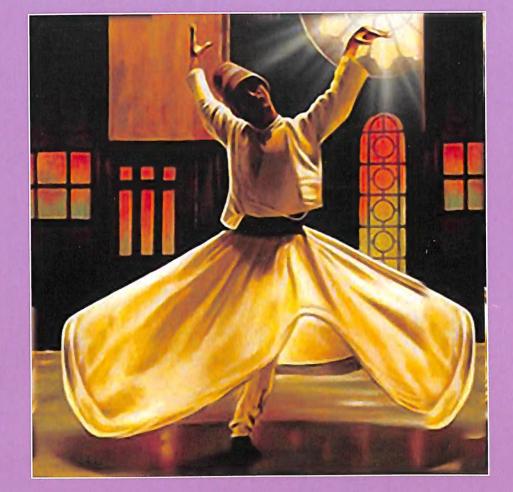
مشوك

مولانا جلال اللين الى ومى



ترجمه وشرحه وقدم له: إبراهيم الدسوقي شتا

الكتاب الخامس



فأنت نور الحق وأنت حقيقة جاذب الروح والخلق "تائهون" في ظلمات الوهم والظنون.



مثنوى

(الكِتاب الخامس)

المركز القومي للترجمة

تأسس في أكتوير ٢٠٠٦ تحت إشراف: جابر عصفور

مدير المركز: رشا إسماعيل

-- العدد: 3/25

- مثنوى: الكتاب الخامس

- مولانا جلال الدين الرومي

- إبراهيم الدسوقي شتا

- الطبعة الثالثة 2014

هذه الترجمة الكاملة لكتاب:

مثنوی مولانا جلال الدین الرومی

حقوق الترجمة والنشر بالعربية محفوظة للمركز القومى للترجمة شارع الجبلاية بالأوبرا- الجزيرة- القاهرة. ت: ٢٧٣٥٤٥٢٤

El Gabalaya St. Opera House, El Gezira, Cairo.

فاكس: ٢٧٢٥٤٥٥٤

E-mail: nctegypt@nctegypt.org Tel: 27354524 Fax: 27354554

مثنــــوی مولاناجلال الدین الرومی

(الكتاب الخامس)

تأليـــــ ف: جلال الدين الرومى

ترجمه وشرحه وقدم له: إبراهيم الدسوقى شتا



بطاقة الفهرسة إعداد الهيئة العامة لدار الكتب والوثائق القومية إدارة الشئون الفنية

جلال الدين الرومى، محمد بن محمد بن الحسين، ١٢٠٧ - ١٢٧٣ مشتوى؛ تأليف: جلال الدين الرومى؛ ترجمه وشرحه وقدم له: إبراهيم الدسوقي شتا.

القاهرة: (المركز القومى للترجمة)، ٢٠١٤

٨٤٢ ص؛ مج ٥؛ ٢٤ سم – ط ٢

١ – الشعر القارسي.

(أ) شتا، إبراهيم الدسوقى (مترجم وشارح).

(ب) العنوان ١٥٥, ٨٩١

رقم الإيداع ٢٠٠٨/١٦٦٣٢

I.S.B.N. 977 - 437 - 854 - 7 الترقيم الدولى 7 طبع بالهيئة العامة لشئون المطابع الأميرية

تهدف إصدارات المركز القومى للترجمة إلى تقديم الاتجاهات والمذاهب الفكرية المختلفة للقارئ العربى وتعريفه بها، والأفكار التي تتضمنها هي اجتهادات أصحابها في ثقافاتهم، ولا تعبر بالضرورة عن رأى المركز.

مستنوى

مولانا جلال اللهين الرقميي الكتاب الخامس

ترجمه وشرحه وقدم له

دکتـــور

إبراهيا الدسوقي شتا

مقدمة المترجــــــم

الإرادة الإلهية والحرية الإنسانيية

لن أخوض في تاريخ هذه المشكلة وفي أصولها من القرآن والسنة عامدا ، إذ يكفي للقاريء الذي يريد أن يلم بهذه التفصيلات أن يفتح كتابا من كتب علم الكلام الإسلامي ليجد فيه بغيته من التفصيلات حول المشكلة التي قتلت بحثا في علم الكلام: مشكلة الجبر والإختيار.

ولا يوجد مفكر عرفاني دق على مشكلة الحرية الإنسانية في مقابل الإرادة الإلهية مثل مولانا جلال الدين ، فمبحث الحرية عند مولاناجلال الدين الرومي من المباحث الجديرة بأن تجلى وحدها وتفرد لها الأبحاث . وتتميز آراؤه في هذا المجال بالشمول والعرض الحيوي الذي يتقصى جوانب الموضوع ويقدم التعبير عن الفكرة في أكثر من مستوى ، كما كان يحرص على تقديم أمثال هذه القضايا في صورة حوار بين معتتقي وجهات نظر مختلفة حول نفس الموضوع أو نفس الفكرة ، وكان هذا التناول في حد ذاته ينقل القضية من مجرد قضية كلامية جافة وجامدة إلى قضية حية ، فلا شك أن القضايا تظل حية ما دامت تشغل أذهان الناس وتثير الحوار بينهم ، فإذا كفت أذهان الناس عن الإتشغال بها، وكفت السنتهم عن التحاور حولها ، إنقلبت إلىقضايا كتب يناقشها الصفوة في مجالسهم الخاصة . فضلا عن أن مولانا عندما كان يختار الشخصيات التي تناقش قضية ما، كان يختار معارض وجهة النظر التي يتبناها هو نفسه من نفس درجة مؤيدها ومستواه وذلك من ناحية الثقافة والقدرة على الجدل . وربما لم تناخذ قضية كلامية أخرى من مولانا جلال الدين كل هذا الإهتمام الذي أخذته منه قضية

الجبر والإختيار أو قضية الحرية الإنسانية ، وكأن مولانا كان يستشرف بنظرته المستقبلية النفاذة أن هذه القضية سوف تكون من قضايا المواجهة بين الشرق والغرب ، وأن الغربي عندما سيتسلط على المسلم سوف يقدمه كشخصية مستكينة إلى الجبر ، قشــة في مهب الريح ، معدوم الحركة والإرادة في مواجهة قوة عاتية عميـاء ، كما أن وقتا سوف يأتي يتهم فيه الفكر الإسلامي بأن قضية الحرية لم تطرح فيه أساسا . ولا يكاد كتاب واحد من كتب المثنوي الستة يخلو من حديث عن مشكلة الجبر والإحتيار ، حديثا لا يتصل بأبعادها الكلامية فحسب ، بل يتناولها كعادة مولانا عند تناوله لكل مشكلاته أبعادها الحياتية المعاشــة ، فكأن مولانا في طرحه لقضية الجبر والإختيار يطرح في الأصل قضية الحريــة على النحـــو التالى :

1- ينطلق مولاتا جلال الدين في تتاوله لقضية الجبر والاختيار من أن الله سبحانه وتعالى عندما خلق الكائنات كلها ، منح الإنسان وحده من بينها منحة الحرية ، فالحرية بالنسبة له عطية إلهية . ولم يكن جلال الدين الرومي أول من وضح هذه الفكرة ،إذ وردت من قبله عند كل الصوفية ، فالفكرة تكاد تكون موجودة بنصها عند سنائي الغزنوي الذي قال :

إن الإنسان مختار بين العقل والهوى ، وهذا هو تفسير آية "كرمنا " .
 فلا تذل الإنسان ، ولا تشعره بالهوان ، فهو في الغيب ، صار جوهرا من بين الناشئين في العيب .

⁻ ومن بين العباد الذين وراء الحجاب ، إختارك أنت الإختيار .-إلا أنك عن طريق الغضب والاحتيال ، تصبح وحشا ، أو تصبح دابية .(١)

⁽١) سنائي الغزنوي : حديقة الحقيقة وشريعة الطريقة - الترجمة العربية لكاتب هذه السطور - الأبيات ٥٤٦١ - ١٩٩٥ وشروحها - القاهرة - دار الأمين للطباعة والنشر - ١٩٩٥

فكأن الصوفية كانوا يجمعون بين الاختيار والكرامة التي منحها الله للإنسان ، وأن مما يترتب على هذا التكريم الإلهي ألا يتعرض الإنسان للمهانة والإذلال من إنسان ، أو تسلب منه هذه الحرية التي منحها له الله تعالى . لخص سنائي وجهة نظره في عدة أبيات . لكن جلال الدين كعادته في الاستفاضة وكشف نقاط جديدة في القضايا التي تناولها الصوفية من قبله ، ينطلق إلى آفاق أبعد وأوسع ، فالاختيار عنده هو ملح العبادة ، فما فائدة عبادة يكون الإنسان مجبرا عليها وتكون قدرا عليسه :

- والاختيار هو ملح العبادة ، وإلا فالفلك وحده يدور بالرغم منه .
- فإن دورانه لا طمعا في ثواب ولا خوفاً من عقاب ، والاختيار فضل عند الحساب.(١)

بل بقدر جهد الإتسان تكون رحمة الله به:

- إن هذا الجهد والدعاء بقدر الهمـــة ، وليس للإنســان إلا ما سعى .(٢) ويطيب لمو لانا جلال الدين أن يبين دائمــا أن أول من قال بالجبر هو إبليس اللعين ، وأن أول من قال بالاختيار هو آدم عين :
- وتعلم من أبيك يا وضاء الجبين ، إذ قال قبل الآن " ربنا ظلمنا الفسنا " .
- فلا هو تعلل ، ولا هو احتـال ، كما أنه لم يرفع لواء المكر والحيلــة . - ثم إن ابليس هو الذي بدأ الجدل قائلا : لقد كنت أحمر الوجه " عزة " وجعلتني أصفره " ذلا " .

⁽۱) مثنوی :۳/۸۷/۳–۲۲۸۸

⁽۲) مثنــوی: ۲۹۱۲/٤

- فاللون منك وأنت الذي قمت بصباغتي ، وأنت إذن أس جرمي وأفتي وجرحسى .
- فانتبه ، وأقرأ " رب بما أغويتني " ، حتى لا تتحول إلى جبري ، وحتى تقلل من طوافك بالإلتواء .
 - فحتام تقفز على شجرة الجبر ، وحتام تلقى باختيارك جانبا.
 - مثل إبليس وذريات ، فهو مع الله جل وعلا في حرب وجدال ؟
- وكيف يكون إكراه وجبر وأنت بسعادة بالغة ، لا زلت تشمر رداءك في العصيان ؟
- فهل يمكن أن يمضي أحد سعيدا هكذا فيما هو مجبر عليه ؟! وهل يمكن أن ينغمس أحدٌ راقصا في الضهال ؟
- وكنت تقاتل بقوة عشرين رجل في ذلك الأمر ، بينما كان الآخرون يقومون بنصحك .
- وكنت تجادل قائلا: هذا هو الصواب ، وهذا هو الطريق الحق فحسب ، فمن الذي يعيب على ، إلا ذلك الذي لا يساوي شيئا.
- ومتى يقول الشخص الذي يكون مكرها مثل هذا ؟ وكيف يقاتل هكذا الذي لا يملك طريق ـ ؟
- -إن لك الاختيار في كل ما طلبته نفسك ، وكل ما أراده عقلك ، فأنت مضطر في لله الاختيار)
- ٢- ويرى مولات اجلال الدين أن الإنسان نفسه يحس في داخله بأنه مختسار ، والدليل على هذا تردده بين أمرين ، وهذا الإحساس يسميه مولاتا الإدراك الوجداني:

⁽۱) مثنوی :۱۴۰۱–۱۳۸۹ (۱)

- يكون هناك إدراك وجداني بدلا من الحس ، وكلاهما يجريان في جدول ' واحد ياعمال .
 - وبهذا يلطف الأمر والنهى والتكليف ، وما يجـــري ، وما يقـــال .
 - وقول: ترى ماذا أفعل غدا ؟ أأفعل هذا الأمر أو ذاك الأمر ، هو دليل على الاختيار أيها الوسيم الحسن .
 - وذلك الندم الذي يعتريك أنك أكلت من ذلك " الطعام" السيء ، قد صرت مهتديا إليه من جراء إختيارك أيضـــا .
 - وكل القرآن أمر ونهي ووعيد ، فمن ذا الذي رأى حجرا من المرمر قد وجه اليه أمدر ؟
 - و لا يوجد عاقل أو عاملٌ قط يغضب على حجر أو مدر ، أو يحقد عليه .
 - قائلا لهما: لقد قلت لكم: إفعلوا هذا أو إفعلوا ذاك ، فكيف لم تقوموا بفعله أيها الأموات العجزة ؟!
 - ومتى يحكم العقل على الحجر أو على الخشب ، ومتى ينشب الإنسان مخالبه في صورة مخلب ؟!
 - أو أن يقول: أيها الغلام مقيد اليد والقدم ، هيا خذ الرمح وتعال صوب الوغي !!
 - والخالق الذي يخلق الكواكب والأفلاك ، كيف يقوم بأمر أو نهي يدل على جهــــل ؟!
 - لقد محوت إحتمال العجز عن الحق ، ثم اعتبرته جل وعلا جاهلا ذاهلا سفيه الله العجز لا يكون من القادر وإن نسبته إليه ، فإن الجهل يكون أقبح من العجز .(١)

⁽۱) مثری وی : ۳۰۲۲/۵

أثمة عجز وجهـــل ، ثم يكون أمر ونهي ؟ كيف يمكن أن يكون ذلك متأتيا من العدالة الإلهية ؟ وكيف تجيز على الخالق تعالى ما تستتكف نسبته إلى بشر ممن خلق ؟!

- والعدل قســـام وجدير بالقسمة وقابل لها ، وهذا هـو العجب ، فـلا جبر ولا ظلــــم .
- فإن كان ثم جبر ، متى كنت نادما ؟ ، وإن كان ظلم ، متى كان حافظ الله ، متى كان خافظ ا

ويعود مولاتا إلى هذه النقطة كثيرا يتتاولها من جوانب متعددة ، فقد كان يرى أن شعور الندم والحياء من الحق والتضرع إليه والتوبة والإناب قى الدليل الأكبر على أن الإنسان مختار في فعلم ، ويقدم تفصيلا وافيا لها في الأبيات التاليسة :

- وأعد من القرآن تفسير البيت ، في قوله تعالى ﴿ وَمَا رَمِيتَ إِذْ رَمِيتَ ﴾ .
 - -فإن أطلقنا السهم فليس هذا منا ، فنحن القوس والرامي هو اللــــه .
- وهذا ليس جبرا ، لكنه معنى الجبارية ، والجبارية تعن عند ذكر العجز والمسكنة .
 - وصراخنا ونواحنا دليل على الإضطرار ، وخجانا صار دليلا على الاختيار .
 - وإذا لم يكن اختيار ، فما هذا الخجل وما هذا الأسف وهذا الندم ؟
- ولماذا يعاقب الأساتذة تلاميذهم ؟ ، ولماذا يكون تحويل الخواطر عن تدابيرها ؟

⁽۱) مثنـــوی : ۱۶۴۴-۱۶۶۱

- وإذا قلت أنه آنذاك يكون غافلا عن جبره ، وأن قمر الحقيقة يكون مختفيا خلف سحابه ؛
- فإن لي على هذا الاعتراض جوابا حسنــا ، إن استمعت إليه ، تترك الكفر وتدخل في الدين .
 - فالحسرة والضراعة تكون عند المرض ، وأوان المرض كله يقظه.
 - وأنت عندما تسقط مريض ا ، تقوم بالإستغفار عن جرمك .
- ويبدو في داخلك قبح الذنب ، وتنوي قائلا : سوف أرجع إلى الطريق القويم .
- وتأخذ على نفسك العهود والمواثيق وتقول: لا يكون لي اختيار في الأمور من بعد إلا الطاعة .
 - ومن ثم صار من المؤكد أن مرضك يهبك الوعي واليقظ ــــة .
- فاعلم هذا الأصـــل إذن يا باحثا عن الأصــول ، إن كل من أحس بالألم ، ظفر برائحة " تقوده إليه ".
- وكل من هو أكثر يقظة ، يكون أكثر ألما ، وكل من هو أكثر وعيا ، يكون أكثر شحوبا .
- فإذا كنت منتبها إلى جبره ، فما ضراعتك ؟ ، وأين رؤيتك لغل الجبارية الحديدى ؟
 - وكيف يفرح المقيد بالغل الحديدي ؟ وكيف يزاول نزيل السجن الحريـــة ؟
 - وإن كنت ترى أن قدمك قد قيدت ، وأن عسكر الملك قد وقفوا على رأسك ؟
- لا تزاول إذن مع العاجزين ما يفعله العسكر ، فليس هذا من طبع العاجز أو من شيمــه .

- فاين دليل الترى جبره ، لا تتحدث عنه ، وإن كنت تراه ، فأين دليل الرؤية ؟
 - وفي كل أمر تكون ميالا إليه ، لا تفتأ ترى قدرتك عيانا ؟
 - وما الاميل الك فيه أو رغبة ، تجعل نفسك جبريا ، وتقول أنه من الله .
 - فالأنبياء جبريون في أمور الدنيـــا ، والكفار جبريون في أمور العقبي .
- وللأنبياء اختيار في أمرور العقبى ، وللجهال احتيار في أمور الدنيا. (١)
 - ويكرر مولانا نفس هذا المئـــال في الكتاب الذي بين أيدينـــا:
 - لقد قمت بحرفة ما طوعـا واختيارا قائلا: إن لي اختيـاري وفكري ؟
 - وإلا كيف اخترت هذه الحرفة من بين الحرف يا عينا من الأعيـــان ؟!
- وعندما تأتي نوبة النفس والهوى ، يكون عندك اختيار بقدر ما يكون من عشرين رجل .
 - وعندما يبخسك رفيقك مقدار حبة ، فإن اختيار العراك قد تفتح في روحك .
 - وعندما تأتى نوبة شكر النعم ، فلا اختيار لك ، وتكون أقل من حجر .
- ويقينا إن الجحيم سوف يعتذر لك قائلا: أعذرني في حرقي إياك هكذا .(٢) ويفسر مولانا هذا الندم تفسيرا منطقيا آخر ، إن هذا الندم هو الآخر قضاء مثل العمل الأول الذي كان قضاء بدوره ، وأن هناك أمورا تتدخل في اختيارك ، وأمورا أخرى تتدخل في ندمك على هذا الاختيار ، والأمر هنا يشبه موقفا آخر اتخذه مولانا جلال الدين قد يكون قدريا فيه ، وإن كانت

⁽۱) مثنـــوی : ۱/۲۱۹–۲۶۲

⁽۲) مثر وی : ۱۹/۵–۳۰۷۴ ۳۰۷۴

النظرة النفاذة في هذه الأبيات توحي بأن " الاختيار اختيار الله والقضاء قضاء الله ":

- والأمر الذى تتدم عليه في نهايته و كان هذا حاله من البداية ، متى كنت تسرع في أثـــره ؟
- ومن ثم فقد أخفاه في البداية عن أرواحنا ، حتى نقوم بهذا الأمر كما قضي علينا " أن نقوم به " .
 - وعندما نفذ حكم القضاء ، فتحت العين لكي يحدث النصدم .
 - وهذا الندم قضاءٌ آخر ، فاترك الندم إذن ، وكن عابدا للحق .
 - وإن تتعـــود على الندم ، تصير من هذا الندم أكثـــر ندمـــا .
- فيمضى نصف عمرك في التشتت والاضطراب ، ويمضي نصفه الآخر في تنظيم الندم .
 - فاترك هذا النمط من الفكر والندم ، وابحث عن حال أفضل ورفيق أفضل وعمل أفضيل .
 - وإن لم يكن في يدك عمل ' أفضل ، لفوت أي شيء إذن يكون ندمك ؟

 - إنك لا تعرف الشر ما لم تعرف الخير ، إن الشيء يمكن رؤيته بضده أيها الفتى .
 - وما دمت عاجزا عن التفكير في ترك هذا الندم ، فأنت آنذاك عاجز عن ترك ارتكاب المعصية.

- وإذا كنت عاجزا ، فمم يكون الندم ؟ ابحث ثانيـــــة جنب من كان ذلك العجـــــز . (١)

هكذا تطور مولانا جلال الدين ببيانه المقنع ليصل إلى النقطة التي يدق عليها: هب أن الأمور قضاء ، فلماذا الندم ؟ وإذا كنت عاجزا وكانت المعصية مفروضة عليك ، فلماذا إذن الندم عليها ؟ وهل يندم المرتعش الذي تهتز يداه من مرض مثلما يندم الذي يهز يديه عمدا وقصددا ؟(٢)

٣- وفي هذا المجال من الممكن أن تقسم كل مظاهر الخليقة إلى قسمين: ما هو قابل للتغير ، وما ليس قابلا للتغير ، والإنسان في تعامله مع ما ليس قابلا التغير ما مجبور ، لكنه مختار في الأمور التي تقبل التغيير ، بل ومطالب بتغيير ها إلى الأفضل . وعندما يسوق مولانا حوارا بين الأنبياء الذين يقولون أن الإنسان مختار والكفار الذين يقولون أن كفرهم قدر مقدور ، ويضربون الأمثال بأن الحجر يظل حجرا والقديم يظل قديما والماء على صفاته منذ الأزل والطين أيضا على صفاته ، وكل شيء قد خلق هكذا كقدر مقدور لا يقبل التحول :

-قال الأنبياء: أجل ، لقد خلق الله صفات لليمكن تحويلها أو تبديلها. - كما خلق - جل شأنه - صفات عارضة ، بحيث يصير المبغوض محبوبا - فإن قلت للحجر كن ذهبا فهذا عبث ، أما أن تقول للنحاس كن ذهبا فهذا عبث ، أما أن تقول للنحاس كن ذهبا فهذا عبث .

⁽۱) مثنــــوى: ٤/١٣٣٦ –١٣٤٧

⁽۲) مند ___وی : ۱/۲۰۱۱–۱۰۰۹

- وإن قلت المرمل كن زهــرا فهو عاجز ، أما أن تقول المتراب : كن زهـرا ، فهذا جائــز .(١)

فالأتبياء وإن اعترفوا بأن كل شيء ليس قابلا للتغيير والتبديل ، إلا أنهم قالوا بأن الأمراض الموجودة في النفس البشرية قابلة للعلاج ، والواقع أن الصوفية جميعا كانوا من أنصار الاختيار ، لأنه لو كان ثم جبر ، لما كان هناك طريق أو سلوك أصلا ، وهذا ما يسميه همائي بالفرق بين جبر العوام وجبر الخواص ، ففي الطريق ، وأثناء السير والسلوك إلى الله سبحانه وتعالى يظل السالك مشغولا بالجبر أو الاختيار ، لكنه عندما يصل إلى المعية والفناء ، حيث تفنى تعيناته ويستهلك في المطلق ، لا يبقى له اختيار ، بل يكون وجوده هو عين وجود الحق ، كقطرة لحقت ببحرها ، وهذا هو جبر الخواص (٢) :

-وكل من كان حائرا مستغرقا في تردده ، همس الحق في أذنه بلغز من الألغـــاز .

- وذلك حتى يجعله سجينا بين ظنين ، قائلا : ترى أأفعل ما همس لي به أو أقوم بعكســـه ؟

- ومن الحق أيضا يرجح أحد الظنين ، ومن كنف لطفه ، يختار واحدا من الإثنين .- وإذا لم تكن تريد أن يظل لب الروح في هذا التردد ، فقلل من ضغطك على هذه القطنة في أذن الروح .

- حتى تفهم كل ألغــــازه ، وحتى تدرك المعميات والواضحــات .

⁽۱) مثن وی : ۲۹۱۱/۳ - ۲۹۱۶

⁽۲) جلال الدین همانی : مولوی نامیه ۱/۹۸-۹۹

- فتصبح الأذن موضعا لوحي الحق ، وما هو الوحي ؟ إنه الجدير بالقول عن طريق الحس الخفي .
- فعين الروح وأذنها غير هذه الحواس الظاهرة ، وعين العقل وأذن الظنن يفتقران اليه .
- ولفظ الجبر جعل العشق مني نافد الصبر ، ومن ليس بعاشق سجين في نطاق الجبر .
 - إنها معيـــة مع الحق وليست جبرا ، إنها تجل للقمر ، وليست سحابا .
- - ولقد صار الغيب والآتي ظاهرين لهم ، وصار ذكر الماضي هباءً عندهم .
- واختيارهم وجبرهم من نوع آخــــر ، فالقطرات فــي الأصداف تتحـول إلــى درر .
- وهي خارج الصدف مجرد قطرات صغيرة أو كبيرة ، لكنها في الصدف درر صغيرة وكبيرة .
- وهؤلاء القوم يتصفون بطبع نافج ... الغزال ، ظاهرهم دم ، والمسك في بواطنه ... م
- ولا تتساعل: إنه من الواضح أن هذه المادة دم ، فكيف تصبح مسكا عندما تصل إلى النافجة ؟
- ولا تقل : لقد كان نحاسا ، وإن إختفى ظاهره ، وإلا فكيف يتحول في قلب الأكسير إلى جوهر ؟

- فالاختيار والجبر كانا فيك مجرد خيـــال ، وعندما إنتقلا إليهم ، تحولا إلى نور لذى الجلال .(١)

والإنسان الذي لا يدرك الاختيار يكون في عدم إدراكه لهذا الاختيار أقل من حيوان:

- ولو أن جمالا قام بضرب جمـــل ، فإن ذلك الجمل يهاجم الجمال الضارب ولا ينصب غضب الجمل على العصــا التي ضربته ، إذن فقد فهم البعير شيئا عن الاختيار .
 - وهذا الكلب إن رميته بحجر ، فإنه ينتني عليك أنت بالهجوم .
 - وإن أبدى بعض الغضب على الحجر ، فلأنك بعيد ، ولا تتالك يداه .
- -وإذا كان عقل الحيوان قد فهم الاختيـــار ، فلا تقل هذا القول يا عقل الإنسان ، واخجـل .
- إن هذا شديد الوضـــوح ، لكن طمعـا في السحور ، يغمض ذلك الآكل عينيه عن النور .
- ولما كان كل ميله منصبا على تناول الطعام ، فإنه يتجه إلى الظلام قائلا : لم يطلع النهار .
- وإذا كان الحرص يخفي الشمس ، فأى عجب أن يعطى ظهره للبرهان ؟!(٢) ٤- ويجد الجبر مصداقيته ما دام متوافقا مع القوانين الإلهية ، وهناك اختيار فردى وليس الأمر قدرا مقدورا ، وصورة الشريعة أى كلياتها لا تتغير لكن محتواها حر وقابل للتغيير ، وفي هذه المصالحة بين الشريعة والاختيار نلتقي

⁽۱) مثنے وی : ۱۲۲۱ ۱–۱٤۸٤

⁽۲) مثتری: ۵/۰۵۰–۳۰۵۷

باكثر التصورات في فلسفة إقناعا ومنطقية . فالدين وهو الجوهر الأصلي لتصورالشرع أبدي ولا يتغير ، وطبيعته دائما ما هي على نسق واحد ، ومن هنا فهي بلغة العرفان " خارجة عن حدود الزمان والمكان " وبلغة علم الأديان "مقدرة وجبرية " ، ومن هنا فإن البنية التحررية للشخصية تكون في حاجة إلى نسقية معنوية وعلمية وعلية معنوية ، ولقد كتب قلم التقدير مرة واحدة وإلى الأبد أن لكل عمل جزاء خاصا به ، فإن إخترت طريقا معوجا ، فإن القانون الأزلي الذي لايرحم للقضاء سوف يأخذك إلى طريق الخطأ ، والحق والباطل كلاهما مطيع لهذا القانون ، فإن قلم التقدير لا تحركه إرادة مستبدة ، فمن المقدر أن يكون للخير والشر نتائجهما التي لابد منها ، الميزان الإلهي يزن الذرة ، والكتاب لا يغادر كبيرة ولا صغيرة إلا أحصاها . (۱)

ويتجلى هذا المعنى في تفسير مولاتا جلال الدين للحديث النبوي [جف القلم بما هو كائن إلى يوم القيامة ، رفعت الأقلام وطويت الصحف] ويضيف مولانا : جف القلم ألا تستوى الأمانة والسرقة ، جف القلم ألا يستوى الشكر والكفران ، جف القلم أن الله لا يضيع أجر المحسنين :

⁻ وهكذا أيضا تأويل قد جف القلم ، إنها من أجل التحريض على الشغل الأهام .

⁻ إذن فقد كتب القلم إن لكل فعل ما يليق به من تأثير وجـــزاء .

⁻ تسير معوجا ، يأتيك الإعوجاج ، جف " بهذا " القلم ، وإن أتيت بالصدق والأستقامة ، تتولد لك السعادة.

⁽۱) خلیفة عبد الحکــــم : عرفان مولوی - ترجمة أحمد محمدی وأحمد میر علائي - تهران۱۳۵۲صـ ۱۰۱وصـ۱۰۲

- وإن ارتكبت الظلم فأنت مدبر" سيء الحظ ، جف القلم بهذا ، وإن عدلت ، فأنت ذو نصيب من هذا "العدل" ، جف القلم .
- وعندما يسرق أحد ، فقد ضاعت يده ، جف القلم ، ومن يشرب الخمر فقد ثمل ، جف القلم . (١)

ثم يعود مولاتا إلى الفكرة في موضع آخر:

- إن هذه الأحزان هي فعلك لحظة بلحظة ، هذا هو معنى جف القلم .
- فلن تجد لسنتنا تبديلا من الرشد ، فالخير يجازي بالخير ، والشر بالشر .
 - بل الشر للشرر ، جف القلم ، والوفاء للوفاء ، حف القلم (٢)

الحق والباطل إذن كلاهما مطيع لقانون ، وحكم النقدير لا يجري كيفما أتفق ، والاختيار موجود وكامن وفي حاجة إلى من يحركه ، داعي الخير أو داعي الشر :

- وهناك اختيار كامن في باطنك ، ما لم ير مثيلا ليوسف ، لا يقوم بجرح اليد . كان الاختيار وكان الداعي موجودا في النفس ، ورأى وجهه ففتح الجناح
 - والكلب قد نام وضاع منه اختياره ، وعندما رأى السقط ، بصبص بذنيه .
- والحصان يصبهل عندما يرى الشعير، والقطة تموء عندما يتحرك اللحم
 - فإن الرؤية تحريك لهذا الاختيار ، كالنفخ يثير من النار الشرار .
- ومن هنا فقد تحرك اختيارك ، عندما صار ابليس رسول غرام ، وأتاك برسالة من محبوبك .

والقوادم.

۱۱) مثر وی : ۱۳۱۵–۱۳۱۳

⁽۲) مثنوی : ۵/۱۸۲-۱۸۲۳

- وعندما يُعرض الشيء المشتهى على امريء ما ، فإن الاختيار النائم يتمطى، وتتفتح أعطافه .
- ثم إن ملائكة الخير برغم أنف الشيط_ان ، تعرض هي الأخرى " ما لديها "
 وتقيم ضجة في القلب .
- حتى يتحرك اختيار الحق لديك ، فقبل العرض تكون هاتان الخصلتان نائمتين داخلك .
- إذن فالملاك والشيط__ان كلاهما عارض " عليك " ، وذلك من أجل أن تتحرك عروق الاختيار فيك.(١)

الإنسان إذن ليس مترددا بين مستحيلين ، بل إن كل واحد منهما ممكن ، ومعروض ، بل ومعروف العاقبة ، تأمل الإنسان بينهما ، تلك اللحظة الفاصلة قبل الاختيار ، قدرته على شيء وعدم قدرته على شيء ، وهو في هذه الفجوة ، هذا هو خير دليل على الإختيار ، إن خيرا فخير ، وإن شرا فشر ، وإن قلت أن اختيارك للشر قضاء ، فإن هذا لن يعفيك من المسئولية والعقاب ، فالله تعالى أمر بأن يعاقب الشرير :

- قال لص للشرطي: أيها العظيم ، إن ما ارتكبته ، كان من حكم الإله.
- قال الشرطي : وما أفعله أنا من عقاب ، هو حكم الله أيضها يا نور عيني .(٢)

⁽۱) مثر وی : ٥/٥٧٥ – ۲۹۸٤

⁽۲) مثنوی :٥/٨٥٠ - ٣٠٥٩

وهكذا ، فإن أكل أحدهم ثمرة من شجرة على أساس أن " عبد الله يأكل من حديقة الله " ، فإن حبل الله أيضا موجود ليوثق به ، وعصا الله موجودة ليضرب بها ، جبرك في الشر من الممكن أن يُقابل بجبر في العقاب(١) هذا هو منطق العدالة الإلهيه....ة.

٥- ولكن: هل يعني الاختيار هذا أنه اختيار على إرادة الله؟ وهذا يعني أن الله يريد وأن الإنسان يريد ، وما دام الإنسان مختارا فإن له بالفعل إرادة مستقلة ؟ بالتأكيد لا يستطيع مسلم فضلا عن صوفي وعارف أن يجيب على هذا السؤال بالإيجاب . وخروجا من هذا النتاقض يجيب مولاتا بأن إختيار البشر جزء من اختيار الخالق ، وهو اختيار أصغر أمام الاختيار الأكبر ، ويفسر هذا ببيانه العظيم قائلا:

⁻ إن اختياره هو الذي اختار كل أنواع الاختيار ، واختياره كالفارس " مخفى" في الغبار .

⁻ وإن اختياره هو الذي يقوم باختيارنا ، ومن ثم صار الأمر مستندا على الاختيار .

⁻ والتسلط على صورة بلا اختيار ، موجود عند كل مخلوق عند قدرته عليها .

⁻ حتى اليُجـر الصيد دون اختيار من هذا الصيد ، وحتى يسحب أحدهم زيدا جارا إياه من أذنيه .

⁻ لكن صنع الصمد " يستطيع " بدون آلة قط ، أن يجعل اختياره وهقاله .

⁻ فإن اختياره يقيد زيدا ، ويصيده الحق دون كلب أو فخ .

⁽۱) مثروی :۳۰۸۶-۳۰۷۷ مثر

- والنجار يكون مسلطا على الخشب ، وذلك المصور يكون حاكما على الجمال الذي صوره .
 - كما أم الحداد قيم على الحديد ، والبناء مسيطر على آلة عمله .
 - والعجيب أن كل هذه الاختيارات ، تسجد أمام اختياره هو كالعبيد .
- وقدرتك على الجمادات في صراعك " مع الحياة " ، متى نفت الجمادية عن أى منها .
 - ومن ثم فقدرته على المخلوقات المميزة ، لا تقوم بنفي الإختيار عنها .
- فداوم على القول بأنها مشيئة الله على وجه الكمال ، فليس فيها نسبة الجبر والضلال .(١)

لكن إياك - إستنادا على هذا القول - أن تقول إن كفري مشيئيت، الله من مشيئته ، إنه من مشيئت ، فلا كفر بلا مشيئت :

- وما دمت قد قلت : إن كفري مشيئت ... ، إعلم أن مشيئتك أيض ... ا موجودة
- ذلك أن كفرك لا يكون دون مشيئه منك ، إن الكفر بلا مشيئة منك قول منتاقض .
- -فالأمر للعاجز قبي -- * وذميم ، والغضب " عليه " أقبح ، وبخاصة عندما يكون من الرب الرحيم .
- إن الشــور الذى لايقبل النير يتعرض للضرب ، لكن ثورا قط لم يُحقر ، لأنه لم يطر .
- وإن لم يكن الثور معذورا في فضول الفعل والقول ، فمن أى شيء يكون صاحب الثور الوقح معذورا .(٢)

⁽۱) مثن وی : ۵/۳۰۸۷ - ۳۰۹۹

⁽۲) مثتوی :۱۱۰۰ ۳۱۰۳ ۳۱۰۳

نعم: قد يتدخل اختيار الله سبحانه وتعالى ، فينقض ما اختار العبد ، وهو المعروف " بفسخ العزائم ونقضها من أجل إعلام الإنسان أنه هو المالك والقاهر " يقول مولانا تحت هذا العنوان:

- إن العزائم والمقاصد في الحوادث ، تصح لك بين الحين والآخر.
 - حتى يلوى قلبك طمعــا ، ثم يحطم قلبك مرة أخـــرى .
- ذلك أنه إذا جعلك بلا مراد كلية ، لصرت قانط القلب ، فمتى غرست غرس الأمـــل ؟
- فهو وإن كان ينقش الأمل في قلب كل إنسان ، فمتى كان قهره يبدو عليه من إنتفاء هذا الأمل ؟
 - -لقد صار العشاق من صدهم عن مرادهم عارفين بمولاهم .
 - وصارت الخيبة دليلا إلى الجنة ، فاستمع إلى "حفت الجنة" يا حسن الجبلة .

 - ومن ثم صار هؤلاء الصادقون كسيرين ، لكن أين هو انكسار العاشقين .
- وإن العقلاء كسيرون له اضطرارا ، لكن العشاق كسيرون له بمائة اختيار .(١)

وهكذا عندما يصل مولانا جلال الدين إلى نقطة الصعوبة في القضية ، يقدم حله المعهود: العشق ، عندما تكون عاشقا ، لن تقول إرادتي وإرادت، ، بل سوف تذوب الإرادات كلها ، إن صار لك ثم إقتران بالنور الإلهي ، فلا جبر ولا اختيار ، بل ذوبان تام في كل ما اختاره الله.

- وجاهد حتى تجد جرعة من كأس الحق ، فتكون آنذاك متجردا عن ذاتك بلا اختيار .

⁽۱) مثر وی : ۳/۲۵۹ - ۴٤۲۳

- وعندما تصبح تلك الخمر هي اختيارك الكليي ، تكون معذورا على الإطلاق ، كالثميل .

- وكل ما تدقه يكون مدقوقا بتلك الخمر ، وكل ما تكنسه ، يكون مكنوسا .

- ومتى يفعل ذلك الثمل إلا العدل والصيواب ، لقد شرب من كأس الحق الشراب .(١)

اختيار البشر في هذه الحالة موجود ، لكن كظل لما اختاره الله [ومن أشرف على حسن اختيار الله ، لم يتمن إلا ما اختار الله له] في قول منسوب إلى الحسين بن علي رضي الله عنهما .(٢) وهذا يتفق مع نظرية جلال الدين الرومي الشاملة التي تعتبر كل الموجودات ظللا لشمس الحقيقة الكبرى ، والمقصود بالطبع أن الإرادة الإلهية عندما تغلب ، لا يكون هناك اختيار لمخلوق ، ومن ثم تتكرر عند مولانا دائما عبارة " إن جاء القضاء ضاق الفضاء :

- وعندما يجم القضياء ، تضيق هذه الدنيا ، ومن القضاء تصير الحلوى ألما للفم .

-لقد قيل : إذا جاء القضاء ضاق الفضا، تحجب الأبصل إذ يأتي القضاء . - وعندما يحم القضاء ، تعمى الأبصلا ، بحيث لا ترى العين كحل العين .

⁽۱) مثنے وی : ۱۰۵/۵–۲۱۰۸

⁽٢) الهجويـــرى: كشف المحجوب - الترجمة العرية بمشــاركة كاتب هذه السطور -صـ ٢١١

-إن مكر ذلك الفارس أنه أتـــار الغبار ، وذلك الغبار هو الذى أبعدك عن الاستغاتــة .

-فامض نحو الفارس ، ولا تمض نحو الغبــــار ، وإلا أطبق عليك مكر هذا الفارس .(١)

يريد مولانا أن يقول: حذار أن تتبجح وتترك الضراعة ، وأن تظن أنك مسلط على مصيرك ، وأن يرديك هذا الظن فتنصرف عن العبودية والتضرع والعبادة:

- وأمام النور المستقر ، ماذا يكون في حد ذاته ، كر اختيار أبي البشر وفره ؟ وموضع السمع فيه قطعتان من العظـــام ، وموضع إدراكـــه قطرتان من الدم ، أى القلب .
- وقطعة من اللحم أداة للحديث عنده ، وقطعة من الشحم هي موضع بصره .
- إنه مجرد دودة صغير مايئة بالأقذار ، لكنه ملأ الدنيا بالضجيج والصخب .(٢)

والمقصود بالطبع أن تكريم الإنسان بالاختيار ، لا ينبغي أن يكون سببا في تجبره وادعائه ، وأن يدعي أنه "خلف شغاف القلب محبوب معتز برأيه "(٣) هذا الاختيار اختيار غير كامل ، يعبر عنه مولانا بأنه اختيار ذو شقين ، أى بين طريقين من الشك والخوف والهول والتردد الذي يعذب البشر في أعمالهم

⁽۱) مثر وی :۳/۸۰-۲۸۶

⁽٢) مثنــوى: ٥/١٨٥٢-٥٥٨١

⁽٣) جلال الدين همائـــي : مولوى نامه - ١/٩٠

وأفعالهم ، ومن ثم يجد المرء نفسه - بالرغم من الكرامة التي أعطيت له - متضرعا إلى الخالق أن ينجيه من شر هذا الاختيار ، هي مسئولية الحرية التي لا تزال تعذب الحر ، لكن المناجي هنا يطلب من الله سبحانه وتعالى أن يصطفي روحه ويجعلها له ، ويسقيها من دن الغيب شرابا ينقلها إلى قدرية الجنون والسكر الإلهي(١):

- ومن أكون أنا ؟ إن هذا الفلك ذا المئات من أنواع الحشمة والجلال ، قد صرخ أكثر من هذا الحقير من جـراء الاختيـار .
- قائلا: أيها الإله الكريسم الحليسم ، ارحمني من هذا الاختيسارذي الشقين .
- إن الجذب إلى طريق واحد هو الطريق المستقيــــم ، أفضل من طريقي التردد أيها الكريــــم .
- ومهما كنت أنت المقصــود من هذين الطريقين ، لكن انتزاع الروح جاء من الإثنينيــة .
- - واستمع إلى بيانها من القرآن الكريم ، في الآية الكريمة (أشفقن منها).
- وهذا التردد في القلب كأنه جمر الوغى ، أى الأمرين بالنسبة لي أفضل ، يا ترى .(٢)

⁽١) المصيدر السابق: صد ٩١

⁽۲) مثنـــوى: ۲۰۲/٦–۲۰۸

وحتى في هذه الحالة ، تظل العظمــة الإلهيــة منوطــة بكون الإنســان مختارا ليس مجبرا هذا كما تقاس العظمة الحقيقية لأى حاكم بأنه يحكم شعبا من الأحرار لا شعبا من العبيد، فأية مزية حقيقية للحكم والسلطة على مخلوقات كقطع الشطرنج . وهذا أمر شديد الوضـــوح ،. والاختيار على والرأى لمحمد تقى جعف رى صاحب التفسير الكبير لمثنوى جلال الدين -(١) ذات حالتين : الحالة الأولى وهي القوة الموجودة قبل اختيار العمل والقيام به ، وفي هذه الحالة لا ينتافي الإختيار ولا يصطدم بأي اختيــــار آخر ، ما دام لم يدخل في حيز العمل بعد ، وهناك تتنافس مئات الأنواع من الاختيارات مادامت كلها لم تنتقل إلى حيز العمل أو تتتقل من القوة إلى الفعل أو من الفكرة إلى التنفيذ هذه الحالة تشغل حيزًا من الوجود لا يمكن لفكرة أخرى أن تشغلــــه، ومن البديهي أن النقيضين لا يجتمع ان ، ومن ثم فإن كون الله سبحانه وتعالى مختارا مطلقا فوق اختيارات الإنسان ، لا يتنافى مع اختيار الإنسان ، لأن الاختيار الإلهــى ليس حقيقة عينية تتصادم مع حقائق عينية أخرى ، وهذا يشبه تماما قولنا أن وجود الله وإحاطته بكل الوجود لا يتنافى مع كون الإنسان موجودا ، بل إن اختيار الله سبحانه وتعالى يستلزم وجود اختيار آخر لكى يجرى مشيئته عليه ، وهو ما عبر عنه مولاتا بأن قدرة الإنسان على الجماد لا تتفى جماديــة الجمــــاد(٢) وهو ما سبق أن ذكرنــــاه ، ليس هذا

⁽۱) محمد تقي جعفـــرى : تفسير ونقد وتحليل مثنوى جلال الدين محمد مولوى - جـ۱۱-صـ ٤٠٧-٤٠٩ تهران - اسلامي -۱۳٦۳هـ.شـ.

⁽٢) المصيدر السابق: صد ٤٠٨

فحسب ، بل إن منتهى الاختيار أن يمحى هذا الاختيار الجزئي الإنساني في الاختيار الكلي الإلهي :

- قال داود عيد : لقد كنت مغلوب الك ، ثملا بك ، كانت يداى مقيدتين بيدك .
 - أليس كل مغلوب للمليك مرحوما ؟ وأليس المغلوب كالمعدوم ؟
- قال سبحانه وتعالى: أين ذلك المعدوم المغلبوب ؟ أيقنوا أنه ليس معدوما إلا بشكل نسبى .
- إن مثل هذا المعدوم الذي غاب عن وعيه ، هو أفضل الموجودات وأعظمها .
 - إنه فان في صفات الحق ، وفي الحقيقة فإن البقاء لـــه في هذا الفنـــاء .
 - وكل الأرواح في تدبيره ، وكل الأشباح في مرمى سهمك.
- إن من هو مغلوب في لطفنا ، ليس مضطرا "مجبورا" ، بل هو مختار بالولاء والمحبة .
 - ومنتهى الإختيار يصبح لمن يكون اختياره مفتقددا هنا.
- وليست هناك لذة عند المختال ، إن لم يصر له محو الأنية في نهاية الأمر .(١)

وكما أن "جف القلم " لا تعني استسلاما ، بل تعني أن هناك ثوابت في الحساب الإلهي ، فإن القول الآخر [ما شاء الله كان وما لم يشأ لم يكن] لا يعني أن يترك الإنسان نفسه مثل قشة في مهب الريح ، فالمشيئة مشيئته تعني أن الرضا وضاه سبحانه وتعالى والغضب غضبه ، فالزم طاعته ، ولا تطلب رضا الآخرين ، واطلب رضاه :

⁽۱) مثر وی : ٤/٥٩٥-٤٠٤

- إن قول العبد " ماشاء الله كان " ، ليس من أجل أن تتكاسل على أساسه.
- لكنه تحريض على الإخلاص والجد ، أي زد في العبادة ، وكن مستعدا .
- فإن قيل لك أن الأمر أمرك أيها العظيم ، والفعل فعلك ، فقم به حسب هواك .
 - يجوز حينذاك أن تكاســل ، فإن كل ماتريده أو تقوله هو الذي يصير .
 - وعندما يقال : ماشاء الله كان ، يعنى أن الحكم حكمه تعالى وإلى الأبد .
- وإلا فلماذا أنت في ورده وذكره كمائة رجل ، وكيف لا تطوف بعبودية حول بايـــه ؟
- لقد قلت هذا الكلام وصرت كســولا ، وصرت معكوس الخاطر والإدراك .
 - فالأمر أمر السيد فلان ، ماذا تعنى ؟ تعنى قلل الجلوس مع غيــره .
- وطف حول السيد مادام الأمر لــه ، إنه يقتل العدو ، وينجي الصديق .(١)
 ولا يعنى الجد أو السعى الذي يدق عليه مولانا جلال الدين كثيرا أن على

الإنسان أن يقاوم ما لا سبيل إلى مقاومته ، أو أن يحاول الخروج عن نطاق القضاء ، أو بتعبير خليفة عبد الحكم " أن يدق رأسه في جدار القضاء " فالجد والسعى والكدح في حد ذاته جزء " من قدر الإنسان (٢):

- والجهاد ليس من قبيل مغالبـــة القضـــاء ، فهو أيضـــا ما كتبه علينا القضـــاء . (٣)

كما يرى خليفة عبد الحكم أن التصور الأصلي للواحديــــة الذى يعزى إلى فلسفة فيختنــه ، جاء به مولانا جلال الدين من قبله ، وفحواه أن ما يبدو

⁽۱) مثن وی: ٥/١١١٦ - ١١١٦و - ١٦١٣ - ١٣١٢

⁽٢) خليفه عبد الحكم : عرفـــان مواوى - صـ ١٠٤

⁽۲) مثنـــوی: ۱/۹۸۰

لأنظارنا مما نسميه مقاومة خارج حدود النفس هو في الواقع ينبع من النفس، والنفس تبسط في هذه المقاومة عن طريق المغالبة الدائمة ، وما ورد في القرآن الكريم عن ابتلاء الله البشر وتمحيصه إياهم عن طريق المصائب ، انعكس في نظرية مولاتا بشأن الشر ومقاومته كوسيلة لتحقيق إمكانات الذهن البشرى وما يمكن أن يقوم به من معجزات ، والمقاومة فحسب والصبر هما اللذان يهبان الوجود الإنساني استعدادات جديدة ، وهذا هو مصير الإنسان ، لكنه في الوقت نفسه لا يناقض الاختيار . من هنا لا يكون الاختيار هدفا في حد ذاته ، بل يكون وسيلسة لاتخاذ قرارات حرة جديرة بالنفس الإنسانيسة وعلوها وتساميها . الهدف من الاختيار سمو الإنسان وعيشه حرا ، وكون الإنسان وتي يصل مجبوراهوفي حد ذاته عبودية ، إنه يتربى ويتسامى ويسلك الطريق حتى يصل الحي أن يصبح جديرا بالاختيار، وكرامة الاختيار النه يجد حريت باختيار، ومن هنا فالاختيار بيين نوعية البشر ، وهو المحك :

⁻ فالحق يسلط الحار والبارد والتعب والألم على أجسادنا أيها الرجل الشجـــاع

فالخوف والجوع ونقص الأموال والبدن ، كلها من أجل ظهـــور نقد الروح .

⁻ولقد وجه كل هذا الوعد والوعيد ، من أجل هذا الخير والشر اللذين مزجهما معا .

⁻ وما داموا قد مزجوا الحق بالباطل ، فقد صبوا في الهميان الصحيح والزائف .

⁻ ومن ثم ينبغي له محك منتقى في الحقائق ، اجتاز كثيرا من الامتحانات .

⁽١) خليفة عبد الحكـــم: عرفـان مولــوى - صـ ١٠٥

- حتى يصبح فارقا بين هذه الأمور المزورة ، وحتى يصبح دستورا لتلك التدابيان .
- فلترضعي موسى يا أم موسى وألقي به في اليسم ، ولا تخشين من اليسلاء .(١)

الاختيار إذن هو قدر الإنسان الحقيقي ، والإنسان بقدر اختياره ، وهو السبيل إلى بيان الزائف من الصحيح والنبن من القمح ، ويكون الإنسان إنسانا بقدر اختياره ، ويعطى رحمة الله بحسب هذا الاختيار ، وتظل العطايا بقدر القابليات ، والقابليات بقدر الجهد ، فكرة تتردد كثيرا عند مولانا جلال الدين وهو يلاحظ الإنسان ميدان عمله الأول بين ضعفه وقوته وتساميه وتدنيه و ان هناك بين الخلائق أرواحا طاهرة ، كما أن من بينها أرواحا كدرة علاها الطين .

- وهذه الأصداف ليست كلها في مرتبة واحدة ، فبعضها يحتوي على الدر ، وبعضها الآخر ليس فيه إلا سبه.
- ومن الواجب أن تفصل بين الصالح والطالح ، مثلما تقــوم أنت بفصل القمـح عن النبن .
- لقد خلق هذا العالم من أجل إظهـار "هذه الحكمة "، وذلك حتى لا تبقى كنوزها مدفونة مخفيـة .(٢)

⁽۱) مثر وی : ۲۹۸۰-۲۹۷٤/۱

⁽۲) مثر وی : ٤/٣٠٢٥-۲٨.٣

الإنسان الحركنز، والامتحان الإلهي كنز، والمسئولية هي الوجه الآخر للحرية ، فليس هناك عبد مستول ، والامتحان يكون لبيان صدق اختيار المرء:

- وإذا لم يكن هناك امتحان لكل شرير ، لكان كل مخنث بطلا في الوغي کرستـــم .

-فافترض أن المخنث مدرع في الحديد ، لكنه عندما يرى الطعان يسقط كالأسير.

- وكيف يصير ثمل الحق مفيقا من ريح الدبـــور ، إن ثمل الحق لا يفيق ولو بنفخ الصور .(١)

وصور هذه الامتحانات كثيرة التردد في المثنوي ، حيث يصور مولانا أفـــة الإدعاء ، وافتضاح المدعين في بيان قل أن يوجـــد مثله عند شاعر صوفى

٧- ويعالج مولانا التناقض الظاهر في بعض الأحاديث النبويسة بشكل أدبى لكنه شديد العمق ، فهناك حديث [الرضا بالكفر كفر] وهناك حديث آخــر [من لم يرض بقضائــ فليبحث عن رب سواى]

-بالأمس سألني سائـــل كان مغرمــا بالجدل .

- قال : هناك حديث يقول : الرضا بالكفر كفر ، وقد قاله المعصوم ، وكلامه ختم " لكلام الأنبياء " .

 لكنه قال في موضع آخر: على المسلم أن يكون راضيا بقضاء الله أليس الكفر والنفاق من قضـاء اللـه ؟ وإن رضيت بهما ، فهذا شقـاق

⁽۱) مثنــــرى: ۲۸۸-۱۸۹

- وإن لم أرض بهما فهذا هو الخسران ، فما حيلتي إذن بين هذين الحديثين ؟
- فأجبت : إن الكفر مقضي وليس قضاء ، فهذا الكفر حقيقة من أثار القضاء .
- والتعلم إذن القضاء من المقضي أيها السيد ، حتى يرفع الإشكال الديك في التو واللحظة .
- فأنا أرضى بالكفر من حيث أنه قضناء ، لا من حيث يكون نتيجة جدالنا وخيث الم
- والكفر من حيث إنه قضاء ليس كفرا ، فلا تسم الحق كافرا ، فهذا أمر جلل
 - فالكفر جهل ، والقضاء بالكفر علم ، ومتى كانا سواء الحلم والجهل ؟
 - وقبح الخط اليعني قبح الخطاط ، لكنه أبدى القبح من ناحيت .
- والقـــوة في النقاش أنه يستطيـــع أن يصور القبح كما يستطيــع أن يصور الجمــال .(١)

ومولانا يعني بالمقضى نفاذ قضاء الله تعالى في العبد بما يتتاسب مع أعمال العبد وأفكاره واتجاهاته ، أي أن القضاء هو مافي علم الله ، فإذا نفذ سهمه أصبح مقضيا ، ومن هنا قد يتغير مصيرالعبد بالدعاءأو بالعمل الصالح أو بالتوبة أو ما إلى ذلك من أعمال العبد التي تجعل منه شريكا في قدره محددا لمصيره ، وهذا ما جعل مولانا جلال الدين يرفض تلك الفكرة الجبرية الممعنة في الجبر التي تجعل من الإنسان مجرد بعير أعمى مرخي الزمام

⁽۱) مثنے ی : ۱۳۲۳/۳ – ۱۳۲۷

- وهي في رأيـــه تسد الطريق إلى الخالق جل شأنه تماما ، وتقطع العلاقة بين الخالق والمخلوق وتضيـــع قيمة العمــــل ويضيع الأمـــــل :
- فهل تجيز وهل يكو في الأصـــل جائزا أيكو الحق معزولا عن حكمه الذى سبق ؟
- أو أن يقول لك : لقد خرج الأمر من يدى ، فلا تلجأ إلي كثير وكفاك تضرعا إلى ".
 - لكن معنى جف القلم أنهما ليسا عندى سيان ، العدل والظلم .
- ولقد فرقت ما بين الخير والشـــر ، لكني أيضــا فرقت ما بين السيء والأســوأ منه .
- فلو أن عندك ذرة من الأدب أكثر مما لدى رفيقك ، فإنما يعلمه___ا فضل الرب .
 - فيعطيك الزيادة بقدر هذه الذرة ، وتظهر هذه الذرة وكأنها الجبيل .
- والملك الذي لايكون هناك فرق أمام عرشه بين الأمين وبين الظلوم " الخنون "
- ولا يكون هناك فرق بين من يرتعد خوف من أن يرد لديم ، وبين ذلك الذي يسخر حتى من جده " وإقبال من .
- وكالاهما يكونان عنده ســـواء ، لايكون ملكا ، بل أحثُ التراب الكدر على رأســه .
- فلو أن متقــــال ذرة تزيـــد من جهدك ، فإنها تكون موزونـــة في ميزان اللـــه .(١)

⁽۱) مثنـوی: ٥/١٣٦-١٤٥

ومن ثم فالمسئوليسة عمل يقابلها في الطرف الأخسر عدالة مطلقسة ، ينالها العبد مهما تأخرت فليس عند الله زمسان .

٨-و هناك قضية أخرى دات ارتباط بقضية الجبر والإختيار هي قضية " الكسب والتوكل " . والقضية ذات أصول من القرآن والسنة والموروث الصوفى ، ويصل فيها التناقض في المواقف حدا جعل الإمام الغزالي يقول " التوكل وهو في نفسه غامض من حيث العلم ثم هو شاق من حيث العمل ، ووجه غموضه من حيث الفهم أن ملاحظة الأسباب والاعتماد عليها شرك في التوحيد ، والتشاقل نها بالكلية طعن في السنة وقدح في الشرع " ويقول التسستري " من أنكر الكسب فقد أنكر السنة ، ومن أنكر التوكل فقد أنكر الإيمان " أو كما يقول السرى السقطي ما معناه أن المرء يستطيع أن يكون في السوق دون أن يشغل لحظة واحدة عن الله تعالى . (١) وهكذا فبالرغم من أنه " لا رهبانية في الإسلام " إلا أن نظرات الصوفية تختلف في هذا المجال اختلافا يصل إلى حد التناقض ، فالدنيا خلقت بالحق وعلى وجه الحكمة ، وتسير وفقا لنظام منطقى مرسوم ، وليست عبثًا أو لهوا أو لعبا ، ومع ذلك توجد آيات أخرى تتحدث عن الدنيا كلهو ولعب ومتاع غرور . وفي الواقع أن التتاقض هنا تتاقض صورى ، فلفظ الدنيا يوحي بتصورات مختلفة ، إذ يمكن اعتبار الدنيا مكانا جديرا بالعيش برغم كراهة أهل الدنيا المتمسكين بها المتكالبين عليها ، وهناك دنيا للبشر ودنيا لله ، وما هو مرفوض حقيقة هو الدنيا التي في سبيلها يداس على كل شيء حتى

⁽١) عن خليفة عبد الحكم: عرفان مولوى صد ١٠٩-١٠٩

على أو امر الله ونواهيه ، الدنيا الخالية من الله ، والحياة "بدون الله "(۱) أو ما عبر عنه مولانا بالماء تحت السفينة وليس الماء في السفينة .(٢) وهناك ملمح جدير بالإهتمام في فكر مولانا جلال الدين وهو أن نفس هذه الروح الصوفية التي يعتبرها الجميع تحث على ترك الدنيا وهجر كل نشاط فيها ، هي عند مولانا جلال الدين من أعظم عوامل حث الفرد على النشاط والبناء ، وأنواع الذنوب تحط بادرانها على النفس وعلى حرية الإنسان في نفس الوقت ، فهي عامل تدمير بالنسبة لتربية الشخصية الإنسانية . والمثنوى في هذا المجال وثيقة صوفية ضد ترك الدنيا وضد الجبر ، وسجل حافل بعوامل تربية الشخصية وتربية الإرادة الإنسانية الحرة(۲) .

⁽١) المصدر السابق: صـ ١١٣

⁽٢) مثنـــوى: ١/ ٩٩٠. والتعبير مأخوذ من سنائي: حديقة الحقيقة الأبيات ٩٩٩٥- ٢٠٠١

⁽٣) في ندوة أقامتها مجلة كيهان فرهندى "كيهان الثقافية "شارك فيها عدد من أساتذة المجامعات الإيرانية المهتمين بالتصوف وكاتب هذه السطور ، وجه لي أحدهم سؤالا هو : من دراستك لجلال الدين هل تراه من القائلين بوحدة الوجود أو القائلين بوحدة الشهود ؟ وأجبت : عندما بدأت قراءة جلال الدين لم أهتم بوحدة الوجود أو وحدة الشهود ، وإنما كان أول ما لفت نظري ذلك السعي الدؤوب في تربية الشخصية الإسلامية المثالية ، وتتبع أمراض النفس الإنسانية ، والإهتمام بمصير الإنسان على الأرض كمرحلة أولى وأساسية من مراحل عروجه إلى السماء . وتأكد لي أن الغرب قدم لنا جلال الدين قدم لنا جلال الدين الرومي الغائب التأنه المغرب في الحديث عن وحدة الوجود ووحدة الشهود لكي يصرفنا عن الاستفادة منه وحده بل من التراث العرفاني كله ، وإلا هل يستطيع أحد أن يقول أن سنائي والعطار ومولانا جلال الدين كانوا غائبين في ملكوت الله ؟ . وكان الأستاذ جعفر

ويقف مولانا جلال الدين كثيرا عند الأحاديث التي تحض على العمل ، والحرص على قوام الشخصية في المجتمع ، والدنيا لازمة تماما ، فبدونها لا عروج ولا تصفية ولا تتقية ، وسخر مولانا من أولئك الصوفية والزهاد الذين يتتطعون في التوكل ، ويتظاهرون ، ويبالغرون في محاولة الخروج عن الطبيعة البشرية وما تقتضيه الحياة (١) والاهتمام بالدنيا في رأى مولانا مهم من أجل عمار سوق هذه الدنيا:

- إن شهوة الدنيا على مثال المستوقد ، يكون حمام التقوى مشتعلا منه .
- لكن نصيب المتقي من هذا المستوقد هو الصفاء ، فهو موجود في الحمام وفي النقاع .
 - والأغنياء مثل حملة البعر والقمامة ، من أجل إشعال النار عند الحمامي .
- لقد وضع الله الحرص في نفوسه م حتى يبقى الحمام رائج المعمور الرمام (٢).

طبيعة الحياة نفسها في حاجة إلى كل هذه المتناقضات ، ولولاها ما قامت : - وإذا لم يوجد جاه فرعون وكبرياؤه ، فمن أين تجد جهنم ما يغذيه _____ ؟

شهيدى من حضور الندوة ، فقال : أوافقك تماما ، نحن في حاجـــة إلى قراءة جديدة
 لتراثنا نابعة منا نحن ، ولم يوجهنا فيها أحـــد .

⁽١) حكاية الدرويش الذى نذر ألا يأكل إلا من الثمار التي تسقطها الريح في الكتاب الثالث ، وحكاية الدرويش الذى نام متوكلا في حضن جبل ناء عن الناس الواردة في الكتاب الخامس ألبيت ٢٠١١وما بعده .

⁽۲) مثنوی : ٤/٨٣٨ – ۲٤١

- فسمنـــه ثم أقتله أيهــا القصـاب ، وذلك أن الكلاب في جهنم بقيت بـلا زاد .
- وإذا لم يكن هناك خصم وعدو في الدنيــــا ، لمات الغضب إذن بين الناس .
- وذلك الغضب هـ و جهنم ، ويلزمه خصم حتى يعيش ، وإلا قتات . الرحمة .
- ولبقي إذن لطف بلا قهر أو شر ، ومتى كان كمال الملك يتم آنذاك ؟! (١) ويستمر مولانا في هذه الفكرة : العالم قائم على الأضداد ، على الصراع ، ومن الطبيعي أن يحتوى على عدة ألوان ، ومن المحال أن يكون لونا واحدا ، والغفلة مكروهة ، ولولاها ما قام هذا العالم :
- وأنت جمل أعمى مشدود الزمام ، فداوم النظر إلى الجذب ولا تنظر إلى الزمـــام .
- ولو صار الجذب محسوسا والزمام ، لما ظلت الدنيا توصف بأنها دار الغسرور .
- وارأى المجوسي أنه يسير في أثر كلب ، لكي يصبح مسخرا الشيط__ان الأكب___ر .
- ومتى كان يمضي في أثره إذن كالمخنث ؟ بل لكان المجوسي قد إرتد عن متابعته سريعا.
- وإذا كانت البقرة تفهم ما يريده منها القصاب ون ، فمتى كانت تتبعهم حتى الحانوت ؟
- وتأكل النخالة من أيديه ___ ، وتدر لهم اللبن عندما يتحسسون ضرعها ملقا

⁽۱) مثنوی : ۱۰۷۹–۱۰۷۹

- ومتى كانت تهضم علقها إن أكلت ؟ إذا فهمت ما هو المقصود من هذا العلف ومن هنا فإن عماد هذه الدنيا هو الغقلة ، وما هي الدولة المسماة بالفارسية " دُولَت " ، إنها من "دو" بمعنى السعى ثم " لت " بمعنى الضرب .(١)
- وهل يمكن أن تثبت حرية اختيار إن لم يكن ثم ما يمكن الاختيار من بينه ؟ فما قيمة الجهاد إذن إذا اختفى الشر من الدنيا ؟
- وعندما لا يكون عدو فالجهاد محال ، وإن لم تكن شهوة ، لا يكون هناك امتثال .
- ولا يكون صبر عندما لا يكون لديك ميـــل ، وعندما لا يوجد خصم ، ما الحاجة إلى قيامك بالإحتيال
- -فانتبه ، ولا تجعل من نفسك خصيا، ولا تصر راهبا ، ذلك أن العفة رهينة بوجود الشهوة .
- ولا يمكن النهي عن الهوى إن لم يوجد هوى ، ولا يمكن القيام بالغزو ضد الموتى .
- لقد قال " أنفق و ا " إذن " قاكسي و ا " أو لا ، ذلك أنه لا نفق ... دون أن يسبقها دخر
- وكذلك عندما قال إصبروا ، ينبغي أن تكون هناك رغبة ، حتى تشيح عنها بالوجه.
- إذن فإن "كلوا " من أجل شراك الشهـــوة ، وبعدها " لا تسرفوا " وهذه هـي العفــية .(٢)

⁽۱) مثر ___ وی : ٤/١٣٢٣ – ١٣٣٠

⁽۲) مثنوی : ٥/٥٧٥-٢٨٥

مولانا جلال الدين إذن - في رأى الخليفة عبد الحكم - هو الوحيد من بين الصوفي الذى جاهد في إدراك طبيعة الشر من نواحيه الأخلاقية والمادية والاجتماعية ، فالشر مهما كان نسبيا ، له وجود حقيقي ، والأمور في حد ذاتها ليست خيرا محضا وليست شرا محضا ، فلا قيمة للأشباء في حد ذاتها ، لكنها تقيم من ناحية تلقي البشر لها ، والأمر الواحد ربما يكون لأحدهم خيرا وللأخر شرا (۱) ويكون شرا في ظروف معينة وخيرا في ظروف أخسرى :

حتى المعرفة ليست خيرا في حد ذاتها ، بل تكون خيرا إن وضعت في خدمة الروح ، وشرا إن أتخذت وسيلة لكسب الجاه والتسلط على الخلق :

⁻ ومن هنا فليس هناك شـــر مطلق في هذه الدنيا ، إعلم إذن أن الشر نسبي .

⁻ ولا يكون أبدا سم وسكر في وقت واحسد ، لا يكونان قوة لأحد وقيدا لأخسر .

⁻ فما يكون قوة لأحد يكون قيدا لأخر ، يكون سما بالنسبة لأحد ولآخر كأنه السكـــر .

⁻ وسم الحية يكون حياة لتلك الحيـــة ، لكنه بالنسبة للإنسان موت .

⁻ والبحر بالنسبة لأحيــاء البحر كالحديقة ، الكنه لمخلوقات الأرض موت ومصيبــة . (٢)

⁽١) الفكرة وردت أيضا عند سنائي في الحديقـــــة لبيت ٤٦١:

الموبّ لهذا هلاك ولذاك مئونة ، والسم لذاك غذاء ولهذا موت .

⁽۲) مثنـــوى: ٤/٥٥-٦٩

- · إن علوم أهل الدين حاملة لهـــم ، وعلوم أهل الحس أحمال على كواهلهــم .
- والعلم حين يطرق القلب يكون معينا، والعلم حين يحط على الجسد يكون وقررا . (١)

كل ما في الكون ضـــروري ، ولا يهم أن تكون بعض السلع معيبة ، فهذا العيب ضروري من أجل أن تتبين جودة السلع الأخرى ، بل إن الله - بتعبير سنائي - عندما خلق الكون لم يخلق شرا على الإطلاق (٢)

ويقــول مولاتــا :

- وإذا لم تكن البضائع المعيوبة موجودة في الدنيسا ، لكان كل التجار بلهاء .
- ولكانت معرفة البضائـــع إذن أمرا شديد السهولة ، فإن لم يكن ثم عيسى ، فسواء العزيز والخسيس .
- وإن كانت كلها ذات عيوب ، فلافائدة للمعرفة ، فما دام كله خشب ، فليس ثم عود هنا .
- وذلك الذى يقول كلهم على الحق أحمق ، وذلك الذى يقول كلهم على باطـــل شقى .(٣)

فالحيوان وهو أدنى من البشـــر لامفهوم عنده للخير والشر ، والملاك لا يعرف ما هو الشر ، الإنسان فحسب هو الحر في الاختيـــار بيـن أن يكون ملاكا أو

⁽۱) مثر وی: ۱/۳٤٦۰ ۳٤٦١

⁽Y) حديقة الحقيق المقيق : الأبيات ٤٥١ - ٤٦٠

⁽۲) مثر وی: ۲/۰۰۹۰-۲۹۰۳

يكون شيطانا ، وهذه هى الجدلية الرئيسية في العرفان ، وكل ما يتعرض له الإنسان محك له وضبط لعياره وبيان لحقيقته واختبار الأصلعه ومدى قابليته:

- وكل إنســـان يدعي الحسن والملاحة ، فإن حجر الموت بالنسبة لـ ه محك ملاحـــة . (١)
- وعندا اختفى المحك بين الرجال والنســـاء ، أدخل في الصف أيها الزيف ،
 وتتفج الآن بالادعـــاء .
- فيقول الذهب: بلى أيها الرفيق ، لكن استعد فالمحك قسادم في الطريسة .(٢)

ولعل سائلا يتساءلاً: أين مفهوم الحرية عند جلال الدين ؟ لقد كان كل ما عرض هنا قضية كلامية ليس أكثر ، أين الحريات المكفولة في المجتمعات الحديثة ؟ حرية الاعتراض على الحاكم وحرية الرأى والتعبير ؟ أين الحريات المنصوص عليها في الإعلان العالمي لحقوق الإنسان ؟ والرد: أيمكن أن يوجد فكر يعترف بحرية الإنسان وحقه في الاختيار تجاه خالقه ، ثم يحاول أن يثبت قضية بدهية هي حرية الإنسان في مواجهة مخلوق مثلال مثلال على مواجهة مخلوق

⁽١٩ مثر المثر ١٩٧٤/٤: مثر المرابع

⁽۲) مثنـــوى: ۱٤٨٠-۱٤٧٧

كان مولانا جلال الدين يرى أن حرية الإنسان لا يتم لها التحقق إلا إذا كان حرا من الداخل مسيطرا على نفسه التي بين جنبيه وعلى شهواته ومطامعه التي تحد من انطلاقه الروحى ، فعبد الشهوة أسوأ من العبد الرقيق :

- وعبد الشهوة أسوأ عند الحق ، من الغلمان والعبيد المسترقين .
- فإن هؤلاء يصيرون أحرارا بلفظ واحد من السادة ، وذاك يعيش عيشا حلوا ،
 ويموت ميتة شديدة المرارة .
- وعبد الشهوة لا يجد خلاصا في حد ذاته ، إلا بفضل الله وبإنعام خاص .(١) حرية الإنسان الحقيقية إذن تتبع من داخله، وحلم اإنسان المستمر هو الحرية ، ولا يستطيع أى طاغية أن يسلب من الإنسان حريته إن كان حرا من الداخل . أما أولئك الذين يريدون رأى مولانا في طغيان السلطة فليلتمسوه من مقدم....ة الترجمة العربية الكتاب السادس .

⁽۱) مثت وی : ۱/۳۸۳-۳۸۳۳

النـص

بسم الله الرحمن الرحيه

وبه نستعين ، وعليه نتوكل ، وعنده مفاتيح القلوب ، وصلى الله على خير خلقه محمد وأله وصحبه أجمعين .

هذا هو المجلد الخامس من دفاتر المثنوي والتبيان المعنوى في بيان أن الشريعة كالشمع تبدي الطريق ، ودون أن تحصل على الشمع لا تصبح سالكا للطريق ، وعندما تسير في الطريق، فسيرك هذا هو الطريقة، وعندما تصل إلى المقصود، تكون الحقيقة . ومن هنا قيل : لو ظهرت الحقائق بطلت الشرائع ، فلو كان النحاس قد تحول إلى ذهب ، أو كان المعدن ذهبا في الأصل ، لما كانت به حاجة إلى علم الكيمياء الذي هو بمثابة الشريعة ، أو أن يعرض على هذا العلم ، وعرضه هذا هو الطريقة ، كما قيل : [طلب الدليل بعد الوصول إلى المدلول قبيح ، وترك الدليل قبل الوصول إلى المدلول مذموم] . . . الخلاصة أن الشريعة بمثابة تعلم علم الكيمياء من أستاذ أو من كتاب ، والطريقة هي استخدام الأدواء وتعريض النحاس للكيمياء ، أما الحقيقة فهي تحول النحاس إلى ذهب . وعلماء الكيمياء فرحون قائلون: نحن نعلمها ، والعاملون في علم الكيمياء فرحون قائل ون : ونحن نمارسه ا ، ومن وجدوا الحقيقة سعداء بالحقيقة قائلون : لقد صرنا ذهبا وتحررنا من علم الكيمياء أو العمل به ، فنحن عتقال الله (كل حزب بما لديهم فرحون) أو أن مثل الشريعة كمثل تعلم الطب ، ومثل الطريقة كمثل التطبب والتوقى على مقتضى الطب ، والحقيقة هي إدراك الصحة الأبدي ... والفراغ من التعلم والممارسة ،. وعندما يمضى المرء عن هذه الحياة ، تتقطع عنه الشريعة والطريقة وتبقى الحقيقة ، فإذا كانت لديه الحقيقة فهو لا يفتا يصيح (يا ليت قومي يعلمون بما غفر لي ربي) ، وإن لم يدركها صاح (يا ليتني لم أوت كتابيه ، ولم أدر ما حسابيه ، يا ليتها كانت القاضية ، ما أغنى عني ماليه ، هلك عني سلطانيه) فالشريعة علم ، والطريقة عمل ، والحقيقة هي الوصول إلى الله، (فمن كان يرجو لقاء ربه ، فليعمل عملا صالحا ، ولا يشرك بعبادة ربسه أحدا) . وصلى الله على خير خلقه محمد وآله وعترته وسلم تسليما.

- إن الملك حسام الدين وهو نور الأنجم ، طالب لبدء السفـــر الخامس .
- يا ضياء الحق ، ويا حسام الدين العظيم ، يا أستاذا لأساتذة الصفاع .
- لو لم يكن الخلق محجوبين مدنسين ، ولو لم تكن الحلوق ضيقة ضعيف -
 - لأعطيت الكلام حقـــه في مدحك ، ولتفوهت بغير هذا المنطق .
- اكن طعام البازى لا يكون لتلك الصعوة ، وما من حل الآن سوى أن يمزج
 الماء بالزيت .
- وإن شرح أحوالك مع أهل الدنيا يكون من قبيل الغبن ، فلأكتمه في داخلي كأنه سر العشق .
- فالقيام بمدحك مع السجناء إهدار" لـــه ، فعليّ أن أنطلق في هذا المديح في محفل أهل الروح .
- وما المدح إلا تعريف وكشف للحجاب ، والشمس في غنى عن التوضيح والتعريف .
- ومادح الشمس هو في الحقيقة مادح لنفسه ... كأنه يقول: إن عيني مبصرتان وليستا بالرمداوين .
- ١ وتوجيه الذم إلى شمس الكون هو ذم للنفس،كأنك تقول: عيناى عمياوان مظلمتان كليلتان .
 - ولتلتمس العذر الإنسان يكون في هذا الكون حاسدا للشمس المضيئة.
- فهل استطاعت عين قط أن تخفيها بأن تغمض " أمامها " ، أو هل قدرت على منعها من منح النضرة للأشياء المهترئيية .
- أو أن تقلل من نورها الذي لاحدود لـــه ، أو أن تنهض منكرة سطوتها وجاههــا ؟

- إن من يكون حاسدا للكون ، يكون هذا الحسد له بمثابة الموت الأبدى . ٥١- لقد جاوز قدرك إدراك العقول ، وكل ما يبديه العقل في تفسير أحوالك ،
 - مجرد فضول .
 - فإذا كان العقل عاجزًا عن البيـــان ، وجبت الحركة بعجز في هذا المجال .
 - " إن شيئا كله لا يدرك ، إعلموا أن كله لا يتـــرك " .(١)
- فإذا كان لا يمكن شرب طوفان السحاب ، فكيف يمكن ترك شرب الماء ؟(٢)
- وإذا كنت لا تستطيع أن تعبر عن السر في بيان ، فهيا جدد المدارك من مجرد قشوره .
- ٠٠- إن أنواع المنطق بالنسبة لك كلها قشور ، لكنها بالنسبة للآخرين لباب طيب
- والسماء بالنسبة للعرش شديدة الدنو ، لكنها بالنسبة لأكداس للتراب شديدة العلو
- وأنا أتحدث واصفا إياك ليسلكوا الطريق ، قبل أن تأخذنهم الحسرة من فواته .
- فأنت نور الحق ، وأنت حقيقة جاذب الروح ، والخلق "تائهـون" في ظلمات الوهم والظن .
- ولكي يصير هذا النور الطيب مكحلة للعميان ، عليهم في البداية أن يقوموا بتعظيمه .
- ٢٥ وإنما يجد النور ذلك المستعد حاد السمع ، ذلك الذي لا يكون عاشقا للظلام
 وكأنه الفار .

⁽١) بالعربية في المتن الفارسي .

⁽٢) ج ١٢٠/١١- محمد تقي جعفرى - تفسير ونقد وتحليل مثنوي جلال الدين محمد مولوى - مجلد ١١- طـ ١١ - تهران ١٣٦٣ هـ ش. : وإذا لم يكن في الإمكان شرب ماء البحر ، يمكن لك أن تشرب منه بقدر ما يسد ظماك .

- وضعاف البصر الذين يتجولون ليلا ، متى يمكن لهم الطواف حول مشعلة الإيمان .
- والنكات المشكلة دقت على فهم رهين الطبيع ، ذلك الذي عمي "بصره" عن الدين .
- والعين لا تستطيع أن تحملق في ضوء الشمس ، ما لم يزين الفضل سداها ولحمتها .
- وذلك الذى حفر الأرض جحورا كأنه الفار ، لا يستطيع أن يتسامق بفروعه كأنه النخل .
- ٣٠ وهناك أربعة أوصاف ضاغطة على قلوب البشر ، والعقل قد صار
 مصلوبا على هذه الأربعة .

تفسير (فَمُذَ أُرْبِعِهُ مِنَ الطَّيْرِ فَصُرَهُنَ إِلَيْكُ)

- إنك خليلُ زمانك يا ساطع الذك_اء ، فاقتل هذه الطيور الأربعة قاطعة الطريق .
- ذلك أن كل طائر منها وكأنه الغراب ، يقوم بسلب العقل ، واختطافه من العقلاء .
- وإن ذبح هذه الأوصاف الأربعة في الجسد كطيور الخليل ، يعطى الروح " ".نحو الارتقاء" السبيل .
- فيا أيها الخليل ، من أجل الخلاص من خيرها وشرها ، قم بذبحها حتى تزال السدود من أمام قدمك.

- ٣٥ إنك كل ، وكلها أجزاء منك ، أطلقها ، فإن قدمك مشدودة إلى أقدامها .
 - وعالم الروح في عذاب منك ، وفارس واحد يكون ظهيرا لمائة جندى .
- ذلك أن هذا الجسد قد أصبح موطنا للخصيال الأربعة ، وصارت أسماؤها لطيور الأربعة الباحثة عن الفتتة
- وإذا كنت تريد الحياة الأبدية للخلق ، فاقطع رؤوس هذه الطيور الأربعة المشنه مة السبئة .
 - ثم أحيها بعد ذلك ، نشأة جديدة ، نشأة لا يكون منها بعدها ضرر .
- ٤٠ وهذه الطيور الأربعة المعنوية قاطعة الطريق ، قد اتخذت لها في قلوب الخلق موطنا.
- وما دمت أميرا على كل القلوب السوية ، فأنت خليفة الحق في هذا العصر؛
- فاقطع إذن رؤوس هذه الطيور الأربعـــة ، واجعل العمر العابر سرمديــــا
- إنها البط والطاووس والغراب والديك ، إنها مثال على هذه الخصال الأربعة في النفوس .
- فالبط هو الحرص ، والديك هو الشهوة ، والجاه كالطاووس ، والغراب هو الأمنية .
- 20- إن منيته أن يكون راجيا صانعا للرجاء ، طامعا في التأبيد أو العمر الطويل والبط هو الحرص لأن منقاره " دائما" في الأرض ، لا ينفك يبحث عن الدفين في الأخضر واليابس .
- ولا يتوقف حلقه هذا لحظة واحدة ، إنه لا يسمع من حكم الإله إلا أمره (كلوا) .
 - إنه مثل لص يقتحم منز لا ، ويأخذ في ملأ خرجه بكل ما أوتى من سرعة .

- ويكدس في كيسه الغث والسمين ، حبات الدر وحبات الحمص معا .
- ٥٠ حتى لا يفاجها بمجيء لص آخه ، يأخذ في تكديس الأخضر واليابس
 في كيسه .
- إن وقته ضيق ، ومهلته قصيرة ، والخوف "طاغ " عليه ، فهو يضع تحت إبطه كل شيء دون توقف .
- وليست لديه ثقة في سلطانه ، وأن لصل آخر لن يجرؤ على الهجوم عليه والتصدى له .
 - لكن المؤمن إعتمادا على الحياة الأخرى يهجم حين يهجم بتمهل وأناة .
 - فهو آمن من أن يفوته شيء ، ومن مغير آخر ، فهو يعلم قهر مليكه لعدوه .
- ٥٥ وهو أيضا آمن من الأتباع الآخرين ، ومن أن يأتوا منافسين له ومنتفعين .
- لقد رأى عدل المليك في ضبط الحشم حيث لا يجرؤ أحد على ظلم أحـــد .
- فلا جرم أنه لا يتعجـــل ، ويكون ساكنا ، وهو آمن تماما من أن يفوته حظــه .
- ومن هنا فهو يتأنى ، ويصبر ويصابر ، فهو شبع العين ، يؤثر على نفسه ، وطاهر الجيب .
 - فهذا التأنى نور" من الرحمن ، وتلك العجلة من هزة الشيطـــان .
- ٦٠- ذلك أن الشيطان يخوفـــه من الفقر ، فيقوم بعقر مطيـــة الصـــبر .
 - واستمع من القرآن أن الشيطان في وعيده ، يقوم بتخويفك من الفقر الشديد .
 - حتى تختطف كل قبيح وتأكله من عجلتك ، فلا مروءة ولا تأن ولا ثواب .
- فلا جرم أن الكافر يأكل في سبعة بطون ، فإن قلبه ودينه و اهيان ضعيفان ، والبطن ضخمة .

في سبب ورود هذا الحديث للمصطفى صلوات الله عليه وهو (الكافر يأكل في سبعة أمعاء، والمؤمن يأكل

في مسعى واحد}

- نزل بعض الكفار ضيوفا على الرسول ، وجاءوا إلى المسجد وقت العشاء مرح وقالوا: لقد نزلنا أيها المليك ضيوفا عليك ، يا من أنت المضيف لكل سكان الأفق .
- فنحن بـ لا زاد وجئنا من طـريق بعيد ، فهيا أنثر على رؤوسنا الفضــل والنور .(١)
- فقال : القسمة يا صحابتي ، فأنتم ممثلتون بي ، ومن ديدني ، وعلى نفس خصالىي .
- إن أجساد الجنود تكون ممثلتة من الملك ، ومن هنا فهم يضربون بسيوفه أعداء جاهه .
- -إنك تضرب بهذا السيف بغضب الملك ، وإلا فأى غضب عندك على إخوانك ؟ ٧٠ وتضرب أخا بريئا بدبوس الحرب ذى الأمنان العشرة ، إنعكاسا لغضب الملك .
- فالملك روح واحدة ، والجيش مليء به ، والروح كالماء وهذه الأجساد كالجدول .
- وإذا كانت روح الملك حلوة عذبة ، فإن كل الجداول تمتليء بالماء العذب . -فالرعية على دين ملوكها فحسب ، هكذا قال السلطان الذي نزلت عليه " عبس "

⁽۱) ج :۱۲/۱۱: واستعلامي :۱۲/٥ بيت زائد : - التفت إلى صحابته ذلك السلطان العظيم ، الأخذ بأيدى كل الملوك والعباد .

- واختار كل صحابي ضيفا من الضيوف ، وكان من بينهم رجل ضخم لا نظير له "في جرمه ".
- ٧٥- كان ضخم الجسد ، فلم يستضفه أحد ، وبقي في المسجد كما تبقى الثمالة في قاع الكأس .
- -فاصطحبه المصطفى عندما تخلف عن الجميع ، وكان في قطيعه عن سبع من الماعز الحلوب .
 - وكانت الماعز موجودة في الدار ، وذلك من أجل الحلب عند الطعام .
- وأكل ذلك الجدير بأن يسمى " أبو قحط عوج بن غز " كل ما نتج عن هذه الماعز السبعة من حساء ولبن وخبز.
 - فغضب كل أهل البيت ، فقد كانوا في حاجة إلى بعض لبن الماعز .
- وعند النوم مضى وجلس في الحجرة ، فأغلقت الجارية الباب عليه من الغضب .
 - لقد أغلقت الباب بالسلسلة من الخارج ، فقد كانت غاضبة عليه متألمة منه .
- وفي منتصف الليل أو قبيل الفجر ، عندما عنت لذلك المجوسي حاجة ، وتحرك ألم يطنه ؛
 - أسرع من فراشه نحو الباب ، وعندما حاول فتح ، وجده مغلقا.
- ٨٥- وجرب كل أنواع الحيل ذلك المحتال لكي يفتح الباب ، لكن الباب لم يفتح
- واشتدت حاجته ، وكثرت مطالبه ، والمنزل ضيق ، فبقي حانرا مسكينا ، قد أسقط في يده .

- فلجأ إلى النوم كحل أخير ، ورأى نفسه في المنام كأنه في خرابـــة .
- ذلك أن الخرابة كانت في خاطــره ، فعن له نفس منظرها عندما راح في النوم .
- وعندما رأى نفسه في خرابة خاليـة ، وكان في شدة الحصر ، غاط في التو و اللحظـة .
- ٩- واستيقظ من النوم ، ورأى ملابسه وفراشه مليئين بالغائط ، وجن من الإضطراب .
- وخرجت من باطنه مائة صيحة ، من مثل هذه الفضيحة ، التي لا يغطيها التراب .
- وقال: إن نومي أسوأ من يقظتي ، فأنا آكل من هذه الناحية ، وأغوط من الأخرى .
- وأخذ يصرخ: وا ثبوراه، وا ثبوراه، كأنه الكافر في قاع القبر .(١) - وظل منتظرا متسائلا: متى تنقضي هذه الليلة ؟ حتى يتصاعد صوت فتح الياب .
- 90- وحتى ينطلق هو كما ينطلق السهم من القوس ، وحتى لا يراه أحد وهو على هذه الحال .
- إن القصة طويلة ، لكنى أختصر فيها ، ولقد انفتح الباب ، وخلص هو من
 الألم والكرب .

⁽۱) عند جعفری : ۱۳۲/۱۱: کا یفعل الکفار یوم النشور وهو أصبح .

فتم المصطفى عليه السلام باب الحجرة للضيف ، واخفائه صلى الله عليه وسلم نفسه ، حتى لا يرى الضيف خيال من فتم الباب ، ولا يخجل ميخرج بحسراة

- لقد جاء المصطفى ﷺ في الصباح وفتح الباب ، وعندما أسفر الصبح ، أعطى الطريق لذلك الضال .
 - فتح المصطفى الباب واختبأ ، حتى لا يخجل من رؤيته ذلك المبتلى .
- وحتى يخرج ، ويمضي بجرأة ودون تردد ، ولا يرى وجه من فتح الباب أو ظهره .
- ١٠٠ فإما أن المصطفى قة قد اختبا خلف شيء ما ، أو أن ستر الله قد أخفاه عنه .
- إن صبغة الله تقوم أحيانا بالستر ، وتضع حجابا لا كيفية له أمام ذلك الناظر .
- بحيث لا يرى الخصم إلى جواره ، وقدرة الله سبحانه وتعالى أكثر من ذلك بكثير .
 - كان المصطفى على يرى أحواله بالليل ، لكن أمر ربه كان يمنعه ؛
- من أن يفتح الباب قبل اكتمال الفضيحة ، وقبل أن يسقط ذلك الضيف من الفضيحة في البنر .
 - ١٠٥- كانت الحكمة وأمر السماء ، وحتى يرى الضيف نفسه على ذلك الحال .
 - وما أكثر العداوات التي تكون عونا ، ورب هدم يكون تعميـــرا .

- وجاء أحد الفضوليين إلى الرسول روي الله النوم المليء بالحدث .
- قائلا : أنظر ، ماذا فعل ضيفك ، فضحك " الذي أرسله الله " رحمة للعالمين .
 - وقال: آتنا بهذه المطهـرة ، حتى أغسل هذا الفراش كله بيدى .
- ١١٠ فاخذ كل من في المكان يهب واقفا صائحا: بالله ، لتكن أرواحنا
 وأجسادنا فداء لك ؛
- لنقم نحن بغسل هذا الحدث فاتركه أنا ، فهذا العمل من أعمال الأيدى ، لا من أعمال القلوب .
- ولعمرك ، أليس الله قد أقسم بعمرك ، ثم جعلك خليفة ، وأجلسك على كرسي " النبه ة " ؟
 - إننا نعيش من أجل خدمتك ، وعندما تخدم أنت ، فماذا نكون نحن ؟
 - -قال : إنني أعلم ذلك ، لكن قيامي بنفسي بالغسل هذه اللحظة فيه حكمة .
- ٥١١- فانتظروا ، لأن القول قول نبي ، حتى تتكشف هذ ه الأسرار ، وماذا تكون .
 - وأخذ يغسل بجد ذلك الغائط ، بأمر من الله ، لا تقليدا ، ولا رياع .
 - -فقد كان قلبه يقول له: قم أنت بغسلــه ، فهنا تكمن حكمة مضاعفة .

سبب رجوع ذلك الضيف إلى منزل المصطفى وفي تلك اللحظة التى كان فيما المصطفى وخجله ، وخجله ، وقيامه بتمزيق ثوبه ، ونواحه على نفسه ، وعلى أحوالــــه

- كان للكويفر تعويذة على سبيل التذكار ، افتقدها فاشتد اضطرابه .
- وقال : لقد تركت التعويذة من غفلتي في تلك الحجرة التي قضيت فيها الليل .

- ٠١٠- وبالرغم من أنه كان خجلا ، فإن الحرص قد قضى على خجله ، والحرص أفعى ، وليس بالشيء الهين
- ومن أجل التعويذة أخذ في العدو مسرعا ، وعاد إلى منزل المصطفى ﴿ ، وَ اللَّهِ ، اللَّهِ مَا يَجْرَى .
 - رأى أن يد الله يغسل الغائط بيده ، وهو سعيد راض ، ألا فلتبتعد عنه عين السوء .
 - فنسي تعويذتـــه ، وأصابـه هيـــاخ شديـــد ، وشق جيبــه .
 - وأخذ يلطم وجهه ورأسه بيديه ، ويدق رأسه بالجدار والباب .
 - ١٢٥ بحيث سال الدم من أنفه ورأسه ، فرق له ذلك العظيم.
 - وجأر بالصياح ، وتجمع الخلق حوله ، والمجوسي يصيح : يا أيها الناس احذروا .
 - أخذ يلطم رأسه قائلا : يا رأسا بلا عقل ، ويضرب صدره قائلا : يا صدرا بلا نور .
 - وطفق يسجد قائلا : يا كل التراب ، لتخجل من هذا الجزء المهين منك .
 - إنك وأنت كل خاضع لأمره ، وأنا الجزء ظالم وقبيح وغـــوى .
 - ١٣٠ إنك وأنت كل ذليل ومرتعش من الحق ، وأنا الجزء منبت وفي خلاف .
 - وأخذ كل لحظة يتجه إلى السماء قائلا: ليس لي وجه يا قبلة العالــــم.
 - وعندما جاوز الحد في ارتعاشـــه وخفقانه ، أخذه المصطفى ﷺ بين أحضانه .
 - هدأه ، وزاد في ملاطفتـــه ، وفتح عينيه ، ووهبه المعرفـــة .
 - فما لم يبك السحاب ، متى تضحك الرياض ؟ وما لم يبك الطفل ، متى يجيش اللبن ؟

- ١٣٥ إن الطفل الذي يبلغ من العمر يوما واحدا يعرف الطريق، ويقول لنفسه :
 لأبك حتى تجيء المرضعة الحنون .
- وأنت لا تعرف أن حاضنة الحواضن ، قليلا ما تعطيك اللبن مجانا وبلا بكاء .
 - لقد قال الله : فليبكوا كثيرا ، فاستمع ، حتى ينصب عليك لبن فضل الخالق .
- وإن بكاء السحاب وحرقة الشمس ، هما عماد الدنيا ، نفس هذان الخيطان المجدو لان .
- فإن لم تكن حرقة الشمس ، وإن لم يكن بكاء السحاب ، فمتى كانت الأجساد والأعراض ضخمة عظيمة ؟
- ١٤٠ ومتى كانت تعمر هذه الفصول الأربع ، إن لم تكن تلك الحرقة ،
 وذلك البكاء الأصلى .
 - وما دامت حرقة الشمس وبكاء سماء الدنيا يجعلان منها حلوة الفم ؟
- فاجعل شمس العقل في حرقة دائم المسا ، واجعل العين كالسحاب ، شارقة بالدمع .
- وتلزمك عين باكيـــة كالطفل الصغير ، وقال إذن من أكل هذا الخبز ، فإنه يضيع ماء وجهك .
- وعندما يكون الجسد ذا زاد منه ليل نهار ، فإن أغصان الروح تكون متساقطة الأوراق ، في خريف .
- ١٤٥ وزاد الجسد نقص في زاد الروح ، فعليك أن تقلل منه سريعا ، وتزيد في زاد الروح .
- و (أقرضوا الله) تعنى : أقرض الروح من زاد الجسسد ، حتى تبت روضة في قلبك على سبيل العوض .

- فاقرض ، وأنقص هذه اللقيمات في جسدك ، حتى يبدو لك ما لا عين رأت .
 - وعندما نخلص الجسد نفسه من بعره ، يملؤه بالمسك والدر الإجلالي .
- إنه يعطي هذه الأوضال ويأخذ الطهر ، ويصبح الجسد ذا نصيب من قوله تعالى (يطهركم) .
- ١٥٠ لكن الشيط__ان لا يفتأ يخوفك ، ويقول لك : إنتبه ، سوف تحزن وتندم إن فعلت .
- إنك تذيب البدن في سبيل هذه المهاوس ، وسوف يحل بك الندم والحزن الشديد هيا ، كل هذا ، فهو حار وعلاج للمزاج ، واشرب ذاك من أجل النفع والعلاج وهذا الجسد أيضا بمثابة المركب ، وما اعتاد عليه ، هو الأصوب له .
- فهيا ، لا تغير العادة ، فمن ذلك يتأتى الخلل ، وتتولد في القلب والدماغ منات
 العلل .
- ١٥٥ وهذه التهديدات يأتي بها الشيط ان الدني ، وهو ينفث في آذان الخلق منات الوساوس .
- ويجعل من نفسه جالينوس في "وصف " الدواء ، حتى يخدع نفسك الضعيفة ; المريضة .
 - قائلا: في هذا الشيء نفع لك و "علاج" من الألم والحزن ، وبالنسبة لحبة قمح ،
 قال نفس الشيء .
 - وهو لا يفتأ ينفث وسوسته في أذنيك ، وبالخطام يلوي شفتيك ؟ كشفتي الفرس عند تركيب سنابكه ، وذلك ليبدى لك الحجر الرخيص كأنه الياقوت .

- ١٦٠ وهو يأخذ بأذنيك ، كما يؤخذ بأذني الفرس ، ويجرها صوب الحرص ،
 وصوب الكسب .
- ويضع في قدمك سنبكا خطاً ، بحيث تعجز في الطريق من الألم الذى يسببه لك .
- أتدرى ما هو هذا السنبك ؟ إنه التردد بين أمرين ، فلا تزال قائلا : أفعل هذا أو أفعل ذاك ، فانتبه .
 - فافعل ما فعله المختار من النبي ، ولا تفعل ما فعله المجنون أو الصبيي .
- لقد حفت الجنة ، فبأى شيء صارت محفوفة ؟ بالمكاره التي منها زاد المحصول .
- ٥٦٥- وإن له مائة وسوسة من حيلته ودهائه ، مثلها ما ينطلق من سلة مملوءة بالأفاعي .(١)
- وإن كان هناك ماء جار سد الطريق أمامه ، وإن كان ثم حبر زمان ، ضحك عليه.
- فاجعل العقل رفيقا لعقل صديق ، واقرأ (أمرهم شورى بينهم) شم اعميل .

ملاطفة المصطفى ﴿ لذلك الأعراب الغيف وتمدئته إياه من إضطرابه وبكاء ذلك الأعرابي ونواحه على نفسه خجلا وندما وبتأثيب ر

-- إن هذا الكلام لانهاية ل___ ، وذلك الأعرابي بقى مندهشا من ألطاف هذا الملك .

⁽١) ج/١١-٣٤٠:- فإن كان ثم جبل اختطفه كأنه تشة ، وذلك حتى يبدى لك سلطانه وتسلطــــه .

- وكاد يجن ، وفر عقله من رأســـه ، لكن يد المصطفى ردته .
- ۱۷۰- وقال له: أقبل على ، ففعل ما أمر به ، وكأنه شخص يقوم من نوم . تُقيل .
 - -قال له: عد إلى هنا ، لا تفعل ، عد إلى وعيك ، فمن هنا تحدث أمور معكوسة ورش وجهه بالماء ، فانطلق في الحديث قائلا : يا شاهد الحق ، إعرض على الشهادة .
 - حتى أشهد ، وأخرج منطلقا في هذه الصحراء ، فلقد سئمت من الوجـــود .
 إننا مقيمون في دهليز قاضي القضاة ، من أجل قضية "ألست " و " بلـــى "
 1٧٥ فإذا كنا قد قلنا له بلى على سبيل الإمتحان ، فأقوالنا وأفعالنا شهود وبيــان .
 - وإلا فلأى شيء نستسلم في دهليز قاضي القضاة ؟ أليس لأتنا جننا هنا من أجل الشهادة ؟
 - فحتام تظل محبوسا في دهليز قاضي القضاة أيها الشاهد ، هيا قدم شهادتك عند انبلاج الصبح .
 - ولقد دعيت إلى هذا لكي تعطى هذه الشهادة ، ولا تبدى عتوا " واستكبارا " .
 - ومن عنادك ، قبعت في هذا المضيق ، وقد عقدت يدك ، وضممت شفتيك .
 - ١٨٠ وما لم تؤد الشهادة أيها الشهيد، متى تكتب لك النجاة من هذا الدهايدية.
 - إنه عمل لا يستغرق سوى لحظية ، قم به وانطلق ، ولا تجعل العمل اليسير · صعبا على نفسك .
 - وأد هذه الأمانـــة ، سواءً في مائة عام أو في لحظة واحدة ، وهيــــا ، أنـــجُ بنفسك .

- إن هذه الأعمال من صلاة وصيام وحج وجهاد ، هي شهود أيضا على الإعتقال .
 - وهذه الزكاة والهدي وترك الجسد ، شهود أيضُ على سرك .
- -١٨٥ والمائدة والضيافة من أجل إظهار الحق ، وهي تعنى : أيها العظام ، لقد صرنا صادقين معكــــم .
- وأنواع الهدى والعطايا والصلك ، كلها دليل يقول: لقد صرت معك طيبا مؤتلفا.
- وكل إنسان يجاهد بمال أو بمجرد قول لا جدوى منه ، لم ؟ لكي يقول : لدى جوهر في داخلي .
- لدى جوهر من التقوى أو من السخاء ، وهذه الزكاة والصوم كلاهما دايل على الخصلتين .
 - فالصوم يقول: لقد اتقى الحلال ، فاعلم إذن ألا صلة له بالحـــرام .
 - ١٩ وقالت زكاته: إنه يعطى من ماله ، فكيف يسرق من أهل مذهبه ؟
- وإن كان ما يفعله رياءً وحيلة،فإن هذين الشاهدين قد جُرحا في محكمة عدل الالـــه.
- والصياد إذ ينثر الحب ، لا يكون من الرحمة والجود ، بل من أجل الصيد .
 - والقطة النائمـــة في صيامها ، قد تتاومت من أجل صيد " الفار " الساذج .
- ولقد جعل مائة قوم سيئي الظن من هذا الإعوجـــاج ، وجعل أهل الجود والصوم سيني السمعة .

- 190- وفضل الحق ينصب على ذلك الذى يمشي باعوجاج ، ويطهره من ألوان اعوجاجه في النهاية.
 - ولقد سبقت رحمته ، ووهب ذلك الغدر نورا لا يكون للبـــــــدر .
- ولقد طهر الحق جهاده من هذا الإختالط ، وغسلته الرحمة من هذا التخبط و اللتواء .
- وحتى يبدى " الإله " غفرانه ، بحيث يكون مغفره غافرا لرأسه. (١) - ومن هنا فقد سقط المطر من أعالي السماء ، حتى يطهر الدنسين من
- ومن هنا فقد سقط المطـــر من اعالي السماء ، حتى يطهر الدنسين من
 الخبث .

تطمير الهاء لكل أنواع الدنس ، ثم تطميرالله سبحانه وتعالى وتعالى للهاء من القدر ، فلا جرم أن الله سبحانه وتعالى هو القدوس

- · · · · عندما سعى الماء ، وصار نجسا ، بحيث أن الحس صار يرد هذا الماء " النجس" .
- حمله الحق مرة ثانية إلى بحر الصواب ، حتى غسله من كرمه ماء الماء "ذاك" .
- وفي العام التالي ، عاد " الماء إلينا " مطيعا ، و" سألناه" : أين كنت ؟ "فأجاب": في بحر الطيبين .
- لقد مضيت من هنا نجسا وعدت طاهرا ، تلقيت خلعة " الإكرام " وعدت نحو التراب .
 - فهيا ، هلموا إليّ أيها الدنسين ، فإن طبعي قد أخذ من طبع الإلــه .
 - ٠٠٥- إنني أتقبل منكم كل قبحكم ، وأطهر الشيطان ، فيصبح كالملك .

⁽١) عند جعفرى : ١٥٢/١١: بحيث تغفر كل ذنوبه ، ويبدر أمسح .

- وعندما أصير قذرا أعود إلى ذلك المكان ، وأمضى إلى أصل أصل الطهر .
- وهناك ألقى بالدلق الملوث من فوق رأسي ، فيهبني من جديد الخلعة الطاهرة .
 - إن هذا هو عمله ، وعملي هو هذا ، إنه من زين العالم ، رب العالمين .
 - فلو لم تكن هذه الأقذار " عالقة " بنا ، متى كان منهاج الماء يكون هكذا ؟
- ٢١-- إنه يسرق أكياس الذهب من الأحد ، ويسرع في كل صوب صائحا : هل من مفلس ؟
 - -فإما أن ينصب على نبات ينمو ، أو يغسل وجه من لم يغسل وجهـــه .
 - أو يحمل على رأســه كالحمال ، سفينة لا قدم لها ولا يد ، فوق البحار .
- وهناك مئات اللالف من الأدواء كامنة فيه ، ذلك أن كل دواء يشتق منه .
- وهو روح كل ذرة ، وقلب كل حبة وبذرة ، يمضى في الجدول ، وكأنه خزانة الدواء .
- ٥ ٢١- ومنه تكون التربيـة والرعايـة ليتامى الأرض ، والسير والمشي لأولنك المقعدين المتيبسين .
 - وعندما يصبح بلا قيمة ويتكدر ، ويصبح حائرا مثلنــــا فوق الأرض ؛

بعيد تكدره

- يطلق " آنذاك " الأتين من أعماق مناديا : يا الله ، لقد أعطيت ما أعطيت ، وبقيت متسولا .
- لقد صببت كل ما عندى على الطاهر والدنس ، فأعد إليّ رأسمالي ، أيها المليك ، هل من مزيد ؟

- فيقول للسحاب : احمله إلى موضعه الطيب ، وأنت أيتها الشمس ، اجذبيه إلى أعلى .
 - ٢٢- ويسوقه من طرق مختلف ، حتى يبلغ به البحر الذي لاحد له .
- إن غرضي من هذا الماء هـ أرواح الأوليـــاء ، فهي النّي تغسل الأكدار عنهـــم .
- وعندما تصير كدرة من غدر أهل الأرض ، تعود إلى واهب الطهر "المستوى" على العرش .
- فيردها من تلك الناحية راضية جارة أذيالها، قد وعت درس الطهر من موطنه ومن اختلاطها بالخلق تصاب بالاعتلال ، فتبحث عن ذلك السفر ، " وتهتف" : أرحنا يا بلال .
- ٢٢٥ يا بلالا حسن النغم حلو الصـــوت ، اصعد فوق المئذنة ، ودق طبول الرحيل .
- فلقد سافرت الروح والجسد في قيام ، ولذلك فهي تقول عند رجعتها : السلام .
- فتقوم : أرواح الأولياء " بتحرير الجميع من التيمم ، و" تخلص " طلاب القبلة من التحرى .
- إن هذا المثل كأنه الواسطة أثناء الكلام ، والواسطة ضرورة من أجل أن يفهم العوام .
- فكيف يمضي إلى النار أحد دون واسطة ، اللهم إلا السمندل الذي خلص من العلائق .
- ٢٣٠ إنك تتخذ من دخولك الحمام واسطة ، حتى يستطيب طبعك السخونة والنار .

- وما دمت لا تستطيع الدخول إلى النار " مباشرة " كالخليل على ، فقد صار الحمام رسولا للماء إليك ودليلا .
- والسير من الحق ، لكن أهل الطبع ، متى يحسون بالشبع دون واسطة من الخبز ؟
- واللطف من الحق ، لكن أهل الجسد ، لا يجدون اللطف دون رياض ، وهي "مجرد" حجاب .
- وعندما لا تبقى واسطة الجسد بلا حجاب ، يجد المرء النور من جيبه ، كما حدث مع موسى على .
- ٢٣٥ وكل هذه الفنون التي يبديها الماء ، شاهدة على أن باطنه مليء بلطف الرب .

دلالة الفعل والقول الخارجيين على الضمير والنور الداخلي

- إن القول والفعل شاهدان على الضمير ، فاستدل من هذين على ما يوجد في الباطن .
- فإن لم يوجد لسرك نفاذ إلى الباطن ، فانظر إذن من الخارج إلى بول المريض والفعل والقول بمثابة البول من المريض ، فهو برهان للطبيب الذي يعالج
- والفعل والقول بمنابه البول من المريخ ، فهو برهان للطبيب الذي يعالج الأحساد .
- لكن طبيب الروح ذاك يمضي إلى داخل روحه ، وعن طريق الروح ينفذ إلى داخل إيمانه .
- ٢٤ فلا حاجة به إلى الفعل والقول الظاهريين ،" ومن هنا قيل : إحذروهم هم جواسيس القلوب " .

- فاطلب دليل القول والفعل من ذلك الذي لا يكون متصلا بالبحر وكأنه الجدول .(١)

في بيان أن النور في حد ذاته مغيء من داخل المرء دون أن يفسره قول أو فعل ويدل على نوره

- لكن نور السالك الذي فاق الحد ، امتلأت بضوئه الصحاري والأوديــة .
- وإن شهوده لفارغ من الشهود ، ومن أنواع التكلف ومن التضحية بالروح في
 الوجود .
 - ونور هذا الجوهر عندما تلألأ على ظاهره ، فرغ من كل التدرج والتسلسل .
- ٥ ٤ ٢ إذن لا تطلب منه دليل الفعل و القول ، فقد تفتحت الدار إن منه ، كالوردة .
- وما هو هذا الدليل ؟ إنه إظهار الخفي ، سواء بالقول أو بالفعل ، أو بغيرهما من الوسائل .
- فالغرض هو إظهار سير الجوهر ، فالوصف ثابت ، وهذا العرض ، عابر غير مستقر.
- وعلامة الذهب لا تبقى فوق المحك ، ويظل الذهب ، حسن الاسم ، خاليا من الشك .
- وهذه الصلاة ، وهذا الجهاد ، وهذا الصيام ، أمور لا تبقى ، وتبقى الروح حسنة الاسم .

⁽۱) ج/۱۱-۲۲: طقوله وقعله شاهدان عليه ، ذلك الذى يكون متصلا بالبحر كأنه الجدول . خانظر إلى قوله وقعله ، وماذا يوجد في ضميره وسره . - وما هي مراتب نوره ، وهل هو سخي أو ينثر الحب من أجل الصيد . - فإن كان صيادا ابتعد عنه ، ولا تستمع إلى وصاوصه وقوله وقعله . - وإن كان صديقا ، لا ترفع يدك عنه ، حتى يبلغ بك البحار .

- . ٢٥٠ ولقد أبدت الروح مثل هذه الأفعال والأقوال على محك الأمر ، وسحقت جوهر " الدليل " .
 - قائلة : إنني صادقة الاعتقاد ، وهاك الدليل ، لكن هناك في الأدلة اشتباهات .
- فاعلم أن الجواهر في حاجة إلى تزكية ، وتزكيتها الصدق الذي يكون موقوفا عليها .
- وفي الدليل عن طريق القول ينبغي أن يحفظ اللفظ ، أما في الدليل عن طريق الفعل ، فينبغي حفظ العهد .
- فإن كان ثم اعوجاج في دليل القول فهو مردود ، وإن كان ثم سعى باعوجاج في دليل الفعل ، فهو مردود .
- ٥٥٥ وينبغي أن يكون قولك وفعلك خالبين من النتاقض ، حتى تحصل على القبول في التو واللحظة .
- إن سعيكم لشتى ، وأنتم في تتاقض ، إنكم تخيطون في النهار ، وتمزقون ما خطتم ليلا .
- ومن ذا المندى يستمع إلى شاهد متناقض ، اللهم إلا إذا زاول الحلم من الطفهم ؟
 - والفعل والقول إظهار للسر والضمير ، كلاهما يظهر السر الخفي المستور .
 - وعندما زكى دنيلك فقد قبل ، وإلا حبس في المهلة والتلكؤ والنكوص .
- ٠٢٦- وما دمت تعاند ، فهم يعاندون أيها الحرون ، فانتظر هـــم ، إنهم منتظــرون .

عرض المصطفى عليه السلام الشمادة على ضيفه ذاك

- إن هذا الكلام لا نهايـــة له ، لقد عرض المصطفى الله الإيمان على هذا الفتى وقبلـــه .
- وتلك الشهادة التي كانت مباركة عليه ، قد فكت القيود المعقودة "عليه "
 - صار مؤمنا ، وقال له المصطفى ﷺ : كن ضيف اعلينا الليلة أيض ا .
 - قال : والله إنني ضيفك إلى الأبد ، حيثما أكون وحيثما أمضيى .
- -٢٦٥ إنني عتيقك ، وحارس بابك ، ومن صار حيا منك ، وأنا على ماندتك في الدنيا والآخرة .
- وكل من يختار سوى هذه المائدة المختارة ، فإن حلقه يتمزق في النهاية من العظام .
- وكل من يمضي صوب مائدة غير مائدتك ، اعلم أن الشيطان قد صار جليسه وشريكه في طعامه .
 - وكل من يمضي عن جوارك ، يصبح الشيطان بلا جدال جارا له .
- وإن مضى بدونك إلى سفر بعيد، يكون الشيطان رفيقا له وجليس طعامه . ٢٧٠- وإن ركب جوادا أصيال ، ويكون حاسدا للقمر ، فإنه يردف الشيطان خلفه .
- وإن تحمل منه قرينته المدللة ، فإن الشيطان يكون شريكا له في نسله. فإن الحق قد قال له في القرآن يا شفقا" ملينا بالنور"- (شاركهم في الأموال والأو لاد).
 - ولقد قال الرسول ﷺ هذا جليا من الغيب ، في أقواله النادرة المثال مع على على
 - يا رسول الله ، لقد أبديت لنا الرسالة بالتمام ، وكأنها شمس بلا غمام .

- ٧٥- وإن ما فعلته لم تفعله مائتا أم ، ولم يفعله عيسى عيد مع عازر .
- ألم تتقذ روحى الآن من الأجل ؟! وإذا كان عازر قد بعث حيا فقد مات لتوه .
- وصار ضيفا على الرسول على الليلة ذلك الأعرابي ، فأكل نصف لين ماعز واحدة ، وضم شفتيه .
- فألح عليه قائلا : كـل الرقاق واشرب اللبن ، فقال : لقد شبعت والله ، بـلا نفاق
- وليس هذا تكلفا أو حياءً أو تفضيلا ، لقد صيرت أكثر شبعا مما كنت بالأمس .
 - ٢٨٠ فتعجب كل أهل البيت ، لقد امتلأ هذا القنديل بنقطة من الزبت .
 - وما هو قوت لطير الأبابيل ، هل يملأ معدة مثل هذا الفيل ؟
- وكثر الهمس بين الرجال والنساء ، إن هذا الفيلي الجسد يأكل قدر ما تأكل بعوضة .
 - لقد انتكس حرص الكفر وهمه ، وشبعت الأفعى من قوت نما__ة .
- ولقد ذهب عنه طمع المتكدين الموجود عند الكفار ، فسمن دسم ايمانسه و تضخم .
- ٥٨٥ وذلك الذى كان يرتجف من الجوع الشديد المستمر (١) ، رأى ثمار الجنة مثلما رأتها مريم.
 - لقد أسرعت فاكهة الجنة صوب جسده ، فسكنت معدته التي تشبه الجحيم .
- والإيمان في حد ذاته نعمة ودسم عظيم، يا من قنعت من الإيمان بالقول .

⁽١) حرفيـــــا : جوع البقر .

بيان أن النور الذي هو غذاء الروم يصبح غذاء ً لأجسام الأولياء ، حتى يصبح قرينا للروم مصداقا لقول الرسولي: أسلم شيطاني على يدي

- بالرغم من أنه أى النور طعام الروح والنظر ، فإن للجسد نصيبا منه أيضا يا بنى .(١).
- وإن لم يكن شيط___ان الجسم آكلا منه ، لما قال الرسول ﷺ: أسلم شيطان_____ .
- ٢٩٠ وما لم يأكل الشيطان من ذلك الدسم الذي يحيي الموتى ، فمتى كان له أن
 يصير مسلما .
- إن الشيطان عاشق للدنيا وأعمى وأصم ، وربما يقضي على العشق عشق آخــر .
- إنه عندما يتذوق " قوتا " من منزل اليقين الخفي ، فإنه يحمل أحمال عشقه إليه
 قليلا قليلا.
 - -" يا حريص البطن عرج هكذا ، إنما المنهاج تبديـــل الغذا .
 - يا مريض القلب عرج للعلاج ، جملـة التدبير تبديل المزاج
 - ٢٩٥- أيها المحبوس في رهن الطعـام ، سوف تتجو إن تحملت الفطـام
 - إن في الجوع طعامـــا وافرا ، افتقدها وارتج يا نافـــــرا .
 - اغتذ بالنور كن مثل البصر ، وافق الأملاك يا خيـــر البشر " (٢)
 - وكالملك ، اجعل غذاءكِ تسبيح الحق ، حتى تنجو من الأذى كالملائكـــة .

⁽١) ج/١١-١٧٤: حتام يا قاتما بالخبز والكراث ، عد إلى وعيك وتغذ بالنور .

⁽٢) ما بين القوسين بالعربية في المتن الفارسي .

- وإذا كان جبريل لا يحوم حول الجيف ، فهو في قوته ليس ضاربا أقبل من نسر (١) .

إنكار أهل الجسد لغذاء الروم وارتجافهم من أجل الغذاء النسيس

- ٣٠٠ حبيدًا مائدة موضوعة في الدنيسيا ، لكنها خفية جدا عن عيون الأخساء .
- وإن صارت الدنيا بستانا ملينا بالنعمة ، فإن نصيب الفار والحية منها والمصياح . هو التراب " فحسب " .
- إن نصيبها هو التراب ، سواءٌ في الشتاء أو الربيع ، فكيف تأكل التراب يا أمير الكون ، كأنك الحية ؟
- وفي قلب الخشب ، تقول دودة الخشب : لمن تكون يا ترى مثل هذه الحلوى الطبية ؟ (٢)
 - ودودة البعر بين ذلك الحدث ، لا تعرف نُقلا في الدنيا سوى الخبث . (٦)

منـــاجـاة

٣٠٥ - أيها الإلـــه الذي لا نظيــر له ، آثرنا ، ما دمت قد أعطيت الأذن حلقة من هذا الكلام .

⁽١) ج/١١-١٧٤: والفيل وإن كان وقورا على الأرض ، قل لي ، متى نجا من بعوضة ؟

⁽٢) ج/١١--١٧٩:- والحشرة الصغيرة تقول وسط التراب ، إن أحدا في العالم لم يأكل مثل هذه الحلوى .

⁽٢) ج/١١-١٧٩: ولا يعرف الغراب شيئا قط سوى النجاسة ، لقد صارت له النجاسة " عزيزة" كالعين والمصباح .

- خبذ بآذاننا وجرها نصو ذلك المجلس ، فمن رحيقك ، يشرب أولئك المنتشرون .
- وما دمت قد أوصلت الينا رائحة منه ، لا تغلق فوهة تلك القربة ، يا رب الدين .
- إنهم جميعا يشربون منك ، من ذكور وإناث ، ذلك العطاء بلا انقطاع أيها المستغاث .
- يا من يستجاب منك الدعاء الذى لم يقل ، لقد أعطيت القلب في كل لحظة كثيرا من الفتوح .
- ٣١٠ ولقد نقشت بضعة حروف ، و"جعلتها" كتابة ، فصارت الحجارة من عشقها في " ليونة " الشمع .
- ولقد صورت الحاجب مثل حرف النون والعين مثل حرف الصاد والأذن مثل حرف الجيم ، وجعلتها فتنة للعقول والألباب .
- ومن حروفك هذه صار العقل يجدل الخيوط الرقيقة ، فداوم على نسجها أيها الأديب الذي يحسن الخطوط .
 - وخليق بكل فكر ارتبط بالعدم ، لحظة بلحظة ، صورة خيال حسن الرسم .
- والحروف العجيبة على لوح الخيال ، إنما كتبتها العين ، وصفحة الخد ، والخسسال .
 - ٣١٥- فلأكن ثملا بالعدم ، لا بالموجود ، وذلك لأن معشوق العدم أكثر وفاءً .
 - ولقد جعل العقل قارئا لتلك الأشكال ، حتى يطوى من جرائها كل التدابير .

تمثيل اللوم المحفوظ وإدراككل إنسان من ذلك اللوم بالنسبة للأمر وقسمته ومقدار رزقه ، بإدراك جبريل على المحفوظ

كل يوم من اللوم الأعظـــــم

- إن ذلك العقل يحمل كل صباح الدرس اليومي من اللوح المحفوظ ، وكأنه الملك .
- فانظر من العدم إلى كتابات بلا بنـــان ، ومن علمها تحير أرباب الشهوات .
- فصار كل إنسان مغلوبا مضحكا بالنسبة لخيال ، صار طلعة " دؤوبا" من اشتهائه لكنز ما .
 - ٣٢٠ فمن خيال صار أحدهم ممتلنا بالعظمـــة ، متجها إلى مناجم الجبال .
 - ومن خيال ، اتجه أحدهم بجهده المرير إلى البحر من أجل الدر .
- وثالث قبع من أجل الـ ترهب في كنيســـة ، ورابع انطلق حريصــا نحو الحقل .
- ومن خيال ، صار هذا قاطع طريق لمن نجا ، ومن خيال صار ذاك مرهما لكل جريح .
- وفي استدعاء الجن فقد هذا قلبه ، وفوق النجوم وضع آخر سنابك جواده .(١) هذه الخيالات المختلفة ترى الظهــــور ، من تلك الخيالات المنتوعة الموجودة في الباطن .
- وهذا حائر : ترى على أى شيء عكف آخـــر ، وكل ذائق لشيء ، ينفي ما ذاقه آخـــر .

⁽١) ج/١١–١٨٣:- وأخر في السفينة من أجل الربح ، وأحدهم فاسق ، والأخر ذو صلاح .

- ولأن تلك الخيالات كلها غير مؤتلف . فإنها عندما ظهرت ، صارت مختلفة .
- وعندما خبئت قبلة الروح عن الأنظار ، فإن كل جماعة قد اتجهت إلى ناحية مـــــا .

تمثيل الأساليب المئتلفة والهمم المتباينة باختلاف تحرى المتحرين للقبلة في الظلام، وبحث الغواصين في قاع البحر

- إن مثلهم كمثل القوم الذين يتحرون عن القبل ... ، ويمضون على الظن نحو جهــة ما .
- •٣٣٠ وعندما تسفر الكعبة عن وجهها في الصباح ، يتكشف لهم أنهم قد ضلوا الطريق .
 - أو كالغواصين في قاع البحر ، يجمع كل منهم شيئا ما بعجلة .
- وعندما يخرج ون من قاع البحر العميق ، يتكشف من هو صاحب الدر العظيم .
 - وأن آخر قد حمل درا صغيرا ، وثالثًا قد حمل حصى وسبه .(١)
 - ٣٣٥ " هكذا نبلوهـم بالساهـرة ، فتنة ذات افتضاح قاهـرة " (٢) .
- وهكذا فإن كل قوم كأنهم الفراش ، خافقون بأجنحتهم حول شمعة من شموع الدنيا .
 - وإنهم ليكبون أنفسهم في النيران ، ويطوفون حول شموع النفس .

⁽١) سبع معرب شبه حجر رخيص وقيل الجزع اليماني .

⁽٢) بالعربية في المتن الفارسي .

- وذلك على رجاء نار موسوية الإقبال ، من لهيبها يشتُد اخضرار الأشجار .
- لقد سمعت كل جماعة عن فضل تلك النيران ، وظنوا جميعا كل شرارة إياها .
- ٣٤٠ وعندما يسطع فجر نور الخلود ، يبدو لكل منهم أى شمع كان " يطوف حوله " .
- وكل من أحرق جناحه من شمع الظفر ذاك ، يعطيه ذلك الشمع السعيد ثمانين حناجاً .
- وطائفة الفراش التي أغمضت كلتا العينين ، وبقيت تحت شمع السوء محترقة الجناح .
- نتقلب في الندم والحرق_ة ، وتطلق الآهات من الهوى الذي يغمض العينين
- ويقول له الشمع : مادمت أنا نفسي قد احترقت ، فمتى أنجيك من الحرقة والجـــور .
- ٣٤٥ إن شمعه باك لايفتاً يقول: إنني محترق الرأس، فمن أين لي أن أضيء للغير؟

تفسيـــر : يا حسرتا على العبــــاد

- إنه لا يزال يقول لــه: إنني من منظرك قد اغتررت ، لكن مخبرك قد رأيته متأخرا .
- والشمع الميت الذى أضاعه الريح ، والذى سلب قلوبنا ، قد تمزق من اعوجاج رويتنا
- " ظلت الأرواح خسرا مغرما ، تشتكي شكوى إلى الله العمري

- حبذا أرواح إخوان تقــــات ، مسلمـات مؤمنـات قانتات "(١) محدد أرواح إخوان تقـد اتجهت إلى ناحيـة ما ، وأولئك الأعـزاء قـد اتجهـوا إلى لا صوب .
- وكل حمامة تطير نحو جهة مــا ، وهذه الحمامة تطير نحو الجهة التي الا جهة فيهـا .(٢)
- فلسنا نحن بطيرور الهواء ولا طيرور المنازل ، وإن حبوبنا هي تلك الحبوب التي لا حبوب فيها .

سبب تسميــــة الفرجية بهذا الاسم من البدايــــة

- مزق أحد الصوفية جبته عند حرج ، فحدث له من بعد هذا التمزيق الفرج . مرق أحد السمى تلك الجبة الممزقة بالفرجية ، فشاع هذا اللقب من ذلك الرجل النجى .
- لقد شاع اللقب ، وأخذ الشيخ صفاءه، أما الذي بقى في طبع الخلق فهو اللفظ ،
 وهو الثمالــــة .
 - وهكذا فكل من كان له اسم صاف ، ترك هذا الاسم وكأنه الكدر .
- وكل آكل للطين قد أخذ الثمالية ، ومضى الصوفي حو الصفاء دون دهشة أو عجب .

⁽١) بالعربية في المتن الفارسي .

⁽٢) ج/١١-١٩٠٠- وكل عقاب يطير من مكان إلى أخـــــر ، وجزاء هذه العقبان حقيقة هو اللامكان .

- وقال : لابد للكدر من صفاء ، ومن هنا فإن القلب بدل على الصفاء ، ويمضى اليه.
- -٣٦٠ إن الكدر عسر ، وصفاؤه هو اليسر ، والصفاء كالرطب ، والكدر كاليسبر .
- واليسر مع العسر ، فانتبه ولا تكن قانطـــا ، وفي هذا الممات ، لك طريق الله المعاش .
- فإذا كنت تريد الرور مزق الجبية ، حتى تطل برأسك من ذلك الصفاء سريعيا .
- والصوفي هو الذى يكون طالب الصفاء ، ليس الصوفي من لباس الصوف وحياكته واللواطة .
- القد صدار الصوفي عند أولئك اللئام : " الخياطة واللواطة والسلام "(١) هده صدار الصوفي عند أولئك الصفاء والاسم الطيب ، يكون ارتداء الألوان طيبا ، لكن :
- إذا مضيت على خياله نحو أصله ، لا على مثال عباد الخيسال ، مرحلة بعد مرحلة " من الخيال"
 - فالخيال هو حارس الغيرة ، يسدور حول مريسم الجمال .
- وقد منع كل باحث ، قائلا له : لا طريق ، ، وكل خيال يقف دونه قائلا : قف
- اللهم إلا ذلك الحاد السمع الحاد الذهن ، الذي يكون له التأبيد من جيش نصرته اللهم إلا ذلك الحاد السمع الملك ، ثم ٣٧٠ إنه لا يهلع من الخيالات ويصير ملك ، يبدى سهم الملك ، ثم يمضي في الطريق .(٢)

⁽١) بالعربية في المتن الفارسي .

 ⁽٢) ج/١١-١٩٢ :- كل من يكون في يده سهـــم الملك ، يجد الطريق ويمضي نحو المنزل . ثم عنوان " .
 مناجاة " يليه بيت :--

- فدبر من أجل هذا القلب الحائر الضال ، وهب تلك الأقواس المنحنية سهما.
- لقد سكبت جرعة من هذه الكأس خفي ... ، على أرض التراب " من كأس الكرام " .(١)
- وعلى الوجه والجدائل دليل من جرعته ، والملوك يلعقون التراب من جرائها .
- -إن جرعة الحسن في هذا التراب الجميل ، هي التي تقبلها أنت ليل نهار بمائسة قلب .
- ٣٧٥ والجرعة الممتزجة بالتراب ، إذا كانت تصنع أمثال المجنون ، ماذا تفعل بك إذا كانت صافية "دون تراب " ؟!
- وكل امريء ممزق الثياب " وجدا وولها " أمام قطعـــة من المدر ، فإن هذا المدر تجرع جرعة من الحسن فجرعة على القمر والشمس والحمـــل ، وجرعة على العرش والكرسي وزحــــل .
- أتسميها جرعة ويا للعجب أو كيمياء ؟! فمن تأثيرها يوجد العديد من البهاء !!
 - فاطلب تأثيرها بجد يا ذا الفنون ، لا يمس ذاك إلا المطهــــرون .
- ٣٨٠ فجرعة على الذهب وعلى الياقوت والدرر ، وجرعة على الخمر وعلى النُقل والثمــــر .
- وجرعة على وجوه الحسان الجميلات ، فما بالك إذن بما يكون رائقا صافيا ؟!

⁽١) ما بين القومين بالعربية في المتن الفارسي .

- فإذا كنت تلعق هذه بلسانك ، فكيف بك إذا رأيتها دون طين ؟!
- وعند الموت عندما تتفصيل جرعة الصفاء هذه عن الجسد بالموت ؟
- فإن ما يتبقى بعده_ ا تقوم بدفنه سريع ا ، فكيف كان مثل هذا القبح مع هذا " الحمال " ؟!
- ٣٨٥ وعندما تبدى الروح جمالها بدون هذه الجيف ، فإنني لا أستطيع أن أعير لك عن لطف ذلك الوصال .
- وعندما يبدى القمر لطف بدون هذا السحاب ، فإنه لا يمكن التعبير عن شأنه وأبهته .
- فما أجمله من مطبخ ، ذلك المليء بالشهد والسكر ، ويكون السلاطين لاعقين للأطباق في
- وحبذا بيادر صحراء الدين هذه ، والتي يكون كل بيدر بالنسبة لها لاقط حب . -وما أجمله من بحر للعمر هذا ، خالٍ من الأحزان ، والذى تكون البحار السبعة بالنسبة له قطرة طل .
 - ٣٩- وعندما صب ساقي يوم العهد جرعة على هذا الحمأ المسنون الدني ؟
- جاش ذلك التراب وجشنا من ذلك الغليان ، فجرعة أخرى ياللهي فقد قل منا الجهد .
- فلو كان جائزًا لي ، لشكوت مر الشكوى من العدم ، وإن لم يكن هذا بالذى يقال ، فقد سلمت .
- إن هذا هو بيان البط المنتني من الحرص ، فتعلم من الخليل على أن البط جدير" . بالقتل .
 - وفي البط غير هذا كثير من الخير والشر ، لكني أخشى أن يفوتنى الحديث "عن الطيور الأخرى" .

وصف الطاووس وطبعه وسبب قتل إبراهيمه إياه

- ٣٩٥ لقد جننا الآن إلى الطاووس ذي اللونين ، الذي يتجلى بالنسبة للشرف وبالنسبة للعار .
- إن همته هى صيد الخلق من طيبين وأشرار ، لكنه غافل عن نتيجة هذا الصيد وفائدته .
- والشبكة لا علم لها عدما تأخذ الصيد ، فأى علم للشبكة بالمقصود من العمل ؟
 وأى نفع للشبكة من الصيد وأى ضـــر ؟ إنني في دهشة من أخذها هذا الذى لاتفع فيه !!
- أيها الأخ ، لقد اتخذت كثيرا من الأصدقــــاء ، بانواع كثيرة من التحبب ،
 (١) ثم تركتهم ومضيت .
 - ٠٠٠ ح وكان هذا عملك منذ أن ولدت ، كان صيد الناس بشبكة الوداد .
- ومن كل هذا الصيد ، والتكديس ، والكبرياء والوجود ، ابحث بيدك في
 لن تجد خيطا واحدا ذا سدى ولحمة .
- لقد مضى أكثر الوقت ، واليوم في آخــره ، وأنـت لا تزال تجد في صيد الخلق .
- فهيا داوم على أخذ هذا في شبكتك وترك ذاك ، وهيا صد ذلك الآخر مثل اللئام .

⁽١) حرفيا : بمانتي تحبب .

- ٥٠٥- ويحط الليل ، ولا صيد واحد في شبكتك ، وليست شبكتك إلا صداع لك وقيد.
 - بل تكون قد صدت نفسك بالشبكة ، وبقيت حبيسا محروما من أمانيك.
- فهل يمكن أن يكون في هذا الزمان أحمق مثلنا يكون صاحب شبكة ، ويقوم بصيد نفسه ؟
- ولما كان صيد العوام كصيد الخنازير ، بعد تعب لا حد له ، يكون الأكل منه حراما .
- وإن العشق لا يفتاً يهمس لي في أذني: أن تكون صيدا خير من أن تكون صيادا .
- -فاجعل نفسك مخدوعا بي ، واغتر ، ودعك من تصور نفسك شمسا ، وكن ذرة .
 - كنّ ساكنا على بابي ، وكن بلا دار ، ولا تدع أنك شمعة ، وكن فراشـــة .
 - وذلك حتى ترى طعم الحياة ، وترى السلطنة مستثرة في العبودية .
- 10- وإنك لترى الأمور مقلوبة في الدنيا ، وقد لقبت من هم في الجبيرة بالملوك .
- فكثير من الحبال في عنقه ، والتاج مشنقة ، وحوله جماعة من الناس في صياح : هاكم الملك المتوج .
 - إنه مثل قبور الكفار ظاهره مزدان بالحلل ، لكن في باطنه قهر الله عز وجل
 - وعندما زينوا قبورهم بالجص ، أسدلوا عليها حجبا من الظن .

- وطبعك المسكين عليه قشرة جص من الفضل ، كأنه نخلة من الشمع ، لا ورق ولا تمسر .

في بيان أن كل إنسان يعرف لطف الدق وكل إنسان يعرف قمر الدق ، قمر الدق ، وكلهم متعلقون بلطف الدق هاربون من قمر الدق ، لكن الدق تعالى أخفى أنواعا من القمر في لطف وأنواعي من اللطف في قمره ، فهو قلب للزهر، ومكر من الله حتى يميز أهل التمييز الذين ينظرون بنور الله من الناظرين إلى الداضير والظاهر ، معداقا لقوله تعالى : (ليبلوكم أيكم أحسن عمله)

- ٠٤٠- قال أحد الدراويش لدرويش آخر: كيف رأيت حضرة الحق ؟ أخبرنسي .
- قال : رأيتها بلا كيف ، لكن من أجل التعبير بالمقال ، لأذكر نبذة عنها ، وعلى سبيل المثيال.
 - رأيت على يساره نارا ، وعلى يمينه نهرا من الكوثــر .
- على يساره ، رأيت نارا محرقة للدنيا ، وعلى يمين ، رأيت نهرا من السعادة .
- ورأیت جماعة مدت الأیدى نحو تلك النیران ، وجماعة أخرى في سرور ونشوة من أجل ذلك الكوثر .
 - ٢٥ لكن هناك لعبة مقاوب ة تماما ، موجودة أمام قدم كل شقى وسعيد .
 - فكل من كان يمضي صوب النار والشرر ، كان يرفع رأسه من بين الماء ،

- وكل من كان منهم يمضي نحو النهر ، كان يتواجد في النار في التو واللحظة .
- وكل من كان يمضي صوب اليمين والماء الزلال ، أطل برأسه من النار من ناحية الشمال .
 - وكل من مضى صوب الشمال النارى ، أطل برأسه من ناحيـــة اليمين .
- ٤٣٠ وقليل ما هم أولئك الذين أدركوا هذا السر المستتر ، فلا جرم أن قليلا هم الذين مضوا صوب تلك النار
- اللهم إلا ذلك الذى انصب على رأسه الإقبال ، فترك الماء وأسرع نحو النام .
- لقد جعل " الله " لذة الحاضر معبودة عند الخلق ، فلا جرم أن أصابهم الغبن من ذلك المكر .
- لأنهم من الحرص والغفلة محترزون من النار ، هاربون صوب الماء ، طائفة بعد طائفة ، وصفا بعد صف .
- فلا جرم أن أطلوا برؤوسهم من النالم ، فيا أيها الغافل ، اعتبر ، اعتبر من هذا .
- ٥٣٥- وكانت النار تنادي: أيها الذاهلون المخدوعون ، إنني لست النار ، إنني نبع القبـــول .
- لقد وضعوا كمامة على العيون يا عديمي النظير ، هلموا إلى ، ولا تهربوا من الشرر .
- أيها الخليل ، لا شرر هناك ولا دخان ، ليس ما تراه هنا إلا سحر النمرود وخداعه ،

- وإذا كنت أريبا ذكيا كالخليل فالنار ماءٌ بالنسبة لك ، وأبن فراشة " تلك النار " .
 - وروح الفراشة لا تفتأ تنادى وتهتف : وأسفاه ، ليته كان لي مائة ألف جناح .
- ٤٤٠ إذن الاحترقت كلها في النار بلا استغاثة ، برغم أنوف من ليسوا
 بأهل وقلوبهم .
- إن الجاهل يشفق على من حماريته ، بينما أشفق عليه أنا ، من قوة بصيرتي.
- خاصة تلك النار التي هي روح الماء ، وإن أمر الفراش على عكس أمورنا.
- إنها ترى النور فتمضي إلى النـــار ، والقلب يرى النار ويمضي صوب النــور .
- ومثل هذا المكر يأتي من الرب الجليل ، حتى تعرف من هو من آل الخليل .
- ٥٤٥ لقد جعلوا النار على شكـــل الماء ، وفجروا عين ماء من داخـــل النيــران .
- وإن الساحر ليبدى بفنه طبقا ملينا بالأرز كأنه مليء بالدود على رؤوس الأشهاد .
- ويبدى الدار مليئة بالعقارب من نفثات سحره، ولا وجود فيها لعقرب واحد .
- وما دام الساحر يبدى هذا ومئات من أمثاله، فكيف يكون إذن مكر خالق السحرة ؟!

- فلا جرم أنهم من سحر الخالق ، قد سقطوا قرنا بعد قرن مستسلمين ، استسلام المرأة لزوجها .
- ٥٥ وكان سحرتهم عبيدا وغلمانا ، وقد سقطوا كما تسقط الصعوة في الشبك...ة .
- فهيا ، واقرأ من القرآن ، وشاهد السحر الحلال ، وانقلاب أنواع المكر الذي كالجبال .
- ولست بفرعون حتى آتي نحو ماء النيال ، ولأمض نحو النيران كأنني الخليال .
- فهي ليست بنار ، إنها الماء المعين ، أما ذلك الماء فمن المكر ، تحول إلى ماء نـــارى .
- ومن ثم فما أطيب ما قاله ذلك الرسول الذى أحل الطيبات ، ذرة من العقل أفضل من الصوم والصلاة .
- ٥٥٥ ذلك أن العقل جو هر فيك وهذان عرضــــان ، ومن المفروض أن يكمـل العقل هــذان .
- حتى يكونا كالصقل بالنسبة لتلك المرآة ، فإن الصدر يشرح من الطاعة ·
 بالصفاء .
- لكن المرآة إن كانت فاسدة من الأساس ، فإن الصقـــل يؤتي أكله فيها متأخــرا .
- لكن تلك المرآة المختارة حسنة الأصل ، يكفيها قليل من الصقال .

- إعلم جيدا أن تفاوت العقول هذا "موجود "، ومراتبه من الأرض حتى السماء.
- ٠٦٠ فهناك عقل مثــل قرص الشمس ، وهناك عقل أقـل مـن الزُهـرة والشهـاب .
 - وهناك عقل كمصبـــاح عند ثمــــل ، وهناك عقل مثل نجـــم من النار .
- ذلك أن السحاب عندما ينقشع من أمام " المرء " ، فلينظ ر إلى نور الله ، يهب " الناس " العقول.(١)
- ولقد أساء العقل الجزئي إلى العقل " الكلي " ، وشهـــوة الدنيـــا جعلت المرء محروما .
- فذاك العقل رأى من الصيد حسن الصيداد ، وهذا العقل لكونه صيادا يحمل هم الصيد .
- ٥٦٥ وذاك العقل من الخدمية ، وجد الدلال من المخدوم ، وهذا لكونيه مخدوميا ، حاد عن طريق العز .
- وذاك العقل من فرعونيته صار أسيرا للماء ، وهذا من معاناته الأسر ، صار من الأسياط وسيدا عليه .(٢)

⁽۱) ج/۱۱-؛ ۲۱:- وان عقول الخلق على عكس عقله ، إن عقله مسك وعقول الخلق رائحته .- والعقل الكلي والنفس الكلية هو رجل الله ، فلا تعتبرن العرش والكرسي شيئا غيره .- وذاته الطاهرة هي مظهر الحق ، فاطلب الحق منه لا من غيره .

⁽٢) الترجمة هذا من نسخة جعفرى لأنها أكثر وضوحا ومنطقية من نسخة نيكلسون .

- إن اللعب معكوس هنا ، وحصان " الشطرنج " مقيد تماما ، فقلل من احتيالك ، فالأمر أمر إقبال وحظ .
- وقال نسج سدى " أعمالك " ولحمتها على المكر والحيلة ، فإن الغنسى قليلا ما يعطى الطريق للماكر.
- ولتمكر ، لكن في سبيل حسن الخدمة ، حتى تجد " دور" النبوة في الأمـــة .
- ٤٧٠ ولتمكر حتى تتخلص من هذا المكر متى تفصل عن الجسد .
- ولتمكر حتى تصبح أقسل العباد ، وتمضي في التواضع والقلة لتصبح سيدا .
- ولا تقوم باعمال التعالب أيها الذنب العجوز ، لا تقم بها أبدا قاصدا السيادة .
- لكن كن كالفراشـــة ، واهجم على النـــار ، ولا تتجاوز هذا الأمر ، والعب بطهــر .
- واترك القـــوة ، وكن عاكفا على الضراعـــة ، فإن الرحمة تنصب على المتضرع أيها الفقير .
- ٥٧٥ ضراعة المضطر الظمان إلى المعاني ، لا ضراعة ذلك الغوى الباردة الكاذبة .
- وإن بكاء إخوة يوسف على مجرد حيا ... أن بواطنه مانت مليئة بالحسد والمرض .

حكاية ذلك الأعرابي الذي كان كلبه يموت جوعا ، بينما خرجه مليئ بالخبز ، وأخذ ينوم على الكلب وينشد فيه الشعر ، ويبكي ويلطم رأسه ووجمه ، بينما يبخل عن إعطاء الكلب لقمة من الخرج

- كان ذلك الكلب يحتضر ، وذلك الأعرابي كان منهمكا في البكاء ، كان يذرف الدمع ويصيح : واكرباه(١)
 - فمر به أحدهم وسياله : ماهذا البكاء ؟ ولماذا تنسوح وتصيرخ ؟
- قال : كان عندى كلب حسن الخصــــال ، وها هو الآن يحتضــــر وسط الطريق .
- ٤٨٠ كان صيادى في نهارى وحارسي في ليلي ، فهو حاد البصر ، آخذُ ' للصيد ، خبير باللصوص .(٢)
- قال : مم يشكو ؟ وهل طعنه أحد ؟ قال : بل الجوع قد هد من قـــواه .
- قال : فاصب ر إذن على هذا الألم والخسارة والحَرَض ، فإن فضل الحق يهب الصابرين العوض .
 - ثم قال له : أيها السيد الحر ، ما هذا الخرج المليء في يدك ؟
 - قال : إنه خبز وزاد ولحم كتف من أجلي ، أحمله معي لكي يتقوى به بدني .
- ٥٨٥ قال : وكيف لا تعطي ذلك الكلب الخبز والزاد ؟ قل : إلى هذ الحد لم يبلغ بي العطاء والوداد .
 - فالحصول على الخبز لا يتأتى دون دراهم ، أما دمع العينين فبالمجـــان .

⁽۱) ج/١١–٢١٧:– ماذا أفحل يلتزى ؟ وما التنبير يا رب ، وكيف أستطيع الحياة بدونك بعد ذلك ؟

⁽٢) ج/١١-٢١٧: كان يصيد الصيد ويحتفظ به من أجلي ، ولم يكن يترك لصا يقترب منيي .

- قال : ليفضحك الله أيتها القربة الممتلئة بالريح ، فإن لقمة الخبر أفضل لديك من الدمـــع !!
- والدمع دم ، حوله الحزن إلى ماء ، وألا يساوى الدم المسفوك هدرا التراب " الذي سفك عليه " ؟
 - لقد جعله كله ذليلا مثل إبليس ، والجزء من هذا الكل ، لا يكون إلا خسيسا ، و ٩٠ و أنا غلام لذلك الذى لا يبيع الوجود ، إلا لذلك السلطان ذى الأفضال والجود .
 - وعندما يبكي ، تكون السماء باكية من أجله ، وعندما يشكو ، يكون الفلك داعيا معه .
- وأنا غلام لذلك النحاس العابد للهمة ، ذلك الذى لاينكسر ، إلا إذا عرض على الكيمياء .
- فارفع في الدعاء يدا كسيرة ، ذلك أن فضل الله يمضي طائرا نحو الكسير.
- وإذا كنت تريد النجـــاة من هذا الجب السحيق ، فامض أيها الأخ فـوق النـار دون تأجيــر.
- 90-2 وانظر إلى مكر الله ، ودعك من مكرك ، يا من مكره يزرى بمكر الماكرين .
 - وعندما يفنى مكرك في مكر الرب ، فإنك تفتح كمينا شديد العجب .
- وأقل ما في هذا الكمين يكون البقـــاء ، وتظل إلى الأبـد فـي عـروج وارتقـــاء .(١)

⁽۱) ج/١١-٢١٨: وابنل جهدا ما من أجل هذا الكمين ، حتى تشم شدى من العلم اللدنى .- وإن كنت تعلم أحوال عروجك جيــــدا ، فإن هذا يكون خيرا بالنسبة لك .

- لا تنظـــر إلى جناح طاووسك وانظر إلى قدمـــه ، حتى لايفتح لك " سـوء النظر" كمينا .
 - فإن الجبل ينزلق من عيون الحاسدين ، واقرأ من القرآن (يزلقونك ﴾ واعلم .
- ولقد بقي مندهشا " متسائلا " : من أى شيء هذا الإنزلاق ؟ إنني لا أظن هذا الحال يخلو " من سر " .
- حتى نزلت الآية ، وعلم أن ذلك الذى حدث له من عين السوء ، ومن الحقد والحسيد .
- " وخاطبه ربه قائلا ": لو كان غيرك لفنى في التو واللحظ ... ، ولكان صيدا للعين وسخرة للفناء .(١)

⁽١) ج/١١-٢٢٢: فاعلم معنى عين السوء آخر الأمر ، ومن عين السوء ، اقرأ (وإن يكاد)

- لكن عصمة ساعية سابغة خفت إليك ، أما انز لاقك فكان من أجل إعطاء العلامة والدليل .
- ٥٠٥- فاعتبر ، وانظر إلى ذلك الجبل ، ولا تعرض قدرتك ، يا أقل من قشية .

تفسير (وإن يكاد الذين كفروا ليزلقونك بأبصارهم)

- يا رسول الله ، إن في هذا الجمع أناسه ، يصيبون النسور " الطائرة " بعيونهم الحسود .
 - ومن نظر اتهم نتشق رأس أسد العرين ، بحيث يئن ذلك الأسد ويتوجـــع ·
- إن أحدهم ليصب نظرة على الجمل كالحمام، ثم يرسل غلامه في أثره.
- ويقول له: إمض ، واشتر من شحم هذا الجمل ، فيرى الجمل وقد سقط في عرض الطريق .
- ١٥ وقد ذبح ذلك الجمل من مرض " عارض " ، وكان يسابق الجواد في عدوه .
 - ومن الحسد ، ومن عين السوء بلا شك ، يحول الفلك سيره وطوافه .
- والماء خفى والساقية ظاهـــرة ، وفي الدوران يكون الماء هوأ صل العمل .
- والعين الطيبة دواء للعين الشريرة ، فإنها تغني عين السوء وتدوسها بالأقدام .

- وسبق الرحمة حق وصدق ، وهي أى عين الرحمة من الرحمة ، وعين السوء نتيجة للقهر واللعنة .
- ٥١٥- ورحمته تصير غالبة على نقمتـــه، ومن هنا انتصر كل نبي على خصمه .
- -ذلك أنه من نتاج الرحمــة ، وخصمه ذلك القبيح الخصمال من نتاج القهر واللعنة .
- وإن حرص البط لحرص واحد ، وحرص ذلك " الطاووس" خمسون طبقة ، والحرص على الشهوة حية ، أما الحرص على المنصب فأقع وان .
- وحرص البط من شهوة الحلق والفرج ، وفي الرياسة يضمر عشرون ضعف لهذا " الحرص " .
- وإنه ليدعي الألوهية من جاهه لاهيا وعابشا ، ومتى يُعافى ذلك الطامع في الشركة ؟
- ٢٠ ولقد كانت زلة آدم من البطن والباه ، أما زلسة إبليس فكانت من التكبر والجاه .
- فلا جرم أن آدم قد سارع في الاستخفار ، بينما استكبر ذلك اللعين عن التوبية .
- إن حرص الفرج والحلق سوء جبلـــة ، لكنه ليس تعاليا واستكبارا ، إنه نتزل .
- -"ولحرص" الرياسية هذا جذور وفروع ، إن تحدثت عنها تفصيلا ، للزم لها دفتر خاص .
- ولقد سمى العرب الجواد الشموس شيطانا ، وليس الدابة التي تبقى في مرعاها

- ٥٢٥- والشيطنة لغة هي العصيان والاستكبار ، ومن هنا استحقت هذه الصفة اللعينة .
- وإن مائة من الآكلين يستطيعون الجلوس حول مائدة واحدة ، لكن الدنيا لاتسع اثنين من طلاب الرئاسة .
- فكلاهما لايريد للآخر أن يظل على وجهه الأرض ، حتى أن الملك ليقتل والده خوفا من منازعته إياه :
- ألم تسمع ما قيل من أن الملك عقيه ، إن طالب الملك ليقطعن رحمه من الخوف .
 - إنه عقيم ، لا نسل له ولا إبن ، كأنه النار لا علاقة له بأحـــد .
- ٥٣٠ وكل ما تجده تحرف وتشنته بددا ، وعندما لا تجد ما تأكله ، تأكل نفسها .
- فكن هباءً ، وانجُ من بين مخالبها ، وقلل طلب الرحمة من قلبها الذي يشبه السندان .
- وما دمت قد صرت هباءً ، لاتخش السندان ، وخذ الدرس كل صباح من الفقر المُطلَق .
 - والألوهيــــة رداء ذي الجلال ، وكل من يرتديه ، ينقلب عليه وبالا .
 - والتاج لـــه ، ولنا حزام " الخدمة " ، وويل لذلك الذي يجاوز حـــده .
- ٥٣٥ وهو فتنة لك ذلك الجناح الطاووسي ، إنه " يقول لك " : لقد وجبت لك الشركة ، وجاز لك التقدس .

قصة ذلك المكيم الذي رأي طاووسا ينزع جناحه الجميل بمنقاره ، ويجعل جسمه عاريا أقرع قبيحا ، فسألصه متعجبا : ألن تندم؟ قال : لأندم ، لكن الروم عندي أعسز من الجنام ، وهو عدو لروحسي

- لقد أخذ طاووس ينزع ريشه في واد من الوديان ، وكان أحد الحكماء قد ذهب منتزها إلى ذلك المكان .
- فقال : أيها الطاووس ، كيف تتزع هذا الجناح السنى من أساسه دون أن يعتريك ندم ؟
 - وكيف يطاوعك قلبك على خلع هذه الحال ، ثم تلقي بها هكذا في الوحل ؟
 - إن كل ريشة منه يضعها الحافظون في المصحف إعزازا لها وقبولا .
- ٥٤٠ ومن أجل الاسترواح بالهواء النافع العليل ، يصنعون من ريشك هذا المراوح .
- فما كل هذا الجحود ؟ وما كل هذه الجرأة ؟ ألا تعلم من هو الذى صورك ونقشك ؟
- أو أنك ربما تعرف ، لكنك تبدى الدلال ، وتقوم عامدا بإزالة الزينة التي عليك !!
 - وما أكثر المدللين الذين أسقطهم هذا الذنب من عين المليك .
- وإبداء الدلال يكون في طعمه أحلى من السكر ، لكن قلل من قضمه ، ففيه مائة خطـــر.
- ٥٤٥ وطريق الضراعة ذاك عمران آمن ، فاترك التدلل ، وتواءم مع هذا الطريق .

- وما أكثر المتدللين الذين قطعوا أجنحتهم وقوادمهم ، وصار ذلك في النهاية وبالا عليهم .
- وإذا كانت لذة التدلل قد رفعتك لحظية ، فإن الخوف والرعب الكامنين فيها لا يليثا أن يذيباك .
- وهذه الضراعة بالرغم من أنها تصييك بالنحول ، فإنها تجعل الصدر كأنه البدر الأنور .
- فإذا كان " الله سبحانه وتعالى " يخرج الحي من الميت ، فكل من صار ميتا ، صار له الرشد .
- ٥٥٠ فصر ميت ا ، حتى يخرج الحى من هذا الميت ، المخرج الحي الصمد .
- وما دام يخرج الميت من الحى ، فإن نفس الحى لا تفتاً تطوف حول الموتى .
- ولتصبح شتاء لترى إخراج الربيع ، ولتتحول إلى ليل لترى ايلاج النهار .
- ولا تتزع هذا الجناح فهو لا يقبل الرفو والرتق ، ولا تخمش وجهك حدادا يا جميل الوجه.
- فإن مثل ذلك الوجه الذي يشبه شمس الضحى ، من الخطأ أن يتعرض للخمش .
- ٥٥٥ فإن آثار الأظافر على مثل ذلك الوجه من قبيل الكفر ، ذلك الوجه الذى يبكى فيه وجه لقمر من فراقه
 - أولست ترى إذن وجهك هـــذا ؟ فاترك الطبع الباحث عن الجدل واللجاج .

- إن وجه النفس المطمئنية في الجسد ، تقوم بخمشها أظافر الفكر.
- -فاعلم أن الفكرة السيئة أظافر مليئة بالسما ، وهي تخمش وجه الروح بعمق .
- وهو من أجل أن يفك عقدة المشك تلات ، جعل القوادم الذهبية ملقاة في الحدث .(١)
- ٥٦٠ فاعتبر العقدة محلولة أيها المنتهي ، إنها عقدة صعبة وشديدة على كيس فارغ .
 - ولقد شخت في حل العقد ، فاعتبر عددا آخر من العقد قد حل .
- والعقدة التي تصبح صعبة على حلوقنا، هي أن تعلم: هل أنت خسيس أو صاحب إقيال .
- وحل هذا الإشكال إذن إن كنت آدميا ، واجعل أنفاسك مصروفة على هذا ، إن كنت من نفس آدم .
- واعتبر حدود الأعيان والأعراض أمورا معلومة ، لكن اعرف حدك ، فلا مناص لك من هذا .

⁽١) كما عند جعفرى " ٣٣٢/١١ وهي عند نيكلسون : ٥٣٨/٥ الفلس الذهبية ولا معنى لها ، كما أنه أمال كلمة بال بمعنى جناح لتكون بيل أى فأس دون داع من الوزن أو القافية .

- ٥٦٥- وعندما تعرف حدك، عليك بالفرار من هذا الحد، حتى تصل إلى اللاحد، يا ناخلا للتراب.
- لقد ضاع العمر في الحديث عن المحمول والموضوع ، ويا فاقد البصيرة ، لقد ضاع عمرك في " المنقول " والمسمــوع .
 - وكل دليل لا نتيجة منه ولا أثر له باطـــل ، فأمعن النظر فيما نتج عنك .
- وإنك لم تر صانعا إلا عن طريق مصنوع ، وأنت قانع بقياس اقترانيي .
- والمشتغل بالفلسفة يزيد في الوسائط ، لكن الصفي على عكسه فيما يتعلق بالدلائل .
- ٠٧٠ فهو يفر من الدليل ومن الحجاب ، ولقد طاطاً متفكرا ، رأسه في جيبه ، من أجل المدلول .
- وإذا كان الدخان دليلا على النار ، فأولى بنا الدخول في نار بالا دخان .
- خاصـــة تلك النار التي هي من القرب والولاء ، تكون أقرب إلينا من الدخــان .
- ومن ثم فمن سواد الفعل ، المضي عن الروح صوب الدخان ، من أجل تصورات هذه الروح .

في بيان قول الرسول ﷺ: لا رهبانية في الإسلام

- لا تُقتلع الجناح ، بل اصرف قلبك عنه ، ذلك أن شرط هذا الجهاد هو " وجود " العدو .

- ٥٧٥ وعندما لا يكون عدو فالجهاد محال ، وإن لم تكن شهوة ، لا يكون هناك إمتثال .
- ولا يكون صبر عندما لا يكون لديك ميل ، وعندما لا يوجد خصم ، ما الحاجة إلى قيامك بالإحتيال .
- -فانتبه ، ولا تجعل نفسك خصيا ، ولا تصر راهبا ، ذلك أن العفة رهينة " بوجود " الشهوة .
- ولا يمكن النهي عن الهوى إن ام يوجد هوى ، ولا يمكن القيام بالغزو ضد الموتى .
- لقد قال " أنفقوا" ، إذن " فاكسبوا " أولا ، ذلك أنه لا نفقة دون أن يسبقها دخـــل .
- ٥٨٠ فإذا كان قد قال " أَنفقوا على الاطلاق ، فاقرأها أنت " إكسبوا " شم " أنفقوا " .
- وكذلك عندما قال " اصبروا " ، ينبغي أن تكون هناك رغبة ، حتى تشيح عنها بالوجه .
- إذن فإن " كلوا " من أجل شراك الشهـــوة ، وبعدها " لا تسرفوا " وهذه هي العفـــة .
- وعندما لا يكون هناك محمول به لدى " المرء " ، لا يكون ممكنا أن يوجد المحمول عليه .
- وعندما لا تكون لديك مشقة في الصبر ، ليس شرطا أن ينزل عليك الجزاء . ٥٨٥- حبذا ذلك الشرط ، وما أسعده ذلك الجزاء ، ذلك الجزاء الذي يلاطف القلب ويزيد في الروح .

في بيان أن ثواب عمل العاشق من الحق هو الحق نفسه

- إنه هو فرح العاشقين وترحهم ، وهو أيضا الأجر ، وثواب الطاعة والخدمــة
- وإذا كان غير المعشوق قابلا للرؤية ، لا يكون هذا عشقا ، بل شهوة عابثـــة
- والعشق هو تلك الشعلة التي عندما تشتعل ، تحرق كل ما تبقى غير المعشوق
- لقد سل سيف "لا" في سبيل قتل ما سوى الحق ، فانظر ماذا تبقى من بعد " لا"
- . ٥٩- لقد تبقى " إلا الله " ، ومضى كل ما هو سواه ، فلتهنأ أيها العشق العظيم ، يا مهلك الشرك .
- بل إنه هو نفسه الذي يبقى أولا وأخيرا ، ولا تعتبر الشرك إلا من نظرة الأحهول .
- فواعجبا ، هل ثم حسن دون أن يكون انعكاسا من حسنه ؟ فليس للجسد حركة من غير الروح .
- وذلك الجسد الذى تكون في روحه الخلل ، لا يكون حلوا ، وإن نقعته وربيته في العسل .
- ويعلم ذلك الشخص أنه كان حيا ، في ذلك اليوم الذى اختطف فيه كأسا من كف روح الروح .
- ٥٩٥- وذلك الذى لم تر عيناه ذلك الوجه ، تكون حرارة الدخان روحا بالنسبة له
- وما دام لم ير عمر بن عبد العزيز ، فإن الحجاج يكون أيضا عادلا في رأيه .
 - وما دام لم ير ثبات حية موسى عنه ، فإنه يظن حياة في حبال السحر .
- والطائر الذي لم يشرب من الماء الزلال ، يخفق بجناحيه في الماء المالح .

- ولا تمكن معرفة الشيء إلا بضده ، وعندما يـذوق " المرء" الجراح ، يعرف الملاطفــة والإكرام .
 - ٦٠٠ فلا جرم أن الدنيا قد قُدمت ، حتى تعرف قدر إقليم " ألست " .
- وعندما تنجو من هذا المكان تمضي إلى هناك ، وتصير شاكرا في مصنع سكر الأبد .
- فتقول : لقد كنت هناك أقوم بنخل التراب ، وكنت هاربا نفورا من هذا العالم الطاهر .(١)
- وآسفاه ، ليته كان قد عجل لي في الأجل ، حتى يقل عذابي في الوحل والوجل .(٢)

- ومن هنا قال الرسول الخبير: إن كل من مات وترجل عن " مطية " الجسد ؟ ٥٠ لا تكون لديه حسرة الانتقال والموت ، بل يحس بحسرة التقصير والفوت وإن كل من يموت ، تكون لديه هذه الأمنية ، وهي ليت أنه قبل هذا قد نقل مقصده ومقامه .
- ليكون قد قلل من شره إن كان شرير ، وليكون مجيئه أسرع إلى دار " القرار" إن كان تقيا .

⁽١) ج/١١-٥٤٧: كنت قاتما من الكنز بالحية ، وكنت سعيدا من البستان بشوكـــة .

⁽٢) عند نيكلسون ٥٠/٠٠ وحل وعند جعفرى ٢٤٥/١١ وجل فجمعتهما معا .

- فيقول ذلك الفاجر : لقد كنت غافل ، وكنت أزيد من الحجب لحظة بعد لحظة .
 - فلو كان قد بُكر لى في العبور قليلا ، لكانت حجبي وأستاري أقل .
- ٦١٠ فقلل إذن من تمزيق الوجه القنوع حرصا ، وكفاك أيضا تمزيق الوجه الخشوع كبرياءًا .
- وكفاك تمزيقا لوجه الجود بخلا ، ومن الإبليسية كفاك تمزيقا لوجه السجود الطيب .
- ولا تنزع ذلك الجناح المزين للخلد ، ولا تقتلع ذلك الجناح الذى يطوى الطريق .
- وعندما سمع " الطاووس " النصيحة نظر اليسه ، ثم شرع في العويل والبكاء .
 - نواحا وبكاءا متصلين بألم ، فبكى لبكائه كل من كان حاضــــرا .
- ٥٦١٥ وذلك الذي كان يسأل عن سبب نزع الجناح ، حار جوابا ، وأخذ يبكى ندما .
 - قائلا : لماذا سألته من الفضول ؟ لقد كان حزينا ، وهيجت أحزانـــه .
- أخذ يذرف الدمع من العين الباكية فوق التراب ، وفي كل قطرة ، أدرج مائة جواب .(١)
 - إن البكاء الصادق يصادف الروح ، ويجعل الفلك والعرش يبكيان .(٢)
 - والعقول والقلوب عرشيـــة بلا جدال ، تحيا في حجاب من نور العرش .

⁽١) ج/ ١١- ٢٥٠: - أخذ يذرف الدمع من عينيه على التراب ، وكان التراب يتحول إلى طين من الدمع الهتون

⁽٢) ج/١١-٣٥٠: والبكاء الذي لاصدق فيه لا وجد فيه ، ومن هنا يضحك منه الشيطان والبكاء الذي لاصدق فيه يكون بلاضياء ، إنه كالمخيض لا دسم فيه .

في بيان أن العقل والروم معبوسان في الماء والطين مثل هاروت وماروت في جب بابل

- ٦٢٠ إن هذين الطاهرين مثل هاروت وماروت قد قيدا هناك في الجب المريـــع .
 - إنهما في العالم السفلي والشهواني ، من الجرم ، صارا رهينة في هذا البئر.
 - فالأطهار والأشرار يتعلمون منهما السحر وابطال السحر دون اختيار منهما .
- لكنهما في البداية يقومان بنصحه قائلين ، انتبه ، لاتتعلم السحر منا ، ولا تقتيسه .
 - إننا نعلم هذا السحريا فلان ، من أجل الابتلاء والامتحان .
 - ٦٢٥ فشرط الامتحان هو الاختيـــار ، ولا اختيار هناك بلا إقتدار .
 - والميول كالكلاب النائمة ، قد كمن فيها خيرها وشرهـــــا .
- وما لم تكن قدرة فهي نائمة في صفوف ، ومثل حزم الحطب ملقاة في استسلام
 - حتى تبدو جيفة في الأفق ، فينفح على تلك الكلاب في صور الحرص .
 - وعندما نفق حمار في تلك الحـــارة ، فقد استيقظ مائة كلب نائم من أجله .
- ٦٣٠ وأنواع الحرص المخفية في كتم الغيب ، بدأت في الهجوم ، وأطلت برؤوسها من جيوبها .
- وصارت كل شعرة من كل كلب أسنانا ، وكل كلب من الاحتيال ، صار مبصبصا بذنبه .
- فنصفه الأسفل من الحيلة ، ونصفه الأعلى من الغضب ، كالنار الضعيفة عندما تجد الحطب .
- فتتواصل الشعل شعلة شعلة من اللامكان ، ويمضى دخان اللهيب حتى السماء

- إن مائة من أمثال هذا الكلب قد ناموا في الجسد ، واختفوا ، مالم يكن لهم صيد .
- ٦٣٥ أو مثل طيور البازى قد خيطت أعينها ، واحترقت في حجاب من عشق الصبيد .
- حتى ترفع الكمامــة وترى الصيد ، فتقوم أنذاك بالتحليق حول سفوح الجبال
- وشهوة المريض تكون ساكنــة ، لكن خاطرها لا يفتاً يمضي صوب الصحة
- وعندما ترى الخبز والتفاح والدابـــوق ، يتقاتلان معا لذة الطعام وخوف الضرر .
- فإن كان " المريض" صبورا ، تكون الرؤية نافعة له ، ويكون ذلك التهيج نافعا لطبعه العليل .
- ٠١٤٠ وإن لم يكن صبر فالأولى عدم الرؤية ، ومن الأولى أن يكون السهم بعيدا عمن لادرع له .(١)

جواب الطاووس على ذلك السائسل

- وعندما فرغ من البكاء ، قال له : إمض ، إنك عاكف على اللون والرائحة .
 - ألست ترى أنه ينصب على مائة بلاء من كل صوب من أجل هذه القوادم ؟
- وما أكثر الصيادين الذين لا رحمة عندهم ، ويضعون الفضاخ في كل صوب من أجل هذا الريش .
- وكثيرا ما يقوم الرامي بالسهام ، بإطلاق السهام حولي في الفضاء من أجل هذه القوادم.

 ⁽١) ج/١١-٢٥٥: عد وأتمم الحكاية ، وتحدث عما قاله الطاووس في جوابه . ثم بيت بعد العنوان "٢٥٥/١١" واستمع الأن من الطاووس إلى الجواب ، حتى تعلم أن هناك خطايا لكل طيب .

- 9 ٤٥ وما دامت لا قوة لدى ولا ضبط نفس ، أمام هذا القضاء والبلاء وهذه الفتن ؛
- فمن الأفضل أن أكون قبيحا كريها ، حتى أكون آمنا في هذا الجبل وهذه الصحراء .(١)

بيان أن الفضائل والمواهب ومال الدنيا مثل ريش الطاووس أعداء للـــــروح

- ومن ثم فإن الفضــل هلاك للساذج الغَفل ، الذى من أجل الحبة ، لا يرى الفخ .
- والاختيار يكون خيرا لذلك الذي يكون مالكا لنفسه ، " منفذا لأمره تعالى " : اتقــــوا .
 - ٥٥- وعندما لا يكون حفظ وتقوى فحذار ، ولتبعد الآلة إذن ولتنبذ الاختيار .
- إن موضع التجلى والاختيار عندى هو هذا الجناح ، فلأنتزع هذا الجناح ، الذي يكون خطرا على الرأس .
 - والصبور يعتبر جناحه عدما ، حتى لا يلقى به جناحه هذا في الشر والعناء .
- ومن ثم فلا ضرر في الجناح في حد ذاته ، فلا تتزعه ، وإن رميت بسهم ، تلقه بالدرع .

⁽١) خ/١١-١٥٥٠: فلأنزع ريشي ريشة ريشة ، حتى لا تسقطني في الفخ كل حيلة . – فالروح عندى أغلى من المالُ والريش ، فالروح باقية ، والجمد أبتر .

- لكن الجناح الجميل عدو لي ، ذلك أنه لا صبر لي عن الظهور والتجلي . - 100 ولو كان الصبر والحفظ مرشدين في طريقي ، لزاد الإختيار في عظمتي وحشمتي .
 - إنني كالطفل أو كالثمل في أوان الفتن ، لا يصبح أن يوضع السيف في يدى .
 - ولو كان لى عقل ومزدجر ، لكان السيف في يدى هو عين الظفر .
- فينبغي عقل يهب النور وكأنه الشمس ، حتى يضرب بالسيف الذى لا يكون إلا صوابًا .
- وما دمت لا أملك عقلا مستنيرا وصلاحا ، لماذا لاألقي السلاح إذن في البئر ؟ فلألق الآن في البئر بالسيف والمجن ، فسوف يكونان سلاحا " في يد" خصمي وما دمت لاأملك القوة والعون والسند ، فسيأخذ الخصم السيف من يدى ويضربني به .
 - وبرغم هذه النفس القبيحة التي لاتستر الوجه ، لأقم بخمش هذا الوجه .
- حتى يقل هذا الجمال وهذا الكمال ، وعندما لا يبقى هذا الوجه "الجميل" ، يقل سقوطي في الوبال .
- وما دمت أخمش وجهي على هذه النية فلا جُرم ، فإن الخمش إخفاء لهذا الوجه ٥٦٥ فإذا كان في قلبي هذا صفات النساء " من عفة وحياء " ، لما كان وجهي الجميل ينشر إلا الصفاء .
 - وعندما لم أر في نفسي قوة أو فضلا أو صلاحا ، فإني سرعان ما ألقيت السلاح ، عندما رأيت الخصم .
 - حتى لا يصير سيفي كمالا له ، ولا يصير خنجرى وبالا على .
 - وعلى أن أواصل الفرار ما دام في عرق ينبض ، ومتى كان الفرار من النفس سهلا يسير ا ؟!

- ذلك أن الذى يهرب من غيره ، عندما يبتعد عنه يقر قراره .
- ٦٧٠ وأنا الذي خصمي هو نفسي في هروب حتى الأبد ، وديدني هو قولي لنفسى : إمض ، إنهض .
- فهو لايكون آمنا حتى ولو مضى إلى الهند وخُتن ، ذلك الذى يكون خصمه هو ظله .

- عندما يكون لفناء " المرء " زينة من الفقر ، يصبح مثل محمد الاظـــل له .
- لقد صار قوله على الفقر فخرى زينة للفناء ، وصار هو مثل لهب الشمع بلا ظل .
- صار بأجمعه لهبا كالشمعة من أخمص القدم إلى قمة الـرأس ، لا يكون للظل منفذ إلى الطواف حوله .
- 7٧٥-ولقد هرب الشمع من نفسه ومن الظل في الشعاع ، من أجله ، ذلك الذى أراق الشمع .
- ولقد قال هو: لقد صببتك من أجل الفناء ، فقال: وأنا أيضا هربت في الفناء
- إن هذا الشعاع الباقي هو المفترض ، وليس شعاع الشمس الفاني ، الذي هو عرض .
- وعندما فنى الشمع بكليته في النار ، فإنك ان ترى أثرا للشمع ولا أثرا للشعاع
 - إنه واضح فحسب عند دفع الظلمة ، إنها نار صورية ، قائمة على شمعة .

- ٦٨٠ وشمع الجسم على خلاف هذا الشمع ، فهو كلما ذاب وقل ، زاد نور الروح .
- وشعاع هذا النور باق ، وذلك الشعاع فان ، ذلك أن شمعة الروح ذات شعلة ربانية .
 - وذلك اللهب النارى لأته نور ، فإن ظل الفناء يكون بعيدا عنه .
 - ويكون السحاب ظل يسقط فوق الأرض ، ولا يكون الظل جايسا القمر .
- والإنسلاخ عن الذات هو انقشاع السحاب يا راغبا في الخير ، إنك في الإنسلاخ عن الذات تكون مثل قرص القمــــر .
- ٥٨٥- ثم إنه عندما تأتي سحابـــة مزجـــاة ، فقد ذهب النور عن القمر ، وبقى خيــال منه .
- فقد صار نوره ضعيف من حجاب السحاب ، وصار ذلك البدر الشريف أقل من هلال .
- وإن القمر ليبدى خيالا من السحاب والغبار ، وقد جعلنا سحاب الجسد مغرقين في الخيال .
- -فانظر إلى لطف القمر وهذا أيضا من لطفه حين قال إن السحب عدوة انسا .
 - والقمر فارغ من السحاب ومن الغبار ، وله على قمة الفلك المدار .
- ٠٩٠- لقد صار السحاب عدوا لنا خصما لروحنا ، فهو الذي يخفي القمر عن أعيننا .
 - وهذا الحجاب يجعل الحورية عجوزا شمطاء ، ويجعل البدر أقل من هلال .

- وعندما سطع القمر بنوره على السحاب ، تبدل وجهه المظلم من تاثير هذا القم .
- ٦٩٥ وبالرغم من أنه في لون القمر وذو صولة ودولة ، فإن هذا النور للقمر في السحاب ، نور مستعار .
- حتى تعلم ما هو مملك وما هو مستعـــار ، وتعرف هذا الرباط الفاني من دار القرار .
- وتكون المرضعة مستعارة لأيام ثلاثة أو أربعة ، فخذينا أيتها الأم في أحضانك إن جناحي " أنا الطاووس" سحاب وحجاب كنسف ، لكنه صار لطيفا من انعكاس لطف الحق .
- أنا لا أريد المرضعة ، إن الأم أفضل منها ، أنا موسى ، ومرضعتي هي أمي
- وأنا لاأريد لطف القمر من الواسطة ، فإن ارتباط القوم بها قد صار هلاكا لهم أو ربما يصير السحاب فانيا في الطريق ، حتى لايصير حجابا على وجهه القمد .
 - بل يبدى صورته في صفات العدم ، وكأنه أجساد الأنبياء والأولياء .
- ٥٠٥- فلا يبقى مثل ذلك السحاب عاقدا للحجب ، يكون ممزقا للحجب ، ومفيدا في المعانى .

- -مثلما حدث ذات صباح صحو ، أن سقطت قطرات مطر ، ولم يكن هناك سحاب في السماء.
- كانت تلك السقاية معجزة من معجزات الرسول ﷺ ، فلقد صار السحاب من المحو في لون السماء .
- كان هناك سحاب ذهب عنه طبع السحاب ، وهكذا يصير جسد العاشق بالصير .
- يكون جسدا ، لكن صفات الجسدية قد انتفت عنه ، فلقد بدل ، وذهب عنه اللون وذهبت الرائحة .
- · ٧١٠ إن الجناح من أجل الغير ، لكن الرأس من أجلي أنا ، ومنزل السمع والبصر عمادٌ للجسد .
- والتضحية بالروح من أجل صيد الغير ، اعلم أنه كفر مطلق ، وقنوط من الخير!!
- هيا إنتبه ، لا تصبح كالسكر أمام طيور الببغاء ، لكن كن سما ، وصدر آمنا من الخسران .
- فكأنك من أجل أن تجعل نفسك محمودا في الخطاب ، جعلت نفسك جيفة أمام الكلاب .
- من أجل هذا خرق الخضر هي السفينية ، حتى نجت تلك السفينة ممن كان يأخذ كل سفينة غصبا .
- ٧١٥ ومن هنا وردت الفقر فخرى عن هذا السني ، حتى أهرع من حرص الطامعين إلى الغني .
- ومن هنا أيضا تخبأ الكنوز في الخرانب ، وذلك حتى تنجو من حرص أهل العمران .

- وإذا كنت لا تعلم كيف تقتلع الجناح فامض واختر الخلوة ، حتى لا تصبح بأجمعك نفقة لهذا وذاك .
 - ذلك أنك طعام و آكل للطعام ، إنك آكل ومأكول أيها الحبيب ، فانتبه .

في بيان أن كل ما سوى الله آكل ومأكول ، مثل ذلك الطائـــر الذي كان يمضي لصيد الجراد ، وكان مشغولا بصيد الجراد غافلا عن البازي الجائع الذي يقصد صيده من خلف ظهره ، والآن أيما الإنسان الصياد الآكل ، لا تأمن عن صيادك وآكلك، وإن لم تكن تراه رأى العين ، فداوم النظر إليه بالدليل والاعتبار ، إلى أن تفتح عين الســــر

- كان طويئر منهمكا في صيد دودة ، فاهتبل القط فرصة ، واختطف .
- وبالرغم من أن اللص " منهمك " في صيد المتاع ، فإن الشرطة تجد في أثره مع خصومه .
- إن عقله مشغول بالمتاع والقفل والباب ، وهو غافل عن الشرطة ، وآهات " المظلومين " في السحر .
 - ويكون غارقا في شهوتــه ، بحيث يكون غافلا عن طالبه الباحث عنه .
- وإذا كان العشب يروى بالماء الزلال ، فإن معدة الحيوان في أثره ترعى منه .
 - ٧٢٥ فإن ذلك العشب آكل ومأكول ، شأنه شأن كل موجود ، إلا الله تعالى .
- ومصداقا للآية الكريمة (وهو يُطعم ولا يُطعَــم) (١) ليس الحق مأكولا ، بل هو آكل اللحم والوضم .

⁽١) في المتن وهو يطعمكم وليست موجودة في القرآن الكريم .

- ومتى يكون الآكل والمأكول آمنين من آكل آخر يترصدهما في مكمن .
- وأمن المأكولين جذوب للمأتم، فامض إلى تلك العنبة التي نزلت في شأنها (لايُطعَم) .
 - وكل خيال يأكله خيـــال آخر ، وكل فكرة ترعى عليها فكرة أخرى .
- ٧٣٠ _ وإنك لا تستطيع أن تنجو من خيال أو تنام إل بعد أن تخلص من ـــه .
 - والفكر كالنحل وخيالك هذا كالماء وعندما تستيقظ يعود إليك كالذباب .
- ويطير حولك عدد من نحل الخيال ، يجذبك هذا الصوب وذاك ، ويحملك من ناحية إلى أخرى .
 - إن هذا الخيال هو أكل الأكلين ، أما بقية الأكلين فهم في علم في الجلال .
- فهيا أهرب من جماعة الأكالين القساة الغلاظ إليه ، فهو القُاتُلُ لك : نحن الحفظة لك .
- ٥٣٥ أو نحو ذلك الذى وجد الحفظ ، هذا إذا لم تستطع أن تمضى صوب ذلك الحافظ .
- وإياك أن تضع يدك إلا في يد الشيخ ، فإن الحق صار آخذا بتلك اليد معينا لها - وإن شيخ عقلك قد اعتاد على الطفولة ، وذلك من جواره للنفس ، فهو في حجاب .
 - فاجعل عقل الكامل قرينا لعقلك حتى يعود العقل عن تلك الخصلة السيئة .
 - وعندما تضع يدك في يده ، تنجو أنذاك من أيدى الأكلين .
- ٧٤٠ وتصبح يدك من أهل تلك البيعة ، التي نزل في شأنها (يد الله فوق أيديهم) .
- ما دمت قد وضعت يدك في يد الشيخ المرشد ، مرشد الحكمة الذى يكون عليما وخطيرا .

- فهو نبي زمانه أيها المريد ، مادام نور النبي ﴿ ينبعث منـــه .
- وبهذا تكون قد صرت حاضرا في الحديبية ، وقرينا لهؤلاء الصحابة الذين بايعوا .
- وصرت أيضا من الصحابة العشرة المبشرين بالجنة ، وقد صرت خالصا كالذهب كامل العيار .
 - ٥٤٧- وحتى تصبح لك المعيهة ، ذلك أن المرء مع من أحب .
 - يكون معه في الدنيا وفي الأخرة ، وهذا هو حديث أحمد و طيب الخصال .
 - لقد قال عيد " المرء مع محبوبه ، لا يفك القلب من مطلوبه " (١)
- وقلل الجلوس حيثما يوجد فخ وحَب ، وامض يا آخذا للضعيف ، فانظر إلى آخذى الضعفاء .
- ويا مستقويا على الضعفاء ، اعلم هذا جيدا ، أن هناك يدا فوق يدك أيها الفتى .
- ٧٥٠ إنك ضعيف وآخذ للضعف اء وهذا عجيب ، فانت صيد وآخذ للصيد
 جاد في الطلب .
- ولا تكن كمن قيل فيهم (وجعلنا من بين أيديهم سدا ومن خلفهم سدا ∢ بحيث لا
 ترى الخصم ، وهو شديد الظهور .
- وحرص الصياد يصيبه بالغفلة عن أن يصساد وأن فائتا سوف يسلب منه القلب .
 - فلا تكن أقل من طائـــر في مرج ، رأى عصفورا من أمامه ومن خلفه .
- وعندما يقترب من الحبة ، يلتفت بوجهه ورأسه عدة مرات إلى الأمام في لحظة ، وإلى الخلف في الأخرى .

⁽١) ما بين القوسين بالعربية في المتن الفارسي .

- ٧٥٥ ويقول: يا للعجب، إن هناك صيادا أمامي وآخر خلفي، حتى أصرف النظر عن هذه اللقمة خوفا منهما.
- فانظر أنت إذن إلى قصـــة الفجـــار ، وانظـــر أمامك موت الرفيق والجار .
 - فقد أهلكهم بلا وسيلة أو آلـة ، " فالموت " قرينك على كل حـال .
 - لقد عذب الحق ولا يد هناك ولا مقامع ، فاعلم إذن أن الحق حكم ولا آلـــة
- وذلك الذى كان يقول: إذا كان الحق موجودا فأين هو ؟ فإنه يقر في العذاب أنه هو .
- ٧٦٠ وذلك الــذى كان يقول: إن هذا بعــيد وعجيب ، يذرف الدمع ويقول:
 يا قريب .
- وعندما رأيت أن الفرار من الشبكة واجب ولازم ، كانت شبكتك قد التصقت بجناحك .
 - فلأقتلع أنا أوتاد هذه الشبكة المنحوسة ، ومن أجل شهوة لا أمرر فمي .
- لقد أعطيتك هذا الجواب بما يناسب عقلك ، فافهمه ، ولا تتصرف عن البحث والتقصى .
- واقطع هذا الحبل الذي هو الحرص والحسد ، وتذكر (في جيدها حبل من مسد» (١)

⁽۱) ج/۱۱-۲۷۳ و انظر إلى أحوال فرعون وثمود ، وقوم لوط وقوم صالح وقوم ثمود . - وانظر إلى حال النمرود الظلوم ، وألق نظرة على مأل قوم نوح . - وتأمل في قصة شداد وعاد ، وانظر إلى حسرتهم يوم النتاد - حتى تعلم أن الحق صميع وعليم ، لا خوف لديه و لا بأس و لا خشية .

- ٧٦٥ لا نهاية لهذا الكلام ولا فراغ منه ، فلماذا قتلت الغراب يا خليل الحق ؟
 من أجل أمر الحكمة . فماذا كان الأمر ؟ ينبغي أن تكشف لنا قليلا من الأسرار .
 - إن نعيق الغراب المستمر وصياحـــه ، يكون دائما طالبا للعمر في الدنيــــا
 - مثل إبليس ، طلب من الإله الطاهر الفرد عمر الجسد إلى يوم القيامة .
 - فقال : (أنظرني إلى يوم يبعثــون) ، وليته قال : تبنا يا ربنــا .
- ٧٧ وإن العمر بلا توبة هو عين انتزاع الروح ، والموت الحاضر هو الغياب عن الحق .
- والعمر والموت كلاهما يكون طيبا مع الحق ، وبدون الحق يكون ماء الحياة نارا .
- وكان ذلك أيضا من تأثير اللعنة ، أنه في مثل تلك الحضرة ، ظل يبدو باحثًا عن العمر " الطويل " .
 - وطلب غير الله من الله ، هو تزيد في الظن ، وعدم تقدير للكل حق قدره .
- خاصة ذلك العمر الغريق في الغربة ، إنه سلوك كسلوك الثعلب في محضر الأســد .
- ٥٧٧- أعطنى عمرا أطول حتى أصبح أكثر تقهقرا ، وأمهلنى حتى أمضي في النقصان .
- وذلك حتى تكون اللعنة علامة علي ... ، وسيء ذلك الشخص الذى يكون باحثًا عن اللعنة .

- والعمر الطيب في القرب من رعاية الروح وتربيتها ، وعمر الغراب يكون من أجل أكل البعر .
- أعطني عمرا إذن لكي آكل الغائط ، واعطني هذا دائما ، فإن جوهري شديد السوء .
- وإن لم يكن آكلا للغائط ذلك المنتن الفم ، لكان قد قال : خلصني من طبع الغراب في .

مناجـــاة

- إن فعلك هو العطاء وتبديل الأعيان ، وفعلى أنا هو السهو والنسيان والخطأ .
- فبدل السهو والنسيان إلى علىم ، وأنا بأجمعي خطل وجهل ، فاجعلني صبرا وحلما .
- يا من تجعل من الأرض البور خبزا ، ويامن تجعل من الخبز الميت ، روحا .
 - ويا مرشدا للروح الحائرة ، ويامن تجعل الضال رسولا .(١)
 - ٧٨٥- وتجعل قطعة من الأرض سماء ، وتزيد في الأرض من عدد النجوم .
- وكل من يجعل من هذه الأرض ماء حياة ، يحيق به الموت مبكرا عن الآخرين .

⁽١) ج/١١–٢٨٣: يا من أعطيت الروح للتراب الكدر ، وأعطيته العقل والحس والرزق والإيمــــان .-وتأتي بالسكر من البوص والثمر من الخشب ، ومن المنى الميت حسناء جميا ــــة . - ومن الطين الورود ومن القلب الصفاء ، وتمنح الشحمة ضياءً ونورا .

- وبصيرة القلب الناظرة إلى الأفلاك ، ترى أنه يوجد هنا في كل لحظة خلق " وتصوير .
- وقلب للأعيان وأكسير" محيط " بكل شيء " ، وإتلاف لخرقة الجسد دون أن تخاط .
- وأنت في ذلك الوقت الذى جنت فيه إلى الوجود ، كنت نارا أو ريحا أو ترابا .
 - ٧٩- ولو كان لك بقاء على هذا الحال ، فمتى كان هذا الإرتقاء يصل إليك ؟
- إن الوجود الأول لم يبق من " تـأثير " المبدل ، بـل وضع وجودا أفضل في موضعه .
- وهكذا حتى منات الآلاف من الموجودات ، واحدة بعد الأخرى ، التالي خير"
 من السابق .
- فانظر إليها على أنها من المبدل ، ودعك من الوسائط ، فمن الوسائط تبتعد عن أصولها .
- وحيثما زادت الواسطة ، انتفى الوصىل ، والواسطة أكثر ازديادا عند من قلت لذته بالوصل .
- ٧٩٥ ومن معرفة السبب تقل حيرتك ، والحيرة هي التي تعطيك الطريق إلى
 الحضيرة .
- لقد وجدت أنواع البقاء هذه من أنواع الفناء ، فلماذا أشحت بوجهك عن الفناء فيسه ؟
 - وأى ضرر كان قد أصابك من الفناء ؟ حتى تتشبث بالبقاء أيها النافق ؟
 - وإذا كان ثانيك أفضل من أولك ، فابحث إذن عن الفناء ، واعبد المبدل .

- ولقد رأيت منات الآلاف من أنواع الحشر أيها العنود ، حتى هذه اللحظة ، ومن بدء الوجود .
- ٨٠٠ من الجمادية وأنت غافل حتى حال النماء ، ومن النماء نحو الحياة والابتلاء .
- ثم نحو العقل والتمييزات الطيبة ، ثم خارج هذه " الحواس " الخمسة و" الجهات " الستة .
- وآثار الأقدام هذه موجودة حتى ساحل البحر ومن بعدها ، توجد آثار الأقدام داخل بحر العدم .
- ذلك أن منازل اليابسة تكونت على سبيل الإحتياط ، من القرى والأوطـــان والأربطة .(١)
- -ثم إن منازل البحر عند التوقف ووقت الموج ، لا عرصات فيها ولا سقوف تحبس المسافر .
- ٥٠٥- ولا نهاية تبدو واضحة لتلك المراحـــل ، وهذه المنازل لا علامة لها ولا اسم .
- وما هو بين المنزلين مائة ضعف لما هو موجود " بين منازل الأرض " ، في .
 ذلك الطرف بين النماء وبين تحول الروح إلى عين " من الأعيان .
 - لقد رأيت أنواع البقاء هذه في أنواع الفناء ، فكيف تشبثت ببقاء الجسد ؟
 - هيا ، وابدن هذه الروح أيها الغراب ، وكن مضحيا بالروح أمام تبديل الله .
 - وداوم على أخذ الجديد ، ودعك من القديم، فكل سنة جديدة أفضل لك من ثلاث سنوات سابقة .

⁽١) ج/١١-٢٨٤: وذلك أن منازل البحر في ازدياد ، وعند موجه ، لا جدران هناك ولا عمد.

- ٠٨١٠ وإن لم تك مؤثرا على نفسك كالنخل ، ضع القديم فوق القديم ، واجعل منه مخزنا .
- واحمل هذا القديم المهترىء المتعفن ، وقدمه هدية إلى كل من لم ير "تعمة" .
- وكل من رأى الجديد لن يكون مشتريا منك ، إنه صيد الحق ، وليس فريسة لك .
- وحيثما يكن هناك سرب من الطير العمياء ، فإنها تتجمع حولك ، أيها السيل المالح .
- حتى تزداد عمى من المياه المالحة ، وذلك لأن المياه المالحة تزيد في العمى .
- ٨١٥- وأهل الدنيا لهذا السبب عمى القلوب ، شاربون لمياه الجسد المالحـــة .
- فداوم على إعطاء المالح وشراء العمى في الدنيا ، ما دمت لا تملك ماء الحيوان في الخفاء .
- ومع مثل هذا الحال تريد البقاء والذكر ، وسعيد في سواد الوجه ، كأنك الزنجى .
 - والزنجي مستريح في سواده ، ذلك لأنه زنجي بأصله وميلاده .
- لكن ذلك الذى كان جميل وضاء الوجسه ، إذا اسود لونه يبحث عن علاج للأمسر .
 - ٨٢٠ والطائر المحلق عندما يبقى على الأرض ، يبقى في حزن وألم وحنين .
- لكن الطائر المنزلي يمضي هانئا على الأرض ، ويسرع التقاط الحب ، سعيدا نشطا.
 - ذلك أنه في الأصــل لا يطير ، لكن الطائر الآخر طيار محلق في الهواء .

قال النبي ﴿: ارحموا ثَاثَا، عزيز قوم ذَل ، وغنى قوم افتقر وعالما يلعب به الجمال

- قال الرسول عليه السلام: إرحموا حال " من كان غنيــــا فافتقر ،
- والذي كان عزيزا فاحتقــــــر ، أو صفيا عالما بين المضـــــــر"(١)
- ٥٢٥ قال الرسول عيم: ارحموا هؤلاء الثلاثية ، حتى وإن كنتم من صخر أو من جبل .
 - ذلك الذي ذل من بعد الرئاسية ، وذلك الغني الذي صار بلا دينار . .
 - وثالثهم ذلك العالم ، الذي يكون مبتلى في الدنيا بين البلهاء .
 - ذلك لأن الانتقال من العز إلى الذل ، كأنه قطع عضو من البدن .
- والعضو الذي يقطع من البدن يموت ، إنه يتحرك قليلا بعد بتره ، لكن ليس لفترة طويلية .
- ٨٣٠ وكل من شرب من كأس " ألست " في العام الفائت ، يحس هذا العام بالألم والخمار .
- وذلك الذي يكون في الأصل ككلب الحظيرة ، متى يكون حريص على السلطنة .
 - إنما يبحث عن التوبــة من ارتكب الذنب ، وإنما يتأوه من ضل الطريق .

⁽١) مابين القوسين بالعربية في المتن الفارسي .

قصة سقوط حشف غزال في حظيرة حمر ، وشتم تلك الحمر لذلك الغريب حينا على سبيل الشجار وحينا على سبيل السخرية ، وابتلائه بالقش الجاف الذي ليس طعامه ، وهذه صفة العبد المخصوص من الله بين أهل الدنيا وأهل الموى والشموة مصداقا لقول الرسول *: الإسلام بدأ غريبا وسيعود غريبا فطوبي للغرباء . صدق رسول الله

- لقد صاد أحد الصيادين غزالا ، فوضعه في الحظيرة بلا رحمـــة .
 - وحبس الغزال في حظيرة مليئة بالحمر والبقر كما يفعل الظلمة .
- ٨٣٥- أخذ الغزال من خوفه يجرى في كل صدوب ، وفي الليل وضع الصياد القش أمام الحمر .
 - ومن الجوع أخذ كل حمار وكل بقرة في رعى القش وكأنه أحلى من السكر .
- وأخذ الغزال يسرع حينا هنا وحينا هناك ، وحينا كان يشيح بوجهه عن الدخان والغبار .
 - وكل من وضعوه مع ضده ، " عاقبوه " بهذا العقاب على أنه مساو للموت .
- حتى أن سليمان هن قال : إن لم يقدم الهدهد عذرا مقبولا عن تاخـــره وعجـــزه ؟
- ٠٨٤٠ فإنني سوف أقتله أو أسومه أشد العذاب ، عذابا شديدا يفوق الحسبان والتصور .
- هيا ، أى عذاب هذا أيها المعتمد ، قال : وضعه في قفص واحد مع غير جنسه.
- والروح بازى والطبائع غربان ، فهي في جراح من الغربان والبسوم .

- ولقد بقى الغزال بينها في محنة وعذاب ، مثل من كان يسمى " أبو بكر " بين أهل سبزوار .

- ٨٤٥-ذهب محمد الب الغ خوارزمشاه لقتال أهل سبزوار الملينة بالحصون.
 - فضيق عليهم جنده الخناق ، وأعمل جيشه القتل في الأعداء .
- فسجدوا أمامه قاتلين: الأمان ، ضع حلقات "العبودية" في آذاننا ، وهبنا الحياة.
 - وكل ماتريده من عطاء أو خراج ، نعطيه لك ، وكل موسم يكون في ازدياد .
- وأرواحنا ملك لك أيضا يا من أنت في طبع الأسد ، فمر بأن تظل أمانـة لدينـا بعض الوقت .
- ٠٥٠- قال : إنكم لن تخلصوا أرواحكم منى ، ما لم تحضروا لي أحدا يسمى أبو بكر .
- وما لم تحضروا لى كهدية أحدا يسمى أبوبكر من مدينتكم أيتها الأمة الضالة ؛
- فإننى سوف أحصدكم حصـاد الزرع أيها القوم الأدنياء ، ولا آخـذ خراجـا ، ولا أقبل رجاءً .
- فوقفوا في طريقه جارين جوالا ملينا بالذهب ، قائلين : لا تطلب من يسمى أبو بكر من مثل هذه المدينة .

- فمتى يكون أبو بكر في سيزوار ؟ أتوجد مدرة جافة في قاع جدول ؟ مده ما لم تقدموا إلى من المحوس ، ما لم تقدموا إلى من يسمى أبوبكر ؟
 - فلا فائدة قط ، ولست طفلا ، حتى أقف أمام الفضية والذهب مندهشيا!!
- فما لم تسجد أن تنجو أيها الضعيف المسكين ، حتى ولو قست المسجد بمقعدك
- فبثوا العيون في كل صوب ، سائلين : أين من يسمى أبوبكر في هذه الأرض الخربة ؟
- وبعد أن جدوا في البحث ثلاثة أيام بلياليها ، وجدوا شخصا يسمى أبو بكر ، لكنه شديد النحول .
 - ٨٦٠ كان عابر سبيل أقعده المرض في زاوية خربة مليئا بالحرض .
 - كان قد نام في ركن منعزل ، وعندما رأوه ، صاحوا به : أســـرع .
 - إنهض فإن السلط_ان يطلبك ، وبك سوف تنجو مدينتنا من النب_ح.
 - قال : لو أن بي قوة أو كنت أستطيع القدوم ، لذهبت أنا بنفسي إلى مقصدى .
- ومتى كنت أبقى في ديـــار الأعـداء هذه ؟ ولكنت قد أسرعت نحو مدينة الأحداب .
- ٨٦٥- فأحضروا محفة مما ينقل عليها الموتى ، ووضعوا عليها أبا بكر المجادل ذاك .
 - وأخذ الحمالون يحملونه حملا إلى خوارزمشاه ، حتى يرى الدليل .
 - إن سبزوار هذه هي الدنيا ، ورجل الحق فيها ضائع وممتحن .
- ومثل خوارزمشاه كمثل الرب الجليل ، إنه يريد القلب من هؤلاء القوم الأراذل
 - لقد قال: " إنه لا ينظر إلى تصويركم ، فابتغوا ذا القلب في تدبيركم " .(١)

⁽١) مابين القوسين بالعربية في المتن الفارسي .

- -٨٧٠ وأنا أنظر إليكم من خلال صاحب قلب ، لا إلى صورة السجود ، وإنفاق الذهب .
 - بينما ظننت أن أن قلبك قلب ، وتركت البحث عن أصحاب القلوب .
- وقلب " الواحد منهم " لو حلت به سبعمائة من أمثال هذه السموات السبع ، لتاهت فيه و اختفت .
- فلا تسم فتات القلوب هذه قلوبا ، ولا تبحث في سبزوار عمن يسمى أبو بكر .
- وصاحب القلب يصبح مرآة سداسية الجهات ، وينظر فيها الحق من الجهات الستة .
 - ٨٧٥ وكل ما يوجد في الجهات الستة ، لا ينظر إليه الحق دون واسطة منه .
 - فإن رد فإنما يرد من أجلب ، وإن قبل ، فإنه يكون سندا للقبول .
- وبدونه لا يعطي الحق أحد نوالا ، إن كل ما ذكرته هو نبذة عن صاحب الوصيال .
- إنه يضع ما يهبه على كف يسده ، ومن كف يده ، يعطيها لمن رحمهم
 - فاكف___ ه اتصـال بالبحر الكلى ، على أتم وجه ، ودون شكل أو كيفية .
- ٠٨٨- إنه اتصال لا يستوعبه كالم ، وقوله يكون بالأمر والتكليف ، والسالم .
- وإنك لتأتى بمائة جوال من الذهب أيها الغني ، ويقول الحق : بل قدم القلب أيها المنحنى .
- فإن كان القلب راضيا عنك فأنا راض ، وإن كان معرضا عنك ، فأنا معرض .
- إنني لا أنظر إليك ، بل أنظر إلى ذلك القلب ، فقدمه هدية أيها الحبيب على بابى .

- إنني معك كما يكون هو معك ، مثلما توجد الجنان تحت أقدام الأمهات .
- ٨٨٥ إنه الأب والأم ، بل هو أصل الخلق ، وما أسعده ذلك الذي عرف القلب من القشر .
- وإنك تقول : ألست قد أتيت إليك بالقلب ؟ فيقول لـك : إن " قتو " ملينة بأمثال هذه القلوب .(١)
- بل هات ذلك القلب الذي هو قطب العالم ، وهو روح روح الروح لروح آدم .
- ومن أجل ذلك القلب الملىء بسالنور والسبر ، يكون سلطان القلوب ذاك منتظــــرا .
 - وإنك لتطوف لعدة أيام في سبزوار ، ولا تجد مثل ذلك القلب من الإعتبار .
- ٨٩٠ فتضع قلبا ذابلا مهنترىء السروح على محفة جبارا إيساه إلى تلك الناحيــــة .
- قائلا : لقد أحضرت إليك قلبا أيها المليك ، وليس هناك أفضل من هذا القلب في سبزوار .
 - فيقول لك : أهذه جبانة أيها المتجرىء حتى تحضر قلبا ميتا إليها ؟
- إمض وهات قلبا في طبع المليك ، فمن هذا القلب ، يكون الأمان ل" سبزوار "
 الكون .
- فتقول : إن هذا القلب خفي عن الدنيا ، ونلك لأن الضياء والظلمة ضدان .
- ۸۹۰ إن العداوة لهذا القلب ميراث عند" سبزوار " الطبيع منذ يوم " الست " ذلك أنه بازى ، والدنيا مدينة الغربان ، ورؤية أحد لمن هو من غير جنسه ، بمثابة الكي له .

⁽۱) ج/ ۱۱-۲۰۵:- يقول لك : هذا القلب لا يساوى شروى نقير .

- - إنه إن لاطف ، فإنما يفعل ذلك نفاقا ، إنه يستميل حتى يحقق الرفقة .
- إنه يوافق ، لا من أجل الحاجة ، بل من أجل أن يقصر الناصح في نصيحته الطويلة .
- ذلك أن ذلك الغراب الخسيس الباحث عن الجيفة ، لديه الآلاف من أنواع المكر ، بعضها فوق بعض .
- ٩٠٠ فإن قبلتم نفاقه هكذا أيها السالكون ، لصار نفاقه هذا هـ و صدق المستفيد بعينـــه .
- وذلك لأن صاحب القلب ذى العظمة والحشمة ، هو في سوقنا كالحمار المعيوب .
- -فابحث عن صاحب قلب ، إن لم تكن بلا روح ، وكن من جنس القلب إن لم تكن معاديا للسلطان .
 - وذلك الذى يخيل عليك احتياله ومكره ، هو وليك أنت ، وليس ولي اللـــه .
 - وكل من عاش على طبعك وخصالك ، هو الولي والنبي عند طبعك .(١)
- 9.0 فالهض ، واترك الهوى ، حتى يصبح أرج "الحقيقة" لك ، وتكون لك تلك الشامة الطيبة الباحثة عن العنبر .
- ومن ممارسة الهوى ، تكون أنفك فاسدة ، ويكون المسك والعنبر كاسدين أمام ليك . (٢)
- إن هذا الكلام لا نهاية لـــه ، وغزالنا ، يهرب داخل الحظيرة من مكان إلى آخـــر.

⁽۱) ج/١١-٣٠٦:- وامض واهجر الهوى ، حتى يأتى البي مشامك عبير الحق ، أينها العظيم .

 ⁽۲) ج/١١-٣٠٠ إنك عاشق للنجس كالغراب ، ومن ثم فإن أنفك لا يتلقى رائحة المسك .

بقية قصة الغزال واصطبل الحمير

- ظل ذلك الغزال حسن النافجة لعدة أيام معذبا في حظيرة الحميار .
- كان مضطربا ، يجود بالروح ، كسمكة على اليابسة ، فعندما يحبسا في صندوق صغير يعذبان : البعـــر والمســك .
- ٩١٠ كان أحد الحمير يقول له: ها هو ذا أبو الوحوش ، إن فيه طبع الملوك والأمراء ، فاصمت .
- وكان آخر يسخر قائلا : لقد أتى من الجزر والمد بجوهرة غالية ، فمتى يبيعها رخيصـــة ؟
- وطفق حمار ثالث يقول: بهذه الرقة التي فيك. ، إمض إلى سرير الملك ، وقل: أين المتكأ ؟
- وحمار رابع أتخم حتى عجز عن الرعي ، فأخذ ينادى الغزال داعيا إياه " إلى الطعام " .
 - فهز رأسه بما يعنى : لا ، إذهب عنى يافلان ، لا شهية عندى ، ولا أقدر .
 - ٩١٥- قال : أعلم أنك تسوق الدلال ، أو أنك تتجنب الطعام تكبر ا عليه .
 - فقال لنفسه : إن هذا هو طعامك ، فمنه تتجدد أعضاء جسدك ، وتحيا .
- لقد كنت أليفا للمروج ، وكنت مرفها في الرياض ، و" إلى جوار " الماء الزلال .
- فإذا كان القضاء قد ألقى بي في العذاب ، فمتى تمضي عني تلك الجبلة ، وهذا
 الطبع الطبيب ؟

- وإذا كنت قد صرت شحاذا ، متى أصبح ملحاحا سمجا ؟ وإذا كانت ملابسي قد خلقت ، فأنا لا زلت جديدا نضر ا .
- ٩٢٠ ولقد رعيت السنبل والشقائق والريحان ، مع الزهد فيها ، وأضعاف هذا
 الدلال .
- قال الحمار: هيا، أنفج علينا نفاجا شديدا، ففي الغربة يمكن الإدعاء الذي لا يستند على دليل.
- قال الغزال: إن نافجتي في حد ذاتها شاهد علي ، فإنها تزرى بالعود والعنبــر .
 - لكن متى يشمها صاحب شم ؟ ، لقد صارت حراما على الحمار عابد البعر .
- إن الحمار يشم بول الحمار على الطريق ، فكيف أعرض المسك على هذا الفريق ؟
 - ٩٢٥ من أجل هذا قال النبي المستجيب ، سر { الإسلام في الدنيا غريب } .
 - ذلك أن أهله أيضـا ينفرون منه ، بالرغم من أن الملائكة قرناء لذاته .
- إن الأنام يرون صورته مجانسة لهم ، لكنهم لا يجدون من " حقيقته " حتى رائحتها .
- وكأنه أسد في إهاب بقرة ، أنظر إليه على البعد ، لكن إياك أن تشق عنه الإهاب .
- وإن شققته ففرط أو لا في بقرة الجسد ، فإنه يمزق البقرة ، ذلك الذى فيه طبع الأسيد .
- ٩٣٠ إنه يخرج من رأسك طبع البقر ، ومن الحيوان ينزع الطبع الحيواني وتكون بقرة فتتقلب لديه إلى أسد ، فإذا كنت سعيدا مع طباع البقر ، لا تبحث عن الأسد .

تفسير (إني أرى سبع بقرات سمان يأكلمن سبع عجاف) كان الله تعالى قد خلق تلك البقرات العجاف على صفة الأسود الجائعة ، حتى أنما كانت تأكل تلك البقرات السبع السمان بشمية ،و بالرغم من خيالات صور البقر أبديت في النصوم تأميل أنت في المعني

- ذلك الذى كان عزيز مصر يراه في النوم ، عندما انفتح الباب أمام عين غيبه ؛
- رأى سبع بقرات سمان حسنة التسمين ، أكلتها تلك البقرات السبع العجاف
- لقد كانت تلك العجاف أسدا في الباطن ، وإلا لما كان لها أن تأكل الأبقــــار
 ومن هنا فإن رجل الأمر قد خلق على صورة الإنســـان ، لكن في داخله أسدا خفيا مفتر سا للرجال .
 - - فهو بهذا الألم الواحد ينقيه من جملة الأكدار ، فيخطو فوق السها . (٢)
 - فحتام تقول كالغراب شديد النحس: أيها الخليل ، لماذا قتلت الديك ؟
- أجاب : إنه الأمر ، فحدثتا إذن عن حكمــة الأمر ، حتى تكون كل شعرة في مسبحة له .(٣)

⁽١) ج/١١-٣١٥: لتكن بقرة الجمد فداء الأمد الله ، إذا كنت معه ذا صدق وصفاء . - وإن قتلت الصيف ظللت نض مدرة الحمار ، فحتام تربى أيها الميد بقرة الجمد .

 ⁽۲) ج/١١-٥١١: يصبح ملكا ويترك العبودية ، ويجد في الموت حياة القلب .

⁽٣) ج/١١–٣١٧:- قال إنه الأمر ، فاقرأ علينا حكمة الأمر ، حتى أهلل له بالروح .

بيان أن قتل الخليل ه للديككان إشارة إلى قمع أية صفة من الصفات المذمومات المملكات في باطن المربيد

- ٩٤٠ إنه شهواني ، شديد في عبادة الشهوة ، وهو ثمل من ذلك الشراب المسموم الذي لا قيمة لـــه .
- ولو لم يكن النســل مطلوبا يا وصبي " آدم" ، لكان آدم قد خصى نفسه من عار هــا .
 - لقد قال إبليس اللعين للخالق: أريد فخاعظيما من أجل هذا الصيد.
- فعرض عليه الذهب والفضة وقطعان الخيل " المسومة " قائلا له : إنك بهذا تستطيع أن تخطف الخلق.
- قال :حسنا ، وعبس بشدقيه ، وصار عبوسا مليئا بالغضون وكأنه الأترجة .
- 9٤٥ فقدم الحق لذلك المدبر الذهب والفضية والجواهر والمعدن النفيسية .
- قائلا : خذ هذه الشبكة الأخرى أيها اللعين ، فقال : زدني عليها يا نعم المعين .
- فأعطاه " الطعام " الدسم والحلو والمشروبات الغالية وكثيرا من الثياب الحريرية .
 - فقال : يا رب ، أريد أكثر من هذا المدد ، حتى أشدهم إلى بحبل من مسد .
- فإن الثملين بك من الأبطال الشجعان ، يقطعون كالرجال تلك الحسال .

- ٩٥- وحتى يكون رجلك أنت مميزا عمن ليسوا برجال بهذه الفخاخ وحبال الهوى .
- إنني أريد شبك ... أخرى يا سلط ... ان العرش ، شبكة شديدة الإحتيال ، تجندل الرجال .
- فأتى بالخمر وآلات الطرب(١) ووضعها أمامــه ، فابتسم لها نصف ابتسامة ، ولم يفرح كثيرا .
- فأرسل " ابليس " رسالة إلى " مظهر قدرة الله " في الإضلال منذ الأزل قائلا: فلتجعل التراب يتصاعد من قاع بحسر الفتنة .
- أليس موسى واحدا من عبيدك ، وقد عقدت له حجب الغبار من قلب البحر ؟ ٥٥٥ وأطلقت للماء العنان من كل صحوب ، وارتفع غبار من قاع البحرر ؟(٢)
- طرقع بأصابعه فرحا ، وانطلق راقصها ، وقال : أعطنيها سريعا فقد بلغت مرادى .
- وعندما رأى تلك الأعين المليئة بالخمار ، والتي تجعل العقول والألباب بلا قرار .
- ه ذلك الصفاء الموجود في خدود أولئك الفاتنات ، والتي تحترق عليها القلوب وكانها البخور .

⁽١) حرفيا : الصنعج وهو الة موسيقية كالرباب.

⁽٢) ج/١١-٣١٧: أعطني فخا قويـــا حتى يتم الأمــر ، ألقيه في أفواههم كأنه اللجام .- وأضعهم في وهتى وأجرهم جرا ، بحيث لا يستطيعون عصيان ذلك الفخ .

- ٩٦٠ والوجه والخسال والشفاة التي كاليساقوت ، وكأنما تجلى فيها الحق من خلف حجاب رقيق .(١)
- ولقد رأى هو هذا الغنج والتثني اللطيف ، كأنه تجلي الحق من حجاب رقيق .(٢)

تفسير (لقد خلقنا الإنسان في أحسن تقويم، ثم رددناه أسفل سافلين) وتفسيـــر (ومن نعمره ننكسه في الخلق)

- إن الحسن الذى سُجد له كما سجدت الملائكة لآدم ، لـم يلبث أن عزل وطرد كما طرد آدم .
- كان جبريل يجره آخذا إياه بالنواصي قائلا له: إمض عن هذا الخلد وعن هذه الطائفة من الحسان .
- 970- فقال له : ما هذا الإذلال بعد العز ؟ ، قال : هذا هو العدل وهذا هو الحكم يا جبرائيل ، كنت تسجد لي بالروح ، فكيف تطردني الآن من الجنـــان ؟

⁽۱) ج/11-٣١٨_ والقد الذي كأنه السرو المتبختر في الرياض ، والخد كالياسمين والزهور البيضاء .

⁽٢) ج/١١-٣١٨: فصار عَالمٌ والها حائرا مبهوتــــا ، من ثلك النظرة والدلال الحلو والجمال .

- إن الحلل تتساقط من فوقي امتحانا ، مثل تساقط الأوراق من الشجر أوان الخريف .
- وذلك الوجه الذى كان يشع كضوء القمر ، صار من الشيخوخة كأنه ظهر الضيب .
- وذلك الرأس وذلك المفرق الجميل الوضـــاء ، صار قبيحا وقت الشيخوخة ، متساقط الشعر .
- ٩٧٠ وذلك القد الشاق لصفوف الحسان كالسنان ، صار في الشيخوخة محنيا
 كأنه القوس .(١)
- لقد صارت حمرة الشقائق صفرة زعفران ، وقوة الأسد صارت كخور النساء .(٠٠)
- وذلك الذى كان يحمل الرجل تحت إبطه بفن ، صار يؤخذ من تحت إبطيه عند القيـــام .
- وهذه في حد ذاتها هي آئـــار الغم والذبول ، وكل واحد منهــا رسول الموت .

⁽١) ج/١١-١٣: صار الشعر الذي كان في سواد الزاغ كالبَرَد ، وصار الوجه من التجاعيد ملينا بالجراح والوسم .

⁽٠٢) ج/ ١١-١١:- صارت العين التي تشبه النرجس ذابلة ، وحرارة الأعضـــــاء تحولت إلى برودة .

تفسير (أسفل سافلين ، إلا الذين آمنوا وعملوا الصالحات فلهم أجــر غير ممنــــون)

- لكن ، إن كان طبيبه نور الحق ، فليس له من الشيخوخة والحمى نقصان ونحول .
- 9٧٥ يكون وهنه مثل وهن الثمل ، وفي هذا الوهم يحسده " من هو في قوة " رست م .
- وإن يمت ، تصبح عظامه غريقة في اللذة ، ويصبح ذرة ذرة في شعاع من نور الشوق .
- وذلك الذى لا يكون له " هذا النور" حديقة بلا ثمر ، يقلبها الخريف رأسا على عقب .
- ولا تبقى ورود ، بل تبقى الأشواك سوداء ، ولقد صارت صفراء دون ثمر كأنها تل من قش .
- فما هو الجرم الذى ارتكبته هذه الحديقة يا ألله ، حتى تجعلها هكذا مجردة من حللها ؟
- ٩٨٠ لقد نظرت إلى نفسها ، ورؤية النفس سم قتــــال ، فانتبه أيها الممتحن .
- وتلك الحسناء التي بكى العالم من حبها ، أخذ عالمها يطردها عنه ، فما ذنبها ؟
- جرمها أن تلك الزينة كانت عارية عندها ، لكنها إدعت قائلة : هذه الحلل ملك لليي .
- لقد قمنا باسترداده حتى تعلم على سبيل اليقين ، أن البيدر ملك لنا ، والحسان ملتقطات للحب منه .

- وحتى تعلم أن تلك الحلل كانت عارية ، كانت مجرد شعاع من شمس الوجـــود .
- 9٨٥ وأن ذلك الجمال ، وتلك القدرة ، وذلك الفن ، قد انتقلت من شمس الحسن نحو هذه الناحية .
 - ثم تعود أنوار تلك الشمس من فوق تلك الجدران ، و"تأفل " كأنها النجوم .
 - لقد عاد شعاع الشمس نحو موضع ه وبقى كل جدار أسود مظلم ا .
- وذلك الذى جعلك ذاهلا أمام وجوه الحسان ، هو نور الشمس "قد اخترق " زجاجا ذا ثلاثة ألوان .
 - والزجاج الملون هو الذي يبدى لك ذلك النور الذي الالون له ، مختلفا ألوانه .
- ٩٩- وعندما لا يبقى الزجاج الملـــون ، يجعلك النور الذى لا لون له ذاهلا أنذاك .
- فتعود على رؤية النور بلا زجاج ، بحيث لاتبقى أعمى عندما ينكسر الزجاج
 - وإنك لقانع من علم مكتسب ، وقد أضأت بصرك بمصباح الغير .
 - فيقوم بخطف مصباحــه حتى تعلم أنك مستعير ، ولست بالفتى .
- فإذا قمت بالشكر وسعي المجتهد، لا تحزن ، فإنه يرد إليك أضعافا مضاعفة ، ما فقد .
- 990 وإن لم تشكر ، فلتبك الآن دما ، فقد صار ذلك الحسن برينا من الكافر ،" منتفيا عنه" .
 - " أمة الكفران أضـــل أعمالهم ، أمة الإيمان أصلح بالهم "(١)

⁽١) بالعربية في المتن الفارسي .

- لقد ضاع الحسن والفضل لاتعدام الشكر ، بحيث لا يرى " الكافر" أثرا منها أبدا .
- فلقد ضباع منه" كل إحساس " بالصلة والقرابة أو بانعدامهما، وبالشكر والوداد ، بحيث لم يعد يذكرها .
- فإن " أضل أعمالهم " أيها الكافرين ، تعنى ضياع الرغبة من كل من بلغ منيته ما ١٠٠٠ اللهم إلا من أهل الشكر وأهل الوف اله ، فإن الدولة تحل في أثرهم أينما يحلون .
 - ومتى تعطى الدولة الزائلة القوة ؟ إن الدولة المقبلة هي التي تهب الخاصية .
- فاقترض من هذه الدولة مصداقا لقوله: أقرضوا ، حتى ترى مائة دولة أمامك
 - وقلل من الشرب هنا ، من أجل نفسك ، حتى تجد حوض الكوثر أمامك .
- وذلك الذى صب جرعة على تراب الوفـــاء ، متى يستطيع صيد الدولة أن يفر منــه ؟
- ١٠٠٥ إنه يسعد قلوبهم مصداقا لقوله (أصلح بالهم) ، و" رد من بعد النوى أنزالهم "(١)
- قائلا : يا أيها الأجـــل ، يا أيها التركي المغير على القريـة ، رد على هلاء الشكورين ما أخذته منهم .
 - فيقوم برده إليهم ، لكنهم لا يقبلونه ، ذلك أنهم نعموا ببضاعة الــــروح .
- ويقولون : نحن من الصوفية ، وقد مزقنا الخرق ، ولا نأخذها ثانية ، ما دمنا قد قامرنا بها .

⁽١) ما بين القرسين بالعربية في المتن الفارسي .

- لقد عوضنا ، فما هو هذا العوض آخــرا ، لقد ذهبت عنا الحاجة والحرص والغرض .
- ١٠١٠ ولقد خرجنا من الماء المالح المهلك ، وتقاطرنا على الرحيق وعين الكوثـــر .

 - نصبه نحن على رأسك جزاء وفاقا لك ، فنحن شهداء قدمنا إلى الغزو .
- حتى تعلمين أن للإله الطاهر عبادا ، ديدنهم الهجوم والجدال والمعارضة والمراء معك .
- إنهم ينتزعون شوارب مكر الدنيا ، وينصبون خيامهم على قلاع النصر ٥٠١٠ لقد صار هؤلاء الشهداء غزاة من جديد ، وهؤلاء الأسرى أوشكوا من جديد على النصر .
- ولقد أطلوا برؤوسهم مرة ثانية من العدم ، قائلين : أنظر إلينا إن لم تكن أكمــه .
- حتى تعلم أن هناك شموسا في العدم ، وأن ما يسمى شمس هنا ، هي هناك نجمة سها .
- وكيف يكون الوجود في العدم أيها الأخ ؟ وكيف يكون الضد مكنونا في ضده ؟
 - فاعلم أنه يخرج الحي من الميت ، حتى صار العدم أملا عند العابدين .
- - فإن ذلك " الزرع " ينبت من العدم ، وافهم ، إن كنت واقفا على المعاني .

- -إنك تكون منتظرا لحظة بلحظة " ما يأتي " من العدم ، وأن تجد الفهم ولذة السكينة والبر .
- وليس هناك إذن بكشف هذا الســـر ، وإلا لجعلت كل" كفرة " الأبخار من " مؤمنى " بغداد .
- ومن ثم فإن خزانة صنع الحق هي العدم ، فهو يأتي منها بالعطايا ، لحظة بلحظية .
- ١٠٢٥ فالحق مبدع ، والمبدع هو الذي يأتي بالفرع ، دون أن يكون لـ أصل أو سند .

مثال لغالم الوجود الذي يبدو عدماً ، وعالم الغدم الذي يبدو وجودا

- لقد أبدى العدم وجودا شديد الإحترام ، وأبدى الوجـــود على شكل العدم .
- لقد أخفى البحر وجعل لك الزبد ظاهـــرا ، وأخفى الريح وأبدى لك الغبار .
- " أبداه لك " كمئذنة من التراب الملتف المتصاعد ، فكيف يصعد التراب من تلقاء نفســه ؟
 - لكنك ترى التراب متصاعدا أيها العليل ، ولا ترى الربح إلا بتعريف الدليل .
- ۱۰۳۰ ترى الزبد رابيا من كل صوب وناحية ، والزبد لا يتحرك دون وجود البحر .
- انك ترى الزبد بالحس والبحر بالدليل ، والفكر خفي ، وما هو واضح هو القال والقيل .
 - ولقد كنا نظن النفي إثباتا ، وكانت لنا عيون ترى ما ليس موجودا .

- وذلك الذى ظهر لنا في نوم ونعاس ، ماذا يمكن أن يكون إلا خيال ، وليس برؤية حقيقية ؟
- فلا جرم أننا صرنا دائري الرؤوس من الضلال ، وعندما اختفت الحقيقة ، ظهر الخيال .
- 1 · ٣٥ وعندما وضع هذا العدم أمام النظر ، كيف أخفى تلك الحقيقة عن البصــر ؟
 - فالثناء عليك ، أيها الأستاذ الساحر ، الذي أبديت الكدر للمعرضين صفاء .
- إن السحرة يقيسون على وجه السرعة ضوء القمر أمام التاجر ، ويقبضون الذهب ربحا .
- ويختطفون الفضمة على هذا النسق أكداسا أكداسا ، وضباعت الفضمة من اليد ، ولا كرباس هناك .
 - وهذه الدنيا ساحرة ونحن تجار ، نشترى منها ضوء القمر الذى تم قياســـه
- ١٠٤٠ إنها تقيس على وجه السرعة خمسمائة ذراع من الكرباس ، وبشكل ساحر ، من ضوء القمر .
- وعندما سلبت فضه عمرك أيها السالك ، هل تحولت الفضه إلى كرباس ؟ لا ، والكيس فارغ .
- وينبغي لك أن تقرأ (قل أعوذ) أيها الأحد ، هيا أبد شكواك من النفاثات في العقد .
 - إن أولئك الساحرات ينفثن في العقد ، فالغياث أيها المستغاث من سوء المآل .
 - لكن فلتقرأ أيضا بلسان العقل ، فإن لسان القول لسان واهن ، أيها العزيز .
 - ٥٤٠٠ وهناك ثلاثة رفاق لك في العمر ، أحدهم وفي والآخران غادران .

- أحدهما صحبتك ، وثانيهما متاعك ومالك ، وثالثهما الوفي هو حسن فعالك .
- إن المال لا يخرج معك من القصور ، ويأتي معك الصاحب حتى " باب " القبر
 - -ذلك أنه في يوم مماتك يقول لك ذلك الصاحب بلسان حاله :
 - لست رفيقا لك أكثر من هذا ، ولأقف برهة على قبرك .
 - ١٠٥٠ لكن فعلك هو الوفي فالزمه ، فهو الذي يدخل معك إلى قاع اللحد .

- ومن هذا قال الرسولي: من أجل هذا الطريق ، ليس هناك من رفيق أوفى من العمـــل .
- فإن كان طيبا ، يكون رفيقا لك إلى الأبد ، وإن كان سينا ينقلب عليك حية في اللحد .
- وهذا هو العمل والكسب في طريق السداد ، ومتى يمكن فعلـه أيهـا الأب دون تعليم من أستاذ ؟
- وادنى حرفة تجرى في هذه الدنيا ، لا تكون أبدا دون إرشاد أو أستاذ . ١٠٥٥- إن أولها علم ومن بعدها يأتي العمل ، حتى تعطي الثمر من مهلة
- الله المجل . أو أجل .
 - " استعينوا في الحرف ياذا النهى ، من كريم صالح من أهله ---

- أطلب الدر أخي وسط الصدف ، واطلب الفن من أرباب الحرف
 - إن رأيتم ناصحين أنصفوا ، بادروا التعليم ، لا تستتكفوا "(١)
- وإن لبس المرء الملابس الخلقة عند قيامه بصنعة الدباغة ، فإن ذلك لا يقلل من سيادته ، إن كان سيدا .
- ١٠٦٠ وعند النفخ " في الكور " إن لبس الحداد الملابس الممزقة ، فإن احترامه لم يقل أمام الخلق .
 - فاخلع إذن لباس الكبر عن الجسد ، وعند التعلم ، إلبس لباس الذل .
- والطريق إلى تعلم العلم هو القول ، لكن تعلم الحرفة يكون عن طريق عملى .
- وإن كنت تريد " علم " الفقر فهو قائم بالصحبة ، فلا لسانك يعمل " لاكتسابه" ولا يدك . (٢)
- إن معرفته تثلقاها الروح من الروح ، لا عن طريق الكتاب ولا عن طريق اللسان .
- 1.70 وإن كان موجودا في قلب السالك بشكل غامض ، فليس عند السالك معرفة بالرموز بعد .
- حتى يشرح قلبه ذلك الضياء ، ومن هنا قال تعالى : (ألم نشرح لك صدرك) .
 - أى أننا أعطيناك الشرح داخل الصدر ، ووضعنا نحن الشرح داخل صدرك .
- لكنك لا زلت تطلبه حتى الأن من خارجك ، وإذا كان لديك اللبن ، فكيف تحلبه من آخرين ؟

⁽١) مليين القوسين بالعربية في المتن الفارسي .

⁽٢) ج/١١-٣٣٧:- والمعرفة أنوار في أرواح الرجال ، لا عن طريق الدفتر والقيل والقال .

- وهناك عين لبن في داخلك بلا ضفاف ، فكيف تطلب ذلك اللبن " المصبوب في قدر ؟
- ١٠٧٠ وإن لديك منفذا إلى البحر يا طالب السقيا ، فاشعر بالعار من طلبك الماءمن الغدير .
- فمن " ألم نشرح " لا شرح لك بعد ، ما دمت باحثا عن الشرح متكديا إيـــاه
- فانظر إلى شرح القلب من داخلك ، حتى لا يأتينك الموصف به "لا تبصرون " .

تفسیر (وهو معکمه)

- هناك سلة مليئة بالخبز فوق رأسك ، وأنت لا تفتأ تتكدى كسرة خبز من باب
 إلى باب .
- فعرج على رأسك ، ودعك من دوار الرأس ، وامض ، واطرق باب القلب ، لماذا أنت على كل باب ؟
- ١٠٧٥ إنك واقف في جدول ، ماؤه يصل إلى ركبتيك ، وغافل عن نفسك ،
 وباحث عن الماء من هذا وذاك.
- فالماء أمامك وخلفك ، وذو مدد ، لكن العيون من بين أيديها سـد ،ومن خلفها سد .
- فالجواد موجود تحت الفخذ ، والفارس باحثُ عن الجواد ، وإن "سئل " : ماهذا ؟ قال : جواد ، ولكن أين الجـــواد ؟

- إنتبه ، أليس هذا الذي يبدو تحتك جواد ؟ قال : نعم ، لكن من رأى جوادا . قط ؟
- إنه ثمل بشيء ، وأمام وجهه ذلك الشيء ، وهو غافل عنه ، وغافل عن تفصيلاته أيضا .
- ١٠٨٠ وهو ثمل شوقا إلى الماء وهو أمام وجهه، إنه في الماء ، لكنه غافل عن هذا الماء الجارى .
- كالدر في البحر ويتساءل :أين البحر ؟ وذلك خيال ، لأن، الصدف جدار أمامه "دون البحر"!!
 - -- وتساؤله هذا يصبح حجابا له ، يصبح سحابا على شعاع شمس "حقيقته" .
- إن عينه الرمداء المريضة هي ختم بصــره ، إن ما ينبغى أن يرفع السدود من أمامه ، صار سدا لــه .
- إن لبه نفسه قد صار ختما على سمع ... ه فليكن لبك مع الحق ، يا حائرا في آلائ

في تفسير قول المصطفى ﷺ: من جعل المموم هما واحدا ، كفاه الله سائر همومه ، ومن تفرقت به المموم ، لا يبالي الله في أي واد أهلكه

- ۱۰۸۰ لقد وزعت لبك على "كثير " من الجهات ، بينما لا تساوى شروى نقير (١) تلك الترهات .
- وكل جذر لشوكة يمتص ماء لبك ، ومتى يصل ماء لبك إلى الثمـــــار ؟(٢)

⁽١) جرفيسا : فجلة واحدة .

⁽۲) ج/۱۱–۳۶۸: ابن كل نبات لاقيمة منه يجذب الماء منك ، ومتى يصل ماء ذهنك إلى : الإله .

- هيا فلتقطع ذلك الغصن السيء ولتقم بتقضيبه ، ولترو هذا الغصن الحسن الطيب ، ولتجعله نضرا .
- إن كليهما أخضر في هذه اللحظة ، لكن أنظر إلى العاقبة ، فإن ذلك يذوى ،
 ومن هذا تتمو الثمار .
- وماء البستان لهذا حلال ولذاك حرام ، وسوف ترى الفرق في آخر الأمر ، والسلام .
- ١٠٩٠ وما هو العدل ؟ ؟إنه سقيا هذه الأشجار ، وما هو الظلم ؟ إنه إهدار
 الماء على تلك الأشواك .
 - إن العدل هو وضع النعمة في موضعها ، لا أن تكون ساقيا لكل جذر يكون .
- وما هو الظلم ؟ إنه وضع الشيء في غير موضعه ، وهذا في حد ذاته لا يكون إلا منبعا للبلاء .
 - فأعط نعمة الحق للروح والعقل ، لا إلى الطبع كثير الهموم كثير العقد .
- ولتجعل أحمال الحزن كلا على "كاهل " جسدك، ودعك من وضعها على كاهل الروح ، فإنها تحطم روحك
- ١٠٩٥ لقد وضع " أحدهم " على أم رأس عيسى " الروح " حملا تقيلا ، بينما يبرطع حمار " الجسد" في المروج .
- وليس من المعقول وضع الكحل في الأذن ، وليس من المعقول أن تطلب من الجسد أعمال القلب .
- فإذا كنت قلبا تبختر وتدلل ولا تتحمل الذل ، وإذا كنت جسدا ، لا تتلذذ بالسكر ، وتذوق السم .
- فالسم نافع للجسد ، لكن السكر ضار له ، ومن الأفضل للجسد أن يبقى بالا مدد .

- إن الجسد هو حطب جهنم ، فلتصبه بالنحول ، والحطب إن نبت ، إذهب واقتلعه .
 - ١١٠٠ و إلا صرت حطبا وحمالا للحطب ، في الدارين مثل زوج أبي لهب .
- ولتميزن بين غصن سدرة " المنتهى " وبين الحطب ، وإن كان كلاهما أخضر ، أيها الفتى .
- فأصل ذاك الغصن هو السماء السابعة ، وأصل هذا الغصن من النار والدخان
- وهما يتشابهان في الصورة أمام الحس ، فإن عين الحس تخطيء النظر ، وهذا ديدتها .
- لكن الفرق شديد الوضوح أمام عين القلب ، وجاهد " ولو " جهد المقل ، وتعال نحو القلب .
- ١١٠٥ وإن لم يكن لك قدم ، فحرك نفسك ، حتى ترى كل قليل وكل كثير (١)

في معنى هذا البيت:

إن مغيت في الطريق ، فإنهم يفتحون لكالطريق

- إذا كانت زليخا قد غلقت الأبواب من كل طرف ، فإن يوسف على وجد من الحركة المنصرف .
 - فانفتح القفل والباب ، واتضح الطريق ، عندما توكل يوسف عيم وتحرك .

⁽١) ج/١١–٣٤٩: - فإن هذه الحركة قد صارت مفتاحا للبركة ، ومن الحركة تستفيد أيها القلب .

 ⁽٢) العنوان عند جعفرى "١١-٣٥٦": في معنى هذه الرباعية ، ثم بيت لإكمال الرباعية بعد البيت المذكور :
 وإن تواضحت لا يسمك العالم ، وأنذاك ييدونك لنفسك دون نفسك .

- وإن لم تكن فرجة واحدة ظاهرة وموجودة ، فينبغي السعي على العشواء ، كما فعل يوسف هيج .
 - حتى يفتح القفل ، ويبدو الباب ، ويصبح لك منفذ الى الملمكان .
- ١١١٠ لقد جئت إلى هذه الدنيا أيها الممتحن ، فهل تراك رأيت قط الطريق الذي جئت منه ؟
- لقد جنت من مكان ما ومن موطن ما ، فهل علمت طريق المجيء قط ؟ أبدا ، على الإطلاق .
- وإذا كنت لا تعلم ، وحتى لا تقول : لا طريق ، فإن من هذا الطريق الذى لا طريق فيه ، ذهابنا .
- إنك في النوم تمضي سريعا إلى اليسار وإلى اليمين ، فهل تعلمن على الإطلاق أين هذا الميدان الذي " تركض فيه " ؟
- فلتغمض هذه العين ، ولتسلم نفسك ، حتى ترى نفسك في تلك المدينة القديمة .
- ٥١١١- وكيف تغلق عينيك ومائة عين ذات خمار ، هي غرورا سد أمام عينيك من هذه الناحية .
- -- وأنت شديد القلق والانتظـــار عشقا لأولئك الذين يشترون " ما تعرض " وأملا في العظمة والسيادة .
- وإن نمت ، فإنك ترى أولنك المرجوين في النوم ، ومتى تحلم بومة النحس إلا بالخرانب ؟!
- إنك تريد من يشترى منك كل لحظة ، وفي غاية السعى والقلق ، وماذا لديك لكي تبيع ؟ لاشيء على الإطلاق !!
 - فلو كان لقلبك خبز" أو أدم ، لفرغت تماما من أولئك المشتريـــن .(١)

⁽١) ج/١١-٣٥٦: وإن كان ثم خبز في كيسك ، لفرغت تماما من مشتريي قلبك .

قصة ذلك الشخص الذي كان يدعي النبوة ، فقالوا له : ماذا أكلت حتى صرت أحمق تهذي ؟ فقال : لو وجدت شيئا آكله ، لما تحولت إلى أحمق ، ولما هذيت ، فإن أي كلام طيب لو قيل لغير أهله يكون من قبيل المذيان ، وإن كانوا مأمورين بقول هذا المذيــــــان

- 11۲۰ طفق أحدهم يقول " إنني رسول الله ، وأنا أكثر فضلل من كل الرسل والأنبياء .
 - فقيدوا عنقه ، وأخذوه إلى الملك ، وقالوا : إن هذا يقول إنه رسول من الإله .
- وتجمع عليه الخلق، كالنمل والجراد، قائلين : ماهذا المكر ؟ ما هذا الاحتيال ؟ وما هذا الكيد ؟
- فإن كان رسو لا ذلك الذي يأتي من العدم ، فنحن كلنا رسل وفي غاية الاحترام
- لقد جننا كلنا من هناك ، ونحن هنا كلنا غرباء ، فلماذا خصصت أنت بها ، أيها البليغ المفوه ؟(١)
- ١١٢٥ ألم تأتوا أنتم إلى هنا كالأطفال النائمين ، وكنتم غاقلين عن الطريق ،
 وعن المنازل .
- لقد مررتم بالمنازل نياما ثملين " بالنعاس " ، غافلين عن الطريق ومرتفعاته ومنخفضاته .
- لكننا غذونا السير في اليقظة سعداء " منتبهين " ، مما وراء " الحواس " الخمسة و" الجهات الستة " حتى أرضه الوصعها .
- ورأينا المنازل من الأصل والأساس ، مثل الأدلاء الخبراء العارفين بالطريق .

⁽١) ج/١١-٣٦٣: وأجابهم ذلك الرسول الطيب قائلا : ياجماعة من العمى والجهال وأرباب الفضول .- إنكم لم تعلموا أيها القوم أنه قد قضى عليكم بالوصول إلى هذا ، وهذا من عماكم .

- فقالوا للملك : قم بتعذيبــه ، حتى لايقول أحد على شاكلته هذا الكلام أبدا .
- ١٦٠ فرآه الملك شديد النحول والضعف ، بحيث يموت من صفعة واحدة ، ذلك المسكين .
 - فكيف يمكن تعذيبه أو ضربه ؟ وبدنه كان قد صار كالزجاج .
- " وقال في نفسه " : على أن أتحدث إليه بالحسنى ، وأسأله : لماذا أنت آخذ في التجديف بالعصيان والكفر ؟
- فإن الشدة لا تجدى هنا نفعا ، وبالحسنى واللين ، تطل الحية برأسها من جحرها .
 - وأبعد الناس من حوله . كان ملكا رقيقا ، ديدنه اللطف والملاينـــة .
- ١١٣٥ فأجلسه ، ثم سأله عن موطنه ، ومن أين يتعيش ؟ وإلى أين يلجأ وياوى ؟
- قال : أيها الملك ، إنني من دار السلام ، وجئت من الطريق إلى هذا ، دار الملام .
- وأنا لا دار لي ، ولا جليس واحد أجالسه ، ومتى تتخذ السمكة من اليابسة مسكنا ؟!
 - ثم سأله الملك مازحا: إذن ماذا أكلت ؟ ويم ائتدمت ؟
- وهل تشتهي شيئا ؟ وماذا أكلت هذا الصباح ، بحيث إنك منتش إلى هذا الحد ،
 كثير النفاج شديد الكبرياء ؟
- ۱۱٤۰ أجاب: لو كان عندى خبز ، جافا كان أو طريا ، فمتى كان لي أن أدعى النبوة ؟
- إن ادعاء النبوة مع هذا القبيل من الناس ، أشبه بطلب القلب من صخر أو من جبل .

- ولم يطلب أحد من جبل أو من صخر عقلا وقلبا ، ولم يسأله عن فهم نكتة من النكات أو ضبطها .
 - فإن كل ما تتفوه به يردده الجبل بعينه ، يردده ترديد الرقية هازنا مازحا .
- فأين هؤلاء القوم من الرسالة ؟ ومن الذي يكون عنده رجاء الروح في جماد ؟ ٥٠ ١١- فلو أنك جنت إليهم برسالة عن النساء والأموال ، لطأطأوا كلهم رؤوسهم طاعة أمامك ، ولسلموك أموالهم .
- ولو قلت لأحدهم إن في موضع كذا حسناء تدعوك ، فقد صارت عاشقة لك ، يعترف بك آنذاك . .
- ولو أنك أتيت برسالة من الله كأنها الشهد ، داعيا : تعال إلى الله ، يا طيب العهد ؛
- وامض من دنيا الموت نحو الزاد ، وإذا كان البقاء ممكنا ، لا تصر فانيـــــا فإنهم يهبون سعيا لسفك دمك وقطع رأسك ، لا حمية للدين ، ولا غيرة على الفضــــــل .

سبب عداوة العوام لأولياء الله الذين يدعونهــــم إلى الحق وإلى ماء الحياة الأبدية .. وعيشهم غرباء عنهم

- ١٥٠ بل إن ذلك يكون من التصاقهم بالمال والأهل ، ويكون سماع هذا البيان مرا بالنسبة لهم .
- إن خرقة قد التصقت التصاقا شديدا بجرح الحمار ، وعندما تريد أن تتزعها منه قطعة قطعة ؟
- فإن ذلك الحمار يرفس بقدميه يقينا من الألم ، وما أفضل من اتقاه وابتعد عنه.

- خاصة إذا كان هناك خمس ون جرحا ، وفي كل موضع خرقة ، ملتصقة برأسه ، غارقة في العرق .
- وإن الأهل والأملاك كالخرقة ، وهذا الحرص هـ و الجـ رح ، وكلمـا ازداد الحرص ، ازدادت الجراح .
- 100- إن الأهل والأملاك بمثابة بومة " ملازمة " للخراب فحسب ، فهى لا تسمع أوصاف بغداد وطبس .
- ولو أن بازيا سلطانيا عاد من الطريق ، وأتى بمائة خبر لهذا البوم عن المليك وتحدث مفصلا عن دار الملك والبساتين والأنهار ، إذن لسخر منه آنذاك مائة عدو .
- قائلين : لقد أتى لنا البازى بأساطير الأولين ، وإنه يختلق الكلم هازلا مجدفا.
- والأساطير القديمة هي هم ، وهم المهترئون إلى الأبـــد ، وإلا فإن ذلك الحديث من البازى ، يجعل القديم جديدا .
- ١٦٠ إنه يهب الروح للموتى الذين ماتوا منذ زمن ، ويهب تاج العقل ونور
 الإيمان .
- فلا تسرق القلب من الفاتن الذي يهب الروح ، فهو الذي يجعلك تمتطي ظهر الجواد الأصيل (١).
- ولا تسرق الرأس من الرفيع العظيم الذي يهب الناج ، فهو الذي يفك مائة عقدة من حول قدم القلب .
- ومع من أتحدث ؟ فأين حي واحد في القرية ؟ وأين ساع واحد نحو ماء الحياة ؟

⁽١) حرفيا: رخش وهو اسم جواد رستم .

- إنك بذلة واحدة هارب من العشق ، وماذا تعرف من العشق سوى الاسم ؟ ١٦٥ وإن للعشق مائة دلال واستكبار ، واليد لا تحصل عليه إلا بعد تدلل كثير منه .
 - ولأن العشق وفي ، فإنه يشتري الوفي ، ولا ينظر أبدا إلى الرفيق الغادر .
- فالإنسان بمثابة الشجرة ، وجذورها العهد ، وينبغي للجذور أن تُتعهد بالرعاية وبجهـــد .
- وإن العهد الذي يكون فاسدا جذر مهترىء ، قد انقطع عن الثمار ، وعن اللطف .
- وبرغم أن فروع النخلة وأوراقها خضراء ، لا نفع فيها ، مادام جذرها فاسدا . ١١٧٠ - وإن لم تكن فيها أوراق خضراء وجذرها موجود ، فإنها في النهاية تخرج مئات الأوراق .
- فلا تكن مغرورا بالعلم وابحث عن العهد ، فالعلم بمثابة القش ، والعهد بمثابة لبــــه .

في بنيان أن الرجل الطالم عندما يتمكن في الشر، ويرى آثار إقبال الطيبين، ينقلب إلى شيطان، ويعبم مانعا للغير من المسد مثل الشيطان الذي احترق بيدره، يريد أن يكون جميع الخلق محترقي البيادر (أرأيت الذي ينهي * عبدا إذا على)

- وعندما ترى الأوفياء قد حازوا النفع ، تصبح آنذاك حسودا كالشيطــــان .
- وكل من ساء مزاجه ووهن طبعه ، لايريد لأحد قط أن يكون صحيح الجسد .
- فإن لم تكن تريد أن يكون لديك حسد إبليس ، فتعال من باب الدعوى إلى عتبة الوفاء .

- 11٧٥ ومالم يكن لديك وفاء لاتتحدث ، فإن أغلب حديث الادعاء مكون من " أنا " و " نحن ".
- وهذا الكلام الموجود في الصدور بمثابة الدخل للألباب، ومن ثم ففي الصمت مائة نماء للب الروح .
- وعندما يتفوه به اللسان ، فقد صار إنفاقا من اللب ، فقلل الإنفاق حتى يبقى اللب ألمعيا.
 - ولمن قل كلامه ذهن عبقرى ، وعندما زاد قشر الكلام ، فقد ضاع اللب .
- ذلك أنه عندما يزيد القشر يقل اللب ، ويرق القشر عندما يكتمل اللب ويتضخم .
- ١١٨٠ فانظر إلى هذه الثمار الثلاثة فقد نجت من الفجاجة : الجوز واللوز
 والفسدق .
 - وإن كل من يعصى يكون شيطانا ، ويكون حسودا لدولة الأخيار وإقبالهم .
 - وما دمت قد وفيت بعهد اللـــه ، فإن الله تعالى من كرمه يحفظ عهدك .
 - وأنت مغمض العينين عن وفاء الحق ، ولم تسمع (أذكروني أذكركم) .
- وأنصت ، واستمع إلى (أوفوا بعهدى) حتى تأتي (أوف بعهدكم) من الحبيب .
- 1100 فأى عهد وأى قرض منا نحن أيها الحزين المسكين ، إنه من قبيل وضع الحبة المتيبسة في الأرض .
- لا يكون منها للأرض ضياء أو نعمة ، ولا لرب الأرض منها الدخل والغني .
- اللهم إلا أن يتضرع إلى الله قائلا: يا إلهي ينبغي لي دخل من هذه الحبة ، فقدأعطيت أنت أصلها من العدم.

- لقد أكلت أنا " من المحصول " وأتيت بهذه الحبة كدليل ، فقد سقت هذه النعمة البنا فسقها ثانية .
- فدعك إذن من هذا الدعاء الجاف الذي لامعنى له ، واعلم أن القاء البذرة في التراب يريد شجرة .
- ١١٩ وإن لم تكن لديك حبة ، فإن الله سبحانه وتعالى من هذا الدعاء ، يهبك نخلا ، فنعم سعيك الذي سعيت .
- مثل مريم البتول ، كان لديها الألم ، ولم يكن لديها حب، لكن صاحب الفضل ، جعل لها تلك النخلة خضراء .
- وذلك لأن تلك السيدة العظيمة كانت وفيـــة ، فأعطاها الله مائة مراد ، دون أن تطلب .
- وتلك الجماعة التى كانت ذات وفاء ، زادهم الله في كل شيء عمن هم من جنسهم .
- لقد صارت البحار مسخرة لهم والجبال ، والعناصر الأربعة عبيد أيضا عند تلك الجماعة .
- ١٩٥- إن هذا الإكرام في حد ذاته بمثابة الدليل ، حتى يراها أهل الإنكار عيانا .
 - لكن كراماتهم الخفية لا تدركها حواس ، ولا يعبـــــر عنها بيان .
- إن هذا هو ديدنه ، ويكون هذا إلى الأبد ، على سبيل الدوام ، لا ينقطع ولا يستـــرد .(١)

⁽١) ج/١١-٣٤:- بل يبقى لحظة بعد لحظة في رقي ، ذلك أن واهبها صاحب كرم وعطــــــاء .

مناجساة

- يا واهب القوت والتمكين والثبات ، ألا فلتخلصن الخلق يا الهي من عدم الثبات
 هذا .
- وعلى ذلك الأمر الذى ينبغي الثبات عليه ، اجعل النفس مقيمة ، فهي نزاعة الله ي الهوى .
- ١٢٠٠ وامنحهم -يا إلهي- الصبر وكفة الميزان الثقيلة ، وخلصهم -يا إلهي من فن من يصورون لهم السوء .
- واشرهم ثانية من الحسد أيها الكريم ، حتى لا يتحول كل منهم من الحسد إلى شيطان رجيه .
 - وفي النعيم الفاني للمال والجسد ، لا يفتأون يحترقون جميعا من الحسد.
- فانظر إلى الملوك الذين يجرون الجيوش ويسوقونها ، ويقتلون أقاربهم من الحسد.
- والعشاق للحسان المليئات بالقذر والدنس ، أخذوا يسعون في دماء بعضهم البعض وأرواحهم .
- 1700 فاقرأ " ويس ورامين " و "خسرو وشيرين " ، وماذا فعل من جراء الحسد أولئك البلهاء .
- ولقد فنى العاشق كما فنى المعشوق ، فهم ليسوا بشيء ، وهواهم ليس بالشيء الذي يذكـــر .
- والإله الطاهر الذي يضرب العدم ببعضه ، هو الذي يجعل العدم عاشقا للعدم .
- ومن القلب الذى ليس بقلب تطل أنواع الحسد ، وهكذا يجعل العدم مضطرا إلى أن يبدو وجودا .

- وهؤلاء النساء اللائي هن أكثر شفقة ، أليس من الحسد تأكل إحداهما الأخرى عندما تكون ضرة لها ؟
- ١٢١٠ فما بالك بالرجال وهم بطبعهم قساة القلوب ، ترى في أى منزل هم من منازل الحسد ؟
- فإن الشرع يشير بالرأى من أجل دفع الشر ، ويحبس الشيطان في قارورة الحجة .
- فلا يزال بالبرهان والأيمان والنكوص " عن الادعاء " ، حتى يدخل شيطان الفضول في القارورة .
- مثل الميزان الذى يجمع رضا الضدين ، على سبيل اليقين في الجد وفي الهزل .
- ٥١٢١ فاعلم أن الشرع بمثابة الميزان والمكيال على وجه اليقين ، فبه ينجو الخصمان من القتال ومن الحقد.
- وإن لم يكن ثم ميزان ، فمتى كان الخصم من الجدال ، يتخلص من وهم أنه
 قد تعرض الحيف والاحتيال .
- -ومن هنا ففي هذه الجيفة القبيحة التي لا وفاء عندهــــا ، يوجد كل هذا الحسد وكل هذه الخصومة وكل هذه القسوة .
- -إذن فمن أين يكون فيها إقبال ودولة ، والجنى والإنسى ماضيان في الحسد ؟ وأولئك الشياطين أنفسهم حسودون قدماء ، وهم لا يتوقفون لحظة واحدة عن قطع الطريق .

- ١٢٢٠ وأولئك الأدميون الذين زرعوا العصيان ، تحولوا بدورهم من الحسد الى شياطين.
 - خاقر أ من القرآن أن شياطين الإنس ، قد صاروا من مسخ الإله لهم ، من نفس جنس الشياطين .
 - وعندما يصبح الشيطان عاجزاعن الفتنة ، فإنه يطلب العون من هؤلاء الإنس
 - قائلا لهم: أنتم أعوان لي ، فالعون العون ، وأنتم إلى جانبي، فقدموا لي المساعدة والتأبيد.
 - وإن قُطع الطريق على أحد في الدنيا ، فإن هذين النوعين من الشياطين يهبــان فرحين .
 - ١٢٢٥ وإن نجا أحد بروحـــه ، وصار عاليا في الدين ، فإنهما ينوحان ، كلا الحاسدين .
 - وكلاهما يصر على أسنان الحسد ، على كل من وهبه الله العقل .

سؤال الملكمدعي النبوة هذا عن الرسول العادق وماذا يكون معه يهبه لأتباعـــه وماذا يجدونه في حضرته وصحبته غير النصيحة التي يقولها بلسانه

- فسأله الملك : بماذا أوحى إليك ؟ وأى نفع يتأتى أصلا من ذلك الذى يكون نبيا ؟(١)
- قال : قل لي أنت ما الذي لم ينزل به الوحي بعد ؟ وأية دولة بقيت ، ولم يصل النبي اليها ؟

⁽١) ج/١١-٤٤٧- وأى شيء يهبه للمرء في هديثه ؟ غير النصح وغير الأوامر والنواهي .

⁻ وأى نفع من محضره وصحبته ، وفي أى رئبة ودرجة يكون من يتبعه ؟

- ولنفرض أن الوحى الذى نزل علي ليس هو وحي الرسول خزانة "المعرفة " ، إنه ليس أقل من الوحى الذى نزل على النحل .
- ١٢٣٠ وعندما نزلت (أوحى ربك إلى النحل) ، جعل منزل وحيه مليئا بالشهيد .
- وهو بنور وحى الحق عز وجـــل ، جعل عالما ملينا بالشمع والعســـل.
- وذلك الذى نزلت في حقه (كرمنا) ، وهو يمضي إلى أعلى عليين ، متى يكون وحيه أقل من وحي النحل وألم تقرأ أنت (إنا أعطيناك الكوئسر) ، إذن فلماذا بقيت جافا متيبسا ظمآنسسا ؟
- أو ربما كنت أنت فرعون ، والكوثر كالنيل ، قد تحول من أجلك إلى دم كدر أيها العليل .
- ١٢٣٥ فهيا ، تب ، وكن ضائقا نفورا من كل عدو ، ليس لديه ماء الكوثـر في وعائه .(١)
- وكل من رأيته أحمر الوجه من ماء الكوثر ، فهو في طبع محمد قد تطبع بطبعه .
 - حتى تأتى في حساب [أحبه الله] ، فإن معه تفاحا من الشجرة المحمدية .
- - حتى ولو كان أباك ولو كان أمك ، فإنه في الحقيقة شارب لدمك .
- ١٢٤٠ وتعلم هذه السيرة من إبراهيم الخليل على ، فقد صار في البداية ضائقا من أبيه ، نفورا من " مسلكه " .

^{(۱}) حرفیا: قرعته.

⁽٢) ج/١١-٤٤٢- فقد صار لك كأبي جهل وأبي لهب ، ليتعد عنه حتى لا تسقط في الكرب .

- حتى تكون أمام الحق ممن قيل فيهم [ابغض لله] ، حتى لا يصيبنك حسد العشق بالنحول والسل .
 - وما لم تقرأ " لا" و" إلا الله" ، فإنك لن تجد منهاج هذا الطريق .

قصة ذلك العاشق الذي أخذ يعدد لمعشوقه أنواع إخلاصه ووفائه والليالي الطويلة ليالي (تتجافي جنوبهم عن المضاجع) وقلصة الزادو ظمأ الكبد في الأيام الطويلة . وأخذ يقول : لا أعرف وفاءً إلا هذا ، فإن كانت هناك خدمة أخري وطاعة أخرى أرشدني إليها فأنا مطيع لكل ما تأمر به سواء كان الدخول في النار كالخليل المناد أو السقوط بين فكي الجوت كيونس المناد العمصي من البكاء كشعيب ها أو التعرض للقتل سبعين مرة مثل جرجيس المناد ولا حد لوفاء الأنبياء وتضحياتهم ولا حصر ... وجواب المعشوق عليصه

- أخذ أحد العشاق يعدد أمام معشوق ... ، أحواله وأموره والطاعات التي قام بها له .
- قائلا : لقد فعلت من أجلك كذا وكذا ، وتعرضت للسهام والرماح في هذه الموقعة .
- ١٢٤٥ وذهب المال وهدت القوة وفقدت السمعة ، وكم من الخسائر حاقت بي
 من عشقك .
 - لم پرني صبح قط ضاحكا أو نائم ا ، ولم يرني مساء قط مستقرا ساكنا .
 - وأخذ يعدد له ما احتساه من أجله من ألم وكدر ، واحدا واحدا وبالتفصيل .
 - لا من أجل أن يمنن عليه ، بل كان يقدم على صدق محبته مائة شاهد .

- ١٢٥٠ فهو يكرر القول بلا مـــــلال ، وبإشارة واحدة متى يكتفي الحوت من الماء الذلال .
- ولقد أسهب في القول عن هذا الألم القديم ، وما زال يشكو قائلا : لم أنطق بكلمة واحدة !!
- كان يحس بنار لم يكن يعلم كنهها، لكنه كان يبكي من لهيبها وكأنه الشمع .(١)
 - قال المعشوق : لقد فعلت كل هذا ، لكن افتح أذنيك تماما وافهم جيـــدا :
 - إنك لم تفعل أصل أصل العشق والولاء ، وكل ما فعلته هو مجرد فروع .
- ١٢٥٥ قال له العاشق: قل لي ، ما هو هذا الأصل ؟ قال: إن أصله هو أن تموت وتتحول إلى عدم .
- لقد فعلت كل هذا ولم تمت ، ومازلت حيا ، فهيـــا مت أيها الحبيب المضحى بالروح .(٢)
- فاستلقى في التو واللحظة وأسلم الروح ، وقامر برأسه كأنه الوردة ضاحكا وسعيدا .
- فصارت هذه الضحكة وقفا عليه إلى الأبد ، مثل عقل العارف وروحه بلا نصب و لا كبـــد.
- ومتى يتلوث نور القمر ، وإن سطع هذا النور على الصالح والطالح إلى الأبد.

⁽۱) ج: ۱۱/۱۵-۴۵۲ وبعد أن بكى قال: كل هذا مضى ، لكن أرشدني الآن يا صديقي الطيب . - إنني ممثثل بروحي لكل ما تأمر به ، إنني وفق أمرك ، فقد القيت بالرأس والقدم . فإن كان ينبغي على أن أمضي إلى النار كالخليل ، أو أن أجعل دمي مسفوكا مثل يحيى . - أو أن أصير أعمى من البكاء مثل شعيب ، أو أمضى إلى فم الحوت كيونس . أو ترملني كيوسف إلى الجب والسجن ، أو تجعلني كعيسى بن مريم في فقره. - فإنني لا أحول الوجه عنك ولا أرجع ، فإن روحي وجسدى من أجل أمرك .

⁽٢) ج/١١-٤٥٧: عندما سمع ذلك العاشق المنسلخ عن ذاته ، أطلق أهة حزينة من روحه وقلبـــــه .

- •١٢٦٠ إنه يعود صوب الإله بريئا طاهرا منهم جميعا ، كأنه نــور العقـل ونــور الروح .
 - وتظل صفة الطهر وقفا على القمر ، وإن كان سطوعه على أقذار الطريق .
- ومن نجاسات الطريق والأوضار الموجودة فيه ، لا فساد هناك يحصل للنور .
 - ولقد سمع نور الشمس نداء " ارجعي " ، فعاد إلى أصله على وجه السرعة .
- فلا بقى عليه عار من المزابل التي " سطع عليها " ، ولا بقى عليه لون من الرياض .(١)
- ١٢٦٥ وعاد نور العين إلى منبع الضياء ، ويقيت الصحارى والوديان في ولهها عليه .

⁽١) هنا بيت زاند عن جعفرى "١١-٤٥٧" وهو في رأيه ليس خاليا من الإبهام "١١-٤٥٧" وإن كنت أراه شديد الوضوح: وعندما عاد نوره من الأرض الخراب ، ظل منتظرا عودته اليها . أى أن سطوع النور على المزابل لابجعله ينفر منها بل يظل مشتاقًا إلى العودة إليها .

سأل أحدهم عالما عارفا: إن بكى أحدهم في الصلاة بصوت مسموع وتأوه ونام، فمل تبطل صلاته ؟ فأجاب: إن اسمه ماء العين وهو مرتبط بما رآه الباكي، فإن كان قد رأى الشوق إلى الله سبحانه وتعالى، أو بكى ندما على الذنب، فإن صلاته لا تبطل بل تكتمل إذ لاصلاة إلا بحضور القلب، وإن كان قد تذكر تعب البدن أو فراق الولد تبطل صلاته، فأصل الصلاة ترك الجسد وترك اللبن مثل إبراهيم هذا الذي كان يضحي بابنه من أجل تمام الصلاة وأودع جسده نار النمرود، وقد أمر المصطفى بابنه من أجل تمام الصلاة وأودع جسده نار النمرود، وقد أمر المصطفى بابنه من أجل تمام الصلاة وأودع جسده نار النمرود، وقد أمر المصطفى بابنه من أجل تمام الصلاة وأودع جسنة في إبراهيم) وقول

- سأل أحدهم أحد المفتين في خلوة : هل إذا بكى أحدهم نائحا في الصحيلة ؟
 - ترى هل تبطل صلاته ؟ أو تكون كاملة ومقبولــــة ؟
 - قال: فلماذا سمى إذن ماء العين؟ أنظر إلى ما قد رآه ثم بكي!!
 - ماذا رآه ماء العين في باطنه ؟ حتى صمار هكذا سيالا من مآقيــه ؟(١)
- ١٢٧٠ فإذا كان قد رأى تلك الدار ذلك الممتلىء ضراعة ، فإن تلك الصلاة تجد رونقها من النواح .

⁽١) ج/١١-٤٥٨: فإذا كان يبكي طويلا من شوق إلى الحق ، أو يبكي في الصلاة ندما على الذنب . - أو كان البكاء خوفا من الحق فهو مستحب ، ذلك أن دمعك هذا ماء "دافع" النار . - فلا شك أن صلاته تزدان بالكمال ، ولا جدال في أنه يجد القرب في طريق الحق .

وإذا كان ذلك البكاء من أجل تعب في بدنه أو حداد عنده ، فقد تقطع الخيط
 وانكس المغزل .(١)

دخل مريد في خدمة شيخ ، ولا أقصد بالشيخ كبير السن بل شيخ العقل والمعرفة ، وإلا فإن عيسى هذكان شيخا في المهد ويحيى هذكان شيخا في مكتب الأطفال ، ووجد المريد الشيخ باكيا ، فوافقه وبكى ، وعندما انتمى وخرج ، خرج خلفه مريد آخر كان أكثر فهما لحال الشيخ مسرعا بسبب غيرته على الشيخ ، وقال له : يا أخي يجب أن أقول لك ، ناشدتك الله ألا تفكر وتقول : هادام الشيخ يبكي فأنا أيضا أبكي ، إذ تلزم ثلاثون سنة من الرياضة التي لا رياء فيها ، وينبغي عبور عقبات وبحار مليئة بالتماسيم وجبال قاحلة مليئة بالأسود والنمور ، حتى تصل أو لا تصل إلى دلك البكاء للشيخ ، فإن وصلت فكرر شطر " زويت لي الأرض كثيرا".

- لقد جاء أحد المريدين إلى الشيخ ، وكان الشيخ في بكاء وفي نواح .
- وعندما رأى ذلك المريد الشيخ باكيا ، بكي بدوره وسال الدمع من عينيه .
- والسميع يضحك مرة واحدة ، لكن الأصم يضحك مرتين ، وعندما يقص أحد الناس فكاهة لرفيقه ؛

١٢٧٥ – فإنه يضحك للمرة الأولى تقليدا وكما تملي عليه نفسه ، لأنه يرى القوم جميعا يضحكون .

⁽¹⁾ ج / ١١-٤٥٨: وإذا كان ينوح من فراق الابن ، لأن قلبه وروحه في ألم حداد عليه . - فإن تلك الصلاة لا تصاوي حبتي شعير ، وذلك لأنه يسلم قلبه إلى الأغيار . - فإن صلاته تبطل بلا شك ، ولكان بكاؤه أيضا بلا فائدة . - ذلك أن ترك الجسد هو أصل الصلاة ، وترك النفس ، وترك الولد ، هذه هي الضراعة . - فتعلم من خليل الله وضح بالولد ، واجعل جسنك معرضا لنار النمرود . - والخلاصة حتى تعلم أيها العظيم ، أن هناك فرقا بلا حد بين بكاء وبكاء .

- فهو وإن كان يضحك مثلهم جميعا في تلك اللحظة ، إلا أنه يكون غافلا عن حال الضاحكين .
 - ثم يعود فيسأل: مم كان الضحك ؟ ويضحك ثانية بعد أن يسمع بأذنـــه .
 - ومن هنا فالمقلد مثل الأصم ، في مثل ذلك الفرح والسرور الذى في رأسه .
- فالشيخ هو الشعاع والشيخ هو المنهل ، وفيض السرور لا يكون من المريدين،
 بل من الشيخ .(١)
- ١٢٨٠ مثل سلة في الماء ونور على زجاج ، إذا اعتبراهما من ذاتيهما ، فهذا
 من الغفلة .
- وعندما ينفصل عن النهر يعلم ذلك العنود ، أن الماء العذب كان فيه من الجدول .
- وتعلم الزجاجة أيض المن غياب القمر (٢) أن تلك اللمع كانت داخلها من القمر المنير الطيب .
 - وعندما يفتح الأمر بـ" قم " عينيه ، يضحك إذن كالفجر للمرة الثانيــــة .
 - ثم يضحك من ضحكته الأولى تلك ، التي كانت تأتيه على سبيل التقليد .
- ١٢٨٥ ويقول: لقد كانت هذه الحقيقة وهذه الأسرار والرموز من عدة طرق نانيـــة وبعيدة وطويلـة
- وكيف كنت أنا في ذلك الوادى ، أقوم على البعد بإبداء السرور على العمياء ومن محض الحماس .
- وبأى شيء كنت أربط الخيال ، وماذا كان ذلك ؟ إن إدراكي الواهن كان يبدى صورة باهنة .

⁽١) ج/١١-٤٦٢:- إن الشعاع هو الشيخ نفسه ، وما كان يفعله تقليد الشيخ ، إذ أنه يرى السرور من تأييد الشيخ .

⁽٢) حرفيا : الغروب .

- فأين لطفل الطريق فكرة الرجال ، وأين خياله من الحقيقة الصحيحة ؟!
- وإن فكر الأطفال يكون في المرضعة أو الرضاع أو الزبيب والجوز ، أو البكاء والصياح .
 - ١٢٩٠ وذلك المقلد يكون كالطفل العليل ، حتى وإن كان له بحث عميق ودليل
- -- وذلك التعمــق في الدلــيل والبحث في الإشكالات ، يسـوقه بعيدا عن بصـيرة "القلب".
- لقد أضاع المادة التي تكون كحلا " لبصيرة " سره ، وقصر عمله على الحديث عن الإشكالات .
- فعد أيها المقلد عن بخارى " العلم الظاهرى " ، وامض صوب الذلة حتى تصير أسد الرجال .
- حتى ترى بخارى أخرى في باطنك ، وأولنك الذين يشقون الصفوف ، " لا يفقهون" في محفلها .
- 1 ٢٩٥ والرسول مهما كان على الأرض سريع الخطو ، عندما يذهب إلى البحر يكون خائر القوى مقطـــوع العرق .
- إنه إنما ينبع "حملناهم في البر" فحسب ، وجدير بأن يسمى رجلا ذلك المحمول في البحر ، فحسب .
- وإن الملك ليجزل له عطاء غير ممنون ، يامن صرت رهنا للتصور والوهم .
- لقد كان ذلك المريد الساذج يبكي أيضا ، لكن بكاءه كان وفقا لبكاء ذلك " الشيخ " العزيز .
- لقد كان يتصرف تقليدا كالرجل الأصم ، كان يرى البكاء ، ولم يكن يعرف سبب .

- ۱۳۰۰ وعندما بكى كثيرا ، أدى فروض الاحسترام ومضى ، فخرج في أثره سريعا مريد من خواص " الشيخ
 - وقال له: يا باكيــا كالسحاب بلا علم ، ووفقا لبكاء شيخ النظـر؛
 - ناشدتك الله مرار أيها المريد الوفي ، بالرغم من أنك مستفيد من التقليد ؛
 - ألا تقول : رأيت هذا الملك يبكى ، وأنا بكيت مثله ، فهذا منكر .
 - فبكاؤك ملىء بالجهل والتقليد والظن ، وليس مثل بكاء ذلك المؤتمن .
- ١٣٠٥ و لا تقم بقياس بكاء على بكاء ، فمن هذا البكاء إلى ذاك طريق طويل
 وبون شاسع .
- فإنه حتى بعد ثلاثين سنة من الجهاد ، لا يستطيع العقل أن يصل إلى حيث يكون .
- فإن بينه وبين تلك الناحية من العقل مائة منزل ، فلا تعتبرن العقل واقفا على تلك القافلة .
- وإن بكاءه ليس من الحزن وليس من الفرح ، وتعلم الروح ذلك البكاء ، إنه من الأمور النادرة الطريفة .
 - وبكاؤه وضحكه نابعان من تلك الناحية ، ومما يكون وهم العقل بريئا منه
- ١٣١٠ و دمع عينه على مثال عينه ، ومتى تصبح العين التى لم تبصر عينا ؟!
- وما يراه هو من المحال أن يمس ، لا عن طريق قياس العقل ولا عن طريق الحواس .
- والليل يفر هاربا عندما يرى النور من على البعد ، فأى علم إذن نظلمة الليل بأحوال النور .؟!

- وإن البعوضة لتهرب من الرياح ذات الدهاء ، فمن أين تعلم البعوضة إذن طعم الرياح ؟ . . ،
- وعندما يعن القديم يتحول الحديث إلى عبث ، فأى علم للحديث إذن بالقديم ؟! 1٣١٥ وعندما يقع القديم على الحديث يصيبه بالذهول ، وما دام قد حوله إلى عدم فقد جعله من نفس لونه .
- وإذا أردت فإنك تجد مائة نظير "لهذه الأمثلة "، لكنى لا أجرؤ على قولها أيها الفقير .
- إن " الم " و" حم " وهي مجرد حروف ، تصبح كعصا موسى عندما تتصدى " لغيرها من الحروف " .
- والحروف كلها تشبه في ظاهرها هذه الحروف ، لكنها تكون مفتقرة إلى صفاتها .
- وكل من يمسك بعصــا على سبيل الامتحـان ، متى تكون مثل عصا موسى هي عند البيان ؟
- ۱۳۲۰ وهذا النفس العيسوى ليس مثل كل ريح ونفس ، يتأتى من فرح أو من حزن .
 - و" الم " و "حم" هذه أيها الأب ، قد جاءت من حضرة مولى البشر .
- ومتى تشبهها أى " ألف " وأى " لام" إذن ؟ فإن كنت صاحب روح ، لا تنظر اليها بعينيك هاتين .
- حتى وإن كانت في تركيبها مجرد حروف أيها الهمام ، فإن العوام أيضا يتشابهون في التركيب .
- وتركيب محمد الضامن لحم وجلد ، وبالرغم من أن تركيب كل جسد يكون من جنسه ؟

- ١٣٢٥ يكون فيه لحم وجلد وعظام ، فإن هذا التركيب لا يشبهها في قليل أو كثير .
- ففي هذا التركيب ، حلت المعجزات التي تجعل كل الأجساد لا تقوى على عمل .
- كذلك تركيب " حم" في الكتاب ، إنها شديدة العلو والارتفاع ، والحروف الأخرى شديدة الدنو .
- ذلك أن الحياة تتأتى من هذا التركيب ، إنها مثل نفخ الصور ، تفعل فعلها في العجز .
 - تتحول إلى أفعى وتشق البحر ، عندما تكون عصا " حم" من عطية الله .
- •١٣٣٠ وظاهرها يشبه بقيـــة الظاهر ، لكن قرص الرغيف بعيد تماما عن قرص القمر .
- وإن بكاءه وضحكه ونطقه أمورليست كلها منه ، إنها من خلق " هــــو " .
 - وعندما أخذ الحمقى بالظاهر ، احتجبت عنهم تماما تلك الدقائق .

فلا جرم أن حجبوا عن الوصول إلى الغرض ، فقد فاتت النقاط الدقيقة في موضع الإعتراض .(١)

⁽١) ج/١١-٤٦٧: وأقول لك حكاية على مثال هذا الأمر ، حتى تتال حصة من بياتي هذا. - وهي قصة طويلة وعريضة ومخيفة ، إنها بعيدة الغور ، لكنها قريبة تماما .

⁽٢) عند يوسف بن أحمد " ٣٠٠٦/٥ كما يدرب الماعز على الوقوف على قاعدة المصباح والنب على الرقص ، وكذا عند الأتقروى " ٣٢٥/٥".

- قرعة ، وهلكت مفتضحة . وعادت الجارية فجأة وناحت عليما قائلة : يا روحي ويا نور عيني : رأيت القضيب ولم ترى القرعة .. رأيت الذكر ولم ترى الآخر . كل ناقص ملعون وإن كان الناقصون في عين الظاهر مرحومين وليسوا ملعونين ، فاقرأ :

 (ليس على الأعمى حرج) فهي قد نفت الحرج ونفت اللعنة ونفت الغضب .
- لقد استلقت جارية تحت حمـــار ، من فرط الشهوة ، ومرض الشذوذ ، والحرص " على الجماع " .
- ١٣٣٥ كانت قد دربت ذلك الحمار الفحل على مجامعتها ، وكان الحمار قد فهم جماع الآدمي .
 - وكانت هناك قرعة وضعتها تلك المحتالة في ذكر الحمار ، من أجل الحد .
- ولقد وضعت القرعة في الذكر تلك الداهية ، حتى يولج نصف الذكر عند الإيلاج .
 - ذلك أن ذكر الحمار إن أولج فيها بأجمعه ، لمزق رحمها وأمعاءهـــا .
- كان الحمار يزداد نحولا ، وعجزت السيدة " عن فهم " لم صار هذا الحمار في نحول الشعرة ؟
- ١٣٤٠ وقد عرضته على البياطرة قائلة : ما بال هذا الحمار ؟ وما هي علته تلك ، التي أدت إلى نحوله هكذا ؟
 - الكن علة لم تظهر فيه قط ، ولم يعرف أحد قط سر ذلك .
- فبدأت في تفحص الأمر بجد شديد ، صارت لحظة بلحظة مستعدة للتفتيش والبحث .
 - وينبغى أنْ تكون الروح أمة للجد ، ذلك أن الباحث بجد ، يجد في النهاية .
- وعندما تفحصت وتجسست عن أحوال الحمار ، رأت تلك الجارية نائمة تحت الحمار .

- 1٣٤٥ لقد رأت من فرجة الباب هذا الحال ، فتعجبت تلك العجوز كثيرا من ذلك الأمر .
- لقد كان الحمار يضاجع الجارية ، كما يفعل الرجال مع النساء ، بتعقل ونظام .
- فأحست نحوها بالحسد ، وقالت لنفسها : ما دام هذا الأمر ممكنا ، فأنا أولى ، فالحمار ملكي .
 - لقد تهذب الحمار وصار مدربا ، والمائدة ممئدة ، والمصباح مضـــاء .
- وتجاهلت ما رأت ، ودقت باب الدار قائلة : أيتها الجارية ، حتام تنهمكين في كنس المنزل ؟
- ١٣٥ كانت تقول هذا الكلام على سبيل التعمية ،بما يعني : يا جارية ، نقد جنت ، فافتحى الباب .
 - وصمئت ، ولم تفاتح الجارية ، وأخفت السر من أجل طمعها الخفي .
 - ثم إن الجارية أخفت كل أدوات الفساد ، وتقدمت ،وفتحت الباب.
- وعبست بوجهها ، وعيناها مليئتان بالدمع ، وحكت شفتيها بما معناه : إنى
 صائمة .
 - -وفي كفها مكنسة مبالمة ، أى : لقد كنت أكنس الدار ، وأزيل عنها القذر .
- 1700 وعندما فتحت الباب والمكنسة في يدها ، قالت السيدة هامسة لنفسها : أنتها الأستاذة ؛
- عبست بوجهـك ، والمكنسة في يدك ، فما هذا الحمار الذى عافت نفسه الطعام ؟
- لقد أتم نصف العمل ، والغضب باد عليه ، ينظر نحو الباب متحرك الذكر منتظرا إياك .
 - لقد همست بهذا خفية عن الجارية ، وعاملتها بإعزاز كما يعامل الأبرياء .

- ثم قالت لها: خذى طراحتك ، واذهبى إلى منزل كذا ، وبلغي عنى هذه الرسالة ..
- ١٣٦٠ هكذا قولي ، وهكذا فافعلي ، وكذاك ، لقد اختصرت أنا ثرثرة النساء .
 - فخذ أنت لب ما هو مقصـــود . وعندما صرفتها السيدة العجوز ؛
- كانت شديدة الفرح من نشوة الشهوة ، فأحكمت رتاج الباب ، وأخذت تقول في تلك اللحظة :
- لقد ظفرت بخلوة ، فلأصرخ شاكرة ، لقد خلصت من جماع الرجال قويهم وضعيفهم .
- ومن الطرب ، صارت تلك المرأة كالماعز ، بل ألف ماعز ، لا يقر لها قرار في لهيب اشتهاء الحمار .
- 1870 فيا لها من ماعز ، صادتها الشهوة صيد الماعز ، وليس من العجيب أن يصاد المذهول صيد الماعز
- إن الميل إلى الشهوة يجعل القلب أعمى وأصم ، حتى ليبدى الحمار "في جمال"
 يوسف ، والنار نورا .
- وما أكثر الثملين بالنار الباحثين عن النار ، والذين يعتبرون أنفسهم نورا مطلقا .
- اللهم إلا أن يكون المرء عبدا للمه ، فيوضع على الجادة بجذب الحق ، ويتحول المصير .
- حتى يعلم أن ذلك الخيال النارى ، ليس إلا من قبيل الشيء المستعار على الطريق .

- ١٣٧٠ وإن الشره ليبدين القبائح طيبات ، ولا يوجد أسوأ من الشهوة ، من آفات الطريق .
- لقد جللت بالعار آلافا من ذوى السمعة الطيبة ، وجعلت مثات الآلاف من الأذكياء حمقى مذهولين .
- وإذا كانت قد أبدت حمارا في جمال يوسف المصرى ، فكيف تبدى تلك اليهودية من هو في جمال يوسف
 - لقد جعل سحرها البعر لك شهدا ، فكيف تبدى الشهد نفسه وقت الالتحام ؟
- والشهوة من الطعام ، فقلل الطعام ، أو فعليك بالنكاح ، واهرب من الشـــر ١٣٧٥ فإنك إن أكلت تقوم بجرك نحو الحرم ، ولابد للدخــــل من نفقة .
- ومن ثم فإن النكاح مثل نطقك " لا حول ولا قوة إلا بالله " ، حتى لا يلقينك الشيطان في البلاء .
- وإذا كنت حريصا على الطعام ، عليك بالزواج سريعا ، وإلا أتى القط ، واختطف منك الشحمة .
- وضع الحمل الثقيل سريعا على ظهر الحمار الذى يقفز ويبرطع ، قبل أن يلقي بك من فوق ظهره .
- وإنك لا تعرف فعل النار أيها البرد ، فلا تحم حول النار بمثل هذه المعرفية .
- •١٣٨٠ وإن لم يكن لك علم بالقدر والنار ، فلن تبقى القدر من النار ولا الحساء .
- فينبغي أن يكون الماء حاضرا وأيضا الدراية ، حتى يطبخ ذلك القدر ، ويخرج سالما من الغليان .

- وما دمت جاهلا بفن الحدادة ، فإنك تحرق شعرك ولحيتك عندما تمر بحانوت الحداد .
- ولقد أغلقت تلك المرأة الباب ، وسحبت الحمار سعيدة ، فلا جرم أن لقيت جزاءهـــا .
- فأتت به ساحبة إياه إلى باحة الدار ، ونامت تحت ذلك الحمار الفحل ، الذى يصيد الحمير .
- ١٣٨٥ وعلى نفس ذلك المقعد الذي رأت عليه الجارية ، لتقضى وطرها أيضا تلك البغي .
- ورفعت ساقيها ، فأولج الجمار فيها ، واشتعلت فيها النيران من قضيب الحمار لقد أولج الحمار المدرب في السيدة في التو واللحظة حتى خصيتيه ، فماتت السيدة على الفور .
- ولقد تمزق كبدها من طعنة قضيب الحمار ، وتفسخت أمعاؤها ، كل عن الأخرى .
- ولم تتبس تلك المرأة ، وأسلمت الروح في الحال ، وسقطت المرأة في ناحية ،
 والمقعد في ناحية أخرى .
- ١٣٩٠ وامتلأ صحن الدار بالدم ، والمرأة منقلبة ، لقد ماتت ، وسلب روحها ريب المنون .
- وبهذا الموت السيء المقترن بمائة فضيحة أيها الأب ، فهل رأيت قط شهيدا اقضيب حمار ؟
- فاستمع من القرآن إلى (عذاب الخزى) ، ولا تضح بالروح لمثل هذا العار .
- واعلم أن هذه النفس البهيمية حمار" فحل ، وأن يكون المرء تحتها خاضعا لها أشد عارا .

- ولو مت في أنيتك عن طريق النفس ، اعلم حقيقة أنك مثل ثلك المرأة .
- ١٣٩٥ إنه يجعل نفوسنا على صورة الحمار ، ذلك لأنه يجعل الصورة على وفق الطبع .
- و هكذا يكون إظهار السر في القيامة ، ناشدتك الله ، ألا فلتفر من الجسد الذي يشبه الحمار .
- لقد خوف الله سيحانه وتعالى الكفار من النار ، وقال هؤلاء الكفار : النار ولا ·
 العار .
 - قال : بل إن هذه النار هي أصل أنواع العار ، إنها مثل تلك النار التي قضت على تلك المرأة .
 - ومن حرصها لم تأكل لقمة مناسبة لها ، فغص حلقها بلقمة الموت السيئة .
 - 1200 فكل اللقمة المناسبة في حجمها أيها الرجل الحريص ، حتى ولو كانت اللقمة من الحلوى والخبيص .
 - لقد أعطى الحق تعالى للميزان لسانا ، فانتبه واقرأ من القرآن سورة الرحمن . وهيا ، لا تترك الميزان من حرصك ، فإن الحرص والطمع خصمان مضلان ك .
 - إن الحرص يبحث عن الكل ويتجاوز عن الكل ، فلا تعبد الحرص أيها المهين ابن المهين .(١)
 - وأخذت تلك الجارية تروح وتجيء صارخة : أواه ، لقد صرفت أيتها السيدة أستاذتك .

⁽١) حرفيا: أيها الفجل بن الفجل.

- يا من سرقت مني علما ناقصا ، هل شعرت بالعار من السؤال عن أحوال الشراك ؟
- ولو كان الطائر قد التقط الحب من بيدره ، لما سقط " في الشراك " والحبل في عنقه .
- فقلل من أكل الحب ، ولا تقم برفو " الجسد " كثيرا " بالطعام " ، وما دمت قد قرأت (كلوا) فاقرأ (لاتسرفوا) .
- وما لم تأكل الحب ، لا تسقط في الشراك ، هذا هو ما يفعله العلم والقناعة ، والسلام .
- ١٤١٠ وإن العاقل يأكل النعمة من الدنيا ، ولا " يتجرع " الأحزان ، والجهلاء قد بقوا محرومين " غرقـــي" في النـــــدم .
- وما دام حبل الشراك قد أخذ بأعناقهم ، صار التقاط الحب حراما على الجميع ومتى يلتقط الطائر الحب وهو ساقط في الشراك ، كما يفعل هؤلاء العوام في شراك الدنياً ؟
- ثم إن الطيور العاقلة الذكيية ، قد منعت أنفسها عن الحب بشدة وحسم (١)
- ٥١٤١- ففي هذه الشبكة حبوب مغموسة في السم ، وأعمى ذلك الطائر الذى طلب الحب من الشراك .
- وصاحب الشبكة قطع رؤوس البلهاء ، وأجلس" تلك الطيور " الظريفة في "صدور" المجالس .
- ذلك أن ما يفيد من تلك الطيور البلهاء هو لحومها ، أما ما ينفع من الطيور الذكية الأريبة ، فهو الغناء والتغريد .

⁽١) حرفيا : قيدت نفسها عن الحب بحبل شديد .

- لقد دخلت الجارية من خوخة الباب ، فوجدت السيدة ميتة ، تحت الحمار .
- فصاحت : أيتها السيدة البلهاء ، ما هذا بالذى كان يحدث ، لو كان لك أستاذ أبدى لك الأمور .
- ١٤٢٠ لقد رأيت ظاهره وبقى سره خفيا عليك ، ودون أن تتقنى الصنعة ،
 فتحت الدكان .
- لقد رأيت القضيب كأنه الشهد وكأنه الخبيص ، فكيف لم ترى تلك القرعة أيتها الحريصة ؟
- أو أنك كنت مستغرقة في عشق الحمار ، فبقيت تلك القرعة خفية عن ناظريك
 - لقد رأيت ظاهرا من الصنعة من الأستاذ ، فاحترفت الأستاذية فرحة سعيدة .
 - ورب محتال مخدوع عديم فهم ، لم ير من طريق الرجال سوى الصوف .
- 12٢٥ وما أكثر الوقحاء من تعلم قليل واحتراف ، لم يتعلموا من ملوك "الطريق " إلا الثرثرة .
- وكل من في يده عصا ، صاح: إنى موسى ، وآخر ينفخ في " وجوه" البلهاء قائلا: أنا عيسى .
 - وآه من ذلك اليوم الذي يطلب فيه منك حجر الإمتحان صدق الصادقين.
 - ولتسألن في النهاية عن الأستاذ الباقي ، فإن الحريصين كلهم عمى وخرس .
 - لقد بحثت عن الجميع وتخلفت عن الجميع ، وهذا القطيع الأبله صيد للذئاب .
- ١٤٣٠ ولقد سمعت صورة "كلام " فتحولت إلى ترجمان ، وأنت لا تفهم ما تقول ، وكأنك ببغـــاء .

تمثيل تلقين الشيخ للمريدين والرسول الأمة التي لاطاقة لما لتلقين الدق ولا ألفة لما مع الحق بالببغاء الذي لا ألفة له مع صورة الآدمي بحيث يلقن منه ، فالحق تعالى يضع الشيخ كما توضع المرآة أمام الببغاء ويلقنه من خلف المرآة ، مصداقا لقوله تعالى (لا تحركبه لسانك) و (إن هو إلا وحى يوحى) وهنا بداية مسألة لا نماية لما ، بحيث أن تحريك الببغاء لمنقاره في المرآة والذي تسميه خياله هو بلا اختيار ولا تصرف منه فالصورة هي قراءة الببغاء من الخارج وهو المتعلم لا صورة ذلك المعلم ذلك المعلم الذي وراء المرآة ، فقراءة الببغاء الظاهرة تحت سيطرة ذلك المعلم .. ومن ثم فمذا مثال لا

- إن ذلك الذي يراه الببغاء في المرآة ، هو صورته هو وقد ظهرت أمامــه .
- وخلف المرآة هناك مدرب خفى ، إنه يتحدث بلســـان أديب حسن اللسان .
- ويظن الببغاء الصغير أن هذا الكلام الهامس ، هو كلام الببغاء الذي في المرآة
 - ويظن أنه يتعلم الكلام من جنسه ، وهو غافل عن مكر ذلك الذئب العجوز .
 - ١٤٣٥ فإنه يعلمه من وراء المرآة ، وإلا فإنه لا يتعلم إلا من جنسه .
- لقد تعلم الكلام من ذلك الرجل الفاضل المحنك ، لكنه غافل عن ســره ومعناه .
- وأخذ منطقه من الإنسان كلمة كلمة ، وماذا يتعلم الببغاء الصغير من البشر سوى هذا .
 - وكذلك ففي مرآة جسد الولى ، يرى المريد الممتلىء " نقصا وأنية " نفسه
 - لكنه متى يرى العقل الكلى عند الحديث والفعل كامنا خلف المرآة ؟
- ١٤٤٠ إنه يظن أن من يتحدث إليه بشر ، لكن الآخر سر وهو عنه بلا علم أو خبر .
- وهو يتعلم الحروف ، لكنه لا يعلم السر القديم الأزلى ، فهو ببغاء ، وليس بالنديم .

- والخلق أيضا يتعلمون صفير الطير ، ذلك لأن هذا الأمر من فعل الحلق والفم لكنهم غافلون عن المعاني التي تدور في " أفكار " الطيور ، ومن يعلمه إلا سليمان هي صاحب الإقبال الذي بلا نظيه المان هي صاحب الإقبال الذي بلا نظيه المان الذي المان المان الذي المان الذي المان الذي المان الذي المان ا
- ولقد تعلموا كثيرا من ألفاظ الدراويش ، وأضاءوا المحافل والمنابر بهـــا . 1850 المحافل والمنابر بهــا . 1850 المحافل أن رزقهم قد اقتصر على تلك الألفاظ ، أو تحل بهم رحمة " الله" في النهاية فتبدى لهم الطريق .

- كان أحدهم يرى فيما يرى النائم أثناء خلوة أربعينية ، أن ثمة كلبة حبلى في الطريق ؛
 - وسمع فجأة نباح جرائها ، وكانت الجراء لا ترال في بطنها .
- فأصابه ذلك النباح بدهشمة شديدة ، و" تساءل ": كيف نبحت الجراء في البطن ؟ يا الله .
 - إن أحدا لم ير قط في الدنيا ، جراء نابحة وهي لا تزال في بطن " أمها " .
- ١٤٥٠ وعندما استيقظ من النوم ، ونجا من الواقعة ، وعاد إلى وعيه ، أخذت حيرته تزداد لحظة بعد لحظة
- ومن يستطيع في الخلوة أن يفسر هذا الأمر المعضل اللهم إلا أن يتوجه إلى الحضرة الإلهية ؟

- قال : يا رب ، لقد عجزت عن ذكرك في الخلوة من هذا الإشكال ، ومن القيل والقال .
- فهيا ، أطلق جناحي يا ألله حتى أحلق عليا ، وأمضي إلى روضة الذكر وحديقة التفاح .
- وفي التو واللحظة جاءه هاتف قائلا: إن هذا الأمر مثال على ثرثرة الجهال . 00 1- أولئك الذين لم يخرجوا بعد من الحجب والأستار ، ومع ذلك فهم متحدثون بالهذر ، مغمضو الأعين
- فنباح الجراء في البطن عمل لا فائدة منه ، فلا هي طاردة لصيد ، ولا حارسة بليل .
 - إنها لم تر ذئبـــا لتمنعــه ، كما أنها لم تبصر لصــا لتتبحه .
- وأولنك من الحرص واشتهاء الرئاسية ، عندهم كلل في البصر ، وجرأة على الحديث والنفاج .
- وإن أحدهم من هواه في الأتباع والمريدين والمشجعين ثابت القدم في " إدعائـه ونفاجه " .
- ١٤٦٠ وإنه ليعطي الأمارات العديدة عن القمر دون أن يراه ، وهو يضل الريفي الساذج بهذا الأمر .(١)
- وهو من أجل "الطالب المتابع" المشترى ، يتحدث عن مائة أمارة عن القمر دون أن يراه ، ومحض الجاه .
 - إن المشترى الذى فيه النفع واحد " أحد" ، لكنهم بالنسبة له ، في ريب وشك .
- ومن أجل مشتر لا قيمة له ولا قدر ، أذهبت هذه الجماعة المشترى " الحقيقي " أدراج الرياح .

⁽١) ج/١١-٤٧٨ وهو يقول ماتة أمارة دون أن يرى طالبا واحدا ، ويهزل ويشرب المخيض مصفقا .

- وإن المشترى لنا هو من ورد في الآية الكريمة (إن الله اشترى) ، فهيا اسم واعل عن الهم من أجل أى مشتر .
 - ١٤٦٥ وابحث عن المشترى الذي يبحث عنك ، والعالم بمبدئك ومنتهاك .
- وانتبه ، ولا تقم بجذب كل مشتر بيدك ، فإن ممارسة العشق مع معشوقتين أمر سيء .
- فإنك ان تجد من هذا المشترى نفعا وفائدة إذ يشتريك ، وليست له في حد ذاتـه قيمة العقل والنهى .
- وليس عنده أصلا ثمن فردة حذاء ، ومع ذلك تعرض عليه أنت الياقوت والعقيق .
 - لقد أعماك الحرص ، ثم يصيبك بالحرمان ، ويجعلك الشيطان مثله رجيما .
 - ١٤٧٠ كأصحاب الفيل وكقوم لوط ، جعلهم ذلك الممسوخ مرجومين مثله .
- لقد وجد الصابرون المشترى والطالب ، عندما لم يهرعوا إلى كل مشتر وطالب .
- لكن كل من حول وجهه عن ذلك المشترى " الفرد" ، قد بريء منه الحظ والإقبال والبقاء .
- وبقيت الحسرة للحريصين إلى الأبـــد ، مثل حال أهل ضروان " وما أصابهم " من الحسد .

قعة أهل ضروان ومسدهم للفقراء قائلين: كان أبونا من طيبته يعطي أغلب دخل المديقة للمساكين ، فعندما كان العنب ينضح كان يعطي عشره ، وعندما كان يتمول إلى زبيب ودبس كان يزكي بعشره ، وعندما كان يصنع منه حلوي وفالوذج كان يعطي عشره ، وكان يعطي من القصيل "المحصول بالسنابل" العشر، وعندما يجهز حبوبه في البيدر يزكي بعشرها ، وعندما كان يفصل القمح عن التبن ، كان يجهز حبوبه في البيدر يزكي بعشرها ، وعندما كان يغطي العشر ، وعندما كان يعجنه كان يركي بعشرها ، وعندما

يعطي أيضا العشر ، وعندها كان يخبزه ، كان يعطي العشر أيضا . فلا جرم أن الحق تعالى كان قد وضع البركة في هذه المزرعة والحديقة ، بحيث صار كل أصحاب المدائق يحتاجون إليه سواءً في الثمر أو في المال ، ولم يكن هو ممتاجا إلى أحد منهم ، وكان أبناؤه يرون إذراج هذا العشر المتكرر ، ولم يكونوا يرون تلك البركة .. مثل تلك

المرأة الشقيةالتي كنت قد رأت ذكر العمار ولم تكن قد رأت القرعة

- كان هناك رجل صالح رباني ، كان كامل العقل ، متدبرا للعواقب .
- 0 / 1 / وكان شهيرا في قرية ضروان بالقرب من اليمن ، بالتصدق والخلق الحسن .
 - كان الحي الذي يسكن فيه قبلة للفقراء ، وكان المحتاجون يفدون إليـــه .
- كان يعطي العشر من السنابل دون رياء ، كما كان يعطي العشر من القمح عندما يفصله عن التبن.
- وعندما كان يطحنه كان يعطي أيضاالعشر، وعندما كان يخبزه، كان يعطي العشر من الخبز .(١)
- -لم يكن يغفل عطاء العشر من كل دخـــل ، كان يخرج "الزكاة" أربع مرات على كل ما يزرع .
- ١٤٨٠ وكان ذلك الفتى الجواد يكثر من وصاياه لأولاده كل لحظة وهم مجتمعين ؛
- ويقول لهم: الله بيني وبينكم في نصيب المسكين " بعد وفاتي " ، إياكم أن تمنعوه من حرص أنفسكم .

⁽۱) ج/١١-٤٨٥: كان يعطى العشر من العنب ثم من الزبيب ، وكان يعطى أيضاالعشر من النبس . - وكان يعطى العشر من الفالوذج ، ولم يكن يغفل شيئا قل أو كثر .

- حتى يبقى لكم الزرع وتبقى لكم الثمار ، دانمين ثابتين في حمى طاعة الحق .
- إن كل الثمار والدخول من الغيب ، لقد أرسلها سبحانه وتعالى دون ظن أو ريب .
 - وإذا أنت أنفقت في موضع الكسب وفي أوانه فقد ربحت.
- 18۸0 والتركي يقوم بغراس أغلب المحصول في مزرعته ثانية، فهو أصل الثمار.
- انه يزرع معظمه ،ويأكل منه القليل ، فليس لديه أدنى شك في أنه سينمو ثانية ويربو .
- ومن هنا فإن التركي يفرط في البذار، ذلك أن تلك الغلة نتجت بدورها من تلك الأرض .
 - والإسكاف يشترى الجلد والأديم والجلد غير المدبوغ مما يزيد على قوتــــه
- إنه يقول لنفسه : لقد كانت هذه الأشيـــاء هي أصول دخلي ، ومنها أيضا يحل قيد الرزق .
- ١٤٩٠ لقد جاء الدخل من ذلك الباب لاجرم ، ومن ثم فيهو على ذلك الباب يقوم بالعطاء ، ويبدى الكرم .
- وهذه الأرض " للزارع " والجلد غير المدبوغ " للإسكاف " مجرد دريئة وحجاب فحسب ، واعلم أن أصل الرزق في كل نفس من اللــــه.
- ذلك أنك تزرع في الأرض التي هي أصل العمل والزرع ، حتى تنبت لك من كل حبة مائة ألف حبـــة .
- فلأفرض أنك إذا قمت الآن بزراعة الحب ، في الأرض التي ظننتها سبيا ؛

- ماذا تفعل إن ظلت عامين أو ثلاثة لا نتبت ، إلا أن ترفع كفيك داعيا متضر عا ؟
- ١٤٩٥ وتضرب رأسك بكفيك أمام الإلىه ، وهذه اليد وهذه الرأس تكونان شاهدتين على إعطائه الرزق .
- وذلك حتى تعلم أنه أصل الرزق ، حتى يبحث عنه كل من هو باحث عن الرزق .
- فاطلب الرزق منه ، لا من زيد ومن عمرو ، واطلب السكر منه ، لا من المخدر ولا من الخمر .
- واطلب الغنى منه ، لا من الكنز والمال ، واطلب النصرة منه ، لا من العم والخال .
 - -إنك سوف تفارق هؤلاء كلهم ، إنتبه .. من سوف تدعو في تلك اللحظ ... ة .
- ١٥٠٠ فادعه من الآن ، ودعك من الباقين ، حتى تصبح وارثا لملك الدنيا .
- فما دام يوم سوف يأتي يفر المرء فيه من أخيه ، ويهرب المولود من أبيه ؛
- ولذلك يصبح كل صديق آنذاك عدوا ، إذ كان صنما لك ومانعا في طريقك" الى الله ".
- وأنك كنت تشيح بوجهك عن الذى صور الوجه " الحسن " ، لأنك كنت تجد أنس القلب من صورة .
- والآن اذا إنقلب أصحابك أعداء لك ، وتحولوا عنك ، ولجوا في الخصومة ؟ ٥٠٥ فهيا قل : الآن سعد زماني ، أن ما كان سيحدث في الغد قد حدث اليوم لقد صار أهل الدار أعداءً لي ، حتى صارت القيامة بالنسبة لي واقعا مسبقا

- وذلك قبل أن أخســر أيامي ، وأنهى عمرى وأنا بينهم .
- لقد كنت شاريا لبضاعة معيوبة ، والحمد لله أن اكتشفت عيبها مبكرا .
 - وذلك قبل أن تضيع تروتي من يدى ، وفي النهاية أفاجا بأنها معيوبة .
- ١٥١٠ "ويقال لي": لقد ضاع المال وضاع العمر أيها الحسيب النسيب ، لقد بذلت المال والروح من أجل سلعة فاسدة .
- و"أرى " أنني أعطيت المال وأخذت ذهبا مغشوشا ، وأخذت أمضي به فرحا سعيدا نحو الدار .
- فالشكر " لله" أن هذا الذهب المزيف قد كشف الآن ، وذلك قبل أن يمضي من عمرى أكثر " مما مضى".
 - ويبقى الزائف في رقبتي إلى الأبد ، وأتحسر على أننى قد أضعت عمرى فيه
 - وما دام الذهب قد أبدى زيفه لي مبكرا ، لأبتعد عنه إذن بأسرع ما يمكنني .
 - ١٥١٥ وعندما يبدى صديقك لك العداوة ، ويطفح عليه جرب حقده وحسده .
 - لا تصرخ أنت شاكيا من إعراضه هذا ، ولا تجعل نفسك بهذا جاهلا أبله .
- بل أشكر الله ، ووزع الصدقات(١). ، أنك لم تعمر معه طويلا في جوال واحد
 - وأنك خرجت من جواله سريعا ، حتى تبحث عن رفيق الصدق السرمدى .
- -ذلك الصديق المخلص الذى من بعد موتك ، يصبح حبل صداقته أكثر إحكاما وقوة .(٢)
- 10۲۰ وربما يكون ذلك الصديق سلطانا أو ملكا رفيع الشأن ، أومقربا لدى السلطان ، مقبولة شفاعته.
 - لقد نجوت من المزور المحتال الماكر ، ورأيت زيفه عيانا بيانا قبل الأجـــل

⁽٢) حرفيا : ثلاثي الخيط .

- وذلك الجفاء الذى يبديه لك الخلق في الدنيا لو تعلم هو كنز ذهبي خفي من أجلك .
- ولقد جعل الناس يكونون معك على هذا النسق من سوء الخصال ، حتى تضطر إلى اللجوء إلى تلك الناحية .
- واعلم يقينا أنهم جميعا في النهاية ، سوف يتحولون إلى خصوم وأعداء ، وعصاة لك .
- 10٢٥ وتبقى أنت في صراخ وعويل وأنت في اللحد ، داعيا الأحد قائلا : (رب لا تذرنى فردا).
- يا من جفاؤك أفضل من عهود الأوفياء ، كما أن شهد الأوفياء من عطائك أيضا.
 - فاستمع إلى نصائح " عقلك " يا صاحب الأهراء ، وأودع قمحك أرض الله .
- حتى يأمن اللص ويأمن السوس ، واقتل شيطان " الهوى " سريعا وأرضة " العقل والتدبير " .
- فهو الذى يخوفك في كل لحظة من الفقر ، فصده كالقطا أيها الصقر الشجاع .
 - ١٥٣٠ ومن العار لبازي السلطان العزيز الموفق ، أن يكون صيدا لقطاة .
- لقد أوصاهم " ذلك الأب " كثير او ألقى ببذور الوعظ ، لكنه لم يجد نفعا ، فقد كانت أرضهم بورا .
- فإنه إن كان الناصح مائة " نصيحة " داعية ، ينبغي لنصحه أذن واعيــــة .
- وإلا فإنك تتصح المرء بمائة تلطف ورقة ، وهو يهز كتفيه استهانة بنصحك .
- وإن إنسانا واحدا معرضا عن الاستماع من جدله ورفضه ، يصيب بالإحباط مائة من المتحدثين .

- 10٣٥ ومن يكون ألطف لهجة وأكثر نصحا من الأنبياء ، أولئك الذين أثرت أنفاسهم الربانية حتى في الحجر
- ذلك أن الجبل والصخر قد تأثروا بهم وجاوبوهم ، لكن قيد المدبر لم يفك عنه وكذلك تلك القلوب التي ديدنها " الإحساس بالذات " وقول أناونحن ، صار الوصف " الصادق" عليها أنها أشد قسموة " من الحجارة " .

بيان أن عطاء الحق والقدرة ليسا موقوفين على القابلية ، لأن العطاء قديم والقابلية حادثة ، والعطاء صفة الحق والقابلية صفة المخلوق ، ولا يكون القديم متوقفا على الحادث ، وإلا استحال الحدوث .

- والحل بالنسبة لذلك القلب " القاسي " عطاءٌ مبدل ، والقابلية ليست شرطا لعطائه .
 - لكن عطاءه هو الشرط للقابلية ، فالعطاء لب ، والقابلية هي القشير .
- ١٥٤ وأن تصير العصا لموسى على تعبانا، وتصير كفه مشرقة كانها الشمس ،
- ومنات الآلاف من معجزات الأنبياء ، تلك التي لا تستوعبها ضمائرنا وعقولنا!
- ليست من الأسباب ، لكنها من تصريف " المشيئة " الإلهية ، ومتى كانت هناك قابلية للمعدومات ؟
 - وإذا كانت القابلية شرطا لفعل الحق ، لما خُلق موجود قط من العدم .
 - ولقد وضع سنة للطالبين تحت هذه الخيمة الزرقاء وأسيابا وطرقـا!!
- 1050 والأمور بأغلبها تجرى طبقا لسنة " الله" ، لكن القدرة أحيانا تخرق السنة .

- لقد وضع سنة وعادة ذات نسق ونظام ، ثم خلق المعجزة كخرق للعادة و"السنة " .
- وإذاكان العز لا يصل إلينا دون سبب ، فإن القدرة على عزل السبب ليست منتفية .
- فيا أسير السبب ، لا تحلق بفكرك خارج السبب ، لكن لاتظن أن " فعله " عاجز عن الاستغناء عن السبب .
- فإن كل ما يشاءه هذا المسبب يفعله ويأتي به ، فإن القدرة المطلقة تمزق الأسباب .
- ١٥٥٠ لكنه يجعل " نفاذ" أمره جاريا على الأسباب ، حتى يعلم الطالب البحث عن المراد .
- فإن لم يكن ثم سبب ، فأى طريق يبحث عنه المريد ؟ ومن هنا ينبغي أن يكون السبب واضحا في الطريق .
- وإن هذه الأسباب مجرد حجب على صنعه، فليست كل الأنظار جديرة بالنظر إلى صنعه .
- إذ تتبغي بصيرة نفاذة فيما وراء الأسباب ، حتى تقشع الحجب من جذورها
 وأصولها .
- حتى تبصر المسبب في اللامكان ، وتعتبر الجهد والكسب والتجارة من قبيل الهزل .
- 1000 وأن الخير والشر كليهما يصلن من المسبب ، فلا أسباب هذاك ولا
 وسائط أيها الأب .

في ابتداء خلق جسد آدم ﷺ عندما أمر الحق سبحانه وتعالى جبريل بأن يمضي ويأخذ من هذه الأرض قبضة من التسراب وفي رواية : من كل ناحية منها قبضة من التراب

- عندما أراد الصانع الخالق خلق البشر، من أجل ابتلائهم بالخير والشر.
- قال لجبريل الصدق: إمض ، وخذ قبضة من تراب الأرض ، و" ايت به" كرهينـــة .
 - فشمر عن ساعد الجد ، ونزل إلى الأرض حتى ينفذ أمر رب العالمين .
- •١٥٦٠ ومد يده نحو التراب ذلك الحامل لأمر الله ، فجمع التراب نفسه وانكمش حذرا خانفا.
 - ثم انطلق في الحديث متضرع القائلا: بحق حرمة الخلاق الفرد.
 - دعنى وامض ، وهبني روحي ، وحول عنى عنان جوادك الأشهب .
- بحق ذلك اللطف الذي به اصطفاك الحق ، وجعل علم اللوح الكلي مكشوفا لك
 - ١٥٦٥ حتى أصبحت معلما للملائكة ، وكنت دائمـــا متكلما مع الحق .
- -و" بحق" أنك سوف تصير سفيرا للأنبياء ، وأنك حياة نور الوحي ولست بالبدن .
 - والفضل لك على إسرافيل لأنه حياة الجسد وأنت حياة الروح.
 - وإن نفخة الصور هي نشأة الأجساد ، لكن نفختك أنت نشأة للقلب الفريد .
- ١٥٧٠ ثم إن ميكانيل هو الذى يوزع رزق الجسسد ، لكن سعيك أنت يهب رزق القلب المنير.

- إنه قد ملأ الحجر من عطاء يكال بالكيل ، لكن عطاء رزقك أنت لا يستوعبه كبـــل .
- وأنت أيضا أفضل من عزرائيا صاحب القهر والغضب ، ذلك لأن الرحمة سيقت الغضب .
- وأنتم الأربعة حمل ... قالعرش ، وبانتباهك ، أنت أيها المليك أفض هؤلاء الأربعة .
- ومن يحملون العرش يوم القيامة ثمانيبة ، وأنت أفضل الثمانية في ذلك الوقت .
- ١٥٧٥ وهكذا لأخذ يعدد "مناقبه" ويبكي، وكان هو يفهم طرفا من المقصود من هذا " الرجاء".
 - وكان جبريل معدنا للحياء والخجل ، وسدت عليه الأيمــــان السبل .
- ومن كثرة ما تضرع إليه " التراب" وأقسم عليه بالأيمــــان ، عاد " جبريل" وقال: يا رب العبــاد ؛
 - لم أكن أنا بالذي يهمل تنفيذ أوامرك ، لكنك أعلم بما جـــرى .
- لقد ذكر الاسم الذى من هوله أيها البصير، تتوقف الأفلاك السبعة عن المسير.
- ١٥٨٠ فاستحبيت ، وخجلت من اسمك ، وإلا فنقل قبضة من الطين أمر يسيـــر .
 - ذلك أنك قد وهبت الملائكة ، قوة يستطيعون بها تحطيم هذه الأفلاك (١)

⁽١) ج/ ١١-١٠:- وأي قدر لقبضة النتراب وأية قوة لهــــــا للوقوف لمامك ، لكن الرحمة غلبت .

إرسال ميكائيل لقبض حفنة من التراب من الأرض من أجل تصوير الجسد المباركلاًبي البشر خليفة الحق الذي سجدت له الملائكة الذين علمهم آدم عليه السلام

- قال لميكانيل: إهبط أنت ، وإختطف من الأرض قبضة من التراب كالأسبد.
 - وعندما انتقل ميكائيل إلى الأرض ، مد يده لكي يختطف تلك القبضة .
 - -فارتعد التراب ، وأخذ يجد في الهرب ، وصار متضرعا نائحا ذارفا للدمع .
- ١٥٨٥ ولقد تضرع بجد وجهد وصدر محترق ، وأقسم عليه ، يسبقه دمعه الدامي .
- وقال: بحق الإله اللطيف الذي لا ند له ، والذي جعلك حاملا للعرش المجيد.
- ومشرفا على كيل الأرزاق في الدنيا ، ومغرقا " بالفضل " للظامنين إلى فضل الإله .
 - ذلك أن اسم ميكانيل قد اشتق من الكيل ، ومن هنا صار كيال للرزق .
- " بحقه " هبني الأمــان ، ودعني حرا ، وانظر إليّ أخاطبك وأنا مضرج بالدماء .
- ١٥٩٠ وقال الملاك " المخلوق " من معدن رحمة الإلــــــــــ : كيف أنثـــــر الملح على هذا الجرح ؟
- وهكذا فكما أن الشيطان هو معدن القهر ، إذ يجعل بني آدم يجارون بالصـــراخ .

- والرحمة قد سبقت الغضب أيها الفتى ، كما أن اللطف يغلب على وصف الالـــه .
 - ولا بد لعبيده أن يتخلقوا بخلقـــه ، ما دامت قربهم ملينة بمـــاء جدوله ·
 - وذلك الرسول الحق مرشد السلوك قد قال: الناس على دين ملوكهـــم .
- ١٩٩٥ فذهب ميكائيل صوب رب الدين ، خاوى اليد ، خالى الوفاض مما طلب منه .
- وقال: يا عالما بالســر ، أيها الملك الفرد ، لقد قيد التراب " يدى " ببكائه ونواحه .
- ودمع العين عندك يا إله ـــي ذو قدر ، وأنا لم أستطع تجاهل سماع " ضراعته ".
- وللأهـــة والنواح عندك قيمة كبيـــرة ، لم أستطع أنا التجاوز عن حقوقها
 - والعين الدامعة ذات احترام كبير عندك ، فكيف أعاند أنا وأجادل بشأنها .
- 17.0 إن الدعوة إلى لضراعة موجودة خمس مرات في اليوم ، إنها تقول للعبد: أدخل في الصلاة ، ونح ضارعا .
- وإن المؤذن ليصيح حي على الفلاح ، وهذا الفلاح هو التضرع ،واستجلاب الفضل .
- وذلك الذى تريد أن تؤلمه من حزنه وهمه ، فإنك تسد طريق الضراعة أمام قلبه .
- حتى ينزل به البلاء دونما شيء يدفع ه عندما لا يكون لديه شفي ع من الضراعة .
- وذلك الذى تريد أن تشريب من البلاء ، تدفع روحه دفعا إلى التضرع والاستغاثية .

- 1700 وقلت في القرآن أن تلك الأمم التى حل بها ذلك الغضب الجبار "والعذاب الهون".
- لأنهم لم يكونوا يتضــرعون في ذلك الوقت، " إلى الله" حتى يرد عنهم البـــلاء .
 - ولأن قلوبهم كانت قد قست ، كانت ذنوبهم هذه تبدو عبادة " للــــه " .
- وما لم يعرف نفسه ذلك المجرم العنيه ، فمن أين له أن يعلم أن يجرى الدمع من عينيه .

قصة قوم يونس هج بيان وبرهان على أن التخرع والنواح دافعان للبلاء السماوى، والمق تعالى فاعل مغتار ، ومن ثم يغيد التخرع والنواح لديه . ويقول الفلاسفة هوفا عل بطبع وعلة وليس مغتارا، ومن ثم فإن التخرع لا يغير الطبيع

- عندما ظهر البلاء لقوم يونس عيم ، انفصل عن السماء سحاب مليء بالنار .
- ١٦١٠ وأخذ يلقي بالبرق والصواعق فيحرق الحجارة ، وأخذ السحاب يرعد فتشحب الوجوه .
- كانوا جميعا على سطوح " منازلهم " ليلا، عندما ظهرت تلك الكرب والكوارث من فوقهم .(١)
 - فنزلوا جميعا من فوق السطوح ، ومضوا عراة الرؤوس إلى الخلاء .
- وأخرجت الأمهات أطفالهن ، حتى يقوموا جميعا بالضراعة والدعاء والاستغاثـــة .
- ومنذ صلاة العشاء وحتى طلوع الفجـــر ، أخذ هؤلاء الناس جميعا يجثون رووسهم بالتراب .
 - ١٦١٥ ومن بعد الياس والأهات المرة ، أخذ السحاب في الانقشاع قليلا قليلا .

⁽١) ج/١١-١١:- عندما كان يونس عنه ، وذلك من جحودهم لله وحقدهم .- لكنهم عندما رأوا أمارك البلاء ، بدأوا في الضراعة والدعاء ..

- إن قصة يونس عنه . والحديث المستفيض عنه .
- وإذا كان للتضرع هذه الاقدار عند الله ، ففي أي مكان آخر يكون للنواح قيمته هناك ؟
- فهيـــا ، إنهض ، واستعد سريعا للرجاء والأمـــل ، وانهض أيها الباكى ، واضحك دائما .(١)
 - · ١٦٢٠ فإن الملك المجيد ، يسوى الدمع في الفضل بدم الشهيد .(٢).

إرسال اسرافيل هِ إلى الأرض قائلًا له : خَذَ حَفَنَةَ مِنَ الْتَرَابُ مِنْ أَجِلُ تَركِيبُ جِسَدُ أَدَمِهِ

قال إلهنك لإسرافيل: إمض، واملكفك من التراب، وتعكل .

- فجاء اسرافيل بدوره صوب الأرض ، وبدأت الأرض مرة أخرى في التوسل قائلية :
- يا ملاك الصـــور ، ويا بحر الحيـاة ، ويامن نفخك الصور ، يجد الموتى الحياة والنشــور .
- ومن نفخة واحدة في الصور ينطلق صوت عظيم ، ويمتليء المحشر بالخلائق ، بعد أن كانوا من الرميم .
- ١٦٢٥ إنك تنفخ في الصــور مناديا : هلموا إليّ ، إنهضوا يا قتلى كربلاء " الدنيا " .

⁽١) ج/١١-١١٥: وكن ملازما للضراعة حتى تصبح فرحا ، وابك ، حتى تصير ضاحكا بلا فم .

 ⁽٢) ج/ ١١-١١٥: وكلتضرع يكون مع حرقة وللم يؤثر في المره. لقد تضرع وذرف الدمع من عينيه ،
 فعلت الرحمة وسكنت ذلك الغضب.

- يا من هلكتم بسيف الموت ، أطلوا برؤوسكم من التراب " كما تطل " الأغصان والأوراق .
 - وبرحمتك ونفختك الجذابة تلك ، يمتلىءالعالم بمن قد أحياهم " نفيرك " .
- إنك ملاك الرحمة ، فأظهر الرحمة ، وأنت حامل للعرش ، وقبلة للعطايـــا
- والعرش موضع لمعدن العطـــاء والعدل ، وتحته أربعة أنهار من المغفرة .
- 1780 نهر من لين ونهر من عسل خالد ونهر من الخمر ونهر كدجلة من الماء الجارى العذب.
- -ثم تجرى من تحت العرش داخل الجنـــة ، ويظهر منها النذر اليسير في الدنيـــا .
- بالرغم من أن هذه الاتهار الأربعة ملوثة هنا ، مم ؟ من سم الفناء المهلك غير السائغ .
- -ولقد صبت من تلك الأنهار الأربعة على التراب الكدر ، وأثيرت بذلك الفتــة حتى يبحث عن أصولها أولئك الأخسـاء ، لكنهم قنعوا بالأربعة الموجودة هنا ، هؤلاء الأدنيــاء .
- 1700 ولقد أعطى اللبن من أجل تربية الأطفـــال ، وفجر عينا من صدر كل إمرأة .
- وجعل عينا من الخمر في الكرم ، لكي يجترىء بعضهم ، ويشربون منها لدفع البحزن والهم .
 - وجعل من باطن النحل عينا للعسل ، وفيه شفاءٌ للأبدان المريضـــة .
- وأعطى الماء للناس جميعـــا بأصولهم وفروعهم ، من أجل التطهر ومن . أجل الشرب .
 - حتى تتتبع أثارها حتى الأصول ، لكنك قنعت بما هو هنا يا ذا الفضول .

- ١٦٤ فاستمع الآن إلى قصة التراب ، ماذا يقول من رجاء يحرك " القلوب "
- لقد قطب وجهه وعبس أمام إسرافيل، وأخذ يقوم بمائة نوع من التشكل والنفاق
 - وقال له : بحق ذات الجلال الطاهرة ، لا تجعل هذا القهر حلالا على.
 - إننى أشم رائحة ما من تقليبك إيــاى ، وثمة ظن سىء يسرع إلى ذهنى .
 - إنك ملاك الرحمة فارحم ، فإن الطائر الملكي لا يؤذي طائرا صغيرا .
- 1750 يا شفاء ورحمة الأصحاب الألكم ، إفعل أنت أيضا ما فعله ذلك المحسنكان .
 - فعاداسرافيل سريعا إلى المليك ، وقص عليه ما حدث واعتذر لـــه "قائلا":
 - إنك أمرت في الظاهر أن خذه ، لكنك ألهمت الضمير بعكس أمرك هذا .
- لقد كان أمرك للأذن أن إمض واقبضه ، لكنك نهيت اللب عن القسوة .(١)
- -والرحمة سبقت الغضب وغلبته ، يا بديع الأفعال ، ويا أيها المحسن الرب .

إرسال عزرائيل ملك الحزم والعزم لحمل حفنة من التراب من أجل أن يسوى منما سبحانه وتعالى جسم آدم ﷺ على وجه السرعة

- ١٦٥٠ قال الإلىك على وجه السرعة لعزرائيك ، أنظر ذلك التراب صاحب الخيال والأوهام .
- والحق بتلك الضعيفة الظالمة العجوز ، واحضر إلى سريعا قبضة من التراب وذهب عزرائيل قائد القضاعاء نحو كرة التراب من أجل المطالبة والاقتضاع.
- فبدأ التراب على عادته في الصراخ ، وأقسم عليه ، وأغلظ في الأيمان

⁽١) ج/ ١١- ١٦٥:- ورحمته بلا حد ولا نهايــــــة ، إنه حكيم وكريم ورحيم .

- قائلا : أيها العبد المقرب ، يا حمال العرش ، ويا مطاع الأمر في العرش والفرش .
- ١٦٥٥ إمض بحق حرمة الرحمن الفرد ، إمض بحق ذلك الذي تلطف معك .
- بحق المليك الذي لا معبود ســواه ، والذي لا ترد عنده ضراعة أحد .(١)
 - قال : إننى لا أستطيع بهذا الرجاء والدعاء ، أن أعصى آمر السر والعلن .
- قال " التراب " : إنه أمر بالحلم آخرا ، وكلاهما أمر ، فخذ الأمر بالحلم عن طريق العلم .
- قال " عزرانيل ": هذا تأويل وقياس ، وعليك في الأمر الصريح أن تقلل البحث عن الغموض والإلتباس .
- ١٦٦٠ ومن الأفضل لك أن تؤول ما يعن لك من فك ر ، من أن تقوم بتأويل غير المنشابه هذا .
 - وإن قلبي ليشفق من ضراعتك ، ومن دمعك ، إمتلاً صدرى دمــــا .
- ولست خاليا من الرحمة ، بل إنني أكثر رحمة من أولئك الثلاثة على ألم الذى يعانى ويقاسى .
- وبالرغم من أني أقوم بصفع ذلك اليتيم ، وبالرغم من أن ذلك "الرجل " الحليم يعطيه الحلوى ؟
- فإن هذه الصفعة ألذ من تلك الحلوى ، وإن خدعته الحاوى ، فالويل له . 1770 إن كبدى ليحترق شفقة وتأثـــرا بضراعتك ، لكن الحق لا يفتاً يعلمنى اللطف .
- وهناك لطف خفي في أنواع القهر ، وهناك عقيق لا يقدر بثمن مخفي في الحدث .

⁽١) ج/ ١١- ١٩٥: - وبحق حق الحق أن ترفع يدك عنى ، يا من لك من الحق فضائسل بلا عدد .

- وقهر الحق أفضل من مائة حلم منى ، ومنع الروح عن الحق ، هو بمثابة نـ زع الروح .
 - وأشد قهر منه أفضل من حلم الكونين ، فنعم رب العالمين ، ونعم العون .
 - وهناك ألطاف مضمرة في قهره ، وتسليم الروح من أجله ، يمد في العمر .
- والإستدعاء منه يهب كثيرا من العلو والسمو ، إنه يهب النشوة والقرين والبسط والزرابي .
- وإنني لا أجرو على تجاهل هذا الأمر السني أو الإستهانة به ، أو أن أكون معوجا ضالا بشأنه .
- ولقد سمع التراب المسكين كل هذا ، لكن كان في أذنيه وقر ، من الظن السيء.
- ثم إن ذلك التراب أخذ يبكي ويتضرع بطريقة أخرى ، ويسجد ويتمايل كأنه السكران .
- ١٦٧٥ قال : لا ، إنهض ، فلن يحيق بك ضرر من هذا الأمر ، وأناضامن لـك هذا برأسي وروحي .
 - لا تفكر عبثًا ، ولا تتضرع ثانية ، اللهم إلا إلى ذلك الملك الرحيم العادل .
- إنني عبد للأمـــر ، ولا أجرق على مخالفة أمره ، ذلك الأمر الذى أثار الغبار من قلب البحر .
- ولا أسمع إلا من ذلك الخالق للسمع والبصر والعقل ، ولا أسمع حتى من نفسي إلى الخير والشر.
 - إن أذني صماء إلا عن قوليه ، وهو عندى أعز من الروح الحلوة .

- ١٦٨٠ فقد وهبت الروح منه ، ولم يوهب هو من الروح ، وهو يهب منات الألاف من الأرواح بالمجان .
- وماذا تكون الروح حتى أختارها على الكريم ؟ وماذا يكون البرغوث حتى أحرق من أجله الكليم ؟
 - فأنا لا أعلم خيرا إلا خيــــره ، وأنا بدونه أصم وأبكم وأعمــــى .
- وأذنى صماء عن أولئك الذين يستغيثون ، فأنا في كفه كأنني السنان .(١) بيان أن المخلوق الذي يحيق بكظلم منه هو في المقيقة كالآلة ، والعارف هو الذي يرجع إلى الآلة ، وإذا رجع إلى الآلة فذلك في الظاهر فحسب، ومن أجل مسلحة ، كما قال أبو اليزيد: لي سنوات لم أتحدث مع مخلوق ولم أسمع كلمة واحدة من مغلوق ، لكن الخلق بحسبون أني أتحدث معهم وأسمع منهم ، لأنهم لا يرون المخاطب الأكبر ، فهم عند حالي

بالنسبة له كالعدى ، ولا يمتم المستمع العاقل بالعدى . كما يقول المثل المعروف قال المدار للوتد لم تشقني ، قال الوتد : أنظر إلى من يدقني

- لا تطلب الرحمة بحمق من السنان ، بل أطلبها من ذلك المليك الذى يكون السنان في يده .(٢)
 - ١٦٨٥ فما بالك تتضرع إلى السنان والسيف ، مع أنه أسير" في يد ذلك السني
 - إنه " آزر" في صنعته وأنا الصنـــم ، والآلة التي يجعلنى إياها أكون إياها .
- فإن جعلني كأساء أكون كأساء وإن صنع منى خنجرا أصيار حنجرا .
 - وإن جعلني نبعا فإنني أفيض بالمـــاء ، وإن جعلني نارا ، أهب الدفء .
 - وإن جعلني مطرا أهب البيادر ، وإن جعلني سنانا أنفذ في الأجســــاد .

⁽١) ج/١١-٥٢٠: الشطرة الثانية : وأمضى إلى فم الأفعى من أجلـــه .

⁽٢) ج/١١-- ٥٢: لا تطلب الرحمة من حد السيف ، بل من الملك الذي هو له في يده كالصولجان .

- ١٦٩٠ وإن جعلني حيـــة أنفث السم ، وإن جعلني عونا وسندا أقوم بالخدمــة .(١)
 - إننى كالقام بين الإصبعين ، ولست بالمتوسط في صف الطاعة .
 - ولقد شغل التراب بالكلام ثم اختطف قبض ـ من ذلك التراب القديم .
- لقد اختطفها بسحر من موطن التراب ، والتراب يهذى بالكلام كمن فقدوا الوعى .
- وحمل حتى حضرة الحق التراب الذى لاإرادة له ، حمله كما يحمل الطفل الهارب من المكتب .
- 90 أ ا قال الله سبحانه وتالى: بحق علمي المطلق ، لأجعلن منك جلادا لهؤلاء الخلق .
- قال: يا رب ، إن القوم سوف يعادونني ، عندما آخذ بحلوقه ـــم عند الموت .
- فهــل ترضى أيها الإلــه السني ، أن تجعلنى عدوا مبغوضا كريه الوحــه ؟
- قال : بل لأجعلن " للموت" أسبابا ظاهرة للعيان ، من الحمى والقولنج والدوار و" طعان " السنان .(٢)
 - حتى أحول أنظارهم عنك ، إلى الأمراض والأسباب والعلل المتداخلة .
- 1۷۰۰ قال : يا رب ، هناك أيضا من العباد ، من يمزقون حجب الأسباب أيها العزيز .
 - تتجاوز عيونهم الأسباب وتتجاوز الحجب من فضل الرب .

⁽۱) ج/۱۱-۲۲۹: وإن جعلني سكرا، أصبح حلوا، وإن جعلني حنظلا أمثلي، حقدا. وإن جعلني شيطانا أعصى وأتمرد، وإن جعلني محرقا أصبح نارا.

⁽ Y) ج/1 1- Y ومن الصداع والورم الدموى والخناق ، والزكام والجذام والفواق . – والمدة والديدان والاستسقاء والسل ، وكسر ذات الصدر واللدغ ووجع القلب .

- ذلك أن لكل واحد من هذه الأمراض دواءا ، وعندما لا يقبل المرض الدواء ،
 فالفعل إذن هو فعل القضاء.
 - ١٧٠٥ فاعلم يقينا أن لكل داء دواء ، مثلما يكون علاج البرد بلبس الفراء .
- وعندما يريد الله لامريء أن يتجمد من البرد ، فإن البرد ينفذ حتى من مائة فراء .
 - ويضـــع في جسده رعدة ، لا تذهب عنه بثوب أو بدار .
- وعندما يحم القضاء ، يصبح الطبيب أبله لا يعي شيئا ، بل ويضل ذلك الدواء طريق النفع .
- بحيث يصبح إدراك البصير محجوبا ، عن هذه الأسباب التي هي خداعٌ للأبليه .
- ۱۷۱ وإن العين ترى الأصـــل عندما تكون كاملة ، وعندما يكون المرء أحول لا يرى إلا الفروع .

جواب الله على عزرائيل: إن من لاوجه نظره إلى الأسباب والأمراض والطعن بالسيف فإنه لا يقع عليكأيضا ، لأنكسبب معما كنت أخفى من تلك الأسباب ، وربما يكون خفيا على المريض القوله تعالى: وهو أقرب إليكم ولكن لا تبعيرون (١)

- قال الله : ذلك الذي يكون عالما بالأصلى ، متى ير اك إذن بينسا ؟

⁽١) هكذا في النص ، والآية الكريمة هي : (ونحن أقرب اليه منكم ولكن لا تبصــــرون) . الواقعة /٨٥.

- وبالرغم من أنك أخفيت نفسك عن العوام ، فإنك أمام المستنيرين " مجرد"
 حجاب و "سبب" .
- وأولئك الذين يكون الأجل بالنسبة لهم كالسكر ، ما دامت أنظارهم نشوى بأنواع الإقبال .
- لايكون موت الجسد بالنسبة لهم أمرا مرا ، فإنهم يمضون من الجب والسجن اليساتين والرياض .
- ١٧١٥ لقد نجوا من الدنيا المليئة بالإلتواء والضلال ، ولا يبكي أحد على
 فوات هباء الهباء .
 - فلو أن نقابا حطم برج السجن وهدمه ، لا يضيق بذلك أبدا قلب السجين .
- ولا يتحسر قائلا: وا أسفاه ، لقد حطم هذا الحجر المرمرى ، بحيث نجت نفوسنا وأرواحنا.
- ذلك الرخام الجميل وذلك الحجر الأصيل ، كان بهيا بالنسبة لبرج السجن منسجما معه .
 - فكيف حطمه حتى نجا السجين ؟ ينبغي أن تقطع يده في هذا الجرم .
- •١٧٢ ولا يوجد سجين قط يتحدث بهذا الهـــراء ، اللهم إلا ذلك الذي يؤخذ من السجن إلى المشنقة .
- ومتى يكون مرا على الإنسان ، أن يُحمل من " موطن" سم الأفاعي إلى الشهد والسكر ؟
- لقد صارت الروح مجردة عن ضجة الجسد وضوضائه، إنها تحلق بجناح القلب ، لاقدم الجسد .
- مثل ذلك السجين في الجب ، الذي يقضى الليالي " الطوال " راقدا يحلم بالرياض والبساتين . ·

- إنه لا يفتاً يقول: إلهي ، لا ترجع روحي إلى الجسد ، حتى أصول وأجول في هذه الروضة .
- 1۷۲٥ فيقول الله له: لقد استجيبت دعوتك ، لا تعد ، والله أعلم بالصـــواب فانظر إلى هذا الحلم كيف يكون حلوا ، أن يدخل المرء الجنة دون أن يذوق الموت .
- إنه لا يتحسر أبدا على اليقظة ، وعلى الجسد المقيد بالأغلال في قاع الجب .
- فادخل آخرا أيها المؤمن في المعمع فإن هناك فوق السموات حقلا مقاما من أجلك .
- •١٧٣٠ وداوم على ذرف الدمع والإحتراق في الطلب ، مثل الشمع مجزوز الرأس ، طوال الليل .
- وأضمم شفتيك عن الطعام والشراب، واسرع نحو المائدة السماوية . - وليكن ذلك الرجاء في السماء لحظة بعد لحظة ، "ولتكن" راقصا في هوى السماء كأشجار الصفصاف .
 - فإن الماء والنار يأتيانك لحظة بلحظة من السمـــاء ، فيزداد رزقك .
- وإذا حملك إلى هناك بعدها فلا عجب ، ولا تنظر إلى العجز ، وانظر إلى الطلب .
- ۱۷۳۰ و هذا الطلب منك وديع قمن الله ، لأن كل طالب جدير بما يطلب .

 وجاهد حتى يزيد سبحانه وتعالى في هذا الطلب ، حتى يخرج قلبك من جب الجسد .

- ويقول الخلق: لقد مات فلان . ذلك المسكين ، وتقول أنت: بل أنا حى أيها الغافلين .
- وإذا كان جسدى قد ثوى كما تتوى الأجساد ، فإن الجنان الثمانية قد تفتحت في قلبي .
- وإذا كانت الروح قد استقرت بين الورد والنسرين ، فأى بأس وحزن أن يكون الجسد في ذلك البعر ؟
- ١٧٤٠ وأى خبر للروح الآمنة عن الجسيد ، سواء كان في روضة أو مستودع قمامية .
 - ما دامت الروح في العالم السماوي تصيح : يا ليت قومي يعلمـــون .
- وإذا كانت الروح لن تعيش دون هذا البدن ، فأيوان من إذن سوف يكون الفلك ؟
- وإذا كانت الروح سوف تعيش بدون البدن ، فرزق من إذن سيكون مصداقا لـ (وفي السماء رزقكم) ؟

في بيان وخامة دسم الدنيـــا وعلوها ، ومنعه لطعام الله الوارد في [الجوم طعام الله يحيي به أبدان الصديقين] أي أن في الجوم طعام الله ، وقوله عليه السلام [أبيت عند ربي يطعمنــي ويسقينــــي] وقوله تعالى (برزقون فرحين)

- عندما تتخلص من فتات هذا الطعـــام الدنس ، فإنك تحصل على الدسم والقوت الشريف .
- ١٧٤٥ ذلك الذي إن أكلت من دسمه آلاف الأرطال ، فإنك تمضي خفيف المراك .
- فلا هو يصيبك باحتباس الرياح أو القولنج ، ولا هو يؤدى بك إلى قعود " بالم " المعدة .

- وإنك إن أكلت " هنا" قليلا ، تظل جانعا كالزاغ ، وإن أكلت حتى امتلأت ، يأخذ التجشؤ بمجامع أنفك .
- فقلة الطعام تؤدى إلى ضيق الخلق واليبوسة والسل ، والشره إلى الطعام يؤدى إلى تخمة الجسد .
- ومن طعام الله والقوت المستساغ الهنيء ، صر كالسفينة ، طافيا على مثل هذا البحر .
- ١٧٥ وكن في الصوم صبورا صامدا ، منتظرا لحظة بعد أخرى قوت الله.
- فإن ذلك الإله الحكيم حسن الفعـــال ، يعطـي الكتّـير مـن الهدايـا فـي الإنتظــار .
 - والرجل الشبع لا ينتظر الخبز ، وهل يأتي قوته سريعا أو بطيئا متأخرا .
- لكن فاقد الزاد يقول في كل لحظة : أين ؟ وهو منتظر في جوعه في كد ونصب .
- وعندما لا تكون منتظــــرا لا يأتينك ذلك النوال من الدولة ذات السبعين ضعفا .
- 1 ٧٥٥ فالإنتظار الإنتظار أيها الأب ، من أجل المائدة العلوية كما يفعل الرجال وكل جائع قد وجد قوتا في نهاية الأمرر ، وسطعت عليه شمس دولم ما .
- والضيف صاحب الهمة عندما يقلل في شرب الحساء ، يحضر له صاحب المائدة طعاما أفضيل .

- واشمخ برأسك منسل جبل ، أيها " السيد " السند ، حتى يسطع عليك أول شعاع من الشمس .
- ١٧٦ فإن قمة الجبـــل العالي المستقر ، هي التي تنتظر الشمس في أول سطوعها .

الجواب على ذلك المفافل الذي قال : ما أحلى هذه الدنيا لو لم يكن موت وما أحلى ملكما لو لم يكن إلى زوال . وعلى هذه الوتيرة من " الفشارات "

- كان أحدهم يقول: ما أحلى الدنيا ، إن لم يخطُ فيها الموت بقدميا .
- فقال آخر: إن لم يكن موت ، لما ساوت هذه الدنيا المليئة بالضلال قشية واحدة .
 - وكأن بيدرا قد بُسط في واد ، وترك مهملا ، لم يُدرس ، ولم يُدق .
 - ولقد اعتبرت الموت حيـــاة ، وألقيت بالبذور في الأرض البور .
- ١٧٦٥ والعقل الكاذب يرى الأمور على عكسه ا، ويرى الحياة موتا أيها الظالم .
 - فيا أيها الإله ، فلتبد لنا الأشياء على حقيقتها في دار الخداع .
- ولا يوجد ميت قط يتحسر بسبب الموت ، إنما تكون حسرته دائما من قلة زاده .
 - وإلا فإنه قد انتقل من بئــر إلى خلاء ، بين ألوان الإقبال والمتعة والسعة .
- ومن موضع المأتم هذا والمقام الضيق ، قد نقال إلى الخلاء الواسسع
- ١٧٧٠ ومقعد الصدق لا إيوان الباطـــل ، وخمر الخواص ، لا السكر من
 - المخيض ،

- لقد صار في مقعد الصدق وجليسا للحق ، ونجا من معبد نار الجسد هذا .
- فإن لم تكن قد عشت حياة مضيئة ، فقد بقيت فيها لحظة أو لحظتين ، فمت كالرجال .

- جاء في الحديث أنه في يوم القيامة ، يأتى الأمر لكل جسد أن : إنهض " من جدثك " .
- ونفخ الصور أمر من الإله الطاهـــر ، معناه : أطلوا برؤوسكم أيها الخلائق من التراب .
- ١٧٧٥ وتعود روح كل امرىء إلى بدنه ، تماما كما يحدث في الصباح عندما يعود الوعي إلى البدن .
- وتعرف الروح جسده_ عندما يطلع النه_ ان وتعود إلى خرائبها كما
 تعود الكنوز .
- إنها تعرف جسدها وتحل فيسه ، فمتى تذهب روح الصائغ نحو جسد الخياط ؟
- وروح العالم تمضي صوب العالم م كما تسعى روح الظالم ندو الظالم ندو الظالم .
 - فقد علمها كلها علم الإلىه ، كما يميز -عند الصباح الحمل من الشاة .
- ١٧٨٠ والقدم تعرف نعله الطالم ، فكيف لا تعرف الروح جسدها أيها الصنم .

- والصبح هو الحشر الصغير أيها المستجير ، وقس عليه إذن الحشر الكبير .
- وكما تطير الروح " عائدة" نحصو الطين ، تحلق الكتب ذات اليستسار وذات اليمين .
- ويوضع في كف " المرء" كتب البخل والجود ، وكتب الفسق والتقوى ، ما كان قد إعتاد عليه.
- وعندما يستيقظ من النوم عند السحر ، يرجع إليه ، ذلك الخير وذلك الشرر .
- ١٧٨٥ فإذا كان قد عود خصاله على الرياضية ، فهى ما يأتى أمامه أوان يقظته .
- وإذا كان بالأمس غُفلا قبيحا في ضــــلال ، فإنه يجد كتاب العزاء الأسود في الشمـــال .
- وإذا كان بالأمس طاهرا تقيال ذا دين ، فإنه عند اليقظة يظفر بالدر الثمين .
 - فإن منامنـــا ويقظتنـــا شاهدان على صفة موتنـــا وحشرنـــا .
- ولقد أبدى الحشـــر الأصغر الحشــر الأكبر ، وفسر الموت الأصغــر الموت الأكبر .
- ١٧٩٠ الكتاب هنا خفي و" مجرد" خيـــال ، ويصير ذلك الكتاب في الحشر عيانا .
- فهذا الخيال المناخفي واضح الأثرر ، ومن هذا الخيال تنبت هناك الصور .

- فانظر ، إن صورة الدار تكون في قلب المهندس ، كأنها بذرة في باطن التراب ثم تأتي تلك الصورة من الباطن إلى الظاهـر ، كالأرض التى تلد من البدر المدفون .
- وكل خيسال يجعل من القلب موطنا ، سوف يتصهور في يوم الحشر ١٧٩٥ - مثل الخيال الموجود عند ذلك المهندس في الضمير ، وكالنبات في الأرض القابلة للبذر .
- إن ماأهدف إليه من الحديث عن هذين المحشرين موضوعا ما ، يكون في بيانه حصـــة للمؤمنين .
- وعندما تسطع شمس القيام ... ، ينسل ون من الأجداث سراعا ، الصالحون والطالح ... ون .
- ويمضون ساعين نحو ديوان القضاء ، ويدخل النقد الصحيح والنقد الزائف إلى الكير .
- ويصبح النقد الصحيح الطيب سعيدا مكرما ، أما النقد الزائف ، فيصير في عذاب وذوبان .
- ١٨٠٠ وتصل ألوان الامتحان لحظة بعد أخرى ، وتبدو أسرار القلوب في الأجســـاد .
- مثلما صار ظاهرا من القنديل الـمأء والزيت ، أو كالتراب الذي ينبت " ما دفن فيه " من أسـرار.
 - وإن يد الربيع لتبدى ما غرس في الشتاء ، من بصل وكراث وخس .
- فثمة ما يكون مخضرا نضرا سعيدا من (نحن المتقون) ،وآخر كالبنفسج ناكس الرأس.

- لقد جحظت العيون من "شدة " الخطير ، وصار المطمئن شديد القلق(١) من الخوف المستقير .
- -١٨٠٥ وثمة عيون قد كلت من الإتنظار ، خوفا من تأتيها الكتب من الشمال .
- فالعيون دائرة ذات اليمين وذات اليسار ، ذلك أن قدوم الكتاب باليمين ليس بالأمر السهال .
- وثمة كتاب يأتى إلى أحد العباد ، أسود بأجمعه ، محشو بالفسق والفساد .
- ليس فيه حسنة واحدة أو عمل واحد موفق ، ليس فيه إلا ما يؤذى قلب الصديق.
- إنه مليء بالقبح والذنوب من بدايته إلى نهايته ، والسخرية والتصفيق استهزاءا
 من أهل الطريق .
- ١٨١٠ إنه ملي، بسرقات ذاك وأنواع إحتياله ومكره، وبقول هذا
 كالفراعين " أنا " و" إنا " .
- وعندما يقرأ ذلك المنقل " بالذنوب " كتابـــه ، يعلم أن مآلـــه هو الرحيل الى السجن .
- ثم يمضي إلى المشنق ـ كأنه اللصوص ، فجرمه ظاهر ، وقد سد طريق الإعتذار .
- وتلك الآلاف من الأعذار والحجج والأقوال المشينة ، صارت سدا لفمه كأنها مسمار السوء .

⁽١) حرفيا : ذا عشرة عيـــون .

- فالمتاع المسروق موجود على جسده وفي داره ، وقد كشف أمره ، وضاعت أسطور تـــه .
- ١٨١٥ ثم يمضي سائرا نحو سجن السعيــــر ، فالشوك لا محيص له من النار .
- وهؤلاء الملائكة الموكلون من قدام ووراء ، كانوا في الدنيا مستورين ، فصاروا ظاهرين كالعسس .
- إنهم يحملونه ويخزونه بالمناخس قائلين : فلتمض أيها الكلب نصو حظائرك"الجديرة بك".
 - وهو يجر قدمه في بداية كل طريق ، ربما ينجو من ذلك الجب " السحيق " .
- ١٨٢٠ ويذرف الدمع " الهتون" كأمطار الخريف ، وأمله واه الأساس ، وماذا لديه سواه ؟
 - يتلفت كل لحظة بوجهــه ، ويتوجه نحو العتبة المقدسـة .
- فيأتي الأمر من الحق من إقليــــم النور ، أن قولوا له : أيها الفاسد العارى " من كل فضل " .
 - ماذا تنتظر يا معدن الشـــر ؟ وما التفاتك يا دائر الرأس.
- إن كتابك هو الذى جاء في يدك ، يا من قدمت الأذى لله والعبادة للشيط_ان 1000 ابن كتاب أعمالك ، فإلى أى شيء تنظر ؟ أنظر إذن إلى جزاء عملك !!.
- ولماذا تتلكا عبثا ؟ وفي هذه الحفرة من الجحيم ، أى أمل في شعاع نور ؟!

- فإنك لم تقدم في ظاهر الأمر طاعة واحدة ، وليس لديك في باطنك نية " لفعل حسنة واحدة " .
- ولا أنت قدمت في الليل المناجاة والقيام ، ولا كان لك في النهار تقى أو صيام .
- ولا أنت حفظت اللسان عن إيذاء الناس ، ولا كان لك نظر" باعتبار إلى ماهو قدامك وخلفك .
- •١٨٣٠ وماهو ذكرك لما هو قدامك ؟ إنه ذكرك لموتك ونزعك ، وما هو ذكرك لما هو خلفك ؟ إنه موت الرفاق من قبلك .
- ولا كان لك عن الظلم توبة " تجأر " فيها بالضراعة ، أيها الغشاش المحتال ، يا من تعرض القمح وتبيع الشعير .
- وما دام ميزانك أنت كان مزيفا معوجا ، فأى إستقامة تطلبها من ميزان الجزاء ؟!
- وما دمت قد سعيت بشمالك في الغدر والخســـران ، كيف يأتيك الكتاب إذن في يمينك ؟!
- ولما كان الجزاء بمثابة الظل يا محني القوام ، فإن ظلك يسقط أيضا منحنيا أمامك .
- 1 ATO وعلى هذا المنوال يسمع موجع القـــول ، والذى منه يقصم ظهر الجيل .
- ويقول العبد : إن ما تفضلت به من بيان ، أنا " من السوء " مائة ضعف لـه ، مائة ضعف .
 - وأنت نفسك قد سترت ما هو أسوأ بحلمك ، وإلا فإنك تعلم فضائحي بعلمك .

- لكن خارج جهادى وخارج فعلى ، ومن وراء الخير والشر والكفر. والدين ،
- " وخارج " ضراعتي بعجز ، وما لا يدور في خيالي ووهمي أو وهم مائة مثلى ؟
- ١٨٤٠ كنت راجيا في محض لطفك ، بصرف النظر عن إستقامتي أو عنصوى .
- " كنت أرجو " عطاءً محضا من اللطف الذي لا يعوضه " لطف " ، كنت آملا فيك يا مكرما بلا غرض .
- ولقد التقت أنا إلى ذلك الكرم المحض ، وأنا لم ألتفت نحو " ما قدمت " من عمل .
 - لقد إلتفت بوجهى نحو ذلك الرجـــاء الذى وهبنى الوجود من قبل القبل.
 - ووهبني خلعة الوجود بلا مقابل مني ، وكنت دائمـــا معتمــدا على ذلك .
- ١٨٤٥ وعندما يعدد ذنوبه وأخطاعه ، فإن ذلك العطاء المحض يبدأ في العطاء .
 - قائلاً: أيها الملائكة ، ردوه الينا ، فإن عين قلبه كانت على الرجاء .
- ولننجه دون مبالاة مناه ،" ولنتجاهل " كل هذه الخطايا ، ولنشطب عليها .
- فإن عدم المحاسبة إنما يباح لمن لا يصيبه نفع أو ضر من الغدر أو من الصلاح .
 - ولنشعل نارا طيبة من كرمنا ، بحيث لا تبقى زلة أو ذنب ، قلا أو كثرا .
 - ١٨٥- نارا من أقل شرر منها ، يحترق الذنب ، ويحترق الجبر والإختيار

- ولنضرم نارا في الأصل البشرى الإنساني، ولنحول الشوك إلى روضة من رياض الروح .
- فنحن من الفلك التاسع قد أرسلنا كيمياء " تبديل " ، فحواها (يصلح لكم أعمالكم) .
 - وأمام النور المستقر ، ماذا يكون في حد ذاته ، كر إختيار أبي البشر وفره .
- وقطعة من اللحم أداة للحديث عنده ، وقطعة من الشحم موضع البصــر فيه موضع السمع فيه قطعتـان من العظام ، وموضع إدراكه قطرتان من الدم ، أي القلب .
- إنه مجرد دودة صغيرة مليئة بالأقذار ، لكنه ملأ الدنيا بالضجيج والصخب
- لقد كنت نطفة من مني " يمنى " ، فاترك قولك " أنا" ، وتذكر يا إياز ذلك الرداء الجلدى .

قصة إياز وامتلاكه لحجرة ليحتفظ فيما بحذائه القديم، وسترة الرعي الخاصة به ، وظن الحاشية أن له فيما كنزا مدفونا ، وذلك لإحكامه غلق الباب وثقل القفل

- لقد دفع ذكاء إياز إياه " على الاحتفاظ " بحذائه وسترته الجلدية " معلقين " على جدار .
- كان يمضى كل يوم إلى حجرة منزويسة ، قائلا لنفسه : هذا حذاؤك القديم ، فلا تغتر .
- ١٨٦٠ فقالوا للملك : إن له حجرة " خبأ" فيها الذهب والفضــــة ، ودفن فيها الجـــرار .
 - وهو لا يسمح لأحد بدخولها ، كما أنه يغلق بابها على الدوام .

- وقال الملك : عجبا لهذا الغلام ، ما الذي يخفيه عنا ويستره علينـــا ؟!
- ثم أمر أحد الأمراء قائلا: إمض في منتصف الليل ، فافتح تلك الحجرة ، وادخلهـــا ؛
 - وكل ما تجده فيهـا ، إنهبه ، وافش سـره للندمان .
- 1470 فهو مع مثل هذا اللطف والإكرام الذي لاحد لـــه ، يخفي الفضة والذهب من لؤمه " وخستــه " .
- ويظهر الوفاء والعشق والوجد، في حين أنه يعرض القمح ويبيع الشعير.
- وكل من يجد الحياة في العشق ، يكون كل ما سوى العبودية ، كفرا عنده .
- وفي منتصف الليل تشاور ذلك الأمير مع ثلاثين من خاصته في فتح حجرة السار.
 - وحمل عدد من المقاتلين المشاعل ، ومضــوا نحو الحجرة فرحين .
- ١٨٧٠ قائلين : إن أمر السلطان هو أن نسطو على الحجرة ، ويحمل كل منا كيسا من الذهب .
- فكان أحدهم يقول: ها، أي ذهب تقصد ؟ تحدث عن العقيق والساقوت والجواهـــر.
- إنه كبير خواص خزانـــة السلطـــان ، بـل إنـه بمثابـة الـروح بالنسبـــة الملك .
 - فأية قيمة عند ذلك المحظى المقرب للمرجان والياقوت والزمرد والعقيق ؟!
- لم يكن الملك يسيء الظن به ، لكنه كان يسخر ويهزأ ليمتحن "الأمــراء" . 1٨٧٥ لقد كان يعرف أنه برىء من الغل والغش ، لكنه كان مرتعد القلب من ظنه أيضــا .

- قائلاً: ربما كان الأمر كذلك لاقدر الله- ويتألم ، وأنا لاأريده أن يشعر بالخجل .
- إنه لم يفعل هذا ، وجائز له إن فعل ، قل له : إفعل ما تريد ، إنه محبوبنا .
- وكل ما يفعله محبوبي ، فقد فعلته أنـــا ، فهو أنا وأنا هو ، بالرغم من أننـي محجوب عنه .
- ثم عاد يقول: إنه بعيد عن هذه الطباع والخصال، ، ما هذا الخلط؟ بل ما هذا الهذيان والخيال؟!
- -١٨٨٠ إن هذا في حد ذاته يستبعد عن إياز ، بل هو محال ، إنه بحر" لا يسبر غوره .
- بل إن البحار السبعة قطرة واحدة منسه ، وكل الوجود رشحة من موجسه .
- وكل أنواع الطهر تؤخذ من هذا البحـــر ، بل إن قطراته قطرة قطرة تقوم بكيمياء " التبديل .
 - إنه ملك الملوك ، بل هو صانع الملوك ، وسمى " إياز " دفعا للحسد .
 - بل إن العيون الطيبة لتحسده بدورهـا ، غيرة منه ، فإن حسنـه بلاحد .
- -١٨٨٥ إننى أريد فمــا في سعة الفلك ، حتى أصف ذلك الذى يزرى بالملك
- ولو أجد فما قدر هذا الذى أطلبه بل مائة ضعف ، فإن ما أحس به من حنين ، يضيق به الصراخ .
- ولو لم أقل هذا القدر أيضا أيها السند ، فإن زجاجة القلب تتكسر من الضعف .

- ولما رأيت زجاجة القلب رقيقة " هشة " ، لكي أسكن " ما بي " مزقت كثير ا من الأقبيـــة .
- وأنا أيها المحبوب ينبغي على أن أجن بلا جدال ، ثلاثة أيام على رأس كل شهـــر .
- ١٨٩٠ فانتبـــه ، هذا هو اليوم الأول ، إنه يوم النصر ، لا يوم الفيـــروز وكل قلب يحتوى على حزن المليك ، تكون كل لحظة كأول الشهر بالنسبة
- وما دمت قد صرت مجنونا ، فإن قصة محمود وأوصاف إياز ، قد خرجت الآن عن إيقاع اللحن .

بيان أن ما نذكره هنا هو مجرد صورة القصة لكي تكون مناسبة لمن يأخذون بالصورة وجديرة بمرآة تصويرهم، ومن القدسية التي هي حقيقة هذه القصة يخجل النطق من مجرد التفوه بما ، ومن الخجل يضل الرأس والحية والقلصم والعاقصل تكفيصه الإشارة

- ذلك أن فيل " روحي " رأى هند " الجنان " في الحلم ، ف اقطع الأمل إذن في الخراج ، فقد خربت القرية .
- "كيف يأتي النظم لي والقافيمة ، بعدما ضاعت أصول العافيمة العافيمة

- ١٨٩٥ ما جنون واحد لي في الشجون ، بل جنون في حي جنون في جنون ف
- ذاب جسمي من إشارات الكني ، منذ عانيت البقارات الكناء في الفنارات الكناء في الفنارات الكناء في الفنارات الكناء في الفنارات المنارات الكناء في الفنارات المنارات الكنارات الك
- يا إيـــاز ، لقد صرت من عشقك " في نحول " الشعــرة ، وعجزت عن إتمام قصتك ، فحدثنا أنت بها.
- ولطالما قرأت أسطورة عشقك بالروح ، ، فاقرأني أنت إذن ، فقد صرت أسطيرية .
- إنك أنت الذى تقرأ لاأنا أيها المقتدى ، إنني الطور وأنت موسى ، وهذا هو الصيدى .
- ١٩٠٠ وأى علم للجبل المسكين بالكلام والحديث ، إن موسى يعلم أن الجبل خال " من الفكر والقول " .,
- إن الجبل يعلم ، لكن ما أتيح له من علم ، والجسد " يستمد " قليلا من لطف الروح .
- والجسد قد خلق كالإصطرلاب من أجل الحساب ، وهو آية من الروح التي هي كالشمس الساطعة .
- ولأن ذلك المنجم ليس حاد البصر ، يشترط أن يكون هناك رجل يصنع له . الاصطر لاب .
- وذلك حتى يصنع الإصطرلاب من أجله ، وحتى يفهم شيئا عن حالة الشمس .

⁽١) ما بين القوسين بالعربية في المتن الفارسي.

- 1900 والروح التي تبحث عن الصواب عن طريق الإصطرلاب ، أى قدر تعرفه عن حالة الفلك والشمس ؟
- وأنت تنظـر إذن بعين الإصطرلاب ، فأنت في رؤيتك للدنيا قاصر جدا على وجه اليقين .
- لقد رأيت الدنيــا بقدر رؤينك ، فأين الدنيا إذن ؟ لماذا تتحسس شاربك " كبرياءً " ؟
- وإن للعارفين كحلا " يجلي البصر " فابحث عنه ، حتى تصير كالبحر هذه العين التي تشبه الجدول .
- ولو كان معي ذرة من العقل والوعي ، أى هوس هذا وتجديف في القول ؟ 19١٠ وبما أن رأسي قد خلت من الوعي والذكاء ، فأى ذنب لي في هذا الخلط في الكلام ؟
- -إن الذنب ذنبه هو ، ذنب من سلبني العقـــل ، وقد ماتت أمامه عقول كل العاقلين .
 - -" يا مجير العقل فتان الحجسي ، ما سواك العقول مرتجسي
 - ما اشتهیت العقل مذ جننتني ، ما حسدت الحسن مذ زینت
- هــــل جنوني في هواك مستطـــاب ، قـل : بلـى ، واللـه يجزيك الصــواب "(١)
- ١٩١٥ فسواء تحدث هو بالفارسية أو بالعربي ، أى أذن وأى لبب يستطيعان فهم أعماقه ؟

⁽١) ما بين القوسين بالعربية في المتن الفارسيسي.

- ها أنا قد جننت مرة ثانيـــة كالمجنون ، هيا إمض ، إمض أيها الحبيب ، وهات القيد سريعا .

- عد بنا مرة أخرى إلى قصة عشق ايساز ، فهي كنز مليء بالأسرار .
- ١٩٢٠ لقد كان كل يوم يذهب إلى الغرفة العليا ، كي يشاهد الحذاء القديم والسترة الجلدية .
- وذلك أن وجود " النعمة" يحدث سكرا شديدا ، ويسلب العقل من الرأس والحياء من القلب .
- ونفس سكر الوجود هذا قد قطع لطريق من مترصده على منات الآلاف من القرون السابقة.
- لقد صار عزازیل من هذا السكر إبلیس ، واعترض قائلا: اماذا یصبح آدم رئیسا علی ؟
 - إنني سيد وإبن سيد أيضـــا ، وجدير" بمائة فضل مستعد لـــه .
 - ١٩٢٥ ولست بأقل من أحد في الفضيل ، حتى أقف احتراما أمام العدو .
- لقد خلقت أنا من النار وخلق هو من الوحل ، ، وما قيمة الوحل إلى جوار النار ؟

⁽١) ج/ ١١-٥٧٣: ابن على قدم قلبي قيدا من العشق ، فبأى شيء يجديني هذا الوعظ والنصـــح ؟. - وقصة العشق لا مطلع لها ، وبالتالي لامقطــع لها أيضــــا .

- وأين كان هو في ذلك الزمسان الذى كنت أنا فيه صدرا للعالم وفخرا للزمن ؟!

(وخلق الجان من مارج من نـار) وقوله تـعالى في حق إبـليـس إنـه(كان من الجن ففسق)

- لقد كانت نار روح السفيـــه تلقي باللهب ، فقد كان ناريا ، والولد سر أبيــه .
- لا ، لقد أخطىات ، بىل كان غضب الله ، فلماذا تبحث عن العلىل والأسباب ؟
- 1930 إن الأمر الذى بلا علة مبرأ من العلل ، إنه مستقر ومتواصل منذ الأزل .
 - وفي كمال الصنع المتواصل المستمر ، أي موضع للعلة الحادثة أو الحدث ؟
- وأى شيء يكون سر الأب هذا ، إن أبانا أيضا من صنعه ، إن الصنع لب ، والأب الصورى هو القشر .
- فاعلم أن العشق يا هش القشر كالبندق هو رفيقك ، وروحك تبحث عن اللب ، وبدق القشر منك .
- وجهنمي ذلك الذي يكون القشر رفيقا له ، لقد أعطى جلده مصداقا لـ (بدلناهم جلودا) .
- ١٩٣٥ والمعنى واللب فيك مسيطران على النار ، لكن قشورك حصب جهنم .
- والقدر الخشبي الذي يكون فيه ماء الجدول ، تكون قدرة النار كلها على ظاهره .

- لكن معنى الإنسان مسلط على النار ، إنه مالك خازن الجحيم ، فكيف يكون هالكا فيله ؟
- فلا ترد إذن في البدن ، وزد في المعنى ، حتى تصيير سيدا على النار مثل مالك .
- وها أنت تقوم بزيادة القشر فوق القشر ، فلا جرم أنك كالقشر في دخان . ١٩٤٠ - ذلك أنه لا طعام للنيران إلا القشور ، وقهر الحق سالخُ لجلد ذلك الكبرياء .
- وهذا الكبرياء نتيجة للقشور والجلد ، ومن هنا فالمال والجاه صدية المحمد الكبرياء .
- وما هو هذا الكبرياء ؟ إنه الغفلة عن اللباب ، إنه متجمد غافل غفلة الثلج عن الشمس " الساطعة " .
 - وعندما يأتيه علم بالشمس ، لا يبقى ثلجا ، يصير لينا حارا ويجد في السير .
- وعندما يرى الجسد اللب يصير بجملته طامعا فيه ، ويصير ذليلا عاشقا ، إذ : ذل من طمع .
- 1920 وعندما لا يرى اللب يقنع بالقشر ، ويصبح قيد " عز من قنع " مطوقا اياه في سجنه .
- والعز هنا " بالدنيا " هو مجوسية وذل للدين ، وما لم يفن الحجر ، متى صار فصيا ؟
- أتقول " أنا " وأنت في مقام الحجرية لا تزال ، إن الأوان هو أوان تحولك إلى مسكين فان .
- ومن هنا يبحث الكبرياء دائما عن الجاه والمال ، لأنه من كثرة " البعر " يكون الكمال لمستودع القمامة .

- فإن هاتين المرضعتين تربيانه ، وتحشوانه بالشحم واللحم والكبرياء والعنجهية .
 - ١٩٥٠ ولم تمعنا النظــر في لب اللب ، ومن ثم فقد ظنتا القشر لبــا .
 - لقد كان إبليس هو الإمام في هذا الطريق ، ، إذ سقط في شبكة الجـــاه .
 - فالمال كالحية ، والجاه ذاك أفعى ، وظل الرجال بمثابة الزمرد لهذين .
 - وذلك لأن الزمرد يقتلع عين الحيـــة ، فتعمى ، ويجد السالك الطريق .
- ولأن ذلك السرئيس قد وضع هذه الشوكة في الطريق ، فكل من جرح به ، قال : لعنة الله على إبليس .
- 1900 يعنى أن هذا الحزن قد حاق بي من غدره وجحوده ، وذلك المقتدى سباق القدم في الغدر .
- -ومن بعده ، جاءت القرون في أثر بعضها ، كلها قد سارت على نهجه ، واتبعت سنته .
- وكل من يسن سنة سيئه أيها الفتى ، حتى يتخبط الخلق من بعده في العمى ؟
- فإن كل أوزارها تتجمع عليه ، فقد كان رأســــا ، والباقون مجرد ذيول " له "
 - لكن آدم كان يضع أمامه ذلك الحذاء وتلك السترة ، قائلا : إنني من طين .
- ١٩٦٠ مثل ايساز ، كان حذاؤه مزارا لسه ، فلا جرم أن صار محمود العاقيسة .
- إن الوجود المطلق إنما يقوم بكل أحواله في العدم ، وما هو موضع صنع " كن" إلا العدم ؟
- وإن أحدا قط لا يكتب على ورقة مكتوبة ، كما أن أحدا لا يغرس غصنا فوق غصن مغروس .

- " فالكاتب " يبحث عن ورقة " بيضاء " لم يكتب عليها شيء ، و " الغارس " يغرس بذرته في موضع لا بذرة فيه .
- فكن أيها الأخ موضعا لم يغرس فيه أحد شيئا ، وكن ورقة بيضـاء لم يكتب عليها شيء .
- ١٩٦٥ حتى تصبح مشرفا بـ (نون والقلـ م حتى يلقي فيك بذره ذو الجود والكرم .
 - وخذ من هذا الفالوذج الذي لم يُلعق ، وتجاهل ذلك المطبخ الذي رأيت .
- ذلك أنه يوجد في ذلك الفالوذج أنواع من السكر ، تذهب الحذاء القديم والسترة الجلدية من ذاكرتك .
 - وعندما يحين النزع والموت تتأوه ، وتذكر آنذاك السترة والحذاء القديم .
- ومــا دمت غريقا في أمــواج القبح ، حـــيث لا عون هنــاك مـن ظهيـــــر أو حميم ؛
- ١٩٧٠ ولا تذكــر سفينة الصدق ، فإنك لا تنظر في الحذاء القديم ولا في السترة الجلدية .
- وما دمت عـاجزا غريقــا في دوامـة الفناء ، فإنك تجعل من (ظلمنا أنفسنـا) وردا على الولاء .
- ويقول الشيطـــان : انظروا إلى هذا الساذج ، واقطعوا رأس هذا الديك الـذى يؤذن في غير وقت .
- وإن هذه الخصلة بعيدة عن فضائل ايان ، أن تبدو صلاته مجرد مظهر ولا صلاة فيها .
 - فلقد كان ديكا للسماء من قبل ، وكان أذانه دائما في وقته .

في معنى [أرنا الأشياء كما هي] ومعنى [لو كشف الغطاء ما ازددت يقينا]

19۷٥ – أيتها الديكـــة ، تعلمي الصيـــاح منه ، ، فهو يصيح من أجل الحق ، لا من أجل دانق .

- إن الصبح الكاذب يأتي و لا يخدع ، والصبح الكاذب هو الدنيا بخيرها وشرها .
 - وأهل الدنيا أصحاب عقول ناقصة ، بحيث ظنوها صبحا صادقا .
 - ولقد حطم الصبح الكاذب القوافـــل التي خرجت على أمل الصبــاح.
- فلا كان الصبح الكاذب مرشدا للخلق ، فلقد أذهب كثيرا من القوافل أدراج الرياح .
- 19۸۰ ويا من صرت رهنا الصبح الكاذب ، لا تقل عن الصبح الصادق أنه أيضا كاذب .
- فإن لم يكن عندك أمان من النفاق والسوء، فمن أى شيء تظن برفيقك نفس الظن ؟
 - وقبيح الفعل غالبا ما يكون سيء الظن ، إنه يقرأ في حق رفيقه كتابه هو .
 - وأولئك الأخساء الذين ظلوا على ضلال ، سموا الأتبياء السحرة والضالين .
- وأولنك الأمراء الأخساء صناع الزيف ، ظنوا نفس الظن بالنسبة لحجرة الساز .
- ١٩٨٥ وأن له فيها دفي نسبة وكنزا ، فلا تنظر إلى الآخرين من مرآة " نفسك

- كان الملك نفســه يعرف براءته وطهره ، وكان هذا البحث والتجسس من أجلهم هم .
- فأخذ يقول: أيها الأمير، افتح باب تلك الحجرة في منتصف الليل، عندما يكون غافلا عنها.
 - حتى تظهـر أنواع مكـره ومن بعد ذلك علينا نحن عقابـه .
- لقد وهبتكم أنا ذلك الذهب والجواهــــر ، ولا أريد من تلك الأموال إلا الخيـــر .
- ١٩٩٠ لقد كان يقول ذلك القول وقلبه يخفق من أجل إياز الذي لا نظيــــر
- وكان يتساءل بينه وبين نفسه: هل هو أنا الذى يقول هذا الكلام ؟! وإلام يصير حاله إذا سمع هذا الجفاع ؟
 - ثم يعود ويقــول: بحق دينه ، إن ثباته ووقاره أعظـــم من أن ؟
- يتطير أو يضيق من قولي القبيح ، أو يجهل الغرض الحقيقي من فعلى هذا .
- وعندما يرى المبتلى تأويلات الألسم ، يراه كسبسا ، فمتى يصير ذاهلا منسه ؟
- ١٩٩٥ وصاحب التأويسل والتفسيسر إياز الصابسر ، الذي هو ناظسر" إلى بحار العواقب ؟
 - مثل يوسف هم ، ورؤى صاحبي السجن ، تعبيرها أمامه واضح للعيــــان .
- وإذا لم يدرك الرجل الصالح تفسيـــر رؤياه ، متى يكون واقفا على أسرار رؤى الغير ؟!
- وإني إن ضربته مائة ضربة بالسيف على سبيل الامتحـــان ، فلن تضعف على علقة ذلك الشفوق الرحيم بي .

- إذ أنه يعلم أننى أضــرب نفسي بهذا السيف ، إنني هو في الحقيقة ، وهو أنــا .

بيان اتحاد العاشق والمعشوق على وجه الحقيقة بالرغم من أنهما متناقضان تناقض الاحتياج والاستغناء، كالمرآة الخالية ولا صورة فيها ، وانعدام الصورة متناقض مصع وجودها ، لكن بينهما اتحادا في الحقيقة يطول شرحه والعاقل تكفيصه الإشارة

- ٢٠٠٠ اشتكى المجنون مرضا في جسده فجأة من جراء الفراق والهجر .
 - لقد جاش دمه من لهيب الشوق ، فظهرت عليه أعراض مرض الخناق .
 - وجاء الطبيب ليداويسه ، فقال : لابد من فصده .
 - ينبغي فصده من أجل دفع الدم ، واستدعى فصادا بارعا في صنعته .
- فربط ساعده ، وأمسك بمبضعه ، فصاح به على الفور ذلك العاشق بطبعه دربط ساعده ، وأمسك بمبضعه ودعك من الفصد ، وإذا مت ، قل للجسد الذى المترأ: ألا فلتمض .
- فقال له : ما الذى تخشىاه آخر الأمر من هذا ؟ إنك لا تخاف من أسد العرين .
- فالأسد والذئب والدب ، وكل حمار وحش ووحش ، قد تجمعت حولك طوافة بالليل .
- فهي لا تشم فيك رائحة بشـــر ، من فرط الوجد والعشق الذى أدمى كبدك .
- إن الذنب والدب والأسد تعلم ما هو العشق ، وأقل من كلب ذلك الذي لايبصر العشق .

- ٢٠١٠ فإن لم يكن في الكلب عرق من العشق ، فمتى كان كلب أصحاب الكهف باحثا عن " أرباب " القلوب؟
 - وهناك كلاب كثيرة على شاكلته في هذه الدنيا ، وإن لم نتل شهرتــه .
- وإنك لم تفهم النزر اليسير عن قلب من هو من جنسك ، فمتى تعرف شيئا عن قلوب الذئاب والنعاج ؟
- فإن لم يكن عشق ، متى كان الوجود يصبح وجودا ؟ ومتى تبدل الخبز إلى وجودك أنت ؟
- فمن أين صار الخبز لك ؟ من العشق والاشتهاء ، وإلا متى كان للخبز طريق الله الروح ؟
- ۲۰۱۰ إن العشق هو الذي يجعل الخبز الميت روحا ، وهو الذي يجعل الروح الفانية خالدة .
- قال المجنون : إنني لا أخاف من المبضـــع ، بل إن صبرى عليه أكثر من الجبل الراسخ .
 - وأنا مشرد لا يستريح جسدى دون جراح ، إنني عاشق "أحوم حول الجراح .
 - لكن وجودى ممتليء بليلى ، وهذا الصدف مليء بصفات ذلك الدر .
 - وأخاف أيها الفصياد إن قمت بفصدى ، أن يخز مبضعك ليلى فجياة .
- ٠٢٠٢- ويعلم ذلك العاقل الذي نور قلبه ، أنه لا فرق هناك بيني وبين الماسي . (١)

⁽۱) ج/۱۱-۱۹۷۰ فمن أكون أنا ؟ أنا ليلى ، ومن ليلى ؟ هي أنا ، نحن روح واحدة سكنا بدنين .

سأل معشوق عاشقا : هل تحبني أكثر أو تحب نفسك؟ قال : لقد مت عن نفسي وصرت موجودا بك، ونسيت علمي وصرت مالما بملمك، ونسيت قدرتي وصرت قادرا بقدرتك، فإن أحببت نفسي فكأني أحبك، وإن أحببتك فكأني أحب نفسي :

كل من تكون له مرآة اليقين * يكون ناظرا إلى الله وإن كان ناظرا إلى نفسه أغرج من صفاتك إللا خلقي ، من رآك رآني ، ومن قصدك قصدني ، وعلى هذا المنوال

- ذات صبوح ، قال محبوب لمحبوبه على سبيل الاختبار ، قل لي يا فلان ابن فلان ؛
 - هل تحبني أكثر أو تحب نفسك ، هيــا قل لي يا ذا الكرب ؟

عسل.

- قال: لقد صرت فانيــا فيك ، بحيث صرت ممتلنا بك من الرأس إلى القدم ،
- فلم يعد لي من وجودى إلا الاســـم ، وليس في وجودى إلاك يا حسن الثغر
- ٢٠٢٥ لقد فنيت بحيث صرت ك " قطرة " من خل ، ذانبا فيك أنت يا بحرا من
 - مثل حجر يصير بأجمعه ياقوتا خالصـا ، إذ يمتليء هو بصفات الشمس .
- ولا تبقى فيه صفات الحجر ، ويمتليء بصفات الشمس وجها وظهرا .
 - ومن بعد ذلك إن أحب نفسه ، يكون حبه كله للشمس أيها الفتى .
- وإن أحب الشمس بكل كيانه ووجدانـــه ، يكون حبه لنفســه دون " أدنى " شك .
 - ٢٠٣٠ سيان إذن حب ذلك الياقوت الخالص لنفسه ، وحبه الشمس .
- وبين هذين الحبين لا فرق هناك يذكر ، فلا يوجد في كلا الجانبين إلا الضياء " النابع " من المشرق .

- إنه إن لم يصر ياقوتا فهو عدو نفسه ، لا تكون هناك آنية واحدة ، بل آنيتان .
- ذلك أن الحجر ظلماني أعشى في ضوء النهـــار ، والظلماني في الحقيقة عدو للنور .
- وإنه إن أحب نفسه آنذاك يكون كافرا ، ذلك أنه يكون جاحدا للشمس الكبرى .
- ٢٠٣٥ ومن ثم لا يليق بالحجر أن يقول أنا ، إنه ظلماني وفي معرض الفناء
 فقد قال فرعون : أنا ربكم الأعلى وصلار ذليلا ، وقال إبن منصور : أنا الحق فنجا .
- فإن تلك الـ " أنا " (من فرعون) قد استتبعت لعنة الله ، أما هذه الأنا (من المنصور) فلها رحمة الله أيها المحبب .
- -ذلك أن فرعون كان حجرا مظلم___ا ، وكان " منصور " عقيقا ، كان ذاك عدوا للنور ، وكان هذا محبا عاشق__ا .
- إن " أنا " المنصور هي " هو " في باطنها وحقيقتها أيها الفضولي ، إنها من الإعتقاد في الحلول .
- ٢٠٤٠ فجاهد حتى تقل فيك طبيع ــــة الحجر ، وحتى يصبح حجرك منورا . . " طبيعة " الياقوت .
- واصبر في الجهاد وفي الفناء ، وشاهد دائما البقاء في الفناء لحظة بعد أخرى .
- وكلما قل فيك وصف الحجريسة ، ازداد فيك وصف الياقوتية ثباتا وإحكامسا .
- يمضى وصف الوجود عن جسدك الفانى ، ويزداد وصف السكر في رأسك .

- فصر بأجمعك سمعا وكأنك أذن ، حتى تجد قرطـــا من حلقة الياقوت .
- ٢٠٤٥ ومثل حفار الآبار ، داوم على إخراج التراب إن كنت إنسانا ، حتى تصل إلى الماء من ذلك الجسد الترابي .
- وإن جذبة الحق لو وصلت إلى الماء المعين ، لانبثق البئر من الأرض دون حفير .
- لكن داوم على العمل ، ولا تعول على هذا الأمر كثيرا ، وداوم على إخراج التراب قليلا قليلا من البئر .
 - فقد وجد الكنز كل من تجشــم المشاق ، وكل من جد ، أتاه الجــد والإقبال .
- فقد قال الرسول الله إن الركوع والسجود ، هو دق لحلقة الوجود على باب الحق.
 - ٠٥٠٠ وكل من يقرع حلقة ذلك الباب ، ، يطل له الإقبال برأسه منه .(١)

مجيء ذلك الأمير النمام مع القواد والعسكر في منتصف الليل لفتم حجرة إياز ورؤيتهم للرداء الجلدي والحذاء القديم معلقين ، وظنهم أن ذلك حيلة ومكر وتعمية ، وحفرهم لأرضية الحجرة في كل ركن يعن لهم ، وحفر الحفر ونقب الجدران ، وعدم عثورهم على شيء ، وخجلهم وشعورهم بالفيبة ، كمن ساء ظنهم وتوهموا ما ليس بكائن عن الأنبياء والأولياء ، إذ كانوا يقولون أنهم سحرة صنعوا أنفسهم ، وتصوروا عليهم ، وبعد البحث والتفص يخجلون ويندمون ، حيث لا يجدي الفجل والنحم

- لقد انطلق هؤلاء الأمناء "!!" إلى باب الحجرة ، طالبين للكنز والذهب والجرار المدفونة .

⁽١) ج/١١-٥٨٩: عد وأعد القول في قصته ، أقصد إيازا ، وماذا جرى من أحواله .

- وبشغف شديد أخذ هؤلاء الأشخاص المعدودون يفتحون القفل ، وبمانتي علم وفن .
 - ذلك أن القفل كان صعبا ، وكان لسانه ملتويا ، كان قد أحسن اختياره .
- ليس بخلا بالفضة والمال والذهب الخالص ، بل من أجل كتم السر عن العوام ٢٠٥٥ كان يقول لنفسه ": إن جماعة تطوف حول ظن السوء ، وجماعة أخرى تسميني المشعوذ المحتال .
- وصاحب الهمة تكون عنده أسرار الروح ، أكثر حفظ عن العوام من ياقوت المنجم .
 - والذهب أغلى من الروح عند البلهـــاء ، لكنه عند الملوك فداء الروح ـ
- كانوا يسرعون بنشاط من حرصهم على الذهب ، ، ومانت عقولهم تقول لهم : إمشوا الهوينيي .
- إن الحرص يسرع عبثًا نحو السراب ، فيقول له العقل : أنظر جيدا ، ليس هذا بماء .
- -٢٠٦٠ ولقد غلب الحرص وصار الذهب كالروح ، واختفت آنذاك صيحات العقل المحذرة .
- فصار حرص المرء أضعافا مضاعفة ، واختفت حكمة " عقله" وإشار اتــه .
- وذلك حتى يسقط في بئر الغرور ، وحينذاك يسمع الملامة من " عقل " الحكمة
- وعندما تحطم كبرياؤه من قيود الشراك ، وجدت النفس اللوامة السيطرة علي .
- وما لم تصطدم رأسه بجدار البلاء ، فإن أذنه الصماء لا تسمع نصيحة القلب .

- ٢٠٦٥ والأطفال من حرصهم على حلوى الجوز والسكر ، يجعلون كلتا
 الأذنين أصمين عن النصح .
 - وعندما تبدأ آلام القروح عند " الطفل " ، تتفتح كلتا أذنيه لسماع النصح .
 - ولقد فتحوا الحجرة بحرص وبشغف شديد ، في تلك اللحظة ، هذا النفر .
 - وتقاطروا من الباب متزاحمين ، تقاطر الهوام في المخيض المتعفن .
 - إنها تسقط فيه بعشق واندفــاع ، ولا إمكان للأكل منه ، والجناحان مقيدان
 - ٧٠٠٠ ونظروا إلى اليسار وإلى اليمين ، ووجدوا حذاءً ممزقا وسترة جلدية .
- لكنهم غادوا يقولون : إن هذا المكان لا يخلو من شبهة ، والحذاء لا يوجد هنا إلا من أجل التعميــة .
 - هيا هاتوا السفافيد الحادة ، وتحسسوا وجود الحفر والقنوات المغطاة .
- وقاموا بالحفر في كل موضع ، وجدوا في البحث ، وحفرت الحفر العميقة والآبار .
- كانت الحفر تصيح بهم في تلك اللحظة " نحن حفر خالية ، أيها الدنسين .
 ٢٠٧٥ فأخذوا يحسون بالخجل من ذلك التفكير ، وأخذوا يردمون الحفر
 - ئانىــــة .
- وأخذوا يحوقلون بينهم وبين أنفسهم كثيرا ، فلقد بقيت طيور طمعهم " محرومة " من الحب .
- فلم يكن في الإمكان دهان تلك الجدران ، ولا إمكان هناك للإنكار مع ايـــاز

- فالجـــدار وساحـة الحجرة يشهدان عليهم ، إن تظاهروا بالبراءة بشكل خادع .(١)
- ٠٨٠٠ أخذوا يرجعون إلى الملك خجلين صفر الوجـــوه، تعلو "وجوههم غبرة ".

عودة النمامين من حجرة إياز إلى الملك وهم خلاة الوفاض حجلين مثل أولئك الذين أساءوا الظن في حق الأنبياء عليهم السلام عند ظهور براءتهم وطهرهم، مصداقا لقوله تعالى (يوم تبيض وجوه وتسود وجوه) وقوله تعالى (وترى الذين كذبوا على الله وجوههم مسودة)

- قال الملك قاصدا: هه ؟ ما الأحوال ؟ ما بال آباطكم خالية من الذهب والفضية ؟
- وإن كنتم قد أخفيتم الدنانير والدوانق ، فأين نضرة الفرح في الوجنه وعلى الوجنتين ؟
- وإن كان كل جذر مختفيا ، فإن ورق (سيماهم في وجوههم) يكون أخضر "منينا عنه " .
- وكل ما امتصــه ذلك الجسد من سم وشهد ، ينادى به الغصن المرتفع في التو واللحظــة .
- ٩٠٠٥ فإذا كان الجذر بلا زاد خاليا من الغذاء ، فما هذه الأوراق الخضراء الموجودة في الغصن ؟

⁽۱) ج/ ۱۱- ۲۱۰- فأى عذر يقدمونه جميعا لاحتيالهم ، حتى ينجوا بأرواحهم من هذه الورطــــة .- وفي النهاية يانسين عاضين على الشفة وبنان الندم ، لاطمين رؤوسهم بأيديهم كالنســـــاء ؛

- إنه يضمع ختما على لسان من أصله من طين ، فتشهد عليه فروعه ، أى يداه وقدمهاه .
- فانطلق هؤلاء الأمراء جميعـــا معتذرين ، وسجدوا كالظل أمام القمـــر . .
- واعتذارا عن هذا الاندفاع والتجديف والهذيان بالأنيـــة ، ذهبوا إلى الملك حاملين الأكفـان والسبوف .
- كانوا جميعا من الخجل يعضبون بنان الندم ، وأخذ كل منهم يقول : يا ملك العالم ؟
- ٢٠٩٠ إن سفكت دمنا فهو لك حلال بلال ، وإن عفوت ، فهو إنعام منك علينا ونوال .
 - لقد فعلنا ما نحن جديرون بفعله ، والأمر لك أيه الملك المجيد .
- فإن تجاوزت عن جرمنا يا مستنير القلب ، فقد فعل الليل أفعال الليل ، والنهار أفعال النهار .
- وإن عفوت ، فقد وجد القنوط الرجاء والسعة ، وإلا فليكن مائة من أمثالنا فداء للملك .
- قال الملك : لا ، فإن هذا الحلم أو ذاك العقاب ، لن أفعله أنا ، فهو من حق إنـــاز .

تحويل الملك إلى إياز مسألة قبول توبة النمامين ومقتحمي العجرة أو عقابهم، بما يعني أن هذه الجناية قد حدثت في

٧٠٩٥- إن هذه الخيانة في حقه وفي عرضه ، إنها طعنة في عروق ذلك المبارك القدم .

- وبالرغم من أننا روحا نفس واحدة ، إلا أننا منفصلان فيما يختص بظاهر النفع والضر .
 - إن إتهام العبد ليس عارا على الملك ، وليست إلا زيادة في حلمه وتحمله .
- وقد يجعل الملك المتهم في غنى قارون ، فما بالك إذن بما يمكن أن يصنعه مع البريء !! .
- فلا تظنن الملك غافلا عن فعل أحد ، إنما يمنع حلمه إظهار هذا الفعل فحسب
- ٢١٠- فمن الذي يشفع عنده أمام علمه ، ومن الذي لايبالي " بإحسان أو اساءة " اللهم إلا حلمه ؟
- إن ذلك الذنب إنما يبدر " اعتمادا " على حلمه في البدايـــة ، وإلا فمتى كانت هيبته تعطى له مجال " الظهور " ؟!
- ودية جرم النفس العاقلة لا تكون إلا على حلمـــه ، وذلك لأن [الدية على العاقلــة].
- ونفوسنا ثملـــة غائبة عن الوعي من حلمــه ، وقد اختطف الشيطان القلنسوة من فوق رأسها " أي خدعها "قي سكرهــا.
- وإن لم يكن ساقي الحلم صابا للخمر ، فمتى كان الشيط_ان أن يجادل آدم ويعادي__ه ؟
- ٢١٠٥ ومن كان آدم هي وقت أن و هب العلم بالنسبة للملائك ؟ " لقد جعله " أستاذا للعلم ، والنقاد للجواهر .
- -لكنه عندما شرب في الجنة خمر الحلم ، صار أصفر الوجه من لعبة واحدة من الشيطـــان .

- إن تلك الأدوية المقوية (١) من تعليم الودود ، كانت قد جعلته ذكيــــا ماهرا عالما ؛
 - ثم إن أفيــون حلمه شديد التأثيـر ، قد جذب اللص صوب متاعــه .
- فيأتي العقل ناحية حلمــه مستجيرا قاتـــلا: لقد كنت ساقيـا لي ، فخذ بيــدى .

قول الملك لإياز: إختر بين العفو والعقاب، فكل ما تفعله من عدل أو لطف صواب هنا، وفي كل منها معالم، ففي العدل أدرج آلاف من اللطف (ولكم في القصاص حياة يا أولي الألباب) وإن من يستكره القصاص إنها يأخذ في الحسبان حياة قاتل، ولا ينظر في مائة ألف حياة سوف تعصم وتحقن في حصن الخوف من العقاب

- ٢١١٠ أحكم على المجرمين يا إياز الطاهـــر ، أحكم باحتراز وحذر شديدين وإني وإن كنت قد قمت بتجربتك في العمل مائتي مرة ، فإنني لا أجد في كفك الجلد خطأ واحدا .
- وخلق بلا عد ولا حصر خجلون عند الامتحان ، لكن كل أنواع الامتحان خجلة منك أنت .
- فيا له من بحر لا يسبر غوره ، ليس العلم فحسب باللازم له ، ويا له من جبل ومائة جبل .. لا يلزمها الحلم فحسب .
- قال : إنني أعلم أن اللازم هو عطاؤك المحض ، وإلا فأنا ذلك الحذاء القديم وسترة الراعي .
- ٢١١٥ ومن هنا فإن الرسول ﷺ قد شرح هذا الأمـــر ، عندما قال : [من عرف نفسه ، فقد عرف ربه].

⁽١) حرفيا : معجون الجوز المرقش وهو دواء مقِّز ومنبه لفاقدى الوعي .

- إن حذاءك هو النطفة ، ودمك هو سترة الراعي ، وكل ما تبقى أيها السيد ، هو محض عطائه .
- ولقد أعطى هذه العطية حتى تستزيد منها ، فلا تقل : ليس عنده سوى هذا القدر .
- ومن هنا فإن البستاني يعرض عددا من ثمار التفاح ، حتى تعرف أشجار البستان وما تغله .
- والزارع يعرض كفا من القمح على المشترى ، حتى يعرف " نوعية " القمح الموجود في الأهراء .
- ٢١٢٠ والأستـــاذ يشرح نقطة واحدة من الموضوع ، حتى تعرف علمه الفياض ، وتستزيد منه .
- وإن قلت إن هذا هو ما عنده فحسب ، فإنه يبعدك عنه ، كما يبعد قشة علقت بلحيته .
 - يا إياز تعال الآن واحكم ، وضع في العالم أساس العدل الذي يندر مثاله .
- إن الذين أجرموا في حقك يستحقون القتل ، وإن كانوا طمعا يحومون حول عفوك وحلمك .
- فهل يا ترى تغلب الرحمة أو يغلب الغضب ، وهل يا ترى يغلب ماء الكوثر أو اللهب ؟
- ٢١٢٥ وكلاهما موجودان من أجل اجتذاب الخلق منذ يوم العهد ، غصن الحلم وغصن الغضب .
- ومن هنا فإن لفظ " ألست " أيها الطالب للتفسير ، نفي وإثبات مقترنان في لفظ واحد .
 - ذلك أن هذا الاستفهام للإثبات ، وإن كان لفظ " ليس " مدرجا فيه .

- ودعك من هذا حتى يظل هذا الموضوع غامضا ، ولا تضع أطبساق الخواص على مائدة العوام .
- وهناك قهر ولطف كريح الصبا وريح الوبا ، أحدهما يجذب الحديد ، والآخر يجذب القش .
- ٢١٣٠ والحق يجذب الصادقين حتى الرشد، وأصول الباطل تجذب أهل الباطل اليهال الباطل الباطل المالية الباطل المالية الباطل المالية المالية
- والمعدة الجديرة بالحلو ، تجذب إليها الحلو ، لكن المعدة المصابة بالصفراء ، تجذب إليها الخل .
- والفراش الدافيء يقضى على برودة الجالس عليه ، والفراش البارد المتجمد يمتص الحرارة .
- وعندما ترى الحبيب تغيض منك الرحمة ، وعندما ترى العدو ، تفور منك السطوة .(١)
- هيا يا إياز أنجز هذا الأمر على وجه السرعة ، فإن الإنتظار في حد ذاته نوع من الانتقام .

تعجيل الملك إيازا قائلًا: افصل سريعًا في الأمر ولا تُنظِير ، ولا تقل : لتكن الأيام بيننا ، فالانتظار هو الموت الأحمر ، وجسواب إياز على الملك

٣١٢٥ - قال : أيها الملك ، إن الأمر كله " يرجع " إليك ، وإن طلعت الشمس ، تفنى النجوم .

⁽۱) ج/۱۱-۳۲۳: وترى النور فينشر الضياء حوله ، وترى النار ذات الدخان فتزيد الظلمة .- وترى الخصم والرفيق والنور والنار والغر والعار ، والعرش والمشنقة والبارد والحار والورد والشوك .- والنحلة والحية والسدى والمحمدة والمحمد وال

- ومن تكون الزهرة أو عطــــارد أو الشهاب ، حتى تطلع " في حضور " الشمس ؟
- ولو كنت قد تجاوزت عن الاهتمـــام بالخرقة والسترة ، لما كنت قد زرعت هكذا بذور الملام .
- وما وضع قفل على باب الحجرة ، وسط مائة من الغرماء الذين يسرعون خلف خيالاتهم ؟
- لقد مدوا أيديهم داخل جدول المـــاء ، وكل منهم يبحث عن قطعة جافة مـن المدر .
- ٢١٤٠ ومتى تكون هناك مدرة جافة في قاع الجدول ؟ ومتى تكون السمكة عاصيـــة للماء ؟
 - ومن قسوتهم يشكون في أنا المسكين ، والوفاء نفسه يخجل من وفائي .
- وإن لم يكن في هذا تحميل مشقة لمن لم يؤذن لهم ، لتحدثت ببضع كلمات عن الوفـــاء .
- وما دام عالم السره باحثا عن الشبهة والإشكال ، فإننا نسوق من الكلام قشره الخارجي فحسب .
- وينبغي عليك أن تحطم ذاتك لتصبح لبـــا ، وآنذاك يمكنك أن تسمع . الحكايات العميقة اللطيفة .
- ٢١٤٥ وللجوز عندما يكون في قشره ضبجة وصخب ، فأين إذن صوت اللب
 وصوت الزيت ؟
 - إن له صوتا ، لكنه ليس مناسبا للأذن ، إن صوته شهد خفي في الأذن .
- وإن لم يكن هناك للب صوت حسن ، فمتى يسمع أحد خشخشة أصوات القشور ؟

- وإنك لتسمع خشخشتها من أجل أن تسطو بصمت على اللب .
- فابق فترة من الوقت دون أذن ودون شفية ، وآنذاك تصبح شفتاك قرينتين لشهده .
- ٢١٥٠ لقد قلت كثيرا من النظم والنئــــر على الملأ ، فجرب ولو لمدة يـوم
 واحد أن تكون أخرس .

حكاية في بيان هذا الكلام: إنكقد جربت الكلام كثيرا فلتجرب الصبر والعمت فتــــرة

- لقد طبخت كثيرا من المن الحريف والمملح ، فجرب هذه المرة طبخ " المن" الحلو .(١)
- وإن أحدهم لينتبهن يوم القيامة ، فيرى أن كتاب العصيــان الأسود في كفه .
- وهو مسود الفاتحة كخطابات التعزيـــة ، ومليء بالمعاصي في المتن والحواشي .
 - ولقد كان كله فسقا ومعصية ، كان كدار الحرب ملينا بالكفر .
- ٢١٥٥ ومثل ذلك الكتاب الدنس المليء بالوبال ، لا يأتى في اليمين بل يأتي في الشمال .
- فانظر بنفسك إلى كتابك وأنت لا زلت هنا ، هل هو جدير بالشمال أو خليق باليمين .
- والنعل الأيمن والنعل الأيسر كلاهما موجود في الصانوت ، ونعرفهما قبل أن تقوم بتجربتهما .

- وإن لم تكن يمينا ، فاعلم أنك شمال ، وكلاهما ظاهر ، زئير الأسد ، وصوت القرد .
- وذلك الذى جعل الورد جميلا طيب الرائحة ، يستطيع فضله أن يجعل الشمال يمينا .
- ٠ ٢١٦٠ و هو الذي يعطي لكل شمال يمين الله الذي يسير الماء المعين في البحر .
 - فإذا كنت شمالا ، كن يمينا مع حضرته ، حتى ترى مكاسب ألطافــه .
 - وإنك لتجيز أن ينتقل هذا الكتاب المهين ، من الشمال ليستقر في اليمين .
- ومثل هذا الكتاب المليء بالظلم والجفاء ، متى يكون في حد ذاته لاتقــــا باليمين ؟

- كان لأحد الزهاد زوجـــة شديدة الغيــرة ، كما كان عنده جارية حسناء كانها من الحور .(١)
- ٢١٧٥ كانت الزوجة من " شدة" غيرتها لا تفتأ تراقب زوجها ، ولم تترك لـه فرصة يختلى فيها بالجارية .
- وظلت المرأة في مراقبتها فترة من الوقت ، حتى لا تعن لهما فرصة الخلوة كل بالأخـــر .

⁽١) ج/ ١١- ٦٣٥:- كان للمرأة جارية قمرية الوجه ، أضرمت نار " عشقها " في قلب الزاهد .

- حتى حل حكم الإلىك وتقديره ، فضل عقل الحارس وفسد .
- وماذا يكون العقل عندما يحل حكمه وتقديره ، وإن القمر نفسه ليصاب بالخسوف .
 - كانت تلك المرأة في الحمام ، وفجأة تذكرت الطست ، وكان في المنزل .
- ٢١٧٠ فقالت للجارية : هيا ، اذهبى في سرعة الطير ، وهاتي الطست الفضي
 من منزلنا .
- فأحست تلك الجارية بالحياة "تدب فيها "عندما سمعت هذا القول ، فسوف يتم الوصال بينها وبين سيدها وشيكا .
- كان السيد وحيدا في المنزل في ذلك الوقت ، فأسرعت نحو المنزل وهي في شدة الفرح .
- ولقد كانت الجارية تشتهي منذ سنوات ست ، أن تجد السيد في خلوة كهذى الخلوة .
- فطارت طيرانا وأسرعت نحو الدار ، ووجدت السبيد في خلوته "قابعا " في الدار .
- ٣١١٥ ولقد اختطفت الشهوة العاشقين معـــا ، بحيث إنهما لم يحتاطا ، ولم يغلقــا الباب .
- وامتزجا ، وتعانقا ، واشتبكا من السرور ، واتصلت الروح بالروح في تلك اللحظة من الامتزاج .
- وفي تلك اللحظة تذكرت الزوجة وقالت لنفسها: ويلي ، كيف أرسلتها إلى الدار والمستقر؟!
- لقد وضعت بنفسي القطن إلى جوار النار ، وألقيت بالكبش الفحل وسط النعاج

- وأزاحت خجر الطُفل غاسلة رأسها ، وأسرعت مسلوبة الروح في أثرها ، وهي تجرجر ملاءتها .
- ٢١٨٠ لقد كانت الجارية تسرع من أجل عشق الروح ، وأسرعت هذه خوفا ،
 وأين العشق من الخوف ؟! إن بينهما فرقـــا عظيمـــا .
- وسير العارف في كل لحظة يكون إلى عرش المليك ، وسير الزاهد في كل شهر طريق يوم واحد .
 - ومهم كان رزق الزاهد عظيم عظيم الله فمتى كان يومه بخمسين ألفا ؟
- لكن قدر كل يوم من عمر العارف ، يساوى خمسين ألف سنة من سنين الدنيا.
- والعقول خارج باب هذا السرر ، وإن تمزقت جرأة الوهم ، فقل لها : تمزقدي .
- ٢١٨٥ والخوف لا يساوى مقدار شعرة إلى جـوار العشـق ، وكلهـــم ضحايـا
 في مذهب العشق .
- إن العشق هو وصف للـــه ، أما الخوف ، فهو وصف للعبد المبتلى بالفرج والجوف .
- وما دمت قد قرأت من القرآن (يحبونه) ، فقد قرأت معها (يحبهم) في نفس الموضع .
- فاعلم إذن أن المحبة هي وصف للحق والعشق أيضا ، ولا يوصف الله تعالى بالخوف أيها العزيز .
- وأين صفة الحق من صفة حفنة من التراب ؟ وأين وصف الحادث من وصف الطاهر ؟

- ٢١٩٠ ولولا أنى تحدثت في العشق على الدوام ، لمرت مائـة قيامــــة وهو غير تام .
- ذلك أن تاريخ القيامة محدود بزمـــان ، وأين يكون الحد ، حين يكون وصف الإلــه ؟
- وإن للعشق خمسمانة جناح ، وكل جناح ، يمند من فوق العرش حتى طباق الثرى .
- والزاهد يسرع على قدمه بخوف ، والعشاق أكثر تحليقا من البرق والهواء .
- ومتى يصــل أولنك الخانفون إلى غبار العشق ؟ وألم العشق يجعل السماء أرضــا .
- ٢١٩٥ اللهم إلا أن تأتي عنايات الضياء ، قائلة : تحرر من الدنيا ومن سيرها .
- وتخلص ثانيـــة من أوهامك ورؤاك ، فإن ذلك الصقر الملكي قد وجد الطريق إلى المليك .
- إن هذا الوهم وتلك الرؤية جبر واختيــــار ، ومن وراءيهما معا ، هناك جذب الحبيب .
- وعندما وصلت تلك المرأة إلى المنزل ، فتحت الباب ، ووصل إلى سمعيهما معا صرير فتحه .
- فانفلتت الجارية مضطربة من الالتحام ، وقفز الرجل ، ودخل في الصالة .
 - ٢٢٠٠ ورأت المرأة جاريتها مشعثة الشعر مضطربة مرتبكة ذاها ؟
 - ورأت زوجها قائما في الصلكة ، فارتابت المرأة من تلك الهزة .

- ورفعت طرف توب زوجها بلا حذر ، فرأتها ملوثة بالمني ، الخصيتين و الذكر .
 - كانت بقية المنى تقطر من الذكـــر ، وقد تلوث منها فخذه وركبته .
- فصفعته المرأة فوق رأسه قائلة: أيها الحقير ، أهكذا تكون خصيـــة المصلى ؟
- ٢٢٠٥ وهل يليق بالصلاة والذكر هذا الذكر ؟! ومثل هذا الفخذ وهذه العانة الملوثتين بالقذر ؟
- والكتاب المليء بالظلم والفسق والكفر والحقــــد ، أيكون لاتقـــا بـاليمين ؟ أنصف ، وأصدقني القول.
- وإنك إن سألت المجوسي : من خالق هذه السماء ، وهذا الخلق وهذه الدنيا ؟
 - ليقولن : خلقها الله ، وإن صنعه دليلٌ على ألوهيتـــه .
 - فهل يكون كفره وفسقـــه وظلمه البين أمورا لانقة بإقراره هـــــذا ؟
- ٢٢١- وهل تليق بمثل هذا الإقرار الصادق تلك الفضائح وتلك الأفعال القبيحة ؟
- وإن فعله هذا قد كذب هذا القـــول ، حتى صار مستحقا للعذاب البنيس ذي الهول .
 - ففي يوم الحشر يظهر كل خفي ، وكل مجرم ، تقوم بفضحه نفسه.
 - فاليد والقدم تشهدان ببيان وحديث ، على فساده أمام المستعــــان .
 - تقول اليد: هكذا سرقت ، وتقول الشفة: هكذا قبلت .(١)

⁽١) في نسخة نيكلسون "سألت" وتبعتها بقية النسخ، والبيت لا يوجد في نسخة قونيه، والشطرة هنا مترجمة عن نسخة جعفري " ٦٤٢/١١".

- ٢٢١٥ وتقول القـــدم: وأنا مشيت حتى منــــي، فيرد الفرج: وأنا المتعبدة الزنا.
- وتقول العين ، لقد نظرت نظرة إلى حرام ، وتقول الأذن : وأنا استمعت إلى النميمة .
- فيكون كاذبا من قمة رأسه إلى أخمص قدميه، إذ قام بتكذيبه حتى أعضاء بدنه .
- مثل ذلك الذى أثناء الصلاة التي تهب الضياء ، صار مفتضحا من خصيتياء .
 - فقم إذن بذلك الفعل الذي يكون بلا لسان ، شهادة لك ، وعين البيــــان .
- ٢٢٢- فجسدك كله ، وبأعضائه عضوا عضوا يا بني ، يكون قائلا : إنني أشهد في النفع والضر.
- وسير العبد خلف السيــــد دليـل على أنـه محكوم ، وأن هذا " السيد " هو مولاه .
 - وإذا كنت قد سودت كتاب عمرك ، فتب عما قد فعلت من قبل .
- وإذا كان العمر قد مر ، فارو جذره إن كان قد جف ، بماء التوبة على الفور .
- ولترو ذلك الجذر بماء الحياة ، حتى تصبح شجرة عمرك ذات أوراق وثمار .
- ٠٢٢٥ فيصير كل ما مضى على ذلك النسق حسنا طيبا ، والذى كان سما ، يصبح بهذا سكرا .
- ويقوم الحق بتبديل سيئاتك ، بحيث يتحول كل ما سبق منك " من ذنب " إلى طاعـــة .

- فيا أيها السيد ، طف جيدا حول التوبــــة النصوح ، وجاهد سواء بالجسد وسواء بالروح .
- واستمع مني إلى بيان هذه التوبية النصوح ، وإن كنت قد ملت إليها ، فمل من جديد .

مكاية في بيان التوبة النصوم التي تشبه اللبن الذي يخرج من الثدي ولا يعود إليه ثانية .. فكل من تاب توبة نصوحا لا يذكر ذنبه أبدا فيميل إليه ، بل يزداد كرها له كل لمظة ، وتلك الكراهية دليل على أنه قد وجد لذة القبول ، وأن تلك الشهوة الأولى قد صارت بالا لذة ، وحلت هذه اللذة محال تلك اللذة كما قيال :

لا يقضى على العشق إلا عشق آخر * فلهاذا لا تتخذ رفية الفخل وذلك الذي يميل قلبه إلى ذلك الذنب مرة أخرى ، يكون دليلا على أنه لم يجد القبول ، ولم تحل لذة القبول ، ولم تكن من نصيبه (سنيسره لليسره لليسرو) وبقيت عليه لذة (سنيسره للعسرو)

- كان هناك فيما مضى رجل يسمى نصوح ، تيسر له الرزق من القيام بتدليك النساء .
- ٣٢٣٠ كان وجهه كوجـــوه النسـاء ، وكان " بالطبع " يخفي كونـه رجـــلا .
- لقد كان دلاكا في حمام النساء ، ولم يكن في المكر والحيلة ، بالذى يشق له غبار .
- وذلك لأن صوته ووجهه كاناً " كما يكونان " عند النساء، لكن شهوته كانت كاملهة يقظه .
- لقد لبس الملاءة والطراح....ة وتنقب بالنقاب ، لكنه كان رجلا شهوانيا في شرخ الشباب .

- ٣٢٢٥-وعلى هذا النحو ، ظل ذلك الشهواني المحب ، يقوم بتدليك بنات السادة جيـــدا .
- كان يتوب مرات، وينسحب " من هذا العمل " ، لكن النفس الكافرة كانت تمزق توبته .
 - فذهب ذلك القبيح الفعال إلى أحد العارفين ، وقال له : اذكرنـــا في دعائك.
- -- وعرف ســره ذلك الرجل الحر ، لكنه لم يظهره لــه ، وكأنه حلــم الله .
- فعلى فمه قفل ، وفي القلب أسرار ، والشفة صامتة ، والقلب مليء بالضجيج .
- ٢٢٤- فالعارف ون الذين شرب وا من كأس الحق ، عرفوا الأسرار ، لكنهم قاموا بإخفائها وسترها .
- وكل من قاموا بتعليمه أسرار الأمرور ، ختموا على فيريه ، وخاطوه " على ما فيه " .
- فتبسـم ضاحكا ، وقال له : يا سيء الأصــل ، تاب الله عليك مما تعلمــه .
- لقد نفذ هذا الدعـــاء من السموات السبع ، فانصلح أمــر هذا المسكين آخــرا .
- فهو دعاء الشيخ ، وليس مثل كل دعـاء ، إنه قان ، وقوله هو قول الله.

- ٥٤٢٥ وعندما يسال الله نفسه ويطلب منها ، كيف يرد إذن دعاء نفسه ؟!
- ولقد هيأ صنع ذى الجــــلال سببــــا ، حتى يخلصــــه من اللعنة ومن الوبــــال .
- كان يملأ الطست في ذلك الحمام ، عندم اضاعت جوهرة من بنت الملك وفقدت جوهرة من قرطها وهو في أذنها ، وأخذت كل امرأة في البحث والتفحص .
 - ثم أحكموا رتاج باب الحمام ، لكي يبحثوا في البداية بين طيات الملابس .
- ٢٢٥ وبحثوا في كل الملابس ولم يجدوها ، ولم يكتشف ســـارق الجوهرة
- وجدوا في البحث وكيفما اتفق ، أخذوا في البحث في الأفواه والآذان وفي كل شق .
- في كل شق ، أسفل وأعلى ، وفي كل ناحية ، أخذوا يفتشون عن الدرة الغالبة
 الثمينـــة .
- ٥ ٢٢٥ وانتحى نصوح ركنا من الخوف ، شاحب الوجه أزرق الشفة ، "خشية افتضاح أمره" .
- - وقال : يا رب ، لقد نكصت مرات عديدة عن التوبـــة وحنثت بالعهـــد .

- ولقد ارتكبت يا إلهي ما كنت أهلاله ، حتى يحل بي مثـــل هذا السيــل الأسود .
- وإذا وصلت نوبـــة البحث إلي ، ويلي ، أية مصائب سوف تحيق بـــي . ٢٢٦٠ لقد اندلع في كبــدى لهيب شديــد ، فانظر في مناجاتي إلى لهيب كبــدى .
- فلا أصاب كافرا مثل هذا الغــــم ، ولقد تعلقت بطرف رداء الرحمة ، فالغياث . الغياث .
 - و ليت أمي لم تلدن____ ، أو ليت لينا افترسني في الأج___ م .
- فافعل أنت يا إلهي ما أنت أهل لـــه ، فمن كل حجر تقوم حيــة بلدغــــى .
- وإن لي روحا تقيلــــة وقلبـــا حديديــا ، وإلا لصارا دما ، في هذه الشدة والضراعــة .
- ٥٣٢٦ والوقت ضيق أمامي ، وأمامي لحظ قواحدة ، فزاول ملوكيتك ، وأدركني .. أيها الإلــــه .
- فاقبـــل توبتي هذه المرة أيضــا ، حتى أعقد مائة حزام " جهدا " في التوبة .
- وإن قصرت وأذنبت ونكصت هذه المرة ، فلا تسمع من بعدها منى قولا أو دعاء .
- وهكذا أخذ يتضرع ودموعه تسيـــل ، قائلا لنفســه : لقد سقطت في أيدى الشرطة والجلادين .

- ٢٢٧- فلا مات أحد حتى من الفرنجة هذه الميتــــة ، ولا أضطـــــر
 ملحد قط إلى هذا التضرع والأنين .
- وأخذ ينوح على عمره وهو يرى وجه عزرائيل يقترب منه فأخذ يردد: يا ألله .. يا ألله .. يا ألله .. ويكررهاكثيرا، بحيث جارته في دعائه الأبواب والجدران .
- وأثناء ندائه المستمر للعتبات الإلهياة ، ارتفع صوت من بين التفتيش والبحث .

- " وقال الصوت ": لقد فتشنا الجميع ، فتقدم يا نصوح ، فققد الوعي على الفور ، وطارت روحه شعاعا .
- ٢٢٧٥ وسقط كأنه جدار مهدم ، وضاع وعيه وعقله ، وصار
 كالجمهاد .
- وعندما غادر وعيه جسده ، اتصل سره بالحق في تلك اللحظ وعندما صار فارغا ، ولم يبق له وجود ، استدعى ذو الجلال بازى روحه اليه.
- وعندما تحطمت سفينت وباءت بالخذلان ، سقطت من البحر على شاطيء الرحمة .
- ولقد اتصلت روحه بالحق عندما فقد الوعيي ، وجاشت أمواج الرحمية في تلك اللحظية .
- ٢٢٨٠ وعندما نجت روحــه من عار الجســد ، مضت فرحــة سعيدة نحو أصلهــا .

- وعندما ذهب الوعي عنه ، وفك القيد من قدمه ، يطير ذلك البازى صوب السلطان .
- وعندمـــا جاشت بحار الرحمـــة ، شربت حتى الحجارة مـــاء الحيــوان.
- ٥ ٢٢٨ وخسرج من قبره ذلك الرجل من بعد مانسسة عام ، وصار الشيطان الملعون يزرى في حسنسه بالحسور .
- وصـــار كل وجــه الأرض أخضــر يانعـا، وأنبت الخشب النياب البراعم، وصـار نضـرا لطيفـا .
- وصار الذئب جليسا للشاة في مجلس الصلون ، وصار القانطون متهلين مقبلين .

العثـــور على الجوهـــرة واعتذار صاحبات الأميرة وجواريها لنصوم

- ومن بعد ذلك الخوف الذي كان هلاكـــا للروح ، وصلت البشارات صائحة : هاك الذي فقد منك .
- ووصل " هتاف " الهاتف فجأة أن : رُ فـــع الخوف ، لقد تم العثور على تلك الدرة اليتيمة الضائعـــة .
- ٢٢٩٠ لقد وُجدت ، وها نحن قد تقلبنا في السرور ، بشروا الجميع ، فقد وجدنا الجوهــرة .
 - ومن الصيـــاح والتهليل والتصفيق ، امتلأ الحمام ، فقد زال الحزن .

- وذلك " النصوح " الذي كان قد غاب " عن نفسه " عاد إلى وعيه، ووجدت عينه نور مائة نهار أمامه .
- وأخذت كل منهن تعتذر له وتطلب منه السماح ، وأخذن في إمطـــار يديـه بالقبل .
 - قائلات : لقد أسأنا بك الظن فسامحين ، وأكلنا لحمك بالقيل والقال .
- ٥٩٥- ذلك أن أكثر ظن جميعهن كان فيه ، إذ كان مقربا من " الأميرة " عن الجميـــع .
- لقد كان نصوح دلاكها الخاص وموضع سرهـــا ، بل كانا كروح واحدة في جسدين .
- فإذا كانت الجوهرة قد سرقت ، فهو الذى سرقها فحسب ، فلم يكن هناك من هو ألصق بالسيدة منه .
- لقد كانت عندما قامت الضجة تريد تفتيشه أولا ، لكنها أخرت تفتيشه لاحترامها " له " .
- فربمــا يلقي بها في مكان مـا ، وليخلص نفسه في هذه المهلة التي أعطيت له .
- ٢٣٠- فأخذن يطلبن منه العذر والسماح ، ونهضن جميعهن معتذرات لـــــه .
- فقال : إنه من فضل اللـــه العادل ، وإلا فإنني أسوأ بكثيـــر مما قيل في .
- وأى عفو وسماح ينبغي أن يطلب مني ، وأنا أكثر أهل العصـــر إجرامــا .
- إن ما قلنه عني من السوء ، واحد في المائة " مما أنا عليه" ، وعلى كشف هذا الأمر وتفسيره إن شك في صحته أحد .

- فما الذى يعلمه عني أحد إلا القليل ، ويعرف من آلاف الجرائم والقبائح جرما
 واحدا .
- ولقد رأى الحق كل هذا وتغاضى عنه ، حتى لا أصير من الفضيحة مصفر الوجه .
- ثم إن الرحمة أخذت ترتق ما "تمزق " من ردائي ، وجعلت التوبة الطوة كالروح رزقـــا لي .
- ٣٣١- وكل ما ارتكبته واقترفته اعتبرني لم أفعله ، وما لم أقم به من طاعة ، اعتبرني قد قمت بـــه .
- وكتب اسمي في سجل الأطهار الأبرار ، وكنت من أهل الجحيم فوهبني الجنسة .
- وقد تأوهت فصـــارت آهتي كأنها الحبل المتين ، صارت حبلا مد من أجلي داخل البئــر .
- فأمسكت بذلك الحبل وخرجت من بئر " المعصية " ، سعيدا سمينا متوردا .
- ٢٣١٥ كنت مقيما في قعر البئر مسكينا فاقد الحيا____ة ، والآن أصبحت بحيث لا يسعنى العالم كله .(١)

⁽١) ج/ ١٢-١١: - فلتكن أنواع الشـــاء لك يا رب ، فقد خلصتني فجــاة من الحزن .

- فلو أن طرف كل شعرة مني تجد لسانا ، لا تتأتى أنواع شكرك في بيـــان - وها أنا أصيح في هذه الروضــة وهذه العيون ، هاتفا في الخلق (يا ليت قومي يعلمــون » .

استدعاء الأميرة لنصوم لتدليكما بعد ثبات التوبة وقبولها " من الله " وتعللــــه ورفضــــه

- ثم أتاه من بعدها أحدهم قائلا: إن أميرتنا تدعوك راجية إيــاك ؟
- إن الأميرة تدعوك قائل ... : تعالى ، هي ... ، واغسلي رأسي أيتها التقدية .
- ٢٣٢ فهي لا ترغب في أحد سواك لتدليكها ، ثم غسل شعرها بحجر الطَّفل .
- فقال له : إليك عني ، وامض ، فقد كلت يدى من العمل ، وهذا النصوح قد مرض الآن .
 - واذهب وابحث عن سواى سريعـــا ، فأنا والله قد كلت يدى من العمل .
- وقال لنفســه: لقد جاوز الجرم الحد ، فمتى يمضى عن قلبي ذلك الخوف والحزن ؟
 - لقد مت مـــرة ، ثم عدت ، ولقد تذوقت مرارة الموت والعدم .
- ٢٣٢٥ ولقد تبت توبة حقيقية إلى الله تعالى ، ولا أعود عنها حتى تغادر روحى بدنى .
- ومن بعد هذه المحنة ، من الذي يمضي ثانية صوب المحنة اللهم إلا إذا كان حمارا .

حكاية في بيان أن الذي يتوب ويندم ، ثم ينسى ندمه ، ويجرب المجرب يقع في خسـارة الأبد إذ لايصل إلى توبــــه مدد من الثبات والقــــوة والحلاوة والقبول ، تكون كشجرة بلا أصل تزداد اسفرارا وتيبسا والعياذ

باللسم

- كان هناك أحد القصارين ، وكان لديه حمار جريح الظهر خاوى البطن هزيــــل .
- كان يقضى يومه حتى الليل بين الصخور الخالية من العشب بلا زاد و لا ملاذ
- ولم يكن هناك من طعام إلا الماء ، وكان الحمار فيه ليل نهار كالأعمى والتائه.
- ٣٢٣٠ وكانت هناك في تلك الأنحاء غابة وأجمـــة ، وكان فيها أسد عملـــه الصيـد .
- ووقعت معركة بين ذلك الأسدد وبين فيل مفترس ، فجرح الأسد ، وعجز عن الصيد .
- وظل فترة عاجزا عن الصيد من الضعف ، فظلت الوحوش من حوله بالا زاد تتبلغ به .
- ذلك أن كل ما كان يتبقي من الأسد ، يكون من أجلها ، وعندما مرض الأسد ، ضباق به الحال .
 - فأمر الأسد أحد الثعالب قائلا: امض ، وصد من أجلي حمــــارا .
- ٢٣٣٥ فإذا وجدت حمارا بين المروج ، فاذهب ، واحتل عليه بحلو الكلام ،
 و أخدعه ، و أحضره إلى " .
 - وعندما أسترد قوتي من لحم الحمار ، أصيـــد حينذاك صيـــدا أخـــر
- فأكل منه القليل ويكون باقيه لكم ، فأنا بالنسبة لكم ، سبب من أسباب الرزق .

- فابحث لي عن حمار أو عن بقرة ، واستخدم شيئا من تلك الخدع التي تجيدها .
- وبكلامك المنمق وألفاظك الحلوة ، اسلبه عقله ، واسحبه إلى هذا المكان .
 تشبيه القطب العارف الواصل في إعطاء الخلق الرزق من قوت
 المغفرة والرحمة على المراتب التي يلهمه الحق إياها وتمثيله
 بالأسد الذي تكون الوحوش آكلة من قوته ومن بقاياه على مراتب
 قربهم من الأسد، ليس القرب المكاني بل قرب الصفية ،
- · ٢٣٤- إن القطب هو الأسد وعمله الصيــــد ، وبقية الخلق من أكلة بقايـاه ·
 - فجاهد ما استطعت في رضا القطب ، حتى يقوى ويقوم بصيد الوحوش .
- ثم إنه عندما يتعب يظـــــ الخلق بلا زاد ، وذلك لأن رزق الخلق بأجمعه يكون من كف العقل .
- ولأن وُجد الخلق يكون من باقي طعامـــه ، فاحفظ هذا ، إن كان قلبك باحثًا عن الصيــد .
 - إنه كالعقل ، والخلق كأعضباء الجسد ، وتدبير البدن منوط بالعقل .
- ٢٣٤٥ وضعف القطب يكون من الجسد لا من الروح ، إن الضعف يكون في السفينة ، لا في نوح ﷺ .
- والقطب هو ذلك الذي يكون طوافه حول نفسه ، بينما يكون دوران الأفلاك حوله هـــو .
- فساعده إذن في مرمة سفينت ... ، إن صرت من خاصة علمانه ومن عبيده .
- فإنك بعونك هذا تربو ولا يربو هـــو ، لقد قال الحق (إن تنصروا الله) فإنكم تنصـروا .

- وقم بالصيد كالتعلب ، واجعل "صيدك " فداء له ، حتى تأخذ عوضا عنه آلاف الفر ائس .
- ٢٣٥٠ فإن صيد المريد يكون كصيد الثعالب ، لكن الضبع الضخم لا يصيد إلا الميتة .
- وإنك لتجرن الميت اليــــه فيصير حيـا، والقمامة في المزرعة تقوم بإنبات النبات .
- وقال التعلب للأسد: السمع والطاعة ، إنني سوف أحتال عليه حتى أسلبـــه عقلـــه .
- فإن الاحتيــــال وتنميق الكلام هما عملي ، عملي هو الخداع بالقصيص والحكايات ، والإضــلال .
- ونزل مسرعـــا من قمة الجبل إلى جانب الجدول ، فوجد ذلك الحمار المسكين الهزيل .
- ٢٣٥٥ فألقى السلام عليه بحرارة وتقدم منه ، وذهب إلى ذلك الساذج الغفل
 الفقير .
- وقال له : كيف أنت في هذه الصحراء القاحلية ، بين الحجارة وفي هذا المكان الموحش ؟
- فقال الحمار : سواء كنت في حزن أو في إرم ، فهكذا قسم لي الحق ، وأنا شاكر له .
- إنني أشكر الحبيب في الخير وفي الشر ، فهناك في القضاء ما هو أسوأ من السوء .

- وما دام هو القسام فالشكوى كفسر ، إذ ينبغي الصبر ، والصبر مفتاح العطاء .(١)

• ٢٣٦٠ وكل من هم غير الحق أعداء وهو الحبيب ، ومتى تكون الشكوى من الحبيب مستحبة أمام العدو ؟

- وإن أعطاني المخيض فلن أطلب العسل ، وذلك أن كل نعمة مقرونة بغـــــم .(٢)

حكاية رؤية همار المطاب النعم التي فيما الغيول العربية الأصيلة في الإصطبل الفاص وتمنيه لذلك الإقبال ، وفي الموعظة أنه لا ينبغي التمني إلا في المغفرة والعناية ، فلو كنت في مائة شقاء وظفرت بلذة المغفرة تكون كلما علوة ، أما فيما تبقى ، فكل عظ تتمناه بلا تجربة فمو قرين لشقاء لا تراه ، بعيث لا يظمر من كل فم إلا المب والفم خفي وأنت في هذا الفم تتمنى قائلا : ليتني أمضي إلى هذا العب ، ظانا أنما عبوب بلا فم

(٣)

⁽۱) ج/ ۱۲-۱۱۹: ثم قال : الصبر مفتاح الفرج ، ومتى يحيق بالصابرين الجور والحرج ؟ - إنني راض بقسمة القســـام ، فهو إله الخواص ومن هم من العوام .- والخواص والعوام ذور نصيب من نعمته ، وهو الذى يوصل الرزق الموحوش والهوام .- والطيور والأسماك كلها تأكل رزقها ، والنمل والحيات كلها تأكل من نعمته - ومائنته ممتدة العالم بأجمعه ، وعلى مائنته يكون الخلائق في دهشة شديدة .- إنهم يأكلون و لا يقل شيء منها قط ، فدلني من ذلك الذى يكون بلا رزق في هذه الدنيا ؟! - فكن راضيـــا إن كنت ذا قلب حي ، فإنه هو الذى يوصل الرزق لكل عبد .

 ⁽۲) ج/ ۱۲- ۱۱۹: فاشكر حتى لا يأتينك ما هو أسوأ من السوء ، وإلا عجزت على حين غرة كحمار في وحسل .

- كان هناك أحد السقانين ، وكان عنده حمار ، صار منحنيا من المحن كأنه القوس .
- . كان في ظهره مائة جرح من الحمل التقيل ، وكان يتمنى يوم موته عاشقا له .
- فأين منه الشعير وهو لا يشبع من القش اليابس ، وفي أعقابه الضرب والمنخاس الحديدي .
- ٢٣٦٥ ورآه أمير الإصطبل وأشفق علي ... ه ، فقد كان الرجل من معارف صاحب الحمار .
- فسلم عليه ، وسأله عن الحال ، ومن أى شيء صار هذا الحمار منحنيا كحرف الدال .
- فأجاب : من فقرى وتقصيرى في حقيه ، فإن هذا الحيوان الأعجم لا ينال حتى القش .
 - فقال له: سلمه لى لعدة أيـــام ، حتى يقوى فى إصطبل الملك .
 - فسلمه الحمار ، وذلك العاشق للرحمة ، ربطه في وسط إصطبل السلطان .
- ٢٣٧٠ ورأى الحمار في كل ناحية جوادا عربيا أصيلا ، منعما سمينا طيبا عليه نضرة "النعيم".
- كان ما تحت أقدامها مكنوسيا مرشوشيا ، والتبن والشعير يقدمان في الموعد .
- ورأى حك الجياد وتدليكها ، فمد فمه رافعا إياه قائلا : أيها الرب المجيد ؟ على فرض أني حمار ، ألست مخلوق الله ؟ فلماذا أنا مسكين جريح الظهر نحيل ؟
- وفي الليل من ألم الجراح في الظهر ومن الجوع في البطن ، أتمنى الموت لحظة بلحظ ... ؟

- ٧٣٧٥ وما لهذى الجياد في حال مرفه ومنعم ، فلأى شيء خصصت أنا بالعذاب والبلاء ؟!
 - وفجأة علا صياح الحرب والقتـــال ، وأن للجياد أن تسرج وتعمــــل .
 - فتعرضت لطعنات السهام من العدو ، واخترمتها الرماح من كل صوب .
- وعادت تلك الخيول من ميدان القتال ، وسقطت كلها "على ظهورها" في الإصطبــــل .
 - فشدت قوائمها بالحبال بإحكام ، ووقف البياطرة صفوفاً .
- ٢٣٨- وأخذوا يشقون أجسادها بالمباضع ، لكي يقوموا بإخراج النصال منها .
- ورأى ذلك الحمار هذا الأمـــر فقال: يا ألله، لقد رضيت بالفقر والعافيــة.
- إنني رافض لذلك النعيم " تتلوه " تلك الضربات الموجع ... ، وكل من أراد العافية ، نبذ الدنيا .

عدم قبول الثعلب قول الحمار " انبي راض بما قسم لي "

- قال الثعلب: إن طلب الرزق حلال ، فرض من أجل الإمتشـــال .
- إنه عالم بالأسباب ، ولا يتأتى شيء بلا سبب ، والمهم إذن هو الطلب .
- ٥ ٢٣٨٥ وقد أمرنا سبحانه قائلا: (وابتغوا من فضل الله)، حتى لا يلزم الغصب ، كما يفعل النمر .
- وقد قال الرسول ﷺ: لقد أغلق على الرزق باب أيها الفتى ، وفوق هذا الباب أقف أقف أ
- وحركتنا وسعينا واكتسابنا بمثابة المفتاح لذلك القفل و" الكشف " لذلك الحجاب

- ولا سبيل افتح هذا الباب دون مفت___اح ، وليس من سنة الله أن يوجد خبز دو طلب .(١)

جواب الحمسار على الثعلب

- قال: إن هذا يكون من ضعف التوكيل ، وإلا فإن الذي يهب الروح يعطيها أيضا الخبز .
- ٢٣٩- وكل من يبحث عن الملوكية والظفرة ، ان يعدم لقمة خبز يا بني .
- والوحوش والحيوانات كلها آكلـــة للرزق ، لا هي تسعى في كسب ، ولا أحد " يحمل " إليها الرزق .
 - فالرزاق يرزق كل ما خلق ، ويضع قسمة " كل واحد " من الخلق أمامه .
- والرزق يصل إلى كل من صبر ، وكل ما تقوم به من سعي من انعدام صبرك .

جواب الثعلب على الحمـــار

- قال التعلب: إن ذلك التوكل أمر نادر ، وقليل ما هم ، أولئك الذين وفقوا فيسمه .
- ٢٣٩٥ وطلب النادر من قبيل الجهـــــــ ، ومتى كان طريق سلاطين " الديـن"
 ميسرا لكل إنســـان ؟
- وما دام الرسول ﷺ قد قال : القناعة كنز ، فمتى يصل الكنز المخبوء إلى كل انسان ؟

⁽١) ج/١٢-١٢٧:- وإنك إن قبعت في قاع بنر فمتى يأتيك الرزق يا ذا الفضل ؟ .

- فاعرف حدك ، ولا تحلق عاليا ، حتى لا تسقط في هاوية الفتة والشار . (١)

جواب الحمـــار على الثعلب

- قال الحمار : اعلم أنك تعكس الأمور ، فالفتنة والشر يجتمعان في الروح من الطمـــع .
- فمن القناعة لم يسلم أحدُ قط الروح ، ومن الحرص لم يصبح أحد قط سلطانا ، ٢٤٠٠ والخبز لا ينقط عن الخنازير والكلاب ، وليس من كسب الناس ، هذا المطر وهذا السحاب .
- فكما يكون العاشق للرزق طالبا إياه متضرعا من أجلسه ، فإن الرزق أيضا يكون عاشقا لأكله .(٢)

في تقرير معنى التوكل .. حكاية ذلك الزاهد الذي كان يمتحن التوكل فخرج من المدينة ومن بين الأسباب ، وابتعد عن أماكن تردد الناس وطرق مرورهم ، ووضع رأسه على حجر في سفح جبل ممجور مفقود وهو في غاية الجوع ، ونام قائلا لنفسه : توكلت على خلقك للأسباب ورزقك وانقطعت عن الأسباب ، حتى أرى أن التصوكل سبب

- سمع أحد الزهاد أن المصطفى ﷺ قد قال ، إن الرزق يأتي يقينا للروح من قبل الله
 - سواء أردت أو لم ترد ، فإن رزقك يأتيك مسرعا إليك من عشقـــه إياك .
- ومن أجل الامتحان ، ذهب ذلك الرجل ونام مسرعا في صحراء بالقرب من جبل .

⁽١) ج/١٧– ١٣٠ :- فجاهد واسع في طلب الرزق ، ما لم يكن لك صبر على التوكل .

⁽٢) ج/١٧-١٣١: وإن لم تسمع يأتك حتى بابك ، وإن سعيت فلا نصيب لك إلا الصداع .

- ٢٤٠٥ قائلا: لأرنى هل يأتيني الرزق ، حتى يقوى ظني وإيماني أن الرزق من الله .
- وضلت قافلة طريقها ، وسارت نحو الجبل ، فرأت ذلك الذي يمتحن " ربه " نائمـــا .
- فقالوا : كيف يكون هذا الرجل وحيدا في هذه الناحيـــة ؟ في صحراء بعيدة عن المدينة وعن الطريق ؟
 - عجباً ، هل هو حي أو ميت ؟ وكيف لا يخاف من ذئب أو من عدو ؟!
 - وتقدموا وأخذوا يتحسسونه بأيديهم ، فلم يتحدث ذلك الرجل عن عمد .
- ٢٤١٠ ولم يتحرك ، ولم يحرك رأسه ، ولكي يتم امتحانه ، لم يفتح حتى عينيه !!
- فقال " أحدهم " : إن هذا المسكين المحروم ، قد سقط هكذا بالسكتة من الجوع
 - فأتوا بالخبز وبطعام في قدر ، حتى يصبـــوه في حلقه وفي فيه .
 - فضم الرجل عامدا أسنانه بشــدة ، حتى يرى صدق ذلك الوعــد .
- فأشفقوا عليه قانلين : إنه شديد الجوع ، وهو هالك " لا محالمة " من الجوع و" ماض " إلى الفناء .
- ٥ ٢٤١٠ فأتوا بسكين وأسرعوا إليسه ، وفصلوا ما بين أسنانه التي أطبقها.
 - وصبوا الحساء في فمه ، وأخذوا يدسون لقيمات الخبز في فيه .
- فقال : أيها القلب بالرغم من أنك آخذ في الاستسلام ، فإنك تعرف السر لكنك تتدلل .
- قال القلب: نعم ، أعلم ، وأفعل ما أفعله عن عمد ، فالرازق هو الله ، لجسدى وروحى .

- وكيف يكون هناك امتحان أكثر من هذا ؟ ، إن الرزق يمضى سعيدا إلى الصابرين .(١)

جواب الثعلب على الحمار وحثه إياه على الكسب

- ٢٤٢٠ قال الثعلب : دعك من هذه الحكايات ، واطرق أبواب الكسب ، ولو بجهد المقل .
- لقد أعطاك الله يدا ، فقم بعمل ما ، وقم بكسب ما ، وعاون العدو والصديق .
 - فكل من يخطو خطوة نحو الكسب ، فإنه يقوم بعون أصدقاء آخرين .
- ذلك أن كل الكسب لا يتأتى من شخص واحد ، فهناك نجار وهناك سقاعاء وهناك حائك .
- وهذه الدنيا قائمة على المشاركة ، وكل إنسان يختار عملا ما من افتقاره .
- ٢٤٢٥ وليس للخيال الساذج مجال هنا ، فإن سبيل السنة هو العمل والاكتساب .

⁽١) ج ١٢/ ١٣٣-١٣٤ :- حتى تعلم ذلك ولا تترك التوكل ، وماذا يكون الحرص ؟ من الحمارية والجهل .- ثم فتح بعد ذلك ذلك الله الله موقال : لقد قمت بامتحان رزقي .- وكل ما قاله ذلك الرسول طاهر الجيب ، حق ، ولا يوجد فيه أدنى ريب .

- ولا أعرف نظيرا للكسب المتمثل في شكره تعالى ، حتى يجذب شكر الله مزيدا من الرزق .(١)
- وطال بينهما الجدل والخطـــاب ، حتى حارا سؤالا ، واحتارا في الجواب .
- ثم قال " الثعلب " : اعلم أنه بشأن هذه المهلك ، قد ورد نهي الله فقال (لاتلقوا بأيديكم إلى التهلكة) .
- ٢٤٣٠ والصبر في صحراء قاحلة وبين الأحجار يكون من الحمق ، وذلك لأن (أرض الله واسعة) .
- فانتقل من هنا صوب المروج ، وارع الخضرة هناك ، إلى جوار النهر الجارى .
- والمرج " هناك " أخضر وكأنه الجنان ، والخضرة هناك نامية ، تصل حتى الوسط .
- وسعيد ذلك الحيوان الذى يمضى إلى هناك ، إن الجمل نفسه ليختفي بين الخضرة .
 - وكل ركن فيه نبـــع فياض ، والحيوان منعم فيه وفي أمــان .
- ٣٤٢٥ ومن حماريته لم يقل له الحمار: أيها اللعين ، لقد جنت من هناك ، فلماذا أنت نحيل ؟
- وأين امتلاؤك ؟ وأين نضرة النعيم ؟ وأين بهاؤك ؟ وما هذا النحول في جسدك المهدود ؟
- وإذا لم يكن كلامك المفصل عن الروضة كذبا وبهتانا ، فلماذا لا أرى في عينيك النشوة ؟

⁽¹⁾ ج/١٧-١٣٩: والتوكل في حد ذاته هو أفضل الكسب ، ذلك أنك في كل كسب ممدود اليد إلى الله .-داعيا : يا ألله هيء لي من أمرى رشدا ، وهذا الدعاء من قبيل التوكل إن فكرت جيدا .- ففي التوكل لا يكون ثم احتياج قط ، وهو الفراغ من نقص الدخل ومن الخراج .

- وهذا الإلحاح والطمع، وهذا العمى في البصر ، " نابعان " من كونك متسولا ، لا من أنك قد تبوأت الإمارة
- وإذا كنت قد جئت من النبع، فكيف تكون جافا هكذا ؟ وإذا كنت نافجة غزال ،
 فأين أريج المسك ؟!(١)
- ٠ ٢٤٤٠ وكيف لم تبدُ عليك أمـــارة واحدة مما تتحدث عنه أو تفصـــل فيه أيها المحترم ؟

ضرب الجمل للمثل في بيان أن المخبر عن دولة ونضرة ونعيم لا ترى أثرها عليه يكون موضع اتهامه بأنه مقلد في الحديث عنها

- ســال أحدهم الجمل قائلا: ها ، قل لي من أين أنت قادم يا مبارك الخطــي ؟
 - قال من الحمام الساخن الموجود في حيك ، قال : هذا واضح من ركبتيك !!
- لقد رأى فرعون العنود حية موسى على ، فأخذ في طلب المهلـــة وإبداء اللين
- وقال الأذكياء: كان ينبغي عليه أن يكون أكثر حدة وغضب ا مادام هو رب الدين .
- ٢٤٤٥ وسواء كانت المعجزة أفعى أو حيــــة ، ترى ماذا حدث الألوهيته
 وكبريائـــه ؟
- لقد كان يهتف (أنا ربكم الأعلي) عند جلوسي ، فما هذا الهلع الذي يبديه من أجل دودة ؟
- وما دامت نفسك ثملة بالنقل والنبيذ ، فاعلم أن روحك لم تبصـر العناقيد من الغيب .

⁽١) ج/١٧–١٣٩:- وإذا كنت قادما من الجنان ، فأين باقة الورد التي جنت بها كهديــــة ؟!

- فهناك أمارات تدل على هذا النور ، هي " التجافي منك عن دار الغرور" .(١) - وعندما يطوف الطائر حول الماء الأجاج ، فذلك لأنه لم يجد المدد من الماء العذب .
- ومن هنا يكون المقلد في خطـر عظيـم ، في الطريق من قاطع الطريق ،
 الشيطـان الرجيم .
- وعندما يرى نور الحق يصير آمنا ، ويصبح ساكنا مطمئنا من اضطرابات الشك .
- فإن زبد البحر يكون دائما في اضطراب وجيشان ، ما لم يصل إلى أصله أى التراب .
- إن هذا الزبد ترابي الأصــل وغريب عن الماء ، ولا بد من وجود الاضطراب في الغربة .
- ٢٤٥٥ وعندما تتفتح عينا ويبصر صورة " الحق " ، لا يجد الشيط ان
 عليه بعد يدا .
- وإذا كان الثعلب قد تحدث إلى الحمار بالأسرار ، فقد ألقى بها على عواهنها ، وتحدث بها كالمقلد .
- لقد مدح الماء ، لكنه لم يكن تواقـــا إليه ، وخمش وجهه ومزق ثوبـه ، ولم يكن عاشقا .
- والعذر من المنافق مردود وليس طيب ا ، ذلك أنه صادر من الشفة لا من القلوب .

⁽١) ما بين القوسين بالعربية في المتن الفارسي .

- إن فيه رائحة التفاح ، لكنه ليس جزءًا من النفاح ، وهذه الرائحة فيه ليست إلا من أجل الأذى .
- ٠٢٤٦- وإن هجوم المرأة في قلب المعركة ، ليس شاقا للصفوف ، بل يجعل الأمر خرابا .
- وبالرغم من أنك تراها تحمل على الصف حملة الأسد ، إلا أنها إذا أمسكت بالسيف ، ارتعد كفها .
- فويلــه ذلك الذى يكون عقله في طبع الأنثى ، وتكون نفسه القبيحة ذكرا مسلطا على هذا العقل .
- فلا جرم أن عقله هذا يكون مهزومسا عولا ينقله إلا صوب الخسران .
- وما أسعد ذلك الذي يكون عقله ذكرا ، وتكون نفسه القبيحة أنثى تحت سيطرته .
- ٥٢٤٦- يكون عقله الجزئي ذكرا وغالب ا، ويكون سالنا " أسطوة " النفس الأتشى .
- وهجوم الأتثى جريء أيضا بصورته وظاهـــره، لكن آفته من طبعه الحمارى ، مثل ذلك الحمار .
- والوصف بالحيوانية يزداد في حق المرأة ، ذلك لأنها تركن كثيرا إلى الألـوإن والروائح .
- لقد سمع ذلك الحمار " وصف " ألوان المروج ورائحتها ، ففرت كل الحجج التي ساقها من طبعه .
- لقد احتاج الظمـآن المطر ولا سحاب ، وأحست النفس بالجوع الشديد ولا صبـر .

- ٢٤٧٠ والصبر يكون درعا حديديا أيها الأب ، وقد كتب الحق على الدروع: جاء الظفـــر .
- والمقلد يسوق مائة دليل في بيانـــه ، لكنه يبديها على سبيل القياس ، لا عن طريق العيان .
- إنه يبدو مضمخا بالمسك و لا مسك ، إنها مجرد رائحة مسك ، وليس أديه إلا البعار .
- وحتى يتحول البعر لديك إلى مسك أيها المريد ، ينبغي أن ترعى سنوات في هذه الروضية .
- فلا ينبغي أكل النبن والشعير كالحمير ، بل ارع الأرجوان في "ختن " كالغزلان .
- ٣٤٧٥ ولا ترع إلا القرنفل أو الفل أو الورد ، فامض إلى صحراء ختن مع هذا النفر " من الأولياء " ."
- واجعل المعدة معتادة على ذلك الريحان والورد ، حتى تجد الحكمة وقوت الرسل .
 - وحُل ما بين المعدة وهذا التبن والشعير ، وابدأ في أكل الريحان والورد .
- ومعدة الجسد تجر المرء نحو مزود النبن ، ومعدة الروح تجذب نحو الريحان .
- وكل من يأكل القش والشعير يصير أضحيه " للذبح " ، وكل من يكون غذاؤه نور الحق يصبح قرآنا .
- ٠ ٢٤٨٠ فانتبه ، إن نصفك من المسك ، ونصفك من البعر ، فهيا، لا تزد في البعر ، وزد في مسك الصين .

- إن ذلك المقاد يأتي بمائة دليل ومائة بيــــان ، لكم من طرف اللسان ، ولا
 روح .
- وعندما لا يكون لدى القائل روح وبهاء ، متى يكون لقوله ورق أو ثمرر .
- إنه يتوقح على الناس في الطريق ، لكنه في روحه وداخله أكثر ارتعادا من القشهة .
- ومن ثم ، فبالرغم من أن حديثه يكون ذا رواء شديد ، فإن الرعدة تكون مستترة في

الفرق بين دعوة الشيخ الكامل الواصل وبين كلام الناقصين الذين يدعون الفضل لتعلقهم بفضلات العلم التحصيطي

- ٧٤٨٥ إن الشيخ النوراني يخبر بالطريق ، ويجعل النور لحديثه " نعم " الرفيق
- فجاهد حتى تصير ثملا ونورانيـــا ، وحتى يصير نوره لحديثك رفيقـــا .
 - وإن كل ما يغلى في الدبس ، يكون له في الحقيقة طعم الدبس .
- وإنك لتجد منه لذة الدبس ، سواء كان من الجزر أو من التفاح أو السفرجل والجوز .
- وعندما صـــار العلم مخمر ا بالنور ، يجد القوم اللد من علمك النــــور .
- ٢٤٩- وكل ما تقول منورا ، ذلك أن السماء لا تمطر أبدا إلا الطاهر .
 - فصر سحابا ، أو صر سماءً وأمطر ، فإن المطر يجعل القناة بلا فائدة .
 - والماء في القناة على سبيل العارية ، لكنه فطرة في السحاب وفي البحر .
 - والفكر والظن على مثال القناة ، والوحى والكشف سحاب وسماء .

- وماء المطر يجعل الحديقة ذات مائة لون ، لكن القناة تجعل الجيران يتشاحنون " على الماء " .
- ٢٤٩٥ لقد جادل الحمار الثعلب مرتين أو ثلاث مرات ، ولما كان مقلدا في
 الأصل ، فقد تجرع الخديعة .
 - لم تكن لديه عظم___ة الإدراك ورؤيته ، فما لبثت فيهقة الثعلب أن أسكنته .
- ولقد جعله الحرص على الطعام ذليلاً بحيث هزمه " وأفحمه " وهو يمثلك خمسمائة دليل .

حكاية ذلك المخنث وسؤال اللوطي له أثناء اللواطة : من أجل ماذا هذا الخنجر الذي معنك؟ فقال : من أجل أن أمزق بطن كل من أرادنى بسوء فكان اللوطي يروم ويجيء وهو يقول : الحمد لله أنني لاأريدك بسوء إن بيتي ليس بيتا ، إنه إقليم * وهزلي ليس هزلا ، إنه تعليم (إن الله لا يستحي أن يضرب مثلا ما بعوضة فما فوقها) أي ما فوقها في تغيير النفوس بالأفكار ، فإن سأل أحدهم (ماذا أراد الله بهذا مثلا) في تغيير حينذاك : هكذا أردت (يضل به كثيرا ويهدى به كثيرا) فكل فتنة كالميزان ، تحمر منها وجوه كثيرة ، ويصبم كثيرون محرومين ، ولو تأملت فيه قليلا وجدت من نتائجه الشريعة كثيرا

- أخذ لوطي مأبونــــا إلى منزلـــه ، وقلبه و أولج فيــــه .
- ثم رأى على منطقت خنجر ذلك اللعين ، فسأله : ما هذا الذى على خاصرتك ؟
 - · ٢٥٠٠ فقال : إنه معي بحيث إن أرادني شرير بسوء ، مزقت به بطنه .
- فقال اللوطي: الحمد لله على أننى لم أقصدك بسوء ، وهذا من حصافتي وذكائي .

- فإن لم تكن ثم رجولة ، فما فائدة الخناجر ؟ وإن لم يكن ثم قلب ، فما جدوى المغفر والخوذة ؟
- إنك " قد" ترث عن علي عن سيفه المسمى ذا الفقار ، فإن كان لك ساعد أسد الله ، فإيت به .
- وإذا كنت تعلم دعاء إحياء الموتى من المسيح قيم ، فأين شفتا عيسى وأسنانه أيها القبيـــح .
- ٢٥٠٥ وإنك لتصنع سفينة مما جمعت من صحبك وفتح " الله به عليك " ، فأين ملاح السفينة مثل نوحهي؟
- ولنفرض أنك قمت بتحطيم الأصنام مثل إبراهيم على ، فأين التضحية بصنم الجسد في النار ؟
- وإن كان لديك دليل ، استخدمه ، واجعل سيفك الخشبي " في مضاء " ذى الفقار .
 - وإن ذلك الدليل الذي يمنعك من العمل ، إنما يكون نقمة من الله " لا نعمة " .
- ولقد جعلت الخائفين في الطريق شجعانا ، وأنت في الحقيقة أكثر ارتعادا ورعبا منهم جميعا.
- ٢٥١٠ وتقوم بإلقاء الدروس في التوكل على الجميع ، وأنت تقصد البعوضة في الهواء" من حرصك".
- ويا أيها المخنث ، لقد تقدمت على الجيش ، لكن ذكرك " العاطل " يكذب وجود اللحية " في وجهك " .
- وما دام القلب ممتلئا بانعدام الرجول___ة ، تكون لحيتك وشاربك من أسباب السخرية منك .
- فتب ، واذرف الدموع مدرارا كالمطر، وخلص لحيتك وشاربك من السخرية ،
 واشتر هما ثانية .

- -واشرب دواء الرجولة في العمل ، حتى تصير شمســـا حامية في " برج " الحمـــل .
- ٢٥١٥ ودعك من المعدة ، وتبختر صوب القلب ، حتى يأتيك السلام من الحق ون حجاب .(١)
 - وامض خطوة و خطوتين ، وتكلف بفن ، وآنـذاك يـأخذ العشـق بـأذنيك جـار ا اياك .(٢)

- كان الثعلب ثابتا في احتياله ، فأخذ بلحية الحمار ، واصطحب ذلك الحمار .
- فأين مطرب تلك الزاوي قدى ينقر على الدف بنشاط ويغني: ضاع الحمار ، ضاع الحمار .
- وما دام أرنب قد جر أسدا نحو البئر ، فكيف لا يأتي تعلب بحمار نحو العشب ؟
- · ٢٥٢٠ فسد أذنيك ، ولا تتجرع وساوس الشيط ان ، ولا تسمع إلا وحى ذلك الولى العادل .
- فإن كلامى ذاك ألذ من الحلوى ، ذلك الذى تكون كل الحلوى ترابا لقدمه .
 - والدنان الخسروانية المليئة بالخمـــر ، قد أخذت مادتها من خمر شفتيــــه .

⁽۱) ج/ ۱۲-۱۲۵: وإذا كنت تريد البطولة كرستم ، فاحمل الخنجر ، وإذا كنت ميالا إلى الخنوثة ، فالبس طراحة .

 ⁽۲) ج/ ۱۲-۱۲۵: وكن ثابتًا في الميدان كالرجال ، حتى لا تصبح مبتلى أسفل لمشنقة . - وحتام تتحدث عن الثياب كالنساء ، ادخل في صفوف الرجال كأتك السنال.

- وتكون عاشقة للخمر تلك الروح المبعدة ، التي لم تبصر خمر شفتيه الياقوتيتين وما دام الطائر الأعمى لا يرى الماء العذب ، كيف لا يطوف إذن حول الماء الأجاج ؟
- ٢٥٢٥ وموسى الروح يجعل الصدر " في قدسية" سينساء ، ويجعل البيغاوات المصابة بالعمى قوية الإبصار .
- ولقد حلت نوبة خسرو عاشق شيرين الروح ، فلا جرم أن السكر قد صار رخيصا في المدينة .
 - وأمثال يوسف يحملون بعسكرهم من الغيب ، ويجرون معهم أحقاق السكر.
- وحولت إبل مصر وجوهها نحونا ، فاسمعوا أيها البيغاوات صليل الأجراس .
- فإن مدينتا سوف تصبح في الغد مليئة بالسكر ، والسكر رخيص ، لكنه سيصبح أرخص .
- ۲۵۳۰ فهيــــا ياباعة الحلوى ، تمرغوا في السكر ، كأنكم الببغاوات ،
 وأنوف المصابين بالصفراء راغمة.
- ودقوا قصب السكر ، فهذا هو عملكم فحسب ، وضحوا بالأرواح ، فهذا هو الحبيب فحسب .
- ولم يبق عابس واحد في مدينتنا ، ذلك أن "شيرين " بلغت من هم أمثال " خسرو " مرادهم .
- فالنقل فوق النقل ، والخمر على الخمر ، فهيـــا ، واصعد المئذنة ، وقم بدعوة الناس إلى العطـاء.
- فالخل الذي عتق تسع سنوات يصير حلوا ، ويتحول حجر المرمر إلى ياقوت مطعم بالذهب .

- ٢٥٣٥ و الشمس فوق الفلك تقوم بالتصفيق ، والذرات لاعبة في الجو ، وكأنها
 العشاق .
- والعيون صارت ناعســة من المروج ، والورود تتفتح فوق الأغصــان .
- وعين الإقبال والدولة تقوم بالسحر المطلق ، وصار المنصور روحا ، فهو لا يضيح " أنا الحق " .(١)
- فإذا كان التعلب يقوم بخداع الحمـــار ، قل له : فلتأخذه ، ولا تكن أنت حمارا ، ولا تغتــم .

حكاية ذلك الشخص الذي من خوفه على نفسه ألقى بنفسه في دار شاحب الوجنتين كالزعفران ، أزرق الشفتين كالنيلة مرتعد اليدين كأوراق الشجرة ، فسأله رب الدار : ما الخبر ؟ وماذا حدث ؟ قال : إنهم في الخارج يأخذون الحمير للسخرة ، قال : مبارك عليهم ، إنهم يأخذون الحمير ولست حمارا ، فلماذا تخاف ؟ قال : إنهم يجدون في أخذها ، وقد زال التمييل

- أخذ أحدهم يمضى هاربا داخل منزل ، شاحب الوجه ، أزرق الشفة ، مخطوف الليون .
 - ٢٥٤- فقال له صاحب الدار: خيرا ؟! ما بالك تربّعد هكذا كيد العجوز ؟
 - ما الخبر ؟ ولماذا هربت ؟ ولماذا أنت شاحب الوجه هكذا ؟
 - قال : إنهم يأخذون الحمير خارج الدار من أجل السخرة للملك الطاغية .

⁽١) ج/١٢-١٦٩: - وصارت زليخا من " وصال" يوسف شابة من جديد ، فابدأ اللهو من جديد سعيدا هاننا .- وأضرم نارا داخل القلب ، وأحرق عليها البخور لدفع عين السوء .- وكن " منغمسا" في حالك مقيما عليه سعيدا ، حتى تجد المراد في عالم الروح .

- قال : فليأخذوها ، فأين الحمار ياروح عمك ؟ وما دمت لست حمارا ، فامض ، فما عليك من بأس .
- قال: إنهم في منتهى الجد، ويأخذونها بحماس، وليس من العجيب أن يعتبروني حمارا.
 - ٥٤٥- لقد جدوا في أخذ الحمير جدا شديدا ، والتمييز بدوره قد انتفـــــى .
- وما دام الذين يرأسوننا بلا تمييز ، فإنهم يأخذون صاحب الحمار بدلا من الحمار .
- لكن مليك مدينتنا نحن ليس بالآخذ كيفما أتفق ، فإن لديه تمييزا ، وهو السميع البصير .
- فكن إنسانا ، ولا تخش آخذى الحمير ، لسك حمارا يا عيسى عصرك ، فلا تخف .
- والفلك الرابع مليء أيض ابنورك ، وحاشا لله أن يكون مقامك الإصطبال .
- ٢٥٥٠ إنك أعلى من الفلك والكواكب ، وإن كنت من أجل المصلحة " مربوطا"
 في حظيرة .
- لكن شتـان ما بين أمير الإصطبل وبين الحمار ، فليس كل من أقام في الإصطبل حمارا .
- وما وقوعنا هكذا في أثر الحمار ؟! ، تحدث عن الروضة وعن الورود النضرة .
- تحدث عن الرمان والأترج وأغصبان التفاح ، وعن الشراب والحسان بلا حد ولا حصر.

- أو عن ذلك البحر الذى موجه كله من الجواهر ، وجوهره متحدث وذو بصيرة .
- ٢٥٥٥ أو عن تلك الطيــور التي تقطف الورود ، وتضع بيضـا ذهبيا
 وفضيــا .
- أو عن تلك البزاة التي تربي طيور القطــــا ، وتقوم بالطيران على وجوهها وعلى ظهورها .
- فهناك سلالم خفيسة في الدنيسا ، موجودة درجة درجة حتى عنان السمساء .
 - ولكل جماعة سلم مختلف ، ولكل نوع من السيـــر سماء مختلفة .
 - وكل جماعة لا علم لها بحال الأخرى ، إنه ملك عريض لا نهاي ... له .
- ٢٥٦٠ وهذا حائـــر ، لماذا هذا الآخر سعيد هكذا ، وهذا الآخر مندهش من حيرتــــه .
 - وساحة أرض الله ساحة واسعـــة ، وكل شجرة قد أطلت من أرض مـــا .
- والأوراق والأغصان شاكرة على الأشجار ، قائلة " ما أعجبه من ملك !! وما أبدعها من ساحة واسعة !!
- والبلابل حول البراعم المليئة بعقد " الأزهار " ، قائلة لها : أعطينا مما تأكلين
- وهذا الكلام لانهاية له ، فعد بنا نصو ذلك النعلب والأسسد والسقم والجسوع .

أخذ الثعلب الحمار إلى الأسد ، وهرب الحمار من الأسد ، ولوم الثعلب للأسد قائلًا : لقد تعجلت والحمار لا يزال بعيدا ، واعتذار الأسد ورجاؤه الثعلب قائلًا : إمض ، واخدعـــه مرة أخــــــرى

- ٢٥٦٥ عندما اصطحبه من الجبل صوب المروج ، حتى يمزقه الأسد إربـــــا بهجومه عليه .
- كان لا يزال بعيدا عن الأسد ، لكن ذلك الأسد لم يصبر برهة على الهجوم حتى يقترب منه .
- وقوس الأسد المهول ظهره كالقبة وهو فوق مرتفعه ، لكنه لم يكن له في الأصل حول أو طول .
- فرآه الحمار من على البعد ، وعاد أدراجه هاربا ، نحو سفح الجبل ، ممزقا حدوته .
 - قال التعلب للأسد: يا مليكنا، لماذا لم تصبر عندما حل الوغى؟
 - ٢٥٧٠ حتى يقترب منك ذلك المخدوع ، وحتى تتغلب عليه بأقل جهد ممكن ؟
- إن العجلة والتسرع من مكر الشيطـــان ، والصبر والاحتسـاب من لطف الرحمن .
- لقد كان بعيدا ، ورأى الهجوم ، وانطلق هاربا ، وظهر ضعفك للعيان ، وأريق ماء وجهك .
- قال : لقد ظننت أني لا زلت على قوتي ، ولم أكن أعلم أن الضعف قد أصابني الله هذا الحد .
- كما أن جوعي وعوزى قد جاوزا الحد ، وتاه صبرى ، وضاع عقلي من الجوع .
 - ٢٥٧٥ فلو استطعت بما لك من عقـــل أن ترده إلى ، وأستعيده ؛
 - فإننى أكون ممتنا لك كثير را ، فاجتهد ، ربما تستطيع أن تأتى به بفنك .
- قال " التعلب " : نعم ، إن أعانني الله تعالى ، ووضع على قلبه ختما من العمى .

- أو ينسى الهول الذي قد رآه ، وهذا ليس ببعيد عن حماريته .
- لكن عندما آتي به ، لا" تتسرع " في الهجوم عليه ، حتى لا تفقده ثانية من عجلتك .
- ٢٥٨٠ قال الأسد: نعم ، لقد جربت الأمر ، و"أدركت " أنني مريض جدا ، وصار جسدى مضعضعا .
 - ولن أتحرك مالم يقترب منى الحمار تماما ، وسوف أكون هامد الجســـد .
- فسار التعلب وهو يدعو قائلا: الهمة أيها المليك ، حتى تحجب غفلة ما عقله.
- فلقد تاب الحمار مرات عديدة إلى الله ، ألا يتجرع خديعة كل محتال شرير .
 - فلأنكث أنا كل توباته بفني ، فنحن أعداء العقل والعهد البين الواضـــــح .
- ٣٥٨٥ وإن رأس الحمار بمثابة الكرة في أيدى أطفالنا، وفكره ألعوبة في أيدينا، ووساوسنا .
- لقد صار ذلك العقل عالما من عطارد ومن زحل ، لكن " عقلنا " من عطية الله المتخلق باللطف .
- إن قوله (علم الإنسان ما لم يعلم) هو هيئة طغراننا ، و[العلم من عند الله] هو مقصدنــــا .
- ونحن ربائب تلك الشمس المنيرة ، ومن هنا فنحن نتوجه قائلين : سبحان ربي الأعليي .
- ٠٩٥٠ فإن كانت قد صارت لديه تجربة من كل ما رآه ، فإن مائة تجربة تتحطم من هذه النقائدات .

- فلعله يرجع عن توبته ذلك الواهن الطبيع ، ويحيق به شؤم النكوص عن هذه التوبة .

في بيان أن نقض العهد والتوبة يكون موجبا للبلاء بل والمسخ كما ورد في حق أصحاب السبت وأصحاب مائدة عيسى عني (وجعل منهم القردة والخنازير) وفي هذه الأمنة يكون مسنا للقلب ، ويوم القيامة تصور الأجساد كما تكون القلصوب

- وإن نقض أصحاب السبت للعهد والميثـــاق ، كان سببا في المسخ والإهلاك والمقت .
- لقد جعل الله من هؤلاء القوم قرودا ، عندما نكثوا عهد الله من مرائه...م . ٢٥٩٥ وفي هذه الأم...ة لا يكون مسخ البدن ، لكنه يكون مسخ القلب ، يا ذا الفطن .
 - وعندما يصير قلبه ذاك قلب قرد ، فإن بدنه يصير ذليلا من قلب القرد .
- ولو كان لقلبه فضل من الاختيـــار ، فمتى كان ذلك الحمار يحس بالذل من صورته ؟
- وكان لأصحاب السبت المسخ الظاهر ، حتى يرى الخلق أنهم كبتوا عيانا بيانا.
- ٠٢٦٠٠ وعن طريق الباطن والســـر هناك آلاف تخرون ، صاروا من نقض النوبة حميرا وخنازير .

- ثم جاء الثعلب سريعـــا نحو الحمار ، فقال الحمار : الحذر من مثلث ر فيقـــا .
 - أيها الفدم ، ماذا اقترفت في حقك حتى حملتنى إلى الأفعــــى ؟!(١)
 - - مثل العقرب التي تلدغ قدم الفتى ، دون أن يلحقها منه أدنى أذى .
- ٥٠٦٠- أو الشيط_ان الذي هو عدونا اللهدود ، ولم يلحقه منا ضرر أو خسران .
 - بل إنه بالطبع خصم لدود للإنسان ، وسعادته في هلاك الإنسان .
- إنه لا ينقطع عن مطاردة الإنسان ، فمتى يترك جبلته وطبعه القبياح ؟
- ذلك أن خبث ذاته بلا موجب أو سبب ، يجذبه دائم الحو الظلمان و العدوان .
 - إنه في كل لحظة يدعوك نحو الإيوان ، حتى يلقى بك في قاع الجب .
- ٢٦١٠ ويقول لك : في مكان كذا عيون وجداول ، حتى يلقي بك منقابا في حوض المــاء .
- و آدم ﷺ مع هذا الوحي والنظـــر ، ألقى به ذلك اللعين في الفنتة والشــر .(٢)
- وذلك دون ذنب ودون أذى سبق " منه" ، أو ظلم بدر من آدم هي في حقه . (٢)

⁽١) ج/١٧-١٩٥:- أيها القدم ، ماذا الترفت في حقك ، حتى تجعلني أتازل أســــدا ؟

⁽٢) ج/ ١٢-١٩٥:- وأدم لقيمة مع كل هذا الوحى والنذير ، جندلـــــه هذا اللعين وحمله حتى البنر .

⁽٣) ج/١٧-١٩٥: - فمتى يحيق به ظلم من الناس ، يحيث يأتيهم في كل لحظة بأحمال من الغم.

- قال التعلب: لقد كان ما رأيته طلسما مسحورا ، بدا لعينيك كأنه أســـد .
- وإلا فأنا أشد ضعفا منك جسدا ، وها أنا أعيش هناك ليل نهار وأرعى .
- ٥ ٢٦١ ولو لم يصنعوا طلسما سحريا على هذا الشكل ، لهجم كل شره على ذلك المكان .
- وهناك عالم محروم مليء بالفيلة والخراتيت ، فمتى كان مرج ُ أخضر يبقى دون طلسم ؟!
 - لقد أردت أنا نفسي أن أقول لك وأخبرك ، ألا تخاف عندما ترى ذلك الهول .
- لكنى نسيت أن أخبرك به وأعلمك ، فقد كنت مشغولا بالشفقة عليك ، والرقمة لحالك .
- لقد رأيتك شديد الجوع والإملاق والحرمــان ، فكنت أسرع حتى آتي بك نحو الدواء .
- ٢٦٢- وإلا لكنت قد قلت لك كل شيء عن الطلسم ، وأنه خيال ذلك الذي يظهر لك ، وليس بالجسد المحسوس .(١)

جواب الحمسار على الثعلب

- قال الحمـــار : هيا ، إمض عني أيها العدو ، حتى لا أرى وجهك يا قبيح الوجـــه .
- وذلك الإلىك الذى جعلك شقيا ، جعل وجهك القبيح كريها صفيقا
- فبأى وجسه قد جنت إلى ؟ ، إن مثل هذا الجلد السميك لا يكون حتى للكركدن .
 - ولقد سعيت في دمي عيانا بيانا ، قائلا لي : سوف أصحبك إلى المرج .

⁽١) ج/١٦-١٩٦:- ولقد نسيت أن أقص عليك أخبار هذا الشيء المهيب الذي يخطف القاوب.

- ٢٦٢٥ حتى رأيت وجه عزرانيل "رأى العين "، ثم جنت إلي ثانية باحتيالك وتسويلاتك .
- وبالرغم من أنني حمار" بل عار على الحمر ، فأنا حي وذو روح ، فمتى يخيل على هـــذا ؟
 - وما رأيت من هول لا يرحم ، إن كان طفل قد رآه ، لشاخ من فوره .
- وخوفا من ذلك الهول ، ألقيت بنفسي منقلبا من فوق الجبل ، وقد سلب مني القلب ، وسلبت منى الروح .
- ذلك أن قدمي كانت قد انعقدت في تلك اللحظة من الرعب ، عندما رأيت ذلك العذاب سافر الوجه بلا حجاب .
- ٢٦٣٠ ولقد عاهدت الله قائلا: يا ذا المنن ، فلتفك هذا القيد من حول قدمي .
 - ولا أستمعن لوسوسة أحد من بعد هذا ، فلقد عاهدت ونذرت أيها المعين .
- ولقد فك الحق تلك اللحظة القيد عن قدمي ، من دعائي ذاك وتضرعي وإشاراتي .
- وإلا للحق بي ذلك الأسسد الهصرور ، وماذا كان الحمار يصبح بين مخالب الأسد؟
 - ثم أرسلك ثانية أسد العرين ذاك ، إلى من مكره ، يا بنس القرين .

÷-

- ٣٦٣٥ وبحق ذات الله الصمد الطاهـــرة ، إن الحية الرقطاء أفضل من رفيق السـوء .
- فإن الحية الرقطاع تسلب الروح من الملدوغ ، ورفيق السوء يأتي برفيقه نحو نار الأبسد .
- ومن القرين دون قول ودون حديث يسرق قلب قرينه في الخفاء خصاله من خصال قرينه .

- وعندما يلقى عليك بظله ، يسرق منك ذلك الدنيء قيمتك وقدرك .
- وحتى إن كان عقلك قد صار حية ثملة " بقوتها " ، إعتبر رفيق السوء بمثابة الزمرد له .
- ٢٦٤٠ فإن بصيرة عقلك تنطلق خارجة منه ، وتضعك طعنته بين كفي الطاعيون (١)

جواب الثعلب على المصار

- قال الثعلب : ليس هناك كدر في صفائنا ، لكن الأمور التي يصورها الوهم ليست بالشيء الهين .
 - وكل هذا وهم منك يا ساذج القلب ، وإلا فليس عندى بشأنك غل أو غش .
 - فلا تنظـــر إليّ بخيالك القبيح ، قمن أى شيء أسأت الظن بالمحبين ؟
- وظن خيرا دائما في إخوان الصفــاء ، حتى ولو رأيت منهم الجفاء ظاهرا
- ٥ ٢٦٤٥ فإن هذا الخيال والوهم السيء عندما بدا ، قد فرق بين مئات الآلاف من الرفاق وبين رفاقهم .
- وإذا ما قام مشفق بالجور على سبيل الامتحان ، فينبغي أن يكون هناك عقل ، حتى لا يسـاء الظن .
- وبخاصة أني لم أكن سيء الجبلة ، وإن كنت قبيح الاسم ، وما رأيته ، لم يكن شرا ، كان طلسما .
- - فإن عالم الوهم ، وخيال الطمع والخوف ، هي سد عظيم بالنسبة للسالك .

⁽١) ج/١٢-١٩٩٠: - ولا يوجد في الدنيا ما هو أسوأ من رفيق السوء ، وقد صار لي هذا في حد ذاته عين اليقين .

- ٢٦٥٠ وإن الصور التي يبديها ذلك الخيال المصور ، صارت أذى وضرا لمثل إبراهيم الخليل على الذي كان جبلا .
- فقال ابراهيم العظيم تعدي : (هذا ربي) ، عندما سقط في عالم الخيال والوهم .
 - وهكذا أول ذكر إبراهيم عيم للكواكب ، ذلك الشخص الذي تقب در التأويل .
- أن عالم الوهم والخيال الذي يقيم سدا أمام البصـــر ، اقتلع ذلك الجبـل من مكانه .
- حتى تفوه بعبارة (هذا ربي) ، فماذا يكون حال الحمار أو حال أشباهـــه ؟ ٢٦٥٥ ولقد غرقت عقول كأنها الصم الرواسي ، في بحار الوهم ودوامة الخيـــال .
- ومن هذا الطوفان افتضـاح للجبال ، فأين الأمان اللهم إلا في سفينة نوح هذه .
- ومن هذا الخيال القاطع لطريق اليقين ، إنقسم أهل الدين إلى أتباع الإثنين . وسبعين مذهبا .
- ورجل اليقين نجا من الوهم ونجا من الخيال ، ولا يقول عن شعرة من حاجبه أنها الهلال .
- وذلك الذى لايكون له سند من نور عمـــر الله ، تقطع الطريق عليه شعرة ملتوية من حاجبه .
- ٢٦٦٠ ومنات الآلاف من السفن الضخمة المهولة ، تحولت إلى ألواح محطمة في بحر الوهم .
 - وأقلها فرعون النابغة الفيلســـوف ، وقمره في برج الوهم في خســـوف .

- ولا أحد يعرف من تكون المرأة البغي ، وذلك الذي يعرفها ، لا يقعم في الظن والوهم .
- وما دام الوهم الذى أنت مقيم عليه يدير منك الرأس ، فلماذا تطوف حول وهم طف برأس آخر ؟
- وأنا عاجز من هذه " الأنا " (التي لي) ، فلماذا جلست أمامي وأنت ممتليء بأنيتك ؟
- ٥٣٦٦ إنني أبحث بالروح دون " أنا " ودون " محن " ، حتى أصبح كـــرة لهذا الصولجـان .
- وكل من صار بلا " أنا " صارت كل " الأثاث " لـــه ، وصار حبيبا للجميع من لم يحب نفســه .
- والمرآة الخالية من الصور ترتفع قيمته ا ، ذلك أنها تكون عاكسة لكل الصور .

حكايسة الشيخ محمد سررزي الغزنسوي

- كان هناك زاهد في غزنة عنده مزيـــة من العلم ، كان اسمه محمد وكنيته سررزى .
- كان إفطاره في كل ليلة طرف غصن من الكرم " سر رز" ، وظل سبع سنوات ساعيا في أثر مطلب واحد .
- ٢٦٧٠ كان قد رأى كثيرا من العجانب من مليك الوجود ، لكن هدفه ومطلبه ، _
 كان " إجتلاء " جمال " المليك.
- فصعد إلى قمة جبل ذلك الملول من نفسه ، وقال : فلنتجل لي ، أو لألق بنفسي الى الهاويــــة .

- فكوشف أن لم يأت أوان هذه المكرمية ، وإن سقطت ، فلن تموت ، ولن أقتلك .
 - فألقى بنفسه من فرط المودة والعشق ، لكنه سقط في مـــاء عميق .
- وعندما لم يمت ، ناح هذا لرجل الملول من روحه على نفسه ، من الخيبة ،
 وفراق الموت .
- ٢٦٧٥ فقد كانت هذه الحياة تبدو له كالموت ، وكانت الأمور بأجمعها قد انقلبت أمام ناظريه .
- - كان مستقبلا للموت وكأنه الحياة ، وكان مصمما على هلاك روحه.
- كان السيف والخنجـــر ريحانة له ، وكأنه على المرتضى ، والنرجس والنسرين أعداء روحه .
- فهنف به الهاتف قائلا: إمض من الخلاء إلى المدينة ، كان هاتف عظيما مما وراء السر والجهر .
- ٠٢٦٨٠ فقال له: يا عالما بسرى شعرة بشعرة ، ماذا على أن أفعل في المدينة ؟ قل لى .
- قال : إن ما ستفعله ، أن تجعل من نفسك فترة " كعباس الدبس " من أجل اذلال النفس .
- فداوم على تكدى المال فترة من الأغنياء ، لكن داوم أيضا على توصيله الله الفقراء .
- هذه هي خدمتك التي تقوم بها لفترة من الزمن . فقال : السمع والطاعة ، يا ملاذ الـــروح .

- وكان هناك سؤال وجؤاب وحوار طويل ، بين الزاهد وبين رب الورى .
- ٥ ٢٦٨ بحيث امتلأت السماء والأرض بالنور ، وكل هذا مذكور في المقالات .
 - لكنني اختصرت ذلك المقال ، حتى لا يحتسي كل خسيس الأســـرار .

- اتجه إلى المدينية ذلك المطيع للأمر ، فنورت مدينية غزنة بوجهيه .
- وذهب جمع غفير لاستقباله فرحا بـــه ، لكنه تسلل سريعا من طريق غير مطروق .
 - ونهض كل الأعيان والعظماء ، وزينوا قصورهم من أجلعه .
- ٠ ٢٦٩٠ فقال : إنني لم آت من أجل إظهار النفس ، لم آت إلى هنا إلا من أجل الذل و التكدى .
- واست عازما على إلقاء المواعظ والدروس ، لكنى عازم على الطواف من باب الى باب ، والزنبيل في يدى.
 - إننى عبد للأمر ، وهذا أمر الله ، أن أكون متسولا ، فلأكن إذن متسولا .
- وعلى أيضا الا تلفظ أثناء التسول بلفظ نادر ، وألا أسلك إلا طرق الشحاذين الأخساء .
- حتى أصبح غريق المنافي المذلعة ، وحتى أسمع الشتائم من خاصة الناس وعامتهم .

- ٢٦٩٥ إن أمر الحق روح ، وأنا تبع له ، لقد أمر بالطمع ، وذل من طمــــع وما دام سلطان الدين يريد مني الطمع ، فليكن التراب إذن على مفرق القناعة إنه يريد اللذل ، فمتى أطوف حول العز ؟ وهو يريد الكدية ، فكيف أقوم بالإمارة .
- ومن الآن فصاعدا ، ليكن التكدى والذل لروحي ، وليكن هناك عشرون " من أمثال " عباس في خرجي .
- وأخذ الشيخ يطوف والزنبيل في يده صائحا: شيئا لله يا سيدى ، وفقك الله .
- ٠ ٢٧٠٠ إن أسراره أعلى من الكرسي والعرش ، وعمله هو التسول قائلا: شيئا لله ، شيئا لله .
 - وهذا هو نفسه عمل الأنبياء ، إنهم يتكدون من الخلق المفلسين .
- إنهم يصيحون : أقرضوا الله ، أقرضوا الله ، إنهم يتحدثون على العكس ويقولون : أنصروا الله .
- وهذا الشيخ يتضرع من باب إلى باب ويلح ، وفوق القلك ، هذاك مائة باب مفتوحة أمامه .
- فإن تلك الكدية التي كان يقوم بها بجد ، كانت في سبيل الله ، ولم تكن من أجل الحلق .
- ٢٧٠٥ وحتى إن كان يقوم بها من أجل الحلق ، فإن ذلك الحلق كان ساميا من نور الله .
- فإن أكل الخبز وشرب اللبن من جانبه ، أفضل من أربعينية أو طي لثلاثة أيام من مائة فقير .

- إنه يحتسي النور ، فلا تقل أنه يأكل الخبز ، إنه يزرع الشقائق ، وإن كان يأكلها ظاهر ا .
- إنه كاللهب الذى يشرب الزيت من الشمع ، ويزداد النور من أكله إياه ، بين الجمع .
- ولقد قال الله بشأن أكل الخبز (لا تسرف وا) ، لكنه لم يقل بشأن أكل النور : اكتف وا .
- ٢٧١- إن ذلك الحلقوم من أجل الإبتلاء ، وهذا الحلقوم فارغ من الإسراف و آمن من الغلو .
- كان أمرا ، لم يكن حرصا وطمعا ، فمثل تلك الروح ، لا تكون للحرص تبعا .
- فإن قالت كيمياء " التبديل " للنحاس : إعطني نفسك ، لا يكون طمعا ، بل علو همة . (١)
 - كان قد عرض كنوز الأرض أمام شيخ الحق حتى الطبياق السابع .
- فقال الشيخ: أيها الخالق، إنني عاشق، وإذا بحثت عمن سواك، أكون فاسقا ٥ ٢٧١- وإذا وضعت الجنان الثمانية في الحسبان، أو قمت بالخدمة والطاعة خوفـــا من سقر ؛
 - أكون مؤمنـــا باحثا عن السلامــة ، وهاتان كلتاهما من حظ البدن .
- والعاشق الذي أكل قوته من عشق الله ، لا يساوي مائة بدن عنده خردالة . (٢)

 ⁽۲) حرفیا : توتـــة فجة .

- وهذا البدن الذى كان لذلك الشيخ الفطن ، كان قد صار شيئا آخر فلا تسمه بدنـــا .
- فهل ثم عاشق لله و" طمع في الأجر " ؟ وهل يتفق أن يكون جبريل مؤتمنا ثم يكون لمى الله و " كون لميا ؟
- ٢٧٢٠ إن العالم في نظر عاشق ليلى ذلك المضطرب الحزين ، لا يساوى شروى نقير .(١)
- لقد تساوى عنده التراب والذهب ، وماذا يكون الذهب عندما لايكون لـلروح نفسها خطــــر ؟
 - ولقد فهمه الأسد والذئب والوحش ، فتحلقوا جميعًا حوله ، كالأهل والأقارب .
- ذلك أنه قد صار برينا تماما من طبع الحيوان ، إمتلاً بالعشق وصار لحمه وشحمه مسممين .
- وإن ما يصبه العقل من سكر يكون سما بالنسبة للحيوان ، ذلك أن الطيب تماما يكون ضد الشرير .
- . ٢٧٢٥ ولا يجرو الوحش على التهام لحم العاشق ، فإن العشق معروف لدى الصالح والطالح .
- وإن أكله الحيوان على سبيل الفرض ، يكون لحم العاشق سما بالنسبة لـ ويقتلــــه .
- فكل ما هو سوى العشق صار مأكولا للعشق ، والعالمان كحبة وإحدة أمام " منقار " طائر العشق .
 - فهل أكلت حبةُ طائرا قط؟ ، وهل رعى مزودٌ جودا قط؟
 - فقم بالعبودية علك تصبح عاشق العبودية كسب ، يتأتى من العمل

⁽١) حرفيا : ورقة كراث .

- ٢٧٣٠ والعبد يطمع في الحرية " إن سمح" إقباله ، لكن العاشق لا يريد الحرية إلى الأبد .
- والعبد دائما ما هو طالب للخلعة والأجر ، وخلعة العاشق دائما هي رؤية الحبيب .
 - والعشق لا يستوعبه مقال أو بيـــان ، فالعشق بحر" لا يبدو له قرار .
- ولا يمكن عد قطرات البحر وحصرها ، والبحار السبعة صغيرة أمام هذا البحر .
 - وهذا الكلام لا نهاية له يا فلان ، فعد بنا إلى قصة شيخ الزمان

في معنى [لولاكلما خلقت الأفلاك]

- ٢٧٣٥ صار شيخ كهذا متسولا من حي إلى حي ، فقد جاء العشق وهو لا
 يبالى ، فاتقـــوه .
 - إنه يجعل البحر يغلى وكأنه القدر ، كما أنه يبرى الجبل ، فكأنه الرمل .
- والعشق يصيب الأفلاك بمائة شق ، والعشق يزلزل الأرض زلزالا ولا يأبه بها .
- لقد كان عشق الطاهر قرينا لمحمد ومن أجل هذا العشق ، قال له الله : لولاك .
 - ولما كان في العشق فردا ، فقد خصه على من بين كل الأتبياء .
 - ٢٧٤ فلو لم يكن من أجل العشق الطاهـــر ، متى كنت أخلق الأفلاك ؟
 - ولقد رفعت الفلك السني ، ذلك لكي تفهم علو العشق .
 - وهناك منافع أخرى تتأتى من الفلك ، تابعة له ، كما تتبع البيضة الفرخ .
 - ولقد جعلت التراب بأجمعه ذليلا ، حتى تفهم شيئا ما من ذل العاشقين .
 - وأعطيت التراب أيضا الخضرة والنضرة ، حتى تصبح عارفا بتبديل الفقير .

- ٧٧٤٥ وتحدثك أيضا تلك الجبال الراسيات ، عن أحوال العشاق في ثباتهم .
- وبالرغم من أن كل هذه صور وذاك معنى يا بني ، إلا أنها هكذا من أجل أن تكون أقرب إلى فهمك .
- ولقد شبهوا الأحزان بالأشواك ، وهي ليست على شكلها ، لكنه تتبيه إلى المعنى .
- وذلك القلب القاسي الذى سموه حجرا ، لم يجدوا الوصف مناسبا ، فضربوا لك مناسبا .
- وإن لم يُتصـــور عين الشيء المراد ، يكون العيب منصبا على الصورة ، لكن إياك أن تنفيها .

ذهاب ذلك الشيخ كل يوم أربع مرات إلى منزل أحد الأمراء متكديا بزنبيله إطاعة لإشارة الغيب، ولوم الأمير له على هذه الوقاحة واعتذاره للأميــــر

- ٢٧٥- ذهب الشيخ ذات يوم أربع مرات إلى قصر أحد الأمراء ، يتكدى وكأنه " المتسول " الفقير .
- الزنبيل في يده وهو يصيح: شيئا لله ، إن خالق الروح يطلب لقمة من الخبز انونبيل في يده وهو يصيح: شيئا لله ، إن خالق الروح يطلب لقمة من الخبز انها أفعال تجرى عكس ما ينبغي يا بني ، تجعل العقل الكلى بدوره دائر الرأس وعندما رآه الأمير قال له : أيها الوقح ، سوف أقول لك شيئا ولا تسمني شحيحا . (١)
- . ما هذا الجلد السميك وهذا الوجه الصفيق وهذا الفعل السوء بحيث تأتى في اليوم الواحد أربع مرات ؟

⁽١) ج/١٢-٣٠٠ - أيها الخسيس معدوم الحياء حتام هذا الإلحاف في الطلب ، وإلام تتحنى هكذا من أجل الرزق ؟

- ٢٧٥٥ وما هذا أيها الشيخ الذى تعلقت به وارتبطت ؟ إنني لم أر شحاذا فحلا
 مثلك ؟
- لقد قضيت على حرمة الشحاذين وأرقت ماء وجوههم ، فما هذا التسول القبيح كتسول عباس " الدبس " الذي قمت به ؟
 - إن عباس الدبس تابع من أتباعك ، فلا كان لملحد قط هذا النفس النحس .
- -فلو أنني رأيت في نفسي حرصا على الخبز ، المزقت هذا البطن الذى يطالب بالخبز .
- ٢٧٦- ولسبع سنوات من حرقة العشق التي تشـــوى الجسد ، قد أكلت في الخلاء أوراق الكرم .
- وكان من أكلى للأوراق الخضراء واليابسة ، أن أخضـــر لون جسدى هذا .
- وما دمت أنت موجودا في حجاب أبي البشر ، فقال النظر باستهانة إلى العاشقين .
- -والأذكياء الذين دققوا كثيــــرا في الأمور ، قد أدركــوا علــم الهيئــــــة بارواحهــــم .
- وعلم النيرنجات والسحر والفلسف...ة ، بالرغم من أنهم لا يعرفونها حق المعرفة .
 - ٢٧٦٥ إلا أنهم جاهدوا بقدر إمكانهـــم ، حتى بزوا فيها كل أقرانهم .
- لكن العشق أحس بالغيرة ، وأخفى نفسه عنه منه وغابت عنهم مثل تلك الشمس .

- ونور العين الذى رأى النجم في وضح النهار ، كيف أخفت شمس نفسها عنه ؟
- دعك من هذا ، واقبل مني هذه النصيح ... : أنظر إلى العاشقين بعين العشق
 والوقت ضيق ، والروح في مراقبة ، ولا يمكنني أن أبث عذري لك الآن .
- ٠٢٧٧- فاقهم ، ولا تكن موقوفا على ذلك القول ، وقلل من خمش صدور العاشقين.
- فليس الأمر كما ظننت ، من جراء هذا الإندفاع ، فلا تفرط في الحزم ، وداوم على الاحتياط .
- فهناك واجب وجأنـــز ومستحيــل ، فتوخ الوسط من بينها ، عند الحزم أيها الدخيـل .

بكاء الأمير من نصيحة الشيخ ، وانعكاسا لصمقه ، وإيثاره إياه بخزانته جزاء هذه الوقاحة ، واستعصام الشيخ ، وعدم قبوله إياها ، وقوله : لاأستطيع أن أتصرف دون أمصر

- قال هذا وانفجر في البكاء والعويـــل ، وسال الدمع على خديه ، موضعا بموضع .
- فأثر صدقه في ضمير الأمير ، والعشق يطبخ قدرا طريفة في كل لحظيمة .
- ٣٧٧٥ إن صدق العاشق يؤتــر على الجمـاد ، فأى عجب أن يؤثر في قلب العالم ؟
- لقد أثر صدق موسى على العصا وعلى الجبل ، بل أثر على البحر الخضيم المهيب .

- وصدق أحمد السر على جمال القمر ، بل إنه قطع الطريق على الشمس الساطعة بالضياء .
- كانا كل منهما في مواجهة الآخر ، وكلاهما في صياح وعورل ، سواءٌ الأمير والفقير .
- وعندما بكيا فترة طويلة ، قال له الأمير: إنهض أيها المكرم العزيز!!
 - · ٢٧٨- اختر ما تشاء من الخزانك، وإن تستحق مأنة ضعفها .
- إن الدار دارك ،فخذ ما تريد وتختـــار ، فالعالمان شيء قليل " بالنسبة لقدرك " .
 - قال : لا إذن لي بمثل هذا ، وأن أكون آخذا لشيء بيدي مختار ا إياه .
- ولا أستطيع أن أقوم من تلقاء نفسي بهذا الفضيول ، وأن أتدخل بنفسي " أدنى " تدخيل .
- وهكذا تعلل ، وأغلق مجال الحديث ، فهل كان ما يمنعه أن العطاء لم يكن صادقـــا ؟
- ٥٨٧٠ لا ، بل كان صادقا خاليا من الغل والانفعال ، لكن كل صدق لم يكن يبدو للشيخ مقبولا .
- فقال : هكذا أمرني الله قائلا لي : إمض ، وتسول الخبز كما يفعل الشحاذون .(١)

⁽١)ج/١٢-١٣:- لقد طلبنا من هذا الباب بتسول ، وإلا فابننا لا نهتم بما فيـــــه من أموال .

وسول الأمر إلى الشيخ من الغيب قائلًا له: لقد أخذت طوال العامين الماضيين وأعطيت، ومن الآن إعطولًا تأخذ، داوم على وضع يدك تحت المصير، فقد جعلنا له كهميان أبي هريرة من أجلك، فإنك تجد تحتما ما تريد، حتى يؤمن الناس أن وراء هذا العالم عالما تمسك فيه التراب بيدك فيصير ذهبا ويدخل إليه الميت فيصير حيا، كما يدخل إليه النحس الأكبر فيصير سعدا، ويأتي إليه السم فيصير ترياقا، وهو ليس داخل هذا العالم ولا خارجه، ولا تحته ولا فوقه، ولا متصل به ولا منفصل عنه، فهو بلا كيف أو كيفية وكل لحظة تأتي منه آلاف الآثار والنماذج كصنعة اليد مع صورة اليد، وغمزة العين مع صورة العين، وفعاحة اللسان مع صورة اللسان، لا هي داخلة فيه ولا خارجة مع مورة الهين، وفعاحة اللسان مع صورة اللسان، لا هي داخلة فيه ولا خارجة

- لقد قام هذا الرجل الجدير بهذالأمر لمدة عامين بما أمر به ، ثم أتاه أمر آخــر من الخالق ؟

- بعد الآن ، داوم على العطالات ، لكن لا تطلب شيئال من أحد ، لقد أعطيناك من الغيب هذه القدرة .
- وكل ما يطلبه أحد منك، قليلا أو كثبِ را (١) ، ضع يدك تحت الحصير وأخرجه .
- ٢٧٩- هيا ، داوم على العطاء من كنز الرحمة بلا مراء ، فإن الـتراب يتحول في كفك إلى ذهب ، فأعط .
 - أعط كلما يطلب منك ، ولا تفكر فيه ،واعلم أن عطاء الله في ازديـــاد .
 - وفي عطائنا لا تخسيـــر ولا نقص ، ولا ندم ولا حسرة ، من هذا الكرم .
- ضع يدك تحت الحصير أيها السند ، وذلك من أن يكون في الأمر حجاب ودريئة لعين السوء .

⁽١) حرفيــــا : من واحد إلى ألف .

- ثم املاً قبضتك مما هو موجود تحت الحصير ، وضعه في يد السائل كسير الظهـــر.
- ٢٧٩٥ من بعد "التكدى"أعط من الأجر الذى لامنة فيه ، إعط لكل من يريد الجو هر المكنون .
- -إمض ،وكن مصداقا لـــ (يد الله فوق أيديهم) ، ووزع الرزق كيفما أنفق ، كيدالحق .
- وخلص المدينين من ديونهم ، واجعل بساط الدنيا أخضـــر نضرا كأنك المطــر .
- وظل الشيخ عاما "آخروهو يقوم بهذا العمل، كان يهب الذهب من كيس رب الدين .
- كان التراب الأسود يصير ذهبا في كفه ، وكان حاتم الطائي شحاذا في صفه .

- ۲۸۰۰ وذلك الفقير ، وإن لم يكن يذكر حاجت ، كان يعطيه إياها،
 وكان يعرف ما في ضميره.
- وما كان في قلب ذلك الكسير الظهـــر ، كان يعطيــه مقداره، دون زيادة أو نقصــان .
 - ثم قيل له: أي علم لك يا عماه بذلك القدر الذي يفكر فيه ؟
- فكان يقول: إن منزل القلب خلوة ، وهو خال من الكديـــة ، وكأنـه الجنـــة .

- وإن رأيت صورة في قاع النهر ، فإن تلك الصورة تكون انعكاسا لشيء موجود في الخارج أيها الفتى .
- لكن هذا الأمر يحدث عندما ينقى الماء من القذى ، فالتتقية في نهر البدن شرط لهذا الأمر .
- ٢٨١٠ حتى لا يبقى فيه كدر أو غشاء ، حتى يصبح أمينا يعكس صور الوجوه .
- وليس في بدنك إلا ماء مكدر بالطين أيها المقل ، فصف الماء من الطين يا خصم القلب .
- وإنك مستمر في كل لحظة من الأكل والنوم، في طمس هذا البئر بالتراب أكثر. سبب معرفة ضمائر الخلق
- وعندما يكون قلب ذلك الماء خاليا من هذه الأشياء ، تتعكس فيه صور الوجود من خارجه .
- وإلا فإن لك باطنا لم يُصف بعد ، والمنزل مليء بالشياطين والقردة والوحوش .
- ٢٨١٥ أيها الحمار الذي بقي في حماريته من العناد ، متى تعرف شيئا عن
 الأرواح التي تشبه روح المسيح

- وأى عـــلم لك إن أطــل خيال ، من أى مكمــن يطـــل ؟
- إن الجســد ليصـير خيالا من الزهد ، حتى" يتاح له" كنس الخيالات من الباطن .(١)

غلبة مكر الثعلب على استعصام الحمار

- لقد جاهد الحمار كثيرا ودفعه بالقول ، لكن الجوع الشديد كان ملازما للحمار .
- وغلبه حرصه ، وكان احتماله ضعيف ، وما أكثر الحلوق التي ذبحها عشق الرغيف .
- ۲۸۲۰ وقد ورد عن الرسول ﷺ الذي تيسرت له كل الحقائق " قوله " [كاد الفقر أن يكون كفرا].
- كان ذلك الحمار قد صار رهين الجوع ، فقال في نفسه : إن كان في الأمر مكر ، فهي ميتة واحدة .
- فأنجو أيضـــا من عذاب الجوع هذا ، وإن كانت هذه هي الحياة فالموت أفضل لي .
- وإذا كان الحمار قد تاب في البداية وأقسم ، فقد تخبط في النهاية من حماريته .
- والحرص يجعل المرء أعمى وأحمق وجاهلا ، ويجعل الموت سهلا على الحمقى .
- ٢٨٢٥ والموت ليس بالأمر السهل على أرواح الحمير ، فليس لديهم ماء الروح الخالدة .

...

⁽١) ج/ ١٧- ٣١٨:- فاكنس هذا الخيال الضال من الباطن محتى لا يجعلنك من أهل الظاهـــر .

- ولأنه لا يملك روحا خالدة فهو شقىي، وجرأته على الأجل من جراء حمقىه .
 - فُجاهد حتى تكون لك روح خالدة ، حتى يكون لك زادٌ يوم الموت .
 - ولم يكن اعتماده على الرزاق ، وأنه ينثر الجود عليــــه من الغيب .
- لم يكن الفضل حتى الآن قد حرمه يوما من الرزق ، بالرغم من أنه كان يسلط عليه الجوع بين الآن والآخر.
- · ٢٨٣٠ وإن لم يكن ألم الجوع فهناك مائة ألم آخــر ، يحيق بك من جراء التخمة .
- وألم الجوع أفضيل من كل تلك العلل ، سواء في لطف "حدثه " أو في خفته أو " من أجل " العميل .

في بيسان فضيلة الحمية والجوع

- إن الجوع في حد ذاتـــه هو سلطـــان الأدواء ، فاستمسك به بروحك ، ولا تستهن به .(١)
- وكل المرضى قد شفوا بالجـــوع ، وكل المتع مردودة ، إن لم يجرب الجوع .

مئــــل

٢٨٣٥ – كان أحدهم يأكل خبز الشعير ، فسأله أحدهم : كيف تأكل هذا الخبز بهذا الشرره ؟

- -فقال: عندما يكون الجوع قد أصبح ضعف الصبر، يصبح خبز الشعير أمامي كالحلوى .
- ومن ثم أستطيع أن ألتهم كل شيء وكأنه الحلوى ، عندما أصبر ، وأنا بلا شك صبـــور .
- والجوع بالنسبة لكل شخص ليس من عدم الحيلة أو اضطرارا ، فإن مواضع الطعام تفوق الحد والحصر .
- ولقد وهب الله سبحانه وتعالى الجوع للخاصة ، حتى يصبحوا من الجوع أسودا قوية .
- ٢٨٤٠ ومتى يعطي الجوع لكل جلف شحـــاذ ، ما دام الطعام ليس قليلا فإنه يضعه أمام المرء ؛
- قسائلا له : هیسا کله ، فأنت تستحقه ، إنك طائر خبز ولست بطائسر ماء .(١)

حكاية الهريد الذي وقف الشيخ على حرصه وضميره فنصحه باللسان ، وفي خلال النصيحة وهبه قوة التوكل بأمر الحق

- أخذ الشيخ يمضى مع أحد مريديه دون تلكؤ ، نحو مدينة كان الخبـــــز فيها شحيحــــا .
- كان الخوف من الجوع والقحط مسيط_را على فكر المريد ، ومن غفلته ، كان هذا الخوف يبدو عليه في كل لحظ___ة .
- وكان الشيخ عارفا وواقف اعلى الضمير ، فقال : حتام وأنت في قلق وخوف ؟

⁽١) ج/١٦-٤ ٣٧: لايوجد في رأسك إلا التفكير في الخبز ، ولا يأتي إلى خاطرك إلا ذكر و . - فماذا يكون محصولك بعد عدد من السنين ؟ إن الموت جوعا أفضل لك من هذه الحرب اذ .

- ٥ ٢٨٤ لقد احترقت من أجــل هم الخبز ، وخطت عين التوكــل والصبــر .
- وأنت است من أولئك المدالين الأعسراء ، بحيث تحفظ عندهم دون جوز أو زبيب .
- فالجوع هو رزق أرواح خواص الله ، فمنى يكون نصيبا لمسكين مثلك وشحاذ ملحاح ؟
- فكم مطمئنـــا ، فأنت لست منهم ، وأنت في هذا المطبخ لست " محروما" من الخبز .
- إن الطبق فوق الطبق والخبز فوق الخبز على الدوام ، من أجل هولاء الشرهين العوام .
- لقد مضيت ، ويقي الخيز : من بعدك " فانهض وخـــــذه ، يا من قتلت نفسك خوفـــا وهلعــا .(١)
- هيا وتوكل ، ولا تصب اليد والقدم بالرعدة والرعشـــة ، إن رزقك أكثر عشقـــا لك منك له .
- إنه عاشق ، لكنه يتلكأ عليك ، لأنه يعلم إنعدام صبرك أيها الفضولي ولو كان عندك صبر لأتاك الرزق ، ولألقى بنفسه عليك ، كما يفعل العشاق .
- ٢٨٥٥ فما هذه الحمى ذات الرعشـــة خوفـــا من الجوع ؟ مادام العيش
 ممكنا بشبع في التوكل .

⁽١) ج/ ١٦- ٣٢٦:- وعلى كل لقمة مكتوب بوضــــوح ، أنها لفلان بن فلان بن فلان .

حكاية تلك البقرة التي كانت وحيدة في جزيرة كبيسرة ، والحق تعالى يملأ تلك الجزيرة بالأعشاب والرياحين وهي علف البقرة ، وحتى دخول الليل كانت البقرة تأكل وتسمن كأنها قطعة من الجبل ، وعندما يجن الليل لا تنام من القلق والخوف محدثة نفسها قائلة : لقد أكلت كل المرعب فهاذا أرعى غدا ؟ حتى تصاب بالنحول من هذا القلق كأنها عود الخلال ، وتنمض صباحا فترى المرعى أكثر نضرة وأكثر خصبا مما كان عليه بالأمس ، فترعى ثانية وتسمن ، ثم يحل بها نفس الغم ليكا

ولسنوات وهي تري نفس ما تراه ولا تطمئن

- هناك جزير رة خضراء في الدنيرا ، فيها بقررة وحيدة حسنا الفم .
- وهى تقـــوم برعي كل المرعى حتى الليل ، حتى تصبح سمينــة ضخمة فخمــة .
- وفي الليل من كثرة تفكيرها فيما سوف تأكله في الغد ، تصير نحيلة كالشعرة من الغم .
- وعندما يسفر الصباح ، يصير الوادى شديد الخضرة ، ويصل القصيل الأخضر والعشب حتى وسطها .
- ٢٨٦٠ فنتهال البقرة عليه من شدة جوعهه ، وتظل قائمة بالرعى حتى يأتى الليكل .
- فتصبح مرة ثانية سمينة ممتلئية ضخمية ، ويمتليء جسدها شحما وقيوة .
- وفي الليل تصاب مرة ثانية بالحمى من الفزع ، حتى تصير نحيلة من الخوف الذي يلم بها .

- وتتساعل : ماذا آكل في الغد عندما يحين أوان الطعمام ؟ وهذا هو َ ديدن تلك الابقرة لسنوات .
- إنها لا تفكر أبدا ولا تقول لنفسهـــا : إنني أرعى لسنوات من هذا المرعى . وهذه الروضــة .
- ٢٨٦٥ ولم ينقص رزقي منها ذات يوم قط ، فما هذا الخوف والحزن والقلق
 الذى لدى ؟!
- لكنها عندما يحل الليل ، فإن تلك البقرة الضخمة لا تفتاً تئن وتتوجع قائلة : لقد انقطع الرزق .
- إن النفس هي تلك البقـــرة ، وذلك الوادى الأخضــر هو الدنيـــا ، فهي لا ترال تصاب بالنحول خوفا على الخبـــــز .
- قائلة : عجبا !! ماذا سآكل في المستقبل ، ومن أين أطلب الدسم في الغد ؟
- لقد أكلت السنوات ، ولم ينقص الطعام ، ودعك من التفكير في الغد ،
 وانظرى إلى الماضي .
- ٢٨٧٠ و و تذكرى ما قد أكلت من لحم وشحم ، و لا تفكرى في المستقبل البعيد ، وكفاك نواحما .(١)

⁽١) ج/١٢-٢٧٥: - فلتلق بقمة هذه البقرة جانبا ، وأرسل رسالة إلى ذلك الحمار وذلك الأسد الفحل . . .

صيد الأسد لذلك الحمار ، وظهيء الأسد بعد افتراسه للحمه ، فذهب ليشرب من عين ماء وحتى عودته كان الثعلب قد أكل القلب والكبد والكلى وهي ألذ ما فيه ، فطلبها الأسد ولم يجدها ، وسأل الثعلب : أين القلب والكبد ؟ فقال الثعلب : لو كان له قلب أو كبد ثم رأى ذلك الرعب في ذلك اليوم ونجا بنفسه بألف حيلة ، فمتى كان سيعـــود اليك؟ (لوكنا نسمى أو نعقـــل ، ما كنا في أصحــاب السعيـــــر >

- لقد اصطحب التعيلب الحمار حتى الأسسسد ، ، فمزقسه إربا ذلك الأسسد الهصسور .
- وظمىء من لحمه ملك الوحوش ، فذهب صوب النبيع ليشرب الماء .
- فأكل الثعيلب كبده وقلبه في تلك اللحظية ، عندما سنحت ليه الفرصية .
- وعندما عاد الأسد من النبع إلى الطعام ، بحث في " جنّة " الحمار عن القلب ، فلم يجد لا قلبا ولا كبدا .
- ٢٨٧٥ فقال للتعلب: أين الكبد؟ وماذا حدث للقلب؟ فلا بد لكل حي من
 وجود هذين!!
- فأجاب: متى كان سيع ود إلى هنا ، إن كان له قلب أو كبرد ؟
 - كان قد رأى تلك القيامة والحشـــر ، وسقوطه من الجبل والهول والفرار ،
 - فلو كان له كبد أو كان له قلب ، متى كان سيعــود إليك ثانيــة ؟
- وعندما لايكون نور في القلب ، لايكون قلبا ، وعندما لا تكون روح ، ليس شم إلا طين .
- ٢٨٨٠ وتلك الزجاجـــة التي لا تحتوى على نور الروح ، هي قارورة بــول ، لا تسمها قنديلا .
- ونور المصباح عطية من ذى الجلال ، وذلك الزجاج والخزف هو صنعهة الخلق .

- فلا جرم أن يكون التعدد موجودا في الآنيــــة ، ولا يكون في اللهب والنور ' الا الوحدة .
- ذلك أنه عندما تمتزج أنوار قناديل ستة ، لا يكون في أنوار ها عد أو حصر .
- لقد أشرك ذلك اليهــودى لأنه " وقف" على الأنيــة ، لكن ذلك المؤمن رأى النور وأدركه .(١)
- ٢٨٨٥ وعندمـــا يقع بصـــر الروح على الوعـــاء ، تراهما إثنين شيث
 ونوح عليهما السلام .
- والجدول الحقيقي هو الذي يحتوى على مـــاء ، والإنسـان هو الذي يكون ذا روح .
- -أما هؤلاء " الذين تراهم " فليسوا برجـــال ، إنهم صــور ، فهم موتى الخبــز وقتلى الشهوة .

- كان أحدهم يطوف بالسوق نهارا وهو يحمـــل مصباحــــا ، وقلبـــه ملىء بالعشق والحرقــة .
- فقال له فضــولي : هيا ، قل لي ، عم تبحث وتمضي صـوب كل حانوت ؟
- ٢٨٩ هيا ، قل ، عم تطوف باحثا بالمصباح في رابعة النهار المضيء ، فأي بحث هذا ؟

⁽١) ج/١٢ . ٣٣٠:- وعندمـــــــا ينظر المرء إلى الروح ، يجدهما واحدا ، المصطفى والخليل عليهما السلام .

- قال : إنني أبحث في كل صــوب عن إنسان ، يكون حيا بحياة تلك النفخة " الإلهياة "(١)
- فهل ثم رجـــل ؟ فأجاب : هذا السوق مليء بالرجال آخرا أيها الرجل الحر
- قال : أريد رجلا على الجادة في طريقين ، إن وجد في طريق الغضب ، وإن وجد في طريق الشره والشهوة .
- فأين رجل عند الغضب وعند الشهوة ، إنني أسرع من حي إلى حي طالبا لرجل!!
- ٥٩٨٥- فأين رجل واحد في الدنيـــا إن وجد في هاتين الحالتين ، حتى أقديــه بروحي اليــوم .
- قال : إنك تبحث عن شيء نادر ، لكنك غافل عن الحكم والقضاء ، فانتبه .
- وأنت ناظر" إلى الفرع غافل" عن الأصلل ، ونحن فروع ، والأصلل هو أحكام القدر .
- والقضاء يجعل الفلك الدوار ضالا ، والقضاء يجعل من مائة عطارد بلهاء .
 - ويجعل دنيا من الحيل شديدة الضيق ، ويجعل الحديد والصخر ماء .
- ۲۹۰۰ فيا من رسمت " وخطط ت " للطريق خطوة بخط وة ، إنك ساذج سذاجة شديدة .
- فما دمت قد رأيت دوران حجر الطاحـــون ، أنظــر آخرا إلى ماء الجدول وتعــال .

⁽۱) ج/١٢٣٣: قال : لقد صرت باحث عن إنسان ، ولا أجد إنسان على الإطلاق ، وصرت حانسرا . . .

- ورأيت التراب قد ارتفع في الهـــواء ، فانظر إلى الريح من بين التراب .
- وإنك لترى قدور الفكـــر وهي آخذة في الغليـــان ، فانظر أيضــا إلى النار بوعي ويقظـــة .
- وقد قال الحق الأيوب على "وهو يحدثه" عن مكرماته له : لقد أعطيتك صبرا بكل شعرة فيك .
- ٠٩٠٥ فانتبه ولا تنظر إلى صبرك هذا كثير را ، لقد رأيت الصبر ، فانظر إلى عطاء الصبر .
- وحتام تنظـــر إلى دوران الساقيـــة ، أطل برأسك ، وانظر أيضــا إلى الماء المندفع .
- وأنت لا تفتأ تقول: إننى أراه ، لكن رؤيته ذات علامات وأسارات واضحية .
- ولما كنت قد رأيت شيئاً من دوران الزبد ، فإن كنت تريد الحيرة ، فأمعن النظر في البحر .
- فذلك الذى رأى الزبد ، يكون متحدثًا بالأســـرار ، وذلك الذى رأى البحر ، يكون حانـــرا .
- ۲۹۱۰ وذلك الذى رأى الزبد ينتـــوى النوايــا، وذلك الذى رأى البحر خاطر وتهور وأقدم .
- وذلك الذى رأى الزبد يكون مشغولا بالعدد ، وذلك الذى رأى البحر ، صار بلا اختبار .
- وذلك الذى رأى الزبد ، يكون في دوار وطواف ، وذلك الذى رأى البحر ، يكون صافيا لا كدرفيه .(١)

⁽۱) ج/۱۲-: ۳۳۶- وذلك الذي رأي الزبد جعله عاطلا ، وذلك الذي رأى البحر حملة إلى المشنقـــة .- وذلك الذي رأى الزبد أخذ-

دعيوة المسليم للمجوسيي

- قال أحدهم لمجوسي : هيا يا فلان ، أدخل في دين الإسلام ، وكن من المؤمنين .
- قال : إن شاء الله أصير مؤمنا ، وإن زادني من فضله ، أكون أيضا ، وإن زادني من فضله ، أكون أيضا .
- ٢٩١٥ فقال له: إن الله يريد إيمانك ، حتى يخلص روحك من بين براثن الجحيم .
- لكن النفس الشؤم وذلك الشيط_ان القبيح ، يجرانك نحو الكفران ونحو معبد النيران .
- فقال له : أيها المنصف : إذا كان هذان غالبين ، فلأكن رفيق المن يكون قوي المنصف : إذا كان هذان غالبين ، فلأكن رفيق المن يكون
- إنني استطيع أن أكون رفيق الذك الذي يكون غالبا ، وأنضم إلى ناحيته فالغالب جاذب .
- فإذا كان الله يريد مني الصدق القوى العظيم ، فأى نفع الإرادته هذه إن لم تتقدم وتغلب ؟
- ٢٩٢٠ والنفس والشيطان قد أرادا ونفذا ، أما تلك العناية فقد هزمت وتحطمت ، وصارت بددا .
- و"هب" أنك قد بنيت قصرا شامخال ، وقمت بتزيينه بمنات الصور الجميالة .
- وقد أردت أن يكون ذلك المكان مسجدا للخير ، فجاء أخـــر وجعل منه ديرا

حنى الحديث ، وذاك الذي رأى البحر ، فرغ من " أنا" و"تحن" . - وذلك الذي رأى الزبد صار مصفى " من الكدر" ، وذلك الذي رأى البحر ، إستراح من كل شيء .

- أو أنك نسجت كرباسا لتجعل منه قباء تلبسه سعيدا ؟
- وكنت تريده قباء ، فجاء خصمك معاندا وجعل من الكرباس سروالا بالرغم منك ؛
- وإذا كان الكرباس قد أرغم ، فما ذنبـــه ؟ ومن ذلك الذى لايكون مغلوبا لمن يكون غالبا ؟
- وإذا كان أحدُ قد هاجم أحدهم رغم إرادته ، وغرس أجمة شوك في منزله وفي ملكه ،
- ويكون صاحب الدار على هذه الدرجة من الضعف والذلة ، بحيث يجرى عليه هذا الأمر خلافا لرغبته ؛
 - أأصير أنا مهانا خلقا لمثل هذا الذليل حتى وإن كنت نضـــرا فتيــــا ؟!
- ٢٩٣٠ وما دامت رغبة النفس قد انتصرت ، فإن قولك " ما شاء الله كان " يكون سخريـــة .
- وأنا وإن كنت عارا على المجوس كافرا ، فلست بالذى أظن في الله هذا الظن .
 - وهو أن يكون أحدٌ على غير مشيئته ورغبته نافذ الأمر في ملك_ــه.
- وتقوم النفس بالاستيلاء على ملكه هذا ، ولا يستطيع خالق النفس أن ينبس بحرف .
- إنه يريد دفعه و هكذا ينبغي له ، لكن الشيطان يزيد له في الأحزان في كل لحظة .
- ٢٩٣٥ فينبغي أن يكون المرء إذن عبدا للشيط ...ان ، مادام الشيط ان هو الغالب في كل محفل .

- وذلك حتى لا ينتقم الشيطان منى ، ولا كان ذلك ، وأى عون يسديه لي آنذاك ذو المنن؟!
- وما دام ما يريده ذلك " الشيطان " يتحقق له ، فمن أى شيء إذن ينصلح حالى وأمرى ؟

مثــل الشيطان على باب الرحمـــن

- -حاشا لله ، بل ما شاء الله كان ، هو الحاكم " الفرد " في المكان .
- ولا أحد يزيد في ملكه بمقدار طرف شعرة واحدة ، اللهم إلا كان هذا بأمره .
- ٢٩٤٠ فالملك ملك ، والأمر ل . . . وذلك الشيطان هو أقل الكلاب على بابه .
- ذلك أن التركماني إن كان له كلب على بابـــه ، فإنه إنما ييمم وجهه ورأسه شطر هذا الباب .
- فيقوم أطفال الدار بشده من ذيليه ، ويكون ذليلا بين أيدى أولئك الأطفيال .
 - لكن عندما يمر غريب بهذه الديـــار ، يهجم عليه وكأنه الأسد الهصور .
- إنه يعمل مصداقا لـ (أشداء على الكفار) ، إنه ورد على الولي شوك على العدو .
- ٥٤ ٢٩ ومن الماء بالدقيق أو النخالة الذي يطعمه إيـاه التركماني ، صار وفيا إلى هذا الحد وحارسا.
- ومن هنا فإن الكلب الشيط_ان الذي يخلقه الحق ، يجدل " في خلقته" ماتة فكرة وماتة حيلة .

- ويجعل طعامه من ماء وجوه " البشر" ، حتى يريق ماء وجه الصالح والطالح والماء بالنخالة بالنسبة له هو ماء وجه العموم ، إذ يجد منه الكلب الشيط_ان القوت والطعام .
 - فكيف لا تكون روحه فداء للحكم على باب مخيم القدرة ؟ ألا فلتخبرني .
- ٢٩٥- والحاكمون والمحكومون قطيعا قطيعا ، كالكلاب " على هذا الباب " باسطو أذرعهم بالوصيد .
- ويا أيها الكلب الشيط_ان ، داوم على الامتح_ان ، حتى ترى كيف يضع الخلق أقدامهم في هذا الطريق
- وداوم على الهجوم والمنع ، وانظـــر ، حتى يتميز الذكر من الأنثى في الصــدق .
- 7900 فإن المعوذة تعني : أيها التركي الخطائي ، استدع كلبك ، وافتح الطريق.
 - حتى أتي على باب مخيمك ، وأطلب حاجة من جودك ومن جاهك .
- وإذا كان التركماني عاجزا أمام سطيوة الكلب ، فإن هذه " المعوذة " وهذا الصياح لا يجوزان .
- وهل يقول التركي أيضا: إنني استعيذ الله من الكلب ، فإنني أيضا قد ضقت ذرعا بالكلب في موطني ؟

- وإنك لا تجرؤ على المجيء إلى هذا الباب ، كما أنني لا أجرؤ على الخروج من نفس الباب .
- ٢٩٦٠ فلتحث التراب إذن على رأس التركي ورأس ضيفه ، ذلك أن كلبا يـأخذ بخناقيهمــــا .
- حاشــــا لله ، إن التركي ليصيح صيحة واحدة ، وماذا يكون الكلب بعدها ؟ إن الأسد الهصور ليقيء دمــا.
- وأنت يا من سميت نفسك أســـد الله ، لقد مضت سنوات وأنت عاجز من كلب .
- وإذا كان هذا الكلب يقوم بالصيد من أجلك ، فكيف أصبحت صيدا للكلب على الملأ ؟

جواب المؤمن السني على الكافر الجبرى، وإيراده الدليل على إثبات الاختيار للعبد، والسنة طريق سلكه الأنبياء عليهم السلام، وعلى يهين ذلك الطريق صدراء الجبر التى لا ترى لنفسما اختيارا وتنكر الأمر والنهي وتقوم بتأويلها، وإنكار الأمر والنهي يستلزم إنكار الجنة والنار، فإن الجنة هى جزاء مطيعي الأمر، والنار جزاء مخالفي الأمر، ولا أقول إلام يتطهور الأمر فالعاقل تكفيه الإشارة، وعلى يسار ذلك الطريق صدراء القدر التى تعتبر قدرة الخالق مغلوبة لقدرة الخلق، ومن ذلك تتولد أنواع من الفساد يعددها ذلك الجبرى.

- قال المؤمن : استمع أيها الجبرى إلى الخطــــاب ، لقد قلت ما عندك ، و آتيك عليه الآن بالجواب .
- ٣٩٦٥ ولقد رأيت لعبتك يا لاعبا بالشطرنج ، فانظر إلى لعبة خصمك نظرة شاملة متمعنة .
 - ولقد قرأت كتاب اعتذارك ، فاقرأ كتاب السني ، ولأى شيء عجزت .

- لقد ذكرت نقطة عن القضاء كما يقول الجبريون ، فاستمع إلى سرها الآن ، فيما حدث .
- فإن لنا اختيارا دون أدنى شك ، وإنك لا تستطيع أن تتكر الحس ، عيانا بيانا الله المنارا)
 - فإن أحدا لا يقول للحجر تعال ، ومن مدر لا يطلب أحد الوفاء .
- · ٢٩٧٠ و لا يقول أحد لإنسان : هيا ، طر ، أو تعال أيها الأعمى وانظرز إلى .
- -فقد قال الله : (ليس على الأعمى حــرج) ، فمتى يضع على أحد حرجــا رب الفرج ؟
- ولا يقول أحد لحجر لماذا تأخرت في المجيء ، أو يقول : أيتها العصـا ، لماذا قمت بضربي ؟
- فهل يطالب أحدٌ مجبرا بأشياء ، أو هل يلومن أحد معذورا أو يضربه ؟
- فالأمر والنهي والغضب والعقاب والثواب ، لا تكون إلا للمختار يا طاهر الجيب .
- ٢٩٧٥ وهناك اختيال في الظلم والضيام ، وأنا الذى أردتهما من الشيطان والنفس .
- وهناك اختيـــار كامن في باطنك ، ما لم ير مثيل يوسف ، لا يقوم بجرح اليد .
- كان الاختيار وكان الداعي موجودا في النفس ، رأى وجهه ففتح الجناح والقـــوادم .

⁽١) ج/١٧–٣٥٧: فانظر للي اختيارك و لا تكن جبريـــــا ، ولقد تركته فعد اليه ، و لا تمش باعوجـــــاج .

- فالكلب قد نام وضاع منه اختياره ، وعندما رأى السقط بصبص بذنبـــه .
- والحصيان يصهل عندما يرى الشعير ، والقطة تموء عندما يتحرك اللحم .
 - ٢٩٨٠ فالرؤيهة تحريك لهذا الاختيار ، كالنفخ يثير من النار الشرار ومن هنا فإن اختيارك قد تحرك ، عندما صار إبليس رسول غرام ، وأتاك برسالة من محبوبك .(١)
 - وعندما يعرض الشيء المشتهى على امرىء ما ، فإن الاختيار النائم يتمطى وتتفتح أعطافـــه .
- ثم إن ملائكة الخير برغم أنف الشيطان تعرض هي الأخرى ما لديها وتقيم ضجة في القلب .
- حتى يتحرك اختيار الخير لذلك ، فقبل العرض ، تكون هاتان الخصلتان ناتمتين داخلك .
- ٢٩٨٥ إذن فالملاك والشيط ان كلاهما عارض عليك ، وذلك من أجل أن تتحرك عروق الاختيار فيك
- فمن أنواع الإلهام وأنواع الوسوسة ، يكون اختيار الخير والشر عندك ، بقدر ما يكون عند عشرة أشخاص .
- وكأنك تقول: إنه من دعائكم وإلهامكم الطيب، كان اختيارى لهذه الصللة مشمو لا بالنفاذ,
- ثم إنك من بعد ارتكاب الذنب تلعن إبليس ، الذي صرت من وساوسه منحنيا هكذا .

⁽١) حرفيا : من ويس ، وويس هو محبوب رامين في القصة المشهورة .

- ٢٩٩٠ إن هذين الضدين يقومان بعرض " ما لديهما " عليك في الباطن ، جاءا من حجاب الغيب عارضين عليك .
- وعندما يرتفع حجاب الغيب من أمامك ، فإنك ترى وجوه من يقومون باقتيادك وتعلم ثانية من كلامهم دون أدنى أذى أو ضـــرر ، أنهم هم الذين كانوا يتحدثون إليك في السـر.
- فيقول لك الشيط_ان: يا أسير الطبع والجسد، لقد كنت أعرض عليك، ولم أجبرك.
- ويقول لك ذلك الملاك: لقد قلت لك أنك سوف تزداد حزنا من هذا السرور " الذي أنت فيه " .
- ٣٩٩٥ وألم أقل لك في يوم كذا أن طريقك إلى الجنان موجود من هذه الناحيــة ؟
- ونحن محبوك بالروح ، ونحن الذين نطيل في عمرك ، ونحن الذين سجدنا بإخلاص لأبيك .
- ونحن الآن لا زلنا في خدمتك ، ونحن الذين ندعوك نحو السيد " العظيـــم "
- وتلك الجماعة كانت عدوة لأبيك ، وقد رفضت الخطاب الإلهي القائل (أسجدوا لآدم » .
- ولقد أخذت ما قدموا ، وتركت ما قدمناه ، ولم تعرف لنا حق الخدمـــة والاحتــرام .
- ٣٠٠٠ فانظر الآن عيانا إلينا وإليهم ، وأمعن النظر ، وتعرف من اللهجة والبيان .
- إنك عندما تستمع إلى سر في منتصف الليل من صديق ، تعرف من هو هذا الصديق عندما يتحدث عند انبلاج الصيح .

- وإذا جاءك شخصان بخبر بليل ، فإنك تعرفهما في ضوء النهار عندما يتحدثان .
- لقد بلغ مسمعه زئير الأسد ونباح الكلاب في الليل ، لكنه لم ير شكل أيهما في الظلمة .
- وعندما انبلج الصبح ، وأطلق كل منهما صوته المعهود ، فإنه يعرفهما من الصوت ، ذلك الذكي الأربب .
- • ٣٠ الخلاصية ، أنهما كلاهما الشيطان والسروح عارضان ، كلاهما موجود من أجل إتمام الاختيار .
 - وهناك اختيار في وجودنا مستتر غير ظاهر ، وعندما يرى موضوعين يزداد
- والأساتذة يقومون بضرب الأطف ال " تاديب" ، ومتى يقومون بتاديب الحجارة السوداء هكذا ؟
 - وإنك لا تقول أبدا لحجر: تعال غدا ، وإن لم تأت عاقبتك عقابا شديدا .
 - فهل يضرب عاقل قط مدرا ؟ وهل يعاقب أحد قط حجرا ؟
- لكن القدرى ليس منكرا للحس ، إنه يقــول : إن فعل الله لا يكون حسيــا يا بنى .
- والمنكر لفعل الإلـــه الجليل ، هو قائم على إنكار المدلول الذي قام عليه الدليل .
- إنه أى القدرى يقول: هناك دخـان ولا نار، وهناك نور شمع، دون شمع مضيء.

- أما هذا -أى الجبرى فيرى النار جهارا نهارا ، ويقول أنها غير موجودة لمجرد الإنكار .
- ٥٠١٥ إن ثوبه عنرق ، ويقول : لا توجد نار ، وهو يخيط ثوبه ، ويقول : لا يوجد خيط .
- ومن ثم فدعوى الجبر هذه من قبيل السفسط ... ، ومن هنا فهي أسوأ في هذه الناحية من دعوى القدر .
- والجبرى يقول: هناك عالم، لكن لا رب، وذلك لأنه يقول: يا رب، ولا يستجاب له.
- والآخر يقول: الدنيا في حد ذاتها عدم وهباء ، فهو سوفسطائي في التواء واعوجاج .
 - فالعالم بأجمعه مقر بالاختيار ، والأمر والنهى ، وافعل هذا ولا تفعل ذاك .
 - ٣٠٢٠ و هو يقول بأنه لا أمر ولا نهى ولا اختيار ، وهذا كله هباء .
 - والحيوان مقر بالحس أيها الرفيق ، لكن إدراك الدليل " بالنسبة له " دقيق .
- ذلك أن الاختيار محسوس لنا ، ويجمل أن يأتي عليه التكليف بالأمار .

في بيان أن الإدراك الوجداني كالاغتيار والاضطرار والغضب والاصطبار والشبع والجوع في محل الحس الذي يعلم الأسفر من الأحمر ويفرق بينهما ، والسغير من الحبير والمر من الحلو والمسكمن البعر والغشن من الناعم بحس اللمس ، والحار من البارد والمحرق من الفاتر واللين من الخشن وملمس الجدار من ملمس الشجرة إذن فمنكر الوجدان هو منكر الحس ، ونزيد على ذلك بأن الوجدان أظهر من الحس لأنه من الممكن قطع الطريق على الحس ومنعه من الإحساس ، وليس ممكنا قطع المارية على الحس ومنعه من الإحساس ، وليس ممكنا قطع

الطريق على الوجدانيات ومدخلها ، والعاقل تكفيسه الإشــــارة

- إن الإدراك الوجداني يا عمـاه هو في موضـع الحس ، كلاهما يجريان في جدول واحد .
 - وبهذا يلطف الأمر والنهي والتكليف وما يجـــرى وما يقــال .
- ٣٠٢٥ وقولك : ألفعل هذا " الأمر " غدا أو ذلك الأمر هو دليل الاختيار أيها الوسيم الحسن .
- وذلك الندم الذي يعتريك أنك أكلت من ذلك " الطعام " السيء ، قد صرت مهتديا إليه باختيارك أيضا .
- وكل القرآن أمر ونهي و" وعد" ووعيد ، ومن رأى حجرا من المرمر قد وجسه إليه أمر ؟
 - ولا يوجد عالم أو عاقل قط يغضب من حجر أو مدر أو يحقد عليـــه.
- قائلا : لقد قلت لكم افعلوا هذا او افعلوا ذاك ، فكيف لم تقوموا بفعله ، أيها الموتى العجزة ؟
- •٣٠٣- ومتى يحكم العقل على الخشب أوالحجر ، ومتى ينشب الإنسان مخالبه في صورة مخلب ؟
- أو يقول: أيها الغلام المقيد اليد المبتور القدم، هيــا خذ الرمح وتعال صوب الوغـــ ؟
- والخالق الذي يخلق الكواكب والأفلاك ، كيف يقوم بأمر أو نهي يدل على جهل ؟
- لقد محوت احتمال العجز عن الحق ، ثم اعتبرته -جل وعـلا جـاهلا ذاهـلا سفيهــــا .
- والعجز لا يكون من القادر وإن نسبته إليـــه ، وإن الجهل ليكون أقبح من العجــــز .

- ٣٠٣٥ والتركي يقول لضيف من كرمه ، تعال إلى بابي بالا كلب ولا خرق .
- وتعال من ناحيـــة كذا بتؤدة وأدب ، حتى يصرف الكلب عنك أسنانه وفمه . - وأنت تفعل عكس ما يقول وتمضي نحو البـــاب ، فلا جرم أن تجرح من عضــة الكلب .
 - كذلك فامض كما مضى الغلمان ، ليصبح كلبه حنونا مؤدبـــا .
- وإنك إن اصطحبت معك كلبا أو تعلب ، فإن كل كلب يتور ويهيج من داخل كل خيم...ة .
- ٣٠٤٠ وإن لم يكن هناك اختيار لغير الحق ، فكيف تغضب أنت على المجرم ؟
- وكيف تصر بأسنانك غضب على العدو ، عندما ترى منه ذنبا وجرما ؟
 - وإذا انكسر لوح خشب من سقف المنزل ، وسقط عليك وجرحك ؟
- فإنك لا تغضب أبدا على هذا اللوح من الخشب ، ولا تكون حياتك كلها وقفا على الإنتقام منه .
- وأنت تتساءل: لماذا سقط على وكسر يدى ؟ لقد كان عدوا لي وخصما لروحي .
- ٣٠٤٥ وكيف تضرب الأطف ال الصغار ، ما دمت تنزه الكبار عن " ارتكاب الجرم " ؟
- ومن يسرق مالك ، تقول : اقبضوا عليه ، واقطعوا يده ورجله ، واسجنوه .

- ومن يقصد حريمك بالسوء ، يتفجر فيك عليه مثات الآلاف من أنواع الغضب .
 - وإن أتى سيل وجرف متاعك ، فهل ينتقم عاقل قط من سيل ؟
- وإن هـبت الريح واختطفت عمامتك ، متى أبدى قلبك ضيقـــا من تلك الريح ؟
- ٣٠٥٠ لقد صار غضبك بيانا للاختيار ، حتى لا تقوم كما يفعل الجبريون بالاعتذار .
 - وإن ضرب جمال جملا ، فإن ذلك الجمـــل يهاجم الجمال الضـــارب .
- ولا ينصب غضب الجمل على العصال التي ضربته ، إذن فقد فهم البعير شيئا عن الاختيار .
 - وهذا الكلب إن رميته بحجر ، فإنه ينثني عليك أنت بالهجوم .
 - وإن أبدى بعض الغضب على الحجر ، فلأنك بعيد ولا تطولك يداه .
- ٣٠٥٥ وإذا كان عقل الحيوان قد فهم الاختيار ، فلا تقل هذا القول يا عقل الإنسان ، واخجل .
- وهذا شديد الوضــوح ، لكن طمعا في السحور ، يغمض ذلك الآكل عينيه عن النور .
- ولما كان كل ميله منصب على الطعام ، فإنه يتجه إلى الظلام ، قائلا : لم يطلع النهار .
- وإذا كان الحرص يخفي الشمس ، فأى عجب أن يعطي ظهره للبرهـــان ؟ حكاية في إثبات الاختيار أيضا ، وبيان أن القضاء والقدر لا ينفيان الاختيار

- قال لص للشرطي: أيها العظيم (١) ، إن ما ارتكبته كان من حكم الإلها.
- ٣٠٦٠ قال الشرطي: وما أفعله أنا أيض الله المن عقاب "، هو حكم الله أيض الله المن عيني .
- فإن سلب أحدهم فجلة من حانوت ، على أن هذا هو حكم الحق عليه أيها العاقل ؛
- فإنك تقوم بلكمه على رأســه مرتين أو ثلاثــة قائلا له : أيها الكريــه ، هذا هو حكم الحق ، أعد ما سرقت .
- فــاذا كان عذرك هذا لا يكون لدى البقال مقبولا في شأن فجلـــة أيها الفضولي ؟
- فكيف تعتمد على هذا الغدر ، وتحسوم حول مواضع الأفاعسي ؟ ٥٣٠٦ ومن مثلل هذا العذر أيها الساذج الوقح ، كيف تحل دماء الناس وأموالهم وأعراضهم ؟
- فإن كل إنسان إذن يقوم بنزع شعر شاربك ، ويعتذر لك بأنه مجبر على هذا الأمر .
- فإذا كان يجوز لك بأن تعتذر بأن الأمر هو حكم الحق ، علمني إذن ايــــاه وافتتى .
- فإن عندى مائة نزوة وشهـــوة ، لكن يدى معقودتان خوفـــا وهيبة " من الله " .
 - فتكرم علينـــا إذن وعلمنــا العذر ، وفك القيود عن أيدينا وأقدامنــا .
- ٣٠٧٠ لقد قمت بحرفة ما طوعا واختيارا ، قائلا : إن لي اختيارى وفكرى

⁽١) حرفيـــا : أيها الملك .

- وإلا ، كيف اخترت تلك الحرفة من بين الحرف يا عينا من الأعيــان .
- وعندما تأتي نوبة النفس والهـــوى ، يكون عندك اختيـار بقدر ما يكون عند عشرين رجل .
- وعندما يبخسك رفيقك متقال حبة ، فأن اختيار العراك قد تفتح في روحك .
- وعندما تحل نوبة شكر النعم ، فلا اختيار لك ، وتكون أقل من حجر. ٣٠٧٥ ويقينا أن الجحيم سوف يعتذر لك قائلا : أعذرني في حرقي " إياك " هكذا .
- إن أحدا لن يعذرك بهذه الحجـــة ، ولن تبعدك هذه الحجة عن كف الجلاد .
- ومن ثم فإن الدنيا قد انتظم سلكها بهذا الحاكم ، ومنها صار حال الآخرة معلوما برمته لك .

- أخذ أحدهــــم يتسلق شجــــرة ، وأخذ خلسة يلقي بثمارهــــا بشدة .
- فجاء صاحب الحديق ـــة وقال: أيها الدنيء، أين حياؤك من الله ؟ ماذا تفعيل ؟
- ٣٠٨٠ قال : إذا أكل عبد الله الثمر (١) من حديق ـــة الله ، فإن هذا هو عطاء الحق ، قد أعطاه إياء .

⁽١) حرفيــــا : البلح .

- فكيف تقوم بلومـــي هكذا بشكل عامي ؟ أثم بخل على مائدة الله الغنى ؟
 - فنادى : يا أيبك ، هات ذلك الحبل ، حتى أجيب على حاوى المحاسن هذا .
- فأحكم شد وثاقه إلى الشجرة ، وأخذ يضربه بالعصـــا على ساقه وظهره ضربا شديدا .
- فقال له: استحي آخرا من الله سبحانه وتعالى ، إنك تقتـــل هذا البرىء صبــرا .
- ٣٠٨٥ فقال : إن عبد الله يضرب عبده الآخـــر بعصا الله ، " يضربه " على ظهره سعيدا .
- إنها عصا الحق ، كما أن الظهر له ، والجنب له ، وأنا مجرد غلام لـ ه ، وأداة لتنفيذ أمره .
- قال : لقد تبت عن الجبر أيها الماك لله المناك المنيار ، هناك المنيار ، هناك المنيار ، هناك المنيار .
- واختياره هو الذى اختار كل أنواع الاختيــــار ، واختياره كالفارس " مخفي " في الغيار .
- واختياره هو الذي يقوم باختيارنا ، ومن ثم صـــار الأمر مستندا على الإختيار .
- •٣٠٩- والتسلط على صورة بـ لا اختيـــــار ، موجود عند كل مخلوق عند قدرته عليهــــا .
- حتى ليجر الصيد دون اختيار من هذا الصيد ، وحتى يسحب زيدا جارا إياه من أذنيـــه .
 - لكن صنع الصمد يستطيع بلا آلة قط ، أن يجعل اختياره وهقال له .
 - فإن اختيـــاره يقيد زيدا هذا ، يصيده الحق دن كلب دن فخ .

- النجار يكون مسلط_ على الخشب ، وذلك المصور يكن حاكما على الجمال " الذي صوره " .
- ٣٠٩٥ كما أن الحداد قيم على الحديم على الحديم المناء مسيطر على آلبة عملمه .
 - العجيب أن كل هذه الإختيارات ، تسجد أمام اختياره كالعبيد .
- قدرتك على الجمادات في صراعك " مع الحياة " ، متى نفت الجمادية عن أى منها ؟
 - ومن ثم فإن قدرته على المخلوقات المميزة ، لا تقم بنفي الاختيار عنها .
- فدام على القل بأنها مشيئة الله على وجه الكمـــال ، فليس فيها نسبة الجبر أو الضـــلال .
- ۰۰ ۳۱۰ ما دمت قد قلت إن كفرى هو مشيئت هو اعلم أن مشيئتك أيض موجودة .
- ذلك أن كفرك لا يكون دون مشيئـــة منك ، إن الكفر بلا مشيئــة منك قول متناقض .
- فالأمر للعاجز قبيح وذميم ، والغضب " عليه " أقبح ، خاصة عندما يكون من الرب الرحيــــم .
- والثور الذى لايقبـــل النير يتعرض للضرب ، لكن ثورا لم يحقر قط لأته لـم يطر .
- وإذا لم يكن الثور معذورا في فضول الفعل والقول ، فمن أى شيء يكون صاحب الثور الوقح معذورا ؟
- ٣١٠٥ وما لم تكن مريضيا ، لا تربط رأسك ، فالإختيار لك ، ولا تسخر من شاربك .

- وجاهد حتى تجد جرعة من كأس الحق ، فتصير آنذاك متجردا عن ذاتك بلا اختيار .
- وعندما تصبح تلك الخمر هي اختيارك الكلي ، تصبير كالثمل معذورا على الإطــــلاق .
- وكل ما تدقه ، يكون مدقوقا بتلك الخمر ، وكل ما تكنســه يكون مكنوسـا بها .
- ومتى يفعل ذلك الثمل إلا العدل والصيواب ، فلقد شرب من كأس الحق الشيراب .
 - ١١ ٣١- ولقد قال السحرة لفرعون : قف ، ليس عند الثمل اهتمامٌ باليد والقدم .
- إن أيدينا وأقدامنا هي خمر ذلك الواحد ، واليد الظاهـــرة مجرد ظل لا قيمة
 اــــه .(١)

معنى ماشاء الله كان أى أن المشيئة مشيئته والرضا له ، فاطلبوا رضاه ، ولا تضيق والرخا له ، فاطلبوا رضاه ، ولا تضيق وا برد الآذرين وغضب الآذرين ، وبالغم من أن كان فعل ماض إلا أنه لا ماض ولامستقبل في فعل الله مصداقا لـ (ليس عند الله عند عناج ولا مساء)

- إن قول العبد : ما شاء الله كان ، ليس من أجل أن تتكاسل على أساسه .
- لكنه تحريض على الإخلاص والجد ، أي زد في تلك العبادة وكن مستعدا .
- فإذا قيل لك : إن الأمر أمرك أيها العظيم ، والفعل فعلك ، " فقم به " حسب هواك .

⁽١) ج/١٧-٥٠٥:- وما دامت كأســـه ملينة من خمره على الدوام ، فإنه يستولي على منزل القلب بأجمعــــه

- ٥ ٣١١- يجوز لك حينذاك أن تتكاسل ، فإن كل ما تريده وكل ما تقوله هو المذى يصيـر .
 - وعندما يقال لك: ما شاء الله كان ، يعنى أن الحكم حكمه تعالى وإلى الأبد .
- وإلا فلماذا أنت في ورده وذكره كمانة رجل ، وكيف لا تطوف بعبودية حول باســـه ؟
 - فإذا قيل: إن كل ما يريده الوزير يكون له ، سواء في الأخذ أو في الرد ؟
- فهل تحوم حوله سريعا وبقوة مائة رجل ، حتى ينثر فوق رأسك الإحسان والجود ؛
- ٣١٢٠ أو تهرب من الوزير ومن قصــره ؟ إن هذا لا يكون بحثا عن " عطائه" وعن نصره .
 - لقد قلبت هذا الكلام وصرت كسولا ، وصرت معكوس الخاطر والإدراك
 - " فالأمر أمر السيد فلان " ماذا تعنى ؟، تعنى : قلل الجلوس مع غيرره .
- وطف حول السيد ما دام الأمر لـــه ، إنه يقتل العدو ، وينجي روح الصديق
- وكل ما تريده سوف تجده على سبيل اليقين ، وقلل السير عبثا ، واختر محضره وخدمته .
- ٣١٢٥- أو ٠٠ لا ٠٠ ما دام حاكما لا تطف حوله ، حتى تصير أسود الكتاب مصفر الوجه .(١)
- إن النفسير الصحيح هو الذي يجعلك متحمسا ، ويجعلك ملينا بالنشاط والرجاء وذا حياء .
 - أما إذا جعلك واهنا ، فاعلم حقيقة أنه تبديل ، ليس بتأويل " أو تفسير " .

⁽١) ج/ ١٧-١٢: - فما دام هو الحاكم ، الزمه فحسب ، فليس لغيره حكم ولا منه عـــون .

- ولقد جاء هذا القول من أجل التشجيع، وجعل المرء متحمسا، وذلك حتى بأخذ بأيدى القانطين.
- فاسأل عن معنى القرآن من القرآن فحسب ، ومن ذلك الذي أضرم النار في هوسه ونزوته .
- ٣١٣٠ وصار للقرآن فداءً وأمامه ذليلا ، حتى صارت عين روحه قرآنها .
- والزيت الذى صار بأجمعه فداءً للورد ، سواءٌ عليك أن تشمه زيتا أو تشمه وردا .(١)

وأيضا [قد جف القلم] يعنى جف القلم وكتب لا تستوى الطاعة والمعصية لا تستوى الأمانة والسرقة ، جف القلم ألا يستوى الشكر والكفران ، جف القلم أن الله لا يضيع أجر المحسنين

- وهكذا أيضا تأويل قد جف القلم ، إنها من أجل التحريض على الشغل الأهام .
 - إذن فقد كتب القلم أن لكل فعل ما يليق به من تأثير وجزاء .
- تسير معوجا ، يأتيك الاعوجاج ، جف بهذا القلم ، وإن أتيت بالصدق والاستقامة ، تتولد لك السعادة .
- ٣١٣٥ وإذا ارتكبت الظلم ، فأنت مدبر سيء الحظ ، جف القلم بهذا ، وإن عدلت ، فأنت ذو نصيب من الرحمة ، بهذا جف القلم .
- وعندما يسرق أحد ، فقد ضاعت يده ، جف القلم ، ومن يشرب الخمر يصير ثملا ، جف القلم .

⁽١) ج/١٢-٣١٤: - وإن كنت لا تعلم فابحث عن تأويله ، حتى تشرق " الحقيقة " على قلبك عيامًا .

- فهل تجيز ، وهل يكون في الأصــل جائزا أن يكون الحق معزو لا عن حكمه الذي سبق ؟
- أو أن يقول لك : لقد خرج الأمر من يدى ، فلا تلجأ إلى كثيرا وكفاك تضرعــا لى ؟
 - لكن معنى جف القلم أنهما ليسا عندى سيان: العدل والظلم .
- ٣١٤٠ ولقد فرقت ما بين الخير والشر ، كما فرقت أيضا بين السيء وما هو
 أســـوأ .
- فإن كانت عندك ذرة من الأدب ، أكثر مما لدى رفيقك ، فإنما يعلمها فضل الرب .
 - فيعطيك الزيادة بقدر هذه الذرة ، وتظهر هذه الذرة وكأنها جبـــل .
- والملك الذى لا يكون هناك فرق أمام عرشه بين الأمين وبين الظلوم "
 الخنون " ؛
- ولا يكون هناك فرق بين من يرتعد خوف من أن يرد لديم ، وبين ذلك الذي يسخر حتى من جده " وإقباله " ؟
- ٣١٤٥ وكلاهما يكونان عنده سواء . لا يكون ملكا ، بل احث التراب الكدر على رأسه.
 - فلو أن متقـــال ذرة تزيد في جهدك ، فإنها تكون موزونة في ميزان الله .
- وأنت أمام هؤلاء الملوك تقتلع الروح خدمة دائمــــا ، وهم غافلون عن الغدر وعن الصفـــاء .
- وقول واحد من نمام واش يُدس لك ، يضيع ما قمت به من خدمة وطاعة لسنوات .

- وعند الملك الذى هو سمي ع وبصير ، لا يكون هناك موضع لقول الوشاة .
- •٣١٥- وكل الوشـــاة عندما بيأســون منه ، يأتون نحونـــا ، ويزيدون لنا في القيــود .
- إنهم يتحدثون بالسوء عن المليك أمامنا ، قائلين : إمضوا ، لقد جف القلم ، كفاكم وفاء .
- فهل معنى جف القلم لأن يكون الأمر هكذا ؟ أن تكون أنواع الطاعة وأنواع المعصية سواءً ' بسواء؟
- بل إن الجفاء جزاء ' على الجفاء ، جف القلم ، والوفاء ثواب على الوفاء ، جف القلم .
- ويكون العفو ، لكن أين بهاء الرجاء ؟ وأن يكون العبد أبيض الوجه من التقاوى .
- ٣١٥٥ وإن اللص إن عُفى عــنه ينجو بروحه ، لكن متى يصير وزيــرا أو خازنــا ؟
- فيا أمين الدين الرباني " أيها الإنسان " أقبل ، فمن الأمانة نبع كل تاج ولسواء .
- وإن ابن السلطان إن ارتكب الخيانة في حقـــه ، تفصل من جرانها رأسه عن جسده .
 - وإن أبدى غلامٌ هندى الوفـــاء ، فإن إقباله يعزف له لحن : طال البقاء .
- أى غلام وأى مملوك ؟ وإن كان على الباب كلب وفي ، يكون في قلب سيده عليه مانة رضياء .

- -٣١٦٠ فإذا كان يقبل فم الكلب من هذا " الوفاء " ، فما بالك إن كان أسدا ، أى نصر يهبه اياه ؟
- اللهم إلا ذلك اللص الذى يقوم بكثير من الطاعات ، فيبتلع صدقه أساس القسوة والجفاء .
- ومثل سحرة فرعـــون ، أولئك الذين سودوا وجهه من الصبــر والوفــاء .
- وضحوا بأيديهم وأرجلهم قودا لجرمهم ، ومتى يصير " لامريء" ذلك بعبادة مائة عام ؟
- ٣١٦٥ وأنت الذى قمت بالخدمة والطاعة لمدة خمسين سنة ، متى حصلت على مثل هذا الصدق ؟

حكاية ذلك الدرويش الذي رأي في هراة غلمان عميد خراسان المزدانين على جياد عربية وفي أقبية مطرزة بالذهب وقلانس معرقة وغيرها فسال : من هؤلاء الأمراء والملوك؟ فقيل له : ليسوا أمراء لكنهم غلمان عميد خراسان ، فاتجه إلى السماء قائلا : يا ألله ، تعلهم إكرام العبيد من العميد ، وهناك يسمون المستوفي عميه

- كان أحدهم يمضي متسكعا في هـــراة ، فرأى غلامــا لعظيــم ؛ - يرتدى ثوبا من الأطلس ويسير متمنطقـا بحزام ذهبى ، فاتجه إلى قبلة
- يرتدى نوبا من الاطلس ويسير منمنطفـــا بحرام دهبي ، فانجـه إلى قبلـه السمــاء ؛
- قائلا: يا ألله ، كيف لا تتعلم معاملة العبيد من هذا السيد ذى العطايا والمنن ؟

- تعلم إكرام العبيد يا ألله من ذلك الرئيس الذي اختاره مليكنا!!
- ٣١٧٠ كان محتاجا عاريا بلا زاد ، شديد الإرتعاد في الشتاء من "برودة " الجـــو .
- فأبدى بعض الانبساط ذلك الغانب عن نفســه ، وأبـدى جرأة " على الله " من فجاجتــه .
- كان اعتماده على آلاف من المواهب التي وهبها الله له ، وعلى أنه صار نديما للحق وأهلا للمعرفة.
- فإذا أبدى نديم الملك يعض التوقح عليه ، لا تبدها أنت ، يا من ليس لك سنـــد .
- لقد وهب الله الخاصرة ، والخاصرة أفضل من الحزام ، وإذا كان أحدهم قد وهب تاجا ، فقد وهب هو جل شأنه الرأس .
- ٣١٧٥ حتى حدث أن اتهم الملك ذلك السيد" العميد " ، ووضع يديــه وقدميــــه في الأغلال .
- وأخذ في تعذيب أولئك الغلمان قائلا : هيــا ، دلوني على دفائن سيدكم سريعا .
- هيا أيها الأخساء ، قوموا بإفشاء سره لي ، وإلا قطعت حلوقكم والسنتكم .
- وعذبهم الملك لمدة شهر كامل ، كان التعذيب والعصر والألم يستمر ليل نهار .
- ومزقهم إربـــا ، لكن غلاما واحدا لم يفش سر السيد " العميد " من رعايته له وحبه له .

- ٣١٨٠ فقال هاتف للدرويش في النوم: تعال أيها العظيم وتعلم العبوديمة بدورك.
- وأنت يا من مزقت جلود أمتال يوسف هذه وقمت باغتيابهم ، إذا مزقك الذنب ، فاعلم أن هذا من نفسك
 - فالبس إذن مما تتسجه طوال العام ، وتغذ مما تزرعه طوال العام .
- إن هذه الأحزان هي فعلك لحظـــة بلحظـــة ، وهذا هو معنى قد جف القلم
 - فلن تجد لسنتنا تبديلا من الرشد ، فالخير يجازى بالخير ، والشر بالشر .
- -٣١٨٥ فهيا ، إعمال ، فإن سليمان هذا لا يزال حيا ، وما دمت شيطانا ، فإن سيفه بتار .
- ولما كان الملاك قد صار آمنا من السيف ، فإنه لا يسعر من سليمان المان الدنى خوف .
- فإن حكمه ماض على الشيطان لا على الملك ، والكدح فوق التراب ، وليس فوق الفلك .
 - فاترك هذا الجبر ، فهو فارغ تماما ، حتى تعلم ما هو سر سر الجبر .
- واترك جبر جماعــة الكسالى حتى تجد خبــرا عن ذلك الجبر الذى هو كالروح .
- ٣١٩- واترك كونك معشوقا، وكن أنت عاشقا ، يا من تخيلت أنك طيب وخير وفائسة .
- ويا من أنت أكثــر صمتا في " معرفة " المعنى من الليل ، حتام تبحث عن مشتر وطالب لكلامك .
- إنهم يحركون رؤوسهم " إعجابا" أمامك من أجلك ، وذهب عمرك هدرا هوسا بهم .

- وإنك تقول لي : لا تضمر الحسد لي ، وأى حسد يحس به المرء إن فاته الهباء والعبث .
 - وإن تعليم الأخساء أيها الوقح ، مثل نقش المنمنمات والصور على المدر . ٣١٩٥- فعلم نفسك العشق والنظرر ، فإنه يكون كالنقش في جرم الحجر .
- وإن نفسك معك ، تلميذ وفي لك ، وقد فنى كل ما سواها ، فأين تبحث عنه ؟ أين ؟
- لكن إذا اتصل قلبك " ببحر" عدن ، هيا تحدث ، ولا تخش أن تصبح فارغا فالأمر يأتيه قائلا : أيها الصادق ، هيا قل ، أن يقل " علمك " فهذا هو البحر .
- ٣٢٠٠ وأنصنوا تعنى أن هذا بلاغ لماء "علمك "، إنتبه، قلل الإسراف، فالبستان جاف الشفة ظمــآن.
 - وهذا الكلام لا نهايـــة له أيها الأب، فاترك هذا الكلام ، وتدبر العاقبـــة .
- وإن غيرتي لا تسمح لي بأن " أراهم " يقفون أمامك ويسخرون منك ، فهم ليسوا بعشـــاق .
- وعشاقك من خلف حجاب الكرم ، أنظر إليهم صائحين " وجدا " من أجلك لحظة بلحظة .
- فكن عاشق___ العشاق الغيب أولاء ، وقلل من اكتساب العشاق الذين يدوم عشقهم خمسة أيام .
- ٣٢٠٥ فقد أكلوك من خداعهم وجذبهم لك ، ولم تر منهم متقال حبة لعدة سنوات .

- وفي وقت الصحة ، الكل رفاق وأحباء ، وعند الحزن والألم ، أين الأليف سوى الحق ؟
 - وعند وجع العين والأسنان ، لاأحد قط يأخذ بيدك ، إلا المغيث الفرد .
- فتذكر إذن نفس هذا الوجع والمرض ، واعتبر بالسترة الجادية مثل الساز .
- ٣٢١- فالسترة الجلدية هي حالة مرضك هذه ، وهي التي استمسك بها إياز بكلتا يديه .

جواب ذلك الكافر الجبرى ثانية على ذلك السني الذي كان يدعوه إلى الإسلام، وترك الاعتقاد بالجبر، وامتداد المناظرة بين الطرفين، إذ لا يقطع مادة الجدل والجواب إلا العشق الحقيقي الذي لا يمتم بذلك وذلك فضل الله يؤتيه من يشاء

- وبدأ الكافر الجبرى في الجواب ، بحيث تحير ذلك الرجل المنطيق .
- - وعندنا أقوال أهم ، ذلك أن فهمك يجد بها الدليل .
- لقد ذكرنا قليلا من ذلك النقاش أيها العتل ، ومن القليل يكون موجودا القانون
 الكل .
- ٣٢١٥ و هكذا يجرى النقاش حتى حشر البشــــر ، بين أهل الجبر وأهل
 القدر .
 - فإن عجز كل منهم عن دف_ع خصمه ، لاختفى مذهبه من الوجود .

- ولو لم يكن لهم من الجواب مخرج ، لفروا من ذلك الطريق ذى الخسران والنباب .
- ولما كان دوام ذلك المسلك مقضيا ، فإنه يعطيهم بعض الانتشار عن طريق الدلائل .
- حتى لا يصير الخصم ملزما من الإشكال ، وحتى يكون الخصم محجوبا عن الإقبال .
- ٣٢٢٠ وحتى تبقى هذه الإثنتان وسبغون فرقـــة في الدنيـا على الدوام وحتى يوم الحشـــر .
- ولما كانت هذه هي أرض الظلمة والغيب ، فإنه يجب أن تكون هناك أرض من أجل الظل.
- فتبقى هذه الإثنتان وسبعون فرقة حتى القيامة ، ومن ثم لا تعوز المبتدع الدلائل .
 - وعزة المخزن وقيمته ، إنما تتجلى عندمــــا يكون عليه أقفال كثيــــرة .
- وعزة المقصد أيها الممتحن ، تكون في وعورة الطريق ووجود العقبات وقطاع الطرق فيه .
- ٣٢٢٥ وعزة الكعبية وتلك البادية ، من قطع الأعراب للطريق ، واتساع المهمه .
- وكل سلوك في طريق يكون محمودا ، لا بد أن يصادف عقبات وموانع وقطاع طرق .
- وهذا السلوك أى الجبر صار خصما لذلك السلوك أى الإختيار ، حتى يصبح المقلد حائرا بين طريقين .

- فيرى صدق كل مذهب في سلوكه الطريق ، ويرى كل حزب ، فرحا بما لديـــه .
- فإن لم يكن ثم جواب على كل مذهب يقطع الجدل ، لبقي الأمر على هذا الحال حتى يوم القيامة .
- ٣٢٣- وإن عظماءنا يعلمون هذا الجواب " المفحم " ، وإن اختفى عنا نحن وجـــه الصواب .
- والعشق هو الذي يضع كمامة على فم الوسوسية ، وإلا فمتى سد أحد " طريق " الوسواس " الخناس "؟
- فهيــــا ، صر عاشقا ، وابحث عن حسنـــاء جمياـــة ، وداوم على صيد طيور الماء من جدول إلى جدول .
- ومتى تأخذ رواء من ذلك الذى يريق ماء وجهك ؟ ومتى تفهم من ذلك الذى يسلب فهمك ؟
 - وإنك لتجد معقولات غير هذه المعقولات في العشق ذى البهاء والصولة .
 - ٣٢٣٥ وهناك عقول للحق غير عقلك هذا ، تقوم بتدبير أسياب السماء .
- وإنك بهذا العقل تحصيل على الأرزاق ، وبذلك العقل الآخر تجعل طباق السماء أرضيا .
- وعندما تخســر العقل في عشق الصمد ، فإنه يعطيك عشرة أمثاله أو سبعمائة مثــل .
 - وأولئك النسوة عندما قامرن بالعقل ، حمان على رواق عشق يوسف ﷺ .
- فسلب عقولهن لحظ واحدة ساقي العمر ، فمللن من العقل باقي العمر .

- ٣٢٤- وجمال ذى الجلال أصـــل لجمال مائة من أمثال يوسف عند ، فيا أقل من امرأة ، كن فداء لذلك الجمــال .
- إن العشق هو الذي يقطع هذا الجدل فحسب ، إذ يكون مغيثا من القيل والقال .
 - فالعشق يصيب ذلك النطق بالحيرة ، فلا تكون لديه جرأة على الجدل .
- إذ يخاف إن فتح فاه ليعطي الجواب ، أن تسقط جوهرة من بين شدقيه خارجا
- فيطبق شفتيــــه تماما عن الخير والشر ، حتى لا يسقط الجوهر من هذا الفم
- ٣٢٤٥ مثلم القال ذلك الصحابي : عندما كان الرهول ﷺ يقرأ علينا الفصول ﷺ يقرأ علينا
 - كان ذلك الرسول المجتبى يطلب منا وقت العطاء الحضور والوقار الشديد .
 - وكأن على رأسك الطيـــر ، فعن فوات ذلك العطاء ، تكون مرتعد الروح .
 - فلا تستطيع أن تتحرك من مكانك ، حتى لا يطير طائرك الجميل في الهواء .
- ولا تستطيع أن تتنفس ، وتحبس السعال ، حتى لا يطير ذلك الطائر الهمايوني الميمون .
- ٣٢٥- وإن تحدث إليك " أحدهم " بخير أو شر ، فإنك تضميع إصبعك على شفتيك بما يعنى : أصمت .
- والحيرة هي ذلك الطائر الذي يسكتك ، يغلق عليك الإنساء ، ويغليك جيدا .

سؤال الملك إيازا عامدا : حتام تتحدث بفرحك وحزنك إلى الحذاء والسترة وها جمادان ؟ حتى يدفح إيازا إلى الكلام

- يا إياز ، ما هذا الحب لحذاء قديــــم ؟ وما نتيجتـــه ؟ كأنك عاشق لصنم .

- لقد جعلت من حذاء قديم دينا لك ومذهبا ، كما جعل المجنون من وجه ليلى " دينه ومذهبه " .
 - ولقد مزجت حب روحك بشيئين قديمين ، وعلقتهما كليهما في حجرتك .
- ٣٢٥٥ فحتام تتحدث مع قديمين بالكلام الجديد ، وحتام تنفث السر القديم في جماد ؟
- ومثل " الشاعر " العربي تطيل حديثك عن العشق مع الربع والأطلال يا ايـاز .
- فريع أى وزير عظيم كأصف حذاؤك هذا ؟ وكأن سترتك الجلدية هي قميص يوسف هي .
- مثل المسيحي الذى يعترف للقسيس بجرائم عام كامل من الزنـــا والغل والغش .
- حتى يتجاوز له القسيس عن تلك الذنوب ، فإنه يعتبر عفوه من عفو الإلـــه ٣٢٦٠ ولا خبر لذلك القسيس عن الظلم أو العدل ، لكن العشق والاعتقدد أمران شديدا السحر .
- إن الحب والوهم ينسجان مائة في جمال يوسف على ، وهما أشد سحرا من هاروت وماروت .
- وإنك لتخلق صورة ما على ذكراه ، وانجذابك بالصورة يدفعك إلى الحديث والكلام .
- وتتحدث إلى الصورة بأسرارك آلاف المرات ، مثلما يتحدث الحبيب إلى حبيبه .

- وفي حين أنه لا صورة هناك ولا هيكل ، قد انبعث منها مائة سؤال ومائة جواب .(١)
 - ٣٢٦٥ مثل إمرأة مسلوبة الفؤاد ، ثكلى أمام قبر ولدها الذي مات حديث .
 - إنها تتحدث إليه بالأسرار بجد واهتمام ، وذلك الجماد يبدو لها حيـــا .
- إنها تعتبر ذلك التراب حيا وحاضرا ، وترى للغشاء عينا وأذنا وعندها أن كل ذرة من تراب ذلك القبر ، لديها وعي ولديها أذن ، عند الوجد الذي يبدر منها .
- إنها تعتبر ذلك القبر مستمعا ، وذلك بشكل جاد ، فانظر إلى هذا العشق الساحر .
- ٣٢٧٠ وهي تتجه جادة إلى تراب قبره الحديث لحظة بلحظة ، وتضع وجهها الدامع عليه .
- بالرغم من أنها لم تتجه قط بهذا الشكل إلى ابنها الحبيب كأنه الروح ، عندما كان حيا .
- وعندما تمر عدة أيام على الحداد والسواد ، تسكن نيران وجدها وعشقها . فإن العشق للميت لا يبقى ثابت ا ، فاعشق الحي الذي يطيل في العمر ويزيد في الروح .
- فإنها من بعد ذلك من نفس ذلك القبر يأتيها النوم ، ويتولد لها جماد من جماد . ٣٢٧٥ ذلك أن العشق اختطف تعويذته ومضى الى حال سبيله ، وعندما انطفات النار المتأججة ، بقى التراب .
 - وذلك الذي يراه الشاب في المرآة ، إنما يراه الشيخ في قطعة من المدر .

⁽١) حرفيا: مائ الست وبلي .

- والشيخ هو عشقك ، لا صاحب اللحية البيضياء ، فهو الآخذ بأيدى منات الآلاف من القانطين .
- والعشق يخلق الصور في الفراق ، وعند اللقاء يبدو ما لم يدر في خلد وما لم يتصور ؟
- قائلا : إنني أصل أصل الصحو والسكر ، والذى كان على الصور هو إنعكاس حسننا .
 - ٣٢٨٠ ولقد رفعت الحجب في هذه اللحظـة ، ونشرت الحسن بلا واسطـــة
 - ذلك أنك من كثرة ما اندمجت مع صورتي ، وجدت القوة على تجريد ذاتي .
 - وعندما سيرت جذبتي من هذه الناحية ، لا يرى أن هناك جذبا بيننا.
- فيطلب المغفرة من الجرم والخطأ ، من وراء هذا الحجاب ، من لطف الليه .
- وعندما ينفجر نبع من صخرة ، فإن الصخرة تتوارى في هذا النبــــع .
- ٣٢٨٥ ولا يسميها أحد من بعد ذلك حجرا ، ذلك أنه قد فاض منها ذلك الجوهر .
- فاعلم أن هذه الصور مجرد أوعيه ، وتأخذ قيمتها مما يصبه الحق فيها .

قول أهل المجنون له : إن حسن ليلي معدود وليس فائقا وأجمل منها كثيرات في مدينتنا ، فلنعرض عليكواحدة واثنتين وعشرة منهن ، وغلصنا وغلص نفسك وجواب المجنون عليهـــــن

- قال البلهاء للمجنون جهلا ، إن حسن ليلى ليس طاغي ، إنه أمر سهل يسير .

- فأجمل منها منات الآلاف من الفائنات ، كأنهن الأقمار في مدينتنا .(١)
- قال : إن الصورة كالوعاء والحسن خمر ، والله تعالى يسقيني الخمر من
 صورتها هي .
- ٣٢٩- وربما أعطاكم الله الخــــل من وعانهـــــا ، حتى لايكون عشقها جارا لكم من الأذان .
- وإنك لترى الوعاء ، لكن الشراب ، لا يبدى وجهه لعين من ليس على الصواب .
- وقاصرات الطرف يكن لذة للروح ، لا يبدين أمارتهن إلا لمن خاصم نفسه " التي بين جنبيه " .
 - وهذه المدام بمثابة قاصرات الطرف ، وحجب الأوعية بالنسبة لهن كالخيام .
 - ٣٢٩٥ فالبحر خيمـة ، فيها الحياة للبط ، لكنه ممات للغربان .
 - والسم يكون للحيــة قوت وزاد ، ولغيرها يكون سمها ألاما وموتـــا .
 - وصورة كل نعمة ، وصورة كل محنة ، هي لهذا جحيم ، ولذاك جنــة .
- إذن فكل الأشيـــاء والأجســام التي تبصرونهـــا ، فيها قوت أو سم لا تبصرونهمــا .
- وكل جسد كأنه الوعـــاء أو كأنه الإنـــاء ، فيه قوت وفيه أيضا تعب وحرقة للقلب .
- ٣٣٠٠ فالوعــاء ظاهر والرغد مختف فيه ، ويعلم طاعمه ما الذي يأكاـــه منه .

⁽١) ج/١٢-٤٤٤-هناك الألاف أكثررقة منها وكأنهن العـــــور ، فاختر من بينهن- رفيقة جميلــــة .-وخلص نفسك وخلصنا نحن أيضا من هذا الهوس القبيح المريب .

- وكانت صورة يوسف على مثل كأس طيبة ، منها يشرب أبروه الخمر الطروب .
- وكان لإخوته منها السم الزعاف ، الذي كان يزيد من غضبهم وحقدهـــم الدفين .
- ثم كان لزليخــا منها الشهد والسكـر ، فكانت تجذب منها أفيونا آخر للعشق .
- وغير ما كان ليعقوب من يوسف عليهما السلام ، كان منه الغذاء من نوع آخر لتاك الحسناء .
- ٣٣٠٥ إن الشراب منتوع والوعاء واحسد ، حتى لا يبقى هناك شك في خمر الغيب .
- والخمر من الغيب ، والوعاء من هذه الدنيا ، والوعاء ظاهر والخمر شديدة
 الإستتار فيه .
- إنها شديدة الخفاء عن أبصار من لم يؤذن لهم ، لكنها ظاهرة للعيان لمن أذن لهم .
 - " يــا إلهي سكـرت أبصـارنا * فاعف عنا أثقلت أوزارنــــا
- يا خفياً قد ملأت الخافقيان * قد علوت فوق ناور المشرقين .
- ٣٣١- أنت سير كاشف أسيرارنا * أنت فجير مفجر" أنهارنيا
- ياخفي الذات محسوس العطــــا * أنت كالمـــاء ونحن كالرحـــى
- أنت كالريسح ونحن كالغبسسار * تختفي الريسسح وغبراهسسا جهسار ." (۱)

⁽١) ما بين القوسين بالعربية في المتن الفارسي.

- فأنت ربيـــع ونحن كالبساتين النضــرة ، وذلك أن الربيــع مستتر وعطايــاه ظاهرة .
- وأنت كالروح ، ونحن بمثابة اليـــد والقدم ، فالقبض والبسط يتأتيان لليد من تأثير الروح .
- ٥ ٣٣١- وأنت كالعقل ، ونحن بمثابة هذا اللســـان ، وهذا اللســان لـه من العقل البيــان .
- وأنـــت كالســرو ونحــن الضاحكـــون ، فنحــن نتيجــــة للســـرورمتهالــون .
- وإن حركتنا في كل لحظ__ة ناطقة بالشهادة ، هي شهادة على " وجود " ذى الجلال السرمدى .
 - ودوران حجر الطاحون اضطرابا ، هو شهادة ناطق...ة بوجود الماء .
- فيا من أنت خارج أو هامنا وقالنا وقيلنا ، ليكن التراب على مفرقي ، وعلى الأمثلة التي أقدمها .
- ٣٣٢- فإن العبد لا يصبر عن صورتك الطيبة ، وكل لحظة يقول : لتكن روحى وطاءً لك .
- حتى أخلى من القمل قميصــــك ، وأخصف نعلك ، وأقبــــــل طرف ثوبك .
- لم يكن له قرين في الهوى والعشق ، لكنه كنان عييا عن التسبيح والمقال .
- لقد نصب عشقــه خيمـة على الفلك ، وصار الروح كلبا أمام خيمة ذلك الراعي .

٣٣٢٥ وعندما جاش بحر عشق الإلـــه، أثر في قلبــه، بينما أثر على أذنبك ,

حكاية جما الذي تنقب وجلس بين النساء أثناء الوعظ، ثم قام بتصرف ما عرفت منه إمرأة أنه رجـــل وصرفت

- كان هناك أحد الوعاظ ، وكان مفوها جدا في بيانه ، يجتمع الرجال و النساء أسفل منير ه .
 - وذهب جحــا وتحجب وتنقب ، وتسلل خفيــة وجلس بين النسـاء .
- وسأل أحد الحاضرين الواعظ هامسا " على استحياء " : هل يكون شعر العانة منقصا " لأركان " الصلاة ؟
- وأجاب الواعظ: عندمـــا يطول شعر العانة ، تكون منه كراهة عند الصـــلاة .
- ٣٣٣٠ فأزله بالنورة أو بالموسي ، حتى تتم أركان صلاتك ، وتكون كاملة طيبة .
- قال السائـــل : إلى أى حد ترى يكون طولهـــا ، بحيث يكون فيه " خطر " نقص أركان الصلاة ؟
- قال : عندما يكون بقدر حبة شعير في الطول ، تكون الإزالة واجبة أيها السئول .
- فقال جحا " لجارته " : أنظ رى أيتها الأخت ، هل صار شعر عانتي بنفس ذلك الطول ؟
- ومن أجل رضا الله مدى يديك وتحسسي ، أترينه قد وصلل إلى حد الكراهاة ؟

- ٣٣٣٥- فمدت المرأة يدهر افي سروال الرجل ، فاصطدمت يدها بذكر الرجل .
- فصرخت على الفور صرخة عالية ، فقال الواعظ: لقد بلغ قولي منها سويداء القلب .(١)
- قالت : لا ، لم يطرق القلب ، بل طرق البد ، والويل كل الويل ، إن كان قد طرق القلب ، يا عظيم العقل .
- لقد طرق قلوب أولنك السحرة قليللا ، فصرات أيديهم والعصا شيئا واحدا .
- فإنك إن أخذت العصـا من شيخ أيها المليك ، لتالم أكثر مما تالم أولنك السحرة عند فقدانهم الأيدى والأقدام .
- ٣٣٤- ولقد وصلت صيحاتهم بـ ﴿ لا ضيــر ﴾ إلى الفلك ، قائلين : هيا خذها ، فقد خلصت الروح من آلام النزع
- ولقد علمنا أننـا لسنا هذا الجسد ، وأننا من وراء الجسد ، نحيا بالله " الواحد الأحد " .
- وما أسعده ذلك الذي عرف نفسيه ، وبني قصيرا في الأمن السرمدي .
- والطفل يبكي من أجل الجـــوز والزبيب ، بينما يكون هذا أمرا هينا بالنسبة للعاقل .
- فالجوز والزبيب هما بمثابة الجسد بالنسبة للقلب ، ومتى يصل الطفل في المعرفة إلى مرتبة الرجال .
- ٣٣٤٥ وكل من هو محجوب ، هو طفل في حد ذاته ، والرجل هو من يكون بعيدا عن الشك .

⁽١) ج/١٢-٣٥٣:- هيـــا تعلموا الصدق من هذه المـــرأة ، فعندما أثر قولي في قلبها صرخت هكذا .

- ولو كان الرجل رجلا بلحيته وخصيتيه، فإن لكل تيس لحية وشعرا كثا.
- وذلك التيس يكون قائدا خانبا من عجلته ، فيأخذ رفاقه حتى "حانوت " القصاب .
- لقد مشط لحيته قائلا "بفخر": إنني سابق " متفوق " ، أجل إنه سابق ، لكن إلى الألم والحزن .
- فهيـــا اختر السلوك ، ودعك من اللحيــة ، واترك قولك " أنا ونحن" وهذه الجلبــة . (١)
- ٣٣٥- حتى تصبح مثل عبير الورود مع العاشقين ، قائدا ومرشدا إلى رياض " الجنان " .
- وما هو عبير الورود ، إنها أنفاس العقل والنهى ، فهو مرشد طيب إلى طريق ملك الأبدد.

- بين سر الحذاء يا إيــاز ، وما هذه الضراعة الشديدة أمـام حذاء ؟
 - حتى يشرب " سنقر " و " بركيارق ، سر سر سترتك ونعلك .
- ويـــا إياز ، لقد وجدت العبودية منك النـــور ، وأسرع نورك منطلقــا من الحضيض إلى أوج الأفلاك
- -٣٣٥٥ فصـــارت العبودية حســرة للأحرار ، عندما وهبت أنت العبوديــة الحياة .

⁽١) ج/١٢-١٥٤: لقد جعلت من لحيتك مزر عـــة للضحك ، فكفك دلالا أتلى أنبت لحيـــة .

- والمؤمن هو ذلك الـذى في جزر" الحياة " ومدها ، يكون الكافــــر في حســرة من ايمانه .

حكاية الكافر الذي قيل له في زمن إبي يزيد: أدخل في الإسكم

- كان هناك مجوسي في زمن أبى يزيد ، فقال له أحد المسلمين ، وكان بشوشا ميالا إلى المزاح:
- فقال : إذا كان الإيمان أيها المرياد ، هو ذلك الذي عند شيخ العالم أبي اليزياد ؛
- ٣٣٦٠ فلا طاقة لي عليه ، ولا قدرة لي على احتماله ، فهو فوق ما تقوم بـ ه مساعي الروح .
- وعندى ايمان هو أعلى من كل هذا ، هو ايمان لطيف ذو ضياء وذو بهاء .
- إنني مؤمن بإيمانـــه في سرى وباطنـــي ، بالرغم من أن هناك قفلا محكما على فمي .
- وإذا كان الإيمان في حد ذاته هو ذلك الذى لديكم ، فليس عندى ميل إليه أو اشتهاء .
- ٣٣٦٥ وذلك الذى يكون لديه إلى الإيمان " بالإسلام " ، عندما يرى إيمانكم ، يفتر ميلـــه .

- ذلك أنه يرى اسما و لا معنى ، كما يطلق على الصحراء اسم المفازة .
 - فيتجمد عشقـــه لإبداء الإيمــان عندمــا يرى إيمانكـــم .

حكايــــة ذلك المؤذن قبيم الصوت الذي أذن في دار الكفر وأهداه رجل كافر هديــــــة

- كان أحد المؤذنين ذا صوت شديد القبــــ ، وقام بالأذان في دار الكفر .(١)
 - فقالوا له وكرروا القول: لا تؤذن ، فقد تنشب الحرب ويطول العداء .
- ٣٣٧٠ لكنه عاند ، وبـ لا أدنــى احتـــراز ، قــام بــاداء الأذان فــي دار الكفـــــر .
 - وخاف الخلق من فننة عامـــة ، لكن أحد الكفار جاء بنفســه يحمل ثوبـا " كهدية " .
 - وأحضر كهدية الشمع والحلوى وذلك الثوب الفاخـــــــر ، وأقبل كأنه "الرفيق"
 الأليف .
- وأخذ يتساءل : أين ذلك المؤذن ؟ إن نداءه وأذانه ليزيدان في الراحة " والسرور" .

⁽۱) النص هذا عند نيكلسون ومن تبعوه شديد الغموض ، قلطالما فكرت : كيف يـوذن المـوذن فـي دار الكفر؟! وعند جعفرى "۱۲- ۲۹" تبدأ الحكاية بأحد عشر بيت توضح النص إلى حد كبير على النحو التالي :
- استمع إلى هذه الحكاية ياشديد الذكاء ، دعـك من صورتها واستمع إلى معناهــــا كان أحد الموذنين ذا صوت شديد القبح ، كان طوال الليل يمزق حلقه بهذا الصوت .- وجعل النوم العميق حراما على الناس ، وأصيب بالصداع منه الخواص والعوام . - فالأطفال في خوف منه وهم في ثياب النوم ، والرجال والنماء في عذاب من صوته .- فاجتمعوا على الخلاص منه ، من أجل دفع إز عاجه وأذاه .- فاستدعوه في التو واللحظة ، وينظوا له الأموال ، وقالوا : يا فلان :- إننا جميعا معجبون بأذاتك ، لقد أكرمتنا كثيرا ليل نهار أيها العظيم .- وينظوا له الأموال ، وقالوا : يا فلان :- إننا جميعا معجبون بأذاتك ، لقد أكرمتنا كثيرا ليل نهار أيها العظيم .- ولقد وصل لكل منا دولة وإقبال منك ، لكن النوم فارقنا منذ فترة .- فمن أجل راحتنا إعقد لمائك قليلا ، وفي المقابل فإن لدينا رحلة حج ، إصحبها .- وأخنت القائلة تصير نحو الكعبة بشوق ، فأخذ الأموال ، وسار مع المقابل فإن لدينا رخلة حج ، إصحبها .- وأخنت القائلة تصير نحو الكعبة بشوق ، فأخذ الأموال ، وسار مع المقابل فإن لدينا رن أهل القائلة للراحة في موضع ما بدار الكفر .- ونلك الموذن الذي كان عاشقــــا لصوته ، أنن في ذلك الموضع بدار الكفر .-

- ماذا ؟! أية راحة في هذا الصوت القبيح ؟! قال : إن صوته بلغ مسامعنا حتى الكنيســـة .
 - ٣٣٧٥- ولي ابنة لطيفة وذات بهاء شديد ، وكانت تشتهي الدخول في الإسلام .
- ولم تكن هذه الرغبة العارمة تفارق رأسها قط ، وكم كان ينصحها كثير من الكفار .
- لقد كان حب الإيمان قد نبت في قلبها ، وكان الحزن في قلبي كالمجمر وأنا عليه كالعود .
- كنت في آلام وعذاب ونصب وتعذيب ، فقد كانت تحرك السلسلة " نحو الإيمان " لحظة بلحظة.
 - ولم أكن أعرف حيلة لهذا الأمر ، حتى " تفضل " ذلك المؤذن بذلك الأذان .
- ٣٣٨٠ فقالت النِنت : ما هذا الصوت الكريه الذي صك مسمعي صكا شديدا ؟!
- إنني لم أسمع قط طوال عمرى مثل هذا الصوت القبيح ، سواء في الدير أو في الكنيسة .
- فقالت لها أختها : هذا هو صوت الأذان ، إنه إعلان المؤمنين بالإسلام وشعار هــــم .
- ولم تصـــدق ، فسـالت أخــرى ، فقالت لها الأخرى : أجل ، " هـو هذا " ، يا " روح " أبيك .
- وعندما تأكدت من الأمر اصفر وجهها ، وفتر الحماس للإسلام في قلبها . ٥ وعندما تأكدت من الأمر اصفر وجهها ، ونمت ليلة الأمس نوما عميقا ، لا خوف فيه ولا قلق .

- لقد كانت راحتى هذه من صوته ، وأتيت له بهدية على سبيل الشكر ، فأين هذا الرجل ؟
- وعندما رآه ، قال له : تقبل مني هذه الهديـــة ، فلقد صرت لي مجيرا ومعينا .
 - وما قدمته لي من إحسان وبر ، جعلني عبد " إحسانك " على الدوام .
 - ولو كنت غنيـــا بالمال والثروة ، لملأت فاك هذا بالذهب .
- ٣٣٩-" قال المجوسي ": وإيمانكم هذا هو احتيال وزيف ومجاز ، وهو قاطع للطريق مثل ذلك الأذان .
- لكن من إيمان أبي اليزيد وصدقاء ، أصيب قلبي وأصيبت روحي بالحسرات .
- مثل تلك المرأة التي رأت جماع الحمار ، فقالت : واحسرتاه ، ما هذا الفحل الفريد ؟
- إذا كان هذا هو الجماع فقد فازت هذه الحمير ، أما هؤلاء الرجال فيغوطون على فروجنا .
- ولقد أعطى بايزيد جملة الإيمان حقه ، وليكن الثناء الجم على مثل هذا الأسد الفريد .
- ٣٣٩٥ فلو أن قطرة من إيمانه قد مضت إلى البحر ، لغرق البحر في قطرته هذه .
- وكالنار ، لو أن شررا واحدا منها سقط في غابة ، لكان الفناء من هذا الشرر لتلك الغاية .
- مثل ظن واحد يطرق قلب الملك أو الجنود ، وقد جعل الخصوم بددا في القتال .

- ألم يبدُ نجم واحد هو نجم محمد ، ففنى منه أصلل اليهود والمجوس ؟(١) - وذلك الذى وجد الإيمان ، مضى في أملان ، أما كفر الباقين ، فقد بقي قائما على الظن .
- ٣٤٠٠ وربما لم يبق ذلك الكفر المحض الذى كان عند الأولين ، فقد حل محله إما الإسلام وإما الخوف .
- إن هذا الإيمــــان هو مزج للزيت بالماء إحتيالا ، وهذه الأمثال تشــبه الـذرة ، ليست نورا .
- ولا أقصد بالذرة تلك التي تكون هباء متجسدا ، أو ذلك الشيء الذى لا يتفتت ولا ينقسم .
- فاعلم أن لدى مرادا خفيا من ذكرى للذرة ، لكن ليس مأذونا لك بالبحر ، فأنت زبد الآن .
- وإن الشمس النيرة لإيمان الشيخ ، لو أشرقت بوجهها من مشرق روح الشيخ ؛
- ٥٠٥- فإن كل الوهاد تحتوى على الكنوز حتى "قاع " المثرى ، وكل النجاد تظفر بالخلد الأخضر.
- فإن له روحا من النور المنير ، كما أن له جسدا من التراب الحقير .
- فواعجبا!! أهو هذا أو ذاك ، لقد عجزت عن "حل " هذه المشكلة يا عماه فإذا كان هو الجسيد يا أخي ، فما تكون تلك التي منها امتلأت السموات السبع بالنور ؟!

⁽١) ج/ ١٧- ٤٦١:- ولقد بزغت نجمة واحدة في محمدﷺ ففني بها كل الكفر في الشرق والغرب .

- وإذا كان هو تلك " الروح " فما هذا البدن أيها الصديق ؟ واعجباه !! من هو ؟ وأيهمــــا يكون ؟!

مكاية تلك المرأة التي قالت لزوجما : إن القطة أكلت اللمم ، فوضع الزوج القطة على الميزان فوجد وزنما نصف من وأكثر على الميزان فوجد وزنما نصف من ، فقال : يا إمرأة ، كان اللمم نصف من وأكثر فإذا كان هذا هو اللمم ، فأين القطة ؟! وإذا كانت هذه هي القطة ، فأين اللمم ؟

- ٣٤١٠ كان هناك رجل رب بيت ، وكانت له زوجة عيابــــة سليطــــة وقذرة وطويلة اليد .
- وكل ما كان الرجل يحضره ، كانت المرأة تبده ، وكان الرجل مضطرا إلى الاستسلام والسكوت .
- وأحضر ذلك المعيل لحما " ذات مرة " من أجل ضيف ، وحمله إلى المنزل بعد جهد جهيد .
- فأكلته المرأة شواءً مع الشراب ، وجاء الرجل ، فقدمت إليه عذرا واهيــــا . - وسأل الرجل : أين اللحم ؟ فقد وصل الضيف ، وينبغي أن يقدم الطعام الدسم
- ٣٤١٥ فقالت المرأة: لقد أكلت هذه القطية ذلك اللحم، فاشتر لحما آخر إن وجد، هيا.
 - فصاح : يا " أيبك " ، هات الميزان ، وسوف أقوم بوزن القطـــة .

للضيف .

- ووزنها ، وكان وزن القطة نصف " من " ، فقال ذلك الرجل : أيتها المرأة المحتالية :
- نقد كان اللحم يزن نصف " من " ويزيد رطلا ، والقطة نصف من يا سيدتى . فإذا كانت هذه هي القطـــة فأين ذلك اللحم ؟ وإذا كان هذا هـو اللحم ، فأين القطة ، ابحثى عنها .

- ٣٤٢٠ فإذا كان هذا هو بايزيد ، فما تلك الروح ؟ وإذا كــان هو تلـك الـروح ، فما هذه الصــــورة ؟
- إنها حيرة في حيرة أيها الصديق ، وليس هذا شأنك ، كما أنه ليس من شأني .
- إنه كلاهما معا ، لكن من محصول الزرع ، تكون البذور أصلا ، أما هذا النّبن والقش ففرع .
- وإن الحكمة قد جمعت هذه الأضداد معا ، وهذا القصياب يجمع معا ما حول . الفخذ وما حول الرقبة.
- والروح بلا جسد لا تستطيع العمل ، وجسدك بلا روح يكون باردا متجمدا .(١)
- ٣٤٢٥ وجسدك ظاهر ، أما روحك فخفية ، وبهذين كليهما صحت أسباب الدنيـــا .
- وإنك لتقذف الرأس بالتراب فلا تشج ، وتصب الماء على تلك الرأس ، فلا تشج أيضا .
 - وإذا كنت تريد أن تشج الرأس ، فعليك أن تخلط الماء بالتراب .
- وعندما تشج الرأس يذهب ماؤها نحو أصليه ، ويأتي التراب صوب الثراب يوم الفصيل .
- والحكمة التي صارت للحق من هذا الازدواج ، قد حصلت من الحاجة ومن الفراق واللجاج .
- ٣٤٣٠ وتكون حين ذاك از دواجات أخرى ، لا سمعت بها أذن ولا أبصر تها عين .

⁽۱) ج/۱۲-۱۲: والجسد بلا روح ألل من التراب أيها الحبيب ، والروح كاللب والجسد كالقشر. - والجسد بلا روح لا يتأتى منع عمل ، فجاهد حتى تحصل على روح أيها المحتسال .

- وإذا كانت أذن قد سمعتها ، فمتى كانت تبقى أذنا ، أو من أين كان يتأتى لها ثانية ضبط الكلام ؟
- وإذا كان الثلج والبَرَد قد أبصر الشمس ، لقطعا من بعدها الأمل في طبيعة الثلب .
- ولصارا من بعدها دواءً لكل شجرة ، ولسعد جد كل شجرة من قدومهما . ٥ العدم وذلك الثلج المتجمد قد بقي " منطويا" على نفسه ، وقد قرأ على كل شجرة (لامساس) .
- " ليس يألف ، لـ يس يؤلـ ف جسمـــــه * ليـس إلا شحــــ نفـس قسمـــــه " .(١)
- إنه لا يذهب هدرا ، ومنه يستفيق الكبـــد ، لكنه لا يكون رسولا وسلطانا للنبات .
- يا ايـــاز ، إن نجمك سامق الإرتفــاع ، وليس كل برج قابلا لعبــوره .
 - ومتى تقبل كل وفساء همتك ؟ ومتى تصطفي كل صفساء صفوتك ؟ . هكاية ذلك الأميسر الذي قال للغلام: أعضر غمرا . فذهب الغلام، وعندما كان عائدا بجرة المعروف ، فقذف الجرة بعبر وكسرها ، وعلم الأمير ، وتوجه لعقاب الزاهد . وهذه القصة حدثت في زمن عيسسى هذه ولم تكن المعروف بعد ، لكن الزاهد كان يتقزز منسا

⁽١) ما بين القوسين بالعربية في المنن الفارســــــى .

- ٣٤٤ كان هناك أمير حلو الروح معاقر للخمر ، كان كهفا يلجأ إليه كل مخمور وكل مسكين .
- كان مشفقا مكرما للمساكين عادلا ، كان أصيلا واهبا للذهب ، قلبه كالبحر .
- كان ملكا للفتيان ، وأميرا للمؤمنين ، كان حافظ الطريق عالما بالسر ، ناظرا إلى الصديق .
- كان العهد عهد عيسى والأيام أيام المسيح هي ، كان الخلق طيبي القلوب قليلي الأذى ، صبوحين .
 - فأتاه ضيف فجأة ذات ليلــة، كان أميرا على شاكلته ، حسن المذهب .
- ٣٤٤٥ وكانت الخمر تازمهما في نظم أمورهما ، فقد كانت الخمر في ذلك الوقت حلالا مسموحا بها .
- وقلت الخمر أمامهما ، فنادى : يا غلام ، امض واملاً الإبريق ، وإيت لنا بالخمر ؛
- من فلان الراهب ، فإن عنده خمرا خاصة ، ومنها يجد الخواص والعوام الخلاص .
- وإن ما تفعله جرعـــة من خمر ذلك الراهب ، هو ما تفعله آلاف الجرار والدنــان .
- ففي تلك الخمر مادة خفية ، مثلما يكون سلطان متخفيا في عباءة .
- ٣٤٥ فقلل أنت النظر باستهانــة إلى الخرقة الممزقة ، فلقد ســود ظاهـر الذهب .

- ولقد صار منبوذا ومردودا من أجل عين السوء ، كما سود ظاهر ذلك الياقـــوت بالدخان .
- ومتى تكون الكنوز والجواهر داخل الدور ؟ إن الكنوز توجد دائم الفي الخرابات .
- وعندما دفن كنز آدم في خرابـــة الجســد ، صار جسده تعويذة لعين ذلك اللعين .
- كان ينظـــر إلى الطين باستهانــة شديدة ، وكانت الروح تقول له : إن طيني سد أمام عينيك .
- ٣٤٥٥ وأخذ الغلام الجررة وأسرع راضيا ، وفي لحظة وصل الله دير الرهبان .
- ودفـــع الذهب ، وأخذ خمرا كأنها الذهب ، لقد أعطى حجرا وأخذ عوضا عنه جوهــرا .
- -" أخذ" خمرا لو أنها صعدت إلى رؤوس الملوك ، لوضعوا تاج الذهب على مفرق الساقــــى .
- ولمضت العظـــام وصارت كلها أرواحــا ، ولتساوى في تلك اللحظة العرش مع لوح الخشب .
- ٣٤٦٠ فهما وقت الصحو كالماء والزيت ، وهما وقت السكر كالروح في الجسد .(١)

⁽١) ج/١٢-٤٧٥: - مثل الهريسة، اللحم والبُر ممتزجان معا ، لا يسبق أحدهما الأخر ، ولا فرق بينهما.

- وعندما صارا كالهريسة ، لم يعد ثم فرق ، فلا فرق هناك ، إذ ليس ثم غرق .
- كان ذلك الغلام لا يزال يحمل خمرا كهذى ، نحو قصر الأمير ، حسن السمعة فتقدم منه زاهد محزون متعصب ، متيبس اللب ، متلفع بالبلاء ؛
 - قد أذاب الجسد في ميـــزان القلب ، وأخلى الدار من كل ما سوى الله .
- ٣٤٦٥ و" تعرض " لأذى المحن دون توقف ، والجراح فوق الجراح ، بحيث تبلغ الآلاف .
- خبرها قلبه كل لحظية من الجهاد " في الطريق" ، فقد كان عاكفا ليل نهار على هذا الجهياد .
- ولقد تمرغ في الدم والتراب لسنــوات ، وفر منه الصبر والحلم فجأة ، في منتصف الليل .(١)
 - فقال الزاهد : ما هذا الذي في الجرار ؟ قال الغلام : خمر ، قال : لمن ؟
 - قال : إنها لفلان الأمير الأجــل ، قال : أمثل هذا العمل يكون للطالب ؟
- ٣٤٧٠ أيكون طالبا لله ثم قصف وله ـــو ؟ وخمر الشيطــان تكون لمن عنده نصف وعــي ؟
- إن وعيك بلا خمر ذابل هكذا ، وهناك ألباب ينبغي أن تكون مرتبطة بلبك هذا .
- فماذا يكون وعيك عند السكــــر ؟ يـا من صـرت مثـل طـائر سقط فـي فـخ
 السكر .

⁽١) ج/١٧-١٢٥ فرأى في الليل غلاما حسن الخطيع ، يطوى الأرض طيعا من سرعته .

حكايــة ضيـاء ملق الذي كان مفرطا في الطول وأخيه شيمُ الإسلام تاج بلمُ الذي كان شديد القصر ، وكان شيمُ الإسلام هذا يشعر بالعار من أخيه ضياء . ومغل ذات مرة إلى مرســـه ، وكل صدور بلمُ حاضرون ، فحياه ضياء ومر ، وهم له شيمُ الإسلام

بالقيام بـ الا اهتمام؛ فقال له : نـ عم ، أنت طويل جدا ، اغتلس قطعة من طولك

- كـــان ضيــاء دلق هذا حاضر البديهــة ، وكان أخا لشيخ الإسلام تاج بلخ. (١)
- أما تاج ، فكان شيخ الإسلام في الحاضرة بلخ ، كان قصير القامة ضئيلا وكأنه فرخ .
- ٣٤٧٥ وبالرغم من أنه كان فاضلا فحلا حاويا للفضائل ، فقد كان ضياء يبزه في الظرف .
- كان قصيرا ، بينما كان ضياء مفرطا في الطول ، وكان شيخ الإسلام يتسم بكبر وفخر شديدين .
- وكان يشعـــر بالعار من هذا الأخ ، في حين أن ضيــاء كان واعظا أيضـا ذا هدى .
- وفي يوم المحفل دخل ضياء ، وكانت الحضرة مليئة بالقضاة. والأصفياء .
- ومن كبريائـــه الشديد ، قام شيخ الإسلام نصف قومــة لهذا الأخ الرشيــد .
- •٣٤٨- فقال له : حقـــا ، إنك مفرط الطول ، فمن أجل الأجر والثواب ، اختلس جزءا من قوامك السروى .

⁽١) ج/١٧-١٤٨٠-ومن أجل العلم، كان خلق يفدون البيه على الدوام يلازمون درمــــــه .

- ومن ثم ، فأى لب وأى عقل لك بحيث تشـــرب الخمــر يا عدوا للمعرفــة .
- وإن كان وجهك مليحا ، فضع عليه قدرا من النياة ، فالنيلة على وجه الحبشى تكون أضحوكة .
- ومتى حل فيك نور" أيها الغوى ، حتى تصبح باحثا عن الغيبوبـــة والظلام ؟ والقاعدة هي البحث عن الظل في النهــار ، فهل تصير باحثا عن الظل في الليل المليد بالسحب ؟
- ٣٤٨٥ فإذا كانت قند أحلت قوت اللعوام ، فإنها قد حرمت على طالبي الحبيب .
- وخمر العشـــاق هي دماء قلوبهم ، وعيونهم تكون على المنـــزل والطريق.
- وفي مثـل هذا الطريق لهذه الصحراء المهولـة ، هذا العقل المرشد ذو مائة غياب وكسوف .
 - وإنك لتحثُّو التراب في وجوه المرشدين ، وتجعل القافلة هالكة ضالــــة .
- وحقا إن خبز الشعير يكون حراما وتزيدا ، فضع أمام النفس خبز النخاله .
- ٣٤٩- وأذل عدو طريق الله ، ولا تضع اللص على المنبر ، بل ضعه على المشنق .
 - وأولى باللص أن تقطـــع يده ، وإن عجزت عن القطع ، فقيد تلك اليـــد .
 - فإن لم تقيد يده ، قيد هو يدك ، وإن لم تكســر قدمه ، كسر هو قدمك .
- فهل تعطي العدو الخمر وقصب السكر ؟ لماذا؟ ، فلتضحك ضحكة مسمومة ، ولتقل له : كل التراب .

- لقد قذف الزاهد من غيرته الجــرة بالحجارة ، فتحطمت ، فألقى بها الغلام ، وفر من الزاهد .
- ٣٤٩٥ وذهب إلى الأمير ، فسأله : أين الخمر ؟ فقص له ما حدث بالتفصيل .

ذهاب الأمير غاضبا لمعاقبة الزاهد

- صدار الأميــر كالنار ، ونهـض واقفا ، وقال : أخبرني أيـن دار ذلك الزاهــد .
- حتى أدق رأسه بهذه الهراوة التقيالة ، تلك الرأس الخالية من المعرفة ، ابن الخاطئة ؟
- أى علم له بالأمر بالمعروف ؟ أمن طبيعته الكلبية ؟! إنه طالب للصيت والشهرة . .
- حتى يجعل لنفسه مكانة بهذا النصب والاحتيال ، حتى يظهر نفسه ، ويشهر ها .
- ٠٠٠٠ وهو لا يملك فضـــلا سوى هذا ، وهو أن يتعرض متنطعا لهذا وذاك
- فإن كان مجنونا مشعلا للفنتة ، فإن دواء المجنون هو قضيب الثور " السوط " .
- حتى يخرج الشيطان من رأساه ، وكيف يسير الحمار دون وخز من الحمارين ؟
- وانطلق الأمير خارجا والهراوة في يده ، وجاء في منتصف الليل إلى الزاهد وهو نصف ثمل .
- وكاد من " شدة " غضبه أن يقتل الزاهد ، فاختفى الزاهد تحت غطاء من " الصوف .

- -٣٥٠٥ كان الزاهد يسمع ذلك من الأمير ، بينما هو مختف تحت صوف بعض الغزالين . .
- وقال لنفسه : المرآة التي قسا وجهها فحسب هي التي تستطيع أن تبرز قبح المرء في وجهه .
- وينبغي وجه في صلابـــة وجه المرآة ، ليقول لك : انظـــر إلى وجهك القبيح .

حكاية غلبة المهرج لسيد شاه ترمذ في الشطرنج

- كان سيد شاه ترمذ يلعب الشطرنج مع المهرج ، فهزمه المهرج سريعا ، وغضب سيد شاه غضبا شديدا .
- فما إن قال : مات الملك ، مات الملك ، حتى أخذ ذلك الشاه المتكبر يضربه بقطع الشطرنج قطعة قطعة فوق رأسه .
- ٣٥١ قائلا : هاكه فخذه، ملكك أيها الديوث ، فصبر ذلك المهرج وقال : الأمان أيها الملك .
- وأمر الأمير بأن يلعبا دورا آخر ، فكان " المهرج مرتعدا وكأنه العريان في الزمهرير .
- وخسر الأمير الدور ، ومات ملكه ، وجاء دور قول " مات الملك " وأوانـــه
- ققفز ذلك المهرج وذهب إلى ركن ، ووضع سريعا ستة من اللباد فوق جسده
- وتحت الوسائد واللباد السنة ، اختفى نائمـــا ، لكـي ينجـو مـن ضـرب الأميــــد .
- ٥١٥- فقال الأمير: ماذا فعلت؟ وما هذا؟ فقال: الملك ..الملك .. الملك مات، أيها الملك المختار.

- فمتى يمكن قول الحق إلا تحت اللحاف ، معك " بالذات " أيها الغاضب نارى الطبيع .
- فيا من هزمت أنت ، ومت أنا من ضربات الملك ، ها أنا أقول لك : مات الملك .. مات الملك ، وأنا تحت ثيابك .
- لقد امتلاً الحسي بصيحات الأمير " الآخر " ورفسه الأبواب بالأقدام ، والشد والجذب .
- ونهض الخلق خارجين من دورهم من على اليسار واليمين ، قائلين : أيها المقدم ، هذا هو أوان العفو والرضا .
- •٣٥٢- إن ذهنه متيبس ، وعقله في هذه اللحظة أقل من عقول الأطفال وأفهامهم .
- والزهد والشيخوخة صارا ضعفا فوق ضعف ، وهو على زهده ذاك ، ليس على سماحة وبسط .
- ولقد تجرع الآلام ، ولم ير نفعا من رفيق ، وقام بأعمال كثيرة ، ولم ير نتيجة أو أجرا من عمله .
- فإما أن عمله هذا لم يكن من أجل " العمل " ذاته ، أو أن حين الجزاء لم يحن بعد .
- أو أن سعيه هذا كان مثل سعي اليهـــود ، أو أن الجزاء مرهون بوقتــه . ٥٣٥ ويكفي الرجل ألما ومصيبــة أنه بلا أهل في هذا الوادى المليء بالدم لقد قبع في ركن من داره شديد وجع العينين ، وقد عبس بوجهه ، وأرخى شدقيــه .
- فلا كحـــال يعتني به " ويعالجه " ، ولا عقل له ليسعى في أثـر عـلاج وكحــل .

- وهو يجتهد على الوهم والظن ، وأمره قائم على احتمال التحسن .
- ومن هنا فطريقه حتى رؤية الحبيب بعيد ، ولا مجال للبحث عن الرئاســـة
 في رأســه .(١)
- -٣٥٣- فهو حينا مع الله في عتاب ، قائلا : إن نصيبي كان العناء من هذا الحساب .
- وحينا مع حظ في جدال ، " قائلا" : الجميع محلقون ، وأنا مقطوع الجناح .
- وكل من هو سجين للون والرائحة ، حتى ولـو كـان الزهد ، يكـون ضائقـــــا تماما .
- وما لم يخرج من هذا الجو الضيق الكنيب ، لن يصير طيب الخصـال واسع الصدر .
- وعندما يكون الزاهد منفردا بنفسه ، ينبغي ألا يُعطى نصلا أو موسيا من قبل أن يحدث البسط.
- ٣٥٣٥ فإنه ضجرا يمزق بطنه ، حزنا على ما أصيب به من خيبة وأحسزان .

هم المصطفى ﷺ بإلقاء نفسه من جبل مراء غوفا من تأخر نزول جبريل هِ ، وإظمار جبريل هِ ، وإظمار جبريل هِ ، وإظمار جبريل هِ نفسه له قائلًا : لا تلق بنفسك، فأمامك ألوان من الإقبـــــال

- عندما امتد الهجرر وفراق " جبريل " للمصطفى « ، كاد أن يلقي بنفسه من فوق الجبل .
- حتى قال له جبريل على : حدار ، لا تفعل ، فإن لك دولة عظيمة من أمر " كن " .

⁽١) الشطرة الثانية عند جعفرى " ١٢-٤٩٠ : لم يبق له مخ من عشقه للقشــــور .

- فكان المصطفى ﷺ ينصرف عن القاعد القامة ، ثم كان الفراق يهاجمه مرة ثانية .
- فكان يهم بإلقاء نفسه مرة أخرى منقلبا من الجبل ، وذلك من شدة الحزن والهم ٥٠٥٠ فكان جبريل على يظهر له مرة أخرى قائلا له : لا تفعل ، أيها الملك الذي لابديل له .
- وهكذا ظل الأمر حتى كشف الحجاب ، وحتى وجد جوهــــره ، من داخلـه . هو .
- وإذا هم الناس بقتل أنفسهم عند كل محنه، فماذا هم فاعلون في النفس التي هي أصل كل المحن ؟
- وإنني لفي عجب وحيرة من تضحيه الناس ، وكل منهم يضحي من أجل سيرة ما .
- وما أسعد ذلك الذى ضحى بالجسد ، من أجل ذلك الذى يستحق الفداء والتضحيسة .
- ٣٥٤٥ ولما كان كل امريء مضحيا من أجل شيء ما ، فهو صارف فيه العمر ، مستعد أن يقتل من أجله ؛
- مستعد للقتل مستقبله ذات شروق أو ذات غروب ، فلا مشتاق يبقى بعدها ، ولا موضع شوق .
- اللهم إلا هذا المقبل المضمي من أجل هذا الفن ، تكون له مائه حياة في القتل .
- فهو عاشق ومعشوق وعشقـــه في دوام ، وهو حسن السمعة في الدارين ، ذو نصيب .

- " يا كرامي ، ارحم وا أهل الهوى * شأنهم ورد النوى بعد النوى بعد النوى بعد النوى بعد النوى بعد النوى بعد النوى النوى بعد النوى النوى بعد النوى النوى النوى النوى بعد النوى النوى بعد النوى النوى بعد النوى بعد النوى بعد النوى النوى بعد النوى النوى بعد النوى
- ٣٥٥٠ فاعف أيها الأمير عن حدته وغلظته، وانظر إلى آلامه وشقائه.
 - ' حتى يعفو الله بدوره عن ذنوبك ، ويجازيك على ذلك بالمغفرة .
- ولقد حطمت أنت جرارا كثير رة من الغفلة ، ومع ذلك فقد رجوت العفو من أعماق قلبك .
- فاعف حتى تجد العفو عند الجـــزاء ، فإن القدر يدقق كثيرا عند الجزاء .(٢)

جواب الأمير على المتشفعين للزاهد وجيرانه قائلا : لماذا توقح وكسـر جرتنا ؟

- فقال الأمير: من يكون هذا حتى يقذف جرنتا بحجـــرويكسرها ؟! ٥٥٥٥- والأســد الهصور عندما يمر من الحي الذي أسكن فيـــه، يمر بوجل شديد وبحذر (٣).
 - ولماذا ضايق غلامنا وآذاه ، وأخجلنا أمام ضيوفنا ؟
 - وأراق شربـــة هي أفضل من دمـــه ، ثم هرب الآن منا كالنسـاء .
 - لكنه لن ينجو بروحــه منى ، حتى ولو صار طائرا وحلق في الأعالى .

⁽١) البيت بالعربية في المتن الفارسي.

 ⁽۲) ج/۱۲-۱۶۳ وكن في وعيك بالنسبة لمن يدفقون في أمور القدر ، واستمع إلى قصنتا جيدا . - واستمع إلى سيرة الأمراء الأخرين ، حتى تجد من الحكاية مائسة خير .

⁽٣) ج/٢١-٤٩٦:- بل إنه نيفقد مخلبه رعبا منى ، والأفعى أمام قهرى تتحول إلى نملـــــة .

- فإنني أرميه بسهم غضبي الذى يصمي جناحمه ، وأقتلع جناحه وقوادمه الحقيرة . (١)
- ٣٥٦٠ ولو مضى إلى قلب صخرة صماء ، فإني بجهدى أخرجه في التو من قلب الصخرة .(٢)
- ولسوف أوجه ضربة منى إلى جسده ، بحيث يكون عبرة لكل القوادين .(٦) - ومع كل هذا الاحتيال .. ومعنا أيضا !! فلسوف أعطيه حقه ومائة من أمثاله الآن .(٤)
- ولقد صار غضبـــه السفاك في قمته ، وكانت النيران لا تفتأ تخرج من فمـــه .

قيام المتشفعين للزاهد وجيرانه بتقبيل يد الأمير وقدمــه والتضرع إليـــه مرة أخــــري

- ومن أنفاســـه المعربدة ، أخذ أولئك الشفعاء يقبلـــون يديه وقدميـــه كثيـــرا.
- -٣٥٦٥ قائلين : يا أيها الأمير ، إن الانتقام لا يليق بك ، وإذا كانت الخمر قد أريقت ، فأنت طيب بلا خمر .
- وإن الخمر لتستمـد مادتها من لطفك ، ولطف الماء يتحسر من أجل لطفك أنت .

⁽١) ج/١٧-٤٩٦- ولو صار سمكة في مــاء ، رعبا مني يتقلب ظهرا لبطن .

⁽٢) ج/١٧–٤٩٦:– لن ينجو بروحه من سيفي ، ولو قام بمانة حيلة وتنبير وفن .

⁽٣) ج/ ١٢-٤٩٦: ولن عمله هو الاحتيال والشعوذة والغش ، وهدفه نيل الشهــــرة .

⁽٤) ج/١٧–٤٦٩:- سوف أدق رأســه تماما بهذه الهراوة الثقيلــــة ، بحيث يغادر جسده كنز الروح .

- فزاول الملوكيـــة ، واعف أيهـــا الرحيـــم ، أيها الكريم ابن الكريم ابن الكريم .
 - فكل شراب عبد لهذا القد ولهذا الخد ، وكل السكاري حساد لك .
- •٣٥٧- يا من وجهك الذي كالزُهرة شمس الضحيى ، ويا من يتسول منك اللون الوردى ، كل ما هو وردى الليون الوردى ،
 - والخمر التي تغلى في الدن خفي ـ ، إنما تغلى شوق الي وجهك .
- ويا من أنت بأجمعك بحر ، بماذا يجديك الطـــل ؟ ويا من أنت بأجمعك وجــود ، أى عدم تبحث عنه وتطلبــه ؟
- ويا أيها القمر المنيـــر ، ماذا تريد أن تفعل بالغبار ؟ يا من يكون القمر أمامك مصفر الوجـــه .
- إن الإنســـان جوهر ، والفلك عرض بالنسبة له ، وكلها فروع وأسباب وهـو الغرض .
- ويا من غلمانك العقل والتدابير واللب ، لماذا تبيع نفسك هكذا رخيصــــــا ؟
 إن خدمتك واحترامك أمران مفروضان على الجميع ، فكيف يطلب جوهر"
 النجدة من عرض ؟
- وإنك لتبحث وا أسفاه عن العلم من الكتب ، وتبحث وا أسفاه عن اللذة من الحلوب ي .

- ٣٥٨٠ وبحرر من العلم قد اختفى في قطرة طل ، وفي جسد مساحته ثلاثة أذرع ، أضمر عالم " بأسره " .
- فماذا تكون الخمر ؟ أو السماع ؟ أو الجماع ؟ حتى تبحث عن طريقها عن السرور والارتفاع ؟!
- لقد صارت شمس طالبة قرضا من ذرة ، وكوكب الزهرة طالبا للكأس من جرة .
- -والروح التي لا كيفية لها صارت حبيسة للكيفيــة ، والشمس حبيسـة لعقدة !! يالها من خســـارة !!

- قال : لا ، لا ، فأنا خدن لتلك الخمــر ، ولست قانعا بلذة تلك السعادة " التي تتحدثون عنها " .
- ٣٥٨٥ إنني أريده المحيث أصير كالياسمين ، أتمايل حينا ذات اليسار وحينا ذات اليمن.
- متخلصـــا من كل خوف ومن كل ألـــم ، أتمايل في كل صـوب ، وكأنني أشجار الصفصاف .
- مثل غصن الصفصاف ، أتمايل ذات اليمين وذات اليسار ، فله من الرياح ، الوان من الرقص .
- وإن كل من اعتاد على سرور الخمـــر ، متى يقبل هذا السرور " الذى تذكرون " ؟ هه :.. أيها السيد.
- وكون أن الأنبياء قد استثلوا من هذه اللذة ، فذلك لأنهم امتزجوا بلذة الحق .

- ٣٥٩- ذلك أن أرواحهم كانت قد رأت تلك اللذات ، فأصبحت هذه اللذات عندهم لهوا ولعبا .(١)
- وعندما صار المرء رفيقا لمحبوب حي ، كيف يقوم بمعانقـــة ميت ؟!(٢) تفسير هذه الآيـــة (وإن الدار الآفـــرة لمي الميوان لو كانوا يعلمون) فالأبواب والجدران في ذلك العالم وساحته وهائه والقدور فيه والثمار والأشجار كلمك هية متمدثة مستمعة ، ومن هنا قال عليه السلام [الدنيا جيفة وطلابمـــــا كلاب] وإن لم تكن للآفرة حياة ، لكانت جيفة بمورها ، والجيفة تسمى جيفة

لأنها ميتــة ، لا من أجل رائعتما النتنة وقذار تمـــا

- لما كانت ذرات ذلك العالم ذرة ذرة من الأحياء العالمة بالنكات الدقيقة والمتحدثـــة ؟
 - فلا راحة لها في عالم الموتى ، فإن هذا العشب ليس لائقا إلا بالأتعــــام .
- وكل من تكون له الرياض محفلا ووطنـــا ، متى يشرب الخمر في مستودع القمامــة ؟
- ٣٥٩٥- وموضع الروح الطاهرة هو عليين ، ويكون دودة ذلك الذي يجعل البعر موطنا لــه .
- والكأس الطهور من أجل السكران بالله ، والماء المالح من أجل هذه الطيور العميساء .

⁽١) ج/١٢-٥٠٣- وكل من أسفر له النور الحقيقي عن وجهه ، متى يصير قانعا بالظلمة والنضان ؟- وكل من أكل في جوعه طعام الله ، متى يحمل هم الخبز والحساء ؟ وكل من نـام فـي الريـاض ، متـي يميـل إلـي مستودع القمامة كالبلهاء ؟ وكيف يتجب المصاب بالاستسقاء الماء ؟ وكيف بيتعد المخمور عن الشراب ؟ ولا يشبع عاشق قط من الحبيب ، ولا يمل المريض قط من الطبيب . ولا يكون العاشق نفورًا من المعشوق ، إذ يرى به كل الكون والمكان. ولا أحد قط لم يصر عاشقا لغير الحق ، ولم يصر أحد واقفا على ذلك السر إلا الحق.

 ⁽۲) ج/ ۱۲-۵۰۳ :- وربمـــا يعانق لحدٌ ميتا ، إن لم يكن له علم بدنيــــا الروح .

- وكل من لم يبدُ له عدل عمر م ، يكون الحجاج السفاح عادلا في رأيـــه .
- وإنهم ليعطون البنات الصغيرات دميسة جامدة ، إذ ليس لديهن علم باللعب الحية .
- وعندما لا يكون للأطفال من الفتوة يد قويسة ، يكون السيف الخشبي أفض النسبة لهم.
- ٣٦٠٠- والكفار قد صاروا قانعين بصور الأنبياء ، التي صوروها على جدران الأديرة .
- ولما كانت لنا نوبة الضياء من هؤلاء العظماء ، فليس لدينا أدنى اهتمام بنقوش الظلال .
- لقد بقيت صورة أحدهم في الدنيا ، لكن الآخر صورته كالقمر في كبد السماء .
- وهذا فمه متحدث بالنقاط الدقيقة مع الجليس ، وذاك متحدث مع الحق ، وهو له جليس .
 - وأذن جسده مسجلة لهذا الكلام ، وأذن روحه تجذب الأسرار من قائل " كن "
- ٣٦٠٥ وعين الجسد ناظرة إلى حليـــة البشـــر ، وعين السر حائرة في (ما زاغ البصــر) .
- وقدم الظاهر مصطفة في صف المسجد ، وقدم المعنى في طواف فوق الفلك .
- وهكذا فعدد أعضائه عضوا عضوا على هذا النسق ، هذه داخل الوقت ، وتلك خارج الحين .
- وما هو في وقت يكون حتى الأجل ، لكن أعضاء المعنى رفيقة للأبد ، قرينة للأزل .
 - وإن " أحدهم " ليسمى ولي الدولتين ، ويوصف الآخر بأنه إمام القبلتين .

- ٣٦١- فلا تلزمه خلوة ، ولا تلزمه أربعينية ، فلا غيم قط يستطيع أن يحجب .
 - فإن قرص الشمس هو منزل خلوته ، فكيف يحجبه الليل الغريب ؟

الذي يطيل العمر.

- ولقد انتفت عنه العلة والخشيـــة ، ولم يبق بُحران ، صار كفره ايمانــا ، ولـم يبق ثم كفران .
- صار متقدما كالألف من استقامته ، وهو لا يملك شيئا من أوصاف نفسه صار منفصل من عن كسوة طباعه ، وصارت الروح عارية إلا من ذلك
- ٣٦١٥ وعندما مضى عاريا إلى ذلك المليك الفرد ، كساه المليك ثوبا من الأوصاف القدسية.
- ولبس خلعة من أوصاف المليك ، وحلق من حضيض البئر ، إلى إيوان الجاه
 - هكذا مثلما صفا ماءٌ كدر ، فصعد من قاع الطست إلى أعلى الطست .
- فبالرغم من أنه ملوث بالكدر من قاع الطست ، ومن شؤم امتزاجه بأجزاء البدن ؛
 - والرفيق السوء قد عقد جناحه وقوادمه ، إلا أنه كان في الأصل مبرزا .
 - ٣٦٢- وعندما وجهوا إليه العتاب بـ " اهبطوا" ، علقوه منكســـا كهاروت .
 - لقد كان هاروت من ملائكة السماء ، وعقابا صار معلقا هكذا .
- - وتلك السلة عندما رأت نفسها مليئة بالماء ، استغنت وانفصلت عن البحر .
- فلم تبق على كبدها قطرة واحدة من الماء ، فأشفق عليها البحر ، واستدعاها اليـــه .

- ٣٦٢٥ إنها رحمة بلا علة ، " ولا تسبقها " طاعة ، تأتي من البحر في ساعة مباركة .
- قائلة : ناشدتك الله ، طوفي حول شاطيء البحر ، بالرغم من أن أهل السواحل يكونون صفر الوجوه .
- حتى يأتى لطف العطــــاء ، ويحمر الوجه الأصفر من الجوهر " الإلهي " · "
- إن اصفرار الوجه هو أفضل الألوان بالنسبة له ، ذلك أنه يكون في انتظــــار هذا اللقاء .
- لكن اللون الأحمر على ذلك الوجه الذي يكون لامعا ، كان هكذا لأن روحه قانعـــة .
- •٣٦٣- فإن هذا الطمع يصيب بالنحول والاصغرار والذلة ، ولا يكون هذا بسبب الأبدان العليلة .
- وعندما يرى أحد وجها أصغر بلا سقم ، فإن جالينوس نفسه يصاب منه بالحيرة .
- وما دمت قد طمعت في أنوار " هــو " ، فإن المصطفى ﷺ يقول في أمثالك [ذلت نفسه] .
 - والنور بلا ظل لطيف وعال ، وذلك " الظل " المشبك هو ظل الغربال .
- والعشاق يريدون الجسد عاريا ، وعند المصابين بالعنة ، سواء الثوب والبدن .
- ٣٦٣٥ وذلك الخبز ، وتلك المائدة يكونان للصائمين ، وسواء عند الذبابة الحساء والقدر .

استدعاء الملك لإيـــاز مرة أخرى قائلا له : فسر لنا عملك، وحل مشكلة المنكرين والطاعنين ، فليس تركمم في هذا اللبس من المروءة

- إن هذا الكلام يفوق الحد والحصـــر ، فيا إياز ، تحدث الآن عن أحوالك .
- فإن أحوالك هذه نابعة من منبع جديد ، ومتى تصير أنت راضيا بهذه الأقوال ؟
- هيا ، وقص علينا "طرفا" من تلك الأحوال الطيبة ، وليكن النراب على أحوال العالم المحسوس (!) ودرســــه .
- وإذا كان حال الباطن لا يتأتى في مقــــال ، فانني أشرح لك حـال الظـاهر أرواجا وأفرادا .
 - ٣٦٤٠ فمن لطف الحبيب تصير مرارتنا على الروح أحلى من سكر النبات.
- ولو أن ذرة واحدة من ذلك السكر تمضي إلى البحر ، لتحولت ملوحة البحر
 كلها إلى حلاوة .
- وعشرات الآلاف من الأحوال قد وردت هكذا ، ثم عادت إلى الغيب أيها الأمين .
- وحال كل يوم ليس شبيها بحال الأمس ، مثل جدول في جريانه ، إن لم يكن ثم سدود .
- وسرور كل يوم من نوع جديد ، ولفكرة كل يوم تأثير آخر . تمثير المثير المثار المعزنة والمفرعة مثل المكرم للضيف المتلطف مع المخريب كالمفليل هذا باب المفليل كان مفتوعا دائما المكرام الضيف ، سواء كان كافرا أو مؤمنا أمينا أو خائنا ، وكان يبش في وجه كل ضيف

⁽أ) حرفيسا : عالم الحواس الغمسة والجهات الستسة .

- ٣٦٤٥ إن هذا الجسد أيها الفتى كأنه دار ضياف...ة ، يأتيه مسرعا كل صباح ضيف جديد .(١)
- هيـــا و لا تقل لقد بقى كلا على (٢) ، فإنه لن يلبث حتى ينطلق طيرانا نحو العدم .
 - فكل ما يأتى من عالم الغيب ، هو ضيف في قلبك فأكرمه .

حكاية ذلك الغيف الذي قالت عنه ربة الدار : لقد انهمر المطــر وبقي الغيف في رقابنــــا

- نزل ضيف على أحدهم فجأة ، فجعله كالطوق في العنق " إكراما " .
- ومد السماط وأبدى له أنواع الإكرام ، وفي تلك الليلة كمان هناك حفل في حيا .
 - ٣٦٥- وأســر الرجل إلى زوجته قائلاً : أعدى فراشين الليلة أيتها السيدة .
- ومدى فراشنـــا إلى جوار الباب ، أما فراش الضيف فمديه في الناحية الأخرى .

 - ومدت المرأة الفراشين ومضت إلى حالها ، نحو حفل الختان ، وبقيت هناك .
- وبقي الضيف العزيز مع زوجهــا ، وقد وضعا بينهما النُقل من أخضر ومجفف .
- ٣٦٥٥ وتسامرا بما شهاء لهما السمر من خير ومن شرحتى منتصف الليل .

⁽١) ج/ ١٢-٥١٦: لا ، لقد أخطأت ، إنه يأتي لحظة بلحظ....ة ، ذلك الضيف الجديد ، والفكرة الصارة والفكرة الصارة والفكرة المحزنة . - فكن مضيفا متهال الوجه كالخليل القيمة ، ولا تغلق الباب ، وقف منتظ....را في الطريق . (٢) حرفي...ا : بقى في رقابن....ا .

- ثم إن الضيف غلبه النوم وتعب من السمر ، فمضى إلى الفراش الذى عند الباب .
- ولم يقل له الزوج شيئ احياء ، لم يقل له: إن موضع نومك في الجهة الأخرى أيها العزيز .
 - أو : لقد مددت لنومك فراشـــا يا ذا الكرم في الناحية الأخـــرى .
- وبُدل ذلك الترتيب الذي كان قد رتبه مع زوجته ، وراح الضيف في النوم على الفراش الآخر .
- ٣٦٦٠ وفي تلك الليلة انهمر المطـــر مدرارا ، بحيث تعجبت السـحب نفسها من شدته .
- وجاءت المرأة ظانة أن الزوج قد نام إلى جوار الباب ، وأن الضيف قد نام في الناحيـــة الأخرى .
- وذهبت كالعروس عريانة تحت اللحاف ، ومنحت الضيف عددا من القبلات برغبتها .
- وقالت : كنت أخشى أيها الرجل العظير ، وما خشيته قد حدث ، ما خشيته قد حدث !!
- كنت أخشى أن يحبس الطين والمطر ذلك الرجل الضيف ، ويبقى لاصقا بك كأنه الصابون السلطاني .
- ٣٦٦٥ فمتى " يمكنه " أن يذهب في هذا المطر والوحل ، وسوف يبقى غرما على رأسك وروحك .
- فقفز الضيف على وجه السرعة وقال: دعيني أيتها المرأة فلدى حذاء برقبة ،
 ولا يهمنى الطين .

- إنني ذاهب إلى حال سبيلي ، ولكم الخير ، ولا أراح الله الروح من السفر لحظة واحدة .
- حتى تمضي بأقصى ما تستطيع من سرعة نحو معدنه ا، فإن هذا التوقف في السفر ، يكون قاطعا للطريق .
- فندمت المرأة على قولها السخيف ، عندما نفر ذلك الضيف الفرد ، ومضى اللي حال سبيله .
- ٣٦٧٠ وأخذت المرأة تردد : الخلاصة أيها الأميــــر ، لقد كنت أمزح ، فلا تدقق .. من طيبتك .
- لكن سجـــود المرأة وضراعتها لم تجد فتيــــلا ، ومضى و قد تركهمـــا في حسرة .
- ولبس الرجل وزوجته من بعدها ملابس الحداد ، عندما رأيـــا وجهه كالشمع ، بلا حوض " يوضع فيه "
- لقد أخذ يمضى ، والصحراء من نور شمعه ، تحولت إلى جنة ، وانفصلت عن ظلمة الليل .
- وحول " الرجل " منزله إلى دار ضيافــــة ، من حزنه لما حدث وخجلـــه منه .
- ٣٦٧٥ وفي داخل كليهما ، وفي كل لحظة ، ومن طريق خفي ، كان خيال الضيف يحدثهما قائلا :
- لقد كنت رفيق الكما وكأنني الخضر على ، وكنت سأنثر عليكما مائة كنز
 من الجود ، لكن لم يكن من نصيبيكما .

تهثيل الفكر التي تحل كل يوم بالقلب بالضيف الجديد الذي يحل بالمنزل في أول النهار ، ويبدى لرب الدار التحكم وسوء النصال وفضيلة إكرام الضيف وتحمصل دلالصه

- في كل لحظة تحل فكرة كأنها الضيف العزيز بصدرك ، وفي كل يـوم أيضـا.
- فاعتبر الفكرة أيهـــا العزيز بمثابـة الشخص ، ذلك أن المرء لـه من فكره القدر والروح .
- والفكرة الحزينة وإن قطعت أسباب السرور ، فإنها تقوم بإعداد الأسباب من أجل الأفراح .
- •٣٦٨- إنها تقوم بكنس المنزل على وجه السرعة من الغير ، حتى يحل سرور جديد من أصل الخير .
- وتقوم بنفض الأوراق الصفراء من غصن القلب ، حتى ينمو الورق الأخضر على الدوام .
- وتقوم باقتلاع جذور السرور القديم ، حتى تتبختر لذة جديدة قادمة مما وراء "المحسوس " .
- وإن الحزن ليقتلع الجذر المعوج المهترىء ، حتى يطل بوجهه ذلك الجذر المختفى .
- وكل ما يريقه الحزن من القلب أو يسلبه ، فإنه يعوضه بما هو خير منه ٣٦٨٥ وبخاصة لمن يكون متيقنا من هذا الأمر ، أن الحزن يكون عبدا لأهل اليقين .
- فلو لم يعبس السحاب والبرق بوجهيهما ، لاحترق الكرم من ضحكات "ابنة " الشرق .

- والسعد والنحس كلاهما ضيف على قلبك ، كأنهما الكواكب ينتقلان من منزل الى منزل .
 - وذلك الزمان الذي يكون فيه مقيما في برجك ، كن مثل طالعه ، حلوا نشطا .
- ٣٦٩- ولسبع سنوات ، كان أيوب هج سعيدا في البلاء بصبر ورضا ، لأنه كان ضيفًا من الحق .
- وذلك حتى يودى ذلك البلاء الشديد شكره أمام الله ، عندما يحول وجهه عندمه .
 - قائلا: إنه لم يحول وجهه بعبوس عنى أنا قاتل الأحية لحظة واحدة .
 - ومن وفائه وحيائه وعلمه بالله ، كان مع البلاء ، كأنه اللبن مع العسل .
 - فتأتي فكرة إلى الصدر أو لا بأول ، تكون أنت ضاحكا مستبشر ا أمامها .
 - ٣٦٩٥ وتقول " أعذني خالقي من شرهـا ، لا تحرمني أنل من برهـا .
 - رب أوزعني لشكر ما أرى ، لا تعقب حسرة لي إن مضيي "(١)
 - فحافظ على ذلك الضمير العبوس ، واعتبر ذلك العبوس حلوا كالسكــــر .
- وإذا كان السحاب عابس الوجه في الظاهر ، فإنه هو الذي ينبت الرياض ، ويقتل البوار .
- فاعلم أن الفكرة العابسية على مثال هذا السحاب ، ولا تعبس على هذا النحو في من يعبس أمامك .
- ٣٧٠٠ فلعل ذلك الجوهر يكون في يده ، فجاهد حتى يمضي عنك راضيا .
- وحتى إن لم يكن جو هرا ولم يكن غنيـــا ، فإنك تزيد من عاداتك الطيبــة

⁽١) ما بين القوسين بالعربية في المتن ومن شره بدلا من من شرها وبره بدلا من برهــــا .

- وتنفع عادتك هذه في موضع أخر ، وتُقضى حاجتك فجعاة ذات يوم .
 - والفكرة التي تمنعك من الســـرور ، إنما تكون بأمر الصانع وحكمته .
- فلا تستهن بها ، ولا تعتبر أنه لا قيمة لها أيها الفتى ، فلعلها نجمة سعد وصاحبة قران .
- ٣٧٠٥ ولا تقل إنها فرع واعتبرها أصلل ، حتى تكون دائما مسلطا على المقصود .
- وإنك إذا اعتبرتها فرعا ، واعتبرتها أمرا مضررا ، تكون عيناك منتظرتين أصلها .
- والانتظار ذو مذاق كمذاق السمم ، ودانما ما تكون معايشا الموت من هذا السلوك .

إكرام السلطان لإياز

- يا إيـــاز ، يا كثير الضراعة ، يا مليئا بالصدق ، إن صدقك أكثر " سعة " من البحر و"ثباتا " من الجبـــل .
- ٣٧١- فلا عثال لديك عند الشهاوة ، بحيث يصير عقلك الذى كالجبل ، وكانه قشاة .
- ولا في وقت الغضب والانتقالم تهن أنواع صبرك ، فهي مستقرة ذات ثبات وهذه هي الرجولة ، وليست باللحية والذكر ، وإلا كان فصل الحمير هو سيد الرجال .
- ومن هم هؤلاء الذين أطلق عليهم الحق في القرآن رجالا ، ومتى يكون لهذا الجسم مجال" هنـــا .
 - وأى قدر للروح الحيوانية أيها الأب ؟ ألا فلتعبر سوق القصابين آخرا .

- ٥ ٣٧١٥ فهناك منات الألوف قد وضعوا رؤوسهم على بطونهم ، وقيمتهم أقل من الأيلة وأقل من الذيل (١)
 - والبغي هي التي من حركة الذكر ، يكون عقلها فأرا وشهوتها كالأسد .(٢) وصية أب لابنت ه قائلا: احتاطي لنفسك حتى لا تحملي من زوجك
 - كان هناك أحد السادة ، وله ابنة ذات خد كالزهرة ووجه قمرى وصدر فضى
 - ووصلت سن البلوغ فزوجها ، ولم يكن الزوج كفؤا لهـــا .
 - وعندمـــا تتضج الدابوقة تمثليء بالمــاء ، فإن لم تشقها تتلف وتهلك .
 - ٣٧٢- فزوج الفتاة لغير كفؤهـــا للضرورة وخوفا عليهـــا من الفتنة .
 - وقال البنت : حذار ، وإياك أن تحملي من زوجك هذا .
- فقد كان تُزويجك لهذا الشحاذ من قبيل الضرورة ، ولا وفاء عند هذا الغجرى .
 - فهو يمضى فجأة إلى حال سبيله تاركا الجميـــع ، ويبقى طفله مظلمة عليك
 - قالت الفتاة : سمعا وطاعة يا أبي ، إن نصحك مقبول عندى وغنم .
- ٣٧٢٥ وكل يومين أو ثلاثــة ، كان ذلك الأب يقول للبنت : الحذر الحذر .
 - وحملت الفتاة منه فجأة فقد كان كلاهما شابا ، وكانا زوجا وزوجـــة .
- وأخذت تخفى الأمر عن أبيها ، حتى بلغ حملها خمسة شهور أو ستة .
 - وصار ظاهرا ، فقال الأب : ما هذا ؟ ألم آمرك أن تبتعدى عنه ؟
 - لقد ضاعت نصائحي كلها هباء ، ولم يجدك نفعا نصحي ووعظى .
- ٣٧٣٠ قالت: يا أبي كيف أتجنب ؟! والرجل والمرأة كالقطن والنار الاحدال .

⁽١) ج/١٦-١٢٩: فلا تكن عبدا للشهوة ما استطعت ، ولا تجعل روحك رهنا في أثر الشهوة . - وإلا التلعت الشهوة دارك ومالك ، ولوضعتك حيـــا في قبر أســـود .

⁽٢) ج/ ١٧- ٢٩٥ : - فلأذكر لك حكايسة في هذا المعنى ، حتى أمحر الشهوة من قلبك .

- وأى حذر القطن من النار ؟ وأى احتياط أو تقى من النار ؟
- قال : وهل قلت لا تقربيه ؟ إن كل ما قلته لا تقبلي منيه.
- فعند ذروة اللذة والإنزال والمتعة ، ينبغي أن تتحي نفسك عن طريقــه .
- قالت : وكيف أعلم متى يكون إنزاله ؟ إن هذا أمر خفى جدا وبعيد الغور .
- ٣٧٣٥ قال : عندمـــا يختلط بياض عينه بسوادها ، افهمي أن هذا يكون وقت إنزاله .
- قالت: في ذلك الوقت الذى يختلط فيه بياض عينه بسوادها ، تكون عيناى الجريئتان هاتان قد عميتا .(١)

وصف ضعف قلب صوفي منعم ووهنه ، إذ لم يجاهد ولم يذق ألم العشق وحرقته واغتر بتقبيل العوام يده ونظرهم إليه باحترام وإشارتهم إليه بالبنان قائلين: إنه صوفي العصر ، فمرض بالوهم ، مثل ذلك المعلم الذي قال له الأطفال إنكمريض . واعتمادا على وهمه بأنه مجاهد وأنه يعتبر بطلا في هذا المجال ذهب مع المغزاة للغزو قائلا: لا بد من هذا الأمر ، فأنا في الجماد الأكبر من الأفذاذ المستثنين فما قيمة الجماد الأصغر عندي ؟! لقد رأي خيال أسد ، فأبدي ألوان الشجاعة ، وصار ثملا بحده الشجاعة ، واتجه إلى المغابة للقاء الأسد "المقبقي" فقال الأسد بلسان الحال : (كلا سوف تعلم ون ، ثم كلا سوف تعلم ون) - ذهب أحد الصوفية مع الجند للغزو ، وفجأة حل أوان قعقعة السلاح و " ضجة " الوغيسي .

⁽۱) هكذا في نسخة جعفرى "۱۲-۵۳۱" وهي تبدو أصح من عيناى العمياوان التي وردت عند نيكلســـون " 5-237"

- وبقي الصوفي مع المؤن والخيام والضعاف ، بينما اتجه الفرسان إلى المصاف .
- ٣٧٤- وبقي الذين اثاقلوا إلى الأرض في أماكنهم، أما السابقون السابقون، فقد حملوا وهاجموا.
 - وقاتلوا أشد القتال وانتصروا ، وعادوا بغنائـــم نافعة .
- وجاءوا إلى الصوفي أيضاً ببعض الغنائسة " هدية له قائلين : هي لك أيها الصوفي أيضا، فألقى بها خارج الخيمة ، ولم يأخذ شيئسا .
 - فقالوا له : لماذا الغضب ؟ فقال : لأتى بقيت محروما من الغزو .
- ولم يرض الصوفي قط بهذا العطاء ، لأنه لم يسل خنجره في ميدان المعركية .
 - ٥ ٣٧٤ فقالوا له : لقد جننا بعدد من الأسرى ، فخذ واحدا منهم ، واقتله .
- واقطع رأسه بدورك ، لتكون أيضا غازيا ، فسعد الصوفى قليلا ، وقوى قلبه .
- وقال : إذا كان في الوضوء بالماء مائة نور ، فالتيمم واجب إن لم يوجد " هذا الماء الطهور " .
- وأخذ الصوفي ذلك الأسير المغلول ، و" مضى "إلى ما وراء الخيام ، وذلك لكي يقوم بالغزو .
 - وتأخر الصوفي هناك مع الأسيــر ، فقال القوم : لقد تأخر الفقير .
- ٣٧٥- إن الكافر مغلول اليدين ومقتول لا محالة ، فما السبب يا ترى في تأخره في ذبحــه ؟
 - وذهب أحدهم متفحصــا في أثره ، فرأى الكافر فوق " صدره "
 - لقد حط ذلك الأسير كالأسد فوق ذلك الفقير ، وكأنه ذكر يعتلى أنتيب.

- وأخذ يعض حلق الصوفي وهـ و مغلول اليدين ، وقد امتـ لأ بـ الغضب والحقد عليه .
- أخذ ذلك المجوسي يعض حلقه بأسنانه ، وقد سقط الصوفى تحته فاقد الوعى .
- ٣٧٥٥ وقام ذلك المجوسي مغلول اليدين بجرح حلقه دون حربة ، وكأنه القط .
- وكاد الأسير أن يقتله بأسنانه ، وكانت لحيته قد خضبت بالدماء من حلق ذلك الصوفى .
- مثلك أنت ، من غلبة النفس مغلولة اليدين ، صرت دنيـــــا بــلا وعي مثل . ذلك الصوفي .
- ويا من صلى مذهبك عاجزا أمام تلى ، إن ملك الآلاف من الجلال الترال " أمامك .
- ومن تل بهذا الحجم قد مت من الخوف ، فكيف تمضي على مرتفعات كأنها الجبال ؟!
- ٣٧٦- وقام الغزاة بقتل الكافر بالسيف حميسة وفي نفس اللحظسة ، دون المهسال .
- ورشوا وجــه الصوفي بماء الورد ، حتى عاد إلى وعيـــه من إغمائه ونومه .
 - وعندما عاد إلى وعيه ، رأى أولئك القوم ، فسألوه : كيف جرى ما جرى ؟
- ناشدناك الله ، ما هذا الحال أيها العزيز ، ومن أى شيء صرت فاقد الوعي ر هكذا ؟
 - أمن أسير نصف قتيل مغلول اليدين ، سقطت هكذا ذليلا فاقد الوعى ؟ ٣٧٦٥ قال : عندما اتجهت إلى رأسه بغضب ، نظر إلى نظرة عجيبة ذلك الوقـــح .

- لقد فتح عينيـــه عن آخرها في وجهي ، ودور حدقتيه ، فغاب الوعي عن جسدى .
- ولقد أبدى دوران عينه لي عسكــرا ، لا أستطيع أن أصف ما كان عليه من هول .
- والأقصر القول ، فمن تلك العين ، غبت عن وعيي على هذا النحو وسقطت على الأرض .

نصم المبارزين له قائلين: بهذا القلب وبهذه المِرأة بهيث يغمى عليك من تقليب كافر لعينيه ، ويسقط المُنجر من يدك، فالمذر المذر ، إلزم مطبخ التكية ، ولا تمض إلى المرب ، عتى لا تفتضيم

- قال له القوم : لا تحم حول الوغى والقتـال ، بمثل هذه المرارة " المسكينة " التي لديك .(١)
- ٣٧٧- وما دمت من عين ذلك الأسير مغلول اليد ، قد تمزقت سفينتك وتحطمت؟
- فمن ثم ، عند هجوم الأسود الكواسير ، التى تصير الرؤوس بسيوفهم كالكرات ؛
 - متى تستطيع أن تسبح في الدم ، ما دمت جاهلا بحرب الرجال ؟!
- ومن الأصوات التي تصاحب قطع الرقاب ، تكون الأصــوات التي يحدثها القصارون عند دق الثياب ، أصواتا محتملة .(٢)
- وكثير من الأجساد التي لا رؤوس لها في اختلاج ، وكثير من الرؤوس التي لا أجساد لها كأنها الحباب فوق الدم .

⁽١) ج/١٧-٥٣٨- والزم المطبخ داخل التكية ، حتى لا تصير مفتضحا ثانية في الجيش .

⁽٢) ج/١٧--٥٣٨ ومن أصوات تتابع السيام التي تسلب الروح ، يخجل سحاب الربيع " الممطر " عندما يقرن بيها .

- -٣٧٧٥ وتحت أقدام الخيول وقوائمها في ميدان المعركة ، منات من الأبطال القتلة قد غرقوا في الفناء .
 - ومثل هذا اللب الذي فر من فأر ، كيف سيتحمل السيف في ذلك النزال .
- إنه صراع وقتال وليس وليمة صوفية (١) ، حتى تشمر الأكمام كما تشمرها للطعام .
- ليس بأكل للصوفية (٢) هنا ، وانظر إلى السيف ، فإن "حمزة " هو الذى يلزم لهذا الصف الحديدى .(٢)
 - وليس القتال بعمل كل رقيق قلب ، يفر كالخيال ، عندما يرى خيالا .
- 774 إنه عمل " صناديد " الترك ، لا عمل النساء $^{(1)}$ ، ومكان النساء هو المنزل ، فعد إلى المنزل $^{(2)}$

مكاية العياضي رممه الله ، وكان قد شمد سبعين غزوة عارى الصدر على أمل الشمادة وعندما يئس من نيلما ، اتجه من الجماد الأصغر إلى الجماد الأكبر واختار الغلوة ، وفجأة سمع طبل الغزاة ، فأغذت النفس تمزق الأغلال من الداخل

لتتجه إلى الغزو بواتمامــه لنفسه في هذه الرغبـــة

- قال العياضي : لقد أتيت تسعين مرة " إلى الغزو " عارى البدن ، على أن أصاب بطعنة .

⁽١) حرفيا : أكل الجرجير عند الصوفية وفي ترجمة أخرى أكل حساء البرغل .

⁽٢) حرفيا : أكل الجرجير ، ولعب هنا بكلمتى حمزة أى الجرجير وحمزة بن عبد المطلب ع

 $^{(^{}m Y})$ ج/۱-۱۲-۵۳۸: ليس بالطعام النسم ، إنه السيف والخنجر ، نبغي المغامرة فيه بالرأس ، فما قيمة الرأس ؟

⁽٤) في النص تُركان وهو من الأسماء الشائعة للنساء .

- كنت أواجه السهام عارى الجسد ، حتى أصاب بسهم نافذ .
- ذلك أن تلقى سهم في الحلق أو في مقتل ، أمر" لا يجده إلا كل شهيد مقبل .
- وليس على جسدى موضع واحد بلا جرح ، وأصبح هذا الجسد من السهام ، كأنه الغربال .
- ٣٧٨٥ لكن السهام لم تصبنى في مقتل ، وهذا أمر من الحظ ، لاجلد ولا دهاء .
- ولما لم تكن الشهادة رزقا لروحي ، فقد أهرعت إلى الخلوة للقيام باربعينيـــة .
- وألقيت بالبدن في الجهاد الأكبر ، وفي ممارسة الرياضة " الصوفية " وإنحاله " بالعبادة " .
- فوصل قرع طبول الغزاة إلى مسمعي ، منبئا بأن الجيش المجاهد يمضي سعيدا .
 - فنادنتي النفس من الباطن ، بحيث سمعتها بأذن الحس في الصبـــاح ؟
 - ٣٧٩- قائلة : انهض ، لقد أن أوان الغزو ، فامض ، وأشغل النفس بالغزو .
 - قلت : أيتها النفس الخبيثة عديمة الوفاع ، أين منك الميل إلى الغزو ؟
- أصدقيني القول أيتها النفس ، فإن هذا احتيال ، وإلا فإن النفس الشهوانية بريئة من القيام بالطاعات .
- وإن لم تصدقيني القول ، حملت عليك حملة شديدة ، وأثقلت عليك في الرياضة، فوق ما أفعل .
- فصاحت النفس تلك اللحظة من باطنه بفصاحة ودون فم وبدأت في الملق والوسوسة .
 - ٣٧٩٥ إنك تقتلني هنا كل يـــــوم ، وتؤذى روحي ، وكأنها روح المجوس .

- وليس عند أحد علم بحالب ، وأنك تقتلني بمنع الطعام والنوم عني .
- وفي الغزو ، أقفز بطعنة واحدة خارج البدن ، ويرى الخلق شجاعتى وايشارى .
- قلت : أيتها النفس الحقيرة ، لقد عشتِ في نفاق ، وها أنت تموتين أيضا على النفاق .. فماذا تكونين ؟
 - لقد كنت مرائية في الدارين ، وهكذا كنت في الدارين بلا جدوى ولا فائدة.
- ٣٨٠٠ وقد نذرت ألا أطل برأسي من الخليوة ، ما دام هذا البدن حيا .
- وذلك أن كل ما يفعله هذا الجسد في الخلوة ، إنما يفعله لا من أجل وجوه الرجال والنساء .
 - فحركته وسكونه في الخلــوة ، ونيته لا تكون إلا من أجل الحق .
- وهذا هو الجهاد الأكبر ، وذاك هو الجهاد الأصغـــر ، وكلاهما من أعمال أمثال رستم وحيدر .
 - وليس ذلك الذي يفر لبه ووعيه من جســـده ، عندما يتحرك ذيل فأر .
- ٣٨٠٥ وينبغي على مثلل هذا الإنسان ، أن يبتعد كالنساء عن الحرب و السنان .
- وهذا صوفي ، وذاك صوفي ، ويا للخســـارة ، لقد قتل ذاك بإبـــرة ، وهذا هو طعمة السيف .
- إنه يكون صورة لصوفي ولا روح ، لقد ساعت سمعة الصوفية من هؤلاء الصوفية .
- فعلى باب الجسد المعجون من الطين وجداره ، رسم الحق من غيرتسه صورا لمائة صوفى .

- ومتى تتحرك تلك الصور من السحـــر ، ما دامـت عصا موسى ها مختفيـة .
- ٣٨١- وتلك الصور يبتلعها صدق العصـــا ، وعين فرعون " راغمـة "
 مملوءة بالتراب والحصى .
- وهناك صوفي آخر ، دخل إلى ميدان الحرب عشرين مرة ، من أجل الطعن والضنرب .
- كان مع المسلمين على الكفار عند الكر ، لكنه لم يعد مع المسلمين عند الفـــر .
- حتى لا يموت الجسد بطعنة واحدة موتا رخيصا ، وحتى يصاب بعشرين طعنة في المصاف .
- ٣٨١٥ كان يشعر بالخسارة أن يسلم الروح نتيجة لطعنة واحدة ، وإن الروح لتتجو بيسر من يد صدقة .

- كان مع أحدهم أربعون درهمًا ، فكان يلقي كل ليلــة بواحد في اليــم ، -حتى يكون ذلك صعبــــا على النفس المجازيـــة ففي التأني يكون ألم نـزع الروح طويــــلا .(١)

⁽۱) نسخة نيكلسون - والتي أخذت عنها أغلب النسخ - مضطربة هنا تماما لأن البيت التالي لهذا البيت تكرار للبيت ١٨٦١ والأبيات التالية له مرتبطة بالموضوع السابق و لا علاقة لها

- وكانت النفس تصيح به كل ليلة والمسكينة تعانى من القلق والحمى قائلية :
 - لماذا لا تلقي بالدراهم دفعة واحدة ؟ لقد فتلتني من الحزن وانعدام الحياـــة.
 - ٣٨٢ من أجل الحق ، أد الدين للنفس دفعة و احدة ، فاليأس إحدى الراحتين .
 - لكنه لم يلتفت إلى النفس ، وأخذ هكذا يقوم بقتلها مشقة وعنـــاء .

عودة إلى حكاية ذلك المجاهد في القتــــال

- مثل ذلك الصوفي عند القتال ، لقد ضيق كثيرا على النفس من أجل الحق .
- فعند الكر ، كان يمضي سريعا مع المسلمين ، وعند الفر لم يكن يعود معهم سريعا .
- وطعن طعنة أخرى ، وجرح ، فربطه أيضـــا ، ولعشرين مرة انكســر رمحه وسهمه .
- ٣٨٢٥ وبعد ذلك لم تبق لديه طاقة " على النبات " ، فسقط في المقدمة ، في مقعد الصدق ، من صدق عشقه .
- فالصدق هو بذل الروح فهيا سابقوا ، واقرأ من القرآن آية (رجال صدقيوا) .
- إن كل هذا ليس بموت ، إنه موت الصـــورة ، وهذا البدن للروح مثل الآلية .

حبهذا الموضوع ومن ثم اعتمدنا في ترجمة هذا الموضع على نسخة جعفرى " ١٧-٤٤٥ حتى نهاية الحكاية ، والعنوان الجديد ليس موجودا أيضا في نسخة نيكلسون ولا البيت الذى بعده وهما أيضا من نسخة جعفرى " ١٧-٥٤٥ وبعد ذلك يتفق النصال بزيادة خمسة أبيات على نسخة نيكلسون في المتن العربي .

- ورب ساذج سفك دمـــه ، لكن نفسه الحيــة ، أهرعت إلى تلك الناحيـة .
- كسرت آلتـــه، وبقي قاطع الطريق حيـا، والنفس حية بالرغم من أن المطية قد قتلت .
- ٣٨٣ قتلت المطية ، ولم يصبح طريق . مطروقا ، ولم يصبح إلا ساذجا قبيحا مضطرب .
- ولو صار شهيدا كل من سفك دمه لكان الكافر القتيل في مقام " أبي سعيد "!!
- ورب نفس شهيد معتمد ، ماتت في الدنيا وهو يمضي كالأحياء .
- ماتت النفس قاطعة الطريق ، والجسد الذى هو سيفها ، بقي في كف ذلك الغازى .
- فالسيف هو ذلك السيف ، والرجل ليس ذلك الرجل ، لكن هذه الصورة مثار دهشة بالنسبة لك .
- -٣٨٣٥ وعندما تبدل النفس ، يصير سيف البدن هذا ، موجودا في يد صنع ذى المنن .
- فهذا رجل قوته كله من الألم ، وهذا رجل آخر أجوف كأنه الغبيار . وصف أحد الوشاة لجارية ، وإظماره صورتما في ورقة لغليفة مسر ، وعشقه إياها وإنفاذ الغليفة أمير مع جيش إلى جبال الموصل ، وقيامه بالقتل والتغريب لهذا الغليفة الأمير مع جيش إلى جبال الموصل ، وقيامه بالقتل والتغريب لهذا الغرف
- قال أحد الوشاة لخليفة مصار ، إن عند أمير الموصل جارية كأنها من الحور العين .
 - إن بين " أحضانه" الآن جاريــة ، لا مثيل لحسنها في العالـــم .
 - وحسنها بلاحد ، لايصفـــه بيان ، وهذه هي صورتها في هذه الورقــة .

- ٣٨٤- وعندما رأى ذلك الملك الصيورة ، دار رأسيه ، وسقط الكاس من يده .
 - وعلى الفور أرسل أحد الصناديد إلى الموصل على رأس جيش لجب .
- وقال له: إن لم يسلمك هذا القمر المنير ، فاخلع باب بلاطه وجدرانه من الأساس ؛
- وإن أعطاك إياها ، فدعه لحال سبيله ، وهات الحسناء ، حتى أعانق القمر وأنا على الأرض .
- فمضى البطل إلى الموصل مع الجيش ، مع الآلاف من أمثال رستم ، والطبل والعلم .
- ٣٨٤٥ وكأنهم الجراد المنتشر حول حقل بلا عد ولا حصر ، ومضى لإبادة أهل تلك المدينة .
- وفي كل ناحية من المدينة ، نصب منجنيقا كأنه جبل قاف وأخذ في قصفها ؟
 " واستعرت " ضربات السهام والرمي بالمنجنيق والسيوف في الغبار الامعة كاليرق " الخاطف " .
- وقام بهذه المذبحة المهولة لأسبوع كامل ، وصار برج المدينة الحجرى واهنا كأنه الشمع اللين .
 - ورأى ملك الموصل القتـال المرير ، فأنفذ إليه رسولا من داخل المدينة .
- ٣٨٥- قائلا له : ماذا تريد من دماء المؤمنين الذين يقتلون في هذه الحرب الضروس ؟
- فإذا كان مرادك هو 'ملك الموصل ، ليكن لك دون أن تقوم بهذه المذبحة .

- وسوف أخرج من المدينة الآن فادخله الله عنى لا يحيق بك " جرم " دماء المظلومين .
- وإذا كـــان مرادك المال والذهب والجواهر ، فهذا أمره أيسر من ملك المدينة .(١)

إيثار صاحب الموصل الغليفة بتلك الجارية حتى لا يستحر القتل في المسلمين

- وعندما جاء الرسول إلى البطيل ، أعطاه الورقة التي تحتوي على الصورة والأمارة .(٢)
- -٣٨٥٥ " وقال": انظر في هذه الورقـــة، وهيا، أعطنى صاحبتها، وإلا فأنا غالب لكم الآن (٣)
- وعندما عاد الرسول ، قال ذلك الملك الشجاع: دعك من التمسك بالصورة ، وخذها إليه سريعا .
 - فلست في عهد الإيمان بعابد للصنم ، فالصنم أولى بذلك الوثني .(٤)
 - وعندما أتى الرسول بها ، وقع ذلك البطل من فوره في عشق جمالها .
- والعشق بحر ، والسماء من فوقه زبـــد ، وهناك مائة زليخا في هوى يوسف ٣٨٦٠ فاعلم أن دوران الأفلاك من العشق ، وإن لم يكن ثم عشق ، لتجمد الكون .
 - ومتى كان الجماد ينمحي في النبات ؟ ومتى كان النباك يصبح فداء للروح ؟
 - ومتى كانت الروح تصير فداء لذلك النفس الذى من نفخته حملت مريم ؟

⁽١) جـ ١٥٥- وكل ما يلزمك من فضه أو ذهب ، أرسله لك ، فما هذه الفتنة والشر ؟

 ⁽۲) ج/۱۳-۱۷۵: وقال له : انظر في هذه الورقة صورة من تكون ، وأرسل صاحبتها سريعا لتنجو أرواهكم ويسلم ملككم .

⁽٣) ج/١٧-٥٥٧: وعندما عاد الرسول وقص الأحوال ، سلم الورقة ، وأبدى تلك الصــــورة .

⁽³⁾ ج/١٧-١٥٥: - وأعطاه الجارية داعيـــا له بالبركة ، فأخذها من فوره وعاد بها إلى المعسكـــر .

- وإذن لتجمد كل واحد في مكانه كأنه الثلج ، ومتى كان يصير محلقا ومنتشرا
 كالجراد ؟
- إن عشاق ذلك الجمال يسرعون ذرة بنرة نحو العلو ، وكانهم الغصن " الشامخ " .
- ٣٨٦٥ وإن (سبح لله) هي سرعتهــــم ، إنهم يقومون بتتقيـة الجســــد من أجل الروح .
- ولقد ظن البطل البئر كالطريق ، وأعجبته الأرض البور ، فألقى فيها بالبذور .
 - وعندما رأى ذلك النائم خيالا في النوم ، اجتمع به ، وسلل منيله .
- وعندما ذهب النوم ، وصحا سريع ا ، رأى أن تلك الحسناء لم تكن في اليقظ .
- فقال : لقد أسلت منيي على هباء ، وآسفاه ، وتجرعت إغراء تلك اللعوب ، وآسفـــاه .
- ٣٨٧٠ كان بطلا بالنسبة للجسيد ، ولم تكن عنده رجولة " الطريق " ،
 فأراق بذور الرجولة في مثل هذا الرمل .
- ولقد مزقت مطية عشق ه مائة زمام ، فأخذ يصيح " لا أبالى بالحمام ؛
 - ايش ابال بالخليفة في الهوى ، استوى عندى وجودى والنــــوى " (١)
 - فلا تزرع هذه الحرقة ، ولا تتهور أخرا ، واستشر أحد الحكماء .
- وأين المشورة ؟ وأين العقل ، وسيل الحرص قد أنشب مخالبه في " أرض " خراب .

- ٣٨٧٥ فمن بين الأيدى سد ، ومن الخلف سد ، فهو قليلا ما يرى قدامه وراءه ، ذلك المفتون بالخد .
- لقد اتجه سيل أسود قاصدا الروح ، حتى يقوم الثعلب بإسقاط الأسد في البئر .
 - لقد أبدى من البئر خيالا معدوم ا ، حتى يلقى في قاعه بأسود كالجبال .
- فلا تجعل أحدا قط أمينا على النساء ، فهما معا على مثال القطن والشرر .
- وينبغي أن تطفأ النار بماء الحق ، فيكون المرء مثل يوسف عنه ، معتصما في رهوقه .
 - ٣٨٨- لقد سحب نفسه من زليخا لطيفة الوجه والقد ، وكأنه الأســـد (١).
- لقد عاد ذلك البطل من الموصل وأخذ يسير في الطريق ، حتى نزل في غابة ومرج .
 - وكانت نار عشق ـــ قد زادت أوارا ، بحيث لم يعد يدرى أرضا من سماء .
 - فاتجه إلى تلك الحسناء في خيمتها ، فأين العقل ؟ وأين الخوف من الخليفة ؟
- وعندما تقرع الشهوة طبولها في هذا الوادى ، ماذا يكون عقلك أنت ، أيها الضعيف ابن الضعيف ؟! (٢)
- ٣٨٨٥ ومائة خليف ـــة قد صاروا أقل " قدرا" من ذباب ـــة ، أمام عينه النارية في تلك اللحظ ـــة .
 - وعندما خلع سروالـــه ، وقعد بين ساقي المرأة ، ذلك العابد للمرأة ؛

⁽١) ج/١٧-٣٥٥: ومتى يمكن أن تنتصر على نفسك ، إلا بمعونة عقل ذكي ذي فنسون . - فهيسا سق المركب نحو إتمام القصيسة ، فهذا الكلام لا نهاية له أيهسا البطل .

⁽٢) حرفيا : يا فجلة ابن فجلة .

- وبينما كان يمضي مستقيما نحو المستقر ، قامت ضجة شديدة في المعسكر.
- فقفز عارى المؤخــرة نحو صف القتال ، وسيفــه في كفه وكأنه النار .
 - فرأى أسدا هصـــورا أسود ، قد هاجم المعسكر من تلك الغابـــة ،
 - ٣٨٩- وانطلق مهاجما كل حظيرة وكل خيمـــة ، وكانه شيطـــان .
- وأخذ ذلك الأسد يندفع قافزا من طريق خفي في الهواء ، وكأنه موج البصر ، و ولعشرين ذراعا .
 - وواجه البطل ذلك الأسد بشجاعة وبلاحذر ، وكأنه الأسد الهصور الثمل ؟
- وضربه بالسيف ضربة شقت رأسه ، ثم أسرع نحو خيمه الحسناء
- -٣٨٩٥ لقد اشتبك في قتال مع ذلك الأسد ، لكن ذكره بقى منتصب الم يرتخ
 - فتعجبت تلك الحسناء حلوة اللقاء قمرية الوجه ، من رجولته .

- ٣٩٠٠ وكل اثنين يجتمعان على حب أو على بغض ، فلابد أن يلحق بهما ثالث ، على سبيل اليقين .
- لكن تلك الصـــور تتولد في الغيب ، وعندما تمضي إلى تلك الناحيــة تراها عيانا .

- " وتدرك " أن تلك النتائج قد تولدت من قراناتك ، فانتبه ، و لا تسر سريعا من كل قرين .
 - وابق منتظـرا ذلك الميقات ، واعلم أن الحاق الذريات مبدأ صـادق .
 - فقد جعلوا لكل امريء من العمل والعلل ، صـــورة ونطقا وطللا ...
- ٣٩٠٥ وتصـــل أصواتهم من ربات الحجال ، منادية إياك ، يا غافلا عنا ، على وجه السرعة ، إلينا تعال ،
- وأرواح الرجال والنساء منتظرة في الغيب ، فما تلكؤك هذا ، جد في السيـــر .
- ولقد ضل الطريق من ذلك الصبيح الكاذب ، وسقط في إناء المخيض كأنه الذبابية.

ندم ذلك القائد على الخيانة التي ارتكبها وأخذه الأيمان على تلك الجارية بألا تفشي الأمر للخليفة

- ولقد ظل عدة أيام على ذلك النحو ، ثم صار نادما على ذلك الجرم البشع .(١)
- وأخذ عليها المواثيق ، وقال : يا من وجهك كالشمس ، لا تتحدثي بشيء مما حدث إلى الخليفة .(٢)
- ٣٩١٠ وعندما رآهـــا الخليفة ، صار ثملا ، وسقط طسته هو الأخر من فوق السطح .

⁽١) ج/١٧–٥٥٩:- أخذ عليها المواثيق قائلا : أيها البدر المنير ، كوني على حذر ، ولا يعلمن الملك شينـــا .

^{· (}٢) ج/١٢-٥٥٩: والأتصر القول ، فإن ذلك البطل قد حمل الجارية إلى مليك العالم .

- فلقد رآها أضعاف أضعاف ما وصفت لـــه ، ومتى تكون الرؤية في حد ذاتها مثل السمـاع ؟
- إن الوصف " مجرد " تصوير من أجل عين الوعي ، واعلم أن الصورة تكون من أجل العين لا من أجل الأذن .(١)
- لقد سأل أحدهم أحد الفصحاء سوالا: قل لي ما هو الحق وما هو الباطل يا حسن المقال .
- فأمسك بأذنه وقال له : هذا هو الباطل ، والعين هي الحق ، إذ يحصل منها اليقين .
- ٣٩١٥ إن الأذن باطلة بالنسبة للعين ، وهذا أمر نسبي ، وأغلب الأحكام نسبية أيها الأمين .
- فإذا كان الخفاش قد احتجب عن الشمس ، فإنه لا يكون محجوبا عن خيال الشمس .
 - - وذلك الخيال لا يفتاً يخوفه من النور ، ويلصقه بليـــل الظلمات .
- ومن خيال العدو وصورته " التي في ذهنك " اعلم أنك قد التصقت بالرفيق والصديق .
- ٣٩٢- ويا موسى ، إن كشفك قد نشر اللمع فوق الجبــــل ، وذلك المقيم على الخيال ، لا قدرة له على تحقيقك .

⁽۱) ج/ ۱۲۰-۰۱۰: عنوان " سؤال لأحد العظماء عن الفرق بين الحق والباطــــل " ثم بيت زائد:

⁻ إنني سأضرب لك مثالا فاستمع إليه الأن ، وافهم الأمثال وع معناهـــــا .

- فهيا _ ولا تصر مغرورا بأنك قابل لخياله ، وأنك واصل من هذا الطريق .
- فمن خيال الحرب لا يهلع أحد ، فلا شجاعة قبل الحرب ، اعلم هذا فحسب .
- والمخنث على خيال الحرب مقيم على الفِكَ ب ، إنه يقوم " في خياله " بمائة كر وفر كرست .
- وصورة رستم تلك التي تكون فى الحمام ، تكون مقترنة بفكر كل جلف ساذج ، ٣٩٢٥ وخيال السمع هذا عندم اليتحول إلى بصر ، ماذا يكون المخنث ؟ إنه يتحول إلى رستم عاجز.
- فجاهد حتى تمضي من " مجال " أذنك إلى " مجال " عينك ، وما كان باطلا يصبح لك حقا .
- ومن ذلك الوقت فصاعدا ، تصير أذنك في نفس طبع العين ، وتصبح جوهرا تلك الأذنان اللتان تشبهان الصوف .
 - بل إن كل الجســـد يصير كالمرآة ، يصير له عينا وجلاء الصـــدر .
 - فإن الأذن تثير الخيال ، وذلك الخيال ، هو الواسطة لوصال ذلك الجمال .
- ٣٩٣٠ فجاهد حتى يصير هذا الخيـــال زائدا ، حتى يصير واسطة تقود المجنــون .
- وذلك الخليفة المخدوع نال أيضا " السعادة" فترة من الزمن ، وتحامق سعيدا مع تلك الجاريــة .
- فالملك لك ، فخذ أنت ملك الغرب والشرق ، وما دام لا يبقى لك ، فاعتبره من قبيل البرق .
 - والمملكة التي لا تبقى إلى الأبد ، اعتبر هـــا حلما ، يا من نام قلبك .

- فحتام تقوم أنت بهذا النفاق والكبرياء ؟ حتى ياخذ بحلقك ، وكأنه الحسلاد !!
- ٣٩٣٥ وحتى في هذا العالم، اعلم أن هناك مأمن، وقلل الاستماع إلى المنافق ، فلا قول السه .

عجة منكري الآفرة ، وبيسان ضعف تلك المجة ، لأن عجتهم تعود إلى قولهم : لا نرى غير هسندا

- إن الحجة التي يقدمها منكر البعث ، ويقولها في كل لحظة ، إذا كان هناك شيء غير هذا لرأيته .
 - وإذا كان الطفل لا يرى العقل ، فلا يعنى هذا ألا ينقل العاقل عن العقل أبدا .
 - وإن لم ير العاقل أحوال العشق ، فإن قمر العشق المقبل لن ينقص .
- ٣٩٤- وعين موسى هي رأت العصاخشبة ، أما عين الغيب فقد رأتها أفعى وفتناة .
- وعين الرأس في قتـال مع عين السرر ، لكن عين السر غلبت وأبرزت الحجة .
- وعين موسى هر رأت يده مجىرد يد ، لكنها كانت نورا طاهرا أمام عين الغيب .
- إن هذا الكلام لا تهاية له في الكمال ، وهو أمام كل محروم يكون
 كالخيال .
- وما دامت الحقيقة أمامه هي الفرج والحلق ، فقلل الحديث أمامه عن أسرار الحييب .

- ٣٩٤٥ والفرج والحلق عندنا من قبيل الخيال ، فلا جرم أن الروح تبدي لنا كل
 لحظة جمالها .
 - وكل من جعل الفرج والحلق طبعا له وطريقة ، أقول له : من أجل هذا نزلت (لكم دينكم ولى دين) .
- ومع إنكار كهذا ، أولى بك أن تقصر الكلام ، وقلل الحديث يا أحمد مع من شاخ على المجوسية.

مقاربة الخليفة لتلك المسناء من أجل الجماع

- لقد جمع الخليفة رأيسه ، وأزمع أمرا ، ومضى نحو تلك المرأة ليجامعها .
 - ولقد ذكرها ، وجعل ذكره ينتصب ، واتجه لجماع تلك التي تزيد الحب .
- ٣٩٥- وعندما قعد بين ساقى تلك السيدة ، حم القضاء ، وقطع طريق متعته .
- ووصل إلى سمعه صوت خشخشة من فأر ، فارتخى ، وهدأت شهوته تماما .
 - لقد كان خائفا من أن يكون هذا الصرير ، من حية تتحرك بين الحصير .

- ورأت المرأة وهنه هذا ، ومن دهشتها قهقهت وغلبه _ الضحك .
- وذكرت رجولة ذلك البطـــل ، الذي قتل الأسد ، وعضوه على حالــه .
- ٣٩٥٥ وطال استغراقها في الضحك ، وهي تجاهد " لتكتمه " ، لكن الشفـــة لم تغلق .
- أخذت تضحك بشدة ، وكأنها من مدمني المخدرات ، غلب الضحك " عندهم " على النفع والضور.
- وكلما فكرت وتذكرت زاد الضحك ، وكأن سدا أمام سيل قد فتح فجاة .

- والبكاء والضحك ، وسرور القلب وحزنه ، اعلم أن لكل منهما معدنا مستقلا .
 - ولكل منهما خزانة ، اعلم أيها الأخ ، أن مفتاحها في يد الفتاح .
- فأسرع بسل سيفيه من غمده ، وقال لها : تحدثي عن سر هذا الضحك ، هيا أيتها الدنسة .
- لقد وقر في نفسي ظن ما من هذا الضحك ، فتحدثي بالصدق ، فلن تستطيعي خداعي .
 - وإن تحدثت إلى مخادعة بغير الصدق ، أو سقت لى حجة و اهية مكشوفة ؛
- فإنني سوف أعرف ، فهناك نور في قلبي ، فينبغي أن تقولي لي ما هـ و جدير بالقول .
- ٣٩٦٥- واعلمي أن في قلوب الملوك قمرا ساطعا ، وإن كان بين الحين والآخر، يصير من الغفلة مخفيا بالغمام.
- وهناك مصباح في القلب عند الطواف ، وعند الحرص والغضب ، يختفي تحت الطست .
- وأنا أحس أن هذه الفراسة توجد معي الآن ، وإن لم تقولي الحق الذى ينبغي أن يقلبال ؛
 - فســوف أضرب عنقك بهذا السيف ، فلن يجدى تعللك بالأعذار (١).
- وإن تحدثت بالصدق ، فسوف أعتقبك ، وأسعدك ، ولن أنقض عهدى أمام الله .

⁽١) ج/١٧- ٥٦٩:- أقتلك في هذه اللحظة بلا أدنى شك ، ومد البيها السيف قائلا : هيا ، الأن .

•٣٩٧- ووضع سبعة مصاحف حينذاك فوق بعضها ، وأقسم عليها ، على ما قاله لها .

إفشاء تلك الجارية ذلك السر للخليفة خوفا من الضرب بالسيف وإصرار الخليفة على أن تقول له السبب في هذا الضحك وإلا قتلما

- عندما أسقط في يد المرأة تحدثت بالأحوال ، وقصت عن رجولة ذلك الذى يشبه مانة رستم وكثيرين من أمثـــال زال .
- وقتل ذلك الأسد ، والمجيء نحو الخيمة ، وذلك الذكر المنتصب وكأنه قرن الكركدن .(١)
- ثم وهن هذا المجاهد في هتك الأعراض ، الذي همد عندما استمع إلى خشخشـــة فار .
- ٣٩٧٥ إن الحق سبحانه وتعالى يقوم بهتك الأسرار ، فلا تزرع بذور السوء ، مادامت سوف تتمو .
- فالماء والسحاب والحرارة وهذه الشمس ، تقوم باستخراج الأسرار من باطن التراب .
- وهذا الربيع الجديد النضر من بعد تساقط الأوراق ، برهان لك على وجود القيام....ة .

⁽۱) ج/۱۲-۱۷٪ - وأنه كان بهذه القوة ، ومن صيد الأسد ، لم يتغير فيه شيء وبقي على ما هو عليه .- " وقالت " : وعندما رأيت ذاك منه وهذا منك ، ضحكت ، وهذا هو السبب يا مليك العالم .

- ففي البربيع تظهر تلك الأسرار " على الملا " ، وكل ما أكلته هذه الأرض ، يفتضخ " أمره " .
- وينبثق ذلك من فمها ومن شفتيها ، حتى يظهر العيان ضميرها ومذهبها،
 - ٣٩٨٠ وسر جذر كل شوكة ومأكلها ، يظهــــر كله على رأسهــــا .
- وكل حزن تكون متأذى القلب منه ، هو من خمار تلك الخمسر التي شربتها.
 - لكن كيف تعلم من أى خمر شربته الله الذمال ؟
- إن هذا الخمار هو برعمة تلك البذرة ، وهذا يعلم ـــه كل من هو أريب وذكي
- والغصن والبرعمة لا يشبه ان البذرة ، فمتى تشبه النطفة جســـد رجل ؟
- ٣٩٨٥ وهما لا يتساويان معا : الهيولي والأثـــر ، ومتى تكون البذرة شبيهــة بالشجر ؟
- والنطفة " من نتاج " الخبز " والطعام " ، فمتى شابهت الخبز ، والناس من النطفة ، فمتى يكونون مثلها ؟
- والخبز من النار فمتى يشب النار ؟ والسحاب من البخار ، ولا يكون كالبخار .
- ومن نفس جبريل هن تمثل عيسى هن بشرا سويا ، فمتى كان شبيها لـــه في الصورة أو ندا لــه؟
- والإنسان من التراب ، فمتى شابه التراب ، وهل يوجد عنب يشبيه الكرمة ؟
- ٣٩٩- ومتى يكون لص على شكل المشنق ... ؟ ومتى تكون الطاعة كالجنة الخالدة ؟

- ولا يوجد أصل قط يشبه الأثر ، ومن ثم لاتعلم أصل التعب ووجع الرأس .
 - لكن هذا الجزاء لا يكون بلا أصــل ، وكيف يعذب اللــه بلا ذنب ؟
 - وما هو أصل لهذا الشيء ويجذب ، هو منه ، وإن لم يشبهه .
 - إذن فاعلم أن ألمك هو نتيجة زلة ، وآفة هذه الطعنة فيك من هذه الشهوة .
- ٣٩٩٥ وإذا كنت لا تعرف ذلك الذنب من العبرة ، فادخل في التضرع سريعا ، واطلب المغفرة .
- واسجد مائة مرة ، وقل دائمـــا : يا ألله ، إن هذا الحزن الـذى بي ليس إلا جزاء ، حاق بي عن استحقاق.
- ويا من أنت سبحانك مبرأ من الظلم والجور ، متى تصيب الروح بالا جرم بالألم والغم ؟
- وأنا الأعرف لنفسي ذنبا معينا ، لكن لا بد أن لكل ذنب حزنا " يصاحبه " .
- وما دمت قد سترت السبب للاعتبار ، فاستر ذلك الذنب والجرم على الدوام .
- ٠٠٠٠ فيان الجزاء يكون إظهارا لجرميي، ومن العقاب تبدو لصوصيتي .(١)

عزم الملك عندما عرف تلك الخيانة على أن يسترها ويعفو ، ويعبه الجارية وعلمه أن تلك الفتنة كانت جزاء تعديه وظلمه لصاحب الموصل ، مصداقا لقوله تعالى (ومن أساء فعليهـــا) وقوله (إن ربك لبالمرصاد) وخوفه من أن يحل به الانتقام إذا انتقم ، كما حاق به جزاء الظلم والطمـــع

- عاد الملك إلى وعيه ، واستغفر ، وذكر جرمه وزلته وإصـــراره .

⁽١) ج/١٧-٥٧٣: - فلأعد صوب الحديث عن توبة الملك ، حتى تصير أسرار الضراعة معلومة لديك .

- وقال في نفسه ، ما فعلته بالناس ، إنما فعلته بنفسي ، وقد حاق جزاؤه بروحيى .
- ولقد تعديت على أعراض الآخرين بجاهي ، وحاق ذلك بي وسقطت في " نفس البئر " .
- ولقد قرعت باب منزل شخص آخر ، فلا جرم أنه أيضـــا قد قرع باب دارى .
- ٥٠٠٥ وكل من صار طالبا للفسق مع حريم الناس ، اعلم أنه " في نفس الوقت" قواد لأهله .
 - ذلك أن الجزاء من جنس العمل ، فجزاء سيئة سيئة مثله___ا .
- وعندما هيأت أسباب الفسق ، فقد جذبت إلى نفسك مثله ، ومن ثم أنت ديوث وأكثر .
- ولقد غصبت الجارية من ملك الموصل ، فغصبت مني أيضاعلى وجه السرعة .
- ولقد كان "ذلك القائد " أمينا لي ومن أتباعي ، لكن خياناتي جعلت منه خائنـــا .
- ١ ٤ وليس هذا وقت الثار والانتقــــام ، فأنا الذى ارتكبت بيدى فعلا ساذجا ليس بناضج .
- وإن قمت بالانتقام من ذلك الأمير والمرأة ، فإن عاقبته سوف تحيق بي أيضيا .
- وكما أنني قد جوزيت على فعلي الأول وجربته ، فليس علي أن أجرب المجرب .

- ولقد حطم الألم الذى أحس به صاحب الموصل عنقي ، فلن أجرؤ على توجيه ضربة إلى هذين .
- ولقد أنبأنا الحق علما عن الجزاء ، وقال ما معناه " إن عدتم به عدنا به "(۱) م ٤٠١٥ ولما كان التزيد هنا عديم الجدوى ، فلا شيء محمود هنا غير الصبير والمرحمة .
- رب إننا ظلمنا " أنفسنا" وجرى علينا السهـــو ، فارحمنا يا عظيم الرحمات ولقد عفوت ، فاعف أنت عني يا الله ، وتجاوز عن الذنب الجديد والزلات القديمة .
- ثم قال : الآن ، أيتها الجارية ، لا تنبسي لأحد بحرف واحد مما قد سمعت منك .
 - فسوف أزوجك من أميرك ، فناشدتك الله لا تتحدثي إلى أحد بما حدث .
- ٠٤٠٢٠ حتى لا يكون هو خجلا أمامي ، فلقد ارتكب إســـاءة واحدة ، وقدم الله الف حسنة .
 - ولقد قمت بامتحانه عدة مرات ، وأمنته على من هن أجمل منك .
 - فوجدته شديد الأمانة ، لكن هذا الذي قضى به الحق ، من فعلى أنـــا .
- ثم استدعى ذلك الأمير إلى حضرته ، "بعد" أن قتل في نفسه الغضب الذى يفكر في الانتقام .
- وتعلل له بحجة مقبولة ، وقال : لقد صرت نفورا من هذه الجاريــــة . ٢٠٢٥ - فإن " أم الولد" شديدة الغضب والاحتجاج غيرة من هذه الجارية وحقدا
 - عليها . – ولأم الولد حقوق كثيرة ، وهي لا تستحق مثل هذا الجور والجفـــــاء .

⁽١) ما بين القوسين بالعربية في المتن الفارسي .

- وهي تشقى كثير من إحساسها بالحسد والغيرة ، وتحس بمرارة شديدة من هذه الجاريسة .
- وما دمت سوف أهب هذه الجارية لأحد ، فأنت أولى بها ، فخذها ، أيها العزيدز .
 - فلقد أبديت شجاعة وفدانية من أجلهـ ، ولا يجمل أن توهب لسـ واك .
 - -٠٣٠٠ وعقد للأمير عليها ، وحطم غضبه وحرصه .

في تفسير (نحن قسمنا) أي أنه تعالى يقسم لأحدهم شهوة الحمير وقوتها ولآذر كياسة الأنبياء والملائكة وقوتهم:

إن إمالة الرأس هوَّى من الرئاسة * وتركالموى قوة نبويـــة

والبذور التي لا تلق على شم و * لا يكون ثمرها جديرا إلا بيوم الدين

- إن ذلك السلط_ان وإن كان متصفا بالوهن فيما يختص بفحولة الحمير ، فقد كان متصفا برجولة الرسل .
- ذلك لأن ترك الغضب والشهوة والحرص ، يعد رجولة ، وعرقا من عروق النبوة .
- فقل ، لا كانت فحولة الحمير هذه تجرى " في عروقه ، فإن الحق يدعوه عظيم أمر الــــه .
- وأن أكون ميتـــا " أظفر " بنظرة الحق ، أفضل من أكون حيا ومبعدا ومطرودا .
- ٥٣٠٤ فاعلم أن هذا هو لب الرجولة ، أما هذه الشهوة فهي قشرها ، وهذه الشهوة تقود إلى الجحيم ، أما لب الرجولة فيحمل إلى الجنان .
 - فقد ورد أن الجنة قد حفت بالمكاره ، واتضح أن النار قد حفت بالهوى .

- -فياليناز السداه صورا ، ياقاتل الشيطان ، قلل من التزيد في رجولة الحمر ، وزد في رجولة اللب .
- فإن ما لم يدرك مائة من الصدور والعظ مائة من الصدور العظ المام ، كان بالنسبة لك لعب المفالم ، فهاكم الرجل .
- ويا من أدركت لذة الأمر" الصادر " مني ، وأودعت الروح وفاء تلبية لأوامري .(١)
- ٤٠٤- واستمع الآن إلى قصـــة تذوقه للأمر ولذته به ، في هذه البيانات المعنوية .

إعطاء الملك وهو وسط الديبوان والمعقل جوهرة لأحدالوزراء وسؤاله : كم تكون قيمتما ؟ ومبالغة الوزير في تقدير قيمتها وأمر الملك له قائلا : إكسرها الآن ، وقول الوزير : كيف أكسر هذه الجوهــــــرة الى آخـــر القصــــــة

- ذهب الشاه " محمود " ذات يوم إلى الديسوان ، فوجد كل أركان الدولة موجودين فيسه .
- فأخرج جوهرة ذات ضيـــاء شديد ، ووضعها على الفور في كف الوزيــر .
- وساله : كيف تراها ؟ وكم تساوى هذه الجوهارة ؟ قال : إنها تساوى ما يزيد على مائة حمل حمار من الذهب .
- فقال له : إكسرها ، قال : كيف أكسرهـا ؟! وأنا الراغب في الخير لمالك وخزانتك .
 - ٥٤٠٤ وكيف أوافق على إهدار هذه الجوهــرة التي لا تقدر بثمن ؟

⁽١) ج/١٧-٥٨٤:- ويا من أنت على علم بأمر تعظيمــــه، إستمع إلى هذه الحكاية إن كنت والها .

- فقال: لتسعد ولتهنأ، وخلع عليه، وأخذ منه الجوهرة ذلك الملك الفته.
 - وآثر ملك الجود ذلك الوزير بكل لباس وحلة كان يرتديها ، وخلعها عليه .
- وشغلهم بالحديث ساعة من الزمن ، عما استحدث من أمور ، وما كان قديما منها .
 - -ثم أعطاها إلى أحد الحجاب قائلا: كم تساوى هذه الجوهرة لطالبها؟
- ٠٥٠ قال : إنها تساوى نصف المملكة ، ألا فليحفظها الله من التهلك.
- فقال له: إكسرها ، قال: يا من سيفك في ضياء الشمس ، قال: إن في كسرها خسارة شديدة .
- دعك من قيمتها ، أنظر إلى تلألنها ولمعانها ، لقد صار ضوء النهار تبعا لها .
 - فكيف تتحرك اليد قاصدة كسرها ؟! ومتى أكون عدوا لخزانـــة الملك ؟!
 - فخلع عليه الملك ، وزاد في راتب ، ثم انطلق في مدح عقل ...
- ٥٥٥ وبعد ساعة أخرى وضع الدرة في يد أمير العدل قائلا له: قم بامتحانها.
- فقال نفس القول ، وكرر كل الأمراء نفس القول ، فوهب كل واحد منهـــم خلعة ثمينـــة .
- وأخذ الملك يزيد في رواتبهم ، وحمل أولئك الأخساء من الطريق إلى البئر .
- هكذا قال خمسون أو ستون أميرا ، كلهم واحدا بعد الأخر ، تقليدا للوزير .

- وبالرغم من أن التقليد هو عماد العالم ، إلا أن كل مقلد يفتض عند الإمتدان . (١)

وصول الجوهرة من يد إلى يد إلى إياز في نماية الدور ، وكياسة إياز وعدم تقليده إياهم ، وعدم انخداعه بإعطاء الملك للكيل والمال وزيادة الرواتب والفلع ومدحه لعقول المفطئين ، إذ لا يجوز أن يعتبر المقلد مسلما ، ويكون نادرا أن يثبت المقلد على ذلك الاعتقاد ويخرج من هذه الامتحانات سالما ، فليس لديه ثبات المبصرين ، إلا من عصمه الله ، لأن السواب واحد ، وله أضداد كثيرة توقع في الفطأو عندما لا يعرف المقلد ذلك الضد ، لا يعرف الصواب لذلك ،

ولكن لأن الحق ببرعاه مع جمله هذا ، فإن هذا الجمل لا يؤذيــــه

- ٠٤٠٦٠ يا ايــــاز ، ألا تقول لي كم تساوى هذه الجوهرة وهي بهذا اللمعان والفن ؟
- قال : " ثمنها " أكثر مما أستطيع أن أقول ، فقال : الآن حطمها إلى قطع صغيرة .
- كانت فى كمه حجارة ، فحطمها على وجه السرعـــة . وكان ذلك هو الصواب فى رأيـــه .(٢)
- أو أنه كان قد رأى ذلك فيما يرى النائــــم ، ووضع حجرين تحت إبطــه .
 - مثل يوسف على الذي كشفت له عاقبة أمره وهو في قاع البئر بأمر اللـــه.
- ٥٤٠٦٥ وكل من تراسل معه الفتح والظفير ، يتساوى عنده الظفر والحرميان .

⁽۱) ج -۱۲/۵۰-۵۸۲/۱۰ عندما امتحنهم الملك جميعا ، وخلع عليهم جميعا خلعا بلا حد .- هكذا دارت الجوهرة من يد إليي يد ، حتى وصلت يد إياز صاحب البصيرة ووضعها الأغير في يد إياز ، قائلا له : أيها الرفيق قوى البصيرة .- لقد رأى الجميع واحدا بعد الآخر هذه الجوهرة ، فانظر إلى إشعاعها بإمعان أيهـــا المحترم .

- وكل من صارت عاقبته وصل الحبيب ، أى خوف يعتريه من الهزيمة والقتال ؟
- فما دام قد تيقن من أنه منتصرفي آخر دور " الشطرنج " ، فإن ضياع الحصان والفيل ، يكون من قبيل الترهات .
- فإن سُلب جواده كل من هو باحث عن جـــواد ، فقل له : إمض ، أليس هو المُقدم " لا الجواد" ؟
- وأية قرابة تكون للرجل مع الجواد ؟ إن عشقه للجواد يكون من أجل أن يكون سياقا .
- ٠٧٠ = فلا تتحمل هذه المشقية والنصب من أجل الصيور ، وخذ المعنى دون صداع الصورة وكدرها .
 - والزاهد يحمل هم عاقبة أمره ، وماذا يكون من أمره يوم الحساب .
- أما العارفون فقد صاروا واعين من البدايـــة ، فارغين من الهم وأحوال الأخــرة .
- . وعند العارف أيض الفس هذا الخوف والرجاء ، لكن علمه بماسبق قضى على خوفه ورجائه .
- وذلك الذى قد سبق أن زرع القيطاني ، يعلم ماذا يكون طعم حبوبها ٥٠٧٥ -إنه عارف ، فرغ من الخوف والرجاء ، وصيحات وجده شقها سيف الحق إلى نصفين .
- كان عنده خوف من الحق ورجاء فيه ، وفنى الخوف ، وبقى الرجاء فى الله عنده عيانا. (١)

⁽۱) ج/۱۲-۱۸۹: لقد طوى الخوف ، وصار بأجمعه رجاء ، صار نورا تابعا للشمس . - كان اياز عالما بامتحان الملك ، ولم يتجرع اياز خديعة الملك . - ولم تجعله الخلع والرواتب يحيد عن الطريق .فحطم الجوهرة بأمر الملك وجعلها بددا

- وعندما كسر الجوهرة الخاصة في تلك اللحظ ... ة ، ارتفعت من أوانك الأمراء ضجة شديدة وصراخ .
- وقالوا: أية جرأة هذه ؟! إنه كافر والله ، ذلك الذى يحطم جوهرة بهذا الضياء.

تشنيع الأمراء على إيان " وسؤالهم" إياه عن سبب كسرها ، وجواب إيان

- قال إياز : أيها العظماء المشاهير ، هل أمر الملك أعلى قيمة أو هذه الجوهرة ؟
- وبحق الله ، قولوا لي : هل أمر السلط ان أولى عندك أو هذه الجوه القيمة ؟
- ويا من أنظاركم مثبتة على الجوهرة لا على أمر الملك ، إن قبلتكم غول " الصحراء" لا جادة الطريق .
 - وأنا لا أحول نظــرى عن الملك ، ولا اتجــه إلى حجر كالمشرك .
- ٥٨٠٥ وهي بلا أصلل تلك الروح التي تختار حجرا ملونا وتماري الملك .
- فأدر ظهرك إلى اللعبة وردية اللسون ، واجعل العقل حائرا في خالق الألسوان .

- وإن لم تكن في طريق الدين من قاطعي الطريق ، لا تعبد الألوان والروائح كالنسياء .(١)
- ولقد طأطأ أولنك الأمراء رؤوسهم ، وأخذوا يعتذرون عن ذلك السهو والنسيان " من أعماق" أرواحهم.
- ٠٩٠٠ وأخذت الآهات الحرى ترتفع من صدر كل منهم في تلك اللحظة إلى عنان السماء.
- وأشار الملك إلى جلاده العتيق قائلا: أبعد هؤلاء الأخساء عن صدارة مجلسي فأية لياقـــة عند هؤلاء الأخساء بصدر مجلسي ، أولنك الذين يكســرون أوامرى من أجل حجـر ؟!
- ومن أجل حجر ملون صارت أوامرنا ذليلة غير ذات قيمة عند أمثال هؤلاء من أهل الفساد .

- فنهض إياز زائد المودة ، وأسرع إلى عرش ذلك السلطان العظيم .
- ٥٩٥ وسجد سجدة ، ثم أخذ بحلق ... ه قائلا : يا عظيم ال يحار الفلك فيك .
- أيها الطائر الملكي الذى تأخذ منه طيور الملك بركتها ، ويستمد منك كل سخي
 سخاءه .
 - يا كريما تتمحى ألوان الكرم في العالم أمام إيثارك الخفى .
 - ويا لطيف أبصرته الورود الحمراء ، فمزقت أكمامها خج لا .

⁽۱) ج/۱۲–9۶:- لقد كان الجوهر هو أمر الملك أيها الأخســـــــــــــــــاء ، ولقد حطمتموه عيانا بيانـــــــــــــا .-وعندما أفشى إياز السر ، صار كل الأمراء أذلاء مضطربين .

- ويا من من غفرانك ، شبع الغفران والتسامح ، ومن عفوك تسلطت الثعالب على الأسود .
 - ٠٠٠ ٤ وكل من تجرأ على أمرك ، أي سند كان له سدوي عفوك ؟
- وغفلة هؤلاء المجرمين ووقاحتهم ، هي نتاج وفور عفوك يا ملاذ العفي .
 - والغفلة دائما ما تتنج عن الوقاحــة ، كما يسلب الرمد التعظيم من العين .
- والغفلة والنسيان عند من أسيأت تربيته ، إنما تصير محترقة بنار التعظيم .
- ثم إن هيبته تمنحه اليقظة والفطنية ، فينطلق السهو والنسيان خارج قلبه .
- ٥٠١٥- وفي وقت الغارة ، لا يطرق النوم جفن أحسد ، حتى لا يسرق منه أحد حاجياته .
- وإذا كان النوم يفر من أجل توب خلق ، فمتى يكون نوم النسيان عند الخوف من الذبح .
- لقد صارت (ربنا لا تؤاخذنا إن نسينا) شاهدا علينـــا ، بحيث يكون النسيـان ذنبا من وجه ما ,
- ذلك أن " الناسي " لم يقم بتعظيمه تماما ، وإلا ما سيطر عليه النسيان .
- وبالرغم من أن النسيان لابد منه ولا محيص عنه ، فإن المرء مختار في مزاولة الأسباب " التي أدت إليه " .
- ١١١ إذ أنه تهاون في تعظيم " الإله " كما ينبغي ، حتى تولد من ذلك النسيان والسهو والخطأ .

- وذلك كالسكران الذى يرتكب الجرائم والأخطـــاء ، ويقول : كنت معذورا غائبــا عن نفسى .
- فيقال له: لكن السبب يا قبيح الفعل كان منك ، وكان الاختيار منك أنت في جريانـــه عليك .
- والغيبة عن الوعى لم تحدث من تلقاء نفسه_ ، بل دعوتها ، ووعيك لم يمض عنك من تلقاء نفسه ، بل طردتـ .
- فلو كان هذا السكـــر قد حدث دون اختيـــار منك ، لكان ساقي الروح قد حفظ عهدك .
 - ١١٥- ولكان ظهيرا لك ومعتذرا عنك ، وأنا غلام لزلة السكـــر بالله .
- والعفو الموجود في كل الكـــون مثقال ذرة ومجرد انعكاس لعفوك يا من منك كل نفع .
- فهبه من حليت أفواههم منك ، فهم من حليت أفواههم منك ، أيها الموفق .
- وارحم ذلك الذى قد شاهد وجهك ، وتصور كيف سيتحمل فراقك المر . ٢٠٥ وارحم ذلك النصور عن الفراق والهجر ، فافعل ما تشماء ، لكن لا تفعل هذا .(١)
 - فإن منات الآلاف من أنواع الموت المضاعفة ، لا تساوى فراق وجهك .

⁽١) ج/١٢-٥٩٩:- فلا يوجد في الدنيا ما هو أسوأ من هجــــر الحبيب ، واستمع للي هذا الكلام من عاشقك

- فأبعد مرارة الهجــر عن الذكور والإناث ، أبعدها يا من أنت للمجرمين الخاطئين الغيــاث .
- فالموت على أمل وصلك يكـــون حلوا ، ومرارة هجرك تكون أفظـــع من النار .
- وإن المجوسي ليقول و هو في سقر ، أى حزن عندى ، مادام قد نظر إلــــي .
- ١٢٥ فإن تلك النظرة تجعل الآلام حلـــوة ، وهي ديــة لأيدى سحرة "
 فرعون " وأقدامهـــم .

تفسير قول السحرة لفرعون عند توقيم العقاب عليهم (لا ضير ، إنا إلى ربنك منقلبون)

- لقد سمعت السماء قوله (لاضير) ، فصار الفلك كرة في أثرر ذلك الصولجان .
- أى: لا ضير لنامن ضربة فرعون ، فإن لطف الحق غالب على قهر من سواه .
- فلو أنك تعلم سرنا أيها المضلل ، فإنك في الحقيقة تخلصنامن ألمنا يا أعمى القلب.
- هيا، وأقبل من تلك الناحية حتى تسمع الأرغنون، يعزف لحن (يا ليت قومي يعلمون).
- ٠٤١٣٠ و لقد و هبنا الحق فرعونيسة ، ليست فانيسة كفرعونيتك وملكك.
- فأطل برأسك ،وانظر إلى الملك الحي الجايل ، يا من صرت مغرورا بمصــرونهرالنيــل.

- -وإنك إن تركت هذه الخرقــــة النجســة ، فإنك تجعل النيـــل غارقــا في سيل الروح.
- هيـــا، وانفض يافر عون يدك عن مصـر ، ففي وسط مصــر الروح ، مائة قطر ومصـر .
- -إنك تقول للجميـــع (أناربكم الأعلى) ،وأنت غافل عن ماهية هذين الإسمين ١٣٥٥ فمتى يكون العارف بذاته في قيد الجسم والروح؟
- -والآن فإن تلك الـ "أنا" التي تخصنا قد نجت من أنيتها ، ومن تلك الـ "أنا" المليئـة بالعناء والبلاء.
- وتلك الـ " أنا " التي كانت شؤمـاعليك أيها الكلب ،كانت بالنسبة لنا دولة محتومـة.
- -فلو لم تكن لك الـ " أنا "المنتقمة ، متى كنت تجلب لنا هذا الإقبال
- والشكـــر لله أننا نخلص من هذه الدار الفانيـــة، وأننا على رأس هذه المشنقــة نوجه لك النصائح .
- ٠٤١٤٠ و مشنق ـــــة قتان ـــــا هي براق رحانت ــــا،ودار ملك ك غــرور وغفا ــــة .
- وهذه حيــــاة مستتــرة وخفيـــة في صـــورةالموت ،وما أنت فيـــه موت خفى في غلاف حياة.
- فإنها تبدى النار نورا والنصور نارا، وإلا فمتى كانت الدنيا "توصف" بأنها دار الغرور .

- فهيا ، لاتتعجال ، وصدر عدما من البداية ، وعندما تغرب ، اطلع من مشرق الضياء.
- -فمن "أنيــــة " الأزل، صــارالقلب حائـــرا ،وهذه الـــ" أنا " صارت باردة سخيفــة وصــارت عارا.
- ٤١٤٥ ومن تلك الـ "أنا" التي بلا " أنا " سعدت الروح ،صارت هاربة من الدنيـا ومن أنية الدنيـا .
- وعندما نجت من ال " أنا " صارت فحسب تعد أنية ، فلتكن أنواع التناء على ال " أنا" التي لاعناء فيها .
- فهي هاربـــة والذات في أثرهــــا ، وهي تســرع عندما تراهـــا في أثرهـــا .
- وأنت طالب لها ،و لا تكون هي طالبة لك، وعندما تموت ، صـــار طالبك مطلباك.
- وأنت حي ، فمتى يقوم غاســـل الموتى بغسلك ؟ وأنت طالب ، فمتى يبحث عنك مطله بك؟
- ٠٥١٥- ولو كان العقل مبصرا للطريق في هذا المبحث ، لكان فخرالدين الرازى عالما بسر الدين .
- لكن لما كان "من لم يذق لم يدر" ، فإن عقله وأوهامه وخيالاته قد زادت في حيرتك .
- فمتى كان الكشف من تفكر هذه الـ " أنا " ،وتلك الـ " أنا " تكشف بعد عناء ؟!
 - وتسقط هذه العقول من افتقادها "للكشف " في مغارة الحلول والاتحــــاد.
 - فيــا إياز الذي صرت فانيا من القرب ، كأنك الكوكب في أشعة الشمس

- 100- بل كالنطف قد بدلت إلى جسد ، لا عن طريق الإتحاد ولا عن طريق المتحاد ولا عن طريق الحلول .
- أعف ، يا من يكون العفو في خزانتك " أنت " ، وأنت سابق في اللطف ، والكل مسبوق منك .
- فمن أكون أنا حتى أقول لك أعف ، يا من أنت سلطان ، وخلاصة أكون أنت سلطان ،
 - ومن أكون أنا حتى أقترن بأنيتك ، يا من أخذت كل الأتيات بطرف ردائك .

اعتبار إياز نفسه مجرما في هذا التشفع ، والاعتذار عن هذا الجرم واعتبار نفسه مجرما في هذا الإعتذار . وهذا الإنكسار ينبع من معرفـــة عظمـــة الملك ، مصداقا لقوله عليـــه الســـلام [أنا أعلمكم بالله ، وأخشاكم لله "ولقولـــه تعالى (إنما يخشــــى الله من عبــــاده العلمــــــاء)

- ومتى أثيـــر أنا الرحمة في قلب الغاضب ؟ أوأبدى طريق الحلم للمزدان بالعلـــم ؟
- ٤١٦٠ إننى أستحق لهذا آلاف الصفعات ، إذا كنت أنت الذى تعرضني للصفع .
 - فما هذا الذي أقوله وأعلنه أمامك ، أو أعلمك أو أذكرك بشروط الكرم .
- وما هو هذا الذى لا يكون معلوما لك ؟ وما هو الذى يعزب عن علمك في هذا الكون ؟!
- ويا من أنت منزه عن الجهـــل وعلمك منـــزه عنـــه ، بحيث يكون الخفي منسيــا عنده .

- لقد اعتبرت من ليس بشخص قط شخصا ،ورفعته بالنور وكأنه الشمس .
- ١٦٥٥ وما دمت أنت الذي جعلتني إنسانا ، استمع إلى شكواي من كرمك ، عندما أشكب .
- -ذلك أنك عندمـــا رفعت الحجاب عن صورتــي ، أنت نفسك الذي جعلت هذه الشفاعة لي .
- والآن ، وقد خلا هذا الوطن من كل أسبابي وحاجياتي ، "اتضح" أن أخضـــر الدار ويابسها ليس ملكا لي
- -حتى الدعاء أجريته أنت منى وكأنه الماء ، فامنحاء الثبات "يا إلهي " و اجعله مستجابا .
- إنك أنت في البداية الآتي بهذاالدعاء ، فكن المرتجى في الإجابة في نهاية الأمر.
- ١٧٠ ٤ حتى أثر ثر أنا قائلا :إن مليك العالم ، من أجلى قد عفا عن المجرمين .
- وكنت ألما بأجمعى أنا المغرور المعجب بنفســـه ، فجعل منى الملك دواء لكل متألم.
- وكنت جهنميا ملينا بالفتنة والشار ، فجعلتني يند فضليه کو ٹــرا.
 - وكل من تحرقــه النار قــودا ، أنبت أنا جسده مرة ثانيــة .
- فما هو عمل الكوئــر ؟ أن كل محترق يصبح منه نابتــا متراكمــا . ١٧٥ - وكل قطررة منسه منادية بالكرم ، قائلسة: إنني أعيد كل من أحرقه الجحيـــم.(١)

⁽١) ج/١٦-٢١٢:- إنني كالمرهم على كل جرح عفن ، ف " ينبت لحما جديدا خالصـــــــــ".

- -والنار كأنها الموت وتراب القبر ، والكوثر مثله مثل نفخ الصرور .
- -فيا من احترقت أجسامك في الجديم ، إن الإكرام لا يفتا يجذبكم نحو الكوثر .
- ذلك أن لطفك قد قال أيهـــا القيـوم الحي " خلقت الخلق كي يربح علـي
- ٤١٨٠ لا لأن أربح عليه منه يجبر كل كسير ،ويتم كل ناقص .
- فاعف عن هؤلاء العبيد ، عبدة الجسد ، والعفو أولى من بحر العفو .
- وعفو الخلق كأنه الجدول وكأنه السيال ، تسوق خيلها كلها نحو ذلك البحر.
- -وألوان العفو كل ليلة ، تأتي من فلذات القلوب هذه ، "طائرة " إليك كالحمائـــم أيهــا المليك.
- فتردها طائرة مرة ثانية عند الفجر ، وتجعلها محبوسة في هذه الأبدان حتى الليل .
- ٤١٨٥ ثم تطير مرة ثانية عند العشاء خافقة بأجنحتها ، عشقا لذلك الإيروان والسقف " الأعلى ".

⁽١) ج/١٧-٦١٣:- والغار كأنها الموت والفنــــاء ،والكوثر هو نفخ الصور من الكبريــــاء .

⁽٢) ما بين القوسين بالعربية في المتن الفارسي .

- حتى تقطـــع خيوط الوصــال مع الأجسـاد ، وتقبل نحوك ، لأن لها الاقسـال منك ؛
- -خافقة بأجنحتها، آمنة من العود المنقلب، محلقة في الهواء قائلة (إنا اليه راجعون).
- فيهتف بها هاتف من الكرم أن " تعالـــوا " ، وبعد تلك الرجعــة لا يبقى حرص ولا غـــم .
- فكم من غربـــة تكبدتمــوها في الدنيـا ،فكونوا عارفين بقدرى أيهـا العظمـاء .
- ٠٤١٩٠ ومدوا سيقانكم مستريحين تحت ظممل هذه الشجمرة ثملين بالكرم .
- تلك السيقان التي عانت كثيرا في طريق الدين ، فهيا كونوا إلى جوار الحور، وفي أحضانهن خالدين
- -والحور يكن حنونات يغمزن لبعضهن بأعينهن قائلات :لقد عاد هؤلاء الصوفية من السفــــر .
- -الصوفية الأصفياء كأنهم نور الشمس ، كانوا قد سقطوا فترة فوق التراب وفوق القذر .
- -وعادوا بلا أشــر من التراب طاهرين من القذر ، مشـل نور الشمس صوب القرص العالى .
- 9 1 3 وهذه الطائفـــة من المجرمين أيها المجيـــد ، قد دقوا رؤوسهـــم جميعــــا بالجدار .
- ولقد وقف وا على ذنوبه من أنهم قد هزموا في لعبة نرد المليك.

- إلا لأنهم توجهوا إليك الآن متأوهين، يامن لطفك لايزال يجذب المجرمين.
- فعجـــل في إعطــاء الطريق ،العجــل ،إلـى فـرات العفـو ، وعيـن المغتســل.
- حتى يغتسلوا من هذا الجرم الممتد، ويذهبواإلى الصلة في صف الأطهار .
- ٢٠٠ وفي تلك الصفوف هناك من لا يمكن حصرهم وعدهم ،غارق ون في نور (لنحن الصافون).
- وعندما وصلى الكلام إلى وصف هذه الحالة ، تحطم القلم ، وتمزقت الأوراق .
- فهل وسع البحر قط إنهاء فخارى ، وهل ظفر قط حمل" بأسد ؟ .
- فإذا كنت في حجاب ، فاخرج عن الاحتجاب ، حتى ترى ذلك الملك العجاب .
- ٥ ٢٠٠ فإن سكر هـــم بالجــاه والمــال ، لا من خمرك يا حسن الفعـال .
- واعلم أيها المليك أنهم السكارى بك ، فاعف عن الثمل بك أيها العفر .
- وإن لهجـــة تخصيصك "لهــم " عنــد الخطــاب ، يتـأتى منهــا ما لا يتأتى من مائة دن من الشراب .
- وما دمت أنت الذى أسكرتني ، لا تقم على الحدد ، فالشرع لا يحد السكارى " أثناء سكرهم " .

- وعندما أفيق ، أقم على الحد آنذاك ، ومن ثم ، فلن أصير مفيقا أبددا .
- ٠٤٢١٠ وكل من شرب من كأسك يا ذا المنن ، نجا الله الأبد من التعرض للحد .
- إنهــــم " خالدون في فنــــاء سكرهــــم ، من تفانــــىفي هواكم لم يقـــم ".(١)
- فلا يزال فضلك يقول لقلوبنا: امض ، يا من صرت رهنا في مخيض عشقنا.
- لقد سقطت ، كماسقطت الذبابكة في المخيض ، فلست ثملكة أيتها الذبابة، أنت الخمر نفسها .
- ولقد صار النســـورثملين منك أيتهـا الذبابــة، عندمـا تسوقين مطيتك نحو بحر العسل .
- ٥٢١٥ و الجبال تصير كالذرات ثملية بك ، والنقطية والفرجال والخط في يدك .
- والفتنة التي ترتعـــد منه مرتعدة منك وكل جوهر غال الثمن رخيص عندك .
- ولـــو كان الله قد وهبني خمسمانــة فم ، لقمت ببيانك أنذاك يا روح العالـــم .
- وإن لي فمـــا واحدا ، ومن ثم ، فأنا منكســر خجلا منك يا عالمـــا بالســـر .

⁽١) مابين القوسين بالعربيـــة في المتن الفارســـي .

- لكنى لست أكثـــرانكســـارا في الأصـــل من العدم ، ومن فمه انبثقت كل هذه الأمم .
- وإن رأسي لتكون دائـــرة من طلبك إيـــاى ، يا من أكون أناميتا أمـام هذا الكـــرم.
- ومجرد رغبتنــــا هذه من طلبك أنت ، وجذبــــة الحق سارية في كل مكـــان .
- وأمــــام ماء الحيـــاة لم يمت أحـــد وإلى جوار مانك ، يكـون مـــاء الحياة كدر ١ .
- ٥٢٢٥ ومساء الحيسوان هو قبلسة أرواح الأحباب ، ومن المساء يكون البستان أخضر نضرا ضاحكا .
- لكن من يشربون الموت أحياء من عشقه ، قد صرفوا قلوبهم
 عن الروح وماء الروح .
- وعندما لحق بنا ماء عشقك ، صار ماء الحيوان غير ذى قيمة عندنا .
- ولكل روح البعث والجدة من مساء الحيساة ، لكنك مساء مساء الحيساة .
- وإنك لفي كل لحظ ... قيبني موتا وحشرا ، حتى أرى غلبة ذلك الكرم .

- والبحار السبعة إن أصبحت كلها سرابا ، فإنك تأتي بها جارا إياها من آذانها يا ماء الماء .
- وهذا هو الخامس من صحف المثنـــوى ، إنه في بروج فلك الروح كأنه الأتجــم .
- ولا تجــد كل حواس الطريق إلى الأنجم ، اللهم إلا " حـواس " ذلك الملاح العالم بالنجوم .
- 2۲۳٥ وليس للآخرين من نصيب إلا النظــــر ، وهم غافلـــون عـن السعود والقرانات .
- فتعرف طوال الليـــل وحتى الأصبـاح ، على مثل تلك الأنجم محرقة الشيطـان .
- وكل منهم في دفـــع الشيطـــان القاصد بالســوء ، كأنه الرامي بالنفط من قلعة السمــاء .
- والنجـــوم مع الشيطــان كأنهـا العقرب ، والأربــاب السعادة كأنها الولى الأقــرب .
- فالقوس وإن كان يصمي الشيطان بسهم ، فهناك الدارو وهو مليء بالماء للزرع والثمر .
- ٠٤٢٤ والحوت وإن كان يحطم سفيسنة الغي ، فإنه يزرع الواسي وكانه الشمور .

- والشمس وإن كانت تمزق الليل وكأنها الأسد ، الياقوت منها خلعة من الأطلس .(١)
- وكل وجـــود أطل برأســـه من العدم ، هـو الأحدهم سم ، لكنه للآخـــر شهد .
- فصر حبيب اوابرأ من الطبع السيء ، لتنال السكر حتى ممن هو في الصورة سم .
- ومن هنالم يُصب الفاروق ف أذى من السلم ، فقد كان ذلك السم سكرا بالنسبة لترياقه الفاروقي .(٢)

تمت ترجمة الكتاب الخامس بحمده تعالى وتليها الشروح بإذنه تعالى

⁽۱) ج ۱۱-۱۱-۱۱: وإذا كان شكل العقرب معوج السير ، فإن هيئة الميزان على عكسه . وإذا كا عمل المريخ هو سفك الدمساء ، فهو مسكين أمام ذلك الذى يشرق من تبريز . وإذا كان تأثيسر النحس يتأتى من رحسل، فإنه من ناحية العمل تتأتى منه دقة الفكر . وإذا كات السمكة تضرب بكفيهسا الشمس ، فليس للزّهرة جرأة على الحديث عنها . بل إن عطارد ليفقن منزلسه ، ومن جنونه يقوم بكسسر الطائر الجوزاء . وترتعد يد المشترى ويخفق قلبه ، ويقع القمر على وجه الماء كأنه السلال . والنسسر الطائر يفقد ريشه من الخجسل ، ومن الطمع يصبح التنين في ليونة الشمع . وينات النعش يحملن ويجتمعن ويصفقن . حك من هذه الرموز فهذا ليس وقتهسا ، ودرب التبائة امتلاً بالنبن من المنبلسة . و لقد أطلت الشمس من الجبسل فاتقوا ، لكن هذا الحديث يصبح مرا عليكسم . وإنك عدو ومن العدو الشهد واللبن ،

شروم وهوامش

الهقدمة :

يرى يوسف بن أحمد (٧/٥) أن هذا الدفتر من دفاتر المثنوى يشتمل على أصول الشريعة ومسائل الطريقة وأسرار الحقيقة . والواقع أن كل علوم الصوفية تدور حول هذه المصطلحات الثلاثة : الشريعة و الطريقة والحقيقة . ولعل أول من تناول هذه المصطلحات بشكل مفصل هو سنائي الغزنوى في منظومته التي كانت مصدرا من مصادر المثنوى "حديقة الحقيقة وشريعة الطريقة " (انظر ترجمتها العربية لكاتب هذه السطور - دار الأمين - القاهرة ١٩٩٥) والكيمياء المذكورة هنا هي كيمياء التبديل ، وتبديل النحاس إلى ذهب رمز إلى تبديل الإنسان المخلوق من طين إلى ملائكي ورباني عن طريق الرياضة الصوفية ، أما عبارة "طلب الدليل بعد الوصول إلى المدلول قبيح وترك الدليل قبل الوصول إلى المدلول مذموم "قتسب إلى أبي المحلول ي عبارة لو ظهرت الحقائق بطلت الشرائع ، تنسب إلى الي المحبوب - الترجمة العربية لكاتب هذه السطور وآخرين -ص الكي الكرامية (كشف المحبوب - الترجمة العربية لكاتب هذه السطور وآخرين -ص والحقيقة حالي) (انقروى ٢٥/٥) .

أما الآيات القرآنية الواردة في المقدمة فهى :

- ﴿ منيين إليه واتقوه ، وأقيموا الصلاة ولا تكونوا من المشركين ، من الذين فرقوا دينهم وكانوا شيعا كل حزب بما لديهم فرحون ﴾ (الروم ٣١–٣٢) .
- ﴿ قبِلَ الدخلِ الْجِنَةَ ، قال يا ليت قومي يعلمون بما غفر لي ربي وجعلني من المكرمين ﴾ (يـس ٢٦-٢٧)
 - ﴿ ويوم يعض الظالم على يديه ﴾ (و يقول الكافر يا لينتي كنت ترابا ﴾ (النبأ ٤٠).
- (وأما من أوتى كتابه بشماله فيقول يا لينتى لم أوت كتابيه ولم أدر ما حسابيه ، يا لينها كانت القاضية ، ما أغنى عنى ماليه ، هلك عنى سلطانيه) (الحاقة ٢٥-٢٩).

﴿ قُلَ إِنَّمَا أَنَا بَشَرَ مَثْلُكُم يُوحَى إِلَى أَنَّمَا إِلَهُكُم إِلَّهُ وَاحْدَ فَمَنَ كَانَ يَرْجُوا لقاء ربه قليعمل عملاً منالحا ولا يشرك بعبادة ربه أحدا ﴾ (الكهف ١١٠).

ويقول محمد معصوم الشير ازى في كتابه طرائق الحقائق: "قال بعض المحققين أن الشريعة والطريقة والحقيقة أسماء صادقة على حقيقة واحدة هي حقيقة الشرع المحمدي باعتبارات مختلفة ولا فرق بينها إلا باعتبارات المقامات ، لأنه عند التحقق الشريعة كاللوزة المشتملة على القشر واللب ولب اللب فالقشرة الشريعة واللب كالطريقة ولب اللب كالحقيقة ، فهي باطن الباطن واللوزة جامعة للكل ويظهر ذلك في مثل الصلاة فإنها خدمة وقرية ووصلة ، فالخدمة مرتبة الشريعة والقربة مرتبة الطريقة والوصلة مرتبة الحقيقة . واسم الصلاة جامع للكل ومن هنا قيل : الشريعة أن تعبده والطريقة أن تحضره والحقيقة أن تشهده ، وقيل : الشريعة أن تَقيم أمره والطريقة أن نقوم بأمره والحقيقة أن تقوم به. وهذا المعنى هو المذكور في الحديث ، فإن الأقوال هي التي تجب إقامتها ، والأفعال هي الأمر الذي يقام به الأقوال والأحوال هي التي تتصف بها فالمرتبة الأولى علم اليقين والثانية عين اليقين والثالثة حق اليقين . وكذلك الإسلام والإيمان والإيقان ، وكذلك الظاهر والباطن وباطن الباطن والعام والخاص وخاص الخاص ، والمبتدئ والمتوسط والمنتهى . فالشريعة عند التحقيق تصديق قول الأنبياء والرسل وأوصياتهم والعمل يوجب طاعة وانقياد . والطريقة التحقق بأفعالهم اتفاقــا واتصافا والقيام بها عملا وعلما والحقيقة مشاهدة أحوالهم ومقاماتهم كشفا وذوقا والقيام بها حالا ووجدانا فإن كل واحد من الأولى بمثابة الشريعة ومن الثانية بمثابة الطريقة ومن الثالثة بمثابة الحقيقة والحقيقة واحدة ، لو سميت بألف اسم جاز " (عن محمد تقى جعفرى ، تفسير ونقد تحليل مثنوي جلال الدين محمد بلخي ، جـ ١١ ، ص ١١٠ - ١١١ ، الطبعــة ١١ ، ١٣٦٧ طهران - فيما يعد يكتفي باسم جعفري) . أما القول "لو ظهرت الحقائق بطلت الشرائع " فلا يعنى أن الوصول يسقط العبادة بقدر ما يعنى أن الطريق إلى الحق لابد وأن

يكون قائماً على أساس من الشريعة كما ورد في الحديث الذي يروى عن الرسول وعلى يت في وقت واحد: "لو كشف الغطاء ما ازددت يقيناً ". وفي قول على على "ما شككت في حق مذ رأيته ". وفي تفسير النجم الدين كبرى عن العمل الصالح المذكور في الآية الكريمة ، قال : " هو متابعة النبي و والتأسى بسنته ظاهرا وباطنا فأما سنته الظاهرة ، فترك الدنيا واختيار الفقر ودوام العبودية ، وأما سنته الباطنة ، فالتبتل إلى الله تبتيلاً وقطع النظر عما سواه كما فعل (إذ يغشى السدرة ما يغشى ما زاغ البصر وما طغى) وهذا تحقيق قوله: " (ولا يشرك بعبادة ربه أحدا)، أي ما أشرك في طلب اللقاء شيئاً من الدنيا والأخرة ولهذا (لقد رأى من أيات ربه الكبرى) وبلغ المقصد الأعلى (فكان قاب قوسين أو أدنى) (مولوى ٥/٢).

- (۱ ۳) : بالنسبة لحسن حسام الدين وحياته وموقعه من مولانا جـ لال الدين الرومـــى ودوره في تأليف المثنوى ينظر : مقدمة الترجمة العربية للكتاب الأول لكاتب هذه السـطور ، ويرجــع أيضاً إلى الكتاب الأول الأبيات ٣ و١١٢٧ و ٢٩٥٠ والكتاب الثـانــي الأبيات ٣ و١١٢٧ و ٢٢٩٠ و ٢٢٩٠ و الكتاب الثالث أيضاً البيت ٢١١٠ والرابع الأبيات ١ و ٤٥٧ و ٢٠٧٠ و ٣٤٢٣ و ٢٨٧٤ و الكتاب السادس الأبيات ١٨٢ و ١٢٠٠ و ١٩٩١ و ٢٠١٠ .
- (٥ ٧) : مزج الماء بالزيت كناية عن إخفاء لباب الحقيقة في قشور الكلام، والسجناء هم سجناء الحس والطبع والنفس البهيمية .
- (١٧) : ما لا يدرك كله لا يترك كله ، قول سائر ، منسوب في تمهيدات عين القضاة إلى أبي بكر الصديق رضي الله عنـــه.
- (٢٤) : استفادة المريد من الشيخ شرطها الأدب والتعظيم الشيخ . قال أبو عثمان : "إذا صحت المحبة تأكد على المحب ملازمة الأدب " . وقال أبو على الدقاق ، إنما قال أيوب على : (أنى مسنى الضر وأنت أرحم الراحمين) ولم يقل ارحمنى لحفظ الأدب في الخطاب . وقال عيسى نقيم : (إن تعذبهم فإنهم عبادك) ولم يقل لا تعذبهم وقال أيضاً : (إن كنت قلته فقد

علمته) ولم يقل: لم أقل لحفظ الأدب، ومولانا يدق كثيرا على نقطة أن المستمع الواعى المنتبه المتبقظ القائم بشرط التعظيم هو الذي يمكن له أن يستفيد من المرشد وأن يجعل النقاط العظيمة تنهمر من فم المرشد بعكس المستمع البليد الذي يجعل حافظة الشيخ تتام. انظر مثنوي٣٠٠٤/٣٠ وما بعده.

(٣٠) : إشارة إلى الأية الكريمة : ﴿ وإذ قال إبراهيم رب أرنى كيف تحيى الموتى ، قال أو لـم تؤمن ، قال : بلى ولكن ليطمئن قلبي ، قال فخذ أربعة من الطير فصر هن إليك ثم اجعل على كل جبل منهن جزءاً ثم ادعهن يأتينك سعياً واعلم أن الله عزيز حكيم ﴾ (البقرة /٢٦٠). وتناول مولانا جلال الدين لتفسير الآية وجعله الطيور رموز الصفات أقرب إلى ما ورد في تفسير نجم الدين كبرى: "إنك محجوب بها عنى فأنت بحجاب صفاتك عن صفاتي محجوب، وبحجاب ذاتك عن ذاتى ممنوع، فإن مت عن صفاتك تحيا بصفاتي، وإذا فنيت عن ذاتك بقيت ببقائي، فخذ أربعة من الطير وهي الصفات الأربعة التي تولدت منها العناصر الأربعة التي خمرت طينة الإنسان منها وهي التراب والماء والنار والهواء ، فتولدت مع از دواج كل عنصر مع قرينه صفتان ، فمن التراب وقرينه هو الماء تولد الحرص والبخل وهما قرينان حيث وجد أحدهما وجد قرينه ، ومن النار وقرينها وهو الهواء تولد الغضب والشهوة وهما قرينا يوجدان معا ، ولكل واحد من هذه الصفات زوج خلق منها ليسكن إليها كحواء وأدم، ويتولد منها صفات أخرى، فالحرص زوجه الحسد والغضب زوجه الكبر ،وليس للشهوة اختصاص بزوج معين بل هي كالمعشوقة بين الصفات يتعلق بها كل سفيه، فمن كان الغالب على صفته فيها يدخل النار بذاك الباب، فأمر الله خليله بذبح هذه الصفات وهي الطيور الأربعة فلما ذبح الخليل بسكين الصدوق وحده هذه الطيور، وانقطعت منه متوالداتها ما بقى له باب يدخل به النار (مولوي ١١/٥). وفي راويـة أبـي الفتوح الرازي أن المفسـرين اختلفـوا فـي أمـر هـذه الطيور ، فقال عبد الله بن عباس : هي الطاووس والنسر والغراب والديك ، وقال مجاهد

وعطاء وابن يسار وابن جريج هي الغراب والديك والطاووس والحمامة ، وقال أبو هريرة : هي الطاووس والديك والحمامة وطائر يقال له الفرنوق (الغرنوق؟!). وقال عطاء الخراساني : أوحى له تعالى أن يأخذ أربعة طيور : بطة خضراء وغرابا أسود وحمامة بيضاء وديكا أحمر ، وقال أهل الإشارة أن هذه الطيور حددت لأن الطاووس طائر جميل والغراب طائر حريص والديك شهواني والنسر طويل العمر والحمامة أليفة (هي الأن خمسة 11) قالو اخذهذه الطيور الأربعة بمعانيها واقتلها وبقتلها يقتل هذه المعاني الأربعة في نفسك : اقتل النسر واقطع الطمع في طول العمر واقتل الطاووس وقطع الطمع في زينة الدنيا، واقتل الغراب واقطع واقطع حلق الحرص، واقتل الديك تقتل من طائر الشهوة الجناح والقوادم واقتل الحمامة واقطع الألفة من الدنيا كلها . (عن مآخذ قصص وتمثيلات مثنوي ، بديع الزمان فروزانفر ، ص الألفة من الدنيا كلها . (عن مآخذ قصص وتمثيلات مثنوي ، بديع الزمان فروزانفر ، ص أربعة فاقطع رؤوسها كلها من أجل الدين ثم أصمها هي الأربعة بإيمان العشق ودليل العقل ، مثلما فعل الخليل (حديقة /الأبيات: ١١٣٠ - ١١٣٧) . كما وردت الفكرة في مرصاد العباد لنجم الدين بن الدايه (الباب الرابع) عن طيور إيراهيم الأربعة وبتفسير مشابه عن مراتب لنخم الدين بن الدايه (الباب الرابع) عن طيور إيراهيم الأربعة وبتفسير مشابه عن مراتب النفس (استعلامي م/١١١ - ٢٠١١) .

(٣٥) : مال الشارحون إلى اعتبار البيت موجها إلى حسن حسام الدين ، لكن البيت موجه إلى الإنسان عموما ، فهو الشكل ، وهو العالم الكبير ، وكل هذه أجزاء منه عليه أن يتخلص منها . (٦٠ - ٦٠) : ﴿ الشيطان يعدكم الفقر ويأمركم بالفحشاء والله يعدكم مغفرة منه وفضلا والله واسع عليم ﴾ (البقرة /٢٦٨) .

(٦٣) : الحديث النبوى الشريف : { المؤمن يشرب في معى واحد والكافر يشرب في سبعة أمعاء } ، وورد في الجامع الصغير (١٨٤/٢) أحاديث مثنوى ، ص ١٤٥

(٦٤) : أصل هذه الحكاية الرواية التالية :

بلغتي عن أبي سعيد المقبري عن أبي هريرة ، أنه قال : خرجت خيلٌ لرسول الله ع فأخذت رجلا من بني حنيفة لا يشعرون من هو حتى أتوا به رسول الله ﷺ فقال: أتدرون من أخذتم؟! هذا ثمامة بن أثال الحنفي ، أحسنوا أساره ورجع رسول الله ﷺ إلى أهله فقال : أجمعوا ما كان عندكم من طعام فابعثوا به إليه وأمر بلفحته أن يغدى إليه بها ويراه فجفل لايقع من ثمامة موقفا ويأتيه رسول الله ﷺ فيقول : أسلم يا تمامة فيقول : إيها يا محمد ، إن تقتل تقتل ذام دم ، وإن ترد الفداء فسل ماشنت ، فمكث ما شاء الله أن يمكث ثم قال نبي الله يوما : أطلقوا ثمامة، فلما أطلقوه خرج حتى أتى البقيع فتطهر فأحسن الطهور ، ثم أقبل فبايع النبي م على الإسلام ، فلما أمسى جاءوه بما كانوا يأتوه به من طعام فلم يأكل إلا قليلا ، وباللفحة فلم يصب من حلابها إلا يسيرا ، فعجب المسلمون من ذلك ، فقال رسول الله ﷺ حين بلغه ذلك : مم تعجبون ، أمن رجل أكل أول النهار في معاء كافر وأكل آخر النهار في معاء مسلم ، الكافر يأكل في سبعة أمعاء وإن المسلم يأكل في معي واحد ، (ابن هشام ٢١٥/٣-٣١٦). وجاء في نوادر الأصول: "عن أبي صالح السمان قال قدم ثلاثون راكبا على رسول الله م من غفار منهم رجل يقال له أبو بصيرة مثل البعير ، فقال رسول الله ﷺ بددوا القوم وجعل الرجل يقيم الرجل والرجل يقيم الرجلين على قدر ما عنده من الطعام حتى تفرق القوم غير أبي بصيرة ، فقال : وكل القوم يرى أن ليس عنده ما يشبعه ، فلما رأى رسول الله رجة ذاك قام واستتبعه فتبعه فلما دخل دعا له بطعام فوضعه بين يديه فكأنما لحسهن ثم دعا بقدح فجعل فيه مشربه حتى حلب له في سبعة أقداح فشربها ، فبات عند رسول الله عدد يعرض عليه الإسلام فتكلم منه بشئ فلما خرج رسول الله ﷺ إلى صعلاة الغداة واستتبعه فتبعه فصلى معه الغداة ، فلما سلم رسول الله ﷺ أقبل على القوم بوجهه فقال : علموا أخاكم وبشروه ، فأقبل القوم بنصح يعلمونه وألقى عليه رسول الله ﷺ ثويا حين أسلم ثم قال ، فاستتبعته فتبعه ، فلما دخـل دعـا لـه بطعـام فوضعه بين يديه ، فلم يأكل إلا يسيراً ، حتى قال : شبعت ، ثم دعا له بقدح فحلب فيه ، فلم

يشرب إلا يسيرا حتى قال رويت ، فضرب رسول الله ﷺ على منكبه ، فقال : أشهد أن لا إله إلا الله ، وأنى رسول الله ، إنك كنت أمس كافراً وإنك اليوم مؤمن وإن الكافر يأكل في سبعة أمعاء ، وأن المؤمن يأكل في معى واحد . كما وردت رواية مشابهة في موطأ مالك ، ومسند ابن حنبل ، (عن مآخذ / ١٦٠ – ١٦١) .

(٧٣) : الناس على دين ملوكهم ، حسوب إلى الرسول ﷺ . وفي شعر الشاعر (المنتبى) : وإنما الناس بالملوك وما تفلح عرب ملوكها عجم

(۱۸۷) : أبو قحط عوج بن غز : بالطبع أبو قحط كنية ساخرة وعوج بن غز تحريف عن عوج بن عنق ، والغز هم الترك ويضرب بهم المثل في الإغارة وعوج بن عنق كما ورد في قصص الأتبياء للتعلبي ، "كان طول عوج ثلاثون وعشرين ألف ذراع وثلثمائة وثلاثين ذراعا بالذراع الأول ، وكان عوج يحتجز السحاب ويشرب منه الماء وينتاول الحوت من قرار البحر فيشويه بعين الشمس يرفعه إليها ويأكله ، ويروى أنه أتى نوحا أيام الطوفان فقال له : احملنى معك في سفينتك ، فقال : اذهب يا عدو الله فإنى لم أومر بك ، فطبق الماء الأرض من سهل ومن جبل وما جاوز ركبتيه وعاش ثلاثة آلاف سنة حتى أهلكه الله على يد موسى ، وكان لموسى عسكر فرسخ في فرسخ فجاء عوج ونظر إليهم ثم جاء إلى الجبل وقد منه صخرة على قدر العسكر ثم حملها ليطبقها عليهم ، فبعث الله عليه الهدهد ومعه الطيور فجعلت تنقر بمناقير ها حتى تورت الصخرة ، وانتقبت فوقعت في عنق عوج بن عنى فطوقة فصر عته ، فأقبل موسى وطوله عشرة أذرع وطول عصاه عشرة أذرع وقفز إلى فوق عشرة أذرع فما أصاب منه الا كعبه وهو مصروع في الأرض ، فقتله ، قالوا فأقبل جماعة كثيرة ومعهم ألخناجر فجهدوا حتى حزوا رأسه ، فلما قتل ، وقع على نيل مصر فحسره سنة " . وعنق هي أمة بنت آدم عليه السلام (عن هوامش الكتاب الثاني من المنتوى ، كفافى ، ص ۱۷ ٥ أمة بنت آدم عليه السلام (عن هوامش الكتاب الثاني من المنتوى ، كفافى ، ص ۱۷ ٥ أمه بنت آدم عليه السلام (عن هوامش الكتاب الثاني من المنتوى ، كفافى ، ص ۱۷ ٥ أمه بنت آدم عليه السلام (عن هوامش الكتاب الثاني من المنتوى ، كفافى ، ص ۱۷ ٥ أمه بنت آدم عليه السلام (عن هوامش الكتاب الثاني من المنتوى ، كفافى ، ص ۱۷ ٥ أمه بنت آدم عليه السلام (عن هوامش الكتاب الثاني من المنتوى ، كفافى ، ص ۱۷ ٥ أمه بنت أله و الفراء عليه السلام (عن هوامش الكتاب الثاني عن هواك المنتوى ، كفافى ، ص ۱۷ ٥ أمه و المؤلف المؤلف

(٨٨ - ٨٩) : فكرة أن الذي يمتلئ فكره بشئ ما في اليقظة يحلم به أثناء النوم ، وردت في كتاب ابن سيرين ، كما أثبتها علم النفس الحديث .

- (٩٣) : ﴿ لا تَدَعُوا اللَّهِم تُبُورًا وَاحْدًا وَادْعُوا تُبُورًا كُثِّيرًا ﴾ (الفرقان /١٤) .
 - (١٠١) عن صبغة اللــه انظر الكتاب الأول البيتين ٢٦٩-٧٧٠.

وصبغة الله هى صنع الله في خلقه البعيد عن الروائح والألوان وعما درج عليه الناس من ربط الأشياء بالأسباب أو ما فسره نجم الدين كبرى في تفسير الآية الكريمة ﴿ صبغة الله ومن أحسن من الله صبغة ونحن له عابدون ﴾ (البقرة / ١٣٨). كما أن للكف صبغة فللدين صبغة فليس العبرة فيما يتكلفه الخلق وإنما العبرة فيما يتصرفه الحق فتصيب الأشباح من صبغة الله توفيق القيام بالأحكام وحظ القلوب منها تصديق المعارف بالعوارف وكفل الأرواح منها شهود الأنوار وكشف الأسرار والمراد أيضاً بصبغة الله دينه الذي فطر الناس عليه (مولوى ح/٠).

(١٠٦) : بالنسبة للهدم الذي هو تعمير ، انظر تفصيلات في الكتاب الرابع ، الأبيات ٢٣٤١ - ٢٣٥٠ وشروحها .

(۱۱۲): من أنواع التكريم الذي خص به الله سبحانه وتعالى نبيه محمداً ألله أنه أقسم به وبحياته ، فقال عز من قائل : ﴿ لعمرك إنهم لغي سكرتهم يعمهون ﴾ (الحجر / ۷۲) . والبيت ١١١ يشير إلى إيمان مو لانا بأن جسم رجل الحق لا يعرفه جسد مادى آخر ، انظر بيت ٣٠ من الكتاب الثالث (استعلامي ٥/٤) .

(١٢٢) : ﴿ إِنِ الذينِ يَبَايِعُونَكَ إِنِّمَا يَبَايِعُونَ اللَّهُ ، يَدَ اللَّهُ فُوقَ أَيْدِيهُم ﴾ (الفتح /١٠) .

(۱۲۳ – ۱۲۳): عندما رأى الكافر أن رسول الله هو الذي يغسل ملابسه بنفسه ، تجلى له كفره على أسوأ صورة ، فأصابته حالة من الوجد بحيث حذر الناس من الاقتراب منه ، لقد تجلت له حقارته التى لا نهاية لها إلى جوار العظمة التى لا نهاية لها المتمثلة في تواضع الرسول في ، ومولانا جلال الدين يرى أن حالات السكر والوجد قد تطرأ على الكافر ، ربما كان مثالها الواضح في المثنوى ما ورد في قصة ذلك الشيخ من قوم فرعون الذي طلب من

زاهد من قوم موسى أن يملأ له ماء النيل ليشرب دون أن يتحول إلى دم (الأبيات ٣٤٩٥ وما بعدها وشروحها من الكتاب الرابع).

فكرة أن الله سبحانه وتعالى عندما يرضى على فكرة أن الله سبحانه وتعالى عندما يرضى عبده يهبه البكاء والضراعة . ومن البكاء والضراعة تجيش الرحمة الإلهية ، مثلما يفور ثدى الأم باللبن لبكاء رضيعها . فكان بكاء الرضيع هو الذي جلب اللبن ، مثلما يجلب بكاء التأثب الرحمة ، ومن هنا فقد قال الله تعالى في كتابه الكريم ﴿ فليضحكوا قليلا وليبكوا كثيرا جزاء بما كانوا يكسبون ﴾ (التوبة / ٨٢) . ليس هذا فحسب بل إن عماد الدنيا كلها البكاء والحرقة ، ومع السحاب وحرقة الشمس ، فكأن العالم بأكمله وحدة واحدة ، تتجلى في مظاهر الطبيعة مثلما تتجلى في نفس العبد ، وفي علاقته مع ربه ، وفي علاقته بالبشر ، والبكاء هو وفسر شيخنا كفافي الحرارة هنا تكرار لما ورد في الكتاب الثاني (الأبيات ١٦٥٩–١٦٦٩) وفسر شيخنا كفافي الحرارة بأنها حرارة القلب ، والماء بأنه دموع الخوف والرجاء والبستان بأنه عالم الروح (ثان ٨٩٤) . وسيأتي تفسير آخر للبكاء والدمع في نفس هذا الكتاب في الأبيات ١٢٧١ وما بعدها فلتطلب في موضعها من النص والشرح .

(١٤٦) : إشارة إلى الآية الكريمة ﴿ وأقيموا الصلاة وآتوا الزكاة وأقرضوا الله قرضا حسنا ﴾ (المزمل /٢٠).

(١٤٧) : إشارة إلى الحديث القدسي : (أعددت لعبادى الصالحين المتطهرين ما لا عين رأت ولا أذن سمعت ولا خطر على قلب بشر) " .

(١٤٩): إشارة إلى الآية الكريمة ﴿ إنما يريد الله ليذهب عنكم الرجس أهل البيت ويطهركم تطهيرا ﴾ (الأحزاب / ٣٣). ومن تعليق ليوسف بن أحمد : فإن رسول الله ﷺ طهر ثوب الضيف بيده وأشار بهذا الصنيع إن الذي لا يتجنب كثرة الأكل والشرب لا ينجو من النجاسة ولا يتخلق بأخلاق أهل البيت (مولوى ٢٦/٥).

(١٥٣):إشارة إلى حديثين نبويين : { نفسك مطيتك فارفق بها } و { أعط كل بدن ما تعوده } . (١٦٦) : عن الحرم وعدم التردد ، انظر الكتاب الثالث ، الأبيات ٢٨٨٤ - ٢٨٤٩ وشروحها .

(١٦٤) : { حفت الجنة بالمكارة والنار بالشهوات } حديث نبوى ، (جامع ١٤٨/١) .

(١٦٧): إشارة إلى الآية الكريمة (والذين استجابوا لربهم وأقاموا الصلاة وأمرهم شورى بينهم ومما رزقناهم ينفقون) (الشورى / ٣٨) . وعن رفقة العقل لعقل صديق ، انظر الكتاب الرابع ، الأبيات ١٩٧٠ وما بعده وشروحها .

(۱۷۶ – ۱۸۲): الدهليز في رأى للسبزوارى هو عالم الطبيعة شبه بالدهليز لضيقه (شرح مثنوى ٣٣٣) و "ألست " و " بلى " إشارة إلى العهد والميثاق الوارد في الآية الكريمة ﴿ وإذ اخذ ربك من بنى آدم من ظهورهم ذريتهم وأشهدهم على أنفسهم ألست بربكم قالوا بلى شهدنا أن تقولوا يوم القيامة إنا كنا عن هذا غافلين ﴾ (الأعراف / ١٧٢) أي قلنا في عالم الأرواح بلى فأرسلنا إلى محكمة الدنيا لنشهد ، وحملنا هذه الأمانة ، فعلينا أن نؤديها قبل أن تغرب شمس الروح ، هذا العهد وهذه الأمانة هى الالتزام الإنسانى الأول ، وهذا العهد هو جذور الإنسان كما ورد في الأبيات (١١٦٦ – ١١٧٠) من الكتاب الذي بين أيدينا وسوف يرجع اليها في موضعها .

(۱۸۳ – ۱۹۰): مثلما يكون الإنسان شاهدا على وجود الإله وشهائته هذه هي العهد الموجود بينه وبين الله تعالى منذ يوم الميثاق فإن أعمال الإنسان نفسها شهود عليه. إنها كلها تدل على باطنه وعلى ما في هذا الباطن من جواهر أصيلة تترجم إلى أعمال وعلى إجابته بالإيجاب في يوم العهد، وهذه الشهادة إن أديت رياه وسمعة فهى تخرج من محكمة عدل الإله، فضلا عن أنها تطعن في صوم الصائمين وزكاة المزكين بإخلاص، لكن بالرغم من هذا تظل رحمة الله سابقة غضبه، وتمنح هذا الاعوجاج نورا إليها فينقلب إلى استقامة،

ويعتبر انعمل الذي أدى رياء وسمعة عملا من البر والإخلاص ، وأعمال الإنسان تصديق على ايمانه والإيمان هو ما وقر في القلب وصدقه العمل.

(۲۰۰ – ۲۱۰): الأعمال تغسل الذنوب، ثم يغسلها الله سبحانه وتعالى تماما كالماء ينزل طهوراً من السماء، فيتكدر، فيرفعه الله سبحانه وتعالى، ليعود طاهراً مطهرا ينادى أولئك الذين دنستهم الأفعال الشيطانية والتسويلات النفسانية. هذا الماء الطهور هو الفيض الإلهى هو الرحمة الإلهية (وهو فيض الله الذي لا ينقطع ونور الله الذي لا يأفل). (سبزوارى ٣٤٣ – وانظر ٣/١٢٧) وكما أن الماء لا يلزم إن لم يوجد الدنس. فالرحمة لا توجد إن لم توجد المعصية، هذه هى سعة روح مولاتا جلال الدين وسعة أفقه، فلا يلزم أن يكون توجد المعصية، هذه هى سعة روح مولاتا جلال الدين وسعة أفقه، فلا يلزم أن يكون الإنسان ملاكا، لكى تدركه رحمة الله، بل هى أولى بالعصاة (انظر الكتاب الرابع، شرح الأبيات ٨١ – ٩٤).

(۱۲۲ - ۲۲۳): يفسر مو لاتا جلال الدين ما هو المقصود بهذا الماء ، إنه أرواح الأولياء ، (انظر الكتاب الرابع ٤/٨٥٣ وما بعدها) هي التي تغسل ما لحق بالنفوس الإنسانية من كدر ، ثم تعود إلى مو لاها فيطهرها ، وهذا العود عروج معنوى لا مكاني وعن زيد بن على ابن الحسن رضى الله عنهم أجمعين، قال: قلت يا أبت أليس الله جل ذكره لا يوصف بمكان ، فقال : بلي : تعالى الله عن ذلك علوا كبيرا ، فقلت : فما معنى قول موسى نقية لرسول الله يؤ (في المعراج) : ارجع إلى ربك ؟ فقال رضى الله عنه : معناه قول إبراهيم ننه (إني ذاهب إلى ربي سيهدين } ومعنى قول موسى نقية { وعجلت إليك رب لترضى } ومعنى قوله عز وجل : { ففروا إلى الله } يعنى فحجوا إلى بيت الله ، يا بني إن الكعبة بيت الله فمن حج البيت فقد قصد إلى الله والمساجد بيوت الله فمن سعى إليها فقد سعى إلى الله وقصد إليه،

(٤٣٢ - ٢٣٦) : معراج العودة إلى الله إذن هو الصلاة ، ومن ثم كان يَرُ إذا أهمه أمر قال : أرحنا بها يا بلال ، فهى معراج المؤمن ، ومن هنا فعند الخروج منها يسلم المؤمن دليلا على عودته من معراجه .

(۲۲۷ – ۲۳۲): وهذه كلها مجرد وسائط وإلا فإن لطف الله سبحانه وتعالى ينصب على عباده دون واسطة ، ودون مساعدة من أحد ، المريد فحسب هو الذي يحتاج إلى المرشد يأخذ بيده ، لكن المرشد نفسه في غنى عن الواسطة ، والعوام هم الذين يتعلقون بالوسائط والأسباب (عن الأسباب ، انظر الكتاب الثالث البيت ٢٥١٦ وما بعده)، البيت ٢٥١٦ وما بعده ، والسمندل في المثال المذكور كناية عن أهل الله ، الخليل هو الذي يدخل النار فتكون عليه بردا وسلاما ، وأهل الله هم الذين يشبعون دون خبز ، واللطف من الحق وإن كان الناس يلتمسونه في الرياض والبساتين . (انظر حكاية الصوفى المراقب في الرياض في الكتاب الرابع ، الأبيات ١٣٥٨ وما بعدها) . لكن أهل الله والأنبياء يجدون هنا الأمور مباشرة ودون واسطة أو علة أو كسب .

(٣٣٥ – ٢٤٠) : وردت الأفكار الواردة هنا في الكتاب الثالث ، انظر الأبيات ٢٧٠٢ وما بعدها وشروحها .

(۲٤٨ – ۲٥٠): إن ما يصاحب العبادات من حركات وتصرفات هي بمثابة العرض ، والعرض ما هو إلا مظهر لجوهر ما ، وقد تناول مولانا جلال الدين هذه الفكرة في الكتاب الثاني (الأبيات ٩٤٨ – ٩٧٠ وانظر أيضاً ٩٠٩/٤). ولقد سكت مولانا هنا عن قول الغلام أي بحشر الأعراض ، لكنه في الأبيات التي بين أيدينا يوحي بقوله بعدم حشر الأعراض ، بل إن حصادها من بقاء جوهر الروح الذي هو الدليل يـوم الحساب على أن هذه الأعراض قد تم القيام بها .

(٢٥٥ - ٢٦٠) : يشير مولانا جلال الدين إلى هذا المرض المستشرى ، التناقض الشديد بين القول والفعل ، يعشق الإنسان العدالة ومع ذلك يمارس الظلم ، يتحدث عن الأمانة ويخون ،

يعشق العلم ويستخدمه كأداة للوصول إلى المال والجاه والمنصب ، ينطلق في الحديث عن التصوف وأعلامه دون أن يحاسب نفسه ادنى حساب . هذا التناقض بين الأقوال والأفعال هو الذي تعبر عنه الآية الكريمة (إن سعيكم لشتى) (الليل /٤) . أى متعدد الطرق والمسالك متناقض الأهداف ، أفعالك وأقوالك غير مقبولة ، حياتك لا تدور حول محور واحد لا يبالى بك الله في أى واد هلكت ، ولا يأبه بك أصحاب القلوب ولإ بأقوالك أو أفعالك ، بل هم ما دمت في عنادك وفي جدلك هذا ، يعاندونك ، وما دمت في مكرك يمكرون بك (جعفرى دمت في عنادك وفي جدلك هذا ، يعاندونك ، وما دمت في مكرك يمكرون بك (جعفرى منظرون) .

(٢٦٧ - ٢٧٧): إشارة إلى الآيتين الكريمتين: ﴿ قَالَ اذَهَبَ فَمَن تَبَعَكُ مَنْهُمْ فَإِنْ جَهْنُمْ جَزَاءُ مُوفُورًا ، واستَفْزَرْ مِن استَطْعَت مِنْهُمْ بَصُوتُكُ وأَجْلُبُ عَلِيهُمْ بَخْيِلُكُ ورجَلُكُ وشَارِكُمْ فِي الأُمُوالُ والأولاد وعدهم وما يعدهم الشيطان إلا غرورًا ﴾ (الإسراء /٦٣ - ٣٤).

(۲۷۳) : إشارة إلى حديث نبوى ، قاله الرسول ﷺ لسيدنا على الله معناه : إذا الامست أهلك فقل اللهم جنبنى الشيطان وجنب الشيطان ما رزقتتى ، فإن رزقت بولد لم يصبه ضرر . (عن انقروى ۷۸/۵ ، وجلبنارلى ٥٥/٥) .

(۲۷۰ – ۲۷۰) : إشارة إلى أن عازر الذي أحياه سيدنا عيسى عند بأمر الله وفي الأناجيل أنه كان امرأة (عن جلبنارلى ٥٦/٥) وتقول الروايات إن عازر أو اليعازر مات لتوه مرة أخرى بعد أن أحياه سيدنا عيسى عند .

(٢٨٩ - ٢٨٩) : ينقل جعفرى هنا حديثًا ليس موضعه هو : ما بعث الله رسولا إلا وفي وقته شيطانان يؤذيانه ويفتنانه ويضلان الناس بعده (١٧٤/١١) لكن الحديث هنا " لكل امرئ شيطان ، لكن شيطاني أسلم " .

(٢٩١ - ٢٩٢) : أي ايمان وأية عقيدة لا يمكن أن يقضى عليها إلا إيمان آخر وعقيدة أخرى ، والعشق الإلهي هو قمة الإيمان وفوق أية عقيدة ، بل إن ظاهرة الإيمان نفسها هي من قبيل العشق ، والشيطان نفسه لو أنه ذاق قطرة من منزل سر اليقين ، لتغير حاله وتبدل .

(٣٠٠ - ٣٠٠) : من مناجاة سيدنا على على الواردة في نهج البلاغة " سبحانك خالقا ومعبودا بحسن بلاتك عن خلقك ، خلقت دار ا وجعلت فيها مأدبة ، مشربا ومطعما ، أتبلو ا على جيفة افتضحوا بأكلها واصطلحوا على حبها ، من عشق شيئا أعشى بصره وأمرض قليه " (عن جعفری ۱۷۹/۱۱).

(٣٠٥) : قال نجم الدين في تفسير (لقد أثرك الله علينا) بالطلب والصدق والشوق والمحبة والوصل ﴿ وَإِن كِنَا لَخَاطَنِينَ ﴾ في الإقبال على استيفاء الحظوظ الحيوانية والإعراض عن الحقوق الربانية.

(٣٠٧) : عن الرائحة والجرعة التي أنزلها الله تعالى من لطفه كنموذج لهذه اللطف في الدنيا حتى يطلب الناس أصلها ومنشأها (انظر الكتاب الذي بين أيدينا ، الأبيات ٣٧٥ وما بعدها). (٣٠٩) : عن الدعاء الذي يستجاب دون أن يقال ، انظر الكتاب الثالث : في بيان أن عين دعائك هو قول الحق لبيك ، الأبيات ١٨٩ وما بعده.

(٣١٠ - ٣١٠) : لقد صور الله سبحانه وتعالى صورا جميلة من العدم ، لكنه جعلها كالحروف ، وعن طريق قراءة هذه الحروف يمكن للمرء أن يقرأ كتاب الجمال الكلى ، وإلى مثل هذا ذهب الشيخ الشبسترى:

> كل ما هو موجود عيانا في الكون كانعكاس شمس ذلك العالم والدنيا كالجديلة والخط والخال والحاجب

كل شئ فيها حلو في مكانه

(عن استعلامی ٥/٢٢٥)

ومن هنا فخليق بالأفكار والعقول أن تتجه إلى العدم ، فمن العدم يتأتى الوجود ، فكأن العدم هو أساس الوجود وهو مصنعه ، ووردت الفكرة في ٣٧٧/٣ ولتفصيل هذه الفكرة ، انظر الكتاب الرابع ، الأبيات ٢٤٤١ – ٢٤٦٨ وشروحها .

(٣١٧ – ٣١٧): لا يزال يفصل فكرة أن منشأ الموجودات كلها من العدم ، فالعقول النورانية تقرأ كل يوم من اللوح المحفوظ حظها ، أي تكون كل اهتماماتها من لدن الحكيم الخبير ، فعقل المعاد هو الذي يخط حروفا على صفحات القلوب بلا بنان ، لكن أرباب الشهوات في حيرة من هذه الخطوط ، لأن كلا منهم مرتبط بخيال ما قد عكف عليه ، وكل إنسان تتفرق به السبل، ما دام قد انصرف عن البحث عن قبلة الروح ، هذا الخيال من بحث عن الذهب أو الدر أو الزهد والتزهد أو قطع الطريق ، أو الطبابة ، كل إنسان وما ينبعث من باطنه ، ذلك أنه إذا اختفت قبلة الروح أو الهدف الأسمى فإنما يبحث كل إنسان عن شفاء لعليل نفسه في ناحية ما .

(٣٣٥) : الساهرة المراد بها يوم الحشر إشارة إلى الآيات الكريمات (يقولون أعنا لمردودون في الحافرة ، أنذا كنا عظاما نخرة ، قالوا تلك إذا كرة خاسرة ، فإنما هي زجرة واحدة ، فإذا هم بالساهرة) (النازعات ١٠-١٤).

(٣٣٦) : الشموع الموجودة في الدنيا كناية عن الخيالات والاهتمامات الموجودة في الأبيات من ٣١٧ - ٣٢٧ .

(٣٣٨ - ٣٣٩) : النار الموسوية الإقبال : هي تلك النار الإلهية التي شاهدها موسى عند على الحبل ، والتي نودي عندها ، وهي رمز للشهود الإلهي والدخول إلى الحقيقة .

(٣٤١) : شمع الظفر كناية عن معرفة الله سبحانه وتعالى بنور الله ، وكلما أفنى المرء نفسه فيه تحقق وجوده تحققا أكثر ، وظفر بالوجود الخالد .

- (٣٤٢): شمع السوء كل ما شغل عن الحق من اهتمامات وخيالات مذكورة آنفا ، وكل ما شغلك عن الحق هو طاغوتك .
- (٣٤٥ ٣٤٥): احتراق الشموع غير الحقيقية كناية عن فناء كل ما يشغل الإنسان عن المعدف الأسمى .
 - (٣٥٠) : الأعزاء هم الصوفية ، واللا صوب أو اللا مكان هو ما لا تحده جهات الدنيا .
- (٣٥٣): ديدن الصوفية هو على غير ما تعارف عليه أهل الدنيا ، والصوفى لا يمزق القباء الا وجداً ، والوجد هو قمة الشعور والإحساس الصوفى ، فكأنه يبلغ بالتمزيق ما لا يبلغه غيره بالربق .
- (٣٥٤ ٣٥٤): الحكاية المذكورة هنا واردة في مقالات شمس الدين التبريزى: مزق جبته ، وقال: وافرجاه فسميت الجبة الممزقة فرجية (مقالات شمس ، ص ٢٩٥ من طبعة محمد على موحد طهران ١٣٦٩هـ شه، مآخذ / ١٦١) وربما يمزق الصوفى قباءه وجدا ، ومن ثم شاع لبس الجبة الواسعة ذات الأكمام الواسعة والتي لا ياقة لها والرسم السائد عند المولوية أن يلبس الشيخ خرقة ذات أكمام ، أما المريد فجبة بلا أكمام . ثم سميت فيما بعد بالخرقة (جلبنارلى 73/5-72) .
- (٣٥٦) : ثم يعود مولاتا ويقول إنه لا حاجة للصوفية بالألفاظ والألقاب والرسوم ، فكلها كدر ، والصوفى لا يهمه إلا الصفاء .
- (٣٦٢) : الجبة هنا هي الوجود ، وهي الجسد ، وهي النفس فبدون تمزيقها لا يتأتى الصفاء الحقيقي .
- (٣٦٣ ٣٦٠): إياك أن تظن أن التصوف هو الخرقة وما إليها ، إنك إن ارتديت الخرقة هادفا ذلك الصفاء الذي ينبغى أن يتميز به الصوفى . يجمل بك ذلك ، لكن إذا انتقلت سريعا من الخيال والوهم، إلى الحقيقة لم تعكف على الاتتقال من خيال إلى خيال ومن وهم إلى وهم

وكل وهم يسد الطريق أمامك ويقول الك : قف هنا ، إنك قد وصلت ، فتظن أنـك وصلت من حيث فصلت . والملك الحقيقى هو الذي لا تسيطر عليـه هذه الخيـالات والأوهـام ، إنـه يبـدى هيبة الملك وينطلق في طريقه وهو يعرف هدفه تماما .

(۳۷۲ – ۳۷۹): ترى ما هو سر الجمال وسر العظمة الموجودة فى هذا العالم ، الذي نسميه عالم الوجود ، ما الذي فيه ويجذبنا إليه كل هذا الإنجذاب ؟! يجيب مولانا جلال الدين على هذا السؤال إجابات مختلفة ، ففى الكتاب الثالث ، يرى أن كل سعادة نابعة من القلب ، لطف اللبن والعسل ، إنما ينبع من القلب ، ومن ثم ، فالقلب هو الجوهر ، والعالم كله عرض بالنسبة له ، هو الحقيقة وكل ما سواه ضلال (انظر جعفرى ٧ في شرح الكتاب الثالث الأبيات ٢٢٤٦ وما بعدها) . الإجابة الثانية هى ما يوجد بالأبيات التى بين أيدينا، إنها جرعة من كأس الجمال الإلهى صبت على هذا التراب القبيح كما يصب الكرام جرعة على الأرض: شربنا وأهرقنا على الأرض جرعة هي ما لائر ض من كأس الكراء فرقنا على الأرض جرعة على الأرض و

شربنا وأهرقنا على الأرض جرعة وللأرض من كأس الكرام نصيب ومن هذه الجرعة التى تبلغ عشر معشار الجمال الحقيقى يوجد كل ما في عالم الكون من جمال ، مجرد صدى من الجمال الحقيقى انعكاس نور الشمس على الجدران الصماء ، كما ورد في الكتاب الثالث ، وعند سعدى الشيرازى يظل معدن الجمال هو الإله نفسه ، وهو معنى تكرر عند مولانا جلال الدين أيضاً يقول سعدى :

إننى سعيد من الدنيا لأنها تنضرت من هو وأنا عاشق لكل العالم لأن كل العالم منه (عن جعفرى ١٩٦/١١ - ١٩٧)

(٣٩٠ - ٣٩٠) : جرعة الجمال التي صبت على الحمأ المسنون هي كما هو واضح الروح ، والحبرعة الأخرى هي التوفيق الإلهي للخلاص من تبعات الحمأ المسنون .

(٣٩٥) أنا الطاووس ذو اللونين هو رجل الجاه والمال والدنيا يتجلى بمظهره فيخلب اللب وينظر إلى باطنه فإذا هو كساق الطاووس.

(. . ؛ - . ؛) : وهناك من البشر من هم على مثال الطاووس ، إنهم يهتمون بظواهرهم ، فظاهر هم خلاب ، كلامهم سلس ولين ، ودودون ، إن كل هذه شباك يصيدون بها الخلق ويمضى عمرهم ، ويقترب من نهايته ، وهم مغترون بأن " معارفهم كثر " ، وأصدقاءهم (فى كل مكان) ، فما فائدة صيد الخلق ، إنك إنما ألقيت بنفسك في شباكهم ، ولم تصد في النهاية شيئا ينفع ، إنه أشبه بصيد الخنازير ، لقد ربيت في نفسك الكبرياء ، الناس مخدوعون بك ، وأنت مخدوع بنفسك .

(٤١١ – ٤١١): لقد صرفك غرامك بصيد الخلق عن الاهتمام بصيد العشق ، لكن العشق لا يصاد ، بل يصيد ، فدع كونك صيادا إذن وانقلب إلى صيد ، والملوكية الحقيقة في العبودية لله والملوك الحقيقيون هم أولئك الذين ملكوا أنفسهم وسيطروا على شهواتهم فوجدوا الملك الإلهى أما ملوك الدنيا فما أشبههم بقبور الكفار ، ظاهرها جميل ، لكن في باطنها غضب الله عز وجل ، نفس الأبيات التي ذكرها محمد إقبال وهو يصور الحضارة الغربية ، (كبرياء وعنجهية وتسلط وظاهر خلاب ثم قهر الله عز وجل) .

(٢٢٤ - ٤٢٣): النار هنا هي نار الطاعات والمجاهدات وترك الأهواء على فحوى حفت الجنة بالمكاره وحفت النار بالشهوات ، ونهر الكوثر هنا ، رمز للشهوات تطير في عيون أهل الدنيا كأنها مياه الكوثر فيعرضون عن الطاعات وهي في الحقيقة الكوثر ويرغبون في الشهوات التي هي في الحقيقة نار ، وهذا هو اللعب المعكوس (مولوي ٦٨/٥) وهذا أشبه بقول ابن الفارض:

فإحياء أهل الحب موت نفوسهم وموت قلوب العاشقين مصارع وربما استند هنا مولانا على قول منسوب للإمام على شد: "سبحان من اتسعت رحمته لأوليائه في شدة نقمته واشتدت لأعدائه نقمته في سعة رحمته " (انقروى ١١٩/٥) وقوله تعالى (الذي خلق الموت والحياة ليبلوكم أيكم أحسن عملا) (الملك /٢).

(٤٥١) : إشارة إلى الآية الكريمة ﴿ وقد مكروا مكرهم وعند الله مكرهم وإن كان مكرهم لتزول منه الجبال ﴾ (إيراهيم /٤٦).

(٤٥٤): في النص " خوش جواز " وقد ترجمتها " أحل الطبيات " ، أي اجازها . وروى استعلامي حديثا هو : قال رسول الله ﷺ : كان من خلقي الجواز " (٢٣٤/٥) أما عن العقل : عن عائشة رضي الله عنها قالت : سأنت رسول الله ﷺ: بم يتفاضل الناس في الدنيا؟ قال ﷺ بالعقل ، قلت : وفي الأخرة ؟ قال : بالعقل ، قلت : أليس ما يجزون بأعمالهم ؟ قال : يا عائشة وهل عملوا إلا بقدر ما أعطاهم الله من العقل، وبقدر ما أعطوا من العقل كانت أعمالهم وبقدر ما عملوا يجزون ، وقال ﷺ : إن الرجل ليدرك بحسن خلقه درجة الصائم القائم ولا يتم ارجل حسن خلقه حتى يتم عقله فعند ذلك تم إيمانه وأطاع ربه ، وعن أبي سعيد الخدرى ، قال ﷺ : { لكل شئ دعامة ودعامة المؤمن عقله بقدر عقله تكون عبادته } (انقروى

(٤٥٩) : بشأن مناقشة قضية تفاوت العقول من الفطرة انظر الكتاب الثالث الأبيات من ١٥٤٠ وما بعدها وشروحها .

(٤٦٧ – ٤٧٥): ليس المقصود بالأمر أمر إقبال وحظ وأن الأمور تجرى بالمصادفة بل الأمر كله من عطاء الله ومن توفيقه ، فليس عليك أن تعتمد على عظمة عقاك الجزئى ، فهذه العقول الجزئية لا قيمة لها إلى جوار العقل الكلى ، والحل هنا هو التواضيع والتسليم ومعرفة أن قدرة الخلق مهما عظمت إلى حدود، وأن مكر الإنسان لا يساوى شيئاً إلى جوار مكر الله، وإن الأمر منوط بالدعاء والضراعة والدموع ، فقلل اعتبار القوة هنا ذات فعل أو أثر .

(٤٦٩) : المقصود بأن تجد النبوة في الأمة ، أن تجد المشيخة ورتبة الإرشاد ، فالشيخ في قومه كالنبي في أمته .

(٤٧٧): الحكاية التي تبدأ بالبيت من الحكايات المشهورة في التراث العربى ، ولم يلتفت إليها فروزانفر في "مآخذ قصص وتمثيلات مثنوى" ، ونظمها شاعر مصرى معاصر . والبيت المذكور لأبى المهوش الأسدى ورد في الميداني (٢١٦/٣) من تحقيق أبى الفضل إبراهيم ،

دار الجبل . والشاعر المعاصر المصرى الذي نظمها هو حافظ إبراهيم وأشار إلى أنها مثل ، ولم أجد هذا المثل على طول ما بحثت عنه ، يقول حافظ في قصيدته في الدعوة إلى الجامعة المصرية :

ودونكـــم مثــــلا أوشـــكت أصربـــه .. فيكم وفي مصر إن صدقا وإن كنبا ســمعت أن امــر القـــد كــان يألفــه .. كلب فعاشا على الإخــلاص واصطحبا فصر يومــا بـــه والجـــوع ينهشــه .. نهشا فلـم يبـق إلا الجلــد والعصبا فظــل يبكــى عليــه وفــي يمنــاه أرغفــة .. لــو شــامها جــائع مــن فرســخ وثبــا يبكــى عليــه وفـــي يمنــاه أرغفــة .. لــو شــامها جــائع مــن فرســخ وثبــا فقــال قــوم وقـــد رقــوا لـــذي ألــم .. يبكــى ، وذو ألــم يســتقبل العطبــا ما خطب ذا الكلب ؟! قال الجوع يخطفه .. منــى ، وينشــب فيــه النــار مغتصبــا قــالوا وقــد أبصــروا الرغفــان زاهيــة .. هــذا الــدواء فهــل عالجتــه فــأبى أجــابهم ودواعــى الشــح قــد ضربــت .. بيـن الصديقيـن مـن فـرط القلــي حجبـا أجــابهم ودواعــى الشــح قــد ضربــت .. أمــا كفــي أن ير انــى اليــوم منتحبــا لذلــك الحــد لــم تباــغ مودتـــا .. أمــا كفــي أن ير انــى اليــوم منتحبــا ذكر دموعــى علــى الخديــن جاريــة .. حزنــا وهــذا فــؤادى يرتعــى لهبــا أحـد أمين ، أحمد أمين ، أحمد أمين ، أحمد الزينى ، أير اهيم الابيارى).

كما علق عليها شاعر قديم ببيت شعر جرى مجرى الأمثال:

لا ألفينك بعد الموت تندبنى وفي حياتى ما زودنتى زادى

والحكاية تبين نوعا من البشر يوجد في كل زمان ومكان ، ذلك الذي لا يتجاوز تعاطفه الكلمات الرنانة وذرف الدموع وإعطاء الكلام حقه والتفجع ما ينبغى له ، لكنه لا يتجاوز هذا الأمر نحو أي نوع من الفعل ولو كان قادرا عليه ، فرسان الكلام وأبطال المقال هؤلاء كانوا

يثيرون مولانا جلال الدين ويشحذون مقدرته على السخرية ، وهؤلاء لا يكذبون على البشر فحسب بل يكذبون على أنفسهم قبل أن يكذبوا على الخلق.

(٤٨٦ - ٤٨١): هذا الصنف من الناس مستعد لكل ما ليس من شأنه أن يجعله ينفق شيئا أو يبدل جهداً ، إنه يظن من خسته أن الدمع أرخص من لقمة الخبز ، مع أن الدمع هذا دم تحول إلى ماء ، إن الدمع الحقيقى والبكاء الحقيقى يجعل السماء نفسها تبكى معه ، تتضرع إلى الله سبحانه وتعالى أن يقبل ضراعته ويقبل بكاءه مصداقا للحديث النبوى: { بكت السموات السبع ومن فيهن ومن عليهن لعزيز ذل ، وغنى افتقر } ، ومن فيهن ومن عليهن لعزيز ذل ، وغنى افتقر } ، لكن الذي لا يبذل وجوده في سبيل الله هو من قال الله في شأنه: (فما بكت عليهم السماء والأرض).

(٩٢٪ - ٤٩٥): النحاس العابد للهمة هو الإنسان عندما يدرك جوافب نقصه ويحس بالانكسار ويعرض نفسه على كيمياء التبديل فيتضرع تاركا جوانب المكر والاحتيال ، والحول والطول مسلماً نفسه لكل ما تأمر به الإرادة الإلهية .

(۱۹۹ - ۱۰۰) : جناح طاووسك هو عجبك وكبرياؤك وحولك وقوتك وما يبدو أنه وسائل في يدك وهو ما تراه جميلا في وجودك جديراً بأن ينظر إليه الناس ، بل انظر إلى القدم من هذا الطاووس إلى ألوان قبحك وضعفك واحتياجك وانكسارك واتخش على الأقل وأنت تعرض جوانب القوة فيك من نظرات الحاسدين ، واقرأ الأية الكريمة (وإن يكاد الذين كفروا ليزلقونك بأبصارهم لما سمعوا الذكر ويقولون إنه لمجنون ، وما هو إلا ذكر للعالمين) (القلم ليزلقونك بأبصارهم لما سمعوا الذكر ويقولون إنه لمجنون ، وما هو إلا ذكر للعالمين) (القلم ليزلقون قدمك ويرمونك من قولهم نظر إلى نظرا يكاد يصرعنى، أو انهم يكادون يصيبونك يزلقون قدمك ويرمونك من قولهم نظر إلى نظرا يكاد يصرعنى، أو انهم يكادون يصيبونك بالعين ، إذ روى انه كان في بنى أسد حاسدون فأراد بعضهم أن يعين رسول الله ﷺ أي صيبه بالعين ، فنزل ، وفي الحديث : إن العين لتدخل الرجل القبر والجمل القدر .

(٥١٢ – ٥١٤): والأمور كلها موكولة إلى القضاء لكن الأمر يكون في حاجة إلى سبب، فالعين حسودة تصيب مثلما تكون الساقية ، ظاهرة في دوران الماء لكن الماء هو الذي يديرها. ومن الممكن أن تقف عين المرشد الطيبة أمام العين الحسودة ، فالعين الطيبة من الرحمة ، والعين الحسودة من النقمة .

(٥١٧ - ٥٧٤): عودة إلى قصة سيدنا إبراهيم الله فحرص البط حرص إلى الطعام، وحرص الطاووس حرص إلى الزينة والشهرة والكبرياء، والعجب والتفاخر، وهذا المقصود، بإضعاف الحرص إلى الطعام، وإذا كنت تريد مثالا لزلة البطن والباه فانظر إلى أدم، إن زلته تنزل وليست كبرياء إنها مرض لكنها ليست كزلة إبليس، كبرياء وعجب وحرص على الرئاسة، وفي الحرص على الرئاسة أنواع من الأمراض النفسية تزيد على هذا الأمر زيادة كبيرة، إنه يصل إلى مرحلة الشيطنة نفسها، بل قد يزيد ويصبح طامعا في مقام الألوهية، فالمال حية والجاه أضر منها.

(٣٦٠ - ٥٣٠): إن عشق الجاه والسلطة ليس مجرد شهوة بسيطة إلى الطعام أو إلى النساء، لا تلبث أن تطفأ ، لكنها شهوة لا تشبع ، إذ لا نهاية لها ، إن كل متجبر جبار ، يكون كالنار تأكل كل شئ ، والطاغية يكون دائما في حاجة إلى وقود لناره هذه ، ومن هنا فهو يفتك بكل من يتصور أن ينازعه حتى لو كان ابنه ، ومن هنا قيل : " الملك عقيم " ، ويمضى مولانا مع سيكولوجية الطغيان إلى نهايتها ، فالطاغية كالنار والنار تأكل نفسها إن لم تجد ما تأكله .

(٥٣١ - ٥٣١): إن من العصمة ألا تجد " في طلب البسطة لا تجتهد " هكذا قال مولى المتقين على كرم الله وجهه ، فما دمت لا تملك شيئاً ، ولا تتصدر وتبدى رأسك فلن تصير هدفا للسهام ، إن جبارى الأرض لا ينتبهون إلا إلى أولئك الذين ينتظرون منهم الخطر ، وما دمت متواضعا فلن تثير خوفا من طاغية ، (انظر أيضاً شروح الأبيات ٧٧٨ - ٧٨٩ من الكتاب الثالث).

(٥٣٦) : الحكاية التي تبدأ بهذا البيت كما قال فروزانفر مأخوذة من أبيات للشاعر سعد الدين شرف الحكماء كافي البخاري :

رأيت طاووسا يقتلع جناحه ، قلت له : لا تفعل فإن جناحك جميل ذو بهاء .

فبكى بكاء مرا وقال لى: أيها الحكيم ألست عالما بأن عدوى اللدود هو جناحى هذا ؟! (مآخذ / ١٦٢-١٦١). والواقع أن الفكرة تكاد تكون عامة وشائعة ، وقد تتاولها مولانا بشكل أقل تفصيلا في الكتاب الأول : (الأبيات ٢٠٩-٢١٢) نعم ، إن مقتل المرء في موضع الجمال فيه وفي موضع القوة فيه ، وإلا فمن الذي يقصد الضعفاء بسوء ، وأقوى عضو في الإنسان هو الذي يصاب بأخطر الأمراض .

(٣٤٠ - ٥٤٨): يقابل مولانا جلال الدين بين سلوكين في الطريق ، سلوك الدلال ، وهو مستهجن ، لأنه فيه يكمن الخطر ، فمهما كنت معززا مكرما عند المليك ، فإنه يريد منك الضراعة وشكر النعمة ، لا التدلل ، والخروج عن هذه النعمة ، فإن هذا من الكفران ، الله لا يقول لك : اخرج عن النعمة التي انعمتها عليك ، بل يقول لك إياك أن تخرجك هذه النعمة عن طورك ، فأين العفة إن لم يكن ثم إغراء ، وأين الإنفاق إن لم يكن ثم كسب ، وأين الاعتصام إن لم يكن ثم إغواء ، وأين الجهاد إن لم يكن ثم حرب (انظر الأبيات ٤٧٤ - ٥٨٢ من هذا الكتاب).

(٩٤٥ - ٥٤٩): ﴿ إِن الله فَالْقُ الْحَبِ وَالنَّوى يَخْرِجِ الْحَي مِن الْمَيْتُ وَمَخْرِجِ الْمَيْتُ مِن الْمَيْتُ وَمَخْرِجِ الْمَيْتُ مِن الْمَدادها ، والوجود الحي ذلكم الله فأنى تجوفكون ﴾ (الأتعام /٩٥) إذا كانت الأشياء تخرج من أضدادها ، والوجود يخرج من العدم ، فكن ميتا لتحيا وعدما نتصبح موجودا ، تواضع لكى تجد الرفعة ، فكيف ينبثق منك النهار دون أن تكون ليلا ، والربيع دون أن تكون في البداية شتاء ، وفي تفسير صوفى لنجم الدين كبرى : يخرج القلب الحي بنور الله من النفس الميتة عن صفاتها وأخلاقها الذميمة إظهارا للطفه ورحمته ، ويخرج القلب الميت من الأخلاق الحميدة الروحانية من النفس

الحية بالصفات الحيوانية الشهوانية إظهارا لقهره ويحيى الأرض بعد موتها ، وكذلك تخرجون من العدم إلى الوجود، (مولوى ٥/٨٠)، ويضيف السبزوارى "على ما جاء فى قول أفلاطون : مت بالإرادة تحيا بالطبيعة" (سبزوارى / ٣٤١) .

(۱۵۵۷ – ۱۵۵۸) : ليس المقصود بالطبع النهى عن الفكر على أساس أنه هو الذى يخرج النفس المطمئنة عن اطمئنانها، بل الخواطر الفاسدة والفيهقة والتزيد والتنطع وتصنع الفكر ومناقشة ما لا يناقش، كلها أمور تعكر صفو النفس المطمئنة هذا هو الجدال فيما نهى عن الجدال فيه، إنها كلها كأنها أظافر مسمومة، ووجه الروح الجميل يخمش منها بعمق، ويروى يوسف بن أحمد حديثًا: " إياكم والتعمق في الدين، فإن الله تعالى قد جعله سهلا فخذوا منه ما تطيقون " . والحديث المروى هو : (إياكم والغلو في الدين فإنما هلك من كان قبلكم بالغلو في الدين } . ((-0.0)) والنفس المطمئنة في تعريف لنجم الدين الرازى هى نفوس الأنبياء والأولياء وهى في الصف الأول في عالم الأرواح (مرصاد العباد (-0.0))

(١٥٥ - ٧٠٠): إن كل هذه العقد والمشاكل التى تطرحها الفلسفة لكن تطرح لها الحلول لا طائل من ورائها إلا تضييع العمر ، إن العقدة الحقيقية والمشكلة الأولى التى ينبغى أن يطرحها الإنسان على نفسه ، هى : هل هو شقى أو سعيد ؟ هذا هو المشكل الوحيد حقيقة ، فالفكر الإنسانى ، إلا أنها المجرد ، والمشاكل المجردة التى تطرحها الفلسفة وإن أثرت تاريخ الفكر الإنسانى ، إلا أنها حقيقة لم تسهم بدور يذكر في حل المشاكل الحقيقية التى تواجه البشرية ، إنها حرب تدور فى مخايل المفكرين والفلاسفة حول مشاكل مجردة حول الوجود والماهية وما إلى ذلك (جعفرى ١ ٢٣٦/١) إن كل الأعيان والأعراض ذات حدود معلومة ، لكن أي حد يمكن أن يستوعب روح الإنسان التى جاوزت كل الحدود ، أليست في النهاية روحا ربانية " وليس هناك شأن ليس فيه شأنه " ، (سبزوارى /٣٤١) ، فالموجود المطلق هو الموجود بوجود الله وبإيجاد الله والباقى المطلق هو الباقى ببقاء الله وبإيجاد الله ، وهو القادر على الوصول إلى اللامحدود أي

مرتبة "لى مع الله وقت لا يسعنى فيه ملك مقرب ولا نبى مرسل"، وأين من هذا طوائف المشتغلين بالدليل، والقياس والاستنباط، والأسباب والوسائط والاستدلال بالصنع على وجود الصانع؟ كل هذا من قبيل الجهل الذي يدفع الجاهل إلى البحث عن الشمس الساطعة على أضواء الشموع (سبزواري /٣٤٢) والصفى يمضى إلى لب الحقيقة دون وسائط (عن الفرق بين أسلوب الفلسفى وأسلوب الصفى، انظر الكتاب الأول، الأبيات ٢١٦٢ و ٣٢٩٦ و٣٢٩٦ وشروحها والكتاب الرابع الأبيات ٢٨٣٤ وما تلاه وشروحها).

(١٥٥ - ٥٨١): عن أنس قال: توفى لعثمان بن مظعون رضى الله عنه ابن ، فاشتد حزنه عليه حتى اتخذ من داره مسجداً يتعبد فيه ، فبلغ ذلك رسول الله ﷺ فقال له: يا عثمان إن الله تبارك وتعالى لم يكتب علينا الرهبانية ، إنما رهبانية أمتى الجهاد في سبيل الله " ، ليس في الإسلام عفة بخصى ، أو جهاد بغير عدو ، وكيف يمكن معرفة صمودك أمام الإغواء ، إن لم يكن إغواء ؟! إنما يكون الجهاد بقدر ما يكون العدو ، ويكون الانتصار بقدر مرارة الحرب ، وكيف يبين الإنسان الصبر إن لم يكن هناك ما يصبر عليه أو يتصبر عنه ؟! وكيف يمكن معرفة صدق المرء إن لم يتعرض للابتلاء ؟! وبقدر المشقة يكون الجزاء. ليس المطلوب أن تقاومها !!

(٥٨٦ – ٥٩٩): من الحديث القدسى: "من عشقنى عشقته ومن عشقته قتلته ومن قتلته ومن قتلته ومن قتلته ومن قتلته ومن على ديته ومن على ديته فأنا ديته " (سبزوارى / ٤٤٣). أورده فروزانفر (احاديث مثنوى / ١٣٤) من أحبنى قتلته ومن قتلته فأنا ديته ، عن المنهج القوى ٤/٣٩٨. وعن العشق عد إلى الكتاب الثالث ، الأبيات ٣٩٨٠ وما بعده وشروحها وثمة فرق شاسع بين تعبيره هناك وتعبيره هنا ، وبقدر الوجد يكون التعبير عن العشق ، إنه يعبر هنا عن أفكار شديدة المباشرة ، فالعشق نار يحرق كل ما سواه ، وسيف " لا " في عبارة " لا إله إلا الله " ، همو الذي يحرق كل شئ ، فلا يبقى " إلا الله " ، وكل أنواع الحسن في العالم انعكاس كل شئ ويقضى على كل شئ ، فلا يبقى " إلا الله " ، وكل أنواع الحسن في العالم انعكاس

للحسن الإلهي ، بل إن الحسن الإلهي هو بمثابة الروح لأنواع الحسن أو بتعبير ابن الفارض:
وكل مليح حسنه من جمالها معار له بل حسن كل مليحة

(انقروى ٥٩/٥). وما تفرق الناس خلف كل لذة يظنونها إلا لأتهم ابتعدوا عن هذا الجمال الحقيقي ، ولم لا ، إن أي جمال بالنسبة له كالدخان بالنسبة للنار ، ومن لم ير عدالة عمر بن عبد العزيز يظن الحجاج بن يوسف عادلا ، والطائر أو الروح التى لم تعرف العشق الخالص، . إنما تطوف حول العشق المجازى وهو بمثابة الماء المالح بالنسبة للماء العذب .

(٦٠٠ - ٦٠٠): ومن هنا فأنت في هذه الدنيا حتى تعرف قيمة الجنة والدار الآخرة وهى الحيوان لو كنت تعلم وما حياتك فيها عندما تدرك ما وراءها إلا كالقائم بنخل التراب عسى أن يجد فيه فتات رزق، وأنت هلوع من الموت نفور من ذلك العالم الطاهر، لازلت متمتعا في السجن مع أنك تدعى الإيمان، وما الدنيا إلا "سجن للمؤمن".

(٦٠٥): قال السيوطى في كتاب بشرى الكئيب بلقاء الحبيب ، أخرج النسائى عن عبادة بن الصامت قال : قال رسول الله ﷺ: "ما على الأرض نفس تموت ولها عند الله خير تحب أن ترجع إليكم ولها نعيم الدنيا وما فيها " (مولوى ٩٨/٥) ، ونقل جعفرى عن انقروى (ولم أجدها عند انقروى) ما من أحد يموت إلا ندم ، إن كان محسنا ندم ان لم يكن ازداد (؟) وإن كان مسيئاً ندم ألا يكون نزع " (جعفرى /١١-٢٤٨) .

(٦١٢ - ٦١٣) : عودة إلى حوار الطاووس مع الحكيم ، لقد اقتنع الطاووس بقول الحكيم ، وهنا هو يحار جوابا فيبكى بكاء مرأ ، إنه بكاء ذلك الذي فصل من حيث أراد الوصل وأبعد من حيث أراد القرب ، وهو البكاء الجدير بأن يثير بكاء الأرض وبكاء السماء ، والعقول والقلوب تبكى لأنها منسوبة إلى المعرش ، ومن ثم فهى من معدن الرحمة .

(٩٢٠ - ١٦٤) : يتكرر مثال هاروت وماروت كثيرا في مثنوى مولانا (الكتاب الأول : الأبيات ٩٦٠ ما بعده والكتاب الثالث الأبيات ٩٩٦ لأبيات ٩٩٦ ما بعده والكتاب الثالث الأبيات ٩٩٦

- ٨٠٢). ويدق مولانا على الموضع على أساس أن الإنسان يستطيع أن يتفوق على الملائكة مع أن الشهوة مركبة فيه ، لأن الملائكة أنفسهم لو ركب فيهم ما ركب في البشر ما استطاعوا مقاومته والمثال هاروت وماروت وتتضح هذه الفكرة فيما ورد في الكتاب الأول .

والطبيعة ، ويتناول مولانا هنا تعلمهما السحر ، لقد كان تعلمهما إياه على سبيل الفتنة والامتحان ، ومع ذلك فهما يعلمانه للخلق لكن بعد تبصيره بأنه فتنة ، وهكذا فليس كل علم مما يتعلم لأى إنسان (انظر حكاية اسم الله الأعظم في الكتاب الثاني ، وحكاية تعلم لسان الطير والكلام في الكتاب التَّالث)، (وما يعلمان من أحد حتى يقولا إنما نحن فتتة فلا تكفر) . ويعارض الاتقروى بعض أجزاء الزواية الخاصة بوقوعهما أي الملكين على امرأة تسمى زهرة، وإنها صعدت معهما إلى السماء فتعلمت السحر إلى آخره، فهذا نقلا عن القاضى البيضاوي مروى عن اليهود أي أنه من الإسرائيليات ، كما نقل عن الفخر الرازي ، إن هذه الرواية فاسدة مردودة ليس في كتاب الله ما يدل عليها بل فيه ما يدل على خلافها من وجوه ، الأول: ما فيه من الدلائل الدالة على عصمة الملائكة من كل المعاصى وثانيها: أن قولهم أنهما خيرا بين العذابين ممنوع إذ كان الأولى أن يخيرا بين التوبة والعذاب لأن الله تعالى خير بينهما من أشرك طول عمره ، فكيف يبخل عليهما بذلك ؟ وثالثهما : أن من أعجب الأمور قولهم إنهما يعلمان السحر حالة كونهما معنبين أما الإمام السيوطى فقد اعترف بصحة الرواية ، ويفرغ الاتقروى إلى مثل ما علق به أحدهم على حاشية البيضاوي ، وهو - أي المعلق - بالتأكيد ذو مشرب صوفى وتفسيره أقرب إلى تفسيرات نجم الدين كبرى على القرآن الكريم ، المراد بأحد الملكين الروح الإنساني وبالملك الآخر العقل ووجه التعبير بالملكين إنهما مصدران لكل خير وهبوطهما إلى الأرض نزولهما من عالم الأنوار إلى عالم الطبيعة وبالمرأة الأمارة بأنهما انقادا لأمرها بالشرور وبكونهما محبوسين في بنر بابل ابتلاء الروح والعقل بجب البدن الترابى وبكونهما معذبين في البئر إلى يوم القيامة عبارة عن ابتلائهما بالكدورات البشرية إلى الموت فإنهما يتجردان عند خراب البدن فيعودان إلى عالم الأنوار (انقروى مراب البدن فيعودان الله عالم الأنوار (انقروى مراب البدن فيعودان المناب عالم الأنوار (انقروى مراب البدن فيعودان المناب عالم الأنوار (انقروى مراب البدن فيعودان المراب البدن فيعودان المراب البدن فيعودان المراب البدن فيعودان المراب البدن في المثنوى طابق هذا التفسير تماما .

(١٢٥ – ١٤٠): انعدام الوسيلة خير بالنسبة لمن لا يستطيع المقاومة ، والخير والشر كلاهما كامن في النفس البشرية ، وكلاهما مستعد للحركة عند الدعوة ، والفكرة تتكرر عند مولاتا بشكل أو بآخر ، (مثلها الأكثر وضوحا في الكتاب الثالث ، حكاية صياد الحيات والحية التى ظنها ميتة لكنها كانت متجمدة حركتها شمس الفراق ، وهي رمز للنفس المتجمدة التي لا تجد الوسيلة لكنها إن وجدتها فهي أسد هصور) وهذه النفس هنا مثال الكلاب النائمة الهامدة ، لأنه ليس هناك ما يحرك شهوتها ، حتى إذا نفق حمار في الحارة استيقظت فيها كل صفاتها السبعية ، أو كالبزاة عندما تخاط عينها فلا تفتح إلا على الصيد ، أو كشهوة المريض إلى الطعام ، عظيم ، إن كنت قادرا فتعرض للامتحان ، ولكن إن لم تكن قادرا ، فأولى بك أن الطعام ، عظيم ، إن كنت قادرا فتعرض للامتحان ، ولكن إن لم تكن قادرا ، فأولى بك أن

(١٤٧): روى عن ابن عمر فى الجامع الصغير أنه ﷺ قال : ثلاث مهلكات وثلاث منجيات وثلاث منجيات وثلاث كفارات وثلاث درجات، فأما المهلكات فشح مطاع وهوى متبع وإعجاب المرء بنفسه، وأما المنجيات فالعدل في الغضب والرضا والقصد في الفقر والغنى ، وخشية الله في السر والعلانية ، وأما الكفارات فانتظار الصلاة بعد الصلاة وإسباغ الوضوء في السرات (الغدوات الباردات) ونقل الأقدام إلى الجماعات وأما الدرجات فإطعام الطعام وإفشاء السلام والصلاة بالليل والناس نيام " (مولوى ١٠٣/٥) ، جامع ١٩٨١١.

(٦٥٠ - ٦٦٠): إن لم تكن متقيا ، وإن لم تكن آمنا أنك في حفظ الله ، فدعك من الآلة ، وتخل عنها ، وهذا الجناح هو الآلة ، آلة عجبك وتيهك وغرورك ، إنه سلاح في يد طفل أو

في يد ثمل فانزع هذا السلاح ، وإلا وقع سلاحك في يد خصمك وقضى به عليك ، نعم : القوة لمن يستطيع أن يسيطر عليها لا لذلك الذي تسيطر عليه والسلطة كذلك .

(٦٧٠ - ٦٧٠) : هكذا يكون من خصمه نفسه التي بين جنبيه ، من يحمل بين جوانحه سلاحا يقضى عليه ، إنه يكون في هلع دائم ، ومن هنا كان يَدُ يقول : { اللهم إني أعوذ بـك من شر نفسى } إن هذه النفس العدوة تكون تابعاً للمرء كأنها ظله ، وهل يستطيع الإنسان أن يهرب من ظله ؟! والنفس ظل في مقابل العقل والقلب اللذين هما بمثابة النور .

(۱۹۷۳ – ۱۹۷۳): صاحب الفناء الذي اختار الفقر على الغنى والضعف على القدرة يكون نورا خالصا كمحمد ﷺ الذي كان نورا خالصا ومن ثم لم يكن لجسده ظل (جلبنارلي – 128/5) وهكذا لأنه ﷺ افتخر بالفقر فقال: " الفقر فخرى " وبه افتخر على كل الأنبياء ، صار نورا للدين وشمعا لليقين ، فهل هناك ظل للشمع ، الشمع بأجمعه نور ومن ثم فلا ظل له ، واللهيب محترق في الشمع ، والشمع محترق في اللهيب ، أي شمع وأى لهيب ؟ إننى أقصد هنا شيئا أخر فإياك أن تتصور الشمع الظاهرى ، إننى أقصد شمعا آخر هو شمعة الجسد التي تحتوى على نور الروح داخلها ، وكلما ذابت تجلى شعاع الروح كأعظم ما يكون التجلى ، ولا ظل للروح ، فمتى يكون النور الخالص ظل ؟!

(۱۹۳۳ – ۱۹۵۰): ولأضرب لك مثلا آخر: من السحاب والقمر ، السحاب له ظل والقمر ، ظل له ، صحيح أن السحاب قد يغطى القمر لكن السحاب نفسه يظل قابسا من ضوء القمر ، فانظر إلى لطف القمر بالرغم من أن السحاب عدو له إلا أنه متمتع بنوره ، بالرغم من أنه حجاب عليه إلا أنه ينال نصيبا من نوره ، وهكذا رجل الله ، لا يمنع فيضه حتى عن العدو ، فهو لا ينقص لفيضه هذا ، لأن هذا الفيض يستمد من البحر الذي لا ينقد ، هذا النور الذي لا ينقد تستمد منه كل الموجودات نورها وإن كان النور أصيلا في القمر (النبي-الولى-المرشد) فهو عارية على كل من يستمد منه هذا النور .

(٢٩٦ - ٢٠١): وفي القيامة ، تعلم أصل النور ، تعلم أن الشمس واسطة والقمر واسطة ، وتعلم أن كل ما تظنه أصلا إنما هو في الحقيقة عارية أظهرت الجمال الإلهى فترة من الزمن على هذه الموجودات الصماء الخالية من الجمال ، وأن معدن الجمال الحقيقى هو السبب في كل هذه الأنوار وهو أصلها ﴿ فإذا برق البصر ، وخسف القمر ، وجمع الشمس والقمر ، يقول الإنسان يومئذ أين المفر ، كلا لا وزر ، إلى ربك يومئذ المستقر ﴾ (القيامة / ٧-١٢) . حينئذ يضع الإنسان يده على الأم الحقيقية ، ويعلم أن الملك لله الواحد القهار ، وأن كل هذه التي كان يظنها في الدنيا " أمهات " هن مجرد حواضن مستأجرات من أجل نور مستعار ومن أجل حنان بالأجر . وشتان ما بين الحاضنة والأم (عن الحاضنة والأم انظر أيضاً الكتاب الثاني الأبيات ٢٩٨١-٢٩٨) .

(٧٠٧ - ٧٠٠): الوسائط تزيد في الوسائط، إن طلب النور من الأصل، أو طلب اللبن من الأم لا من المرضعة هو أطيب بالنسبة للمريد السالك، ويعتبر المولوية أن الوسائط هي بمثابة (انتظار القلب) فاطلب لطفه من لطفه ورحمته من رحمته، ودعك من الوسائط فإنها حجب (جلبنارلي 130/5-129).

(٧٠٥ – ٧٠٥): ألا تصدق إنه من الممكن أن يكون مطر (رحمة) بلا سحاب (وساطة). عد إذن إلى ما ورد في الكتاب الأول قصة عائشة رضى الله عنها وسؤالها المصطفى ﷺ قائلة إن السماء أمطرت اليوم عندما ذهبت إلى المقابر فلماذا لم تبتل ثيابك ؟! (البيت ٢٠٣٣وما بعده) أما السقاية من مطر ولا سحاب فانظر الكتاب الثالث ، الأبيات ٣١٣٠ وما بعدها وشروحها) ، و هكذا الأجساد إن استمدت النور من معدن النور بلا واسطة تنتفى عنها صفات الأحساد .

(۱۰۰ – ۲۱۸): يقول الطاووس إن جناحي متعة للغير ، ورأسي هي من أجلي أنا ، فيها سمعي وفيها بصرى ، فكيف يضحي المرء برأسه من أجل متعة الغير ، إن هذا كفر مطلق، كيف تزين نفسك وتجعل نفسك كالسكر ، من أجل أن تأكلك الببغاوات ؟! لماذا تجعل نفسك كالجيفة يمدحها الكلاب بينما هم يلتهمونها ، لا، فلتكن نفسك مرا للحم حتى لا يأتي الصيادون نحوك ، اعبس أيها الشيخ حتى لا يجتمع إليك كل عاطل من أجل الاستمداد منك (انظر الكتاب الرابع ، الأبيات ١٠٢٥ وما بعده وشروحها) .

فهمت إذن لماذا خرق الخضر السفينة ؟! ولماذا فخر أحمد ﷺ بالفقر ؟! ولماذا توضع الكنوز في الخرابات ؟! إذا كنت لا تستطيع أن تقتلع عوامل قوتك وغرورك وعجبك فابتعد عن الناس إذن حتى لا يأكلوك ويمزقوك بددا ، وتصبح بين مخالبهم كالجيفة بين مخالب الكلاب .

(٧١٩ – ٧٦٥): عن أن كل العالم آكل ومأكول ، انظر مقدمة الكتاب الثالث ، الأبيات ٣٧ وما بعده وشروحها . والمثال هنا عن اللص والمتاع والطويئر الذي يأكل الدود مكرر بنصه . (٣٢٦) : إشارة إلى الآية الكريمة ﴿ قَل أَغير الله أَتَخذَ وليا فاطر السموات والأرض وهو يطعم ولا يطعم قل إنى أمرت أن أكون أول من أسلم ولا تكونن من المشركين ﴾ (الأتعام / ١٤) .

(۲۲۹ – ۲۲۶): بل إن الأقكار والأوهام ، والخيالات في داخلك تنقسم بدورها أيضاً إلى آكل ومأكول ، فكل فكرة تتغذى على فكرة أخرى وكل خيال يتغذى على خيال آخر ، وفكرة أن الأفكار كالنحل ، والنوم كالماء ، تفسير لفكرة سبق ورودها في الكتاب الرابع (الأبيات ٣٥٥ وما بعده وشروحها) . هذه الخيالات والأوهام التي تطوف حولك كالنحل أو النباب وتشنتك وتفرق خاطرك ، هي أقل الأكلين، فدعك منها، واهرب من أفكارك وخيالاتك إلى الله ، ولتجعل همك هما واحدا حتى يخلصك مصداقا لـقوله تعالى ﴿ إن ربي على كل شئ حفيظ ﴾ ولتجعل همك هما واحدا حتى يخلصك مصداقا لـقوله تعالى ﴿ إن ربي على كل شئ حفيظ ﴾ (هود /٧٠) وقوله ﴿ فالله خير حافظا وهو أرحم الراحمين ﴾ (يوسف /٢٤) .

(ح٣٥ – ٧٤٥): إن لم يكن تم عقل ، وإن لم تكن تستطيع أن تعرف الطريق إلى أرحم الراحمين ، فعليك بمن وجدوا الحفظ ، ضع يدك في أيديهم ، فهذه هي بيعتك في زمانك ، وسوف تكون بعدها من أهل البيعة التي وردت في القرآن الكريم ﴿ إن الذين يبايعونك إنما يبايعون الله يد الله فوق أيديهم ، فمن نكث فإنما ينكث على نفسه ومن أوفي بما عاهد عليه الله فسيؤتيه أجرا عظيما ﴾ (الفتح:١٠) بهذه البيعة تكون قد حضرت على نبي زمانك ، تكون قد حضرت الحديبية ، وتكون من العشرة المبشرين بالجنة ، هنا تتحقق لكل المعية "فالمرء مع من أحب " كما يقول ﷺ ، وتنال الدنيا والآخرة معا . فمن تشبه بقوم فمنهم ومن أحب قوما حشر في زمرتهم.

(٧٤٨ - ٧٥٣) : وإذا كنت تريد أن تتعظ وتعلم النهاية فانظر إلى مصارع الفجار ، وكفى بموت الجار واعظا ، إنك لا ترى يد الله التى فوق كل الأيدى، إذن فاعلم أن الله سبحانه وتعالى يُهلك بلا يد ، ويقمع بلا آلة ، وغدا يا منكر لوجوده ، تقر أثناء العذاب أنه موجود ، ويا من تقول أنه بعيد ، تجأر بصوتك مناديا إياه مستنجداً قائلا " يا قريب " .

(١٦١ - ٢٦١) : لقد بقيت في الذنب واقعا في الفخ بحث إنك عندما فكرت أن تنجو ، كان الفخ قد التصق بك والتصق بجناحك ، فماذا أفعل ؟! وماذا ينبغى أن تفعل أنت إلا أن تستغنى عن هذا الجناح ، هيا ضح بالجناح من المال والجاه والمكنة والثروة كما يضحى الثعلب بذيله من أجل أن يظفر بالخلاص ، وينجو . ها أنا أحدثك على قدر عقاك ، وإلا فإن هناك وسائل كثيرة ، لكنك لن تفهمها ، وربما تسئ فهمها ، فيزداد ضياعك ووقوعك في الفخ ، هيا اقطع الحبال التي أحاطت بك ، حبال الحرص والحسد ، فحول نفسك الأمارة التي تشبه زوج أبي لهب في جدلها وحقدها وحسدها ، حبل من مسد ، فحطم هذه الحبال وانج .

(٧٦٨ - ٧٧٥) : إشارة إلى الآية الكريمة ﴿ قَالَ فَاهْبِطُ مِنْهَا فَمَا يَكُونَ لَكُ أَن تَتَكْبَرُ فَيْهَا فَأَخْرِجَ إِنْكُ مِن المنظرين ، قَالَ انظرين ، قَالَ أَنْ عَالَ اللهِ عَنْون ، قَالَ إِنْكُ مِن المنظرين ، قَالَ

فيما أغويتنى لأقعدن لهم صراطك المستقيم ﴾ (الأعراف /١٣ - ١٦) . إن أتباع إبليس يطلبون العمر الطويل لا لطاعة الله بل للانغماس في المعصية ، فكأنهم يطلبون زيادة ذنوبهم ، لقد خلقت لهم قرنى اعتداء ، وبدلا من أن يطلبوا من الله أن يخفف من ننوبهم ، يطلبون إضافة قرنين آخرين ، وبدلا من أن ينادوا ﴿ قالا ربنا ظلمنا أنفسنا وإن لم تغفر لنا وترحمنا لنكونن من الخاسرين ﴾ (الأعراف / ٢٣) يطلبون العمر الطويل ، وليتهم يطلبون التوبة أو القرب أو حتى الموت حتى لا يزدادوا انغماسا في المعصية ، وتزداد ذنوبهم .

(٧٨١) : قال السبزوارى : تبديل الأعيان الثابتة من الثبوت إلى الوجود وتبديل الماهيات من الليس إلى الأيس ومن الظلمة إلى النور وتبديل الذوات في التكميلات من الطبع إلى النفس ومن النفس إلى العقل ومن العقل إلى المحو في الحق والطمس والمحق فيه (سبزوارى / ٣٤٨).

(٤٨٧) : ﴿ ووجدك ضالا فهدى ﴾ .

(٧٨٥) : تجعل من المخلوقين من التراب سكان سماء من أمثال الأنبياء والأولياء ، والنجوم في الأرض هم الأنبياء والأولياء والمرشدين ، مصداقا للحديث النبوى { أصحابى كالنجوم بأيهم اقتديتم اهتديتم } .

(٧٨٦) : كلما ازداد تمتع المرء بطيبات الحياة الدنيا ، كان الموت أسرع إليه ، حقيقة ازدادت ثباتا أخيرا ، فكأن المرء وهو منصرف إلى لذائذ الدنيا بنهم وهى أشبه بالسم أو بالمخدر ، يكون أسرع إلى هدم قواه وأسرع إلى الموت .

(۸۸۸ – ۷۹۸۰) : كون فناء الإنسان رقى له ، انظر الكتاب الثالث الأبيات ٣٩٠٧ – ٣٩٠٠ وشروحها ، الكتاب الرابع ، الأبيات ٣٦٨٧ وما بعدها وشروحها حيث يدق مولانا على هذه الفكرة كثيرا إن الإنسان يفنى من حيث يريد البقاء ويبقى من حيث يظن الفناء ، وكلها خلق

من بعد خلق دون واسطة وعليك أن تبقى حائرًا فالحيرة هى الطريق إلى المعرفة.، ومن هنا قال بعض الصوفية " يا دليل المتحيرين زدنى تحيرا " (انظر عن الحيرة الكتاب الثالث ، الأبيات ١١١٦ وما بعدها وشروحها) .

(۱۰۰۲ – ۱۰۰۸): إنك على وعى تام بهذه المراحل وتحسها فيك ، فأنت جامع الجماد والنبات والحيوان (انظر ناصر خسرو ، جامع الحكمتين ، الترجمة العربية لكاتب هذه السطور ، ص ٣٧٧ وما بعدها ، وانظر الكتاب الرابع – مقدمة الترجمة العربية لكاتب هذه السطور) لكن إلى مرحلة معينة، إلى البر ،إلى عالم الخلق ، لكن بداية من مرحلة عالم الأمر تبدأ منازل البحر الذي لا يدرك ساحله ، فبحر الحقيقة أو بحر الوحدة ليس فيه علامة أو مرتبة أو منزل ، أصل منازله ليست على نسق منازل الأرض ذات السقوف والأبواب ، ولا أسماء لها ، ولا علامات فيها ، فالأسماء والعلامات والأوصاف كلها أمور جديرة بعالم الخلق ، إن المنزل الواحد فيها بكل المنازل التي قطعتها بين مرحلة النماء ، ومرحلة تحولك إلى عين من الأعيان ، فـتخيل إذن قيمة ما لا تعرف بنظرتك إلى ما تعرف وعجبك به على قلته .

(٨٠٩) : كل سنة جديدة أفضل لك من ثلاث سنوات قديمة يعنى أن عطاء المبدل الذي يخلع عنك القديم يعوضك عنه بجديد يفوق هذا المقديم في كل شيء ، خلقا من بعد خلق ، في أحسن تقويم ، فانظر دائما إلى الأمام ، ولا تنظر إلى الماضى وإلى الخلف ، فعطايا الله سبحانه وتعالى في ازدياد كما ، وفي تحسن كيفا ، وإن لم تكن لتصدق ، فانظر إلى ماذا كنت وكيف أصبحت ، لكى تستطيع أن تتخيل إن سرت على نفس الجادة ، إلام ستصير ؟!!

(٨٢١ - ٨١٧) : ليست هذه قيمتك ، وليس هذا مكانك ولا يليق بك أن ترضى بما أنت عليه من قبح ، لست قبيحا لكنك من معدن الجمال ، لست من الأرض بل من الجنة ، فلا تقنع بالأرض وليكن سعيك إلى تمام الدائرة ، وطي قوس الصعود ، حتى تتم الدائرة ، وإلا فأنت في عنير بينك ، وفي غير المحيط الجدير بك ، وفي غير في عنير المحيط الجدير بك ، وفي غير بينك ، وفي غير المحيط الجدير بك ، وفي غير بينك ، وفي غير المحيط الجدير بك ، وفي غير بينك ، وفي غير المحيط الجدير بك ، وفي غير عنا

الجو الحقيقي الذي ينبغي أن تعود إليه ، ومن هذه أنت جدير بالرحمة وبالشفقة .

(٨٣٢ - ٨٣٢) : نعم أنت جدير بالرحمة والشفقة على موجب الحديث الشريف ارحموا ثلاثا ، عزيز قوم ذل وغنى قوم افتقر وعالما لعبت به الجهال) أي استهز ءوا عليه (انظر أحاديث مثنوى ١٥٦ وفي رواية انه من أقوال الفضيل بن عياض) . وهو أشد الغرباء ، قال ﷺ أحب العباد إلى الله تعالى الغرباء قالوا من الغرباء يا رسول الله ؟! قال: الفرار بدينهم يجتمعون مع عيسى بن مريم يوم القيامة . قال شيخ الإسلام : الغريب حالا هو رجل صالح في زمان فاسد بين قوم فاسدين أو عالم بين قوم جاهلين أو صديق بين قوم منافقين وهذا من الغرباء الذين طوبي لهم على موجب قوله ﷺ (إن الدين بدأ غريباً وسيعود كما بدأ فطوبي للغرباء) قال شيخ الإسلام غربة العارف هي غربة القربة لأنه غريب في الدنيا والأخرة (مولوی ۱۲۸/۵) وعن علی ﷺ: ثلاثة يُرحمون عاقل يجری عليه حكم جاهل، وضعيف في يد ظالم قوى ، وكريم قوم احتاج إلى لنيم . (جعفرى ٢٩٥/١١) . والأوصاف كالأجساد من اتصف بشيء غير مشهور في مجتمعه نبذ من هذا المجتمع ، ومن فقد صفة من صفته فكأنما فقد عضوا من جسده ، ونحن جميعا نعاني ، لقد شربنا كأس الميثاق ومعاهدة الله على العبودية، وكلنا يعانى من خمار تلك الخمر التي شربها في ذلك اليوم في المحضر الإلهى ، أف تنا الأولى أننا بشر ، من نفخة السلطان ، وأبناء الخليفة ، لو كنا من أصل سئ السترحنا ، فهل بحث كلب أو قط عن السلطنة إنه ابن آدم وحده الذي يعيش في غربة غريبة يعز به أنه أصبح في الأسمال والملابس الخلقة ، بينما هو في داخله يطمح إلى السيادة والسلطنة .

(۸۳۳) : حكاية أخرى من الحكايات التي تجاهلها فروز انفر ولم يذكرها في المآخذ وتبدو الحكاية من الأمثلة التي يضربها مو لاتا جلال الدين ، المهتم اهتماما خاصا بقضية المتجانس ضرب عليها الأمثلة كثيرا من عالم الحيوان وعالم البشر وعالم النبات .

(٨٤٥) : ذكر فروز انفر أن الحكاية مأخوذة عن معجم البلدان لياقوت عند ذكر قم ، كما نقل

القاضى نور الله الشوشترى في كتابه مجالس المؤمنين هذه الحكاية وقال أن نظيرها مذكور بالنسبة لمدينة سبزوار ، وهناك أيضا حادثة تاريخية ذكرها عطا ملك الجوينى في الجزء الثانى من كتاب تاريخ جهانكشاى عن حصار للسلطان لسبوزار حتى تشفع أحد شيوخها ويسمى أحمد البديلى (استعلامى ٥/٥٥٠) ، وواضح أن مولانا كون من الحادثة التاريخية ومن رواية ياقوت حكاية تشبه هذه (عن مآخذ/١٦٣-١٦٣) وقد حكم محمد خوارزمشاه من ٥٨٥ للهجرة وكان هجومه على سبزوار سنة ٥٨٥ للهجرة .

(٨٨٧) : قتو : اسم مدينة في ما وراء النهر .

(۸۲۹) : { إن الله لا ينظر إلى صوركم وأموالكم ولكن ينظر إلى قلوبكم وأعمالكم } (حديث نبوى) جامع ٧٤/١ .

(۸۷۲) : قال أبو يزيد البسطامى : لو كان العرش وما حوله في زاوية من زوايا العارف ما أحس به ، وورد في الحديث النبوى : ما وسعتنى أرضى وسمائى ولكن وسعنى قلب عبدى المؤمن (انقروى - ۲۱۹/۵) .

(٩١٩) : قال يوسف بن احمد " روحانية أهل الله لا تزول بصورة الفقر " (٥/٠١) .

(٩٢٥) : انظر شرح الأبيات ٨٢٢ - ٨٣٢ من نفس هذا الكتاب .

(٩٣٦ - ٩٣٦): تبدأ غربة الإسلام بقول مولاتا جلال الدين عندما ينفر منه أهله يتركونه ويضيعونه أو يمسخونه ويأخذون الصورة التي يروجها أعداؤه عنها ، يؤولونه ويتركون أسسه ، يجردونه من السلطة ليظل مجرد شعائر وعبادات، يشوهه العدو في أعيننا ونتقبل نحن هذا التشويه ، يزاح من قلوبنا بعد أن أزيح من حياتنا ثم من عقولنا، يأتي العدو ويسلط عليه بعض المنتسبين إليه بالاسم ، فيقولون ما لا يجرؤ العدو على قوله ، هذه هي غربة الإسلام الحقيقية عندما يصبح غريبا بين أهله ، موضع كراهيتهم وقتالهم ، تظل منه صورة خالية من الطعم والرائحة ، مجرد صورة ، نتبجح على أساسها ونقول " ماذا حدث للإسلام ،

ألسنا مسلمين ؟! وبالتالى نظل في الضياع والتيه والفرقة والتبعية الثقافية والاقتصادية ، وحتى أغنياؤنا يظلون تبعا ، ولا يدرى أحد أن هذا التيه وهذا الضياع لأتنا فرطنا في أساس وجودنا وكرهنا سبب حياتنا ، ونفرنا من عنصر عزنا ، فأصبح فينا غريبا ، وأصبحنا مجرد أبقار منذ أن وضع أسد الإسلام في إهاب بقرة (حقيقة ليست مجازا) وإلا أفيلا نبصر يوميا الأبقار التي ترعى وهي تتشدق بالإسلام ، يقول مولانا : أجل تشدقى أيتها الأبقار بالإسلام ، ولكن حذار ، فعندما ينشق إهاب البقرة الذي ركب على الإسلام سيسفر ذلك الإهاب عن أسد يفترس الأبقار السمان ، أو على الأقل يخرج منها طبيعة الأبقار ويجعلها في طبيعة الأسود . وقال الملك : إنى أرى سبع بقرات سمان يأكلهن سبع عجاف وسبع سنبلات خضر وأخر يابسات ، يا أيها الملأ أفتوني في رؤياى إن كنتم للرؤيا تعبرون ﴾ (يوسف / ٣٢) . فالسمان هي الصفات البشرية السبع وهي التي بها القالب محبوس والكبر يأكلهن سبع عجاف وهي التياب من سجن صفات البشرية يذهب الذي هو ملك مصر المقالب ويقول : أيها يخلص المقلب من سجن صفات البشرية يذهب الذي هو ملك مصر المقالب ويقول : أيها الأعضاء والجوارح والمقوى أفتوني فيما رأيت في الملكوت ان كنتم للرؤيا تعبرون الموليا تعبرون الموليا تعبرون المؤليا المؤليات ا

(٩٤٢): الرواية هنا مأخوذة مما ورد في إحياء علوم الدين للغزالى: "وقال أبو أمامة إن رسول الله والله وال

ف تنة أضر على الرجال من النساء " ، كما فسر مولانا في الكتاب الأول الحديث النبوى (إنهن يغلبن العاقل ويغلبهن الجاهل) ، (الكتاب الأول الأبيات :٢٤٤٢ – ٢٤٤٨) .

(٩٦٠) : أي تجل للجمال يشاهده العارف كمظهر من مظاهر الجمال الإلهى أو كما قال ابن الفارض :

وما ذاك إلا أن بدت بمظاهر فظ نوا سواها وهي فيهم تجلت وتظهر للعشاق في كل مظهر من اللبس في أشكال حسن بديعة (انقروي - ٣٩٥/٥-٢٤٠)

(٩٦١): ﴿ والتين والزيتون وطور سينين وهذا البلد الأمين ، لقد خلقنا الإنسان في أحسن تقويم ، ثم رددناه أسفل سافلين إلا الذين آمنوا وعملوا الصالحات فلهم أجر غير ممنون ﴾ (التين /١-٦) . ﴿ ومن نعمره ننكسه في الخلق أفلا يعقلون ﴾ (يس / ٦٨) . والحسن المذكور في الأبيات ، إما أن يكون الحسن المجرد ، أو الحسن الذي كان في آدم الميلان . بالطاعة وبالعلم ،والذي نزع عنه وطرد من الجنة بذل المعصية والاستماع إلى الشيطان . (٩٦٥ – ٩٦٧) : تساقط الحلل إشارة إلى الأية الكريمة ﴿ يا بنى آدم قد أنزلنا عليكم لباسا يوارى سوءاتكم وريشا ولباس التقوى ذلك خير ، ذلك من آيات الله لعلهم يذكرون ، يا بنى آدم لا يفينتنكم الشيطان كما أخرج أبويكم من الجنة ينزع عنهما لباسهما ليريهما سوءاتهما ﴾ [الأعراف / ٢٦ وجزء من ٢٧) . والعز هو عز الطاعة بالطبع والذل هو ذل المعصية . والشيخوخة مآل كل حي ، لكن شتان ما بين شيخوخة وشيخوخة ، بين شيخوخة تشرف على عمر من الطاعة والنضج العقلى والفكرى ، وتقف على أرض صلبة مما تكون أثناء فـترة الشباب والعمل ، وشيخوخة قضى صاحبها شبابه في لذات الجسد ، فلما ضاعت عنه ولم يعد قادرا عليها ضاع منه كل شيء ، الأول جميل ذو عز في شيخوخته مثلما كان في شبابه قادرا عليها ضاع منه كل شيء ، الأول جميل ذو عز في شيخوخته مثلما كان في شبابه والثانى هو الذي ينكس ولا يكون له من وقار الشيخوخة وجمالها شيء بل خرف وانهيار وذل

ومسكنة .

(\$97): إنه نـور الله هو الذي ينقذ المرء من أن يرتد إلى أسفل سافلين ، هو الذي يجعله والا النين آمنوا وعملوا الصالحات فلهم أجر غير ممنون ، بن قوته ليست من الجسد ، وإلا الذين آمنوا وعملوا الصالحات فلهم أجر غير ممنون قوى الروح ، وليست قوة الروح النها قوة الروح وقوة الإيمان ، وإن كان واهن الجسد يكون قوى الروح ، وليست قوة الروح لأى إنسان ، ورب شيخ مهدم كانت شيخوخته هى قمة العطاء في عمره وفي حياته ، ألم يبدأ آية الله الخميني كفاحه وهو في الحادية والستين من عمره وتوجه وهو في السابعة والسبعين من عمره ، وكان حتى آخر لحظة من حياته صاحب الـقول الفصل فيما يعن الأمته من مشكلات !! أليس هناك شيوخ عديدون قادوا أممهم وهم في غروب العمر ، هذه شيخوخة ، لكن قوة الإيمان ووضوح الطريق ووضوح الهدف والعمل من أجل الله والناس معا ، كل ذلك يجعل الشيخوخة الجسدية تعوض بشباب الروح ، فالروح لا تشيخ و لا تعجز و لا تسقط ، إنها ليست جسداً يجرى عليها ما يجرى على الجسد .

(۱۹۸۶ – ۱۹۹۱): ليت كل جميل يعلم أن جماله عارية ، وأنه مجرد انعكاس بسيط لشمس الحسن على جدار يعكس النور لكنه لا يبعثه (انظر الكتاب الثالث حيث جاء المثال بنصه ، الأبيات ٢٥٥ وما بعده وشروحها) أتدرى ما الذي يجعلك ذاهلاً كل هذا الذهول أمام الحسان ؟! إن تبس النور قد ضوعف ويكون من خلال زجاج ملون ، هذا هو قحسب ، لكن ليتك تعتاد على مشاهدة النور دون مشاهدة هذا الزجاج (ارجع إلى الأبيات ٣٧٢ – ٣٧٩ من هذا الكتاب حيث الحديث عن جرعة الحسن) .

(٩٩٢ - ٩٩٩): أتدرى ما هو النور أيضاً من خلال الزجاج ، إنه العلم المكتسب ، وليس العلم الذي وقر في القلب من لدن الله سبحانه وتعالى ، وهذا العلم المكتسب معرض النسيان ، إنه مصباح مستعار ، لكنك إن نسيت ، فاشكر الله سبحانه وتعالى لأنه سوف يعوضك عن هذا النسيان بالأضعاف المضاعفة ، بالنور الذي يقذفه في القلب ، إن شرط

الشكر ، ﴿ ولئن شكرتم لأزيدنكم ﴾ ، ﴿ الذين كفروا وصدوا عن سبيل الله أضل أعمالهم والذين آمنوا وعملوا الصالحات وآمنوا بما نزل على محمد وهو الحق من ربهم كفر عنهم سيئاتهم وأصلح بالهم ﴾ (محمد /١و٢) ، إن إضلل الأعمال ألا يحس الكافر بود أو شكر أو صلة قرابة ، إنه لا يحس بنصر إن بلغ أمله ، يظل طوال حياته يسرع في أثر رغباته ، ولا يحس أنه بلغ واحدة منها .

(١٠٠٨): تمزيق الخرقة عند الصوفية: إشارة إلى ما يقوم به الصوفى عندما يبلغ به الوجد مداه في مجلس السماع فهو يمزق خرقته إربا، ومن المقطع الممزقة من الخرقة يصنع سجادة فمن المعيب أن ترتق خرقة مزقت عشقا (وخرقة الجسد إن مزقت في سبيل العشق كان ذلك علو شأن الروح) (جلبنارلى 181/5-182).

(۱۰۱٦ – ۱۰۲۰): عن أن العدم هو مصدر الوجود ، انظر الأبيات ۱۹۶۰ وما بعدها ومن هذا الكتاب وشروحها ، والأبيات ۳۰۹۳ و ۳۲۱۷ وما بعدها من الكتاب الثالث وشروحها . وعرف السبزوارى الإبداع بأنه إيجاد الشيء دون أن يسبق بمادة أو بمدة (سبزوارى 70٦/) .

(١٠٣٠) : عن الكلام الظاهر والفكر المستتر ، انظر ١٨٩٧/١ و ١٢٨٤/٢ .

(١٠٣٧ - ١٠٣٧) : عن هذا السر انظر ١١٦٤/٣ .

(۱۰٤٥ - ۱۰۰۰): { يتبع الميت ثلاثة فيرجع اثنان ويبقى واحد ، يتبعه أهله وماله وعمله فيرجع أهله وماله وعله فيرجع أهله وماله ويبقى عمله } (إحياء علوم الدين للغزالى ، جـ ٢، ص ١٤٣) ونقل فروز انفر روايات عديدة عن هذا المعنى عن الشيخ الصدوق وعن حلية الأولياء وعجايب نامه وفرائد السلوك (مآخذ /١٦٤ - ١٦٨) وكلها مجرد حكايات معتمدة على الحديث النبوى المذكور عاليه ، والحديث الذي جاء في العنوان الذي تلاه .

(١٠٧٢) : ﴿ هُوَ الَّذِي خُلْـقَ السَّمُواتِ وَالأَرْضُ فِي سَنَّةَ أَيَّامُ ثُمَّ اسْتَوَى عَلَى الْعرش ، يعلم

ما يلج في الأرض وما يخرج منها وما ينزل من السماء وما يعرج فيها وهو معكم أين ما كنتم والله بما تعملون بصير ﴾ (الحديد/٤) .

(١٠٧٧ - ١٠٧٨) : الجواد هو الروح ، يقوم كيان المرء بها و لا يزال يتساءل أين هي .

(١٠٨٠ - ١٠٨٠) : ما أقرب هذه المعانى كلها إلى ما عبر عنه حافظ الشيرازى في بيتين اثنين :

لسنوات والقلب يطلب منا كأس جمشيد

وما فستئ يتمنى من الأخر ما هو موجود لديه

إن تلك الجوهرة التي خرجت من صدفة الكون والمكان

تطلب (الأشياء) من التائهين على شاطئ البحر (جامع نسخ حافظ غزل ٢٠١ ، ص ١٦٣)

(١٠٨٤): (من جعل الهموم هما واحدا كفاه الله سائر همومه ومن تفرقت به الهموم لا يبالى الله في أى واد منها هلك) ، ورد في الأحياء مثيله (٢١٤/٤): (من أصبح وهمه الدنيا شتت الله عليه أمره وفرق عليه ضبيعته وجعل فقره بين عينيه ولم يأته من الدنيا إلا ما كتب له ومن أصبح وهمه الآخرة جمع الله همه وحفظ عليه ضبيعته وجعل غناه في قلبه وأتشه الدنيا وهي راغمة).

(١٠٨٦ - ١٠٨٨): الغصن السيئ كناية عن الأقكار السيئة النابعة من النفس الأمارة بالسوء، والغصن الحسن كناية عن الأفكار الحسنة النابعة من القلب وقد عبر مولانا عن نفس هذه الفكرة في الكتاب الثالث، في جذور الأحزان في القلب التي تتبت الأشواك وجذور البسط التي تهتدي إلى الأحباب، (انظر الكتاب الثالث، الأبيات ٣٦٠ - ٣٦٤ وشروحها).

(١٠٨٩ - ١٠٩٤) : لعله من أبسط التعريفات عن العدل : وضع الشيء في موضعه ،

وبالتالى فالظلم وضع الشيء في غير موضعه، ومن هنا فمن الظلم أن تضع أحمال البلاء على الروح ، لأنها هي الجديرة بكل نعم الله المعنوية .

(۱۱۰۶ – ۱۱۰۸): ذكر جلبنارلى أن الرباعية المذكورة في العنوان من رباعيات مولانا جلال الدين ووردت في الديوان الكبير (جلبنارلى 197/5) لكن لم أعثر عليها في نسختى من الديوان الكبير ، ويقول مولانا جلال الدين إن على المرء أن يتحرك ويحاول، وإن لم يكن الطريق ظاهرا له فإن الحركة هي التي تكشف الطريق ، ﴿والذين جاهدوا فينا لنهدينهم سبلنا ﴾ (العنكبوت: ٦٩) ، المهم من المرء الحركة ومن الله البركة ، وزليضا قد تكون هنا رمزا للنفس الأمارة بالسوء ويوسف رجل الحق ، وقد غلقت زليخا الأبواب ، إلا أن يوسف وجد النجاة من الحركة .

(۱۱۰۹ –۱۱۱۳): يدق مو لانا على فكرة سبق الحديث عنها في الكتاب الثالث ، الأبيات ٢٠٦٠ وما بعده وشروحها) كما عاد ٣٢٩٢ وما بعده وشروحها) والكتاب الرابع (الأبيات ٣٠٦٠ وما بعده وشروحها) كما عاد اليها بعد العنوان التالى وهى أن الإنسان قطع مراحل قوس النزول من الجمادية إلى النباتية إلى النباتية الى المحيوانية ثم إلى الإنسانية دون أن يدرى ما هى المنازل التى قطعها وما هى طبيعتها ، وهو في مرحلة ما بين المرحلتين هذه كأنه في النوم ، وإذا بدأ قوس الصعود بالموت فسوف ينتقل أيضاً في منازل لا يعلم عنها شيئا ، فهل درى من أين جاء حتى يدرى إلى أين سميضى ؟!

(١١١٤-١١١٨): إنك إن أغلقت عينيك ترى في النوم من الأماكن والمدن ما لا يخطر لك على بال ، ثم إنك إن أغمضت عينيك عن هذه الدنيا سوف تفتحها على ما لم لا يخطر لك ببال ، لكنك لا تريد أن تغمضها ، إن هناك آلاف الأشياء التى تنظر إليها ، أهمها جاه الدنيا وإقبال البشر (المشترين) الذين تتوقعهم وتجذبهم إليك ، إنك لا تهتم إلا بالجاه والناس مثلما تتهم بومة النحس بالخرائب ، وبضاعتك هباء ، ولا قيمة لها ، ولو كان عندك قوت من النور

الإلهى لما اهتمت أدنى اهتمام بإقبال الناس عليك .

(١١١٩) : بهذا البيت تبدأ قصة أخرى من الـقصص التى تجاهل فروزانفر البحث عن أصولها ، والـقصة من التراث الشهير جدا بحيث انتقلت إلى الأدب الشعبي والخليفة المذكور في الروايات الشعبية هو هارون الرشيد .

(١١٢٥ - ١١٢٩): انظر شروح الأبيات ١١٠٩ - ١١١٣ من نـفس هذا الكتاب.

(١١٣٥) : دار السلام قد تكون بغداد وقد تكون الجنة وهو الأرجع على أساس أن الإنسان هبط من الجنة ، وعلى أساس أن ما يقابلها بالفعل دار الملام أي الأرض .

(١١٥٥ – ١١٥٥): المثال هنا يشبه الحديث إلى الجنين الوارد في الكتاب الثالث (الأبيات عوم العده وشروحها) والمنقول بدوره من إحياء علوم الدين للغزالى: فنسبة عموم العيامة الكبرى إلى خصوص القيامة الصغرى كنسبة سعة فضاء العالم إلى سعة فضاء الرحم، ونسبة العالم الذي يقدم عليه العبد بالموت إلى سعة فضاء الدنيا كنسبة فضاء الدنيا إلى الرحم بل أوسع وأعظم ، فقس الأخرة بالأولى فما خلقكم ولا بعثكم إلا كنفس واحدة . (إحياء علوم الدين ٤٤/٤) .

(١١٦٥ – ١١٧٠): تناول مولانا هذه الفكرة بشكل مبسط في الكتاب الذي بين أيدينا (الأبيات ١٧٤ – ١٨٢) ويعود إليها هنا على أساس أن العهد بالنسبة للإنسان هو بمثابة الجذر بالنسبة للشجرة ، وإن كانت الشجرة خضراء وجذرها فاسد فسرعان ما يختفى ، وربما إذا فسرنا هذا الأمر بلغة معاصرة نقول أن معيار الإنسانية بالشعور بالالتزام تجاه الخالق والرسالة الملقاة على عاتق الإنسان ، بأن يسعى إلى ربه سعيا فيلاقيه ، وأن يكون في الأرض جديرا بالنفس الإلهى الذي نفخ فيه ، وإن لم يحس الإنسان أنه مسئول أمام من هو أعلى ، فإن طبيعته النزاعة إلى الشر سوف تجره إلى أسفل ، بل وتصير كل مجهوداته حتى العظيم والمتعالى منها مجرد غثاء لا جدوى منه ، قشور ، فإن التزام الإنسان أمام الله في سره وجهره و في

العلم الذي يقوم به و في سعيه يمنح الإنسان تعاليا وتساميا في أهدافه ، ويهذب كثيرا من النشرية النزاعة إلى الهوى وإلى الدم ، ويمنح كثيرا من نشاطاته جانبا يجعلها أكثر رأفة ورحمة بالإنسانية ، هذا الجانب في الالتزام الإلهي خصيصة إسلامية يسيطر على كل مناحى الحياة الإسلامية حتى الفكرية والاقتصادية منها (انظر جعفرى ١١/١٠٤١).

(۱۱۷۱ – ۱۱۷۹): إذا كنت تريد أن ترى نموذجا حيا على فوائد الوفاء بالعهد ومضار الغدر فانظر إلى جزاء من أوفوا ، وإلى الشياطين الذين غدروا ، والوفاء بالعهد من صفات الله سبحانه وتعالى (انظر الكتاب الثالث ، الأبيات ٢٣٤ وما بعده وشروحها) . وليكن اعترافك بالعهد مقرونا بالصمت ، فالأمر أمر عمل لا أمر شقشقة باللسان " فمن قل كلامه كمل عقله " كما قال الإمام على ، أو كما قال جعفر الصادق ش " قلب الأحمق في فمه وفم الحكيم في قلبه " (جعفرى / ١١-٤٣٢) .

(١١٨٠) : يقول مولاتا الحسد عصيان ، لأنه تدخل في ملكوت الله وفي عطائه ، وكان أول الحاسدين إيليس ، وجرد حسده إلى الشرك وإلى العصيان ، لأنه حسد آدم ، فأبى السجود واستكبر وطرد من ملكوت الله .

(۱۱۸۱ – ۱۱۸۶): وفاء العبد يقابله وفاء الحق ﴿ وأوفوا بعهدى أوف بعهدكم وإياى . . فارهبون ﴾ (البقرة /٤٠) ، وللفكرة أكثر تفصيلا ، انظر الكتاب الثالث ، الأبيات ٣٢٤ وما بعده وشروحها) .

(١١٨٨ - ١١٩٧): دعك من الدعاء باللسان وازرع في مزرعة الدنيا ما بقى من مالك ومن أعمالك وابذرها وانثرها في سبيل الله تعالى ، فإن كل بذرة تتطلب أن تكون شجرة ودعاؤك وتضرعك يهبك أشجار العناية الإلهية وحتى وإن لم تكن عندك بذورها ، فمتى تقف العناية الإلهية والنقيد والنقيد والمناب المناب ا

نخل و لا هز؟! كان قادرا سبحانه وتعالى لكن الضراعة والألم ذات تأثير عظيم في استنزال رحمة الله سبحانه وتعالى (انظر البكاء وتأثيره في استجلاب الرحمة في هذا الكتاب الأبيات ١٣٥ وما بعده وشروحها).

(١١٩٦ - ١١٩٦): هناك من الأمور من يجب النبات عليه ، ويكون النبات عليه أمرا صعبا ، ولا يدعو مولانا جلال الدين هنا الله بأن يهب النبات في كل أمر ، بل في ما يجب من أمور: السلوك والطريق ، والعكوف على العلم ، والزهد في المادة في عالم أصبح يقيس كل شيء بالمادة ، والسير في طريق يراه الأخرون "غير مجز" ، و "غير مجد" ، ينظر الأخرون إليه بعجب ، ودهشة يحاولون إثناءه عن هذا الطريق الذي لا خير فيه ، في حين أن الإنسانية لم تنقدم إلا بأولئك الذين ساروا في طرق غير مسلوكة ، وعكفوا على تنمية النور الذي وضعه الله في المقلب وفي الدهن ، وتحملوا سخرية الأخرين الذين يسيرون في الطرق المأهولة الموصلة إلى الغنى والمثروة ويغيرونها كلما استدعت الحاجة ، أو كلما نزعت النفس إلى الهوى ، أولئك الذين يرون " الدنيا تجارة " ، فهم يغيرون معروضات محلاتهم طبقا " لرغبات الجماهير " ، و " آخر الواردات " ، هؤلاء الرجال " المعارض " ،

(العمل وأساوب الحديث (وأحيانا والتغير وتغيير مجال العمل وأساوب الحديث (وأحيانا الأسرة والمعارف والأصدقاء) منشؤه الأصلى هو الحسد ، يتحاسد الناس في سبيل ماذا ؟! السلطة والثروة والنساء ، فهل هى أمور ثابتة أو دائمة ؟ هل دامت لأحد ، هل تدوم السلطة أو الثروة ، وهل تدوم لحظات متعة الشهوة والجسد ، حتى أولئك الذين سارت الركبان بقصص حبهم وعشقهم ، يس ومعشوقته رامين وخسرو ومعشوقته شيرين ، أين هم الأن ، فنوا وفنى حبهم وعشقهم ومعشوقهم، فما كان عشقهم عشقا وما كان معشوقهم بالذي يستحق كل هذا ، ضعف الطالب والمطلوب ، وفني العاشق والمعشوق . وكلهم عدم عاشق لعدم ،

وما جعل الله العدم عاشقا للعدم ، إلا لكى يضرب العدم ببعضه ، فيحمى سوق الدنيا القائم على الغفلة ، وينقلب العدم إلى وجود ، فهذا التحاسد هو الوقود الذي يجعل هذه الدنيا تبدو ذات وجود حقيقى .

(١٢١٠ - ١٢١٠): لولا أن جعل الله من الشريعة عامل تلطيف في هذه الدنيا ، لفنى الناس تحاسدا وتباغضا ، ولاشتعلت نيران الحسد في كل مكان ، ولاعتدى السقوى على الضعيف ولأكل الغنى الفقير ولانقلب المجتمع إلى غابة ، والشريعة واضحة، من خلالها يعلم كل إنسان حقه ، ولا محيص له من قبول ما تحكم به الشريعة لأثها من لدن لطيف خبير يعلم من خلق ، وليست من وضع إنسان ، يعرضها كل لحظة للتغيير والتبديل ، والذي لا يقبل الشرع يبقى شيطانا حسودا يملأ هذه الجيفة القبيحة المسماة بالدنيا حسدا وحقدا .

(١٢١٦ - ١٢٢٤): هكذا عندما تغيب الشريعة عن مجتمع ما ، فإن الذي يسطر على هذا المجتمع شياطين الجن وشياطين الإنس ، فمن اليسير الاحتيال على قوانين الأرض ، لكن متى كان الاحتيال على قوانين السماء ، ويستوى شياطين الجن وشياطين الإنس في جعل الأرض على هذه الدرجة من السوء والتدنى والتباغض والتحاسد والتقاتل ، وسرعان ما تطبع الشياطين بنى أدم بطابعها الذي يغلب عليه الحقد والحسد ﴿ وكذلك جعلنا لكل نبى عدوا شياطين الإنس والجن يوحى بعضهم إلى بعض زخرف القول غرورا ﴾ (الأنعام /١١٧) ، وانظر إلى مجتمع غابت عنه الشريعة ، وترك الناس ينطلقون وفق أهوائهم وغرائز هم دون ضابط أو رابط ، كلهم ساقطون في حبال الشيطان ، يستعين بهم الشيطان يجعل منهم المحتال والنصاب والقواد والديوث ، ينقلب المجتمع إلى قطعة من جهنم حيث لا قيم ولا أخلاق ولا فضيلة ولا علم ولا فن ، بل تدن وسقوط وانهيار ، وغيبة للعقل والمنطق والوعى ، وسقوط للبشر يوما بعد يوم ، بحيث يحتاج بقاء المرء نظيفا إلى قوة فوق قوى البشر .

(١٢٢٦ - ١٢٣٥) : عودة إلى قصة الخليفة ومدعى النبوة ، فالخليفة يسأله عن وحيه وعما

نزل به هذا الوحى عليه ، ويجيب الرجل إجابـة خليقة حقًّا بـالعقل وبالإنسـان ، ولعلهـا إجابـة جلال الدين نفسه ، لتعرض أن الوحى النازل على محمد بن عبد الله على قد انقطع بوفاته ، فهل يوجد إنسان بلا وحى ؟! هل الإنسان أقل من النحل ؟! الذي نزل فيه ﴿ وأوحى ربك إلى النحل أن اتخذى من الجبال بيوتا ومن الشجر ومما يعرشون ﴾ (النحل /٦٨) ، أيكون الإنسان الذي نزلت فيه آية ﴿ ولقد كرمنا بني آدم وحملناهم في البر والبحر ورزقناهم من الطبيبات وفضاناهم على كثير ممن خلفنا تفضيلا ﴾ (الإسراء /٧٠) ، أيكون مثل هذا المخلوق أقل من النحل بحيث يوحى إلى النحل و لا يوحى إليه ؟! وكيف تقرأ ﴿ إنا أعطيناك الكوثر ﴾ ، وتبقى ناظرا لنفسك على أنك أقل من أن يوحى إليك ١٤ أليس هذا الكوثر هو الخبر مجموعا كله ، وهو أصل الخير ، وهل يمكن أن يختص محمد رضي الخير ، دون محبيه وتابعيه والمؤمنين بالنور الذي نزل عليه ، وهل يكون النص منقطعاً ؟ لا بل إن كل من ترى في وجهه سيماء الإيمان ونضرة الاتباع لابد أنه نال نصيبا من هذا العطاء سواء كان السقرأن أو حوض الكوثر أو الخير الكثير (شرح المثنوى للسبزواري ٣٦١/٥ - جعفري ٣٤٨/١١) وإذا كان المرء مع من أحب ، وكان قيه صفة الإيمان (والمؤمن إذا أحب أحب لله وإذا أبغض أبغض لله) (انقروى ٥/٣٠٣) ، ليس هذا فحسب ، وأنت إذا أمنت بالنبوة وحزت شرفها ووصلت إلى مرتبة ﴿ ولقد كرمنا ﴾ ، صار قلبك محل الوحى الإلهامي والإلهام إفهام العلب وما يلقى في الروع بطريق الفيض الإلهي فهناك بلا شك تقارب في المعنى ، قال جامى : " اعلم أن الفيوضات من الحق تعالى على قلوب كل عباده على نوعين منها ما ينيض عليهم بواسطة الملك بعبارات محفوظة عن التغيير مرادة تلاوتها وهو القرآن المنزل على نبينا على ومنها ما يفيض عليهم بغير واسطة وهي معانى صرفة وهذا النوع ليس مخصوصاً بالأنبياء بل يعم الأولياء وصالحي المؤمنين (مواوى ١٧٨/٥) .

(١٢٣٦ - ١٢٤١) : إذا أردت هذا الوحى ، فكن طالباً للكوثر ، وأين يطلب الكوثر إلا من

المضاجع والسجدة ١٦ وجرجيس عليه السلام أحد الأنبياء ظهر في الفيترة بين بعثة المضاجع (السجدة ١٦) وجرجيس عليه السلام أحد الأنبياء ظهر في الفيترة بين بعثة عيسي وبعثة محمد ورد في دائرة المعارف التركية أنه قد ولد في الرملة وتوفي سنة عيسي وبعثة محمد ورد في دائرة المعارف التركية أنه قد ولد في الرملة وتوفي سنة ١٠٣ ميلادية في نيقوميديا ، وكان مأمورا بدعوة حاكم الموصل ، واستشهد أربع مرات تحت تعنيب هذا الحاكم وفي رأى لاستعلامي ١٢٧٦سبعين مرة ويسمى عند المسلمين سان جورج ، ولجرجيس بالذات وجود في المأثور الشيعي فقد وردت عنه حكايات كثيرة في بحار الأتوار للمجلسي ، وفي المأثور الشعبي الفارسي هناك مثل يقال عند تعرض المرء للكوارث دائما وكأن نبيه من بين الأنبياء هو جرجيس" (انظر جلبنارلي ١٢٢٦-٢٢٣) ورد فروز انفر الحكاية إلى ما ورد في إحياء علوم الدين "رأيت رجلاً متعلقاً بكم صبي وهو يتضرع إليه ويظهر له المحبة فالتفت إليه الصبي وقال له إلى متي هذا الالتفات الذي تظهره لي؟! فقال: حتى تعلم الله أني صادق فيما أورده حتى لو قلت لي مت لمت، قال إن كنت صادقاً فمت قال : فتتحي الرجل وغمض عينيه فوجده ميتاً (إحياء ٤/٠٤٣) ، كما ورد

ما يشبه هذا في ألف ليلة وليلة وقائع الليلة السابعة بعد الأربعمائة (مأخذ ١٦٩) وما أشبه هذا بما ورد عند ابن الفارض:

وجانب جناب الوصل هيهات لم تكن * وها أنت حسي ، إن تكن صادقا فمت . (انقروى ٣٠٧/٥).

(۱۲۶۷ – ۱۲۵۱): المفروض أن العاشق لا يتحدث كثيراً عن عشقه فهذا أمر بالعمل والفعل وليس بالكلام ، فضلاً عن أن لغة العشق هي الإشارة والإيماء ، لكن العاشق مع ذلك لا يمل الكلام عن عشقه ومعشوقه خاصة إذا كان هذا المعشوق مستحقاً لهذا العشق وليس من قبيل العشق الذي تكون عاقبته عاراً ، والعاشق لا يتحدث لكي يعدد أياديه على المعشوق ، بل لأته بمجرد الحديث (انظر عن الحديث أو الصمت في العشق الأبيات ٢٧١٠ وما بعده من الكتاب الثالث وشروحها) والنار الموجودة في داخل العاشق ولا يمكن التعبير عنها أشبه بما يقوله حافظ الشيرازي :

لا أدرى من يوجد في داخلي أنا المتعب المقلب

فأنا صامت لكنه هو في صياح وعويل

لعله السر الذى العاشق انه اصبح متواجداً به بحيث يصبح معه واحداً (حافظ نامه لبهاء الدين خرمشاهي ١٩٨/١).

(١٢٦٥): الحكاية الواردة هنا ذات تشابه بما ورد عن محمد بن على بن الحسن بإسناده عن منصور بن يونس أنه سأل الصادق رضى الله عنه عن الرجل يتباكى فى الصدلة المفروضة حتى يبكى فقال قرة عين والله وقال إذا كان ذلك فاذكرونى عينده" وبرواية أخرى عن أبى حنيفة قال سألت أبا عبد الله عن البكاء فى الصدلاة يقطع الصدلاة فقال إن بكى لذكر جنة أونار فذلك هو أفضل الأعمال فى الصدلة، وإن كان ذكر ميتاً له فصداته فاسدة .

(١٢٧١): زويت لى الأرض: إشارة إلى الحديث النبوى { إن الله زوى لى الأرض أى

جميعها فرأيت مشارقها ومغاربها وسيبلغ ملك أمتى إلى ما زوى لى منها } (انقروى . ٣١٣/٥) ولم يتناول فروز انفر أصل الحكاية ، والواقع أنها ليست حكاية بالمعنى المفهوم ، بل مجموعة من الأفكار الصوفية وضع لها مولاتا شخوصاً ، والأبيات تتناول مفهوماً شائعاً عن الوجد والتواجد، فالوجد صفة الشيوخ، والتواجد صفة المريدين ويصوره إبراهيم بن المستملى البخارى بصورة أدبية رائعة حيث إن التواجد يبدو في ظاهره كأنه السيل المندفع لكنه عندما يصل إلى البحر يضيع في خضمه ومن ثم فالتواجد صفة السالكين وعندما يصل السالك إلى الموطن لا يبقى التواجد (شرح التعرف ١١/٤) والوجد خاص بكبار المشايخ لأنه بشارات الحق بالترقى إلى مقامات مشاهداته ، ومن ثم يكون التقليد من المريد مذموما (شرح التعرف ٢٦/٤) وعند الهجويرى " من شعر بالوجد فإما أن يكون مضطربا بالشوق المحرق في حال الحجاب، أو مستكينا بالمشاهدة في حال الكشف ،إما زفير وإما نفير ، إما حنين وإما أنين ، إما عيش وإما طيش ، إما كرب وإما طرب ، والتواجد هو تكلف الوجد بملاحظة نعم الله تعالى وأياته بالقلب والفكر في الاتصال والرغبة في أعمال الصالحين ، وبعضهم يتواجد على حسب الرسم ويقلدونهم بحركاتهم الظاهرة، ومثل هذا التواجد حرام لكن بعضهم يفعلونه رغبة في الوصول إلى أحوال كبار الصوفية ومقاماتهم ومن تشبه بقوم فهو منهم ، (كشف المحجوب : الترجمة العربية ٢٩٩-٥٠١) والوجد هو أول درجات الخصوص وهو ميراث الصديق بالغيب في قول لأبى سعيد الأعرابي وأشبه بما ورد هنا ما روى عن ذي النون المصرى من أنه سمع أبياتًا من الشعر فقام وسقط على وجهه ثم قام رجل آخر فقال ذو النون : الذي يراك حين تقوم، فجلس ذلك الرجل وكان ذاك إطلاعاً من ذي النون على قلبه انه متواجد متكلف (إحياء علوم الدين ٢٩١/٢) وواضح من السياق هنا أن مولانــا جــلال الديــن لا يحبذ التكلف في إظهار الوجد من قبل المريدين الذين يقلدون الشيوخ تقليداً ، فإن الأمر هنا ليس بالتقليد بل بالذوق وعلى المريد أن يقتبس من نور الشيخ وألا يجد في نفسه القابلية

على تقليده حتى في الأمور الظاهرة .

(۱۲۷۶ – ۱۲۸۲): يقدم مولاتا عدداً من الأمثلة والصور لكى يبين كيف أن المريد الساذج يظن وهو لا يزال فى أول الطريق أنه قد بلغ مرحلة تتيح له أن يفعل ما يفعله الشيخ، وما ذاك إلا لأن شعاعاً من الشيخ قد سطع عليه وهو يظن أن هذا الشعاع من نفسه هو ، إن هذا الذى يظن أن الشعاع منه هو قد يزل وقد يطغى وقد يلقى به غروره هذا فى مهاوى النفاق والكفر ، فهو كالأصم الذى لا يسمع ما يقال ويرى القوم يضحكون فيضحك مثلهم ، وهو كالسلة فى الماء تظن الماء فيها وهو خارجها ، وكالمشكاة التى يتلألا فيها ضوء القمر ، وقد وردت هذه الفكرة فى الكتاب الأول (الأبيات ٣٢٣٧-٣٢٤) .

ويبين مو لاتا فى نفس الموضع قصة كاتب الوحى ، الذى كان شعاع الرسول رضي ينعكس عليه ، فنجرى فى بواطنه أنهار الحكمة التى يأتى بها الوحى ، فظن أنه يوحى إليه ، إلى هذا الحد قد يدير نفسه من يظن لنفسه جناحاً قبل أن ينبت له ريش .

(١٢٨٤ - ١٢٩٦): هناك مرحلتان لا بد وأن يمر المريد بهما المرحلة الأولى هى مرحلة الوهم والظن والخيال والتقليد، وهو فى هذه المرحلة يميل إلى النقاش والفيهقة فى الحديث والتعالم، وما أشبهه فى هذه المرحلة بالطفل الميال إلى الصحب الذى يظن بامتطائه الأعواد أنه يمتطى الخيول ويملأ حجره بقطع الفخار ويعتبرها ذهبا (انظر كليات ديوان شمس غزل رقم ١٣٥٣، ص ٥٢٥) وعندما يصل إلى محفل الرجال ينظر إلى حياته الماضية نظرة إشفاق وسخرية ، ويدرك أنه مهما كان ماهراً فإنه عندما يصل إلى أولئك الذين يعيشون فى البحار والمحيطات يدرك أن قدمه التى كان يسرع بها على البر كانت وسيلة متواضعة جداً وأن علمه المدعى كان يبتعد به عن العلم الحقيقى .

(۱۳۰۰ – ۱۳۱۲) : مقابلة أخرى بين عالم المزيد وعالم الشيخ ، وبين بكاء المريد وبكاء الشيخ ، وبين بكاء المريد وبكاء الشيخ ، وشتان ما بين هذين النوعين من البكاء، فالمريد قد يبكى لكن بكاءه قد يكون من

حزن وقد يكون من فرح، ولا يعلم أن هناك أسبابا أخرى قد يبكى منها الشيخ الذى قد يكون بكاؤه وقد يكون صحكه لأسباب لا تدور للمريد فى خلد ، إن بكاءه مثله تماماً لابد وأن يكون من نوع آخر ، هذه العين التى تبصر ما لا يبصره الآخرون كيف يكون دمعها نابعاً من أسباب كالأسباب التى يبكى منها الآخرون؟ وكيف يمكن للمريد بوسائله القاصرة أن يدرك بكاءاً لا هو بالعقل ولا هو بالحواس وكيف يقيس نفسه به؟ كيف يقاس الليل بالنهار والبعوضة بالرياح؟! (انظر الكتاب الثالث الأبيات ٤٦٣٠ وما بعده وشروحها) .

(١٣١٦ - ١٣٣٢) : كم تتشابه أشياء كثيرة في المظهر لكنها في المخبر متباعدة ويوجد فيما بينها بعد المشرقين ، تتشابه كل الحروف ، لكن متى كانت كل الحروف ذات تأثير كتلك الحروف التي تجيء في فواتح السور ؟ ألم يقل ابن عباس إن لكل شيء لباباً ولباب القرآن الحواميم ؟ وألم يقل الشيخ الأكبر في الفـتوحات حاء الحواميم سر الله في السور أخفى حقيقته عن رؤية البشر (انقروى ٢٢١/٥) لـقد أخفى سر هذه الفواتح عن جبريل نـفسه، وإنما كان الله سبحانه وتعالى يريد أن يعلم الرسول ﷺ شيئاً لا يريد أن يعلمه جبريل نفسه ، وقد روى في الأخبار أن جبريل عليه السلام لما نزل بقول الله تعالى كهيعص فلما قال كاف قال النبي رضي علمت، فقال ها فقال علمت، فقال يا فقال علمت، فقال عين فقال علمت، فقال ص فقال علمت، فقال جبريل كيف علمت ما لم أعلم (مولوى ٥/٠٠٠وانظر أيضاً تفسير كهيعص في الدفير الرابع) هذا التفسير من الصوفية لفواتح السور يلتقى مع تفسيرهم للمعراج ولنمرحلة التي وقف عندها جبريل وتقدم الرسولﷺ هذا الاصطفاء ميراث من الرسول ﷺ . للأولياء والمشايخ المرشدين ، فإياك أن تظنهم مثلك ويشبهونك ولا تقم بقياس حالك على أحوال الأطهار، فهناك فرق شاسع بين كلمتى "شير" بمعنى أسد و "شير" بمعنى لبن وان كانت يكتبان في صورة واحدة وهذا من أوائل الموضوعات التي تحدث عنها مولانا جلال الدين في المنسوى ولا يفتأ يعمود اليهما بيسن الأن والأخر (انظر الكتماب الأول الأبيسات :٢٦٤-

۲۷۷وشروحها).

مثل هذا الدق الشديد على هذا الموضوع بين طبيعة نظرة مولاتا جلال الدين التي تحاول أن تعرى النفاق والتقليد والوقوف على الظاهر والتظاهر ، إن الناس ينظرون نظرات سطحية ، يحبون ويبغضون ، يوافقون ويعترضون ، وفي موقف الاعتراض ، تضيع كثير من الأمور الدقيقة التي لا يدركها كل إنسان، إنها في حاجة إلى ذوق ، وإلى مرشد ، وإلى معلم ، وكم من المصائب والكوارث يقع فيها الإنسان الذي يظن أنه أصبح كبيراً على المرشد وعلى المعلم ويريد أن يتظاهر بالإرشاد والتعليم ، فيورد نفسه موارد التهلكة .

(۱۳۳۳): بهذا البیت تبدأ واحدة من أكثر حكایات مثنوی مولانا جلال الدین إثارة النقاش والاستهجان بحیث قال محمد تقی جعفری صراحة أن مثل هذا الحدیث ومثل هذا الأساوب لم یکن منتظراً من مولانا ولا كان یصح أن یصدر عنه (محمد تقی جعفری مثنوی ۲۰/۲۷۱)، یکن منتظراً من مولانا ولا كان یصح أن یصدر عنه (محمد تقی جعفری مثنوی المأثور الشعبی، ومن ثم لم یشرح الحكایة ولم یعلق علیها والحكایة من الحكایات الشائعة فی المأثور الشعبی، ویقوم علیها مثل یقول "كیردیدی كدو ندیدی" "رأیت الذكر ولم تر الـقرعة" لمن یـری محاسن الشیء دون أن یری مخاطره، وذكر استعلامی أن الحكایة لا مثیل لها قبل جلال الدین والواقع أنها موجودة فی المأثور الشعبی المصری بكل تفصیلاتها واذكر أننی سمعتها منذ وقت بعید كما ذكر زرین كوب "سرنی، جلد۱، ص ۳۲۰، ط۳، تهران علمی ۱۳۱۸" علی ممارسة امرأة للجنس مع حمار كان إنساناً ومسخه أحد السحرة. والواقع أن ثورة شراح علی ممارسة امرأة للجنس مع حمار كان إنساناً ومسخه أحد السحرة. والواقع أن ثورة شراح تضرب للتمثیل ولشرح معان سامیة، وطالما قلنا أن المثنوی نص متعدد المستویات، وهو نص تعصر یتقبلها، وكل موسوعات الفكر الإسلامی القراثی تحتوی علی أبواب كاملة تتحدث نصر یتحدث العصر یتقبلها، وكل موسوعات الفكر الإسلامی القراثی تحتوی علی أبواب كاملة تتحدث العصر یتقبلها، وكل موسوعات الفكر الإسلامی القراثی تحتوی علی أبواب كاملة تتحدث

صراحة عن الأمور الجنسية ، فلم يكن الـقوم ينظرون إليها نظرة الحرج التي ينظر بها المعاصرون ، وطالما دق سنائي ودق جلال الرومى على أن هزلها ليس هزلاً إنه تعليم ، ومستويات المريدين متفاوتة ، وقوة التعبير في هذه الموضوعات تستلزم قدراً من الصراحة، والموقف كله موقف شاذ ، موقف المرأة التي تمارس الجنس مع حمار ، وفي ألف ليلة وليلة هناك جارية تمارس الجنس مع دب ، وحكايات هذه العلاقات الشاذة جزء من التراث الإنساني نظر إليها الإسلام نظرته إلى موضوعات عادية جداً وطبيعية جداً وجزء من النفس البشرية وضعفها والتوائها وسقوطها، وهذا النص "القضاه الذين ينادمون الوزير المهلبي ويجتمعون عنده في الأسبوع ليلتين على اطراح الحشمة والتبسط في القصف والخلاعة وهم ابن قريعة وابن معروف والـقاضي التتوخي وما منهم إلا أبيض اللحية طويلها وكذلك كان المهلبي، فإذا تكامل الأنس وطاب المجلس ولذ السماع وأخذ الطرب منهم مأخذه، وهبوا توب الوقار للعقار، وتقلبوا في أعطاف العيش بين الخفة والطيش ، فإذا أصبحوا عادوا إلى عادتهم في التزمت والتوقر والتحفظ بأبهة المقضاء وحشمة المشايخ الكبراء" (ياقوت الحموى معجم الأدباء ١٦٦/١٤ عن الإسلام والجنس تأليف عبد الوهاب بو حديبة ترجمة هالمة العوري ص ١٩٠ الـقاهرة مدبولي ١٩٨٧) والنص التـالى أيضاً من مسـامرة أبي حيان التوحيدي للوزير أبي عبد الله العارض ومحادثته في شتى صنوف المعرفة الإنسانية التي امتدت إلى أربعين ليلة ، ولنلق نظرة على الموضوع الذي تتاولته الليلة الثامنة عشرة "وقال مرة: تعال حتى نجعل ليلتنا هذه مجونية ونأخذ من الهزل بنصيب وافر، فإن الجد قد كننا ونال من قوانا وملأنا قبضا وكرباً ، هات من عندك ، قلت : قال حسنون المجنون بالكوفة يوماً وقد اجتمع اليه المجان يصف كل ولحد منهم لذات الدنيا فقال: أما أنا فأصف ما جربته فقالوا: هات فقال: الأمن والعافية وصفع الصلع الزرق وحك الجرب وأكل الرمان في الصيف والطلاء في كل شهرين وإتيان النساء الرعن والصبيان الزعر ، والمشى بـ لا سراويل بين يدى من لا تحتشمه ،

و انعربدة على التَّقيل ، وقلة خلاف من تحبه والتمرس بالحمقي ومؤاخاة ذوى الرفاء ، وترك معاشرة السفلة ومتن المؤانسة في هذه الليلة لتغطى عشر صفحات من المجون ، ويعلق الناشر الذي علته حمرة الخجل "ويلاحظ أن المؤلف قد أتى في هذه الليلة ببعض المجون الساقط والنوادر المبتذلة ولولا الأمانة العلية والإخلاص للتاريخ لحذفنا أكثرها واكتفينا بما لطف ورق ولم ينب عن الذوق" (الإسلام والجنس ١٨٦-١٨٧) نعم قـد ينــفر الـذوق الغربـي أو المستغرب الذي ينظر إلى الجنس في الأصل كخطيئة وليس كجانب طبيعي من جو انب الحياة ، أو على الأقل كنوع من الضعف كما نظر إليه مولانًا ، ومن هنا ترجم نيكلسون بعض أبيات الحكاية إلى اللاتينية لكي تكون في متناول بعض خاصة المثقفين فحسب ، وهذا الموقف ناشئ عن اختلاف النظرة واختلاف التراث ، فالأنب الجنسى يمتد في تراثنا الإسلامي عبر الف عام منذ الجاحظ وحتى حسن خان (مؤلف عثماني في القرن التاسع عشر) وقد أورد ابن النديم في الفهرست قائمة بمائة رسالة ونيف لم يبق منها إلا العليل (يرجع إلى عرض ما تبقى منها في الكتاب الـقيم الإسلام والجنس من ص ٢٠٣-٢٢٢) فلم يكن جلال الدين بدعاً لا في تيار الآداب الإسلامية على وجه العموم ولا في تيار الأدب الفارسي ، فقد كان معاصره الشيخ سعدى الشير ازى حكيماً لا يشق له غبار ومع ذلك كتب الخبائث والهزايات والمضحكات وهو مؤلف الكلستان والبستان ومن قبله كان سنائي ذلك الأستاذ الجهم ومع ذلك فقد ضمن حديقة الحقيقة حكايات لا تقل ابتذالاً "في مفهومنا" عن هذه الحكاية، ومن بعده كان عبيد الزاكاني أعظم شعراء الفرس في فن السخرية ، ومعهم وقبلهم كان سوزني وأبو العلاء ألكنجوى ، وعندما سقط بعض هذا النراث في شعر الشاعر المعاصر ايرج ميرزا جلال الممالك قامت الدنيا ولم تقعد على كل حال كان مولانا جلال الدين بهذه الحكاية يصاول أن يشرح لنا بشاعة الشنوذ والجهل معاً ، والجهل المركب الذي يأخذ من الأمور بطرف لكنه يتكبر عن السؤال فتكون النهاية المفجعة بمفاد "كل ناقص ملعون" وهو حديث نبوى . (۱۳٤۲) : "من طلب شيئاً وجد وجد ومن قرع باباً ولج ولج حديثان منسوبان إلى الرسول ﷺ (انقروى ۲۷۷/۵) .

(۱۳۲۳ – ۱۳۲۳): فسر استعلامی (۲۸۲/۵) البیتین بأنها صارت سعیدة سعادة من صار ماعزه الفا ، وهذا تفسیر خاطئ فالحدیث حقاً عن شهوة الماعز ، وعن أن الماعز تصاد لإسراعها خلف الذكر من جبل إلى جبل بحیث إن الصیادین یکمنون بین جبلین عارفین بان الماعز سوف تقفز إلى الذكر من جبل إلى آخر ، وتصور لها الشهوة أن المسافة بین الجبلین قصیرة نلغایة فتسقط (من شهوتها) فریسة سهلة للصیادین (أنظر الکتاب الثالث من مثنوی جلال الدین الأبیات ۸۰۷–۸۱۷ وشروحها) .

(١٣٦٧): من أجل الانجذاب والتحول انظر الكتاب الثالث من مثنوى جلال الدين الأبيات (١٣٦٧) من مثنوى جلال الدين الأبيات (٢٧٧هـ ٤٧٢٥ وشرحها) .

(۱۳۷۳-۱۳۷۳): نفس التفسير النبوى لـقوة الشهوة ، إذا أمر الرسول ﷺ بالصوم ، ويدق مولانا في مواضع كثيرة من المثنوى على قلة الطعام اتباعاً للصوفية النين قالوا "أم الشهوات شهوة الطعام" وفي هذا الجزء من المثنوى تفسير للحديث النبوى { المؤمن يأكل في معى واحد والكافر يأكل في سبعة أمعاء } (وينظر أيضاً الأبيات ١٦٣١-١٦٥١ و ١٩٧٧" من الكتاب الأول) لكن مـولانا يلجأ إلى التوسـط والاعتدال ، ولا يأمر بقمع الشهوة قمعاً كاملاً أو تجاهلها ، فلا رهبانية في الإسلام وينصح بالزواج ، والـقط يرمز إلى هوى النفس وكثيراً ما استخدم مولانا هذا التعبير ، أما الشحمة فهي التقوى وسلامة الروح ، وسرقة الـقط ما استخدم مثل فارسي سائر ، وقد ربط نيكلسون بين هذا البيت وقصة الرجل النفاج الذي كان يدهم شاربه بالشحمة الواردة في الكتاب الثالث (البيت ٢٥٨ وما بعده) و لا علاقة بينهما ، والحمار الذي يبرطع هو الشهوة ، والـقـدر والنار والحساء كلها رموز جنسية لا تخفي ، والمقصود كله كبح جماح الشهوة وإلا أحرقت صاحبها بنارها .

(١٣٩١): عذاب الخزى هو الواردة في الآية الكريمة ﴿ فأرسلنا عليهم ريحاً صرصرا في أيام نحسات النذيقنهم عذاب الخزى في الحياة الدنيا ولعذاب الأخرة أخزى وهم لا ينصرون ﴾ (فصلت ١٦) .

(۱۳۹۲ – ۱۳۹۹): المستفاد من هذه الحكاية أن هذا الحمار ما هو إلا النفس البهيمية ، وما الخاضع للنفس البهيمية إلا مثل تلك المرأة العجوز التي هلكت هلاكاً مقترناً بالفضيحة والعار ، وهكذا فان الناس في القيامة يحشرون على صورة نفوسهم ويحشرون على صورة الحيوانات التي تمثلها نفوسهم (انظر الكتاب الرابع ٢٦٦٤) والنار ولا العار صورة تكررت في الكتاب الثالث (انظر البيت ٢٩٤) ، لكن هذا العار كله من نار الشهوات ونار الكفر ونار العناد ، ونار الحرص التي جعلت تلك المرأة تأكل نقمة أكبر من حلقها فغض حلقها بلقمة الموت المقترن بالعار والفضيحة ، الموت السئ المستقبح ، والحشر المفتضح ، إن كان الموت المقترن بالعار والفضيحة ، الموت السئ المستقبح ، والحشر المفتضح ، إن كان الموت المقترن بالعار والفضيحة ، الموت المنا على موجب حظ نفسه سكران، وان كان ناماً وفتانا يحشر بشكل القردة وإن كان مكاراً وغدار ومتغلباً على الخلق لأجل حظ نفسه يحشر بشكل الجعل، وإن كان مؤنياً المؤمنين جافيا يحشر بشكل الحيات والعقارب (مولوى ١٩٠٥) .

(۱٤٠٠-۱٤٠٠): إن الله سبحانه وتعالى عندما خلق كل شئ خلقه كما ينبغى وجعل الميزان لساناً حتى يميز الأوزان من نقص وزيادة ، وأقرأ من سورة الرحمن ﴿ والسماء رفعها ووضع الميزان ألا تطغوا في الميزان وأقيموا الوزن بالقسط ﴾ (الرحمن ۱۹۰۷) فلا ميل بالهوى إلى إفراط أو تفريط فلتقم لنفسك ميزاناً عند كل أمر ، ولا تترك الميزان من حرصك ، فمن الحرص والطمع تحيد عن العدل وعن القسط وعن حقائق الأمور والحريص طالب لكل شئ فاقد لكل شئ ، فلا أحد يريد كل شئ ويظفر به ، وكل شئ في هذا العالم وضع بالميزان ، وإن رغبت أنت في كل شئ ، فإنك في الوقت نفسه تفقد

(١٤١٧-١٤٠٤) : إن الجارية تتعى سيدتها وتنقدها وتقدم الدرس المستفاد من الحكاية هذا الدرس الذي يقول أن كل من يظن نفسه استاذاً ويستنكف عن السؤال عما لا يفهم فإنه في الحقيقة يقوم بعمل أخرق وأهوج يعود بالسوء عليه هو نفسه قبل كل الناس، ومستويات هذا الدرس عديدة بداية من ذلك الذي يأخذ من استاذ حرفته علماً ناقصاً ، ثم يبدأ في الاستقلال عنه فلا يكون مثله ، إلى ذلك المتعلم المستفيد الذي يظن نفسه استاذاً قبل الأوان، إلى ذلك المريد الذي يظن نفسه قد أصبح شيخاً وفي عنى عن إرشادات الشيخ فهو يضرب في كل بيداء على الشبهة وعلى الظن الذي يعتبره علماً ، وما أشبههم جميعاً بهذا الطائر الذي ترك البيدر وطار في أثر كل حب فسقط في الشراك وأخذ الشراك بعنقه، وأكل العاقل لنعم في مقابل تجرع الجاهل للأحزان وحمل هموم الدنيا من أفكار سنائي الغزنوي (الأبيات ٥٤٩٩-٥٥٠٠٢من حديقة الحقيقة) والشراك هو الطمع والتقاط الحب يعنى طلب الـقوت من غير موضعه "أو طلب العلم من حيث لا ينبغي" أو طلب الإرشاد من مرشد مزيف أو من لا مرشد على الاطلاق ، إن هذا يكون أشبه بالطائر الذي يلتقط الحب وهو في الشراك ويكون في هذا الحب موته ، وهكذا شراك الدنيا وشهواتها، وهكذا العوام في شراك الدنيا وشهواتها من أموال وأولاد وجاه ومنصب و ... إلى آخره ، إنهم لا يزالون يرعون كالبهائم حتى تأخذهم سكين الأجل ، وماتوا وهو في شراك الدنيا بعكس الطيور الذكية التي ابتعدت عن هذه الشباك ، والعاقبة أن الطيور البلهاء أصبحت لحومها طعاماً للنار ، أما الطيور الذكية فهي في غناء وتغريد، وصاحب الشباك هو الله الواحد القهار ، وهو بشباكه التي يضعها في الدنيا يستطيع أن يميز بين طيوره الذكية وطيوره الغبية . من الطريق فيعتبرون أن المشيخة هي مجرد المظهر ولبس الصوف ، وهناك أيضاً من لم من الطريق فيعتبرون أن المشيخة هي مجرد المظهر ولبس الصوف ، وهناك أيضاً من لم يحترف في طريق الرجال إلا فترة قصيرة ، لكنه لم يتعلم من ملوك الطريق إلا قشور الكلام دون لباب المعنى ، تراك تظن أن كل عصا هي عصا موسى التي وأن كل نفخة هي نفخة عيسي التي إيك أن تظن هذا أو تدعيه وإلا تعرضت لامتحانات عسيرة يضعها الحي الباقي كل يوم أمام المدعين "انظر عن المدعين وامتحانات المدعين الكتاب الثالث الأبيات ٣٤٧-٣٧ وشروحها" ، ولا بد أنك سوف تسألني وما الدليل الذي أستطيع به أن أميز بين شيخ مزيف وشيخ حقيقي ، فلتسأل الأستاذ الباقي "الله سبحانه وتعالى" فلا أحد يستطيع أن يدلك على الطريق سواه فان كل حريص أعمى وأخرس ، ولقد تركت هذا الأستاذ الباقي وأسرعت في أثر هذا وذاك ، وطلبت كل سبل الطريقة دون أستاذ، فتخلفت عنها جميعاً ولم تظفر منها بشئ ، وبدلاً من أن تتبع شيخاً أو أستاذاً صادتك الذئاب والبشرية التي تقتات على لحمك وعلى دمك ، تراك تستطيع أن تكون ترجماناً وأنت لم تتقن بعد لغة المشايخ والكاملين ؟ ما أشبهك ببغاء تردد الألفاظ دون أن تدرى لها معنى .

(١٤٣٠): يفسر مولانا في هذا المثال أنه كما يتعلم الببغاء النطق عن طريق مرآة يرى فيها صورته هو ويحدثه إنسان دون أن يظهر في المرآة فإن البشر أيضاً يتعلمون وحى الحق عن طريق الأتبياء والأولياء والكاملين من المشايخ الذين تكون عندهم طاقة تلقى عطايا الحق وتستطيع أرواحهم أن تتحمل هذه العطايا مباشرة ، ومن هنا فإن المريد الممتلئ جهلاً لا يرى من مرآة الولى (جسد الولى) إلا نفس هذا الحديث (دون أن يدرك لبابه) فضلاً عن عدم إدراكه أنه ليس حديثه في الأصل لكنه حديث الحق على لسانه ، وفيض العقل الكلى يتجلى في بيانه ، والأية القرآنية المذكورة ﴿ لا تحرك به لسانك لتعجل به * إن علينا جمعه وقرآنه * فإذا قرأناه فاتبع قرآنه * ثم إن علينا بيانه ﴾ (القيامة ٢١-١٩) فإذا كان الله سبحانه وتعالى

طلب من الرسول ﷺ نمطاً معيناً في تلقى الوحى ، وقال لنبيه وحبيبه وصفيه ﴿لا تحرك به لسانك) وقال في موضع آخر (وما ينطق عن الهوى ، إن هو إلا وحى يوحى علمه شديد المقوى ﴾ (النجم ٣-٥) فما بالك تعجل وتسرع وترتدى لباس المشيخة وأنت لم تشب على الطوق ؟ وفي النهاية فإن "المؤمن مرأة المؤمن" الجامع الصغير ١٨٤/٢" والمقصود في أخر العنوان بأنه مثال لا مثل أن المثال هنا لا ينطبق تماماً على ما ضرب له بل التشابه من جمعه ما (انظر الكتاب الرابع البيت ٤٦٤).

(١٤٣٣): الذنب القديم هنا هو ذلك الأستاذ المدرب الخبير الذى يأخذ على عاتقه عملية تعليم الببغاء أو المرشد الذى يأخذ المريد الفج وهو أشبه بالطائر ويجعل منه شيخاً كبيراً وليس الأمر كما قال استعلامى أن التعبير لو قصد به الله سبحانه وتعالى فليس تركاً للدب (استعلامى ٥/٥/٥) تعالى الله عما يقول الظالمون علواً كبيراً.

(۱٤٣٨ - ١٤٣٨): فرق كبير بين ذلك المريد الذي يرى من الشيخ مجرد كلامه وبين ذلك النديم (الصاحب والصديق والمتفهم) فهو كمن يتعلم الحروف وشتان بين هذه الحروف وبين السر الأزلى (سر العشق وسر الخلة وسر تلقى الفيض مباشرة) إنه مجرد ببغاء يردد الحروف، وهناك من يقول أنه يعلم صغير الطير، إنه يستطيع أن يقلد هذا الطير لكى يسقطه في شباكه، لكن فردا واحدا هو الذي تعلم لغة الطير وهو سليمان التينية ، فليس كل من قلد صغير الطير استطاع أن يفهم لغة هذا الطير ورجل الحق أيضا مثله (انشبيه رجل الحق بسليمان التينية انظر الكتاب الرابع البيت ١٤٣٩ وشروحه).

(١٤٤٣ - ١٤٤٣): إن الناس يرددون ألفاظ الدراويش ، ولا يفتأون يقولون : قال بعض العارفين أو بعض المشايخ ، وهم يزينون مصافلهم ومجالسهم بهذه الأقوال ويرددونها كالببغاوات ، لكن هذا في حد ذاته لا بأس به فإما أن هذا هو رزقهم وهذه عطاياهم ، وإما أنه من الممكن فيها أن يبدى لهم الله سبحانه وتعالى الطريق إلى الحقيقة ، فمن العطاء القليل يكون العطاء الكثير ، ومن المجاز هناك سبيل إلى الحقيقة .

(١٤٤٥): الحكاية التى تبدأ بهذا البيت لم ترد فى مصدر قبل جلال الدين الرومى ، وأحد أصحاب القلوب أى أحد العارفين (انظر البيت ١٦١٣ من الكتاب الأول والبيت ٢٢٤٣ من الكتاب الثالث) أما ما يعلم تأويله فإشارة إلى الآية الكريمة ﴿ هو الذى أنزل عليك الكتاب منه آيات محكمات هن أم الكتب وأخر متشابهات فأما الذين فى قلوبهم زيغ فيتبعون ما تشابه منه ابتغاء الفتنة وابتغاء تأويله وما يعلم تأويله إلا الله والراسخون فى العلم يقولون أمنا به كل من عند ربنا وما يذكر إلا أولو الألباب ﴾ (آل عمران ٧) . والأربعينية المذكورة فى البيت يعنى الخلوة الأربعينية (ذات الأربعين يوما) وقد يطويها (أى يصومها صوماً متتابعاً) بعض المريدين (انظر الكتاب الثانى البيت ٢٥ وانظر تقاليدها عند المولوية كتاب عبد الباقسى جلبنارلى Mevlanadan Sonra Mevlevlik) والراسخون في العلم والترجمة الفارسية لتوفيق سبحانى مولويه بعد از مولانا ٢٦٨ - ٣٧٤) والراسخون في العلم أولئك الذين لا تزلزل عقائدهم أمام بعض الصعوبات التى يجدونها في المتشابه مثلما لا تزلزل قلوبهم أمام مصائب الحياة ، أولئك الذين يقولون مثلما قال على شه " لو كشف الغطاء ما ازددت يقينا " ، و " إنى على بينة من ربى " و " ما شككت في حق مذ رأيته " ، (جعفرى ازددت يقينا " ، و " إنى على بينة من ربى " و " ما شككت في حق مذ رأيته " ، (جعفرى)

(١٤٤٩): الواقعة في مصطلح الصوفية حالة مفاجئة من اليقظة وكشف الأسرار (انظر الكتاب الثالث البيت ٣٦٥٨ وشرحه) وهو يسمى الحلم هنا بالواقعة لأن في أحلام العارفين قد تتكشف الأسرار أيضاً (استعلامي ٢٨٩/٥).

(١٤٥٢) : روضة الذكر وحديقة التفاح كناية عن جمع الخاطر وفراغ البال الذي يمكن الدرويش من الذكر .

(١٤٥٣ - ١٤٦٠): الجهال أي أولئك الذين لا يعرفون أسرار الغيب ومع ذلك يظنون أنهم يعرفونها ، أما الحجب والأستار فهي علائق الدنيا ومشاغلها التي تمنع عن إدراك الحقائق

وإغماض العيون كناية عن عدم إيصار الحقائق (انظر البيت ٢١٩٨ من الكتاب الأول و ٢٧٥ من الكتاب الثانى وعن إغماض العيون انظر الكتاب الثالث ، البيت ١١٠٩ وشروحه) ، وعن الضعف في البصر أو العلل في البصر ، انظر (٣٧٣ و ١٤٤٤ من الكتاب الرابع) ، وهؤلاء جميعا يريدون بنفاجهم وإدعاءاتهم المريدين والاتباع والمشجعين، إنهم يبيعون بضاعة فاسدة فلا يشتريها إلا من فسدت أذواقهم ﴿ ضعف الطالب والمطلوب ﴾ إنهم يفتون بلا رؤية ، يصفون دون بصر ونظرو يتحدثون عما لا يعرفون " يملأون " الأنظار فحسب ، لكنهم لا يملأون القلوب ، وما مشتريهم إلا جاهل غمر أو ريفي غفل (لمعاني الريفي عند مولانا عملاً الدين ، انظر : الكتاب الثالث ، الأبيات ٢٤٢ - ٢٤٦ وشروحها) ، وما القمر في هذه الأبيات إلا مثال لسطوع الحقيقة وعالم الغيب ، فإذا كان هذا ديدنهم في الحقائق الساطعة فما بالك بهم في خفيات الأمور .

(١٤٦١ – ١٤٦٠): المشترى هنا هو الله سبحانه وتعالى ﴿ إِن الله اشترى من المؤمنين أنه فسهم وأموالهم بأن لهم الجنة ﴾ (التوبة /١١١) ، (أنظر الكتاب الأول ، ٢٧٢١) . قال نجم الدين : أي يبذلون النهس لأجل الجهاد الأصغر فيقتلون أي يطلبون الجنة بصرف المال في مصالح الجهاد وبذل النهس فإما أن يقتلوا الأعداء فهم الغزاة فلهم الجنة وإما أن تقتلهم الأعداء فهم الشهداء فلهم الجنة ، والجهاد الأكبر مع النهس المتمردة يجاهدون في سبيل الله أي في طلب الله، وهو لأهل الجهاد الأكبر فيقتلون ويقتلون أي يقتلون النهس الأمارة بالسوء بسيف الصدق ومخالفة هواها وتبديل أخلاقها وبذل المال في مصالح قتلها ، والجهاد معها فعند فنائها يصل العبد إلى ربه ويقتلون يعنى تقتل النهس بجذبات الألوهية وتجلى صفات الربوبية (مولوى ١٩٥٥ - ٢٢٠) . هذا هو المشترى الذي إذا تقربت منه شبرا تقرب منك فراعا وإذا سعيت إليه مشيا سعى إليك هرولة ، وهو فوق كل شئ عالم بمبدئك ومنتهاك ، وضميرك ونجواك ، إنه " يشتريك " ، برغم ما يعلم عنك ويجذبك برسن لطفه ، ويدعوك ويناجيك

ويضع عفى فمك الدعاء ويهبك الاستجابة ، وإياك أن تجمع بينه وبين معشوق آخر ، فما جعل الله لرجل من قلبين في جوفه ، وهو الواحد الأحد يغفر كل شئ إلا أن يشرك به .

(١٤٦٦ – ١٤٦٦): أي مشتر تعدله بالله سبحانه وتعالى ؟! وأية فائدة تتأتى منه ، أله قيمة عقلك وحجاك حتى تسلمه هذا العقل والحجى؟! فلتسلم العقل والحجى لمن منه العقل والحجى ، وليس أولئك الذين تعرض عليهم الغالى وهم لا يملكون ثمن الرخيص ، وما هذا إلا من حرصك " والحريص محروم " ، (انظر البيت ١٤٠٤ من هذا الكتاب) والشيطان يدفعك إلى الحرص ويخوفك من الفقر ويأمرك بالفحشاء والمنكر ليجعلك ملعونا مثله ، فهكذا وعد ولاحتنكن ذريته أجمعين ﴾ و ﴿ لا تجد أكثرهم شاكرين ﴾ ، هذا هو مشتريك في أية صورة كان وما أكثر الصور التي يتجسد فيها الشيطان في زماننا ، هذا هو مشتريك إن لم يشترك الله سبحانه وتعالى ، والشيطان ديدنه الإغواء والإهلاك فاعتبر بقوم لموط أو بأصحاب الفيل " أو بأصحاب الفيل " أو بأصحاب الكرملين " ، وتدبر أمرك ، وأطلب المشترى بصبر ﴿ واصطبر على عبادته ﴾ ، وإلا كنت في التعساء الأشقياء الفانين " لأنهم لم يبقوا ببقاء الحق " ، (انظرمقدمة الترجمة العربية من الكتاب الثالث) وإن كنت تريد مثالا على أن الحريص محروم فإليك المثال مما ورد عن أهل ضروان .

(١٤٧٣): الحكاية الواردة ابتداء من هذا البيت تكملة لما بدأه مولاتا جلال الدين في الكتاب الثالث بداية من البيت ٤٧٤، وتركها بعد بضعة أبيات دون أن يستمر فيها وهي بجملتها معتمدة – بخلاف بعض الجزئيات – على ما ورد في سورة القلم ﴿ إنا بلوناهم كما بلونا أصحاب الجنة إذا أقسموا ليصرمنها مصبحين ولا يستئنون فطاف عليها طائف من ربك وهم نائمون فأصبحت كالصريم فتنادوا مصبحين أن أغدوا على حرثكم إن كنتم صارمين فانطلقوا وهم يتخافتون أن لا يدخلنها اليوم عليكم مسكين وغدوا على حرد قادرين فلما رأوها قالوا إنا لضالون بل نحن محرومون ، قال أوسطهم ألم أقل لكم لو لا تسبحون ، قالوا

سبحان ربنا إنا كنا ظالمين فأقبل بعضهم على بعض يتلاومون ، قالوا يا ويلنا إنا كنا طاغين عسى ربنا أن يبدلنا خيرا منها إنا إلى ربنا راغبون ﴾ (آيات ١٧ - ٣٣) وموضوع أنه كان يخرج زكاة المحصول كلما تغيرت قيمة المحصول "المادية والاستهلاكية "، تنثير مسألة فقهية مهمة جدا وهي هل تجب الزكاة على المحصول مرة واحدة أم تجب عليه كلما تغيرت قيمته ، أو تحول من مادة خام إلى سلعة صناعية وربما تعرض لها الشارع في باب زكاة الثمار وفيها أقوال كثيرة يضيق المجال عن ذكرها (انظر محمد جواد مغنية ، الفقه على المذاهب الخمسة ، ص ١٧٤ ، بيروت دار الجواد ١٩٨٤) . وبالنسبة للعين المقدرة اللعواقب الواردة في ١٤٧٣ ، انظر الفرق بينها وبين العين الناظرة إلى المزود البيت ٢٥٩٥ من الكتاب الأول ، و ١٥٧٧ من الكتاب الثاني وأيضاً في الكتاب الثالث ، الأبيات رقم ٢٧٦ من وضروان حديقة كانت بالـقرب من صنعاء .

(١٤٨٨ - ١٤٩٩): المقصود من محل الكسب أو موضع الدخل كما سيتضح هو الحضرة الإلهية ، وما الزرع بالنسبة للزارع وما الجلد بالنسبة للإسكافي إلا أسباب أو كما يحلو لمولانا جلال الدين تسميتها " دريئات " ، أي مظاهر تخفي الحقيقة وتقوب عنها ، وإلا فمن الممكن أن يصنع الخفاف أخفاف ولا يشتريها أحد ، ومن الممكن الزارع أن يزرع ، فإن تأخر الزرع في النمو ، لم يجد أمامه إلا الحضرة الإلهية فهي أصل الرزق ، وكلها طرق " أسباب " ، ﴿ هل من خالق غير الله يرزقكم من السماء والأرض لا إله إلا هو فأني توفكون ﴾ (فاطر ٣/) ، وإذا كان الأمر كذلك فأعلم أن رزقك فيه لا من هذا وذاك ، ونشوتك وسكرك بالفيوضات لا من أي مخدر أو خمر تتعاطاه ، وكن أملا في عطائه لا في عطاء يؤول لك من علم أو يـؤول لك من مال ، واطلب النصر منه لا من قومك وعصبتك فهو الحي الباقي ﴿ كل شيء هـالك إلا وجهه ﴾، وذات يوم سوف تصير أمامـه فردا ، فكن باقيا ببقائـه حتى لا تفنى (أن الأرض يرثها عبادى الصالحون (الأنبياء / ١٠٥) .

(١٥٠٠- ١٥١٣): ﴿ يوم يفر المرء من أخيه ، وأمه وأبيه وصاحبته وبنيه ، لكل امرى منهم يومئذ شأن يغنيه ﴾ (عبس / ٣٤-٣٧) . ألم تكن هذه هي الصور التي افتتنت بها وانصرفت عمن صورها ؟! سوف تكتشف في هذا اليوم أن كل هؤلاء كانوا أعداء لك ، كانوا يصرفونك عن وجه الله ، كنت تأتس بهم ناسيا الأنس بالله، كان رأيهم فيك يهمك ، ولا تقيس ما تفعل بما يرضى الله وبما يغضبه ، فهيا إن حدث لك اليوم إن انصرفوا عنك ، فلا تحزن ، لأن هذا ليس سببا للصرن بل هو مدعاة للسعادة ، فإن ذلك اليوم الذي يكون فيه ﴿ الأخلاء يومئذ بعضهم لبعض عدو إلا المتقين ﴾ (الزخرف /١٧) قد عجل لك صارت الشيامة واقعا بالنسبة لك ، إنك جدير بالتهنئة لأنك أدركت عيب البضاعة المعيوبة مبكرا ، وانصرف عنك غرم السلعة الفاسدة وانكشف لك زيف ذلك المعدن الخسيس الذي كنت تظنه وانصرف عنك غرم السلعة الفاسدة وانكشف لك زيف ذلك المعدن الخسيس الذي كنت تظنه

(١٥١٤ - ١٥١٥): مالك تبكى وتتوح إن أبدى لك من تظنه صديقا العداوة ، وطفح عليه جرب حقده وحسده ، وظهرت على وجهه سخانم قلبه، أولى بك أن تفرح وتوزع الصدقات أن تلك العلاقة التي كنت تظنهسا صداقة لم تدم طويلا. (انظر الكتاب الرابع ، الترجمة العربيسة ، الأبيات ٩٤ - ٩٩ وشروحها) . وأن يكون هذا مدعاة للبحث عن الصديق السرمدى الدائم الذي يخلص لك الود و لا ينقلب عليك ، تظهر مودته أكثر توثقا بعد موتك ، إنه عملك ، أو شيخك أو ذلك الذي يكون سلطانا على العقوب وملكا على المعانى ، ويثيب ودك ودا ، وإخلاصك إخلاصا ، أو يكون قد تخلق بأخلاق هذا السلطان وصار ربانيا تقبل شفاعته ، إن هذا و الجدير حقا بالصداقة وليس ذلك المزور المحتال الذي نجوت منه ، إن النجاة منه وذلك الجفاء الذي يبديه لك الخلق هو من كنوز الدنيا والأخرة، فالإنسان لابد أن ينتمي ولابد أن يختار، إما أن بكون من هذه الناحية (الدنيا) أو من تلك الناحية (الأخرة)، وألم تبصر عشرات المرات أن الدنيا عندما تدبر عن إنسان ويفتح عينسيه فجأة فيجد من كان يظنهم أصدقاءه مجرد منتفعين وأقاربه

مجرد " ورثة " ، أليس من الطبيعى أن يلجأ إلى الناحية الأخرى ، لا تقل أن هذه نظرة تشاؤم وسوء ظن بالناس ، فحتى إن لم يكن قد حدث لك ذلك حتى الآن ، فسوف يحدث عندما تغادر هذه الدنيا وينقطع نفع المنتفع منك ، تكون وحدك في القبر تدعو دعاء ذكريا القبيخ ﴿ رب لا تنرنى فردا وأنت خير الوارثين ﴾ (الأنبياء ٨٩) سوف تجأر بالدعاء إلى الله سبحانه وتعالى حين تدرك أن جفاءه سبحانه وتعالى خير من عهود الأوفياء ، فانه سبحانه وتعالى قد يغفر بعد التوبة وقد يبدل السيئات حسنات ، إن هذا الجفاء أحلى من عهود الأوفياء من عطائك أيضاً .

(١٥٢٦ - ١٥٢٩) : وأنت يا صاحب الأهراء الذي لا نزال تخزن الـ قمح ونظن أن في ذلك نفعا ، أبذر قمحك في أرض الله ، أنفقه في سبيل الله ، فإن هذه هي التجارة التي لن تبور ، اجعل كل عملك وقدرتك في سبيل السلم (انظر الكتاب الرابع ، بيت ١٠٨٩) . إن هذا هو المال الذي لا يسرقه لص ، وهذا هو الـقمح الذي لا يصاب بآفة ، فـلا أرضـة العقل والتدبير تصيبه ولا شيطان الهوى ، ودعك من الشيطان الذي يخوفك من الفقر ، ويأمرك بالفحشاء ويمنعك من الإنفاق ، فأن كنت صقرا جارحا في الطريق ، فلا تجعل هذه " القطا " تصيدك . فمن العار لبازى السلطان (انظر البيت رقم ١١٣٥ من الكتاب الثاني) ، الذي أعزه السلطان وكرمه ورزقه في البر والبحر وقربه منه ، أن يصيده طائر ضعيف مثل الـقطاة . (١٥٣٠ - ١٥٣٠) : عودة إلى الأب الذي يوصى أبناءه ، لكن نصيحة لم تجد نفعا ، كما لا تنفع البدور في الأرض البور ، لم تكن مداركهم تقوى على هذه الحقائق وهم أهل ظاهر وحساب مكسب وخسارة و " دخل عام " ، و " دخل خاص " ، فالأب إنما يتكلم بلغة ، أما الأبناء فيتعاملون بلغة أخرى ، ولغته ونصيحته إنما ﴿ وتعيها أذن واعـية ﴾ (الحاقة /١٢) ، وإن الذكرى تكون لمن كان لـ فلب أو ألـ قى السمع وهو شـ هيد ، قال نجم الدين كبرى : " هو القلب السليم من تعلقات الكونين فالقلوب أربعة ، قلب القاسى وهو قلب الكافر وقلب مقفول وهو قلب المنافق وقلب مطمئن وهو قلب المؤمن وقلب سليم وهو قلب المحبين والمحبوبين الذين هم مرآة صفات جلال الله وجماله أو ألقى السمع وهو شهيد أي من لم يكن له قلب على هذه الصفة لا يكون له سمع يسمع بالله وهو حاضر مع الله فيعتبر بما يشير إليه الله في إظهار الملطف أو المقهر (مولموي ٧٢٨/٥-٢٢٩) . وعندما لا يكون ثم مستمع ، أو يكون هناك مستمع لكنه لا يهتم ، فإن القائل نفسه يصاب بالإحباط

(لشروح أوسع لهذه الفكرة ، انظر الكتاب الثالث من المثنوى المعنوى ، الأبيات ٢٦٠٤- الشروح أوسع لهذه الفكرة ، انظر الكتاب الثالث من المثنوى المعنوى ، الأبياء ، لقد أشرت أنفاس بعضهم في الحجر (كان الحجر يؤوب مع داود) وتحدث الحجر إلى داود وقال خذنى معك لقتال جالوت (انظر الكتاب الثالث البيت ٢٤٩٧) ، لكن قلوب الكفرة وغير المنتصحين أشد قسوة ﴿ ثم قست قلوبكم من بعد ذلك فهى كالحجارة أو أشد قسوة وإن من الحجارة لما يتفجر منه الأنهار ﴾ (البقرة /٧٤) . لكن قيد الكفر أشد إحكاما وأشد قسوة ، وقيد الأثية وعبادة الذات أشد إحكاما وقسوة ، ومن ضرب عليه بميسم الشقاء لا يدرك شيئاً ، أولئك كالأنعام بل هم أضل ، ومنهم شقى وسعيد (بالنسبة للشقى ، انظر البيت ٢١٣٤ من الكتاب الثالث) .

(١٥٣٧ - ١٥٤٦): يناقش مولاتا في هذه الأبيات قضية غالبا ما تثار على مستويات عديدة: هل العطايا على مستوى القابليات بالفعل ، وهل يعطى الله الإنسان بقدر تقبله ؟! هل يعطى الله الإنسان الأنه جدير بالعطية ؟! أم أن عطاءه سبحانه وتعالى ليس مستندا على سبب من الأسباب ، أو على الأقل تلك الأسباب التي تعيها مداركنا ؟! لماذا ترك سبحانه وتعالى هذه الـقلوب الـقاسية التي لاحيلة لـها إلا عطاء مبدل ، وهل يكون العطاء المبدل للقلوب القاسية ، يجيب الصوفية : " فإن قلت أن الله تعالى يتجلى على العبد بحسب قابليته واستعداده فكيف تكون لغير القابل، فتجاب أن الله تعالى له فيضان : فيض أقدس وفيض مقدس ، فالفيض الأقدس الفيض الآتي في الذات الإلهية إلى الأعيان الثابتة فانه عار من شوائب الكثرة مثاله كالنور الآتي من قرص الشمس إلى الزجاجات المتتوعة، والفيض المقدس الفيض الآتي على الأرواح من أعـيان ثابتة كل أحد مناسب لاستعداده الأزلى مثالبه كالألوان المختلفة والأنوار المتكونة من الزجاجات المتنوعة داخل البيت، فالفيض الأقدس ليس موقوف على القابلية والفيض المقدس يكون على حسب استعداد أزلى كل أحد، فالقابلية شرط فيه وهذا هو معنى قولهم: إن الله يتجلى على العبد بحسب استعداده وقابليته (مولوي ٧٣٠/٥) (انقروي ٤٦٦/٥) ويفسر جعفري القابلية بأنها "مراعاة الطبيعة" فنطفة الرجل لا تتحول إلى بشر إن وضعت في تراب وشجرة اللوز لاتتمو على الماء، فالسببية قائمة لكن هذه الأمور لا تجرى على الله سبحانه وتعالى، وقوانين العلة والمعلول لا تقيده جل وعلا من أن يفعل من يشاء فهو الفعال لما يريد (جعفرى ١١٠ ٤٩٦/١١) فعطاؤه بلا علة وبلا سبب فهي أمور أزلية وقديمة ولا تجرى عليها ما تجرى على الحادث من أمور

وأسباب (أنظر للحدوث والقدم: الكتاب الذي بين أيدينا الأبيات ١٣١٥-١٣١٥)، فهذا العطاء "لم يقل الفيض ولم يقل النور" عطاء أعلى ومن ثم يضرب به المثل "كالعصا في يد موسى واليد البيضاء وبقية معجزات الأنبياء فكلها خرق للطبيعة وعوامل السببية ولو كان الأمر بالسببية لما خلق وجود من عدم فأية علة أو سببية أو صلة بين الوجود والعدم، الأمر بالسببية لما خلق وجود من عدم فأية علة أو سببية أو صلة بين الوجود والعدم، تريد معجزة ؟ وجودك في حد ذاته معجزة ، وإن كل ما تسميه معجزة هو خرق العادة ، لكن لماذا جعى الله الأسباب ؟ يقول السبزواري (ص ٣٦٦) إن كلام مولانا في هذا المجال من قبيل التوحيد المحض حيث ينتفي الإسم والرسم والقابل والمقبول وحقيقة الوجود مقدمة على كل التعينات بل إن هناك وجودات خاصة لها تقدم بالأحقية على المهيآت الإمكانية فهي مجرد قابليات ذهنية فالعطيات بقدر القابليات هي في مقام الواحدية واعتبار مفاهيم الأسماء والصفات الاعتبارية لملأعيان الثابتة ومن هنا يقول العارفون الشامخون أن كل عين ثابتة في العلم الأزلى يستدعي وجوداً لاتقابها ، وما عامل معهم إلا بما علم منهم في الأزل، ومفاهيم الأسماء والصفات لوازم غير متأخرة في الوجود بالنسبة للذات الأقدس. والمقصود بالعز في البيت ١٩٥٦ أي العز الدنيوي الذي لا بد له من أسباب وطرق ، وإن كان من الممكن أن يحدث أيضاً بلا سبب .

الذي المرابط السببية والعلية ، إياك أن تظن أننا ننفى السببية ، إن هذا الأمر لا يعتمد على روابط السببية والعلية ، إياك أن تظن أننا ننفى السببية ، إن هذا الأمر لا يعتمد على روابط السببية والعلية ، إياك أن تظن أننا ننفى السببية ، إن هذا الأمر لا يستطيعه أى إنسان ، فابق على ديدنك من التفكير ، لكن لا تشك فى قدرة الحق على أن يجرى الأمور دون أسبابها ، ولا يقعده عن سعيه اعتمادا على أن الله سبحانه وتعالى قد يجرى الأمور دون أسبابها ، وقليل ما هم أولئك الذين يعتمدون على وعيهم الباطنى من أجل النظر إلى الأمور مباشرة وإدراكها فى غير إطار السببية ، فهذه السببية حجب على صنعه تحجب رؤية الأمور مباشرة ، ورؤية الأشياء كما هى ، والنظر إلى المسبب دون الأسباب ، حينذاك تبصر عالماً خارجاً عن حدود الأشياء كما هى ، والنظر إلى المسبب دون الأسباب ، حينذاك تبصر عالماً خارجاً عن حدود المكان والزمان ، وحينئذ تحتقر كل هذه المشاغل الدنيوية التي وضعها الله سبحانه وتعالى من أجل أن يعمر هذا السوق القائم على الغفلة التقصيلات عن فكرة أن الدنيا قائمة على الغفلة ، انظر الكتاب الرابع الأبيات ٢٣٨-٤١٢ والأبيات ١٣٢٧ - ١٣٣٠ وشروحها ، إذن لابد لنظام الدنيا من وجود الأسباب وإلا لما استطاع أحد أن يقوم بضبطها ، ولتحولت إلى غابة ينال القوى فيها كل شئ ولا يترك شيئاً للضعيف .

(١٥٥٦) : الرواية التي تبدأ بهذا البـيت ، أقدم مصدر لـها حديثُ منسوبٌ إلى الرسـول ﷺ روى أبو موسى "إن الله خلق آدم من قبضة قبضها من جميع الأرض فجاء بنو آدم على قدر الأرض منهم الأحمر والأبسيض والأسود والأصفر، ومن ذلك السهل والحزن والخبسيث والطيب" ومفهوم هذا الخبر المروى ما روى أيضاً عن وهب بن منبه "لما أراد السلم أن يخلق أدم أوحى إلى الأرض أى أفهمها إنى جاعلٌ منك خليقة، فمنهم من يطيعني فأدخله الجنة، ومنهم من يعصيني فأدخله النار، فبكت الأرض فانفجرت منها العيون إلى يوم القيامــة ، وبعث الله جبر ائيل ليأتيه بقبضة منها من جوانبها الأربعة من أسودها وأبــيضها وأحمرها وأطيبها وأخبتها، قالت الأرض: بالله الذي أرسلك لا تأخذ منى شيئاً فان منافع القرب إلى السلطان كثيرة لكنه فيه خطراً عظيما، فرجع جبريل الطَّيْخ فلم يأخذ منها شيئاً فقال يارب حلفتتي الأرض باسمك العظيم فكرهت أن آخذ منها شيئاً ، فأرسل الله تعالى ميكائيل فلما انتهى إليها قالت الأرض لـ كما قالت لجبريل، فرجع ميكائيل فقال كما قال جبريل، فأرسل الله إسرافيل عليه السلام وجاء ولم يأخذ منها شيئاً وقال مثل ما قال جبريل وميكائيل، فأرسل الـلـه ملك الموت عليه السلام فلما انتهى قالت الأرض : أعوذ بعزة الـلــه الذي أرسلك ألا تقبض من اليوم قبضة يكون للنار فيها نصيب غدا فقال ملك الموت: وأنا أعوذ بعزته أن لا أعصى لمه أمراً، فقبض قبضة من وجه الأرض مقدار أربعين ذراعاً من زواياها الأربعة فصار كل ذرة منها أصل بدن الإنسان فإذا مات يدفن في الموضع الذي أخذت منه ، فأمر عزرائيل فوضع ما أخذ من الأرض في وادى نعمان بين مكة والطائف" (المولوي ٥/٢٣٢-٢٣٣-الاتقروي ٥/١٧١ مآخذ ١٧١-١٧١) والرواية تروي في معرض بيان الأصل في خلقة الإنسان و، أن الأرض نفسها لم تكن تريد أن يخلق منها الإنسان من أجل ألا يعصى ، فيؤخذ بمعصيته ويمضى إلى النار ، فضلاً عن تعرضه لبلايا العيش في الدنيا .

(١٥٦٢ - ١٥٦٤) : السلوح الكلى هو السلوح المحفوظ في رأى، وهو أيضاً السلوح الذي وضع السلم عليه علمه ، وأوضحه لجبريل ليبلغه إلى الملائكة .

(١٥٦٥ - ١٥٧٥) : جبريل هو الروح الأمين ، وهو حياة الروح ، ومن ثم صار سفيراً إلى الأنبياء بالكتب التي هي حياة للروح ،ورزق القلب هو العلم والحكمة وفيض الشيخ ،

(انظر الكتاب الأول البيت ٧٣٠) ويوازن بين عطاء جبريل وعطاء ميكائيل عطاء الروح وعطاء البدن ، وكيل لا يحده حد ، وكيل محدود ، وهو يطلب الرحمة لأن الرحمة سبقت الغضب ، إشارة إلى الحديث القدسى "سبقت رحمتى غضبى" وقد تكرر في أكثر من موضع في أجزاء المثنوى السنة ، أما ذكر مولانا جلال الدين في خطاب الأرض لجبريل أنه مع الملائكة الثلاثة الأخرين حملة العرش ، ثم ذكره في البيت التالي إن حملة العرش ثمانية فيفسره المولوى على أن حملة العرش في الحياة الدنيا أربعة وفي الأخرة يمدهم بأربعة آخرين فيصبحون ثمانية إشارة إلى ما ورد في سورة الحاقة (ويحمل عرش ربك فوقهم يومئذ ثمانية) (آية ١٧) (مولوى ٢٣٤/)).

(١٥٨٠) : بالنسبة لقوة جبرائيل أنظر المثنوى الكتاب الثالث الأبسيات ١-٥ والكتاب الرابع الأبسيات ٣٧٦-٣٧٦ وشروحها) .

(١٥٨١) : من أجل فكرة أن الملائكة أيضاً تلاميذ لآدم عليه السلام انظر "الكتاب الأول من المثنوى - الأبيات ١٢٥٦-١٢٥٨ وشروحها) .

(۱۵۸٦): يذهب استعلامى (۲۹۲/۵) أن مولانا هنا يخطئ عندما يربط بين ظاهر اسم ميكائيل وبين ما يراه وظيفة له وهى كيل الأرزاق على أساس أن الاسم فى أصله لا يعطى هذا المعنى ، والواقع أن مولانا جلال الدين الرومى ليس أول من ربط بين إسم ميكائيل والكيل فهو ربط مأثور وتقليدى فى التراث الإسلامى .

(۱۵۹٦): ربما كان مولانا فى هذا المعنى ناظرا إلى الحديث النبوى الشريف (ما من قطرة أحب إلى الله من قطرة دمع من خشية الله) (استعلامى ٢٩٢/٥ والكتاب الثالث البيت المديد ١٨١٨ والكتاب الثانى الأبيات ١٣٣ - ١٤٤ وشروحها) .

(١٥٩٩ - ١٦٠٥): الكلام على لسان ميكانيل فى الظاهر ، لكنها إفاضات مولانا جلال الدين: إن المراد بالصلاة هى أن يتضرع العبد إلى الحضرة الإلهية خمس مرات فى اليوم، فان الله يحب أن يسمع ضراعة عبده وإنما يبتليه ليسمع ضراعة ، (انظر الكتاب الثالث الأبيات ١٩٧-٢٠٧ وشرحها) التضرع إلى الله سبحانه وتعالى يجعل الإنسان دائما يحس بالضآلة ويسعى إلى التكامل ويحيا على أمل فى أن تسد فرجه، وتجبر كسائره، ولولا الدعاء والتضرع إلى الحضرة الإلهية لقتل الغم أناساً، ونقتل الطغيان وإحساس القوة أناساً

آخرين (نفلسفة جديدة عن الدعاء أنظر على شريعتى رسالة الذكر والذاكرين ضمن المجموعة المجديدة تحت عنوان عن التشيع والثورة - دار الأمين - القاهرة ١٩٩٦) وفى الأبيات ١٦٠٤ ومن التشيع والثورة - دار الأمين القاهرة ١٩٩٦) وفى الأبيات ١٦٠٤ ومن التشيع والتورة الكريمة (فلولا إذ جاءهم بأسنا تضرعوا، ولكن قست قلوبهم وزين المهم الشيطان ما كانوا يعملون) (الأتعام ٤٣)، وهكذا تقضى قسوة القلب والرين الذي يجعل القلوب لا تفقه إلى أن العاصى والكافر كليهما ينظران إلى أعمالها وكأنها عين الصواب وغاية المرتجى ، لأن السلم سبحانه وتعالى سد أمامها طريق الدعوة وطريق التوبة .

(١٦٠٨) : يفرق مو لاتا جلال الدين في العنوان بين رأين في الدعاء الرأى الأول هو رأى عموم المسلمين وهو أن الدعاء إلى العتبة الإلهية قد يرد البلاء لأن الله سبحانه وتعالى فاعل ومختار ويمحو ما يشاء ويثبت وهو القائل (ادعوني استجب نكم وبين رأى أولئك الفلاسفة (والفيلسوف في مصطلح جلال الدين مرادف للمنكر) الذين يقولون أن الله فاعل بالطبيعة ، ومن ثم فإن الدعاء لا يغير من الأمر شيئا (وهناك من الصوفية من ينكر الدعاء على أساس أنه تدخل في مشيئة الله وعدم صبر على البلاء (أنظر الكتاب الثالث قصة الدقوقي) والمثل المضروب عن قوم يونس عليه السلام يعتمد على الآية الكريمة (افلولا كانت قرية آمنت قنفعها إيمانها إلا قوم يونس لما أمنوا كشفنا عنهم عذاب الخزى في الحياة الدنيا ومتعناهم إلى حين (يونس ٩٨) قال قتادة في تفسير هذه الآية الم ينفع قرية كفرت ثم أمنت حين حضرها العذاب إلا قوم يونس ، لما فقدوا بينهم وظنوا أن العذاب قد دنا منهم، أمنت حين حضرها العذاب المسوا المسوح، وفرقوا بين كل بهيمة وولدها ، ثم عجلوا إلى قذف الله أربعين ليلة ، فلما عرف الله الصدق من قلوبهم والتوبة والندامة على ما مضي منهم كشف عنهم العذاب (مختصر تفسير ابن كثير ، اختصار وتحقيق محمد على الصابوني المجلد الثاني ص ٢٠٠٨ ، ط٣ ، دار القرآن الكريم ، بيروت ١٣٩٩ هـ) .

(١٦١٩): إشارة إلى حديث نبوى شريف: قال ﷺ {ليس شئ أحب إلى الله من قطرتين ، قطرة دمع من خشية الله وقطرة دم يراق في سبيل الله} (جعفرى ١٦١٧) وللحديث صورة أخرى أكثر وثوقاً {عينان لا يعذبهما الله يوم القيامة ، عين بكت من خشية الله وعين باتت تحرس في سبيل الله}(الجامع الصغير) .

(١٦٢٠) : عودة إلى قصة أخذ حفنة من الـتراب من الأرض ،ويرسل الـلـه تعالى الملك الثالث إسرافيل صاحب نفخ الصور . وفي رواية عن الأتقروى بعد أن روى الرواية الواردة

فى شرح البيت ٣٧٥٥ من الكتاب الرابع عن تجلى جبريل بصورته الجسدية لسيدنا رسول الله على أفاه أفاق قال يا جبريل ما ظننت أن أحداً من خلق الله هكذا فقال جبريل: يا رسول الله: كيف لو رأيت إسرافيل إن العرش على رأسه وأن رجليه قد مرقتا فى تخوم الأرض، وإنه ليتصاغر من عظمة الله حتى يصير كالعصفور. وفى المصابيح عن ابن عباس قال: قال رسول الله هي (إن الله خلق إسرافيل التينين يوم خلقه ضاما قدميه لا يرفع بصره، بينه وبين الرب سبعون نوراً ما منها من نور يدنو منه إلا احترق (انقروى حمد).

(١٦٢٤ - ١٦٢٥): تصور الدنيا هنا بكربلاء حيث مصرع الحسين في وآل بيت الرسول على أساس أنها دار الكرب والبلاء ﴿ فما خلقكم ولا بعثكم إلا كنفس واحدة ﴾ ﴿ قال من يحيى العظام وهي رميم قل يحيها الذي أنشأها أول مرة وهو بكل خلق عليم ﴾ .

(۱۹۲۸ – ۱۹۲۸): يخرج مولاتا جلال الدين عن محاولة اسرافيل اخذ حفنة تراب من الأرض ويتحدث عن أنهار الرحمة الجارية تحت العرش والواردة في سورة محمد ﴿ مثل الجنة التي وعد المتقون فيها أنهار من ماء غير آسن وأنهار من لبن لم يتغير طعمه وأنهار من خمر لذة للشاربين وأنهار من عسل مصفى ﴾ (آية ١٥) وقد ربط مولاتا بين هذه الأنهار وبين أعمال المتقين (أنظر الكتاب الثالث الأبيات ٣٤٦٧-٣٤٦٧ وشروحها) وعن الجرعة التي انصبت من هذه الأنهار انظر فكرة تعد مثيلتها عن جرعة الحسن التي ألقيت على الأرض في شرح الأبيات ٣٧٧ - ٣٧٩ من الكتاب الذي بين أيدينا ، وعن تأثير هذه الفكرة في النزعة الإنسانية عند مولانا أنظر مقدمة الكتاب الرابع من المثنوي ص ١٤ حيث يدق على الفكرة القائلة أن الخليقة هنا جزء من كل جزء ملوث من كل طاهر وأن هذا الجزء نزاع إلى الكل مشتاق إليه ، وعن رحلة الماء من طهر إلى كدر ثم طهر مرة ثانية انظر الكتاب الذي بين أيدينا الأبيات ٢٥٠٠-٢٠٠ وشروحها).

(۱۲٤٩ - ۱۲۵۹): روى فى حق عزرائيل عن كعب الأحبار قال: قال ﷺ خلق الله عزرائيل عليه السماء العليا ووجهه عزرائيل عليه السلام بحيث كان رجلاه فى تخوم الأرضين ورأسه فى السماء العليا ووجهه يقابل اللوح المحفوظ وله أعوان بعدد من يموت، والخلق كلهم بين عينيه، لا يقبض روح مخلوق إلا بعد أن يتوفى رزقه وينقضى أجله (أنقروى ٣٨٥/٥) والتراب صاحب الخيال والأوهام أى الذى يظن أنه بتضرعه هذا يستطيع أن يحول قدره وأن يرد قضاء الله

عليه ، والإنسان لا يزال يلجأ إلى خياله وأوهامه ويحولها إلى آداب وفنون رغبة فى الخلود ، والخلود لله سبحانه وتعالى وحده ، ويصور الأرض أيضا بانها عجوز ضعيفة لكنها ظالمة ، منها سوف يخلق الإنسان الضعيف الظلوم الجهول ، وعزرائيل عليه السلام يوصف بأنه مطاع ثم أمين على أساس أنه لا يستطيع أن يحيد عن رسالة حملها له الله سبحانه وتعالى وهو القابض للأرواح الحازم، وعندما تقول الأرض : إن الله تعالى أمر أيضا بالحلم ، فلماذا لا ينفذ الأمر بالحلم؟ يرد عزرائيل بأن هذا الأمر تأويل وقياس ، والتأويل تفسير الأيات والأحكام بوفق إدراك المرء وفي سبيل منفعته (انظر الكتاب الأول الأبيات مده ١ - ٨٨ و ٣٥٦ وشروحها) والقياس هو الاستدلال في حكم كلى وتعميمه على حكم جزئى ، وهذا كله في رأى لمولانا جلال الدين من قبيل الالتباس ، فأول نفسك ولا تؤول حكم الله أي كن مستعداً لقبول أحكام الله إياً كانت ، وأول فكرك أنت وإياك وتأويل غير حكم الله أي كن مستعداً لقبول أحكام الله أو الله أمر برد الأمانات إلى أهلها .

(١٦٦٠ – ١٦٦٠): هل يكون الموت ضرراً في كل الحالات؟ بل هل يكون الموت ضرراً في أية حالة في حالاته ؟ حتى ذلك الذي يعاني الألم ألا يكون الموت راحة له في النهاية ، وأليس اليتيم الذي يصفعه الموت قد يفيق ويواجه الحياة خالية من تدليل الأب أو الأم فيكون أكثر فلاحا ونجاحا مما لو كان أبوه حيا يبسط ظل حنانه عليه ؟ ألا تكون صفعة الموت في النهاية أكثر حناناً من حلوى يقدمها مفسد أو مستغل؟ ، يقول سنائي أن الموت ليس شراً في كل أحواله ، فمنه يكون لك المال والميراث أليس موت الشيخ قبل ولده الشاب المريض رحمة به ؟

(١٦٦٥ - ١٦٦٥): لا يزال الكلام على لسان عزرائيل لكن هذا الجزء يبدو من إفاضات مولانا جلال الدين الذي لا يزال يدق على أن هناك لطفا مخفياً في القهر كما يختفى العقيق في الحدث ، فإن هذا اللطف وإن اختفى في القهر فإنه لا يخلو من الحكمة الإلهية، إذ لا يصدر عن الكريم إلا الكرم ولا يخلق ربنا شيئاً عبثاً ، ووسعت رحمته كل شئ ، وعسى أن تكرهوا شيئاً وهو شر لكم (عن تفصيلات لفكرة اللطف تكرهوا شيئاً وهو خير لكم وعسى أن تحبوا شيئاً وهو شر لكم (عن تفصيلات لفكرة اللطف المخفى في القهر والقهر المخفى في اللطف انظر الكتاب الثالث الأبيات ٣٢٦٦ وشروحها والكتاب الذي بين أيدينا الأبيات ٤٦١ وشروحها أليس تسليم الروح يبدو لك قهراً؟ والكتاب الذي بين أيدينا الأبيات ٤٦١ عمر عرحلة أعظم وأجمل من العمر ، إن البقاء الحقيقي

فى الفناء (انظر مقدمة الكتاب التّالث- وعن الموت كبوابة لحياة أفضل انظر الأبيات ٣٥٣٧ - ٥٥٥ وشروحهامن الكتاب التّالث) وإياك أيتها الأرض أن تعتبرى استدعاءه لك قهراً ، أنه عين البلطف:

مثل تلك اللطافة والحسن والجمال الذي يهب الروح

ويصير عنه إنسان ، فما أعجبه من شقاء وما أعجبه من ضلال

إننى بازى على ساعد السلطان ، وها أنا أعود إلى ساعد السلطان

عندما أسمع صوت "ارجعى" من الطبول والمقارع

فكيف لا تطير الروح عندما يأتيها من جناب ذى الجلال

خطاب اللطف منادياً أياها أن تعالى (كليات ديوان شمس تبريزي غزل سنة ١٣٥٣ ، ص ٥٢٥)

(۱۲۷۲ – ۱۲۸۲): الأمر الذي أثار الغبار من قلب البحر إشارة إلى انشقاق البحر لبنى إسرائيل، والأبيات الواردة على لسان عزرائيل في التوحيد والتمجيد والتسليم المطلق للخالق المتعال الذي هو أعز من الروح (انظر البيت ٣٦٩٣ من الكتاب الذي بين أيدينا)، وهو الذي لا يأخذ بل يعطى أنه لا يأخذ الروح بل يهب في مقابلها آلاف الأرواح (الكتاب الأول البيت ٢٤٦، فهو يأخذ نصف حياة ويعطى بدلاً منه مائة حياة، بل هو يعطى ما ليس يخطر لك ببال وانظر الأبيات ٢٢١-٢٤٦ من نفس الكتاب الأول)، وإحراق الكليم من أجل برغوث مثل فارسي يضرب لمن يضحى بالغال في سبيل الرخيص، وورد أيضاً عند سنائي (البيت ٢٠١٧ من حديقة الحقيقة) وماذا يكون عزرائيل بكل ما يوحيه اسمه من خوف ورعب ؟ مجرد سنان في كف الخالق، انظر كيف حول مولانا جلال الدين الأرض إلى كائن حي يبكي ويتضرع ثم ساق كل معانيه لتشمل الخليقة كلها والأحياء كلهم ؟

(١٦٨٣ - ١٦٩٣): وردت الترجمة العربية لقول أبى اليزيد البسطامى عند إسماعيل الأتقروى "إنى أكلم الله منذ ثلاثين سنة وأسمع منه والناس يظنون أنى أكلمهم وأسمع منهم" (٣٩١/٥) في حين قال استعلامي (٢٩٧/٥) أن هذا القول لم ينسب إليه في مصدر من مصادر التصوف ، أما المثل فلم أعثر له على أصل ، والمراد بالأبيات أن القدرة الإلهية تجعل كل مخلوق ميسراً لما خلق له قائماً به ، سواء كان كأساً يهب الانتشاء أو خنجراً يفضى إلى الهلاك أو عيناً تفيض بالماء ، أو ناراً تهب الدفئ وتتشر اللهب ، أو مطراً

يؤدى إلى الخير ، أو رمحاً ينفذ فى الأجساد ، وليس الأمر هنا بجبر أو أن فاعل الشر مجبر عليه (انظر العدل قسام وجدير بالقسمة الكتاب الرابع الأبيات ١٦٤٢ - ١٦٤٣ وشروحها) . وما هذا كله إلا لأن قلب المؤمن وهو أصل الفكر وأصل العمل وأصل الاتجاه بين إصبعين من أصابع الرحمن يقابهما كيف يشاء ، (حديث نبوى) ، لقد حمل التراب فى النهاية كما تحمل الطفل الهارب إلى المكتب ، بالطبع لكى يتعلم ولكى يدرك حكمة الخالق ، الذى لا يفعل شيئاً عبائً تعالى عن ذلك علواً كبيراً .

(۱۹۹۶ – ۱۷۰۹): يقول الله تعالى لعزرائيل بعد أن نجح في مهمته: لقد قررت وهذا موجود في سابق علمي، أو يقول بحق علمي المطلق لأجعلنك أنت قابضاً لأرواح الخلق وجلاداً لهم وأنه سبحانه وتعالى سوف يحميه من عداوتهم المفترضة بأن يجعل للموت أسباباً من أمراض وعداوات وإحن (انظر الكتاب الرابع الأبيات ۲۰۱۳–۲۰۱۷ وشرحها) لكن هؤلاء أمرهم سهل ، أولنك الذين بأخذون الأمور على ظواهرها، لكن هناك أيضاً من عبادك يا الله من ينفذون من حجب الأسباب (لمناقشة الأسباب والمسبب والاختلاف في عبادك يا الله من ينفذون من حجب الأسباب (لمناقشة الأسباب والمسبب والاختلاف في انظرة بينهما انظر الكتاب الذي بين أيدينا ١٥٥٣ – ١٥٥٥ وشروحها) ويحتج عزرائيل بأنهم لن ينظروا إلى هذه الأمراض: فلا موت هناك بالمرض بل الموت بالأجل، وأن الله سبحانه وتعالى لم يخلق داءً إلا وخلق له دواء ، ولكل داء دواء يستطب به (إلا الحماقة) لكن القضاء والأجل عندما يحم ، فلا من بر ولا بحر يقى ، ولا دواء ينفع ولا علاج ، ينفذ البرد الى الجسد من خلال مائة فراء ، ويصاب الجسد برعشة وإذا جاء القضا وإذا حم القضا فلا طبيب ، وإن الله إذا أراد إنفاذ أمر سلب كل ذى لب لبه "حديث نبوى" (استعلامي ٥/٨٧ الكتاب الأول ١٣٤٤ – ١٢٤١) هذا هو الأصل ، الأجل والقضاء ، والأمراض والعلل وعداوات الخصوم وما إلى ذلك كلها فروع ، ومن ينظر إلى الأصول هم الكاملون وهم قليل ، وهم الذين اكتحلوا بكحل التوحيد قصاروا ينظرون إلى الأمور كما هي .

(۱۷۱۰ – ۱۷۲۷): وهذا هو ما أقصده تماماً ، أولئك العلماء بالأصول والذين لا ينظرون الى الأسباب لن يفكروا فيك ولن ينظروا إليك على أساس أنك القائم بالأمر ، إنك حجاب سواء عند العوام وعند الخواص ، أنت مخفى عن العوام ، وأنت عند الخواص مجرد دريئة وحجاب ، أنت مخفى عن العوام ظاهر فى الموت ، وأنت عند الخواص مجرد حجاب على فعلى ، إذ أنى أنا الفعال وأنت الأداة ونحن أقرب إليه منكم ولكن لا تبصرون ، وهؤلاء أصلاً

لا يهتمون بما تقوم به أنت من عمل ، ولا يعتبرونه أمراً مكروهاً ، إذ يعلمون أنهم لا يموتون بل ينقلون من دار الفناء إلى دار البقاء ومن دار الفساد إلى دار الكون ، ومن اللذات الدنيوية الفانية إلى معدن اللذة ومنجم الجمال ومن النعيم الفاني إلى النعيم الباقي ، إنه ليس موتا بالنسبة لهم بل هو عرس ، (انظر الكتاب الثالث الأبيات ٣٥٢٩-٣٥٣٦ وشروحها) إنه ليس سجناً في القبر بل هو إفراج من سجن الدنيا ، وأحرى بمن هم في سجن الدنيا أن يترقبوا الخلاص لا أن يضيقوا به، تراك يا عزرانيل سوف تكون مكروها عند من يعلمون حقائق الأمور وأنت تتقب عليهم أبراج سجن الجسد لكى تتطلق أرواحهم تلك الطيور القدسية إلى سدرة المنتهى فتتخذ فيها أعشاشها؟ إن السجين الذي يضيق بالحرية ويحب السجن هو الذي يكون خارجاً من السجن إلى المشنقة (الجحيم) لكن الكمل يعلمون أنهم يخرجون من السجن إلى الرياض والبساتين والقصور ، ألم تكن تحلم طوال وجودك في هذا السجن بالرياض والبساتين ؟! كان الليل يحررك أيها الفيل الحالم بالهند ، (انظر الدنيا ممثلة بالنوم أو بحلم النائم في الكتاب الرابع ، الأبيات ٣٦٥٠ - ٣٦٦٤ وشروحها ومن حلم الفيل بالهند أي حلم الإنسان بالجنة والنوم أخ لــــلموت ، انظر مـن نفس الكتــاب الأبـــيات ٣٠٦٠ - ٣٠٧١ وشروحها) . إنه ليس موتا إنه عرس ، أنست وأنت تحلم بالرياض والبساتين طيلة نومك في السجن تتمنى على الله ألا يوقظك من النوم ، وأليس من رحمة الله تعالى أن يقبضك في نومك إن كنت من أهل الصلاح فتتنقل إلى هذا النعيم الأزلني دون أن تذوق طعم شربة الموت ، وكيف يمكن أن يسمى هذا موتا ، إنه عرس ، ولا يمكن أن يكون سوى عرس ، وفي ديوان شمس (موتنا هو عرس الأبد) ، (غزلية ٨٣٣ ، ص ٣٣٨) .

(۱۷۲۸ – ۱۷۲۸): هذا هو الطريق الأسمى ، فكن دائما من أجله في قيام ، قم قيام الشمع أمام المحراب في هذا السليل المظلم ليل الدنيا وليل الفنتة ، وليكن دليلك في هذا هو الطلب فمن قرع بابا ولج ولج (انظر من أجل تفصيلات عن الطلب الكتاب الثالث ، الأبيات ١٤٤٠ – فمن قرع بابا ولج ولج (انظر من أجل تفصيلات عن الطلب الكتاب الثالث ، الأبيات ١٥٩٩ – - ١٤٥٠ ، وعن الدمع وقيمة الدمع ، انظر الكتاب الذي بين أيدينا ، الأبيات ١٥٩٥ – ١٢٠٥ ، فليكن نظرك إلى السماء ، أليس أصل العطايا بيأتي من السماء إلى الأرض؟ فبما بالك تحزن إن حملت من الأرض إلى السماء ، وإياك أن تستكثر هذا على نفسك ، ألم تقم بالطلب في نهاية الأمر ؟! أليس كل طالب مجد يصل في النهاية إلى مطلوبه ، دوام على الطلب ، حتى يخرج قابك ذلك السجين من جب الجسد ، ودعك من هؤلاء الذين سوف يبكون الطلب ، حتى يخرج قابك ذلك السجين من جب الجسد ، ودعك من هؤلاء الذين سوف يبكون

ويتحسرون على موتك ، إذا كان جسدك قد طوى في التراب فان الجنان الثمانية قد فتحت من أجلك (المعنى من حديقة سائى ، انظر الأبان : ٢٦٠-٢٨٥ وشروحها من الترجمة العربية لحديقة الحقيقة لكاتب هذه السطور) لقد استراحت الروح من اوضار الجسد ولم يعد يهمها إن كان ثاويا في روضة أو في مستودع قمامة ، مادامت الروح موجودة في العالم السماوى تصيح : ﴿ يا ليت قومى يعلمون بما غفر لي ربى ، وجعلنى من المكرمين ﴾ (بس /٢٦-٢٧) (انظر أيضاً الكتاب الثالث البيت ١٠١٨) إن السماء والعالم العلوى والأفلاك كلها مهيأة من أجل حياة الروح الخالدة، وماذا تعنى إذن ﴿ وفي السماء رزقكم وما توعدون ﴾ (الذاريات / ٢٢) ، هذا هو الرزق المعنوى ، راحة الروح وسرور العقل ، والحكمة التي لا تكسد والبصيرة التي لا تكل .

الصديقين "، اعتبرها فروز انفر حديثا نبويا ، ونقلا عن شرح التعرف على مذهب أهل الصديقين "، اعتبرها فروز انفر حديثا نبويا ، ونقلا عن شرح التعرف على مذهب أهل التصوف لإبراهيم بن المستملى البخارى " أحاديث متتوى ، ص ١٤٨ " ، وهناك حديث آخر " صوموا يوما وأفطروا يوما فإني لست كأحدكم إني أبيت عند ربي يطعمني ويسقيني " " صوموا يوما وأفطروا يوما فإني لست كأحدكم إني أبيت عند ربي يطعمني ويسقيني " (أحاديث متنوى / ٣٦) ، (انظر الكتاب الأول البيت ٢٧٥٤) (وعن الجوع انظر البيت ٣٠٣٦ من الكتاب الثالث) و " يرزقون فرحين " ، جزء من الآية الكريمة ﴿ ولا تحسبن الذين قتلوا في سبيل الله أمواتا بل أحياء عند ربهم يرزقون فرحين بما آتاهم الله من فضله ﴾ قتلوا في سبيل الله أمواتا بل أحياء عند ربهم يرزقون فرحين بما آتاهم الله من فضله ﴾ إنه لا يصيب بالامتلاء أو القولنج أو آلام الجسد ، بل تزيد به صحة ، وتمضى كلما ازددت " أكلا " ، منه خفيفا حاذا (انظر ١٩٩٧ من هذا الكتاب) وضرب المثل بجوع طائر الزاغ لأنه يطلب العمر الطويل ويحرض على الدنيا (انظر البيت ٥٤ من هذا الكتاب) ، أما غذاء الحكمة فيجعلك كالسفينة طافيا على هذا البحر الطامي العباب (الدنيا) .

(١٧٤٩ - ١٧٤٩): ما هو السبيل للحصول على هذا القوت المعنوى ، إنه الصوم والانتظار ، اصبر واصمت وتحير وداوم على الطلب بقابك لا بلسانك تنزل عليك مائدة الرحمة الإلهية، إن شبع العين هو شبع القلب غير متعجل للعطاء غير ملول في انتظاره ، ترفع عقيرتك في طلب القوت كل لحظة ، فالشبع لا يتعجل الطعام، صورة معاشة ، والشبع هو شبع النفس وليس شبع البطن فإنه لا يشبعها إلا التراب ، كن رجلا صاحب همة ، ولا

تكن شحاذا ملحاحاً سمجاً ، فإن هذه الدولة التي يبلغ عطاؤها سبعين ضعف عطاء هذه الدولة "الموجودة على الأرض" ، والتي ينتظر الشحاذون عطاءها ، أما الأغنياء (بالله فهم الذين ينتظرون العطاء من الله لا من سواه وينتظرون المائدة العلوية ، فانتظار المائدة العلوية نوع من العبادة وليس محنة كانتظار العطاء من طواغيت الأرض (عن هذا الانتظار ، انظر الكتاب الرابع ، الأبيات ١٢٢٢ – ١٢٢٥) وفي النهاية فإن كل من ينتظر نوالا من أرباب الدنيا قد يناله وقد لا يناله ، لكن منتظر عطاء الحق لابد وأن يناله ، المهم أن يكون صاحب همة ، وأن يكون العطاء الذي يطلبه بقدر قيمة المعطى ، فالضيف الذي ينصرف إلى شرب الحساء على المائدة يدل على ضعف همته ، فينصرف المضيف عنه لكنه إذا قلل من شرب الحساء على المائدة يدل على ضعف همته ، أينا نتحدث عن الرزاق الكريم الذي فمن قال لك أننا نتحدث عن هؤلاء الأخساء البخلاء ، إننا نتحدث عن الرزاق الكريم الذي فمن قال لك أننا نتحدث عن هؤلاء الأخساء البخلاء ، إننا نتحدث عن الرزاق الكريم الذي فمن قال لك أننا بشموخ وكبرياء فانما تطلب من العزيز العلى ، وحتى تسطع عليك شمس كرمة كما تسطع على قمم الجبال عن طلوعها .

(۱۷۲۰ – ۱۷۷۱): ما ورد هنا يشبه ما ورد في الكتاب الثالث (الأبيات ٣٩٦٢ – ٣٩٨٥) منسوباً إلى جالينوس وإن كان مولانا يستعبد أن يكون جالينوس متعلقاً بالدنيا كل هذا التعلق برغم حكمته ، ونظرة مولانا إلى الموت مثل نظرة كل الصوفية ،انه بوابة إلى حياة أعظم وعرس وبداية مرحلة من الكمال الإنساني تتبع مراحل وتتلوها مراحل أخرى ، وهذه النظرة بالطبع تختلف عن نظرة الكثيرين من شعراء الفرس ومنهم الفردوسي الذي قال :

كانت الدنيا ستصبح جنة بأريجها وألوانها لو لم يكن فيها الموت والشيخوخة (٣٠١/٥)

أو الخيام الذي أقام مناحة في رباعياته من جراء فناء ابن آدم بعد هذه الحياة الدنيا ، وقد يكون أحدهم المذكور في البيت ١٧٦١ هو جالينوس ، أما الآخر المذكور في البيت ١٧٦١ الذي يرى قيمة الدنيا في أنها صائرة إلى الموت لأنه بلوغ الغاية ونيل الوصال فيشير السبزوارى (ص ٣٧١) أنه الإمام على را الذي قال

جزى الـلــه عنا الموت خيرا فـإنه أبر بنا من والدينا وأرأف ويكون الأمر كما لو أن الخليقة عبارة عن بــيدر من القمح بسط في واد فلا هو ذرى ، ولا

استخرج القمح منه ، ولا صنع منه الخبز ، فالموت هو الذي يصفى الحياة مرحلة بعد مرحلة ويجددها ، ولو لم يوجد لجأر الناس بالصراخ مطالبين به (انظر لتقصيل هذه الفكرة ، الكتاب الرابع ، الأبيات ٢٠٠١-٣٠٨ وشروحها)، وذلك الذي يكره الموت لم ير ميتا حتى يسأله، وانذلك سوق يكتشف أن الموتى لم يعانوا قط حسرة الموت بل كانت حسرتهم كلها من أجل القوت ، أي قوت فرصة العمل الصالح . كما قال الرسول ش : { ليس للماضين هم الموت إنما لمهم حسرة الفوت } (انقروى ٥/٥٠٤) . يتمنون لو يعودوا ليعملوا صالحا ، كلا ومن ورائهم برزخ إلى يوم يبعثون ، إن الذي يقف عند ظاهر الحياة الدنيا ، يلعب النرد لعبة مقلوبة ، ويفهم الأمور على عكسها ، ويلقى ببذوره في الأرض البور ، ويترك أرض الله الواسعة (عن أرض الله الواسعة ، انظر الكتاب الرابع ، الأبيات ٢٣٨٠ - ٢٣٨٣ الاسبة بين أيوان الباطل و ﴿ مقعد صدق عند مليك مقتدر ﴾ أية نسبة بين خمر الدنيا التي نسبة بين خمر الدنيا التي نضم من المخيض ، وبين خمر الدنيا التي المتعة واللذة والسعة ، وأية تحمد من المخيض ، وبين خمر الدواص اللذة للشاربين ، وهكذا ، إن لم تكن قد عشقت تخمر من المخيض ، وبين خمر الدواص اللذة للشاربين ، وهكذا ، ان لم تكن قد عشقت يكون موت الرجال بديلا مطروحا لحياة الذل والمسكنة .

وهو الولى الحميد ﴾ (الشورى/٢٨) . والعبارة "رب بعد يورث قربا ورب معصية ميمونة وهو الولى الحميد ﴾ (الشورى/٢٨) . والعبارة "رب بعد يورث قربا ورب معصية ميمونة ورب سعادة تأتى من حيث يرجى النقم "، ليست حديثا كما ينص مولانا في البيت الأول بل هى من أقوال الأولياء ، ويضرب إسماعيل الانقروى مثالا على المعصية الميمونة بهم عمر بن الخطاب ﷺ قبل إسلامه بالاعتداء على الرسول ﷺ وكان في ذلك إسلامه ، والسعادة تأتى من حيث يرجى النقم هى اللطف في ثوب القهر وقد مر ، و الأية ﴿ فأولنك يبدل الله سيئاتهم حسنات ﴾ (الفرقان :٧٠) . ويرى استعلامي أن هناك رواية مشابهة في حلية الأولياء لأبى نعيم الاصفهاني (لم يحدد في أى جزء) (استعلامي من ٢٠٢) وكما أن " الناس نيام إذا ماتوا انتبهو! " ، وكما أن " النوم أخ الموت ' . وأهل الجنة لا ينامون ولا يموتون (كنوز الحقائق) ، والحديث النبوى : { إنكم لتموتون كما تنامون وتبعثون كما تستيقظون } " أحاديث مثوى /١٦٤) . وكما أن النوم هو " الموت الأصغر " ، فالصبح أيضاً هو الحشر الأصغر

والبيت ١٧٣٨ ناظر إلى الحديث الشريف "يبعث كل عبد على ما مات عليه "، والحديث النبوى " إنكم تموتون كما تعيشون وتحشرون كما تموتون " (انقروى ٥/٩٠٥).

(١٧٨٧ - ١٧٩٤): هكذا فان منامنا وصحونا شاهدان على موتتا وحشرنا، وإن كان الأمر هنا لا يعدو مجرد مجاز و "خيال"، فليس النوم هو الموت وليست اليقظة هى الحشر، وإنما هو مجرد تشبيه والأمور لا تكون حقيقة أو عيانا إلا" هناك "، حيث تتحول الأمور كليها إلى عيان شديد الوضوح، لكن الأصل هنا، أصل ما يبدو هناك موجود هنا، تماما مثلما تكون صورة الدار موجودة في خيال المهندس وفي "قلبه"، كما توجد البذرة في الأرض، ثم ينفذ المهندس تلك الصورة الموجودة في خياله ، كما تجعل الأرض البذرة تتمو، وهكذا كل "خيال "، يتوطن في القلب، وكل " فكرة "، تعن له سوف تتصور يوم الحشر، أو كما قال الرسول ﷺ: { يبعث الناس على نياتهم } (انقروى ١١/٥).

(١٧٩٥ – ١٨٠١): إن هدفى من هذا الحديث هو أن أقدم درسا يستفيد منه المؤمنون: فعندما تشرق شمس الحشر ، يهرع الموتى من أجداثهم مصداقا لللية الكريمة ﴿ ونفخ في الصور فإذا هم من الأجداث إلى ربهم ينسلون ﴾ (يس ١٥) و ﴿ يوم يخرجون من الأجداث سراعا كأنهم إلى نصب يوفضون ﴾ (المعارج ٢٣٠) ، إنهم يمضون إلى الحساب والميزان ، هذا هو ديوان القضاء الأكبر ، يمضون كما يمضى الذهب النضار والذهب الزائف ، كلاهما إلى بوتقة الصائغ وكير الحداد (عن المحك للتمييز بين الصحيح والزائف انظر الكتاب الرابع الأبيات ٢٦٢٦ – ١٧٨٩ وشروحها) . وها هى أنواع الامتحانات تتوالى عليك (انظر عن الامتحان الكتاب الثالث ، الأبيات ٧٤٣ – ٧٤٧ وشروحها) . فتظهر أعمالك مثلما يظهر أفي القنديل ماء الوزيت ، هل أنت من الذين (يسعى نورهم بين أيديهم) (الحديث ١٣٢) ، أفي القنديل ماء الوجوه التي ﴿ عليها غبرة ترهقها قترة ﴾ (عبس ١٠٤ ، ١٤) ، وما في داخلك أو من ذوى الوجوه التي تدفن بذرته في الشتاء ، فيأتي الربيع ويجعل منه نباتا سامقاً .

(۱۸۰۲ – ۱۸۰۷) : وانظر إلى الناس ، وانظر الفرق بدين الشقى والسعد فأولئك الذين هم من المتقين يكونون ﴿في مقام أمين في جنات وعدون يلبسون من سندس وإستبرق متقابلين ﴾ واما الفجار الفاسقون المجرمون فيكونون مصداقا للآية الكريمة : ﴿ ولو ترى إذ المجرمون ناكسو رؤوسهم عند ربهم ﴾ (السجدة/١٢) . و ﴿ زاغت الأبصار ﴾ (الأحزاب / ١٠) ، و ﴿ مهطعين مقنعي رؤوسهم لا يرتد إليهم طرفهم وأفئدتهم هواء ﴾ (إبراهيم /٢٤) إن الكتب

سوف تأتى ، سوف تسقط عليك في يمينك أو في يسارك دون أن تدرى ، وأن يستطيع أحد أن يغير ، فلا حول ولا طول ، والخشية كل الخشية أن يأتى الكتاب في اليسار (فأما من أوتى كتابه بيمينه فسوف يحاسب حسابا يسيرا وينقلب إلى أهله مسرورا وأما من أوتى كتابه وراء ظهره فسوف يدعو ثبورا ويصلى سعيرا ﴾ (الاتشقاق / ٧-١٢).

(۱۸۰۲ – ۱۸۲۰): ويفاجاً الكافر الزنديق في يده بكتاب أسود يجمع كل جرائمه وفسقه ، فلا حسنة واحدة ، ولا عمل صالح واحد ، ليس فيه إلا ما يؤذى قلب كل مؤمن ، كله سخرية من أهل الطريق وتطاول عليهم، كله كبرياء وفرعونية وأنية مفرطة ونرجسية فجة ، كله سرقة واحتيال ومكر ، وظلم للخلق ، يكون في طريقه إلى المشقة وإلى الجحيم ، ظاهر الجرم ضائع الحجة مختوم على فمه (اليوم نختم على أفواههم (يس /٦٥) ، وماذا يستطيع أن يقول ، لقد ذهبت تلك السطوة التي كان يتوقح بها في الدنيا ويعتمد عليها ، ربما سطوة لصوص أكبر منه يحمونه ، ها هو يمضى وملائكة العذاب من حوله كالعسس يضربون رأسه ودبره ، (فق إنك أنت العزيز الكريم (الدخان /٤٩) ، إنه يتلفت ، يستغيث ، ثمة أمل عنده في العفو لكنه أمل محال ، أمل واه ، فهو أدرى بنفسه ، تلك النفس الفرعونية التي ووجه بها لأول مرة عارية لا يسترها حتى ثوب الرياء .

(۱۸۲۱ – ۱۸۳۱): ويأتيه الخطاب الإلهي ﴿ كلا لا وزر ﴾ (القيامة / ۱۱) ، هذا يوم العدل الإلهي ، ماذا تنتظر ، ولماذا تتلكأ ، وأى أمل لك وأنت أدرى الناس بعملك ، إنك لم تتو نية خير واحدة ، إنك لم تر سوى فعلك ﴿ وما ربك بظلام للعبيد ﴾ (فصلت / ٤٦) ، و " إنى حرمت الظلم على نفسى " ، فلا أنت نويت خيرا ولا فعلت خيرا ، ولا اتعظت، وعملك هو نفسك وهي معوجة فلابد أن يكون ظلها معوجا ، والجزاء من جنس العمل ، فكيف تتوقع أن يكون الكتاب في يمينك وسعيك كله في فعل أهل الشمال ؟! ولقد فعلت كل هذا وكان باب التوبة مفتوحا أمامك ، لكنك لم تتب (عن باب التوبة ، انظر الكتاب الرابع ، الأبيات باب التوبة مفتوحا وشروحها) .

(۱۸۳۰ – ۱۸۶۵): فيجأر العبد بالضراعة إلى الله سبحانه وتعالى " نعم عندى أمل يا الله ، فأنا أعلم أننى فعلت كل ما نسب إلى وهناك الكثير أيضاً مما ستره حلمك على ، لكنى أيها الإله ، هناك شئ ما خارج عن جهادى وخارج عن فعلى ، عن جرائمى وفضائحى ، عن ضراعتى ، وعن عجزى وقلة حيلتى ، عن ضراعة مائة من أمثالى ، هو رجائى في

محض عفوك ومحض لطفك ، وكلاهما لا علاقة لـه بعتوى وظلمى، إنه هو العطاء المحض ، هذا كان أملى ، كان التفاتى كلـه إليه ، كان رجائى كلـه فيه ، هذا العطاء المحض الذي منحنى الوجود منذ الأزل (انظر لحفظ الـلـه لـانطف في الأصلاب ، ولطفه العميم ، الكتاب الثالث ، الأبيات ٣٣١ – ٣٣٧ وشروحها) ، لقد أعطيتنى خلعة الوجود وخلقتنى وهديننى السبل ، كان ديدنك معى – يا الـلـه – هو العطاء ، لم تمنع عنى عطاءك ، وأنا غارق في الذنب ، فكنت يا الـلـه دائم الأمل في هذا العطاء .

(١٨٤٥ - ١٨٥١) : هذه الضراعة ، والاستغاثة ، والدموع هي التي تجعل بحر الرحمة يجيش ، (انظر شروح البيت ١٥٦٩ من الكتاب الذي بسين أيدينا) ، فيأمر السه سبحانه وتعالى الملائكة قائلا : ردوه إلى ، لقد كان آملا فينا ، طامعا في وجهنا ، كان الرجاء فينا راسخاً في سويداء قلبه ، إن هذا الرجاء جدير بالعفو ، فلا نفع لنا من صلاحه و لا ضرر علينا من سوئه ، ولنضرم النار في كتاب أعماله فلا زلة ولا خطأ ولا سوء ، ويعلق الأتقروي راويا حديث عن الرسول ﷺ: { من أذنب ذنبا فعلم أن لـه ربا إن شاء أن يغفر لـه غفر لـه وإن شاء أن يعنبه عنبه ، كان حقا على الله أن يغفرله } (جامع ١٦٢/٢ - ١٦٨٥) . وترتفع البشرى الإلهية ، لقد أن لنا أن نبدل سيئاته حسنات ، هذه هي كيمياء التبديل (انظر لكيمياء الفضــل الكتاب الرابع البـيت ٥٩٢ - ٥٩٤ ، و ١٦٨٤ وكيمياء التبديل الكتاب الرابع ٣٥٠٨) ، وهي لا دخل لها بجبر واختيار ، هي محض لطف ، (عن الجبر والاختيار ، انظر الكتاب الثالث ، الأبيات ١٣٦٣ - ١٣٧٦ وشروحها ، وانظر مقدمة الكتاب الذي بين أيدينا) هذه الكيمياء مضمنة في الآية الكريمة ﴿ يا أيها الذين آمنوا اتقوا الله وقولوا قولا سديدا يصلح لكم أعمالكم ويغفر لكم ننوبكم ﴾ (الاحزاب /٧٠ - ٧١) . قال نجم الدين : يشير إلى أن الإيمان لا يكمل إلا بالتقوى وهو التوحيد عقدا وحفظ الحدود جهدا ، ولا يحصل سداد أعمال التقوى إلا بالقول السديد وهي كلمة لا إله إلا الله ، فبالمداومة على قول هذه الكلمة بشرائطها يصلح لكم أعمالك أي أعمال التقوى ويظهر سداد أقوالكم وسداد أعمالكم وبسداد الأقوال والأعمال يصلح سداد الأحوال ويغفر لكم ننوبكم " . (مولوى ٥/٧٠) .

(۱۸۵۲ - ۱۸۵۲): إن هذه الأتوار الإلهية الأزلية الأدبية لا تزيدها تقوى تقى ، ولا تتقص منها معصية شقى ، وماذا يكون الإنسان حتى يعامله الله سبحانه وتعالى بعمله ؟! هو لسان واللسان قطعة من اللحم وعين وهي قطعة من الشحم وأذن وهي قطعة من

العظام ، وقلب وهو قطرتان من دم ، هذا هو الإنسان خلقه الله ضعيفا ، وهو يعلم أولا ضعفه، يعلم أنه مجرد دودة ، بالنسبة للقدرة الإلهية . في قول منسوب إلى الإمام على تَوْتُونَّنَا اعجبوا لهذا الإنسان ينظر بشحم ويتكلم بلحم ويسمع بعظم ويتنفس من خرم " (سرنى أول ٥٤٠ ، وأحاديث مثنوى ٦٣) وإلا فانه بالنسبة للمخلوقات سيدها وخليفة الله فيها ذكر مقدمة الترجمة العربية للكتاب الرابع) " ما لابن آدم والفخر ، أوله نطفة قذرة وآخره جيفة قذرة وهو فيما بسينهما يحمل العذرة " . ليته يتذكر أصله بين الأن والأخر ، كما كان " إياز " ، يتذكر رداه الجادى وحداءه الريفسي ، أى لباسه أيام كان راعيسا فقيرا .

(١٨٥٧) : الحكاية التي تبدأ بهذا البيت ، بطلبها إياز أويماق مملوك السلطان محمود الغزنوي (٣٦٠-٢١) هـ ، ٩٧٠ - ١٠٣٠ م) وتعنى إياز بالتركية المضئ والمنير والمشرق واللامع (جلبنارلي 5/317) ولب الحكاية يرجع إلى الروايات الشعبية السائدة في بلاد المشرق عموما عن ذلك الذي لا تسكره السلطة عندما يصل إليها وبخاصة إذا كان من أصل وضيع ، ويرجع فروز انفر (مآخذ / ١٧٣ - ١٧٤) الحكاية إلى ما ورد في أسرار التوحيد في مقامات الشيخ أبي سعيد عن نساج وصل إلى الوزارة فأقام نولا إلى جوار دست الحكم كان ينسج عليه بين الأن والأخر حتى لا ينسى أصله ، وإلى ما ورد عن أبي نعيم الأصفهاني في الحلية عن الخليفة الأموى عمر بن عبد العزيز (٩٩-١٠١م / ٧١٧ - ٧٢٠ م) ، حيث كان يقيم مبتعدا في حجرة متواضعة وفي عنقه جنزير (كالعبد)من أول الليل حتى طلوع النهار ، وكان أول من نظم الحكاية هو فريد الدين العطار في منظومة " مصيبت نامه " ، وقد أشار مولانا إلى إياز عدة إشارات في الأجزاء السابقة من المثنوى (منها على سبيل المثال البيت ١٠٥٢ الكتاب الثاني ، وأشار إشارة مجملة إلى علاقة إياز بردائه الجلدي الريفي الكتاب الرابع ٨٨٧) ويروى المولوي(٥/ ٣٧١) ، و (انقروى ٥/ ٤٣٣)، كان قرويا فقيرا فخرج السلطان محمود يوما إلى الصيد فمرق صيده من أمامه فتبعه، وبعد عن عسكره فأتى خيمة تركماني وطلب منها ماء ولم يكن سوى إياز موجودا في الخيمة، وعلم بالفراسة أنه السلطان، فأعد لـ مجلسا ونادمة فسر منه السلطان، وكان اياز قد قال لمه إن أباه ذهب ليحضر ماء ، لكنه بعد فترة أحرج له ماء من الخيمة، وفسر ذلك بأنه لم يقدم للسلطان الماء وهو عرقان ومجهد فشغله بالحديث حتى استراح، جسده فعجب السلطان من ذكاه إيازرغم صغر سنه ، وضمه إلى مماليكه ، والحكاية رويت عن أكثر من سلطان وغلام أو جارية . المهم في هذا المجال أن روايات كثيرة رويت عن إياز ومحموداً أشهرها تلك التى رواها نظامى العروض السمرةندى في كتاب المقالات الأربع عن مجلس الشراب كان إياز حاضرا فيه وأن الخمر لعبت برأس السلطان محمود فاشتهى " إياز "، ثم طلب أن تقص طرة اياز التى ألقت به في هذه الشهوة ، وظلب من العنصرى شاعره أن يقول شعرا في ذلك ، وواضح أن الحكاية واضحة الاقتعال . وظلب من العنصرى شاعره أن يقول شعرا في ذلك ، وواضح أن الحكاية واضحة الاقتعال . (جهار مقاله ، لنظامى عروضى السمرقندى ، طبعة مصورة اوفست ، عن طبعة ليدن ، ص ٣٦ - ٣٦ ، وانظر الترجمة العربية ليحيى الخشاب ، وعبد الوهاب عزام) . لكن تلك العلاقة الحميمة بين اياز ومحمود أوحت فيما بعد إلى الصوفية بجعل اياز رمزا المحب والعاشق السلطان (الإنسان العاشق الحقيقة والمريد العاشق لشيخه أو كمثال لجلال الدين الرومى وشمس الدين التبريزى) ، وفي عصور الانحطاط نظمت منظومات كاملة حول هذا الموضوع وشمس الدين التبريزى) ، وفي عصور الانحطاط نظمت منظومات كاملة حول هذا الموضوع أن (في مقابل قصة وكيل صدر بخارى في الكتاب الثالث والنديم الذي حكم عليه الملك بالإعدام ثم توسط شفيع له ، وغضب النديم على الشفيع في الكتاب الرابع) ، ومن الواضح أن الوضح أن كا أبطال هذه القصص من الرجال (العشاق والمعشوقين) ، وهو ما قد يثير بعض الشبهات كل أبطال هذه القصص من الرجال (العشاق والمعشوقين) ، وهو ما قد يثير بعض الشبهات عند أصحاب الثقافة الغربية الذين يعتبرون هذا الأمر نوعا من الشذوذ ، في حين أن التوحد الجنسى هنا يخرج أي دور للجسد في علاقة المحبة القائمة بين أبطالها .

(١٨٥٩): إن من أخص الأمور التي تجعل الإنسان يحس بشيء من التوازن هو أن يذكر وهاد حياته عندما يرتفع فلا تبطره النعمة ، ولا يطغيه الاستغناء ، والإنسان وهو سيد الخليقة إذا ذكر في النهاية انه مجرد حماً مسنون ، وأنه الضئيل الحقير بها نهاية في مقابل العظيم بلا نهاية ، فإن ذلك سوف يخفف من غلوائه (انظر الأبيات ٨٨١ - ٨٨٣ من الكتاب الرابع وشروحها) .

(١٨٦٦): من إفاضات مولانا جلال الدين خارج إطار الحكاية وخارج تيارها: منتهى عطية السلطان (الله) للمرء (اياز) هو العشق وما فوقه مطمع ولا مطمح، فأى اهتمام يبديه العبد هو دون هذا العشق وهو نقص للوفاء وكفران بالنعمة (لنقض الوفاء انظر الكتاب الثالث الأبيات ٢٨٦ - ٢٩٧ وشروحها).

(١٨٧٣ - ١٨٧٧) : كيف يكون الملك ملكا ثم يصدق وشاية الأمراء ؟! لا لم يكن يصدقها كان يعلم أن الأمراء من المنافقين ، وكان يريد أن يفضح نفاقهم على أيديهم ﴿ إِن المنافقين

يخادعون الله وهو خادعهم ﴾ (النساء / ١٤٢) ، لكنه يخشى شيئاً واحد ، يخشى أن يتألم إيازمن هذا الظن السئ ، وماذا إن كان قد فعل ، أي ذهب وأية جواهر يضن بها المحبوب على محبه .. هو محبوبنا (وكل ما فعله المحبوب محبوب) ، (انقروى ٤٢٤/٥) . وكل ما فعله المحبوب فقد فعله المحب ، (فأنا يده التى يبطش بها وقدمه التى يسعى بها) ، فالحجاب بين العاشق والمعشوق صورى لا يمنع الاتحاد حقيقة ، كأنه يقول : ولو كنا في الصورة متغايرين ولكن باعتبار الحقيقة لا امتياز ولا مغايرة .

(١٨٧٩ - ١٨٨٧) : لكن كيف يخون ؟! إن هذا محال ، وها هو الوجد يأخذ بتلابيب مولاتا ، فيزداد ايقاع الأبيات بيت بعد بيت ، ويأخذه بوح العشق ، إن الأمر هنا خرج عن إطار محمود وعن إطار اياز وعن كل إطار بشرى ، فأي إياز هذا الذي تكون البحار السبعة قطرة واحدة منه ، والذي يكون أصلا لكل أنواع الطهر ، أي إياز هذا الذي يكون الوجود كله رشحة من موجه ، نحن في هذه الحكاية من حكايات العشق أمام معشوق عاشق ، وعاشق معشوق وكلاهما المعشوق والعاشق يحمل تجاه الطرف الآخر الشعورين معا (أليس الأمر في الحقيقة هو هذا ؟) إن هذا الكامل المقرب إلينا ليحسده كل المقربين ، فهو منا بمنزلة العين والمصباح ، فإياز هنا هو الإنسان الكامل والمتصل الفاني في ملك محمود ، أما المراد بالبحار السبعة فهي اللطائف الإنسانية السبعة والبطون السبعة للآيات ومدن العشق السبعة والكنوز السبعة والأعضاء السبعة في بدن الإنسان والأنوار السبعة والمرايا السبعة والأيام السبعة (سبزوارى ٣٧٤) ، إن عظمة الإنسان عندما يكون مقرباً تبدو بلا حد ، ومن الذي يمكن أن يصف هذا الذى لا تحتويه الأفلاك، من الذى يستطيع أن يصف ذلك المخلوق من تراب الذى سما عن التراب وصار اليهما وبز الملائكة ، ولم يعد جسداً ، دعني إذن أصرخ ما دمت لا أستطيع القول "آفة الحال إدراك المقال" ، (إنني حائر بين الحديث والبكاء ، أأبكي أو أتحدث رباه ماذا أفعـل؟ فإن تحدثت فاتنى البكـاء ، وإن بكيت فكيف أفصـح عن الشـكر والثنـاء ، ٤٧١٣-٤٧١٢ من الكتاب الثالث) وليت الوجود كان ذا لسان ، حتى يرفع الحجب عن الموجودات ، وكل ما تقوله يانفس الوجود عن الوجود إعلم أنك قد وضعت عليه حجاباً آخر ، إن آفة الإدراك هو ذلك المقال والحال ، وغسل الدم بالدم محال محال (٤٧٢٨-٤٧٣٠ من الكتاب الثالث) ، لكن لابد من الإفصاح ، أصرخ ، أرقص ، فإن القلب لا يحتمل كل ما فيه وهو رقيق كالزجاجة ، مزق الثياب وجداً بدلاً من أن يتمزق القلب الرقيق الضعيف الذى فاض بما فيه من العشق . (١٨٨٨ - ١٨٩٠) : اختلف المفسرون حول هذه الأبيات الثلاثة فقد فسر الأنقروي والمولوي (انقروى ٥/٤٧٧ -مولوى ٥/٢٧٥) بأنه جنون روحاني وزيادة في الوجد ، حالة كانت تتتاب مولاتا بمجرد ظهور الهلال فكان يندفع في الرقص ، وقد ورد المعنى أيضاً في ديوان شمس تبريز : ثانية جاء أول الشهر ، وهذا هي نوبة الجنون (عن استعلامي ٣٠٧/٥) ويرى عبد الباقي (٣١٩) أنه كان من المعتقدات الشعبية أن يجن الرجال في أول كل شهر ثلاثة أيام (في مقابل العادة الشهرية عن النساء) ويرى جعفري (١١/٥٦٥-٥٦٩) أن ظهور الهـلال كان يثير في مولانا الوجد لأنه يذكره بسطوع الأنوار الإنهية ، (كان أو لي تمام البدر) ، ويؤيد ما ذهب إليه عبد الباقي لكنه لا يراه معتقداً شعبياً بل يراه نظرية قال مها علماء النفس الغربيون ، على كل حال يمكن أن يكون عبد الباقى أقرب إلى المعتقدات الشعبية التركية التي كانت سائدة في بيئة الأناضول في عصر مولانا، ويفسر ملا هادي السيزواري الأمر تفسيراً فلسفياً ، فيرى أن الأيام الثلاثة مجاز يعنى فترة العمر لأن الزمان كله اعتباراً هو أيام ثلاثة: أمس واليوم وغداً وهو تجلى للماضي والحاضر والمستقبل ، ففي كل أن تجل جديد وطلوع نور على الإنسان الذي هو خليفة الله كما أن القمر خليفة الشمس (ص ٣٧٤، ٣٧٥) أما معنى هذا يوم السعادة لا يوم الفيروز ، فذلك الغارق في السعادة الروحية والفضل الإلهي لا يعنيه أن ينظر إلى خاتمة الفيروزي عند رؤية الهلال حتى يكون الشهر كله رزقاً وبركة وسعادة (استعلامي ٢٠٧/٥) ، لكن أي أول شهر ، ترى هل يكون الوجد والعشق والفناء موقوتاً بوقت أن الشهر كله بالنسبة لى بمثابة أول الشهر ، فأنا دائم في وجده غارق في عشقه مجنون به ،

(۱۸۹۱ - ۱۸۹۰): من الأوقق أن يكون البيت ۱۸۹۱ بعد العنوان التالى ، إن أية حكاية من حكايات العشق تجرنى نحو ذلك الجنون ، نحو ذلك العشق الذى يكوينى بناره ولا أجد له دفعا ، فاركض ، وأحن ، مثلما يحن الفيل إلى موطنه (انظر لتفصيلات هذه الفكرة الكتاب الرابع ۲۰۲۸-۳۰۷ وشروحها) ، والشطرة الثانية فى البيت ۱۸۹۲ تعنى أنه لجنونه هذا قد صار فاقدا لكل مسئوليته (انظر ۷۱۷-۳۲۳ من الكتاب الثالث عن خراب القرية وتخريبها للعقول والقلوب) ، وعن البقاء في الفناء انظر مقدمة الترجمة العربية للكتاب الثالث ومن الملاحظ أن مولانا عندما يفيض به الوجد ينظم شعراً بالعربية (انظر الكتاب الثالث هيا تحدث بالفارسية وإن كانت العربية أحلى ، ولنعشق في حد ذاته مائة لغة أخرى البيت ۲۸۶٤) .

(١٨٩٦ - ١٩٠٦) : يستمر مولانا خارج إيقاع لحن "اياز" كما عبر ، والواقع أنه ما طرح هذا اللحن إلا لكي يغوص في وجده ، فكل عشق بين رجال الحق أو من يرمزون إلى رجال الحق بالطبع" إنما يحرك عنده عرق التجانس ومحبت لرجال الحق "شمس الدين أو حسام الدين" ، فهكذا ، إنني عاجز عن إكمال هذه الحكاية ، ألا فلتطلع على أحوالي وتتحدث عنها أنت ، كأنه يحدث حسن حسام الدين ، إجذبه - أي المثنوي - فينجذب اليك ، أقر أنسي وردد ، فأنا جبل الطور ، وأنت موسى الوقت ، وهذا - أي المثنوي - هو الصدى (عن الجبال ونزوع رجال الحق إلى الخلوة في الجبال انظر الكتاب الثالث ١٣٥٠–١٣٥٥ وشروحها) ، وهذا الجبل لا يعرف شيئاً إنه يردد كل ما يقوله موسى ، إنه جسد ، ومع ذلك فالجسد يستمد قليلاً من لطف الروح ، وهكذا صرف أسطورة ، لأننى ذبت في رجال الله (انظر ١١٤٧ من الكتاب الثالث وانظر أيضاً الأبيات العشرة الأولى من الكتاب الرابع) إن رجال الحق يغيضون على التراب وعلى الجماد من أنوارهم ، فما بالك بأولنك النين يلازمونهم ويأخذون عنهم ، ولماذا لا تكون الروخ في حاجة إلى جسد، إن ذلك المنجم كليل البصر ، ولا يستطيع أن يكتشف الكواكب وأن ينظر إلى الشمس إلا بمعونة الاصطرلاب ، وهكذا روح السالك هي المنجم والجسد كالاصطراب ، لكن إياك أن تعتمد على هذا الاصطرلاب، إن الرؤى التي يكشفها قاصرة جداً ، فكيف يحيط هذا الأصطر لاب المحدود بهذا الكون؟ كفاك ادعاء وفيهقة . (١٩١٧ - ١٩١٧) : هيا ابحث عن كمل العارفين "المعرفة ، الفيض وذلك الدواء الذي يجعلك تنظر إلى الأمور كما ينبغى وهذا يجعل عينك تصير في سعة البحر ، بعد أن كانت مجرد جدول (وانظر أيضاً عن كحل العارفين الأبيات ٣٣٧٦ - ٣٣٧٥ من الكتاب الرابع وشروحها) ، ما هذا الذي أقوله إنني لا جدال قد فقدت الوعى ، ترى لماذا ينكر جلال الدين هنا ما يقوله؟ أتراه يستبعد أن تتحول العيون الكليلة إلى عيون حادة لمجرد أنها اقتربت من العارفين ، أو تراه يرى نفسه على وشك أن يخوض في أمور ليس له أن يخوض فيها ، فيناى بنفسه من طرف السطح قبل أن يسقط فيه (عن طرف السطح انظر الكتاب الرابع ٢١٥٠-٢١٥٣ وشروحها) لكن ما ذنبي أنا ، أنه ذنب من سلبني الحجي ، من سلبني العقل ، من جعلنى أتخبط هكذا في الكلام ، لأهرب ، لأتحدث بالعربية ، فكم هم الذين يفهمون العربية في هذا المجلس؟ ها أنا أخاطبك أي عقل أبحث عنه؟ إن العقل عقال ، والعقول في تلك الناحية لا تساوى الألف منها خردلة منذ أن همت فيك وجننت بك لم أشته أن يكون لى عقل ،

وجنونى إنما هو فى هواك ، لكن ما دخل اللغة هنا ؟ حتى إن تحدثت بالفارسية فمن الذى يستطيع أن يفهم هذا الكلام "لقد مت حسرة على الفهم الصحيح" وها هم شراح المتتوى يقولون أن المخاطب تارة هو شمس الدين وتارة هو حسام الدين ، أى شمس دين وحسام دين ، أيمكن أن يكون كل هذا أن يكون المخاطب هنا بشرا ثم ينجو مولانا من القيل والقال ، وهل يمكن أن يكون كل هذا الهيام فى بشر ، حتى ولو كان هذا البشر هو شمس الدين أو حتى حسام الدين ، إن العلاقة بين مولانا وبين شمس الدين وحسام الدين تظل قائمة على علاقة الإبداع ، إنهما هما اللذان يدفعانه إلى الإبداع ، وحسام الدين يجر الكلام منه جرا إلى حيث يريد الله له أن يكون" (انظر الأبيات العشرة الأولى من الكتاب الرابع) لكن من المحال أن يكون هيام العشق موجها إلى حسام الدين أو شمس الدين ، وكأن مولانا كان يتوقع كل هذا التخريجات ، فيتساءل هل يتحمل كل وعى خمره (الإلهية) وهل يمكن لكل إنسان أن يكون عبداً له؟ ها أنا ذا دليل لك ، لا يزال الجنون ينتابني بين الآن والآخر ، فهاتوا القيد ، هاتوا القيد ، امنعوا هذا المجنون من الحديث والقول ، لكن قيدى من جدائل حبيبي ، وما عداه من قيود لا يمكن أن يمنعنى من الحديث أية قيود صورية إنما القيود هذا داخل القلوب .

(۱۹۱۸ – ۱۹۲۱): عودة إلى قصة إياز ، لكنها عودة لمجرد التذكير بأنه يتحدث عن قصة إياز وحذائه وسترته ، ثم انطلاق نحو مستوى آخر من الحديث هو مزيج هذه المرة بين العرفان والأخلاق ، والآية في العنوان (فلينظر الإنسان مم خلق) والجواب (خلق من ماء دافق) (٥ ، ٦ من سورة الطارق) قال نجم الدين حفظتك في هذا القبيل يحفظونك من العاهات الجسمانية والآفات الروحانية وأنت غافل عن نفسك وعن حفظتك وتحسب أنك خاقت للأكل والشرب والجماع أما تعلم أن الله خلق لطيفتك الإرادية من ماء الرحمة المصبوب في رحم قلبك مما كان مودعاً في صلب روحك ومن ماء التربية المستودع في ترائب قلبك وقت التخمير أن الله غالب على رجعه إلى أصله إن لم يعطحة (مولوي ٢٧٩/٥) إن هذه القصة في رأى مولانا كنز ملئ بالأسرار وهذا هو أحد أسرارها، إن أحد أسباب احتفاظ إياز بملابسة القديمة هو أن ينظر إليها قائلاً لنفسه: انتبه هكذا كنت ، إياك والكبرياء ، إنك مجرد راعي وقروى ولست نديم السلطان ، وينطلق مولانا نحو الدرس: إن وجود النعمة يحدث طغيانا يعبر عنه مولانا بكلمة "السكر" (كلا إن الإنسان ليطغي أن رآه استغني) (العلى ٢-٧) انه يعبر عنه مولانا بكلمة "السكر" (كلا إن الإنسان ليطغي أن رآه استغني) (العلى مصيره مسيطر على سكر الوجود يحس المرء أنه مالك لوجوده أو بالتعبير المعاصر مالك لمصيره مسيطر على

حياته "سيد نفسه" إلى غير ذلك من التعبيرات المصحكة، فيسقط سقوطاً ذريعاً في الكبرياء الذي هو صريب الشرك ، القرون السابقة بادت لأتهم ظنوا أنهم "قادرون عليها" أي قادرون على الأرض مسيطرون يفعلون ما يشاءون ، وإليك المثال الأول عن الكبرياء :عزازيل" الميس" عندما عصى عن أمر ربه كان يسمى عزازيل وكان من الملائكة الذين يسبحون الليل والنهار لا يفترون لكنه لم يتحمل السجود لآدم ، كان مانعه الكبرياء ، ومن الكبرياء كان العصيان الأول (يضيق بنا هنا المقام إن ذكرنا المواضع التي ذكر فيها إبليس أو عزازيل في المثنوى ، فلا يكاد يوجد كتاب من كتب المثنوى الستة لم يذكر فيها أكثر من مرة، إنه المعادل الموضوعي لآدم، ولم يقف الأمر عند هذا الحد بل أدى الحسد إلى العصيان والتكبر والضلال والإضلال ، وهكذا النفس إن أرخيت لها حبال العصيان خرجت من معصية إلى معصية، لقد ظن إبليس أن النار أسمى من التراب ، ﴿ قال أنا خير منه خلقتني من نار وخلقته من طين ﴾ وتجبراً وعصياناً ، ومن هنا قيل "الولد سر أبيه" إنه ابن هذه النار والمعبر عنها والمخبر عن وتجبراً وعصياناً ، ومن هنا قيل "الولد سر أبيه" إنه ابن هذه النار والمعبر عنها والمخبر عن صفاتها من إحراق وغيره (عن الحديث انظر الكتاب الرابع الأبيات ٢١١٦-٣١١٩ وشروحها) .

[الإسكان من الجن ففسق عن أمر ربه (الكهف ٥٠) ، ويذكر مولانا حديث "الولد سر أبيه" فيليس كان من الجن ففسق عن أمر ربه (الكهف ٥٠) ، ويذكر مولانا حديث "الولد سر أبيه" ثم يستدرك ويراجع نفسه ، إنه هنا يتوسل بالأسباب والعال ويبحث عن علة يبرر بها عصيان البليس ، ويقول أنها من أصله لا إن الأمر كله لا يعدو قهراً من الله تعالى عز وجل، فلا يرتبط عصيانه بكونه مخلوقاً من نار لأن من الجن من آمن والله تعالى مبراً من العلل إذا قضى أمراً فإنه يقول له كن فيكون فى صنع متواصل مستمر طاهر مبراً من العلة التى هى حادثة وعرضة التغير والتبدل ، ولا يصح أن يذكر هنا الأب أو سواه لأن مرجعنا جميعاً لهم، وخلقتنا جميعاً منه ، وما الأباء إلا مجرد صور جعلها الله سبباً للخلوقة وإلا لو شاء لخلق من غير أب "عيسى الخيرة عليه " بل من غير أب ومن غير أم "آدم الخيرة" ، هذا هو لخلق من غير أب "عيسى الخيرة عليه " بل من غير أب ومن غير أم "آدم الخيرة" ، هذا هو اللباب وما سواه قشور ، لقد قبل من قبل دون علة ورد من رد دون علة ، والحقائق لا تتقلب فالعشق هو رفيقك أيها المرفه الذي في هشاشة البندق ، إنك قدمت الجلد ، والقشر حتى تصبح مصداقاً للآية الكريمة (إن الذين كفروا بآياتنا سوف نصليهم ناراً كلما نضجت جلودهم

بدلناهم جلوداً غيرها ليذوقوا العذاب ﴾ (النساء ٥٦) وأن اللباب منك ليسيطر على النار نفسها ، لكن النار في حاجة دائماً إلى القشور ، فنور العبادة يطفئ النار "جزيا مؤمن فإن نورك أطفأ نارى" لكن غثاء المعصية يزيدها ضراماً ، وانظر لكى تعرف أنك إذا كنت تحتوى على ماء المعرفة فلن تستطيع النار أن تحرقك ، مثل القدر ، فهل رأيت قدراً مليئاً بالماء أحرقته النار؟ إن النار تبدأ في إحراق القدر عندما يتبخر كل ما فيه من ماء ، وخازن النار نفسها المسيطر عليها المسمى بمالك هو مخلوق ، فانظر إلى حكمة الله تعالى يجعل مخلوقًا خازناً على معدن الغضب ، وأنت لم تسيطر على معدن الغضب داخلك ولا تفتاً تمده بالقشور ، إن مالك مسيطر على النيران لأنه حقق معنى الإنسانية ، فحقق أنت أيضاً معنى الإنسانية وكن جديراً بأحسن التقويم .

(١٩٣٧ – ١٩٤٩): هناك جانبان يوجدان في الإنسان بدن وروح أو كما يعبر مولاتا في هذا الموضع قشر ولب ، وها أنت تضع قشراً فوق قشر ، وكأنك تعد نفسك لكي تكون "حصب جهنم وطعاماً للنيران ، والله تعالى سالخ لهذه الجلود والقشور ، من مال وجاه ومنصب ما لم تكن له سبحانه وتعالى ، وأنت إن لم تكن قد أعطيت لما تكبرت كل هذا الكبرياء ، فالمال والجاه هما هما رفيقًا هذا الكبرياء الحميمان ، وسأضرب لك مثلاً ، أن هذا الكبرياء غفلة عن المعنى وغياب عن الحقائق الأتك لو علمت من كنت ومن تكون وإلى أين أنت صائر لما تكبرت ، فما أشبهك بثلج متجمد (تركت الحالة الإنسانية إلى الحالة الجمادية) لأنه في غياب وفي غفلة عن الشمس ، انظر إلى نفس هذا الثلج عندما تسطع على الشمس يتحول إلى ماء يجرى وينطلق وتكون منه الحياة لكل المخلوقات فاطمع في اللب والمعنى ، ولا تنظر إلى الحديث "ذل من طمع"، فالطمع هذا هو المذكور في أقوال الأثمة رضوان الله عليهم "عن على رضى الله عنه "ما هدم الدين مثل البدع و لا أفسد الرجل مثل الطمع على بن الحسين رضى الله عنه "رأيت الخير كله قد اجتمع في قطع الطمع في ما أيدى الناس" عن الصادق رضى الله عنه "خمس من لم تكن فيه لم يهنأ بالعيش الصحة والأمن والعتاد والقناعة والأنيس الموافق (جعفرى ١١/٥٨٦)" ولا تقنع بالقشور متعللاً بـ "عز من قنع" ، فليس الذل والعز المقصودان هنا باللذين تفهم ، فعـز الدنيـا ذل في الأخرة ، وانظر إلى الحجر إنـه يفني في حرارة الشمس فيتحول إلى جوهر ، إن ذله هذا رفعة وعظمة وترقى وعلو وسمو ، والعجيب أنك تبدى الكبرياء وأنت في مرحلة الجمادية لا ترال ، فلا أنت نقيت نفسك و لا أنت واصلت الطريق ولا أنت قمت بالتصفية وعرضت نفسك لشموس الطريق ، ولا أنت فنيت عن البشرية وتحققت بالألوهية، فهل من المعقول أن تقوم بكل هذا الادعاء وكل هذا الكبرياء والتنفج وأنت كل ما تقوم به أنك تعمل في مستودع قمامة ، كلما زادت القمامة فيه تحقق له الكمال (انظر لتفصيلات عن هذه الفكرة الكتاب الرابع الأبيات ٢٣٨ - ٢٥٦ والبيت ١٠٤٤ وشروحها) وهكذا يعتمد الكبرياء على المال والجاه ، فانهما يغنيان هذا الوليد الشيطاني بالشحم واللحم ظناً منهما أن هذا هو اللباب جاهلين بأن كل هذه قشور تذهب غثاء ، وكل لحم نبت من سبحت وحرام فالنار أولى به .

(۱۹۵۰ – ۱۹۵۰): وإيليس هو الذي سن هذه السنة ، كان أول من تكبر وعصى ولم يكن عصيانه إلا بسبب الجاه، كان يتعبد ويبالغ في العبادة لا حباً في الله ولكن رغبة في أن يكون رئيساً للملائكة ، فلما كان التكريم والتبجيل لأدم طعن في الصميم، فققد كل شئ ، لقد كان الاختيار الإلهي بكائن من تراب طعنه نجلاء في قلب إيليس والمال حية والجاه أضر منها ولا للختيار الإلهي بكائن من تراب طعنه نجلاء في قلب إيليس والمال حية والجاه أضر منها هشيئ ينجيك من هذا إلا أن تدخل تحت رعاية أحد الرجال ، يأخذ بيدك ، ويتبع في داخلك هذا الشيطان الذي يجرى منك مجرى الدم ، إنه يكون بمثابة الزمرد الذي تقتلع عين تلك الحية ، وكان القدماء يعتقدون أن الزمرد يخلع عين الحية ويبطل خطرها وهذا الأمر من قبيل الأساطير التي انتقلت من حكماء اليونان عبد الحسين زرين كوب: سرني ، نقد وشرح تحليلي وتطبيقي مثنوي جـ١ ، ص ٢١٧ ، ط٣ ، تهران ، علمي ١٣٦٨ هـش) لقد سن إيليس هذه السنة ، هو رئيس الشر ، هو الذي وضع هذه الشوكة في الطريق ، وكل من أرداه كبرياؤه لعن إيليس (فكل من سن سنة حسنة له أجرها وأجر من عمل بها إلى يوم القيامة كاكن المنا هذا هو ديدن إيليس لمعنة الله عليه ، لكن انظر إلى آدم ، كان يضع سترته وحذاءه دائما أمام عينيه ، كان يضع نصي عينه دائما إنه خلق من طين وأن الكرم الإلهي هو الذي نفخ منه من وينيه ، كان يغلم أنه من العدم ، وأن العدم هذا هو أصل الوجود .

(۱۹۲۰ – ۱۹۷۳): العدم في الحقيقة ليس عدما فإنه مصنع الوجود ، وإلا من أين يأتى الوجود إن لم يكن قد أتى من العدم (انظر الكتاب الثالث ۳۷۷۳ – ۳۷۷۳ وشروحها ، وانظر الكتاب الذي بين أيدينا ، الأبيات ۱۰۲۰ – ۱۰۲۵) . ويرى زرين كوب أن مفهوم مولانا جلال الدين عن العدم يشبه إلى حد ما مفهوم ابن عربى عنه ، وعند ابن عربى يرى عدم ظرفية الأعيان الثابتة في مرحلة ما قبل ظهورها ومن هنا فإنه يعبر عن هذه النسب الذاتية في

مرتبة فقدانها الصورة بأنها الأعيان الثابتة، ومن هنا يرى لها نوعا من الثبات والوجود ، وإن اختلفت أوصاف العدم ومراتب الظهور بين ابن عربي وجلال الدين ذلك أنها نابعة عند ابن عربي من نظرتيه في وحدة الوجود ورأى الصوفية في هذا الموضوع تلفيق بين آراء المعتزلة والأشاعرة حوله ، وبالرغم من أن مولانا يرد قول المعترلة في التعبير عن المعدوم بالشيئ ، فهو بقوله أن العدم هو مصنع الوجود يلتقى مع المتكلمين وبالرغم من أن كل ما هو مطروح عند الصوفية عن العدم والوجود مأخوذ من مناقشات الفلاسفة الرواقيين ، تبدو كل أقوالهم متأثرة بمفهوم ارسطو عن العدم ومن أهم التفصيلات في هذا الصدد مباحثات الإمام الشهرستاني في نهاية الإقدام . (عن سرني : عبد الحسين زرين كوب جلد ١ ، صص ٢٠٩ - ٢١٠) . ولا معنى للخلق إن لم يكن إيجاد من العدم ، تماما مثلما لايكون معنى للكتابة على ورقة مكتوبة أو وضع البذور في أرض مبذورة بالفعل ، فكن أنت أيضاً عدما حتى تكون مهيا لكى يتطلف بك الكرم ويجعلك مصداقا " لنون والقلم " ، فنون كناية عن العلم الإلهى والقلم كناية عن العقل الكلى ، فان أردت أن تشرف بالعلم الإلهي كن عدما وكف اك تشدقا بالوجود ، اطلب لذائذ ذلك العالم وسرور العقل وسعادة الفهم ولذة الإدراك والوصول (ذلك الفالوذج) ودعم من لذائذ الدنيا فإن دسمها سم ، خذ القوت الشريف ، قوت العلم والمعرفة ودعك من دسم الدنيا فإنه سبب المرض ، هو الذي ينسيك أصلك ، فلا تذكره إلا في حشرجة النزع ، فالسكران بالخمر قد يفيق ولكن المثل بالدنيا لا يفيق إلا عند النزع ، تتجلى له في لحظة فيدرك اغتراره بها وتجرعه خداعها ، ويذكر انه لم يكن يساوى شيئا دون رعاية من الله وكرم منه ، ولأنك لم تلحق بسفينة الصادقين وبقيت غريقًا بين أمواج قبحك وكبريانك وتسلطك وإيذائك لخلق الله وجبروتك وطغيانك ، ولا تتذكر من أنت في الأصل ومن أي شيئ خلقت ، وإن كل ما أنت فيه إنما هو من الله تعالى ومن عطاياه ومن خزاننـه التي لا تنفد ، إنك لا تعترف بكل هذا إلا حين يدركك الغرق ﴿ حتى إذا أدركه الغرق ، قال آمنت أنه لا إله إلا الذي آمنت به بنوا إسرائيل ﴾ (يونس /٩٠) . وأخذت وأنت في النزع تردد ﴿ ربنا ظلمنا أنفسنا ﴾ ، لقد فات الوقت أيها الديك الذي تصيح في غير أوان (انظر الكتاب الثالث الأبيات ٣٣٣١ - ٣٣٣٩ وشروحها) ، إن هذه ليست صلاة ، إنها صورة صلاة ، لقد فات الوقت ، إذ تذكر الله عند البلاء ، ولقد كان إياز من ديكة السماء ، تلك الديكة التي لا تؤذن إلا في الوقت المعلوم ، إذا انه يذكر الله ويذكر فضل الله وهو في قمة الرخاء.و بالنسبة لديك السماء :

١

يعتمد على رواية رويت عن الرسول رضي أنه رأى ليلة المعراج ديكا بعظمة كل الوجود يخفق بجناحيه ويسبح بحمد الله فتجاوبه ديكة الأرض ، ويقول الغزالي في إحياء علوم الدين أن هذا الديك يوقظ القائمين في الثلث الأول من الليل والمتهجدين في الثلث الثاني والغافلين عند الفجر ، (استعلامي ٣١٢/٥ - ٣١٣).

(أحاديث مثنوى /20) ، ولمولانا جلال الدين : وإذا كانت الرؤية الصحيحة بالأمر الهين فمتى (أحاديث مثنوى /20) ، ولمولانا جلال الدين : وإذا كانت الرؤية الصحيحة بالأمر الهين فمتى كان الرسول على يطلبها من الله ، أما العبارة الثانية : " لو كشف الغطاء ما ازددت يقينا " ، فمنسوبة إلى الإمام على في والبيت المذكور في العنوان لمولانا جلال الدين " والدرجة العوجاء تلقى ظلا أعوج " من الأمثال الفارسية ، يقول مولانا : أيها العبيد تعلموا العبادة الصحيحة من اياز ، إن الدنيا لم تبصره ، فعبادته من أجل الحق لا من أجل المنفعة (مثلما كانت عبادة عزازيل) ، إنه ديك يعلم الفجر الصادق (الآخرة) ولا يخدعه الصبح الكانب (الدنيا) ، ذلك الذي أهلك القوافل ، وإياك أن تقول عنه انه كانب منافق مرائى فإنك بهذا (الدنيا) ، فلك الذي أهلك القوافل ، وإياك أن تقول عنه انه كانب منافق مرائى فإنك بهذا ناظر إلى البيت العربى :

إذا ساء فعل المرء ساءت ظنونه وصدق ما يلقاه من توهم

والمثل الدارج الفارسى: " الكافر يظن أن الناس جميعا على دينه " . والأمر ليس ببعيد ، لقد سمى الكفار الأنبياء بالسحرة والكهنة ، واعتبر أولئك الضالون الأنبياء من الضالين ، ويعود مولاتا إلى قصة اياز ، هكذا كان ديدن هؤلاء الأمراء مع اياز وهذا هو سر ظنهم باياز ، إنهم يظنونه مثلهم . (١٩٨٩ – ١٩٨٨) : بالرغم من أن الحديث يدخل في إطار قصة إياز إلا أن الذي يجرى على لسان الملك أدخل في باب آداب الطريق (الصوفى) ذلك أن الملك هذا يحس بوحدة مع اياز (وحدة المشاعر والأحاسيس بين السيخ والمريد أو بين الحقيقة العليا والدنيا) ، انه يتساءل : تراه سوف يضيق من هذا البلاء ، لا ، لن يضيق ... إنه وقور ثابت كالجبل ، وسوف يتلقى هذا البلاء كما ينبغى ، إنه بلاء من الحبيب فهو لطف وليس قهرا ، إنه سوف يفسر هذا الأمر بنفس السهولة المتى فسر بها سيدنا يوسف التاييخ رؤى صاحبى السجن (انظر يوسف /١٤) ، والكلم الذي يجرى على لسان الملك يشبه أن يكون كلم الخالق في يوسف الولى الصالح ، والبيت ١٩٩٦ لعل فيه إشارة إلى ما مر في الكتاب

الرابع عن ضرب المريدين لأبي يزيد البسطامي بالمدى (انظر الكتاب الرابع ، الأبيات ٢١٠٢ – ٢١٣٤ وشروحها) ، ويقرر بعدها أن اياز هو هو : أنا من أهوى ومن أهوى أنـا ، في الحب تسقط الاثنينية ، ويكون استخدام الضميرين أنا وأنت من قبيل الإشراك ، وهذا الاتحاد ليس مشاركة في الوجود لان كل ما هو في الوجود له تحققه العيني ، كما انه لا يعنى اشتراكا في الجنس واشتراكا في السمات أو في سائر الظواهر والخواص ، لأن البشر كلهم مشتركون فيها ، وهناك علاقات كثيرة تقوم فيما بينهم منها العشق كما أنه ليس مشاركة في الأفكار والمثل ، الذي يصل إلى أن يكون انمحاء كاملا في شخصية المعشوق بحيث تعبر عنه تعبيرا حقيقيا الحكاية الـتالـية (جعفرى ٥٩٧/١١ - ٥٩٩). (٢٠١٩ - ٢٠١٩) : يقدم مولانا عالم العشاق الحقيقيين ، عشاق الحق ، فعاشق الحق لا يعتبر لنفسه وجودا غير وجود الحق ، ولا يعتبر للكائنات كلها وجودا ، بل هو ذائب في العشق الإلهي ذوبانا تاما ، ويقول في العنوان : إن العاشق والمعشوق قد يكونان متناقضين تناقض الاحتياج والاستغناء ، أي قد يكون أحدهما مستغنيا والآخر محتاجاً لكن كلا منهما منجذب إلى الآخر ، هما في الحقيقة واحد كالمرآة والصورة المنعكسة فيها ، والعاقل تكفيه هذه الإشارات ، فما الحاجة إلى القول بأني أرد بهذا الكلام على من يزعمون انه من المحال أن يكون هناك عشق إلهي ، لأنه كيف يعشق المحتاج إلى ما لاتهاية المستغنى إلى ما لا نهاية ، ناهيك عن عشق المستغنى بلا نهاية إلى المحتاج إلى ما نهاية ،" يحبهم ويحبونه "، وهذا الخبر عن الجنون لم يهتم أحد بالبحث عن مصدر له ، وقد يكون من وضع مو لانا جلال الدين ، لقد اشتكى المجنون مرضا هو من الهجر والفراق ، فوصف له الطبيب الفصد ، لكن المجنون أبدى خوفه من أن يفصد ، وسأله الطبيب : مم الخوف ، أليست الوحوش تحيط بك دون أن تؤذيك ، أن العشق الذي من وجودك يفيض حتى على الحيوانات من حولت " يستير مولانا جلال الدين إلى أنه من الممكن للحيوان والوحش أن ينسى طبيعته الحيوانية ، إذا أحس بالحب وهو أمر يعرفه مروض الوحوش المحدثون جيداً " (ويعود ويقدم تفسيرا آخر في السكتاب الذي بين أيدينا ، الأبيات ٢٧٢١ - ٢٧٢٧ فارجع إليها وإلى شروحها) . ولماذا نبتعد ، انظر إلى كلب أهل الكهف ، نعم ، الكلّب تعرف العشق والحيوانات تعرف العشق ، فمن تم ذلك الذي ينكر العشق ، يكون أقل من الكلب وأقل من الوحش ، ولا تـقل أنه كـلب واحد ذلك الذي تبع أهل الـكهف ، ونام فـي كهفهم وبعث

معهم ، وذكر معهم في القرآن ، هناك كلاب كثيرة ، تعرف معنى هذا العشق لكنها ليست مسهورة ، ومثالها ما رواه عند الرحمن الجامى في نفحات الأنس : أن سعد الدين الحموى وكان مريدا لنجم الدين كبرى عبر بخاطره ذات يــوم سؤال وهو: هل فــي هذه الأمة من تؤثر صحبته في الكلاب؟ وأدرك الشيخ فنهض ووقف على باب الخانقاه فمر كلب بالخانقاه ووقف وأخذ يهز نيله، فنظر السيخ إليه فوصلته العطية، وتحير وغاب عن الوعى ،وأدار وجهه إلى المدينة، وذهب إلى الجبانة ، رأوا أنه حيثما كان يسير كان تحيط بـه ` حلقة من الـكــلاب تبلغ خمسة وستين كــلبا وتــقف فــي احترام ، ثم مــات فـأمر الـــشيخ بــان يدفن وأن يقيموا على قبره نصبا (انقروى ٤٥٤/٥) وبالطبع هذه الروايات رويـت قبـل أن يتـم تدريب الكلاب على أعمال كثيرة قد لا يتقنها البشر ، وهذا التدريب يتم بوسائل عديدة من أهمها أيضاً الرعاية والحب ، وأنك إن أنكرت نلك فلأنك منكر بطبعك ، فأنت لا تعلم شيئًا عن قلوب من هم من جنسك فكيف تعلم شيئًا عن قلوب الحيــوانات ، إنك لا تأنس إلى البشر وتحاول فهمهم ، فكيف تأنس إلى الوحوش وتحاول فهمها (انظر من أجل العشق السارى في كمل المكون إلى المكتاب الثالث ، الأبيات ٢٩٥٥ - ٤٤٢٣ وشروحها) ، ويظل مولانا جلال الدين منطلقا في تداعياته حول موضوعه المحبب: العشق ، انظر إلى عماد هذه الحياة ، إنه كله قائم على العشق ، حتى تناولك للخبز يكون من ميلك إلى هذا الخبز ، الميل إذن هو الذي يحول هذا الخبر " الميت " إلى روح ، كما أنه أيضا يجعل الـروح خالدة ، ويعود مولانا جلال الدين إلى هذا الخبر المروى عن المجنون ، إنــه لا يخشى الفصــد من أجل نفسه ، بل يخشى على لـيلى لأنه يحس أنه ممتلئ بلـيلى امتلاء تاما ومن ثم يخشى أن يخز المبضع لميلى ، وإلا فإنه - أي المجنون - عاشق للجراح ، يسعى إلميها ، ففي البلاء يكون النعم .

(۲۰۲۰ - ۲۰۲۰): البيت المذكور في العنوان ، قال عبد الباقى (5/333) ، واستعلامى (۵/۵) ، أنه لسنائى ومن الحديقة وأضافا بأنهما لم يعثرا عليه في الحديقة ، كما لم أعثر عليه في الحديقة ، بل عثرت عليه في منظمة سير العباد إلى المعاد لسنائى (انظر سير العباد إلى المعاد ضمن مثنويات حكيم سنائى ، ص ۲۰۸ ، سطر ۱۰ ، تحقيق محمد تقى مدرس رضوى ، انتشارات دانشكاه طهران ، تهران ۱۳۶۸ هـش) . ومرأة اليقين يعنى بها قلب العبد المؤمن الذي لا يـشوب إيمانه بالله تعالى أدنى شك و لا يريد دلـيلا أو برهانا ،

والسطر الأخير : أخرج بصفاتي إلى خلقى من رآك رآني ومن قصدك قصدني ، وارد في معراج أبي يزيد البسطامي ، وفـيه روايات مختلفة . (انظر انقروي ٥٧/٥) ، وانظر من أجـل الاختبار السكتاب الثَّالث ، الأبسيات ٧٤٣ - ٧٤٦ وشروحها ، والاختبار جانز عند الوصسال وليس في أي وقت آخر (انظر الكتاب الرابع ، الأبيات عن امتحان المرشد ٣٧٤ - ٣٨٩ وشروحها) ، وعن فناء قطرة الخل في العسل ، انظر الكتاب الثالث ، الأبيات ٣٦٧٠ -٣٦٧٥ وشروحها) ، وامتلاء الحجر بالـشمس وتحوله إلى ياقوت وخروجه عن صفات الحجرية من أفكار سنائي (انظر ديـوان سنائي ، ص ٣٧٦) ، وزاد مولانا على الفكرة بأن الحجر الذي يتحول إلى ياقوت يكون كل ما فيه محبا المشمس ، وحتى حبه لذاته هو حب المشمس ، ولا فرق هناك بين حبه لنفسه وحبه للشمس ، فكله من الضياء من المشرق ، الضياء الإلهى . (٢٠٤١ - ٢٠٢١): إنه أي السياقوت أو الحجر الذي تحول إلى السياقوت ، أو العاشق الذي أشرقت عليه شمس العشق فبدلته من حجر إلى ياقوت ، إن لم يتحول إلى ياقوت بالفعل ، فان ذلك الحجر يصبح عدوا لنفسه ، ذلك أنه أنية منفصلة عن الضوء نافرة منه ظلمانية ، ومن ثم فإنه إن أحب نفسه ، وهو لا يزال على حجريته هذا ، فإن هذا يكون من قبيل الكفر ، لا يليق به أن يعترف بأن لنفسه وجودا ، فأى وجود للحجر ، ما أشبههه إذن بفرعون الذي قال : أنا ربكم الأعلى ، فأذله الله سبحانه وتعالى ، بواسطة موسى التَّلَيْكُ ، وإن كنت تريد أن تعرف الفرق ، فانظر إلى الحلاج الذي قال " أنا لله " ومع ذلك فقد نجا بها وصار رأسا للأولسياء ، لأنه كان فانيا في صفات الله (انظر لتفصيلات الكتاب الرابع الأبسيات ٢١٠٢ - ٢١٣٤ وشروحها) ، والفكرة فسيما يرى استعلامي (٣١٦/٥) واردة فسي معارف برهان محقق ، وتكررت هذه المقارنـة فـــى المثنـوى كثـيرا (انظــر الـــكتاب الثــاني الأبيــات : ٣٠٧ و ٢٥٣١ و ٢٥٣٢ وشروحها) ، إذا أردت مثالا على الحجر فخذه من فرعون فلم يكن يحق له أن يقولها ، وإذا أردت مثالا عن الساقوت فخذه من المنصور وما كان له أن يقولها إلا بعد أن امتلاً وجموده بالنور ، لم يكن حلولا كما ظن بعضهم ، لـكنه كان امتلاء بهذا النور الإلهي ، وأنا أقول لـك أيها المريد ، جاهد ، فمن جهادك هذا يمكن للحجر الكامن فيك أن يتحول إلى ياقوت ، هذا هو البقاء في الفناء الذي تشاهده في كل لمحة ، حينذاك تمضى عنك العلائق الدنيوية ، أما السكر فالمقصود به الانسلاخ عن الذات والحيرة من العشق الإلهي والنشوة المتى تصيب المرء من إدراك العوالم الإلهية. لرجل من رجال الحق يأخذ بيدك ويدلك على الطريق ويعدك لنور السشمس الساطعة ، لرجل من رجال الحق يأخذ بيدك ويدلك على الطريق ويعدك لنور السشمس الساطعة ، فتتجلى بها وبمعارفها وكأنما ألبست أذنك قرطا من الياقوت، وداوم على إخراج تراب العلائق الدنيوية والاتغماس فيها من بئر وجودك هذا إذا كنت ترى نفسك إنسانا جديرا بأن تمحو عن النفخة الإلهية كل ما يعلوها من تراب، وإن الله سبحاته وتعالى إن رآك جادا في الطلب منصرفا إليه بكل روحك وكيانك، فإن جذبة واحدة من جذباته وهي تساوى عمل التقلين (مولوى ٩٨٥٠) سوف تجعل ماء المعرفة الزلال ينبثق من وجودك (انظر البيت ٢٩٨٤ من الكتاب الثالث) ، وذلك أن من جد وجد وسعد وأتاه الإقبال من الإله الأوحد ، ومن قبيل الجد في العمل أن تداوم على الصلاة فإنها قرع على باب الوجود مصداقا لقوله ومن قبيل الجد في العمل أن تداوم على الصلاة فإنها قرع على باب الوجود مصداقا لقوله الثالث ، البيت ١٨٥٥) ، والإقبال هو العناية الإلهية وبابها العمل .

(١٠٥٠ – ٢٠٥٠): لا يزال مولاتا جلال الدين يركز كثيرا في عناوين أشعاره على أن ايازا هنا مجرد رمز عن العبد الصالح المقرب إلى الله "السلطان "، وإلا فأية صلة بين اياز مملوك السلطان محمود الغزنوى والأنبياء والأولياء حتى يقرن بهم ؟! وها هو يعود إلى القصة الـتى بدأها في البيت ١٨٥٧ وعاد إليها عدة مرات للإيهام بأنه يتحدث عن اياز ومحمود والواقع انه يتخذ منها تكنة نحو الانطلاق في إفاضاته عن العشق ، الموضوع الأول والخيط الجامع للمثنوى المعنوى بأجزائه الستة ، وفي البيت ٢٠٥٣ أن إيازا كان أضن بسره هذا بحيث جعل الحجرة فعلا تبدو وكأنها تحتوى على كنز ثمين ، وهكذا ، قلوب الرجال فهى قبور الأسرار ، وكان أيضاً يعلم أن "العوام "، يسيئون الظن به ، فمنهم من يعتبره مشعوذا ومحتالا ، وهكذا يكون صاحب الهمة عنبره محظيا للسلطان ومنهم من يعتبره مشعوذا ومحتالا ، وهكذا يكون صاحب الهمة ملوك الطريق تقدم فداء الأسرار عند ملوك الطريق تقدم فداء الأورح .

(٢٠٥٨ - ٢٠٥٨): لا يتابع مولانا أحداث القصة إلا في بينين اثنين ويدخل في حديث عن الحرص ، إن حرص هؤلاء الذين هاجموا حجرة اياز كان يسرع بهم نحو سراب ، ومهما أخذ العقل يحذر ، فإن الحرص قد غلب ، فلا نصح نفع ، ولا تحذير أجدى ، (عن الحرص وآفاته ، انظر الحكاب الذي بين أيدينا ، الأبيات ٥١٨ - ٥٢٢ وشروحها) ،

والحريص يزداد حرصا كلما زيد تحذيرا لكنه عندما يسقط ويكتشف أن حرصه أرداه "وكل حريص محروم "، تكون النتيجة المؤكدة أن النفس اللوامة "وهى الروح الإنسانية المئية المئية المؤكدة أن النفس اللوامة "وهى الروح الإنسانية المئية التي انتهت إلى خطاياها (مرصاد العباد لنجم الدين بن الداية ، ص ٣٥١) تسيطر عليه ولا تفتأ تلومه ، إنه - أي الحريص - لا يفيق إلا إذا اصطدم بجدار البلاء ، إنه مجرد طفل ، والأطفال يقبلون على حلوى اللوز المصنوعة من الجوز "وفي نسخة أخرى اللوز "، ولا يستمعون النصح ، إلا عندما تظهر القروح (لم أعرف العلاقة بين أكل حلوى اللوز وبين ظهور القروح ، ولم يشر أحد من الشراح إلى هذا الأمر) ، ولعل الأمر يرمز إلى أن أطفال النيا ، وأولئك الذين لا يعتبرون من "رجال " الطريق ينهمكون في لذائذ الدنيا ، ولا ينتصحون إلا عندما تكون نتيجة هذا الإنهاك قروح وآلام تظهر على أجسادهم ، لكن المطابقة هنا لا تـتم، فلابد أن تكون من نتيجة أكل الأطفال للحلوى بالجوز بعض المتاعب ولعلها كانت من أنواع الحلوى الشائعة في أسواق قونية والـتحذير من أكل حلوى السوق عموما .

(٢٠٦٦ - ٢٠٦٦): عودة إلى قصة إياز: لقد أعماهم الحرص فتهافتوا على الحجرة الخالية تهافت الهوام على المخيض، أو تهافت الذباب على الشراب، إنها تسقط فيه مندفعة، فلا هي تستطيع أن تأكل ولا هي تستطيع أن تطير، وهكذا أولئك الذين كانوا يفتشون غرفة اياز، لا هم يجدون شيئا، ولاهم يستطيعون الانصراف، فالحجرة الخالية زادتهم شكا وريبة، والحذاء والسترة، وهما كل ما في الحجرة، أصبحا سببا في زيادة السشك والريبة، وهكذا الحريص مهما منى بالخيبة في طريق حرصه فإنه لا يعود بل يزداد حرصا وطمعا، إنهم ينقبون الجدران، ويحفرون الأرض، ويدمرون، وكلما ازدادت خيبتهم ازدادوا تدميرا، وسرعان ما اكتشفوا أي خطا وقعوا فيه، لكنهم مع ذلك لا يستطيعون تدارك هذا الخطا، فالجدران والحفر تشهد عليهم، ولا حل إلا العودة إلى المليك والاعتذار له، والاعتراف بالخطا، وإيداء التوبة.

(۲۰۸۰ - ۲۰۸۰): لا يزال مولاتا يركز في العناوين انه لا يتحدث عن اياز كشخص بل عن الأنبياء والأولسياء عموما ، والآيات الموجودة في العنوان : ﴿ يسوم تبسيض وجوه وتسود وجوه فأما الذين أسودت وجوههم أكفرتم بعد إيمانكم فذوقوا العذاب بما كنتم تكفرون ، وأما الذين ابيضت وجوههم ففي رحمة الله هم فيها خالدون ﴾ (آل عمران / ۱۰۲ ، ۱۰۷) ،

أما الآية الثانية فهى: ﴿ ويوم القيامة ترى الذين كذبوا على الله وجوههم مسودة ، أليس في جهنم مثوى للمتكبرين ﴾ (الزمر / ٢٠) ، وفي البيت ٢٠٨٠ يسألهم السلطان قاصدا أو ساخرا : هه .. كيف الحال ... أين الذهب والأموال ، ثم ينتقل مولانا إلى فكرة بق عليها في أكثر من موضع في المثنوى : أن سيماء الوجه تفضح ما هو موجود في البلطن ، إذا حاول الإنسان كتمه أو حاول أن يظهر غيره مصداقا لقوله تعالى : ﴿ سيماهم في وجوههم من أثر السجود ﴾ (الفتح / ٢٩) ، وبالطبع السيماء هنا من أثر الخيبة والاحباط ، وفكرة الجذر الموجود في القلب الذي يثمر بما تمليه طبيعته على الوجه وردت في الكتاب الثالث (انظر الأبيات ٣٦٠ – ٣٦٥ وشروحها) ، أما فكرة الذي يتظاهر بما ليس في باطنه فقد مرت في الكتاب الرابع (انظر الأبيات ١٧٤٠ – ١٧٥٥ وشروحها) . وفي البيت ١٧٤٠ – ١٧٥٥ وشروحها) .

(٢٠٨٧ - ٢٠٩٥): حمل السيف والكفن من العادات القديمة عند الإقرار بالذنب أو بالدم ، أي إن شئت فاقتص وإن شئت فاعف ، وفي البيت ٢٠٩١ إشارة إلى الآية الكريمة ﴿ قل كل يعمل على شاكلته ﴾ (الإسراء /٨٤) ، وفي البيت ٢٠١٥ إشارة إلى الحديث الذي تكرر في أكثر من موضع من المثنوى: " المؤمنون كنفس واحدة " (اكثر التفسيرات. تقصيلا لهذا الحديث موجودة في الكتاب الثالث ، الأبيات ٨٤- ٩١ والكتاب الرابع ، الأبيات ٨٤- ١٩ والكتاب الرابع ، الأبيات ١٦٥١ - ١٦٥١).

وأنه وانه المعدد الذي تستجه إليه الاتهامات عليه أن يسعد بها وبخاصة وأنه يعلم أن ساحته بريئة أمام الخالق ، وما دام بريئا فأي ضرر يصاب به من جراء هذه الستهم الباطلة ، إنها فرصة له لكي يستخدم "حلمه " ، ويضاعف أجره من جراء هذا الحلم والبثيت ٢٠٩٧ تكرار لمضمون البيت ١١٨٤ من الكتاب الرابع: إن الدنيا لا تساوى عند الله جناح بعوضة ، ولو كانت كذلك لما سقى منها الكافر شربة ماء ، فليس إقبال الدنيا دليلا على رضا الله ، ﴿ ولا تحسبن الله غافلا عما يعمل الظالمون ، إنما يؤخرهم ليوم تشخص فسيه الأبصار مهطعين مقنعى رؤوسهم لا يرتد إليهم طرفهم وأفئدتهم هواء ﴾ (إبراهيم / ٢٢ - ١٤) . وأن هذا الحلم هو الشفيع لكل البشر فإنه يعلم بعلمه ويستر بحلمه سبحانه وتعالى ، والذي يستر بحلمه في الدنيا ، قادر بنفس هذا الحلم أن يفغر ، حلمه هذا هو "

العاقلة "التى تتحمل الدية (العاقلة عند الإمام السفافعي هم قبيلة القاتل خطا وعشيرته ، وهم عموما أقرباء أب القاتل وإن كان من أهل الديوان فعاقلنته عند الحنفية أهل الديوان) ، وهل تجرؤ النفس على ارتكاب الخطا إلا إذا كانت معتمدة على هذا الحلم ، هذا هو الحلم الإلهى ، والحلم الإتساني من نوع آخر ، فكما أن الحلم صفة مستحبة عند الخالق ، فهو صفة مستحبة أيضاً عن المخلوق ، وإن كان الاتغماس فيه يجعل الشيطان يجد فرجة إلينا ، فالاعتماد على حلم الخالق يجعل النفس تستنيم إلى فعل المعصية ، فيجد الشيطان السبيل فالاعتماد على حلم الخالق يجعل النفس تستنيم إلى فعل المعصية ، فيجد الشيطان السبيل اليها ، ويخدعها ويضلها، وآدم نفسه رغم انه كرم بالعلم وأنه مسجود الملائكة ، لكنه عندما استنام في الجنة إلى الحلم ، استطاع الشيطان أن يجد الطريق إليه ، فلا تعتمدن على حلم الله ، انه ستار لكنه أيضاً يعاقب (انظر الكتاب الرابع الأبيات ١٦٤ – ١٧١

(١١٠٩- ٢١١٢): يدافع مولاتا عن حد القصاص في القتل ، وكأنه كان يتوقع أن ياتى زمان ينادى فيه بأن المجرم مريض ويبغى أن يعالج وأن الحياة منصة من الله لا ينبغى أن يعالج وأن الحياة المنحون " الفخمة " ، ليوضع يستردها سواه سبحانه وتعالى ، وتلغى أحكام الإعدام ، وتقام السجون " الفخمة " ، ليوضع فيها القتلة والسفاحون ، ناسين أن في قتل القاتل حفظا لحياة الآلاف ، ومن ثم جاء في الآية السكريمة ﴿ ولكم فسي القصاص حياة يا أولى الألباب لعلكم تتقون ﴾ (البقرة /١٧٩) وهناك تلك القاعدة الحدية التى تقول أكثروا القتل فإن القتل يقتل القتل ، وأيضاً القتل أثقى القتل ، (انقروى ١٧٥/٥) ، هيا يا اياز أنت صاحب الحق فاحكم باحتراز ، وحذار ولا تجعل غضبك اذاتك وللمخصك ولما لحق بك يجعلك تميل إلى الهوى ، هذا وحذار ولا تجعل غضبك اذاتك وللمخصك ولما لحق بك يجعلك تميل إلى الهوى ، هذا بالرغم أننى خبرتك في العمل مرات عديدة ، وكم امتحنتك وخرجت من كل امتحان موققا طاهرا نقيا ، وبرغم أن الخطاب من الملك إلى اياز ولا يصح أن يخاطب به في وجهه ، إن هذا البحر - اي اياز - ليس مجرد علم ، وهذا الجبل ليس مجرد حلم أي هناك أشياء كثيرة هنا البحر سوى العلم وهناك أشياء عديدة يحتاجها الجبل سوى الحلم .

(٣١١٣ – ٢١١٣) : هنا نتيجة من نتائج هذه الحكاية ، وها هو جواب ايـاز : إننـى أيهـا الملـك لست شيئا ولا أساوى شيئا دون عطــائك فأنا لست شيئا سوى هذا الحذاء وهذه السـترة (فـى رواية العطــار :

مصيبت نامه ، ص ١٣٩ ، بتحقيق د. نوراني وصال ، تهران ، ١٣٨ ثم يا تقط مو لاتا جلال الدين طرف الحديث ويبدأ في افاضاته : أتدرى ما هو المقصود بالحذاء ، إنه النطفة ، أما الدم فهو سترة الراعى ، أنت نطفة ودم ، أصلك نطفة ودم ، وما عدا ذلك فعطاؤه (ما هذا؟ النطفة والدم عطاؤه أيضاً) ، ومن هنا فيان الرسول و قال عدا ذلك فعطاؤه (ما هذا؟ النطفة والدم عطاؤه أيضاً إلى الإمام على هنه وإلى سقراط ، من عرف نفسه بالعبودية عرف ربه بالربوبية ومن عرف نفسه بالعجز عرف ربه بالقدرة ، ومن قدرته انه جعل هذه النطفة وهذا الدم مدركة لعوالم الغيب عالمة متسلطة مسيطرة على ومن قدرته انه جعل هذه النطفة وهذا الدم مدركة لعوالم الغيب عالمة متسلطة مسيطرة على وعملك وكفاحك وجهادك يجعل منك ، اقد أعطاك هذه العطية " النطفة والدم " ، كمجرد وعملك وكفاحك وجهادك يجعل منك ، اقد أعطاك هذه العطية " النطفة والدم " ، كمجرد نموذج على ما في ملكه تماما كما يعرض البستاني بضع ثمار البستان و لا يعرض البستان كله ، وكما يبين الأستاذ جانبا من علمه وكما يعرض الزارع كفا من القمح ليدلك على البيدر ، فإياك أن تظن أن هذا هو عطاؤه فحسب ، فكأنك أخذت تستقل خزائن ربك المتى لا تنفد ﴿ هذا عطاؤنا فامنن أو إمسك بغير حساب ﴾ (ص /٣٩) ، وإن قلت أن هذا هو ما كند الله فحسب صرت من المبعدين .

العدل الإلهى الذي يختلف عن العدل الدنيوى الوهى ، لـكنه لا يلبث أن يقول: إن الذين العدل الإلهى الذي يختلف عن العدل الدنيوى الوهى ، لـكنه لا يلبث أن يقول: إن الذين أجرموا في حقك يستحقون القتل ، مع أنه لا قتل إلا في قتل ، إذن فربما فسر الأمر على أن الفقية أكبر من القتل ، لكنهم مع ذلك يرجون عفوك ، وكلا الأمرين وارد ، الناس حينا يرون أن القصاص واجب وحينا آخر يرون أن العفو واجب ، والله سبحانه وتعالى سبقت رحمته غضبه (الترغيب هنا في الرحمة والعفو) . وبهذين الحبلين يجذب الحلق منذ اليوم العهد والميثاق، منذ أن أخرج ربك من بنى آدم من ظهورهم ذريتهم وأشهدهم على أنفسهم ألست بربكم قالوا: بلى ، فهناك موضع يصلح فيه الـكوثر (العفو) وموضع على أنفسهم ألست بربكم قالوا: بلى ، فهناك موضع يصلح فيه الـكوثر (العفو) وموضع أخر يصلح فيه اللهب (الانتقام) حتى لفظ "ألست " ، هو أيضاً يحمل الضدين : النفى وأى إثبات ، هو استفهام للإثبات ، وإن كان لفظ "ليس " ، موجودا فيه ، أي نفى وأى إثبات

تخوض فيه ، أترك هذا كله فلا يجوز أن تناقش هذه الموضوعات أمام العوام ، إنها من موضوعات الخواص .

(۱۱۲۸ - ۱۱۳۳): يعود مولانا إلى الفكرة الـتى يدق عليها كثيرا وهى أن الأمور نسبية ، وطبقا للجنب ، فالحق يجنب الحق والباطل يجنب الباطل كما يجنب المعناطيس الحديد ، وكما يجنب المعناطيس الحديد ، وكما يجنب الكهرمان القش ، وكما تجنب المعدة الجديرة بالحلو الحلو إليها ، وكما تجنب المعدة المريضة إليها الخل ، كما يقضى الفراش البارد على الحرارة والفراش الحار على البرودة ، وكما تفيض رحمة ومودة وبشرا عندما ترى الصديق وبغضا وسطوة عندما ترى العدو ، أنت وطبيعتك وعملك وفعلك ، ثم يعود إلى خطاب الملك إلى اياز : هيا وافصل في الأمر فإن الانتظار في حد ذاته نوع من الانتقام ، العدالة ينبغى أن تكون سريعة . (١٩٣٤ - ١٠٤٠) : في العنوان : " الانتظار هو الموت الأحمر " ... والموت الأحمر في معجم الصوفية له عدة معان منها تحمل اذى الخلق ، الموت في الجهاد ، وتحدث المولوى عن أربعة من أنواع الموت : موت أحمر وهو تحمل الجفاء وكف الأذى وموت أصفر وهو الجوع والاصطبار على الإعسار وموت أبيض وهو العزلة وموت أسود وهو مخالفة النفس والهوى (مولوى : ١١/٥) ، وروى صاحب تذكرة الأولياء عن حاتم الأصم أنه قال : على والهوى (مولوى : ١١/٥) ، وروى صاحب تذكرة الأولياء عن حاتم الأصم أنه قال : على

من يدخل هذا الطريق أن يذوق ثلاث ميتات : موتا أبيض وهو الجوع وموتا أسود وهو الاحتمال وموتا أحمر وهؤ لبس المرقع (تذكرة الأولياء / ٢٠١) ، والذي يناسب السياق هنا هو تفسير الموت الأحمر بمعناه اللفظى أي القتل. يجيب اياز بأن الأمر كله متروك للملك ، والبيت ٢١٣٥ يكاد أن يكون ترجمة لبيت النابغة الذبياني :

فإنك شمس والملوك كواكب إذا طلعت لم يبد منهن كوكب

ويرى اياز أنه هو الذي أثار شكهم وربيتهم ، فلو انه كان قد نسى ماضيه وأصله ، ذلك أن { كل ذى نعمة محسود} ، وما دام المرء مقيما على غير ما درج عليه الناس فهو عرضة لاتهامهم { والمخلصون على خطر عظيم } ، إننى أنا بكتمى هذا السر ، ووضعى الأقفال على الحجرة المسئول عن كل هذا الموقف لقد أدى إلى السلك في أنا الذي اعتبر معدنا للوفاء ومثالا له ، وما كان بحثهم عن الغدر منى إلا كباحث عن مدرة جافة في قاع جدول ، أو عن سمكة خارج الماء ، أي كان بحثهم عن غدرى وخيانتى من قبيل البحث عن المحال . حتى البيت رقم ١٦٤٠): من هنا يترك مولانا القصة ويدخل في حكايات وموضوعات غيرها حتى البيت رقم ٢٦٤٠) عندما يعود إليها ... يقول: إن حديثى عن الوفاء أمام من جبلوا على الغدر والخيانة هو إلقاء بالمشقة عليهم ، كيف يمكن أن يتحدث أحد عن اللباب أمام من وقفوا عند القشور ، وذلك أن للقشور صوتا يعجب الأذان ، إذن فاعلم أن للباب أيضاً لله صوت ، وصوت حسن ، أفضل كثيرا من خشخشة القشور التى تعجب بها ، لأنها تدلك على أن هناك لبا ، فتذهب وتسطو عليه ، لكن صوت اللب ليس مبذولا لكل أذن ، فالقشر هو ظاهر الإنسان واللب هو باطنه الذي ينبغي أن يستمع إليه بأذن الروح ، والطريق إلى فقح أذن الروح وتمكينها من العمل يكمن في أن تسد أذن الجسد وشفة الجسد، وتصمت ، وتصبر ، وتطلب أن تنزل عليك عطايا الله ، ويطلب مولانا من نفسه أن يقوم بهذه وتصبر ، وتطلب أن تنزل عليك عطايا الله ، ويطلب مولانا من نفسه أن يقوم بهذه المتجربة ، لقد جربت كثيرا من النظم والنثر ، فجرب لمدة يوم واحد أن تكون صامتا ، تراه لم يصمت حتى ليوم واحد ؟! أغلب الظن انه فعل ، لكنه يخاطب نفسه أحيانا بما كان ينبغي أن يخاطب به المريدين .

(٢١٥٠ - ٢١٦٢): المن نوع من الحلوى المشهورة في إيران وهو حلو ، لكن مولاتا افترض أن هناك منا مراً ، وحريفا ورمز للكلام والحديث بالمن المر والحريف والصمت بالمن الحلو ، وفكرة كتاب اليمين وكتاب الشمال مرت في الكتاب الذي بين أيدينا ، الأبيات ١٨٠٦ - ١٨٢٦ ، وفكرة النظر في الكتاب مرت في الكتاب الرابع ، الأبيات ١٨٠٠ - ١٦٧٧ وفكرة النبيل تبديل السيئات إلى حسنات مرت أيضاً في الكتاب الذي بين أيدينا ، الأبيات ١٨٤٧ - ١٨٥٨ .

(٢١٦٣): الحكاية الستى تبدأ بهذا البيت ، تجاهل كسل المفسرين القدامى والمحدثين تأصيلها ، وهى تبدو من الحكايات الشعبية أيضا ، وفيها غير قليل من الهزل آثرت ترجمته لكى يكتمل النص وكما فعلت في الحكايات المشابهة ، كما ناقشت عند تعليقى على قصة السيدة والحمار موضوع الجنس في التراث الإسلامى عموماً (انظر تعليقى على البيت ١٣٣٣ من هذا الكتاب) ، والآية المذكورة في العنوان : ﴿ ولئن سألتهم من خلق السموات والأرض ليقولن الله ﴾ (لقمان /٢٥) . والحكاية قائمة على من يكذب حاله مقاله وهو من الموضوعات المحببة عند مولانا جلال الدين (مثالها الواضح قصة ذلك السشاعر الذي لم يأخذ صلة من الممدوح ، الواردة في الكتاب الرابع ، الأبيات ١٧٣٩ – ١٧٦٥) ،

وفي الحكاية أيضا قاعدة فقهية لم ينتبه إليها المفسرون وفحواها أن جماع ملك اليمين لا يتم إلا بإذن من الزوجة وليس أمرا مباحا على الإطلاق ، واستخدام الزاهد هنا سخرية من الزهاد المرائين ، وهم كالصوفية المتظاهرين ، كانوا موضعا لسخرية مولانا جلال الدين وهجومه .

(٢١٦٦ - ٢١٦٦): لقكرة أنه إذا جاء القضا ضاق القصا ، وإذا حل القدر عمى البصر وإذا حلست المتسقادير بطلب المتدابير ، انظر السكتاب الثالث ، الأبسيات ٣٨٠ - ٣٨٩ وشروحها) .

(٢١٧٥) : الاتصال الجنسى عندما يتم برغبة وشوق من الطرفين يكون اتصالا للروح بالروح ، وليس مجرد امتزاج جسدين بشكل حيوانى ناهيك عمن يعتبره حتى وإن تم في إطار شرعى أمرا مكروها .

(٢١٧٩ - ٢١٩٠) : هناك فرق كبير بين عبادة الخوف وعبادة العشق ، فالعارف العاشق يمكن له في لحظة واحدة أن يقطع من الطريق أضعاف أضعاف ما يقطعه العابد بتأثير الخوف ، أو كما يقول يحبى بن معاذ الرازى : الزاهد سيار والعارف طيار (عن استعلامي ٣٢٣/٥) ، فالعارف يستطيع في اطراقة واحدة أن يصل إلى اليوم الذي مقداره خمسون ألف سنة مما تعدون، وإياك أن تحاول أن تزن أمور العارف بالعقل ، فهي خارج العقل وخارج الوهم ، فخوف الزاهد لا يساوى شيئا إلى جوار عشق العارف ، وأين تلك الصفة الـتى يـوصف بها الله سبحانه وتعالى أي صفة العشق ﴿ يحبهم ويحبونه ﴾ ، إلى جوار تلك الصفة البتى لا يوصف بها إلا الإنسان وهي صفة الخوف ، ولا يمكن أن يوصف الإله العظيم بها ، إنني مهما تحدثت عن العشق يظل الأمر ناقصا ، فنحن الناقصون المتحدثون بالأحاديث الناقصة، وقبل ذلك قلب لي عندما كنت أتحدث عن العشق: إنني لو شرحت هذه الأمور لصار المثنوى ثمانين مجلدا (البسيت ٤٤٤٥ من السكتاب الثالث) وقلت أيضاً : أن آفة الإدراك هو ذلك المقال والحال (البيت ٤٣٧٠ من الكتاب الثالث) وأضيف هنا أننى حتى ولو تحدثت عن العشق دائما لقامت مائة قيامة (لمرت أعمار على أساس انه إذا مات ابن أدم فقد قامت قيامته) ويؤكد هذا قوله في البيت التالي أن القيامة محدودة بزمان ، لكن خالق القيامة ، وهو الموضوع الأول العشق ليس محدودا بزمان ومن ثم لا يحد عشقه بزمان ، (١٩٩١ - ٢١٩٦): يـواصل مولانا إفاضاته عن العشق: إن العارف لا يقطع هذه المسافات والأزمنة بحوله وطوله ببل بواسطة تلك الأجنحة المتى يملكها العشق والمتى تمتد من أعلى العرش إلى الثرى ، ومن هنا فالزاهد بمثابة من يمشى على قدميه ، إنه مهتم بالدنيا ، إن زهده فيها موقف منها ، وهو دائما في قيد ما يجوز ولا يجوز ، لكن العاشق لا يهتم بالدنيا أو بالأخرة إنه يريد وجه الله ، فهو فان فيه ، ومن ثم أصبح سريانه في الموجودات كسريان الحقيقة ، وأسرع من الهواء ومن البرق ، ومن هنا فمشاغل الزهاد كثيرة ، والخائف غالبا ما هو مشغول بما هو خائف منه ، أما العشاق فقد جعلوا همهم واحدا ، ومن ثم أصبحت غالبا ما هو مشغول بما هو خائف منه ، أما العشاق فقد جعلوا همهم واحدا ، ومن ثم أصبحت والخائف عاشقا ، وتقول له : انطلق ... دعك من ذلك السير الأرضى ودعك من كل أوهامك ، وكل رؤاك ، وكل قيلك وقالك ، فهذا القيل والقال بمثابة مناقشة أهل المدرسة للجبر والاختيار ، أي جبر وأى اختيار ، يكفى العاشق فخرا أنه فان في الله منطلق كالصقر الملكى " الروح " .

(٢٢٠٠ - ٢٢١٠): عودة إلى مناقشة كتاب الأعمال الستى تمت مناقشته في الأبيات الأعمال الستى تمت مناقشته في الأبيات مضمون الآية ٢٥ من سورة لقمان ، وقد مر الحديث عنها في شرح الحديث ٢١٦٣ .

(٢٢١١ - ٢٢٢٠): الأبيات هنا ناظرة إلى قوله تعالى ﴿ ويوم يحشر أعداء الله إلى النار فهم يوزعون ، حتى إذا ما جاءوها شهد عليهم سمعهم وأبصارهم وجلودهم بما كانوا يعملون ، وقالوا لجلودهم لم شهدتم علينا قالوا أنطقنا الله الذي أنطق كل شئ وهو خلقكم أول مرة وإليه ترجعون ﴾ (فصلت / ٢١-٢١) ، (انظر أيضاً الكتاب الثالث ، الأبيات لاحكام ٢٤٥٧ - ٢٤٦٧ وشروحها) . إذن فليست أقوالك هي التي تشهد لك ، أفعالك هي التي تشهد لك ، والإيمان ما وقر في القلب وصدقه العمل ، وهذه الأعضاء تشهد عليك لأنها بمثابة العبد منك أيها السيد هي تابعة لك وغير مسئولة عما ارتكبت .

(٢٢٢٠ - ٢٢٢٧) : على كل حال فإن الفرصة لم تفلت منك بعد ، فباب الستوبة مفتوح ما لم تغرغر وتبلغ روحك الحلقوم (عن باب الستوبة ، انظر السكتاب الرابع ، الأبسيات ٢٥٠٣ - لم تغرغر وتبلغ روحك الحلقوم (عن باب الستوبة وهو بمثابة ماء الحياة الذي يجعل هذه السجرة التي جففتها الذنوب خضراء مورقة ﴿ أصلها ثابت وفرعها في السماء تؤتى أكلها

كل حين بإذن ربها ﴾ فأى ماء هذا الذي يجعل حتى تلك السيئات الـتى قمت بها تتبدل إلى حسنات ، إنه أشبه بكيمياء الـتبديل مصداقا لقوله تعالى ﴿ إلا من تاب وآمن وعمل عملا صالحا فأولئك يبدل الله سيئاتهم حسنات وكان الله غفورا رحيما ﴾ (الفرقان / ٧٠) (وعن الـتبديل انظر أيضاً ، الأبيات ١٨٣٥ – ١٨٥٤ من الـكتاب الذي بين أيدينا) فهيا تب هذه الـتوبة النصوح ، وأنا أعلم انك قد ملت إلى الـتوبة فجدد ميلـك إلـيها .

(۲۲۲۸): تعبير طريف ذلك التعبير الذي يقدمه مولانا عن التوبة: كاللبن يخرج من القدى ولا يعود إليه ثانية، والتوبة ألا تذكر الذنب، وفي رواية أخرى ألا تفتأ تذكر ذنبك ، لكن مولانا حدد: الذكر بميل، ولا شك أن الذكر بكراهة يقوى التوبة، فكلما ازداد كراهية اذنبه كان ذلك دليلا على أنه وجد لذة القبول، وأن لذة القبول هي التي حلت محل لذة الذنب القديم إذ لا يقضى على عشق إلا عشق آخر (انظر ۸۸۰ – ۸۸۳ وشروحها من الكتاب الرابع)، والبيت المذكور (ليس لمولانا كما اعتبره الشارحون وإلا لما قال: كما قالوا، وقد يكون لأبي سعيد)، أما الأيات الكريمات ﴿ فأما من أعطى واتقى، وصدق بالحسنى، فسنيسره لليسرى، وأما من بخل واستغنى، وكذب بالحسنى، فسنيسره للعسرى ﴾ (الليل / ٥-١٠)، ونصوح هذا اسم شخص وليس صفة كما وردة في الأية الكريمة: ﴿ يا أيها الذين آمنوا توبوا الله توبة نصوحا ﴾ (التحريم / ٨)، ويرى عبد الباقى أن الخيال الشعبي هو الذي حول نصوح من صفة إلى شخص (5/370) في حين أن الرواية وردت قبل مولانا في إحياء علوم الدين للغزالى، وفي مقالات شمس، وأغلب الظن أن مولانا أخذها عن مقالات شمس، لأن مضمونها أقرب إلى روايته، كما ذكرها الظن أن مولانا أبي المجالس السبعة (مآخذ ١٧٥ - ١٧١).

لا أدرى من يـوجد داخلى أنا المعذب القلب فأنا صامت وهو ملئ بالضجة والصخب لا أدرى من يـوجد داخلى أنا المعذب القلب فأنا صامت وهو ملئ بالضجة والصخب (٨٣/

قليس كل البشر مهيئين لفهم كل الأسرار ، وقد روى عن النبى الله قوله: { إن من العلم كهيئة المكنون لا يعلمه إلا أهل المعرفة بالله فإذا نطقوا به لم يجهله إلا أهل الاغترار بالله عز وجل ولم يتحمله إلا أهل الاعتراف بالله عزوجل، فلا تحقروا عالما أتاه الله علما فإن الله لم يحقره إذ أتاه اياه } وفي خطبة لأمير المؤمنين على أن اندمجت على مكنون علم لو بحت به لاضطربتم اضطراب الأرشية "الحبال "، في الطوى "الأبار "، البعيدة، وقال أيضاً: إن هاهنا لعلما جما لو أصبت له حمله ، وفي أبيات لعلى زين العابدين السجاد أن السجاد أن السجاد المؤمنين على المحملة في أبيات العلما علما علم المسلمون علم المسلمون دمسن الموالد المسلمون دمسن المون المسلمون دمسن المسلم المسلمون دمسن المسلمون دمسن المسلم ا

قام في بنى القيلان : إن عيسى بن مريم الله وعن الصادق رضى الله عنه قال : قال إسرائيل فقال : يا بنيى إسرائيل لاتحدثوا بالحكمة الجهال فتظلموها ولا تمنعوها أهلها فتظلموهم " ، ومن ثم يوصى المريدون بعدم إفشاء الأسرار (جعفرى : تفسير ونقد وتحليل مثنوى جلال الدين محمد ، جـ ١٠٢ ط ١٠ ، تهران ، اسلامي ١٣٦٣ ، صحص ٩٦ – ١٠٢ ، بعد ذلك جعفرى /١٢) . وطالما يحدث مولانا جلال الدين نفسه في المثنوى ، أصمت ، بعد ذلك جعفرى /١٢) . وطالما يحدث ، إن تحدثت سوف تأخذ الغيرة بأذنيك و هلم جر ١ .

(۲۲ ؛ العارف الواصل " الحق " مستجاب الدعاء ، وهذه الفكرة أن فعل الولى من فعل الله تكررت في المنتوى (انظر السكتاب الثالث ، البيت ۲۲۲۲) والحديث المذكور في العنوان : { من عادى لى ولسيا فقد آذنته بالحرب وما تسقرب إلى عبدى بشئ أحب مما افترضت عليه وما يزال عبدى يتقرب إلى بالنوافل حتى أحبه فإذا أحببته كنت سمعه الذي يسمع به وبصره الذي يبصر به ويده المتى يبطش بها ورجله المتى يمشى بها } . قال الشيخ الأكبر : و لابد من إثبات عين العبد في الفناء في الله وحينئذ يصح أن يكون الحق سمعه

وبصره ولسانه ويده فعم قواه وجوارحه بهويته على المعنى الذي يليق به ، وهذه نتيجة قرب النوافل وأما قرب الفرائض أن يسمع الحق بك كأنه قال: إذا أحببت عبدى فغلبت محبتى عليه وسلبته الاهتمام بغيرى فيتصف ظاهرا وباطنا بصفاتى فيسمع ما أسمعه ويبصر ما أبصره ويمسك بقدرى ويمشى بإرادتى فتكون جوارحه وأعضاؤه لى آلة . وهذا أيضاً مفهوم أوما رميت إذا رميت ﴾ (مولوى ٣٣٦/٥).

(٢٢٤٥): ومع ذلك فالأمور كلها من عند الله تعالى ﴿ يهدى من يسشاء ﴾ وما الولى والعارف الذي يدعو إلا من قبيل السبب الذي يهيئه سبحانه وتعالى ، فالدعاء والاستجابة منه أيضا ، وهو الذي يلهم الأفواه الدعاء ، إذا أراد الاستجابة (انظر الأبيات ١٩٠ - ٢٠٧ وشروحها ، من الكتاب الثالث) .

(۲۲۷۳): عن رسول الله ﷺ أنه قال: { اشتدى أزمة تنفرجى } (النهابة في غريب الحديث والأثر، لابن الأثير، (٩٦/١). وقد نظم أبو الفضل يوسف المعروف بابن النجوى قصيدة في هذا المعنى مشهورة باسم القصيدة المنفرجة أولها: اشتدى أزمة تنفرجى ثم يستمر: قد آذن صبحك بالبلج، وظلام الليل لها سرج حتى يغشاه أبو السرج. وقال ابن الفارض:

أصبحت فيك كما أمسيت مكتئبا ولم أقل جزعا يا أزمة انفرجي . (انقروى: ٤٩٧/٥)

"تصال المضطر وسره وضميره بالملأ الأعلى والسر مرتبة من مراتب الروح السبعة (انظر البيت المضطر وسره وضميره بالملأ الأعلى والسر مرتبة من مراتب الروح السبعة (انظر البيت ٣١٣١ من المكتاب الثالث) لقد فنى المضطر عن وجوده، فاتصل سره بالملأ الأعلى ، فاستدعى روحه كما يستدعى السلطان البازى لأن يعود بصيده ، إن الانكسار أيضاً براق عظيم في تلك اللحظة ، فقد خرق الخصصر السفينة لمتنجو ، ومثلها سفينة المصطر أمن يجيب المضطر إذا دعاه ويكشف السوء ألقد أنقذ الله سبحانه وتعالى سفينته المحطمة على شاطئ الرحمة ، وهكذا عندما تجردت الروح من الجسد ومن عاره ، استطاعت أن تحلق عالية نحو أصلها ، ويواصل مولانا الصورة المتى يغرم بها صورة الروح كبازى (قوية ملكة الطيور قادرة على المتحليق) والمتى تقف على ساعد السلطان، الروح كبازى (قوية ملكة الطيور قادرة على المتحليق) والمتى تقف على ساعد السلطان، ثم تنطلق إلى الدنيا في إثر "الطين"حتى إذا دق لها طبول ﴿ارجعى إلى ربك راضية مرضية﴾

انطاقت إلى أصلها مما عبر عنه في غزلية من غزليات ديوان شمس "انظر شروح الأيات ١٦٦٠ – ١٦٦٤ من هذا الكتاب "، وعبر حافظ الشيرازى عن نفس الفكرة بقوله: طائر قلبى طائر قدسى عشه العرش .. مل قفص الجسد وشبع من الدنيا ومن باب هذه المتربة عندما يطير الطائر .. يتخذ موقعا ثانية على هذا العش وعندما يطير من هذه الدنيا تكون السدرة .. فاعلم أن متكاً طائرنا شرفة العرش

(ديوان حافظ : جامع نسخ ص ٢٦٤)

وهكذا عندما يتخلص بازى الروح مما يغل قدمه ينطلق نحو السلطان ، ولا يستبعد شئ عن رحمة الله ، فإن رحمة الله وسعت كل شئ ، وعندما يجيش بحر الرحمة يكون للحجر نصيبه من ماء الحيوان فيحيا وينطق (ويقول لداود خذنى لقتال جالوت ويبلى بلاء حسنا في القتال) ، ومن الرحمة تصير الذرة والهباء في عظمة الشمس ، ويصبح هذا الأديم الترابى مناجم ذهب ، وتطوله يد رحمة الربيع فيصبح وشيا منمنا ، ويصبح كل مستحيل ممكنا ، فيعود عزير من قبره ويحيا (انظر الكتاب الرابع الأبيات ٣٢٧١ – ٣٢٧٩ وشروحها) ويعم السلام ، فيجالس الذئب الشاه (تشبيه قاله أحد شعراء السلطان محمود لعله العنصرى مدحا له وظل تعبيرا نمطيا في الأدب الفارسى) ، وبرحمة الله تعالى لا تجد قانطا ، بل يصبح القانطون كلهم متهالين فرحين .

(۲۳۰۰ – ۲۳۱۱): إن هذه الرحمة قد فاص بها فيضل الإله ، ورحمته وعطاياه لاتينظر مستحقا ، إنها كالغيث يهمي على المزارع والصحارى ، نقد كن يعتذرن انصوح على سوء ظنهن فيه (فيها) ، وهن اللائي يستحققن الاعتذار منه، فأى جريمة هذه سرقة الجوهرة إلى جوار الجريمة الحكبرى ، جريمة أنه رجل وهن ينكشفن عليه على أساس أنه سيدة ، وهو ما لا يفكر إيليس نفسه في القيام به ، كل هذا كان الله سبحانه وتعالى يعرفه – بالتأكيد كان يقول هذا انفسه أو كان يجول في خاطره – إن الرحمة هي التي جبرت انكسارى ورتقت ما تمزق من ردائي ، جعلتنى سوسنا حرا ، ومحا ربى ذنوبي إذ أن : التائب من الذنب كمن لا ذنب له ، وتحولت آهتى إلى نجاة ، نجوت بها من بئر نفسى ، والبيت ٢٣١٥ ما مأخوذ من حديقة سنائى ، (البيتان ٥٨٠ و ٢٨٠ من متن الحديقة) ، والمقصود بالروضة

والعيون رياض الرحمة وعيونها ، ويا ليت قومى يعلمون ، سورة يس ، ﴿ قِيل الدخل الجنة قسال يا ليت قومى يعلمون ﴾ (يس / ٢٦-٢٧) . قسال يا ليت قومى يعلمون ﴾ (يس / ٢٦-٢٧) . (٢٣٢٦) : القصة التى تبدأ بهذا البيت من قصص كليلة ودمنة أعاد مولانا جلال الدين صياغتها ، وتصرف فيها لتخدم أهدافه من القصة وافاضاته التى تختلف عن أصل القصة

اختلاف ما بين السماء والأرض ، وهناك إشارة في الحديقة عن صيد الأسد وكيف يكون لكل الوحوش (البيت ٨١٠) . كما ورد في نفس الكتاب الذي بين أيدينا تشبيه الشيخ بالأسد (البيت ٣٢١٦) .

(٢٣٣٩ - ٢٣٣٩): يترك مولانا قصة الأسد والحمار ويتحدث عن القطب ومن الواضح انه لا يتحدث عن القطب كدرجة في سلسلة الولاية ، لكنه يتحدث عن الولى عموما " انظر لم يتحدث عن القطب كدرجة في سلسلة الولاية ، فمولانا جلال الدين يعطى كل هذه الصفات لمتأبيد هذه النظرة ، الكتاب الثانى ١٨٨- ١٨٥ " فمولانا جلال الدين يعطى كل هذه الصفات عندما يتحدث عن الدرويش " الحقيقى " و " الولى " ، و " السيخ " و " المرشد " ، وهو هنا يسببهه " بالأسد " ، بالطبع أسد الطريقة الذي " تصيد " المغفرة والرحمة ، وتنزل عليه الافاضات الإلهية ، ثم يهبها لمن حوله كل بحسب درجة " استعداده " فليس من عادة الشيخ أن " يأكل " أو " يسشرب " وحده (انظر السكتاب الرابع ، الأبسيات ١٨١٦ - ١٨١٩ وشروحها) ، وليس بدعا أن يكون الرزق بالقطب وقديما قال الشاعر العربى " خليفة الله يستسقى به المطر " ، وإلى مثل هذا أشار ابن القارض بـقوله :

ومن فضل ما أشربت شرب معاصری ومن كان قبلی فالفضائل فضلتی (انقروی ٥٠٦/٥)

فاعتبر القطب عقلا يناط به تدبير أمور الجسد ، وإن تساعلت وكيف إذن يكون هذا القطب ضعيفا؟! فإن الرد: إن الضعف في الجسد لا يعنى ضعف الروح، وهل يعمل القطب بجسده ، إن عمله بالروح بها يتلقى الفيض وعن طريقها يفيض به بدوره على المريدين ، وهو من عظمته جدير بدوران الأفلاك حوله - العالم كله متعلق به وليس هو متعلقا بالعالم - وهذا المعنى متأثر بابن الفارض في قوله:

فبى دارت الأقلاك فأعجب لقطبها المحيط بها والقطب مركز النقطة (انقروى ٥/٧٠٥)

ويضيف الانقروى : والقطب از لا وأبدا من أول الوجوه إلى آخرها هو الحقيقة المحمدية ، وهو الواحد الذي موضع نظر الله تعالى من العالم فــي كــل زمان وهو علــى قلب اسر افـــيل القليلية ، والفكرة أقرب إلى قول ابن الفارض :

و لا فلك إلا ومن نور باطني بمشيئتي به ملك يهدى الهدى بمشيئتي

فان كنت مؤمنا بهذا القطب ساعده في مرمة سفينة " جسده " ، ففي عونك له عون لك ، ذلك أن الله تعالى جعل المنتصر من عبده من ينصره هو ، فإن نصرت الله نصرك ﴿ إِن تـ نصروا لله ينصركم ويثبت أقدامكم ﴾ (محمد ٧/) . قال نجم الدين : " يـ شير إلى أنكم إن وجدتم في أنفسكم شيئا يحرضكم على نصرة الله فذلك من أثر نصرة الله إياكم فإنه قد نصركم بالتوفيق لنصرة الحق فأما نصره من العبد فعلى وجهين صورة ومعنى ، أما النصرة في الصورة نصرة دينه بإيضاح الدليل وتبيينه وشرح فرائضه وسننه وإظهار معانيه وأسراره وحقائقه ثم بالجهاد والنفر لإعلاء كممته وقمع أعداء الدين ، وأما نصرته في المعنى فبإخفاء الناسوتية في الاهوتيته ليبقى هو بعد فناء خلقه، وأما نصرة الله للعبد فهى أيضاً على وجهين : صورة ومعنى أما نصرته للعبد في الصورة فبإرسال الرسل وإنزال الكتب وإظهار الإعجاز والأيات وقد بين السبل إلى النعيم والجديم ، وحضرة المكريم ثم بالأوامر في الجهاد الأصغر والأكبر وتوفيق السعى فيهما طلبا لرضاه والابتغاء هواه وبإظهاره على أعداء الدين وقهرهم في إعلاء كملمة الله العلميا وما نصرته للعبد في المعنى فبايتاء رشده في إفناء وجوده الفائي في وجوده الباقي بتجلى صفات جماله وجلالـه " (مولوى ٥/٣٣٨) . فإنك أن قمت بالصيد كالثعلب فإنما تصيد بهمته هو لا بهمتك أنت ، فمما علمك إياه تستفيد فما أنت إلا تلميذ له و " نيس من أخلاق المؤمن الستملق إلا في طلب العلم " (انقروى ٥٠٩/٥) . والقطب إنما يطلب من المريد أن يصيد له صيدا حيا لا صيدا ميتا كصيد الضباع ، لـكنك على كـل حال أن حملت إلـيه صديا ميتا سوف يحيا بأنفاسه ، إن من يصيد بنفسه ودون إرشاد من المرشد لا يصيد إلا الأوهام والخيالات ولا يصل إلى عالم الغيب ، وإن كنت لا تصدق أن الميت ينقلب إلى حى ، فانظر إلى القمامة توضع في البستان فتصبح سمادا ينبت به سبحانه وتعالى الزهور والنباتات .

(٢٣٥٨ - ٢٣٦٠) : من الواضح بالطبع أن مولانًا قد نرك نيار القصة وساق " نفسا " عن الرضا على لسان الحمار ، إذ ينبغى الصبر على ما أعطى الله ، والرضا والقناعة به مصداقا

لقوله تعالى: ﴿ نحن قسمنا بينهم معيشتهم في الحياة الدنيا ﴾ (انز خرف /٢٢) ، فالصبر على كل حال هو مفتاح الرج ، وكل نعمة في هذه الدنيا على كل حال مقرونة بغم (ورد في الحديقة ما يقرب من هذا المعنى في حكاية ذلك الذي قال لبهلول : أريد أن أهبك بردة فقال على أن تزيدنى عليها مائتى عصا ، ذلك لأن راحة الدنيا مقرونة بشقائها (انظر حديقة الحقيقة لسنائى ، ، الأبيات ٥٣٤٥ - ٥٣٤٢) وإلى مثل هذا المعنى ذهب الشاعر الفارسى : لا كنز بلا حية ولا ورد بلا أشواك ولا سرور بلا حزن في هذا السوق

(عن جعفری ۱۲۳/۱۲)

حمار الحطاب ثم قال في المتن انه حمار السقاء (٥/٣٢٩) ، والواقع أن السهو هنا بين "حمار الحطاب ثم قال في المتن انه حمار السقاء "، في البيت الأول ، فالحكاية هنا لا حمار الحطاب "، في العنوان و "حمار السقاء "، في البيت الأول ، فالحكاية هنا لا دخل لها بحمار القصار ، وحمار القصاء هو الذي يرويها ليضرب مثلا على أن كل نعمة مقرونة بغم ، ومن ثم أولى بالإنسان أن يطلب من الله المغفرة له لذة الدنيا والأخرة ، لأن الاستغفار مقرون بالرزق ﴿ وأن استغفروا ربكم ثم توبوا إليه يمتعكم متاعا حسنا إلى أجل مسمى ويؤتى كل ذى فضل فضله ﴾ (هود / ٣) ، ﴿ فقلت استغفروا ربكم إنه كان غفارا يرسل السماء عليكم مدرارا ويمددكم بأموال وبنين ويجعل لكم جنات ويجعل لكم أنهارا ﴾ (نقروى يرسل السماء عليكم مدرارا ويمددكم بأموال وبنين ويجعل لكم جنات ويجعل لكم أنهارا ﴾ (نقروى عن أصل لها وفي الحكاية تهدم الجناية قدية . والحكاية المذكورة هنا لم يهتم أحد بالبحث عن أصل لها وفي الحكاية روح حكايات كليلة ودمنة " وتشبه حكاية فأر المنزل الذي دعا فأر الحقول إلى المنزل للتناول من خيراته ورؤية فأر الحقول للمصيدة وتفضيله الفقر مع العافية عن الغنى مع الخطر " .

(۲۳۸۲ – ۲۳۸۷): عودة إلى مناقشة التعلب مع حمار القصار وتدور المناقشة حول فكرة المتوكل والمكسب وهي من الأفكار المتى ناقشها مولاتا في المكتاب الأول في قصة الأسد والوحوش (من البيت ٩٠٣ إلى البيت ١٣٩٨ من المكتاب الأول)، وكمل فريق يجد من المكتاب والسنة ما يدعم رأيه بل وحاولوا المتلفيق بسين المتوكل والمكسب، وقالوا أن المتوكل لا يعنى القعود عن المحسب، بل ينبغى أن يكون ثم كسب مقرون بالمتوكل: المتوكل حال النبى والسعى سنته فمن ابتغى حاله لايتركن سنته "، كما ورد في الرسالة

القشيرية . ومما يتغق ومعنى الحديث " اعقلها وتوكل " ، ما روى من قول عمر الله الرسول الله أرأيت ما نعمل فيه أعلى أمر قد فرغ منه أو على أمر مبتدا ؟! فقال : على أمر قد فرغ منه ، فقال عمر : أفلا نتكل وندع العمل ؟! فقال : اعملوا فكل ميسر لما خلق له ، كما ورد في المتعرف على مذهب أهل المتصوف للكلاباذى ، فالمتوكل محله القلب والحركة بالظاهر ولا يتناقضان (عن تعليقات كفافى على القصة المذكورة في الكتاب الأول ، ص ٤٨٧) والحمار هنا هو الذي يدافع عن المتوكل ، بينما يدافع الثعلب عن المكسب حتى يجر الحمار من موطنه إلى حيث يوجد الأسد ، يقول الثعلب : إن الله سبحانه وتعالى قد أمرنا بطلب الرزق من مظانه ، والرزق مرهون بهذا الطلب ، وقد قال تعالى : ﴿ فَإِذَا قضيت الصلاة فانتشروا في الأرض وابتغوا من فيضل الله واذكروا الله كثيرا لعلكم تفاحون ﴾ (الجمعة /١٠) ، وقال ﷺ : طلب الحلال فريضة بعد الفريضة ، وقال أيضا : طلب الحلال واجب على كل مسلم ، (انقروى ٥/١٥) . ومن أقواله أيضاً خين الواب الأرزاق مقفولة والحركة مفتاحها . (أحاديث مثتوى ، ص ١٦٨) .

(٢٣٨٨ - ٢٣٩٢): يجيب الحمار مدافعا عن الـتوكل بمضمون ناظر إلى الآيـة الـكريمة و وكأين من دابة لا تحمل رزقها الله يرزقها وإياكم (العنكبوت / ٠٠). والحديث الـشريف: {لو توكلتم على الله حق توكله لرزقكم كما يرزق الطير تعدو خماصا وتروح بطانا }. وقوله تعالى: ﴿ ومن يتـق الله يجعل له مخرجا ويرزقه من حيث لا يحتسب ، ومن يتوكل على الله فهو حسبه إن الله بالغ أمره قد جعل الله لـكـل شئ قدرا ﴾ (الطلاق / ٢-٣). والأبيات كـلها تكرار لأفكار بل وتعبيرات وردت في حديقة الحقيقة (انظر الأبيات و ١٠٥ مص ١٠٥ - ١٠٧ من المتـن الفارسي).

(٣٣٩٣ - ٢٣٩٧) : يرد الثعلب : إن هذا التوكل الذي تتحدث عنه أمر نادر الحدوث ، إنه ديدن الكمل من الرجال من أوليائه وأحبائه ، النين رضى عنهم وأرضاهم ، فإذا كان الرسول ورضي المناعة بأنها الكنز ، فمن تراه وصل إلى هذا المكنز ، أتراك - وأنت حمار - تطمع في هذا المكنز وتريده لنفسك ، اعلم قدرك واحفظ أدبك ، وإلا سقطت في الفتنة وفي الشر، إذا وضعت هذه النفس في غير موضعها .

(٢٣٩٧ - ٢٤٠٠): يرد الحمار: إن هذا قلب للأمور منك أيها التعلب فمن أين تأتى الفتنة ومن أين يأتى النائيان من الطمع ومن أين يأتى السر إذا اعتصم الإنسان بالقناعة، إن الفتنة والسر إنما يتأتيان من الطمع

وقد قال ﷺ { إياكم والطمع فإنه هو الفقر الحاضر وإياكم وما يعتذر منه } (انقروى وقد قال ﷺ : { إن (٥١٧/٥) . وكما يكون المرء عاشقا للرزق فإن الرزق أيضا عاشق له كما قال ﷺ : { إن الرزق يطلب العبد كما يطلبه } ، وفي رواية أخرى وكما يطلبه أجله (استعلامي ٢٤٠١) . السوفية (مآخذ (٢٤٠١ - ٢٤٠١) : يسوق مولانا هنا حكاية لها أمثال عديدة في كتب الصوفية (مآخذ (مآخذ الاهرا و ١٧٨) ، لكن المهم انه ينكر بطلها "كزاهد " ، وليس كصوفي ومن سوق مولانا جلال الدين لهذه الحكايات وطريقة تعبيره عنها يتضح موقفه من هذا النوع من الزهاد أو الصوفية المتنطعين الحرفيين والزاهد هنا متنظع وحرفي ينكر بذلك الزاهد الأخر الوارد في المكتاب الثالث من المثنوى والذي شق على نفسه فنذر ألا يقطع ثمرة من شجرة جبلية ولا يهزها ولا يطلب من أحد تصريحا وكناية أن يهزها ، وأنه لن يأكل إلا مما تسقطه الربح من الشجرة، وكيف أخذته الغيرة الإلهية فأخذ مع لصوص وقطعت يده. (انظر المكتاب الثالث ، الأبيات ١٦٣٠ و ١٦٨٤ و ١٦٨٠ و شروحها) إن هذا يكون أشبه بامتحان الله ، ومن امتحن الله تعرض لامتحانات القضاء (انظر المكتاب الرابع الأبيات ٢٦٠ - ٣٨٠ و شروحها) والحديث المذكور في البيتين هو حديث : { إن الرزق يطلب العبد كما يطلبه } .

(٢٤١٦ - ٢٤١٨): يخاطب الدرويش قلبه: ها أنت أيها القلب تعرف السر وتعرف أن الله هو الرزاق ساق إليك الرزق وأنت شبه جثة ، فكفاك تدللا (حتى المتدلل هنا مكروه ، وانظر المكتاب الثالث ، الأبيات ١٣٢٠ - ١٣٢٥ و شروحها) ، ويجيب القلب: أجل أعلم ، لمكننى متعمد فيما أفعل كي أؤمن تماما أن الله هو الرزاق!!

(١٤١٩ – ٢٤١٩): يجيب النعلب: إن كل هذه حكايات ، ولو كان الله تعالى يريد منك أن تعقد بلا كسب لما خلق لك يدا ، ولا قدما ، ثم إن هذا العالم قائم على الكسب ، أتراك بكسبك وبعملك تنفع نفسك فحسب ؟! لا... إنك جزء من مجتمع ولكل واحد حرفته التى يتكسب منها ويفيد الأخرين ويستفيد هو أيضاً من أعمال الأخرين وحرفهم ، والدنيا قائمة على هذه المشاركة ، كل إنسان يعمل : " ومن أخذ من الناس المنافع ولم يعطهم نفعا لم يدخل تحت قوله تعالى : ﴿ والمؤمنون والمؤمنات بعضهم أولياء بعض ﴾ ، ولهذا ذم من يدعى التصوف فيتعظل ولا يكون له علم يؤخذ منه ولا عمل صالح في الدين يقتدى به بل يجعل همته عادية بطنه لأنه انسلخ من الإنسانية بل من الحيوانية وصار من جنس الموتى "

(انقروى ١٥١/٥) . وترجمت "طبل خوارى "في البيت ٢٤٢٤ بالخيال الساذج بينما ترجمها المترجمون والمفسرون به "الأكل بالمجان "، لأن فيها إشارة إلى الثعلب الذى ظن من صوت الطبل أن فيها شحما فمزقها من خياله الساذج ولم يجد عندها شيئاً .

(۲٤٢٥ - ٢٤٢٠): قال الحمار: إننى أعرف مهنة و لا كسب افضل من التوكل لأن الله سبحانه وتعالى يقول: ﴿ ومن يتوكل على الله فهو حسبه ﴾ (ولا نظير لمهنة السشكر لأنه سبحانه وتعالى القائل: ﴿ لئن شكرتم لازيدنكم ﴾ (إبراهيم / ٧)، وهكذا طال الجدل بينهما وطال الخطاب، وعلم التعلب أن هذه المناقشة لن تقضى إلى نتيجة ، فأراد أن يدخل إلى الحمار من باب آخر: باب التحذير والتخويف من التهلكة ، فالله سبحانه وتعالى أمرنا بهذا في قوله تعالى ﴿ ولا تلقوا بأيديكم إلى التهلكة ﴾ (البقرة / ١٩٥)، هيا ... انتقل من هذه التهلكة فأرض الله واسعة ، هيا معى المروج .

(٢٤٣٤ - ٢٤٣٩): تذكر هذه الأبيات بما ورد في حكاية الشاعر الذي عاد من العراق فقيرا مهلهل الثياب لا تبدو على هيئته آثار النعمة ولا على وجهه نضرة النعيم لا في باطنه سيماء المؤثرين، ومع ذلك فهو يتفنج ويدعى (انظر الكتاب الرابع - الأبيات ١٧٣٩ - المروحها)، وهذا هو أيضا الثعلب، إن الحمار (لأنه حمار)، لم يقل له: وأين آثار هذه الجنة المتى تعيش فيها عليك أنت، إن المنطق لا بد من اجل أن يكون مؤثرا وقابلا للصدق أن يكون هناك شئ من العمل والواقع إلى جواره وإلا لكذب المظهر القول مثل كثير ممن سخر منهم مولانا.

(۲٤٤٠ – ۲٤٤٠): وهذا أشبه بذلك الجمل الذي سأله أحدهم: من أين أتيت ؟! قال من حمام حيك الساخن، فقال إن هذا يبدو على ركبتيك، أي أنك إذا كنت في الحمام لظهر ذلك على هينتك وعلى قدمك. وذكر فروز انفر ونيكلسون أنهما لم يجدا مصدرا لهذا المثال قبل مولانا (استعلامي ٢٣٣/٥)، ويسواصل مولانا: إن الادعاء يبعد الرحمة ومن ثم تحدث الفضيحة، وفي سلسلة المدعين قدم لنا مولانا جلال الدين في السكتاب الثالث، الريفي الذي خدع الحضرى وابن أوى الذي سقط في دن الصباغ، والنفاج الذي كان يدهن شاربه بشحمة وسرقتها القطة، ثم كبير المدعين في تاريخ البشرية: فرعون الذي ادعى الألوهية (انظر المكتاب الثالث، السترجمة العربية، صمص ٧٩ – ١٠٧) وها هو هذا يعود إلى فرعون: إذ لو كان فرعون هذا مؤمنا حقا بأنه "الرب الأعلى"، لما خاف كل هذا الخوف

من حية موسى ، ومن ثم طلب المهلة ، ومن هنا فقد فضح نفسه ، وكشفها أمام الأنكياء العارفين الذين قالوا: تراه حقا لو كان رب الدين لهلم كل هذا الهلم من دودة ؟! (٢٤٤٦ -٢٤٥٤) : يظل مولانا جلال الدين مستمرا في إفاضاته ، فيخاطب النفس الفرعونية : إن هذا السكر الذي تحس به من شربك النبيذ ، فلا نصيب لك من عناقيد الغيب أي المعارف الإلهية وشراب الحكمة ، وهناك إمارات لا تبدو ولن تبدو عليك من أجل هذا أهمها الـتجافى عن دار الغرور (انظر ٣٠٨٠ - ٣٠٨٤ من الكتاب الرابع وشروحها) ، لأن النبي ﷺ لما قرأ ﴿ أَفْمَن شُرح الله صدره للإسلام فهو على نور من ربه ﴾ قال إذا دخل النور في القلب انشرح وانفسح فقال الصحابة: وما علامة ذلك يا رسول الله ، قال: التجافي عن دار الغرور والإنابة إلى دار السرور والستأهب للموت قبل نزوله (مولوي ٣٥٢/٥) . والماء الأجاج هو نعمة الدنيا وكلام المزورين من الـشيـوخ والماء العذب هو ماء المعرفة وكـــلام الكمل من الشيوخ والمرشدين ، والإيمان الحقيقى يختلف عن التقليد والادعاء (عن المقلد والمحقق وهو عكس المقلد ، انظر الـكتاب الثاني-٤٩٤-٥٠٥) .وهذا المقلد غالبـا مـا يكون عرضة للشيط أن يقف له في الطريق ، إنه واهى الإيمان ، وضعيف الإيمان عادة ما يكون ألعوبة في يد الشيطان ، غير ثابت ، حاله كريشة في فلاة ، تحيط به السكوك والريب ، ولا علاج له إلا بالإيمان فهو كزبد البحر ، لا يهدأ و لا يسكن إلا إذا وصل إلى الشاطئ ، لأن الشاطئ هو أصله الترابي الذي يحن إليه .

(١٤٥٥ - ٢٤٦٩): يعود مولانا إلى قصة حمار القصار لكنه لا يلبث أن يتركها ، لقد كان منطق الثعلب منطقا جميلا ، لكنه فاه به كالمقلد ، فاه به من أجل أن يسوقع الحمار لا أكثر ولم يفه به إيمانا ، إن هذا الثعلب شأنه شأن المقلد وشأن المنافق تحدث عن المعرفة ومدحها ، لكنه لم يكن تواقا إليها ، إنه أشبه بالنائحة الأجيرة ، خمش وجهه ومزق ثوبه ، لكنه لم يكن عاشقا (العاشق هو القمة التي يصل إلسيها المرء بعد أن يكون عالما) (انظر البيت بكن عاشقا (العاشق هو القمة التي يصل إلسيها المرء بعد أن يكون عالما) (انظر البيت لا و و و على المنافق موجود على شفته لا في قلبه ﴿ لا تعتذروا قد كفرتم بعد إيمانكم ﴾ قيلت عندما اعتذر المنافق موجود على الرسول عن القتال ﴿ شغلت نا أموالنا و أهلونا فاستغفر لنا ﴾ (الفتح / ١١) ، و ﴿ ويشهد الله على ما في قلبه وهو ألد الخصام ﴾ . إن فيه رائحة من فاكهة سرور المعرفة ، لكنه ليس هذه الفاكهة، إنه يستخدم هذه الرائحة ، أي منطقه وحديثه من أجل أذى الناس ، إن علمه كمصباح في يد لص وذلاقة لسائه من أجل

الخداع ، وما أشبهه بامرأة ، (ليست المرأة هنا المجنس ولكن لم لا قدرة له على الطريق ، ورب امرأة في الطريق تكون خيرا من عشرات الرجال) ، تستشدق بالسنجاعة وشيق الصوف ، لكنها إن أمسكت بالسيف ، أي إن خرجت من مرحلة القول إلى مرحلة الفعل ، ارتعدت وظهرت على حقيقتها ، هكذا أيضاً عقلك إن كان في الأنثى غير قادر على إدراك عوالم الغيب ومعرفة الحق ، وكان خاضعا النفس الأمارة بالسوء - خضوع الأنثى للذكر و الأنثى تستطيع أيضاً أن تهاجم لكن بشكل ظاهرى ققط ، لكن آفة هذا الهجوم ، وآفة هذه السطوة هي الاهتمام بالأشكال والألوان والروائح وظواهر الأمور ، إن صاحب العقل الأنثوى يشبه تماما هذا الحمار ، لقد قاوم وقاوم ، لكنه بمجرد أن سمع حديثا عن الألوان والأشكال الموجودة في المروج ، نسى كل ما قدمه من حجج ، وأصبح مثل الظمآن الذي يطلب المطر و لا سحاب هناك ، أي ذلك الذي يطلب الأمور في غيبة أسبابها ، فكأنه يطلب المحال ومثال أيضاً ذلك الجائع الذي لم يلجأ إلى درع الصبر (انظر لتقسير مفصل عن درع الصبر ، الكتاب الثالث ، الأبيات ١٨٤٨ - ١٨٥٤ وشروحها) ، ومكتوب على درع الصبر ، الكتاب الثالث ، الأبيات ١٨٤٨ - ١٨٥٤ وشروحها) ، ومكتوب على درع الصبر جاء الظفر إشارة إلى القول المأثور " من صبر ظفر " (مولوى ٥/٥٥٣) .

(٢٤٧٠ - ٢٤٨٣): القياس في مصطلح مو لاتا يذكر في مقابل العيان والمشاهدة والإدراك الباطنى للحقائق أو في مواجهة النص (ولا قياس مع نص). (انظر الكتاب الثالث، الأبيات ٣٥٨٥ - ٣٥٨٩ وشروحها)، والقياس مجرد رائحة من الإدراك ولسيس إدراكا، فإذا أردت أن تتحول شذرات نقلك التي قمشتها من هنا وهناك إلى إدراك وفيض فداوم على مجالس المرشدين، وفيها تخرج معدتك من مرحلة الحمارية " يخرج عقلك من مرحلة التقليد"، إلى مرحلة الغزلانية " مرحلة التحقيق "، وتفيض منك الحكمة كما يفيض المسك من نافجة الغزال، وهكذا فاعلم أن الحكمة هي غذاء الأرواح، وانظر: ألا ترى أن الحيوان هو الذي يداوم على أكل العلف ومن ثم يصير أضحية للذبح، أما الإنسان فينبغي أن يكون قوته من نور الله، بحيث يصبح جديرا بحمل القرآن وبيان معانيه وحكمه للناس، وهكذا فاعلم أن نصفك من الطين وزيادة جانب الروح من نفسك، حتى تشرف بالتحقيق ويكون على تقليل جانب الطين وزيادة جانب الروح من نفسك، حتى تشرف بالتحقيق ويكون هذه لا بهاء فيها و لا نور، إنه مهما يتشدق بها، يكون مرتعدا في داخله مرتعشا خاتفا،

فانظر إلى من يتوقع على الناس ويخيفهم وهو في الواقع أشد خوفا منهم ؟! إن ف اقد السشئ لا يعيطيه مهما تشدق به ومهما تحدث عنه ومهما تظاهر به ، إن الوعى بالذات مفتاح لـكــل تطور فــى الـشخصية وتسام بها .

(٢٤٩٦ - ٢٤٨٤) : السيخ الكامل الواصل أو السيخ النوراني هو القطب الذي تحدثنا عنه آنفا ، وهو كامل المعرفة بالعلم اللدني أو الغيبي لا من العلم المبنى على الدرس والمدرسة (انظر الكامل والواصل ، البيت ٢٣٣٩ من الكتاب الذي بين أيدينا وعن العلم التحصيلي والمدرسة ، انظر الأبيات ٣٨٤٨ - ٣٨٥٤ من الكتاب الثالث وشروحها) هذا المسيخ النوراني لا يفيض بعلمه إلا على من هو نوراني مثله ، فهناك كوة مفتوحة من القلب إلى القلب ، وكيف يفيض بنوره على من هو غير مستعد ، وهكذا فكما أن كل شع ينقع في الدبس " عصير العنب المخمر " ، يتخذ طعم الدبس ، فإن كل ما يقوله السشيخ الكامل يكون معجونا بالنور ، وإذا اقتبست من هذا العلم استطاع حتى القوم الله المغرمون بالجدل والمقيمون على الباطل أن يستفيدوا منك ويهتدوا بنورك ، إن هذا العلم يكون كماء المطر ظاهر" تماما لأن السماء لا تمطر إلا طاهرا (انظر لطهارة الماء الكتاب الذي بين أيدينا ، الأبات ٢٠٠ - ٢٢٠ وشروحها ، حيث يفسر مولانا الماء بأنه أرواح الأولياء) وبالاتصال بأرواح الأولياء ينبع الماء من داخلك ، يهبط إليك من منبعه الأصلى . (انظر الماء الذي ينبع في الداخل ، انظر الكتاب الرابع ، البيتان ١٠٩٢ - ١٠٩٣ وشروحها) . فلا تأخذه من قناة (مصدر أو كتب) ، ولا يكون عندك مجرد فكرة أو ظن ، وكأنه القناة يتشاحن عليها المزارعون ، و علوم الـكتب مصدر مشاحنة وجدل وقيل وقال ، أمـا علـوم الأولــياء القائمـة على وحى القلب وعلى الكشف فلم يحدث بشأنها جدل أو اختلاف. فالأونسياء كنفس واحدة وعلومهم تختلف عن علوم الآخرين (انظر ١١٤٠ - ١١٤٥ من الـكتاب الرابع) وهكذا انظر إلى جدل الحمار " المقلد " ، مع التعلب برغم الأدلة الـتى ساقها الحمار وصموده أمام التعلب مرة أو مرتين أو ثلاث مرات ، فقد سلم ، كانت حججه واهية لأنه هو نفسه لم يكن مقتنعا بها ، ومِنْ هنا فقد سقط ، لأنه كان مفتقدا إلى الإدراك الداخلي ، إلى القناعة الداخلية بما يؤمن به ، كان الأمر مجرد فيهقة وقعقعة ألفاظ وتفاصح، ولأن التعلب أكثر فصاحة منه فقد هزمه وأفحمه ، كان " الحمار " جانعا ، وكان جوعه وحرصه أشد من قناعته .

(۲۶۹۷ - ۲۵۰۰): حكاية أخرى من حكايات مولانا جلل الدين ذات التعبيرات الخارجة " بمفهوم عصرنا ، وهو نفسه يحس بهذا فيحتج ثانية ببيت اسنانى الغرنوى (حديقة الحقيقة ، البيت ۱۱۲۸۰ وانظر امناقشة هذا الموضوع شروح البيت ۱۳۳۳ من هذا الله كتاب) ، وواضح أن الحكاية هنا - شأنها شأن معظم الحكايات ذات التعبيرات والمضامين الخارجة مأخوذة من التراث الشعبى ، ويستشهد مولانا بالآية السكريمة ﴿ إن الله لا يستحى أن يضرب مثلا ما بعوضة فما فوقها ، فأما الذين آمنوا فيعلمون أنه الحق من ربهم ، وأما الذين كفروا فيقولون ماذا أراد الله بهذا مثلا ، يضل به كثيرا ويهدى به كثيرا ، وما يضل به لإ الفاسقين ﴾ (البقرة /٢٦) . ويفسر مولانا بأن ما فوقها تعنى ما فوقها من مسببات الإنكار ويروى الانقروى ٥/٥٠٠ حديثا نبويا شريفا : { إن الله حيى كريم ، لا يستحيى رب محمد أن يضرب مثلا بالنباب والعنكبوت } . والفتن من أنواع الامتحانات ، وهي أشبه بميزان الحشر يبدى عيانا فعل المرء ، والحكاية تقدم أحد المدعين في سلسلة المدعين الذين يقدمهم مولانا ، فهذا المأبون فاقد الرجولة يحمل معه خنجرا من أجل الذين يفكرون - مجرد تفكير - في نيله بسوء .

(١٥٠١ - ٢٥٠٠): إن لم يكن ثم رجولة نابعة من الداخل فما فائدة الأسلحة والمغافر والخوذ ، وهب أنك امتلكت سيف على هذه المسمى ذو الفقار فأين روح على ، وإذا كان المسيح المنيخ قد علمك دعاء إحياء الموتى فهل لديك نفس المسيح الموهوب من الله تعالى ، وإن كان لديك ثم سفينة فهل أنت مثل نوح ، وإذا كنت ادعيت مثلما أدعى آخرون في هذا العصر أنهم محطمو الأصنام ، فهل حطمت صنم نفسك ، نقد حطمت أصناماً ثم وضعت نفسك صنما أكبر " كأن مو لانا تنبأ بزعامات العصر الحديث " ، هب أنك تملك الآلة ، فأين الروح التي تستخدم هذه الآلة ؟! أين عزمك ومضاؤك ؟! ألا فلتخجل من نفسك ، إذا كان لديك كل ما يجعل منك " رجلا " ، لكنك لا تفتاً تتحدث فحسب .

(٢٥٠٦ - ٢٥٠٩): والرجولة ليست بالكلام، إنها فعل، فإن كل لديك الدليل على ما تقول من فعلك فايت به، وإلا فإن عدم العمل مع امتلاكك لآلة العلم وظروفه وإمكاناته دليل على قهر الله عزوجل وغضبه عليك، فما جدوى أن تقوم بهداية الناس وأنت نفسك غير مهتد، وبكلامك هذا مجرد كلام، جعلت الخائفين والمرتعدين شجعانا ذوى جد في الطريق، أليس من المثير للسخرية أن تنفع الجميع بما لديك دون أن تنفع نفسك ؟! أليس

من المضحك أن تتحدث عن التوكل ، وأنت من حرصك وطمعك وراء المتاع الهزيل تفصد البعوضة في الهواء ؟!

(١٥١٠ - ٢٥١٠): إن هذا الذي يكمل أمارات الرجولة وعلاماتها "اللحية والسشارب"، دون أن يكون رجلا في الحقيقة والباطن إنما يثير السخرية في الواقع ، والرجولة الحقيقية تكون في العمل "العمل هنا بمعناه العام وهو أيضاً الرياضة والسلوك والستحمل ، تحمل المشاق في طريق الرجال الحقيقيين وفي الحرب الضارية ، حرب الجهاد مع النفس ، وهو الجهاد الأكبر ، والعمل هو الدواء للرجولة الظاهرية الستى تخفى وراء نفسا " مخنثة " ، فتب عن هذه الرجولة السخرية ، وتب عن الادعاء ، وتب عن اعتبار الكلام مجرد الكلام هو عناية المراد ، ودعك من جذبة الجسد ، واهتم بجذبة القلب ، فهى الستى تجلب جذبة الحق " الستى تساوى عمل النقلين " ، وإن لم تكن تستطيع فتكلف هذا ، فحتى أن تكلفت سوف تجد من يجذبك من أذنيك يجرك بالرغم منك إلى ما فيه نجاتك .

"ثابتا"، حتى الاحتيال يحتاج إلى الشبات وإلى المواصلة والصير، فما بالك بالصفات الحسنة والأهداف النبيلة، ويذكر مولانا في البيت ٢٥١٧ بحكاية وردت في الكتاب الحسنة والأهداف النبيلة، ويذكر مولانا في البيت ٢٥١٧ بحكاية وردت في الكتاب الثانى حكاية أولئك الصوفية المعدمين الجوعى الذين نزل بساحتهم وزاويتهم صوفى سياح فباعوا حماره واشتروا به عشاء ثم أخنوا يغنون ويرددون ضاع الحمار، ضاع الحمار، فاعده وصاحب الحمار المسروق يردد ذلك معهم (انظر الكتاب الثانى الأبيات ٢٥٥ وما بعده وشروحها)، والصوفى صاحب الحمار هنا مثال على المقلد وفي البيت الستالى ٢٥١٨ يشير إلى حكاية الأسد والوحوش التى يخدع الأرنب في نهياتها الأسد ويلقى به في البئر. (٢٥١٩ - ٢٥٣٢): يترك مولانا قصة حمار القصار فلا يعود إليها إلا في البيت ٢٥٦٤، فهيا إياك ووساوس الشيطان، سد أذنيك عنها، وأفتح أذنيك فحسب إلى ما يحدثك به الولى مما أفاء الله عليه به من وحى القلب، إن حديثه بمثابة الخمر الصافية الستى تصب من الدنان الخسروية، والمعارف الإلهية الستى تفيض من لدن الحكيم الخبير مرت بهذه الشفة المباركة فازداد تأثيرها، وما تميل هذه النفوس إلى خمر الدنيا هذه إلا لأنها حرمت من تلك الخمر الصافية، خمر الولى، تماما كالطائر الأعمى الذي يحرم من الماء العذب من تلك الخمر الصافية، خمر الولى، تماما كالطائر الأعمى الذي يحرم من الماء العذب

فيطوف حول الماء المالح ، ويتلهف عليه ، وهكذا النفس إن حرمتها المعانى والافاضات طافت حول وساوس الشيطان .

(٢٥٣٢ - ٢٥٣٢) : كما تنتاب مو لانا جلال الدين أحوالٌ من القبض هناك أيضاً أحوال من البسط ، فالعالم كله يصل إلى مطلوبه ببركة الولى وبركة افاضاته ، فهو موسى يتجلى في الصدور كما ملاً موسى الطِّين سيناء بنور التجلى ، ويمنح أولئك المقادين العميان الذين يقومون بتقليد الأولياء دون فهم قوة الإدراك والبصيرة والرؤية ، إنها نوبة خسرو حلو الروح (حلو بالفارسية " شيرين " وهنا تلاعب بـ قصة خسرو وشيرين) ، هـذا هـو دور الولـي ودور المرشد الكامل الحقيقي، فلاي شك أن الأسرار الروحانية قد ملاً ت بواطننا ، وهؤلاء الحسان في جمال يوسف الصديق يسوقون عسكرهم من الغيب حاملين أحقاق السكر "بشارات الوصال" من مصر واسمعوا صليل الأجراس ، إنها هذه المرة ليست متوجهة إلى كنعان بقميص يوسف الطِّين يلقى على وجه يعقوب فيرتد بصيرا ، إنها نصيبنا الآن ، فتناوبوها أيها المريدون برغم الحاسدين والحاقدين ، وخذوا نصيبكم منها ، وهيا أيها الباحثين عن حلاوة المعرفة ، أدركوا أسرار الغيب ، لقد جاء بها الحبيب الحقيقي ، الحبيب الوحيد ، وهذا هو السرور الحقيقي ، سرور الروح وسرور المعرفة ، إن العالم كــله ملـئ بالسعادة ، والسعادة تملأ مدينتـنا " بواطننا " ، من أقصاها إلى أدناها ، فقد قبل " قبلـة الـروح " الأرواح الواصلة إليه ، وإذا كنت تريد أن تعرف تأثير هذه المعرفة على كل المرارات الستى كانت موجودة في المدينة ، فتخيل أنواع الفتوح ، والإفاضات قد ملأت هذه المدينة بحيث أن اشد الأشياء مرارة قد انقلبت حلوة ، فهيا اصعد وناد الفقراء والمعوزين إلى مائدة الروح ، فهذه فرصة الحجر الصلد ، من غلبت عليه الصفات البشرية ، والقلب القاسي ، لكي يتصول إلى ياقوت مطعم بالذهب ، إلى روح ذات نصيب من افاضات الولى ، هذا هو أوان رقس ذرات الهباء (البشر) ، في ضوء (الـشمس) ، وفي ديـوان شمس :

ولماذا لا يسرع كل صوفى في الرقص كالذرة في شمس البقاء حتى تخلصه من الزوال؟؟ لقد سكر العشاق من هذه الرياض والبساتين التى تفتحت في بواطنهم ، ويد العناية الإلهية تقوم بفعلها فتجعل الروح تتصل بالحق بحيث تفنى وتذوب ولا نحس بوجودها وتصيح كما صاح الحسين بن منصور الحلاج " أنا الحق " ، فإذا كان الشيطان قد نجح في إغواء

أحدهم ، وأبعده عن طريق الحق ، إذا كان التعلب قد خدع الحمار فما باللك أنت ، لماذا تغتم أنت إنك لست حمارا في نهاية الأمر ، أنت إنسان فتصرف كإنسان .

الحصرى القيروانى وفي كلستان سعدى (انظر مآخذ ١٨٠/١٧٩) وربما كانت من الفكاهات الحصرى القيروانى وفي كلستان سعدى (انظر مآخذ ١٨٠/١٧٩) وربما كانت من الفكاهات السائدة في عصر مولانا ، وهي تنزد أيضا في كل عصور الطغيان السياسى وانعدام الستمييز والقبض على الناس واعتقالهم بالباطل فيأخذون صاحب الحمار للسخرة بدلا من الحمار ، والتورية في رواية نيل زهر الأداب واضحة تماما "وهذا كما حكي عن الحسين بن عبد السلام المصرى المعروف بالجمل ، أنه مر ببعض إخوانه بعقبة النجارين وهو يعدو بأكثر مما يقدر عليه ، فقال : قف على ، مخافة أن تكون قد نزلت به نازلة ، فأتاه إلى الدار فخرج مستخفيا ، فقال : مالك يا أبا عبد الله ؟ ، فقال : أما علمت أن السخرة وقعت في الجمال ؟ فما يؤمنني أن يقال هذا جمل فلا أتخلص إلا بالشفاعة " (ذيل زهر الأداب ، ص ٢٣ ويوجد مثيلتها في كلستان ، طبعة فروغي ، ص ٣١) .

(٢٥٤٦ - ٢٥٤٦): لا تخش أنت شيئا فمليك مدينتنا هو الخالق سبحانه وتعالى عادل وصاحب تمييز. وإنك إن كنت إنسانا وحققت نسبتك إليه سبحانه وتعالى في النفخة الإلهية الايمكن أن يأخذك كما يأخذ الحمار ، أنت إنسان مكرم سيد المخلوقات ، بك يستنير الفلك الرابع كما استنار بعيسى الطيخ من قبلك ، فأنت عيسى عصرك وأوانك ، وحاشاك أن يكون اصطبل " الدنيا " مقرا لك ، بل أنت أعلى من كل الأقلاك ، ولابن الفارض:

ولا فلك إلا ومن نور باطنى بمشيئتي

إنك في مقعد الصدق عند مليك مقتدر ، إنك أمير على الاصطبل "الدنيا" ، وهناك بلا جدال فرق كبير بين أمير الاصطبل وبين الحمار ، وإن كان كلاهما مقيما في اصطبل الدنيا .

(٢٥٥١ - ٢٥٥١): ما عكوفنا هذا على الحمار وعلى قصة الحمار وكيف تأنس نفوسنا كل هذا الانتناس إلى قصة الحمار ووصف الحمار ، لماذا نتدنى ولا نرتفع ؟! دعنا من حمار النفس ، ومن " دنيا " هذا الحمار وتحدث عن عوالم أهل الحق ، عن حقائق الغيب وعالم الفكر ، عن عوالم المعانى التى تشبه بحارا مليئة الجوهر وما هذا الجوهر إلا رجال الحق من أصحاب البصائر والأحاديث الستى تحيى الروح ، وهم ملوك الطيور الستى تستغذى

بالورود (انظر تلك الغزلان المتى ترعى السوسن في ختن ، البيت ٢٤٧٤ من المكتاب الذي بين أدينا) ، ولأنها تتغذى بهذا الغذاء الطيب الطاهر ، فإنها تعطينا أحاديث في قيمة الذهب والفضة ، وهم أيضا تلك البزاة المتى تربى القطا " المريدين " ، وتطير في سيرها إلى الله سبحانه وتعالى بأى شكل تريد ، سواء بالعبادة الظاهرية أو بعبادة الباطن .

(١٥٦٦- ٢٥٦٩): فكرة السلالم الخفية في الدنيا كناية عن الطريق الصوفي من أفكار سنائي الغزنوى (انظر حديقة الحقيقة الأبيات ٢١٨-٢١٥) فالسلم الخفي هو السير الباطني عند السالك الذي يقطعه درجة درجة حتى أعلى درجات السمو الروحاني وهي مختلفة بين جماعة وأخرى لأن "الطرق إلى الله تعالى بعدد أنفاس بني آدم"، وكل جماعة لا تعلم شيئاً عن حال الجماعة الأخرى: بل هي مندهشة تماماً من أحوالها، وذلك لأن "أرض الله واسعة" (انظر البيت ١٠٨٨ من الكتاب الرابع وشروحه) وليست أرض الله إلا هذا القلب، ومنه تطل أشجار الفكر (انظر لهذه الفكرة الكتاب الثالث الأبيات ٣٦٠-٣٦٣ وشروحها) ولأن أرض الله واسعة فقد تعددت فيها الأفكار والأراء تعدد النباتات وتنوعها باختلاف تربتها واختلاف الماء الذي تشربه (انظر لهذه الفكرة الكتاب الرابع الأبيات ١٠٨٥-١٠٨٣ وشروحها) هذه الأرض حتى الأشجار فيها تسبح بحمد الله، وبلابلها متحدثة مع أزهارها، كل شيء فيها متوافق متناغم، ومهما وصفت هذا العالم قلن أوفيه حقه من الوصف، ولكن لنعد - وكانا أسف متناغم، ومهما وصفت هذا العالم قلن أوفيه حقه من الوصف، ولكن لنعد - وكانا أسف متناغم، ومهما والأسد والمرض والجوع، اننزل إلى أرض الواقع المر.

(۲۵۷۰): {العجلة من الشيطان والتأنى من الرحمن} و {من لا صبر له لا إيمان له } (مولوى: د/٣٤٤) وانظر أيضاً الكتاب الثالث البيت ٢٥٩٩. ٢٥٨٥ - ٢٥٩٠): يترك مولانا سياق القصة فلا يعود إليها إلا من البيت ٢٦٠٠. أنه يتحدث هنا عن الفرق بين عقلين عقل يستمد مؤونته من دوران الأفلاك وهو العقل الجزئى، ثم العقل الكلى الذى هو التجلى الأول للخلق الإلهى، بين عقل يدرك أمور الدنيا المادية فحسب وعقل يشرف على كل الوجود، لأن الله سبحانه وتعالى ﴿ علم الإنسان ما لم يعلم ﴾ (العلق ٥) إن الاتحناءة الموجودة في ذلك التوقيع الذى نختمه على منشوراتنا (بصفتنا كبشر ملوك الكون) مأخوذ من هذه الآيلية والعلم من الله هو مقصدنا لأنه سبحانه وتعالى قال "قل إنما العلم عند الله"

((الملك ٢٦) ، ونحن أصحاب العقل الكلى نحن أولئك الذين ربتهم شمس الحقيقة ، وليس الأفلاك التى دونها ، ومن ثم فإن وجهنتا هى الله سبحانه وتعالى ، وإن نفثات الشيطان ووساوسه تجعل حتى ذلك الذى جرب ينسى تجربته ويقع من ثانية فى الإثم ، ومن العسير بالطبع أن نعتبر هذا الكلام على لسان الثعلب كما قال قدامى المفسرين .

(٢٥٩١-٢٥٩١) : يشير مولانا في معرض نقض العهد والنكوص عن التوبة إلى قصمة أصحاب السبت الواردة في قوله تعالى ﴿ ولقد علمتم الذين اعتدوا منكم في السبت فقلنا لهم كونوا قردة خاسئين فجعلناها نكالاً لما بين يديها وما خلفها وموعظة للمتقين ﴾ (البقرة 77و ٦٦) أما أصحاب المائدة فهم الذين وردوا في الآية الكريمة ﴿ قل هل أنبئكم بشر من ذلك مثُّوبة عند الله من لعنه الله وغضب عليه وجعل منهم القردة والخذازير وعبد الطاغوت ﴾ (المائدة ٦٠) لكن ما بال أولئك الذين ينقضون عهودهم وأيمانهم من أمة محمد على الايمسخون؟ يجيب مولانا: في أمتنا لا يكون مسخ بدن ، بل مسخ قلب ، تجد الحاكم في صورة حاكم لكن قلبه قلب ذئب متعطش للدماء، تجد الأستاذ في صورة أستاذ لكن قلبه طاووس معجب بنفسه مغتر متكبر يريد أن يظهر كل لحظة في وسائل الإعلام ، ترى القائد العسكري أسداً في هيئته لكن قلبه قلب نعامة هلوع ، ترى التاجر في صورة تاجر لكن قلبه قلب خفاش يمتص الدماء ، وهلم جرا ، ويوم القيامة يبعث كل واحد من هؤلاء الذين رجعوا عن عهد الله ، وألقوا بأحكامه وراء ظهورهم ، ونسوا ما عاهدوا الله عليه ، وعملوا للأجنبي الكافر ولمصلحة الأجنبي الكافر ، يبعث كل واحد من هؤلاء على الصورة التي مسخ عليها قلبه ، وهكذا فماذا يتوقع من إنسان قلبه قلب قرد ، إلا أن يكون ذليلاً إمعة حتى ولو كان حاكماً في الظاهر ، إن الحمار لا يحس بالذل من هيئته لأنه لم يكن صاحب اختيار في هذه الهيئة ، فقد خلق هكذا حماراً ، والكلب لا يعتريه أي نقص من منظره ومن شكله ، بل إن كلب أهل الكهف لم ينقص من كونه كابأ عن أولنك النفر من الأولياء وذكر معهم في القرآن الكريم (المثل تكرر كثيراً عند مولاتًا في أكثر من موضع من المثنوي وورد عن سنائي في الحديقة أيضاً) ، لقد مسخ الله سبحانه وتعالى أصحاب السبت عياناً لكي يكونوا عبرة للناس ، لكن ما أكثر الممسوخين في الباطن وإن أعجبتك هيئتهم ومناظرهم ومناصبهم وجاههم وأموالهم .

(٢٦٠٣) : إشارة إلى المثل المعروف الدغ العقرب من جبلتها".

(٢٦٠٥) : ﴿ إِن الشَّيطان للإنسان عدو مبين ﴾ (يوسف ٥)

(٢٦٠٦) : ﴿ قَالَ أُرأَيْتُكَ هَذَا الذَّى كُرِمَتَ عَلَى لئن أَخْرِنْتَى إلى يوم القيامة لأحتنكن ذريته إلا قليلاً ﴾ (الإسراء ٦٢)

(٢٦٢٦) : ﴿ فَكِيفَ تَتَقُونَ إِنْ كَغَرْتُم يُومًا يَجِعَلُ الْوَلَدَانِ شَيْبًا ﴾ (المزمل ١٧)

(۲۹۳۰): ﴿ ويوم يعض الظالم على يديه يقول يا لينتى اتخذت مع الرسول سبيلا ، يا ويلتا لينتى لم أتخذ فلافاً خليلا ، لقد أضلنى عن الذكر بعد إذ جاءنى وكان الشيطان للإنسان خذولا ﴾ (الفرقان ۲۷-۲۹) نزلت فى حق عقبة بن أبى معيط كان قد نطق بالشهادتين ثم ارتد إرضاء لأبى بن خلف (مولوى ۳۸۳/۵).

(٢٦٣٦ – ٢٦٣٧) : ﴿وقيضنا لهم قرناء فزينوا لهم ما بين أيديهم وما خلفهم﴾ (فصلت ٢٥) .

(٢٦٤٣) : إخوان الصفاء هنا هم الإخوان المخلصون وليس المقصود الجماعة المعروفة .

(٢٦٥٠ - ٢٦٦٠) : يضرب التُعلب الأَمْثال عما يفعله الوهم حتى بالصم الراسيات وبعظماء الأنبياء وأولى العزم من أمثال إيراهيم عليه السلام ﴿ فلما جن عليه الليل رأى كوكباً قـال هـذا ربى فلما أفل قال لا أحب الأقلين ﴾ (الأتعام ٧٦) وهكذا فإن أهل التفاسير يفسرون هذا الأمـر بتفسيرات عديدة ، لكن الأمر ليس في حاجة إلى تفسير ، فهذا الوهم والخيال هو الذي جعل من في عظمة إبر اهيم عليه السلام ينظر إلى الكوكب وإلى القمر وإلى الشمس ويقول: هذا ربى ، فإذا كان الوهم والخيال قد أسقط أمثال إبراهيم عليه السلام في هذا الخطأ فما بالك بأحوال حمر السيرة وأشباههم من فاقدى العقول والمجدفين ممن يدعون العلم والفضل ، إن العقول التي هي في عظمة الجبال تغرق في بحار الوهم ، عقول العظماء ، أولئك النين يظنون أنفسهم أثبت في إيمانهم من الجبال ، وما الجبال؟ ألم تفتضح هذه الجبال في طوفان نوح ﴿لا عاصم اليوم من أمر الله﴾ (انظر ٣٣٥ و ١٣١٥ من الكتاب الثالث) وسفينة نوح هنا هي الالتحاق بمعية رجال الله وإلى حمى أمنهم (انظر الكتاب الرابع الأبيات ٣٣٥٧-٣٣٦١ وشروحها) ، ولو لا هذا الخيال لما انقسم أهل القبلة الواحدة إلى اتتين وسبعين فرقة ، ولولا الخيال لما ظن ذلك الرجل الشيخ (المفسرون القدامي لـم يذكروا اسمه وقال استعلامي أنه أنس بن مالك ٣٤٢/٥ ولم يذكر مصدره) لولا الخيال لماذا ظن ذلك الشيخ أن شعرة من حاجبه هي الهلال (انظر لتفصيلات الحكاية الكتاب الثاني البيت ١١٣ وما بعده) انظر : إن هذا الشيخ لم يستضى بنور الرجال العظماء فوقفت شعرة بينه وبين الحقيقة ، وما أكثر الرجال العظماء بمقاييس الدنيا والسفن الموجودة في هذا المحيط التي تكسرت وتحطمت وابتعدت عن الحقيقة من تأثير الوهم ، وأقل هؤلاء العظماء فرعون الذي ادعى الألوهية وتوهمها لنفسه ، فكان في خسوف وفي مسخ ومقت .

(٢٦٦٧-٢٦٦٧): إن هذا الوهم الذي أنت فيه هو من قبيل الأتية التي تدير الرأس ، فكفاك ما أنت فيه من وهم حتى تتبنى أوهام الآخرين وتدافع عنها ، وأنا متقل بهذه "الأتا" التي تخصنى ، فلماذا تأتى أنت وتضيف إليها أنيتك أنت أيضا ، تكفينى أنية واحدة ، ونحن إذا تخلصنا من عبادة الذات ، نستطيع آنذاك أن نصل إلى مرتبة العشق ، وأن نصير كالكرة في صولجان العشق ، إن من يتخلى عن "أنيته" و "أنانيته" ، فقد صارت له "أنيات" الجميع ، يصير محبوبا من الجميع ، يصبح مرآة صافية تنعكس فيها صور الآخرين ورغائبهم ، أي وجودا خاليا من صفات هذا العالم ، بحيث تكون صلتها مباشرة بالعالم الآخر يصبح مثل ذلك الولى الذي سوف أقص حكايته فيما يلى.

(۲۲۲۷ – ۲۲۲۷): يقدم مو لاتا في كل كتاب من كتب المثنوى سيرة عن شيخ من المشايخ كنموذج للولاية الكاملة (قدم الدقوقى في الكتاب الثالث وعبد الله المغربي في الكتاب الرابع وها هو يقدم محمد سرزى الغزنوى في الكتاب الخامس وسوف يقدم أبا الحسن الخرقاني في الكتاب السادس) والملاحظ أنه يقدم أولياء من غير المشاهير ، فقد كانت الولاية "المكتومة" تجذب أنظار مولاتا عن الولاية الظاهرة . وكان محمد سررزى فيما يبدو من معاصرى بهاء ولا والد مولاتا جلال الدين إذ ذكره في المعارف (٢٥/٧) لقد أمضى سبع سنون في جوع مستمر ، إفطاره طرف غصن من كرم "سر رز" ويرى رزين كوب "سرنى ١/٤١٣ أن الأحوال المذكورة هنا تذكر بأحوال أبى عثمان المغربي المذكورة في كشف المحجوب المبدوري ص ٢٣٢ ومن هنا اكتسب كنيته ، وكان الشيخ مثل الدقوقي (انظر الكتاب الثالث المجوري ص ٢٣٢ ومن هنا اكتسب كنيته ، وكان الشيخ مثل الدقوقي (انظر الكتاب الثالث المجتلاء جمال الحبيب ، وكان يطلب هذا ، ويلح فيه ، لدرجة أنه صعد إلى جبل وقال : إما أن أقتل نفسي "نوع من البسط الشديد" ، لكنه سمع النداء بأن هذه المكرمة لم يأن أوانها بعد ، وحتى إن أسقط نفسه من فوق الجبل فان يموت ، ولأن جمال الله لا يجتلي الإ بعد الموت مصداقاً للحديث النبوي (إنكم لن تروا ربكم حتى تموتوا") (انقروي ٥/١٥)

الدنيا كانت تبدو له كما يبدو الموت بالنسبة لنا ، ولأنه يعلم أن فى الموت لقاء الحبيب كان يستجدى هذا الموت ، كان يتغنى بما تغنى به الحلاج : اقتلونى اقتلونى يا ثقات إن فى قبلى حياة فى حياة ، كان كعلى رضى الله عنه يتغنى :

السيف والخنجير ريحاننا • أف على النرجس والآس.

ومن أقوال الإمام على رضى الله عنه أيضاً "والله ما فاجأنى من الموت وارد كرهته ولا طامع أنكرته وما كنت إلا كقارب ورد وطالب وجد وما عند الله خير للأبرار" ولمه أيضاً "والله لابن أبى طالب آنس بالموت من الطفل بثدى أمه" (عن جعفرى ٢٠٨/١٢).

(٢٦٧٨ - ٢٦٧٨): وهذا البسط، وهذه الجرأة لم تمر بلا عقاب، تظن نفسك ولياً وتريد المشاهدة أجراً ؟! إنك مجرد شحاذ متسول والحكم عليك بأن تذل هذه النفس الطموح بأن تتحول إلى شحاذ ملحاح تقيل وسمج مثل "عباس الدبس" الذي يضرب به المثل في الفارسية للشحاذين الملحاحين السمجين ، ولكن إياك أن تستولي على ما يجود به الناس عليك ، بل ستوصله للفقراء ، هيا ، هذه هي عبادتك التي سوف تقوم بها فترة من الزمن ، لقد كان الحوار طويلاً ، هذا الحوار الذي ملاً السماء نوراً ، وهذا كله مسطور في الكتب ، فلأختصره هنا حتى لا أضع الأسرار العليا أمام من لا يستحقونها .

(٢٦٨٦ - ٢٦٨٦): البيت المذكور في العنوان ذكر استعلامي أنه لسنائي لكنه لم يذكر مصدراً (استعلامي ٢٤٤٥) ولبيك إشارة إلى أن الدعاء مقرون بالإجابة (انظر الكتاب الثالث الأبيات ١٩٥٠ وشروحها) ذلك أن كوة الدار مفتوحة أي أن القلب مستعد اتلقى الإفاضات ، وها هو الشيخ يدخل المدينة لممارسة التسول امتثالاً للأمر: ليكن شحاذا طامعاً لتصير نفسه ذليلة "لأنه عز من قنع وذل من طمع" وما دام الله سبحانه وتعالى قد جعل هذا الطمع سبباً للذل فليمتثل.

(٢٦٩٩ – ٢٦٩٩): انظر إلى ذلك الرجل الذى اطلع على أسرار الكون ، وأشرف قلبه على العرش والكرسى ، انظر إلى الغيرة الإلهية جعلت منه شحاذاً ذليلاً ليعرف القيمة الحقيقية لنفسه ، ولا يكلف فوق ما تستدعى البشرية ، لكنه فى تسوله أيضاً ولى يقوم بما كان الأنبياء يقومون به إنهم يقولون للبشر المفلسين : أقرضوا الله والله هو الذى يرزق ، و "انصروا الله والله هو الذى يرزق ، و "انصروا الله والله هو الذى ينصر ، فالأمور معكوسة مثلما هى معكوسة مع هذا الشيخ ، الذى يقف على أبواب البشر وكل أبواب السماء مفتوحة أمامه ، إنه يتكدى ، لكن بأمر الله، إنه يمتثل

للأمر ، وحتى عندما كان يتكدى من أجل حلقه فإن هذا الحلق مملوء بنور الله ، وهكذا الأمر ، وحتى عندما كان يتكدى من أجل حلقه فإن هذه النعمة تتحول عندهم إلى نور وتزيد فى قوتهم المعنوية ، إن طعامه أفضل من صوم الأخرين ، إن طعامه الحقيقى هو نور الله ، ومن طعامه ومن أكله تنمو أزهار المعرفة ، فهو كنور الشمع لا يزداد من أكله للشمع ، لكنه يضئ للجميع ، وهذا النور يباح الإسراف فى تتاوله فالله تعالى لم يقل فى شأنه : اكتفوا .

(۲۷۰۹ – ۲۷۰۱): لقد وضع الله لنا شهوة الطعام من أجل أن يبتلينا (انظر الكتاب الثالث الأبيات ١٦٩٥ – ١٧٠٠ وشروحها) لكن ذلك الحلقوم الذى للأولياء لا تنطبق عليه هذه القاعدة ، وإذا كان الشيخ يتكدى فإنه يتكدى امتثالاً للأمر لا حرصاً ولا طمعاً ، إن الشيخ من القائمين بكيمياء التبديل إنه يأخذ من أناس كالنحاس ليحولهم إلى ذهب ، أى تكد وهو من عرضت عليه كنوز الدنيا ففضل عليها المشاهدة ، وهذا هو ديدن العاشق إن فضل أى شى على المعشوق يكون فاسقاً وليس بعاشق "والله ما عبدتك خوفاً من نارك ولا طمعاً فى جنتك على المعشوق يكون فاسقاً وليس بعاشق "والله ما عبدتك خوفاً من نارك ولا طمعاً فى جنتك بل وجدتك أهلا للعبادة فعبدتك" ، (الامام على رضى الله عنه ، ثم رابعة العدوية) (استعلامي د/٣٤٥) ويضيف مولانا إن الجنة والنار هما من حظ البدن ، والعاشق لا يأبه بالبدن ، بل لو كان له مائة بدن لأذابها في عشق الحبيب .

(۲۷۱۷ - ۲۷۲۴): وهكذا فإن شيخنا لـم يكن جسداً ، لقد تحول "جسده" إلى شئ آخر ، وانظر إلى المجنون الذى أنست إليه الوحوش عندما تساوى أمامه التراب والذهب أمام عشق ليلى ، لقد هجر البشرية ، بحيث لم يعد جسده "لحماً" يغرى الوحوش ، إن أجساد الأولياء معجونة بالنور (انظر الكتاب الثالث ٧-١٠) وهي أيضاً مسمومة مصداقا للقول القائل (لحوم العلماء مسمومة من أكل منها هلك) والأكل هنا أى الذم والغيبة (انقروى ٥/٩٥٥) والعشق معروف ، أى لا يخفى على أحد (عدم إخفاء العشق انظر الكتاب الثالث ٤٧٣٥-٤٧٤)

(۲۷۲۱ – ۲۷۲۳): إن العشق عندما يحل فإنه يمحو كل شئ فالعشق مثل طائر يحمل فى منقاره العالمين كأنهما حبة واحدة ، فهل رأيت حبة ابتلعت طائراً ، أو هل رأيت مزود أكل جواداً ، والعشق وسيلة العبودية ، فكن عبداً لعلك تصبح عاشقاً وترزق العشق، والعبودية كسب وعمل ، عبد الدنيا هو الذى يريد الحرية لكن العاشق يرى كل ما سوى معشوقه قيداً وسجناً ، عبد الدنيا أجير ، إنه يريد أجراً على كل ما يقوم به من عمل ، لكن العاشق هديته

رؤية الحبيب ، ترانى قادر حقاً على وصف العشق مما أطلت فى الحديث ، مطلقاً فكيف يمكن أن يوصف بحر بلا قرار ، فهل تستطيع أن تعد قطرات هذه البحر والبحار السبعة ضئيلة إلى جواره .

الرسول ، ولقد كانت عند الرسول على طاقة تحمل هذه العشق ، فالعشق قوة جبارة وهو لا الرسول ، ولقد كانت عند الرسول على طاقة تحمل هذه العشق ، فالعشق قوة جبارة وهو لا يبالى ماذا يفعل بالمعشوق ، فإن كنت تتحمله فاعشق ، وإن لم تكن فحذار منه ، إنك لا تدرى ماذا يفعل العشق إنه يجعل البحر يغلى والجبل يندك (انظر الكتاب الأول ٢٦ : أيها العاشق ذاق الطور عشقاً رقص الجبل وموسى خرر صعقا) ، إن الأفلاك لتنشق (شق القمر للرسول الله والأرض تتزلزل ، ولأن العشق كان قريناً لمحمد الله الترب به عشق الحق ، واذلك فضل على كل الأتبياء وما رفعت هذا الفلك السنى إلا لكى تفهم علو العشق وسموه وما والإحياء ، يبدل الفقير الدرويش بالعشق ، لكن الذلة لا تستمر فكما منح التراب خاصية الإتماء والإحياء ، يبدل الفقير الدرويش بالعشق فتصبح أنفاسه مانحة للحياة ، والجبال الراسيات أيضا هي من أجل أن تفهم كيف يكون العاشق ثابتاً على محبوبه (تزول الجبال ولا يزول) ، كل هذه صور يا بنى فلا تقف عند الصورة وافهم المعنى ، فهل الأحزان كالأشواك ، وهل القلب المراد من الصور وإن لم تدرك هذه المعانى فلا تتكرها ، لأن العيب قد يكون في أسلوب المراد من الصور وإن لم تدرك هذه المعانى فلا تتكرها ، لأن العيب قد يكون في أسلوب تعييرى عن هذه الصور .

(۲۷۰۰ – ۲۷۰۱) : المقصود بالشطرة الثانية : أى أننى أتسول لقمة من الخبز بأمر من خالق الروح ، ولأن الأمور تجرى على عكس المنطق عند أهل الحق ، ويكون هدفها غامضاً على أولئك العاديين من الناس ، بل إن العقل الكلى نفسه يحار في أمرها .

(٢٧٦١ - ٢٧٦١) : حجاب أبى البشر هو الجسد ، والمتحدث هنا قد يكون الشيخ وقد يكون مولانا نفسه على عادته فى التدخل بإفاضاته دون تمهيد. أى ما دمت أيها الإنسان محجوبا ببشريتك فلا تنظر هونا إلى العاشقين ، والعشق ليس أمرا بالذكاء أو المهارة أو حدة الذهن ، وليس بالدراسة والمطالعة ، وليس بالقيل والقال :

امح الدفاتر إذا كنت زميلاً لنا فعلم العشق لا يوجد في دفتر

هؤلاء الأذكياء العباقرة استطاعوا التوصل إلى أسرار العلوم الخفية "النيرنجات والسحر" والعلوم الظاهرة "الفلسفية" وعم الهيئة "الفلك والنجوم" أو هم فى الحقيقة ادعوا معرفتها لأنهم فى الحقيقة يعلمون منها قشوراً ، لقد جاهدوا واجتهدوا لكن العشق الإلهى أخفى وجهه عنهم واستثر ودق غيرة على المعشوق من أن يكون مجرد جزء من اهتمام أحد وليس هو الاهتمام الوحيد ، وهؤلاء المنجمون بمراصدهم أبصروا النجوم فى وضح النهار ورصدوها ، فكيف غابت شمس الحقيقة عن عيونهم .

(۲۷۲۷ – ۲۷۲۷): أيها الأمير تقبل منى نصيحة لوجه الله ، انظر إلينا بمعيار أهل المعنى ، أنظر إلى العاشقين بعين العشق ، فإن عين الدنيا وعين المتعة لا تجدى هنا ، ولا أطيل عليك فالوقت ضيق ، والروح "مترصدة" ناظرة إلى ربها تنتظر أوامره أو إنعاماته ، فكفاك تجبراً وإيذاء للعاشقين ، ألست هكذا مسروراً من تمتعك بالدنيا فانطلقت هكذا في شتمى وإيذائي ؟! إن ما أفعله لا يخرج عن أمور ثلاثة : إما أنه واجب أى أننى مأمور به من قبل الله تعالى ، وأما أنه جائز أى لا نستطيع عدم القيام به ولا ثواب عليه ولا عقاب ، وأما غير مقبول ، فإن لم تقم بما يكلفك به الشرع من إعطاء للسائل ، فلا تؤذه ، احزم أمرك واختر الوسط أيها الغريب والدخيل على عالم الأولياء وتمثل بقول ابن سينا : إن من عجزك أنك في كل وقت تسمع ولا تستطيع أن تدرك تقول على الفور : هذا محال (عن جعفرى كل وقت تسمع ولا تستطيع أن تدرك تقول على الفور : هذا محال (عن جعفرى

(۲۷۷۲ – ۲۷۷۲): لقد قال الشيخ هذا القول وانفجر في البكاء لقد عزت عليه نفسه ، أنه يريد القول لكنه لا يستطيع، فقد عقدت الغيرة الإلهية لسانه ، ولأن الصدق مؤثر أو على حد قول ذي النون "الصدق سيف الله في أرضه ما وضع على شئ إلا قطع" ، (انقروي ٥٩٩/٥) فقد فعل هذا الصدق فعله في الأمير فانطلق في البكاء وهذا كله من تأثير العشق ويطبخ قدرا طريفة أي يتجلى ويظهر للعيان ويكون مشهودا وألا يستطيع عشق الأولياء الصادقين أن يؤثر على الجماد ، فما بالك بالإنسان ، وما بالك إذا كان هذا الإنسان عالماً وانظر إلى الأمثلة ألم تتحول العصا إلى أفعى من فرط عشق موسى ، وألم يصبح الجبل دكاً من تجلى العشق الم يؤثر عشق موسى على البحر فانفلق ألم ينشق القمر الأحمد ، ألم تتاخر الشمس في المغيب بأمره حتى يلحق صلاة العصر مع رفاقه؟ (انقسير هذا الخبر ومناقشته انظر حديقة الحقيقة وشريعة الطريقة الترجمة العربية لكاتب هذه السطور البيت ٣٣٤ وشروحه) .

(٢٧٨١ - ٢٧٨٥) : يعتذر الشيخ بأن لم يؤذن بعد في أن يأخذ عطايا كبيرة من أحد ، أو أن يختار عطيته ، إن كل عمل يقوم به الشيخ دون اذن إنما يكون من قبيل الفضول ، ويتساءل مو لانا تراه أحس بعدم الصدق في بذل الأمير ، لا ، كان الأمير صادقاً في بذله ، لكن ليس الصدق الذي كان الشيخ ينتظره ، أو لم يكن في درجة الصدق المقبول لدى الشيخ ، ذلك أن الأمر هو أن يمضى ويتسول الخبز كالشحاذين لا أن يأخذ من قرائن الأمراء والكبراء . (٢٧٨٦ - ٢٧٨٦) : هميان أبي هريرة أو خرج لأبي هريرة رضى الله عنه يقال أنه كان يجد فيه كل ما يطلبه بأمر الله تعالى (مولوى ٥٥/٤٠٤) ويفسر الأتقروى ٦٠٢/٥ والمولوى ٥/٤٠٤ هذه العلاقة بعالم الغيب بأنها كالدهن في السمسم وكالنار في الحديد وكرائحة الورد في الورد ، وهو عالم التغيير والتبديل يصبح فيه النخس سعدا والسم ترياقاً والميت حياً ، وإياك أن تحاول معرفة كنه علاقة هذا العالم بعالم الغيب ، فلا تستوعبها جهات ، ولا تصلح اللغة للتعبير عنها ، وعالم الغيب هذا هو أصل الوجود ، آلاف الآثار تتأتى منه كل لحظة. نقد ظل هذا الشيخ لمدة عامين ممتثلاً للأمر ، ثم جاءه الأمر الأن ذهب أوان الأخذ وجاء أوان العطاء ، وهكذا تقوم كيمياء التبديل بعجائب كثيرة ، كان رأس المتسولين فأصبح رأس المحسنين من عطاء الله سبحانه وتعالى الذي لا منة فيه ولا لنقطاع له ، كن صورة لـ ﴿ يد الله فوق أيديهم ﴾ (الفتح ١٠) كنت يدى التي تبذل بأمرى ومن عطائي وبالطريقة التي أريد . (٢٧٩٩ - ٢٨١١) : "أخرج بصفاتي إلى خلقي" من معراج أبي اليزيد البسطامي (انظر تفسير البيت ٢٠١٨ من الكتاب الذي بين أيدينا) والحديث هنا عن سر معرفة الشيخ لباطن المريد والذي يعبر عنه في مصطلح الصوفية بالفراسة (انظر ٢٧٠٤ من الكتاب الثالث وانظر ١٨٥١-١٨٥١ من هذا الكتاب وشروحها) فالرجل الكامل الواصل لا تخطر الدنيا بباله ، فمنزل قلبه خال من الكدية وليس فيه إلا عشق الأحد ، وما يكون فيه ويمت إلى الدنيا بصلة فإنه يكون انعكاساً لما في ضمير السائل ، إنها رغبة الآخرين، ومن هنا يستطيع أن يدرك ما يريده السائل (انظر كمثال أخر لنفس هذه الفكرة الكتاب الثالث الأبيات ٣٢٥٥-٣٢٥٠ وشروحها) ، ويضرب مولانا مثلاً آخر : هب أنك ترى صورة في الماء ، ألا تكون هذه الصورة انعكاساً لشئ موجود في الخارج ومتى يحدث هذا ؟ الجواب : عندما يكون الماء صافياً قد "تقيت منه القذى" إذن فالتنقية شرط لهذا الأمر: وإن نقيت البدن من الصفات الذميمة

ووساوس النفس الشيطانية ، استطاع القلب أن يكون "عاكساً" ، ومن تم أيها المقل الذي لا

تظفر بانعكاس الصور وتبدو لك هذه الأمور من قبيل الخرافة ، إن ماعك مكدر بالطين طين الأكل والنوم والحرص والحسد وتسويلات النفس الشيطانية ، ومن هنا فإن ذلك البئر (القلب) يطمس دائماً بالتراب ، وتلك المرآة تكدر بصدأ الطمع .

(۲۸۱۲ – ۲۸۱۲): لا يزال مولانا يفسر كيفية معرفة الشيخ لضمير سائله وها هو يخاطب المريدين إذا كان قلب هذا الماء خالياً من الكدر فإن الوجوه تنعكس عليه ، لكن ما لك وهذا ، إنك لم تقم بتصفية الباطن بعد ، ومنزلك أى قلبك ملئ بالوحوش والشياطين والقردة أى بالشهوات والوساوس والنزوات والأحقاد ، وكيف تفهم الأرواح الواصلة ، من أمثال روح المسيح التي كانت تحيي الموتي وأنت كمثل الحمار ، وتعلم أنك حمار ، ولا تحاول - عناداً - أن تخرج عن حماريتك ، وتتابع الأخطار التي تترصدك ، وتعرف مكانها ومن أى الأماكن تترصدك وتقطع عليك طريقك وتخوفك من الطريق ، وما ذلك إلا لأنك تتمي هذا الجسد وتسمنه وتجعل له الغلبة على القلب ، في حين أن الباطن لا يكنس من كل ما يكدره إلا إذا صار الجسد "خيالا" من زهده في دسم الدنيا وقوتها .

(۲۸۱۷ – ۲۸۲۷): يعود مو لانا إلى قصة حمار القصار التى تركها فى البيت ٢٦٦٧: إن الحمار قد قاوم كثيراً ودفع حجج الثعلب ودحضها ، لكن الجوع كان غالباً عليه ، كان ضعيف الاحتمال ، والرسول على نفسه قال : كاد الفقر أن يكون كفراً ، ونسب القول أيضاً إلى الإمام الصادق رضى الله عنه "كاد الفقر أن يكون كفراً وكاد الحسد أن يغلب القدر" (جعفرى : الصادق رضى الله عنه "كاد الفقر أن يكون كفراً وكاد الحسد أن يغلب القدر" (جعفرى : ١٩٥١) وهو مروى عن الرسول لله في كتب الحديث (جامع ٢٤/٧) ، وهكذا فقد فضل الحمار الذهاب مع الثعلب ، على أسوا الفروض سوف يموت ميتة واحدة بدلاً من موته جوعاً كل يوم ، هذا مع توبته ومع قسمه ، ومع رؤيته للخطر ماثلاً أمام عينه .

(٣٨٢٣ - ٢٨٢٣): وهذه هى نتائج الحرص ، فالحرص يعمى ويصم ويجعل المرء جاهلا ، ومن جرأته يكون موت الحمقى سهلا عليهم ، وللحمر يكون الموت صعبا فلا حياة تملك غير هذه الحياة الدنيا ، وأرواحهم ليست مرتبطة بالخالق ، ولا تترقى بعد الموت ، ومن هنا فالأحمق لا يلقى بنفسه فى التهلكة إلا من جراء حمقه وليس أملاً فى حياة خالدة ورقى وسمو لأته لا يعرف شيئاً عن هذه الأمور ، فجاهد فى طريق الله حتى تترقى روحك بعد الموت ولا تصير كأرواح الحمير والدواب والوحوش

(۲۸۲۷ – ۲۸۲۷): الحديث عن حمار القصار ، كان يعانى الجوع لكنه لم يحرم يوماً من الزاد ، ولم يمت جوعاً بالرغم من أن الجوع كان "يسلط" عليه بين الآن والآخر ، وهكذا فإذا كان فى الجوع ألم واحد ففى الامتلاء والتخمة مئات الآلام ، يعد ألم الجوع أفضل منها جميعاً "فالجوع طعام الصديقين" ، لقد سمى الله الجوع ابتلاء ، لكنه قال فى نفس الآية "وبشر الصابرين" وكان سهل بن عبد الله لا يأكل الطعام إلا كل خمسة عشر يوماً فإذا دخل رمضان لا يأكل حتى يرى هلال شوال وإنما يفطر كل أيلة على الماء وحده ،وكان يقول "جعل الله فى الشبع الجهل والمعصية وفى الجوع العلم والحكمة" (مولوى ١٠/٥) إنه لم يكن معتمداً على الرزاق ، رغم أنه تشدق بهذا كثيراً ، وليته كان قد تحمل الجوع ف "المعدة بيت الداء والحمية رأس الدواء" كما قال رسول الله على الله وع يوصف كشفاء المرض ، وكيف تستطيع أن تحس بلذة المتع إن لم تجرب الجوع؟ (انظر الجوع رزق أرواح خاصة الله فى البيت ٢٨٤٢ من هذا الكتاب) .

(٢٨٣٧ - ٢٨٣٧): طائر الخبز كناية عن المرتبط بالمنافع الدنيوية وطائر الماء هو الذى يستطيع أن يغوص فى بحار المعرفة ، وأنت تستحقه أى أنك لست صالحاً لعوالم الغيب فأنا أعطيك ما تستحقه ، فالجوع عطية الله لمن يصطفيهم ، لأنهم من الجوع يتغلبون على كل عقبات الطريق ويصبحون أسداً قوية ، ومن ثم لا يعطى الجوع لمدعى التصوف من الدراويش الكذابين "كلوا أكل البهائم وارقصوا لى" ، ومتى كان الطعام قليلاً فى الدنيا؟ إن مائدة إنعام الله مبسوطة أمام الجميع .

(۲۸٤١ - ۲۸٤١): الحكاية المروية هنا تشبه ما حدث للجنيد البغدادى عندما شكى أحدهم أمامه الجوع والعرى فقال له اذهب واطمئن فإنه لا يهب أحدهم الجوع والعرى حتى يشنع عليه ويملأ الدنيا بالشكوى" (تذكرة الأولياء ٤٣١) ومن أقوال الفضيل بن عياض ما معناه: يا نفس مم تخافين من الجوع لا تخاف لست عزيزة عند الله إلى هذا الحد الذى يرزقك فيه رزق محمد الله إلى هذا الدرويش المتسول، إنه طعام محمد الله إلى ورزق خاصة الله، لكن العوام دائماً ما هم يرزقون الطعام (والرزق أشد طلباً للعبد من أجله) كما يقول الرسول وكون الرزق عاشقاً للمرء كما يعشق المرء فكرة ماخوذة عن حديقة ماخوذة عن حديقة

سنائى (انظر حديقة الحقيقة لسنائى الغزنوى الأبيات ٧٩٦-٨٢٢ وشروحها) المتوكلون على الله حقيقة لا يحسون بالجوع "انظر عن التوكل الأبيات ٩١٥-٩٥٥ من الكتاب الأول".

(۲۸۵۵ – ۲۸۹۹) : الحكاية الواردة في هذه الأبيات وردت قبل مولانا جلال الدين في (الهي نامه) لفريد الدين العطار عن حيوان كان يعيش فيما وراء جبل قاف وأنه كان يرعى في اليوم عشب سبعة أودية ويشرب ماء سبعة بحار ، وفي الليل يحمل هم الغد" (الهي نامه للعطار ص ٢٣٧ بتحقيق فؤاد روحاني ، تهران ، زوار ، ١٣٥١ هـ.شــ.)

(٢٨٦٧-٢٨٦٧): المستفاد من الحكاية: البقرة هي النفس التي لاتشبع من الدنيا وبرغم أنها لم تحرم من الخبز في يوم من الأيام إلا أنها تعيش في هم مقيم من أجله لكنها تنسى ذلك ، ولا تتعظ بماضيها الذي لم تحرم فيه يوماً من الخبز .

(۲۸۷۰ – ۲۸۷۷) : عودة إلى قصة حمار القصار التي تركها مولانا في البيت ۲۸۲۲ ، والآية المذكورة في العنوان من سورة الملك ﴿ وللذين كفروا بربهم عذاب جهنم وبئس المصير ، إذا ألقوا فيها سمعوا لها شهيقاً وهي تفور ، تكاد تميز من الغيظ كلما ألقى فيها فوج سألهم خزنتها ألم يأتكم نذير ، قالوا بلى قد جاءنا نذير فكذبنا وقلنا ما نزل الله من شيء إن أنتم إلا في ضلال كبير وقالوا لو كنا نسمع أو نعقل ما كنا في أصحاب السعير ﴾ (آيات ٢٠-١)

(۲۸۷۰ – ۲۸۸۲): يترك مولانا القصة التى انتهت بالطبع عند هذا الحد لينطلق فى تعاليمه وإفاضاته. إن القلب هو ذلك الذى يوجد فيه نور الله ، وليس هذا الشكل الصنوبرى ، فهو قطعة من اللحم ألقها للكلاب بتعبير الحكيم سنائى والمقصود به بالطبع الباطن المدرك لعالم الغيب ، إن هذا القلب المفتقر إلى النور مثل زجاجة ليس فيها نور الروح ، إنها أشبه بقارورة بول ، وهكذا فإن افتقر الجسد إلى مثل هذا القلب فهو ليس سوى جوال من طين ، وإياك أن تظن أن نور هذا المصباح من فعل الخاق ، إنه من فعل الله ، أى أن نور معرفة الغيب من الله وليست من علوم الخلق (وعن وحدة النور رغم تعدد المصابيح انظر الكتاب الأول الأبيات الله وليست من علوم الخلق (وعن وحدة النور رغم تعدد المصابيح انظر الكتاب الأول الأبيات برسالة محمد في لأنهم نظروا إلى الأنية ولم ينظروا إلى النور ، أى نظروا إلى الأنبياء وفرقوا بينهم ولم ينظروا إلى أن الرسالة واحدة صدرت عن مصدر واحد ، ولا فرق هناك بين شعيب ونوح ﴿ لا نفرق بين أحد منهم ﴾ إن الإنسان هو الذى يتكامل بالروح وبالمعنى لا

بالصورة وبالجسد ، لكن أولئك الذين يقفون على الصور ليسوا برجال، إنهم موتى فى سبيل الخبز وقتلى فى سبيل الشهوة فلا روح ولا قلب ولا بحث عن المعنى ، ولا طموح إلى العالم الأعلى .

(۲۸۸۷ – ۲۸۹۲): "الحكاية التى تبدأ بهذا البيت موجودة فى التراث البوذى القديم وفى التراث البوذى القديم وفى التراث اليونانى القديم منسوبة إلى ديوجين الكلبى "يحكى أنه خرج ونادى بأعلى صوته فى الحارات يا رجال وصار يكررها حتى انقضت إليه جملة من العالم فطردهم بعصاه وقال لهم أنا أطلب الرجال وما لكم" (مأخذ ۱۸۲) وقد عبر مولانا عن نفس هذا المعنى فى غزلية فى ديوان شمس الدين التبريزى:

بالأمس كان الشيخ يطوف المدينة بمصباحة صائحاً مللت الوحوش والشياطين ضاق صدرى بأولئك الرفاق الذين بهم خور أريد أسد الله ورستم بن دستان

قلت : أيها الشيخ انك تبحث عما لا يوجد قال : إن هذا الذي لا يوجد هو طلبي

(كنيات ديوان شمس غزل ٤٤١ ص ٢٠٣)

ولقد عبر حافظ الشيرازي عن هذا المعنى تعبيراً رائعاً بقوله :

إن المرء لا يحصل على إنسان (حقيقى) في عالم التراب * ينبغى خلق عالم آخر وخلق إنسان من جديد

(ديوان حافظ ، ص ٢٤٧)

والتعبير بأن الرجل الحقيقى هو الذى يملك نفسه عند الشهوة والغضب تعبير متكرر فى المتنوى وورد بالطبع عند سنائى (على سبيل المثال لا الحصر البيت ٢٠٧١من الحديقة) كما ورد عند العطار ونظامى (انظر أيضاً الكتاب الثانى ١٤٦٧–١٤٦٨) وعن العيش بالنفخة الإلهية انظر الكتاب الرابع الأبيات ٢١١-١٥٥ وشروحها) وفى البيت ٢٨٩٦ يرد عليه الرجل: إن الحرص والشهوة هما ظاهر القضية وينبغى أن تنظر إلى أصلها وهو على أى شكل يريدنا الخالق وكيف يخلقنا ، إن الأمر كله قضاء وقدر (عن هذا الموضوع انظر الكتاب الثالث الأبيات ٨١٨-٣٩٠ وشروحها وعن الشهوة انظر أيضاً الكتاب الثالث الأبيات ٨١٨-٨٠٠ وشروحها).

(٢٩٩٧ - ٢٩٩٠) : من هذا البيت يبدأ المبحث الكلامي الأكبر في هذا الكتاب وهو مبحث الجبر والاختيار والذي جعلت منه موضوعاً للمقدمة، ويبدأ مولانا بفكرة دق عليها كثيراً وهي

أن قضاء الله سبحانه وتعالى يستطيع أن يغير العوامل الموجودة في الطبيعة ويقلب تأثيرها ، بل يجعل عطارد هو في اعتقاد القدماء الكوكب الخاص بالذكاء والحكمة لا يعي شيئا (انظر عندما يعمم القضاء تنام المعرفة ١٢٤١ من الكتاب الأول) والبيت التالى ناظر إلى المثل المعروف: إذا جاء القضا ضاق القضا (انظر البيت ٩٩ من الكتاب الأول والبيت ٣٨١ من الكتاب الثالث) فتعال يا من رسمت حياتك خطوة بخطوة بحيث تفضى كل خطوة إلى ما بعدها، إنك أبله شديد البلاهة وساذج ، ذلك أنك تقوم برسم حياتك وكأنه ليس فيها سواك ، كأنها خالية من الغيب والقدرة ، صحيح أنك تستطيع أن (تخطط) لحياتك ، لكن كم من البشر (خططوا) لحياتهم ثم سارت خطوات حياتهم كما خططوا لها ، لم تصادف في الطريق مانعاً أو حادثة لم تخطر له ببال عند التخطيط .

(۲۹۰۱ - ۲۹۰۱): إنك ترى ظواهر الأمور ولكنك لا ترى القدرة الخفية التى تسيرها، رأيت دوران حجر الطاحون لكنك لم تر ماء الجدول، ورأيت التراب يثار فى الهواء لكنك لم تنظر إلى الهواء الذى يرفع التراب ورأيت الفكر يغلى ، لكنك لم تر من الذى يشعل تحته ناراً ليغلى قدر فكرك (قلبك) كل هذا الغليان ، وإن النسبة بين هذه الأمور غير المرئية إلى ما تراه من نتائجها كنسبة العطاء الذى أعطى لأيوب التيليخ بالنسبة لصبره (أنظر الكتاب الأول ٢١٠٨ نتائجها كنسبة العطاء الذى بين أيدينا ٣٦٩٩ - ٣٦٩ والكتاب السادس ٢٧٨ ، ٣٨٩ ، ٢٨٨ وانظر أيضاً لعطاء أيوب حديقة الحقيقة لسنائي الترجمة العربية البيت ٧٠٧ وشروحه) وفي البيت التالى وضع الساقية بدلاً من الطاحون ، لأن الماء من نتائج الساقية وليس سبباً لها وربما كانت ضرورة القافية .

(۱۹۰۱ – ۲۹۰۱): إنك تدعى الرؤية أى رؤية ما وراء الظواهر ، لكن كل ما رأيته من البحر هو الزبد (المظاهر بالنسبة للحقائق كالزبد بالنسبة للبحر) ولو كنت رأيت البحر لكان نصيبك الحيرة (الحيرة عند الصوفية مرادفة للمعرفة انظر لتفسير هذه الفكرة انظر الكتاب الثالث البيت ۱۱۱۱ وشروحه) إن النتيجة الحتمية لهذه المعرفة ولهذه الحيرة هى الصمت المطبق لأن من عرف الله كل لسانه (استعلامي ٣٥) وذلك الذي يتحدث بالأسرار لا يكون قد رأى سوى ظواهر الأمور ، وهذه الرؤية تؤدي إلى نتائج مختلفة ، فالناظر إلى المظاهر يخطط وينوى النوايا ، والذي يرى الحقائق يخاطر ويتهور ويقدم ولا يرى نفسه نية ولا خطة والناظر إلى المظاهر يرى الكثرة والقلة والأعداد و" يحسب لها" أما الناظر إلى الحقائق فهو

الذى يضع نفسه بين يدى المشيئة الإلهية كالميت بين يدى الغسال وينفى اختياره تماماً ، والناظر إلى الظواهر يطوف بها ويبحث فيها دون أن يصل إلى حقيقة، أما الناظر إلى الحقائق فهو غير ملوث بهذه الظواهر غير مهتم بها .

(٢٩١٢ – ٢٩١٩) : ذكر فروزانفر أن الحكاية التي تبدأ بهذا البيت وردت في عيون الأخبار للدينورى وفى أخبار الطرفاء والمتماجنين لابن الجوزى وبالطبع دون المناقشات الطويلة الواردة بها بل في مجرد سطرين أو تُلاثة أسطر (مآخذ ١٨٢) ويذكر زركوب (سرني ١/٧٤٤) أن الحوار بين المسلم والمجوسي هو في الواقع حوار بين عمرو بن عبيد أحد أنمة المعتزلة ومجوسى ركب معه في سفينة وهي واردة في العقائد النسفية وفي شرح التعرف على مذهب أهل التصوف ، والرواية الواردة في عيون الأخبار وأخبار الظراف والمتماجين : حدثتي رجل من أصحابنا قال صاحب رجل من القدرية مجوسياً في سفر فقال لـ القدري يا مجوسى مالك لا تسلم قال : حتى يشاء الله قال : قد شاء الله ذلك ولكن الشيطان لا يدعك قال المجوسى : أنا مع أقواهما . ويجعل مولاتًا من هذه الحكاية منطلقاً نحو تفصيل معتقدات الجبريين وأرائهم الذين كانوا يرون أن الأعمال خيرها وشرها من قبل الله تعالى ولا يروون أنفسهم مستحقين للعقاب ، وكان مولاتا يرى أن العبد مختار ومسئول بدليل الأمر والنهى والتكليف والعقل. ويقول المجوسي "المجوس قدرية هذه الأمة" أي من القائلين بالقدر ، أنه وإن كان كافراً فإنه لا يجيز على الله تعالى أن يريد شيئاً لإنسان ثم تتدخل قوة ما أياً كانت هذه القوة وأياً كان اسمها الشيطان أو النفس أو الأهواء أو الشهوات أو ما إلى ذلك ، فتغير مشيئة الله ، فإذا كانت هذه القوى منتصرة وغالبة إلى هذا الحد بحيث تتغلب على المشيئة الإلهية فما ذنب العبد إن تبعها .

(۲۹۲۰ – ۲۹۳۱): ويضرب المجوسى الأمثال: هب أنك بنيت بناءً عظيماً أردت أن يكون مسجداً فجاء أحدهم وجعل منه برغم أنفك ديرا، و أنك نسجت كرباساً أردت أن تجعل منه قباء فجاء أحدهم وجعل منه سروالاً: أى إن الله تعالى خلق هذا الإنسان (القصر والمسجد والقباء) ليكون موضعاً للمعرفة فجاء الشيطان وجعل منه ألعوبة في يده وموضعاً للشهوات ومحلاً للوساوس وآلة للحرب والفساد وسفك الدماء ، فما ذنب هذا الإنسان يا حبيبي ؟ ما ذنب هذا الإنسان وهو ضعيف أمام الشيطان ، وفي نقس الوقت فإن الذي أراد أن يجعل منه معبداً ساكت ومستسلم وصامت و لا يتدخل ليدافع عن صنعه ؟ الكون أنا مهاناً ومضطراً ومهزوماً

إذا تبعته أيضاً وألا أخشى فى ذلك الوقت انتقام الشيطان (القوى ، المنتصر ، الغالب) متى ؟ عجيب ، ما معنى قولك إذن : ما شاء الله كان ، فمتى كان إذن هذا الذى يشاءه ، أتقوم النفس بالاستيلاء على صنعه ولا يتحرك صانع النفس ؟ أيستولى الشيطان على الإنسان ويسكت خالق الإنسان والشيطان معا ، وإذا كان الشيطان ينتصر ويتحقق له ما يريد ، والخالق يسكت على هذا الأمر ، فكيف ينصلح حالى إذن ؟ ومن يساعدنى في هذا القتال الذى حكم على فيه بالهزيمة ؟!

(۲۹۳٦ – ۲۹۴۲): يتدخل مولانا في النقاش فقد كان يرى أن الإنسان هو مجال للامتحان الإلهى (انظر الكتاب الثالث الأبيات ۲۶۳–۲۶۲ وشروحها) وفي معركة الروح والنفس يعتبر جواذب الحياة المادية وسيلة امتحان الحق وعلى هذا الأساس يعتبر عصيان الشيطان أحد ألاعيب القضاء الإلهى (انظر الكتاب الثاني ٢٥٥٠-٢٦٥٦) ومع هذا فالمسئولية لا تسقط عن أي مذنب ، ثم يرد على ذلك المجوسي الذي يرى الشيطان غالباً بهذا المثل ، إن هذا الشيطان هو أقل الكلاب على باب الله ، أنه مثل كلب التركماني ، ينبح الغريب ، فالشيطان متسلط على الغرباء عن باب الحق ، لكن أنظر إلى كلب التركماني مع القرباء !! (أنظر إلى الشيطان مع الأولياء) إن الأطفال يشدونه من ذيله (الأولياء أطفال الحق) (انظر البيتين ٨٠ و ٨١ من الكتاب الثالث) ويكون ذليلاً في أيديهم لكنه يكون أسداً هصوراً على الغرباء ، إنه "الكلب والشيطان" مصداق الآية الكريمة ﴿ أشداء على الكفار رحماء بينهم ﴾ (الفتح ٢٩)

(۲۹٤٥ – ۲۹۰۰): وهكذا فالشيطان هو كلب الحق ، وقد خلقه هكذا في جبلته الوسوسة ، وإلا فكيف يميز الله الخبيث من الطيب والصالح من الطالح ، وكيف يتغذى الشيطان إن لم يكن موسوساً للخلق "كمال كل مخلوق في قيامه بصنعه وكمال الشيطان في قيامه بما كلفه الله به" ليس الشيطان ندأ لله وجل وعلا ومقابلاً له بل عبد من عباده ينفذ ما أمره الله به ، وكيف لا ينفذ ما أمره به وروحه مقيمة على باب الإله تنتظر أوامره ، وكل من في الخلق من ملوك ورعايا كلاب باسطو أذر عهم بالوصيد؟ لا ، ليس الشيطان ندأ لله أو مقابلاً له أو طرفا في معركة معه مواضعها نفوس العباد، إنه تماماً كالكلب على باب التركماني مستعد نافر العرق يسلط على من يسلطه عليه سيده .

(٢٩٥١ - ٢٩٦٢) : يخاطب مو لانا جلال الدين بصفته رجلاً من رجال الله ، الشيطان ، أو الكلب الشيطان بأنه لا يستطيع أن يمتحين المخلصين من عباد الله، ويسأله أن يداوم امتحاناته

من أجل أن يتميز ذوو الصلابة في الطريق من أرباب الوهن ، وإذا كان الله سبحانه وتعالى قد جعل للشيطان سلطة علينا فلماذا علمنا قتاله لماذا أعطانا السلاح الذي نقاتله به لماذا أعطانا المعوذة نلجأ إليها عندما يشتد طرق الشيطان على بابنا ، ويهم ذلك الكلب بعقر أقدامنا ، فنطلب من الله تعالى أن يستدعى كلبه ، حتى نجد الطريق مفتوحاً إلى بابه ، نساله حاجانتا ، فهل يعقل أن يكون التركى الخطائي (من قبائل الخطا وهي من أشد قبائل الترك بأساً) عاجزاً عن استدعاء كلبه وعن كبح جماحه ، إذن فما فائدة المعوذة وما فائدة الصياح ، معقول أن يقول لك التركى لا ، لا أستطيع أن أعقل هذا الكلب ، أنا أيضاً أستعيذ منه ، إنه يمنعني من الخروج كما يمنعك من الدخول ، هل هذا معقول ، حاشا لله ، إن التركى ليصيح صيحة ، الخروج كما يمنعك من الدخول ، هل هذا معقول ، حاشا لله ، إن التركى ليصيح صيحة ، تفقد بها أسد الوغى قلوبها لا الكلاب فحسب ، وأنت يا من تدعى أنك أسد في هذا الطريق ، كيف تغلب عليك كلب النفس وهو مخلوق لخدمتك ، هو يصيد من أجلك هو أي القوى النفسية حافظة بدنك، فكيف صرت أنت صيداً لها .

(١٩٦٣ - ١٩٧٤): يرد السنى - ودائماً يقرن مولانا جلال الدين عقائده بأنها مجموع عقائد أمل السنة ولذلك يجعل السنى هنا مرادفاً للقائل باختيار للعبد- ويقدم مولانا فى هذه الأبيات دلائل أن للعبد اختياراً وأول هذه الدلائل الحواس التى وهبها الله سبحانه وتعالى للإنسان يسعى بها ويستخدمها ويستطيع أن يستخدمها فى الخير ويستطيع أيضاً أن يستخدمها فى الشر ، وقد يكون المقصود بالحس الوجداني الضمير الذى عبر عنه مولانا بالإدراك الوجداني وقال أنه محل الحس (جعفرى ٢٦٢/٢١) والدليل الثاني هو الأمر والنهى والتكليف بوجه عام والثواب والعقاب كلها لا تكون إلا للمختار والمسئول ، وشرط التكليف القدرة، والقدرة هى التى تدل على الاختيار فلا يقول أحد لإنسان طر، أو يقول لأعمى أنظر إلى ثم إن الملام والعتاب والمدح دليل على القدرة أيضاً والاختيار وإلا فهل يقول أحد لحجر لماذا تأخرت ، أو يلوم عصا على أنها ضربته؟ نعم إن الرغبة فى الظلم كامنة فيك ومن ثم انجذبت للشيطان والنفس الأمارة ، وليس العكس كما تدعى أنك "مجبور" عليها من الشيطان والنفس الأمارة . وليس العكس كما تدعى أنك "مجبور" عليها من الشيطان والنفس الأمارة ، وليس العكس كما تدعى ألك "مجبور" عليها من الشيطان والنفس الأمارة . والملاك معاً ، وداعى الخير وداعى الشر موجودان فى داخلك لكنها فى حاجة إلى ما يحركها ، ورؤية يوسف محرك وجرح اليد وتقطيعها نتيجة للمحرك، كانت موجودة فى نفوس للنسوة فى المدينة ، كن مستعدات الغواية ، فما إن رأين يوسف حتى قطعن أيديهن ، يظل النسوة فى المدينة ، كن مستعدات الغواية ، فما إن رأين يوسف حتى قطعن أيديهن ، يظل

كلب النفس قائماً فى داخلك حتى تحركه شهوة من الشهوات فيستيقظ ويبصبص بذيله ، وهكذا حتى فى الحيوان ، وفى السلوك الحيوانى ، تتحرك الشهوة عندما يوجد محرك لها ، إنها كالنفخ فى الشرر ، (انظر الكتاب التالث موسى وفرعون فى وجودك ، البيت ١٢٥٤) وهكذا يتمطى الاختيار النائم فيك والكامن فى وجودك عندما يعرض الشيء المشتهى .

(۲۹۸۲ – ۲۹۸۲): {إِن الشيطان لمة با بن آدم والملك لمة فأما لمة الشيطان فإيعاز بالشر وتكذيب بالخير وأما لمة الملك فإيعاز بالخير وتصديق بالحق فمن وجد ذلك فليعلم أنه من الله تعالى فليحمد الله ومن وجد الأخرى فليتعوذ بالله من الشيطان} (جامع ۱/٩٥). ليس الأمر خاصاً بدواعى الشر فحسب ، بـل تتدخل فيه أيضاً دواعى الخير ، تعرض عليك الملائكة ملائكة الخير ما لديها برغم أنف الشيطان ، إلهام بالخير في مقابل وسوسة الشيطان بالشر ، وأنت وما تختار ، لديك الميزان في داخلك ، وما يستوجب العقاب ومن ثم فأنت المسئول ، وأنت الذي تنطلق بكل قواك ملبياً داعى الخير وداعى الشر ثم ما معنى التسليم في الصدلاة؟ إنك تسلم على الملائكة أنك صرت مختاراً لهذه الصلاة من إلهامها الطيب تماماً مثلما تقوم بلعن إبليس بعد كل ذنب لأنه قضى عليك وقصم ظهرك من وسوسته ، نعم فهذان الصدان يقوما بعرض ما لديهما عليك وداعى الخير وداعى الشر مصطلحان موجودان في هذا الحديث يقوما بعرض ما لديهما عليك وداعى الخير وداعى الشر مصطلحان موجودان في هذا الحديث

(۲۹۸۹ - ۲۹۸۹): وكلاهما داعى الخير وداعى الشر ، الملاك الملهم والشيطان الموسوس جاءا إليك من وراء حجب الغيب، وعندما ترتفع هذه الحجب يوم القيامة ، ترى عياناً من كان يقودك وتعلم من حديثهم أنهم هم الذين كانوا يحدثونك في الدنيا يلهمونك أو يوسوسون لك. يقول الشيطان : لقد كنت أعرض عليك فحسب ﴿ وقال الشيطان لما قضى الأمر إن الله وعدكم وعد الحق ووعدتكم فأخلفتكم وما كان لى عليكم من سلطان إلا أن دعوتكم فاستجبتم لى فلا تلوموني ولوموا أنفسكم ما أنا بمصرخكم وما أنتم بمصرخي إني كفرت بما أشركتمون من قبل إن الظالمين لهم عذاب أليم ﴾ (إبراهيم ۲۲) ويقول الملاك : ألم أقل لك كفاك سروراً بمعصيتك وتدبر قول الرسول ﷺ ﴿ من عصى الله وهو يضحك يدخل النار وهو يبكي } (مولوى ٥/٢٣) لقد تركنتي أنا الراجي خيرك المشفق عليك من نار الجحيم الراغب في قيادتك إلى الجنة ونحن الملائكة من سجدنا لأدم واعترفنا بخلاقته، ولا زانا نخدمك ونقودك إلى موطنك في الجنة، ونردك من غربتك وقورك إلى رئاستك وإمارتك ، لكنك تركنتا وأطعت

تلك الجماعة التي رفضت السجود لأبيك ، ووسوست له ، وسببت طرده من الجنة إلى جحيم الشقاء ، وتوعدت أو لاده قائلاً ﴿ لأحتنكن ذريته إلا قليلاً ﴾ (الإسراء ٦٢) ، هيا انظر إلينا عياناً بياناً بعد إن كنت تسمع أصواتنا في ليل الدنيا وظلمة الحس ، فها هو قد أسفر الصبح ، صبح القيامة ، وقام الناس من النوم ، فاعرفنا بأصواتنا ، وأعلم أننا كلا منا الملاك والشيطان كنا عارضين لك ، لم نجبرك على فعل لم تكن أنت تريده ، ولم نوجهك إلى فعل لم تكن أنت تويده .

(٣٠٠٦ - ٣٠٠٦) : يعود مرة ثانية إلى بيان أن الإنسان مخير وليس مسيرا ، ومن هنا يؤدب الطفل فهل رأيت حجرا يعاقب ؟! وهل سألت حجرا أن يأتيك في الغد ، وهل يضرب عاقل المدر (في الكتاب الثالث ، أمثلة عديدة على هذه الفكرة ، انظر الأبيات ٢٩١١ -٢٩١٩) ، وعن هشام بن سالم عن على رفيه : إن الله أكرم من أن يكلف الناس ما لا يطيقون والله أعز من أن يكون في سلطانه ما لا يريد " (جعفري ٣٨٣/١٢) ، الجبري والقدري كلاهما مرفوض ، لكن الجبرى أكثر افتضاحا أنه يرى ويحس أنه لا مدلول دون دليل ، لكنه ينكر والقدرى يقبل الدليل والمدلول لكن في حدود الأمور المادية والدنيوية ، وأمور الله جل وعلا التي لا نقاس بالمعايير والعلاقات الدنيوية ولا تدرك ، والنتجية أن القدري والجبري كليهما ينكران تلك الحقيقة غير المادية وغير الحسية (استعلامي ٣٨٥/٥) ، ومن هنا فسفسطة الجبرى أسوأ من الحاد القدرى " والقدرية مجوس هذه الأمة " ، ويجعل مولاتا القدرى واحدا مع المادي والدهري ، انه يعبل الدنيا فحسب ويقر بها وإن قال يا رب فنظره إلى القدرة المادية الطبيعية ، وقوله يا رب لا يقصد بها الحظيرة الإلهية ، والجبرى ينفى المسئولية والاختيار عن نفسه ، ينكر العلاقات الموجودة في الدنيا ، ولا يصل بسفسطته وأدلته الواهية إلى غاية بل يدخل في تلافيف الشك والريب والكفر ، والحيوان يدرك الأمر المحسوس ، أيكون الحيوان أفضل من الجبرى ، إن وجود الاختيار لا يحتاج إلى دليل لأن كل إنسان يستطيع أن يحس به ، وإن أحس به فإن تكليفه بالأمر يجمل به ولا يستوحش منه أو يراه صعبا ، وإذا كان القدرى مرفوضا والجبرى مرفوضا فالحل هو ما أجمعت عليه الأمة من المنزلة بين المنزلتين ، أو الأمر بين الأمرين وعن على بن موسى الرضا في ذكر عنده الجبر والتقويض فقال: ألا أعطيكم في هذا أصلالا تختلفون فيه ، ولا يخاصمكم عليه أحد إلا كسرتموه؟ ، قلت إن رأيت ذلك ، قال : إن الله عز وجل لم يطع بإكراه ولم يعص بغلبة ولم يهمل العباد في ملكه، هو المالك لما ملكهم والقادر على ما أقدرهم عليه فإن أنتمروا بمعصيته فشاء أن يحول بينهم وبين ذلك فعل وإن لم يحل وفعلوه فليس هو الذي أدخلهم فيه (جعفرى الشاء أن يحول بينهم وبين ذلك فعل وإن لم يحل وفعلوه فليس هو الذي أدخلهم فيه (جعفرى الاحتيار وهو في هذا تابع لسنائى الغزنوى الذي قال بأن الجبر لحركة العالم وأن الاختيار للإنسان ، وأن هذا هو المقصود بتكريم الإنسان ، فكيف يكون مجبرا ثم يكون مكرما ؟! (انظر حديقة الحقيقة الأبيات ٥٤٥٥ م حمرها ؟ النظر حديقة المقبل ما قاله المعلم الثانى ، لابد أن يكون في الإرادة إرادة بالذات ، وفي القدرة قدرة بالذات وفي الاختيار الختيار بالذات " ، ويضيف والعالم كله ظله ، وهو مختار وظل المختار مختار (شرح السبزوارى ، ص ٤٩٤) .

(٣٠٢٢ - ٣٠٢٣) : يواصل مولاتا جلال الدين دلائله على الاختيار واثبات المسئولية على الإنسان ، وهنا يتجاوز مولانا الدلائل الظاهرة والحواس الظاهرة ويتحدث عن الإدراك الباطني ويسميه بالإدراك الوجداني وفي العنوان يوضح مولانا أن الإدراك الباطني هو أيضاً من قبيل الحس، فمنه ندرك الألوان والأحجام وأنواع الجمال والقبح بالحواس الظاهرة الكنا ندرك الاختيار والاضطرار والغضب والصبر بالحواس الباطنة أو الإدراك الباطني أو كما يسميه مولانا الإدراك الوجداني ، ويفسر محمد تقى جعفرى الإدراك الوجداني تفسيرا لغويا على أساس أن " وجدان " بالفارسية تعنى الضمير ويـرى أن مولائـا كـان يقصـد هذا المعنـي بالفعل بدليل ذكره للندم بعد أن يقوم المرء بفعل السوء فإن هذا الندم مصدره الضمير (جعفرى ٣٩٤/١٢) . ويقدم مولاتا دليلا أخر : القرآن الكريم ، أليس كله أمر ونهى ووعد ووعيد فلابد أن يكون هذا الأمر والنهي والوعد والوعيد موجها إلى " مسئول " و " حر " وإلا فهو ليس موجها إلى حجارة وحديد أو خشب، فالعقل نفسه لا يتعامل إلا مع من له عقل . وإلا فهل عادى عاقل صورة ؟! أو هل أنشب مخالبه في صورة مخلب ، ثم كيف يوجه أمر إلى عاجز ؟! إنك إن أمرت عاجز بأمر يعجز عن فعله كنت جاهلا ، وإن فعلها إنسان لقلت عنه أنه جاهل، فهل تتفي عن إنسان صفة الجهل وتجيزها على الله جلا وعلا عــن ذلك علــوا كبيرا ؟! وكيف تتفى عنه صفة العجز لتوقعه بعدها في صفة الجهل " والكلام موجه إلى المجوسي القدر ي " ؟! (٣٠٣٤ - ٣٠٣٩) : يعود إلى مثال النركى وكلبه " الله والشيطان " ، وليس عيبا أن يرمز له بكبير الترك :

فالله قد ضرب الأقل لنوره مثلا من المشكاة والنبراس

والضيف هو العبد المتجه إلى الله تعالى ، والخرقة رمز للتظاهر ، والمقصود بالكلب هنا هو النفس الكلبية الأمارة بالسوء ، فإذا توجهنا إلى العتبة الإلهية ومعنا كبرنا وغرورنا ونفسنا الأمارة بالسوء فإن الكلب " الشيطان " ، يقف في طريقنا والكلب في البيت ٣٠٧٧ هو إيليس (انظر ٢٩٣٩ - ٢٩٤٤ من الكتاب الذي بين أيدينا) ، وعضة الكلب تلبيس إبليس ومكره ، والغلمان هم عباد الرحمن الذين يمشون على الأرض هونا ، والكلب في البيت التالى هو النفس والتعلب هو الرياء والتظاهر ، والكلب في الشطرة الثانية من نفس البيت هو إبليس : نفسك التي بين جنبيك هي التي تثير إبليس وهي التي تدعوه إليك .

(٣٠٣٩ - ٣٠٣٩): يواصل مولاتا أداته على أن الإنسان مختارا ، فإذا لم يكن الإنسان مختاراً وكان الاختيار للحق دون سواه ، فكيف تغضب على من يسئ إليك ، إنك تغضب على من يسئ إليك ، إنك تغضب على من يسئ إليك ان كان عاقلا ، لكنك لا تغضب إن كان غير عاقل ، ومن ثم فالاختيار مقارن للعقل ، وحتى الحيوانات تفعل هذا ، فهل رأيت حيوانا هاجم عصا ضربته دون أن يهاجم الضارب ؟! هل رأيت كلبا تقذفه بحجر فيصب غضبه على الحجر " إنه يفعل ذلك فحسب عندما لا يطولك وللوهلة الأولى ثم سرعان ما يدرك انك الضارب لا الحجر ".

(٣٠٨٥ - ٣٠٨٥): يواصل مولانا تقديم أدلته على الاختيار ، والحكاية الواردة في البيتين الأوليين وردت في ربيع البرار الزمخشرى والمستطرف للأبشيهى منسوبة إلى الاسكندر (مآخذ /١٨٢). أمر الاسكندر بصلب سارق: فقال: أيها الملك فعلت ما فعلت وأنا كاره، فقال وتصلب ايضا وأنت كاره، إن الجبر يقلب العالم إلى فوضى، فالسارق والمعتدى والقاتل كلهم يقومون بما يقومون به اعتمادا على هذا المبدأ ، عجيب ومع ذلك فأنت تتلاعب بالجبر والاختيار ، تختار الحرفة ، وخلف نقسك العاصية تكون مختار تماما ، لكنك عند شكر النعمة صامت أو قائل بأن الله لم يهبك شكر هذه النعمة ، تراك تقبل أن يقول لك الجحيم: اعذرنى على حرقى إياك؟! أنه لولا الاختيار لما انتظمت الدنيا .

(٣٠٧٧) : يواصل مولانا ويقدم قصة أخرى ساخرة وهي كما هو واضح على نسق القصة السابقة وتجرى في سياقها وهي فيما يبدو من تأليف مولانا ووردت في كتابه " فيه ما فيه " ، قبل أن ترد في المثنوى .

القارئ أن الاختيار للعبد مطلق وأنه من الممكن أن يختار على اختيار الله سبحانه وتعالى، أو يفهم اخر أن الاختيار للعبد مطلق وأنه من الممكن أن يختار على اختيار الله سبحانه وتعالى، أو يفهم آخر أن مولاتا ينفى الاختيار عن الله سبحانه وتعالى كلية ، فاختيار العبد كالغبار ، يفهم آخر أن مولاتا ينفى الاختيار عن الله سبحانه وتعالى كلية ، فاختيار العبد كالغبار ، واختيار الرب فوقه كالفارس الذي يثير هذا الغبار دون أن يكون ظاهرا (هذا المثال موجود في الكتاب الثالث ، البيتين ٣٨٣ – ٣٨٤) ، إننا نختار ما اختاره الله لفا ، فاختيار الله هو الاختيار الجزئى، ولو لم يكن لنا اختيار لما خيرنا الله بين أمرين، وتسلط الله سبحانه وتعالى على صورة بلا اختيار أمر لا عظمة فيه ، فلا عظمة في أن تحكم من لا يتأتى منه فعل ، سواء كان هذا الفعل خيرا أو شرا ، لا عظمة في أن تسيطر على عبد بل العظمة الحقيقية في أن يكون حكمك على حر ، إن السيطرة على من لا اختيار لمه تتأتى من كل إنسان ، لكن أية عظمة في أن تجر صيدا من أذنه أو تجر إنسان من أذنه أيضاً ، فالله حينذ بدون آية آلة يقيد باختياره ذلك الإنسان المجبر ويجره إلى حيث يشاء ، هذا الأمر يكون كسيطرة النجار على الخشب والمصور على الصورة والحداد على الحديد والبناء على الآلات كسيطرة النجار على قدرتك على هذه الجمادات ، نفت عنها صفة الجمادية ، كيف تجيز إذن أن يكون اختياره جل وعلا نافيا لاختيارك أنت .!

(٣٠٨٩ – ٣٠١٠): مشيئة الله سارية في الكون بشكل كلى وبلا زمان أو مكان ، وليس في الأمر جبر أو ضلال ، إنك " أيها المجوسى " تقول أن كفرى هو مشيئته ، لكنها مشيئتك أنت أيضا ، فكيف ثم كفر دون مشيئة من الكافر ؟! وكيف يغضب علينا سبحانه وتعالى إن كفرنا دون أن يكون لنا دخل في هذا الكفر ، أيغضب علينا لعجزنا ، إن هذا السلوك لا يليق حتى مع ثور ، فالثور أن لم يقبل السير ضرب ، لكنه لا يضرب أن قلت له طر ولم يطر ، ومن ثم فإن لم تكن مريضا لا تربط رأسك (مثل فارسى) ، ولا تسخر من نفسك كل هذه السخرية فتكون أقل من ثور .

(٣١١٥ - ٣١٠٥) : والحل لكل هذا النقاش أن تكون عاشقًا فيذوب اختيارك في اختياره ولا ترى لنفسك اختيار دون اختياره ، فيكون كل ما تفعله هو فعل الحق ، يكون العشق هو

اختيارك ، والسكران بهذه الخمر معنور ، وهو حتى لا يكون في حاجة إلى أن يعذره أحد ، فهو لا يفعل في سكره إلا الحق وإلا الصواب ، والمثل التالى عن سحرة فرعون وارد بتفصيلات أكثر في الكتاب الثالث (انظر الأبيات ١٧٣٣ - ١٧٣٠ وشروحها) .

(٣١٦١ - ٣١٣٠) : { ما شاء الله كان وما لم يشأ لم يكن } ، حديث نبوى يكرره مولاتـا كثيرًا في المثنوي (انظر على سبيل المثال ، الكتاب الأول : ١٨٩٨-١٨٩٨ والكتاب الذي بين ايدينا الأبيات ٢٩٢٩ - ٢٩٣٧) . عن زيد بن ثابت أن رسول الله علمه دعاء وامره أن يتعاهد به أهله كل يوم { قال : قل كل يوم حين تصبح اللهم لبيك وسعديك والخير في يديك ومنك وبك واليك ، اللهم ما قلت من قول أو نذرت من نذر أو حلفت من حلف فمشيئتك بين يديه ما شئت كان وما لم تشأ لم يكن } (مسند أحمد ١٩١/، أحاديث متدوى ١٧٤). وليس عند الله صباح ولا مساء : أي ليس في عالم اللاهوت زمان ، لأن الزمان مرتبط بالأقلاك وهو فوق الأقلاك ، فليس حديث " ما شاء الله كان " دعوة إلى الكسل وإلى الاستسلام لما تأتى يه المقادير ، بالعكس انه دعوة للعمل والجد والاستعداد في كل لحظة. يقول يوسف بن أحمد : وهذا الحديث معناه قريب لقوله تعالى : ﴿ كُلُّ يُومُ هُو فِي شَأْنُ ﴾ ، قال في الجلالبين معناه أمر يظهره على وفق ما قدره في الأزل من إحياء وإماته واعزاز واذلال وغناء وإعدام وإجابة داع وإعطاء سائل وغير ذلك ، (مولوى ٥٥٥/٥) ، فإذا كان الأمر أمرك أنت جاز لك أن تتكاسل ، فإذا قيل لك أن الأمر أمر الله ، معناه أن تسعى في رضا الله دون رضا سواه ، إذا قيل لك أن الأمر في يد الوزير فلان ، يكون رد فعلك أن تبتعد عنه أو يكون رد فعلك أن تَقَرَب منه ؟! أَتْرَى الأَن أَنك قَلبت تَفْسير : ما شاء الله كان وجعلته على هواك لأن هواك في الكسل ، وتكفى نتيجة تفسيرك هذه لكي تثبت لك أن تفسيرك هذا سئ ، فهناك علامة للتفسير الصحيح هو أن يدفعك إلى العمل وبذل الجهد ، والجهاد في رضا لله ويملأك حماسا وحركة وأملا ، لأن الله سبحانه وتعالى لا يريد من عبده الكسل والتواكل، والرسول ﷺ لا يقول ما يؤدى إلى القنوط واليأس ، والقعود عن العمل والعبادة ، ولماذا تسرع في التفسير حسب هواك ، ما أحراك أن تفسر القرآن بالقرآن لأن القرآن يفسر بعضه بعضا ، فإن لم تكن قادرا على هذا ، فابحث عن الولى الكامل غير المغرض الذي أضرم نار العشق في هواه وهوسه ، وصار كله لله وللقرآن حتى ذاب في القرآن وصار قرآنا ، كما يذوب الزيت في الورود (عند تقطير العطور) ، فسواء إن شممت ذلك الزيت الذي ذاب في الورود أو شممت الورود نفسها، سواء سألت القرآن عن معنى القرآن ، أو سألت الولى الذي ذاب في القرآن وفنى في الله فناء تاما ، هذا هو الراسخ في العلم الذي نص سبحانه وتعالى على أنه هو الذي يستطيع أن يعلم تأويله .

(٣١٣١ - ٣١٣٢) : يتعرض مولاتا جلال الدين لحديث آخر يحتج به الجبريون لأنهم يفهمونه على غير معناه والحديث هو " جف القلم بما هو كائن إلى يوم القيامة " ، ويحتج الجبريون بهذا الحديث بأن كل ما يجرى على البشر قدر منذ الأزل وبالتالى فلا فائدة من العبادة أو الدعاء لأن الله سبحانه وتعالى لن يغير شيئًا ما دامت الأقلام قد جفت والصحف قد طويت . هل يعقل أن يقول لعبده : يا عبدى لا تدعني لقد جف القلم ولن يجديك هذا الدعاء نفعاً ؟!! . وهناك حديث آخر في هذا المعنى " فرغ ربكم من أمر العباد فريق في الجنة وفريق في السعير " (انقروى ٦٧٧/٥) . قال أحد الصحابة : أولا نعمل يا رسول الله : قال تحريض على العمل لا على الكسل ، وعلى " الشغل الأهم " ، أي على العبادة لأن القلم جف وفرغ من أمر جعل الجزاء من جنس الفعل ، ولا تبديل لسنة الله ولا تغير لها ، إنك مرتبط بأفعالك ، ﴿ ومن يعمل مثقال ذرة خيرا يره ومن يعمل مثقال ذرة شرا يره ﴾ إذا ظلمت فأنت مدبر، وإن رحمت ترحم، وإن سرقت تقطع، وإن سكرت تثمل ، بهذا جيف القلم ، جف القلم وكتب أن الله سبحانه وتعالى عدل وحق يجزى بالحسن حسنا وبالسوء سوء ، وليس بفعلك لأن الله سبحانه وتعالى يمحو ما يشاء ويثبت ويغير ويبدل " والدعاء يمنع القضاء " ، وإلا فهل من المعقول أن يقدر الله أفعال عباده ثم ينعزل عنها انعزالا كليا ، ويتركهم هملا ضياعا، جاهدوا أو لم يجاهدوا أطاعوا أو لم يطيعوا ، أخلصوا له أو لم يخلصوا له وخانوه ، وهل يعقل هذا حتى على ملك من ملوك الأرض ، هل هناك ملك من ملوك الأرض لا يفرق أمام عرشه بين الوفي والخائن وبين من يخافه ومن يسخر منه ؟! اعملوا فكل ميسر لما خلق له ، إن ميزان الله سبحانه وتعالى لا يضيع شيئا مهما كان ضئيلا ، فلو زدت مثقال ذرة في عبادتك ظهرت في هذا الميزان ، إنه هو السميع البصير ، لايسمع لواش أو نمام ، بل إن الوشاة والنمامين (الشياطين) عندما بيأسون ويحبطون أمام بلاطه يعودون إلينا ويوسوسون لنا قائلين : ما جدوى العمل ؟! لقد جف القلم وكتب من كتب سعيدا وكتب من كتب شقيا والسعيد

سعيد في بطن أمه والشقى شقى في بطن أمه ، إن هذا دس للمليك وحديث بالسوء عنـه ، لا بل الوفاء جزاء على الوفاء ، والجفاء جزاء على الجفاء بهذا جف القلم .

(٣١٣٥ – ٣١٥٥): وهناك أيضاً العفو الإلهى، وهناك الرجاء في هذا العفو وعدم القنوط منه فلا يبأيس من روح الله إلا القوم الكافرون، وأجمل من هذا الرجاء رجاء المتقى الذي ابيض وجهه من التقوى، ذلك أن وجه العاصبى المعفو عنه لا تصل بحال من الأحوال إلى درجة المتقى أصلا، تماما كما يعفو الملك عن اللص لكنه لا يصير وزيرا أو خازنا، وأنت أيها الإنسان المؤمن أمين في الأرض على هذا الدين فكن أمينا على أسرار الحق فإنك أصبحت صاحب تاج ولواء (ابن الخليفة) من قبولك لهذه الأمانة، ولا تغتر بهذا، فإنك إن خنت هذه الأمانة سوف تكون جديرا بقطع رأسك، في حين انه قد يهب " غلاما هنديا "، عناية الربانية وينيله المعرفة " الدولة السرمدية " (انظر حديقة سنائى، البيت ٢١٨: لتركى جلف حدث رقيق قلب مئات الآلاف من الأعلام)، ليس هذا فحسب، بل القلب نفسه ببركة إخلاصه يصاحب الرجال، فانظر أي إنعام نزل على الكلب، فما بالك إذا كان هذا الكلب أسدا " رجلا من، رجال الله "؟!

(١٠٠ - ٣١٦٠): إن إنعامه لا نهاية له ، بشرط أن تتوب وتعود ، فأن الاتغماس في الذنب يغلق باب الرحمة ، حتى هذا اللص قاطع الطريق ينبغى عليه ألا يقنط من رحمة الله ، وانظر إلى قصة الفضيل بن عياض (١٠٥ - ١٨٧ هـ) كان قبل توبته قاطع طريق ، وذات يوم كان مع عصبته يقطع الطريق على قافلة فسمع قارئا للقرآن يقرأ ﴿ أَلَم يَأْنَ للذين آمنوا أَن تخشع قلوبهم لذكر الله ﴾ فتاب وصار فقيها محدثا ثم عارفا من كبار العارفين ، وقامر بطهر : أي ضحى بنفسه في سبيل الله ، وتضحيته بنفسه إسراعة إلى التوبة بقوة عشرة رجال ، ثم هل يمكن أن يكون هناك عاص أكثر عصيانا من سحرة فرعون ، أولئك الذين قالوا " بعزة فرعون " ، وقعدوا في طريق التوبة ، ثم عندما تاب الله عليهم ، اعترفوا بنوبة موسى الطيقة وبألوهية رب العالمين ، وضحوا في سبيل هذا بأيديهم وأقدامهم (انظر البيت ٢١٠٩ من وبألوهية رب العالمين ، وضحوا في سبيل هذا بأيديهم وأقدامهم (انظر البيت ٢١٠٩ من خمسين عاما نالت مثل هذا الصدق ؟!

(٣١٦٥): الحكاية التي تبدأ بهذا البيت وردت قبل المثنوى في منطق الطير للعطار حيث جرى الحديث عن مجنون أو واحد من عقلاء المجانين رأى غلمان أمير المدينة في زينتهم

فرفع رأسه إلى السماء داعياً: "تعلم إكرام العبيد من العميد"، وفي الحكاية التي بين أيدينا المقصود بعميد خراسان فيما يبدو هو محمد بن منصور النسوى حاكم هرات ومن رجال العصر السلجوقي في القرن السادس، وتوفى سنة ٤٩٥ هه، (عن مآخذ، ص ١٨٣). العصر السلجوقي في القرن السادس، وتوفى سنة ٤٩٥ هه، (عن مآخذ، ص ١٨٣). والانبساط في مصطلح الصوفية الحديث دون رعاية للأداب، ويجد له مولاتا العذر ليس في جوعه أو عوزه أو عريه، بل لأته كان غائبا عن نفسه فلم تسيطر عليها، كما أنه أيضاً كان نديما لله سبحانه وتعالى فتجرأ عليه كما يتجرأ النديم على الملك، فإن جاز له هذا فلا يجوز لك لك، إن النديم يتوقع على الملك لأنه " يعرفه "، أما أنت وأنت لم تعرفه بعد فلا يجوز لك هذا، وإن كنت لا تعرف فلك أن تعرف أن عطايا الله سبحانه وتعالى تفوق كل العطايا حتى لو وهبك أحدهم تاجا، أكان هذا التاج يكون ذا نفع دون أن تكون هناك الرأس وهي هبة من

(٣١٧٤ – ٣١٧٩): هذا الجزء من الحكاية إضافة عليها لم ترد في الحكاية الأصلية ، كان مولاتا يريد أن يرد على الدرويش فآثر أن يرد عليه في صورة الحكاية أيضاً: لقد تعرض الغلمان للتعذيب ولم يفش أحدهم سر العميد بعد أن مزق أربا ، ويرى استعلامى (٣٦٥/٥) ، في تفسير البيت يقصد: أن في تفسير البيت بالمائ أن الهاتف كان للعميد الذي يعذب غلمانه وأن البيت يقصد: أن عبيدك هكذا عبيد طيبون لأنك كنت سيدا طيبا ، ولا أدرى من أين جاء بهذا التفسير لأن السياق يحتم أن يكون الهاتف للدرويش ، تعال وتعلم العبودية ، لقد كان العميد يغدق على الغلمان لأنه كان يعلم أنهم أوفياء حفظة لأسراره .

الله تعانى .

(٣١٨٠ – ٣١٨٠): يترك مولانا قصة عميد خراسان ويقوم بإرشاد المريدين: ومزقت جلود أمثال يوسف أي تصرفت بجفاء مع الطيبين وأسأت إلى المحسنين (مر نفس التعبير في الكتاب الثالث الرابع ، الأبيات ٣٦٦٦) وفكرة أن الأحزان تحيق بالإنسان من فعله ، مرت في الكتاب الثالث ، ببيان أكثر روعة (انظر الأبيات ٣٤٨ – ٣٥٩ وشروحها) ﴿ وجزاء سيئة سيئة مثلها ﴾ (الشورى /٤٠) . إن رجال الحق موجودون في كل عصر ، وإن سليمان هذا لماثل أمام الجميع ، (الكتاب الثاني ٣٧٨٧) ، فدعك من الأفعال الشيطانية وإلا قطعتك سيوفهم ، وكل من ترك صفاته الشيطانية لا خوف عنده من رجال الحق، ذلك أن الشياطين فحسب هم الذين

يخشونهم ، وحين يصل المرء إلى مرتبة الملائكة يكون عيشه فوق الأفلاك ، يكون آمنبا من الكدح على الأرض ، لقد جاوز مرحلة الكدح ووصل إلى مرتبة الملائكة .

ويخاطبه قائلا: دعك من هذا الجبر فهو جبر العوام ينفى عنهم مسئوليته كل خير وكل شر، ويخاطبه قائلا: دعك من هذا الجبر فهو جبر العوام ينفى عنهم مسئوليته كل خير وكل شر، وأدخل في جبر الخواص الذي فنى وجودهم الفردى في الحق فصار فعلهم هو فعل الحق، ودعك من جبر الكسالى ، حتى يأتيك ذلك الجبر الذي يهبك روحا جديدة ، جبر الخواص والفانين في الله ، ودعك من عشقك انفسك وكن عاشقا الحقيقة واقلع عن تخيل أنك طيب وخير وفائق على الأخرين ، انصرف قليلا عن أنيتك ، ولا يكن طوافك كله حول نفسك ، وخير وفائق على الأخرين ، انصرف قليلا عن أنيتك ، ولا يكن طوافك كله حول نفسك ، فإن أوانك الذين يطوفون دائما حول ذواتهم لا شئ عندهم يقولونه ، فأى عالم هذا الذي يتحدثون عنه ، إنسان محدود بنفسه ، ماذا الديه لكى يقال ، إنه صامت كالليل حتى وإن تكلم ، إن عمرك كله قد ضاع هدرا ، والناس تحرك رؤوسها إعجابا ، وإن كاليل حتى وإن تكلم ، إن عمرك كله قد ضاع هدرا ، والناس تحرك رؤوسها إعجابا ، وإن يؤوقوا الماء العذب ، تقول له : كفاك حسدا ، أي حسد ؟! هل يحسد الإنسان الغثاء والهباء والغثاثة والتفاهة ؟! إن تعليم هؤلاء مثل الرسم على المدر " الطوب " ، أما النقش على والغثاثة والتفاهة ؟! إن تعليم هؤلاء مثل الرسم على المدر " الطوب " ، أما النقش على مريدين علم نفسك العشق وعلم نفسك النظر أي الإدراك الباطنى للشيوخ الكاملين .

(٣١٩٥ - ٣١٩٥): ونفسك تلميذ وفي ، كما تعلمها تتعلم ، وكما تدربها تكون وما سواها من التلاميذ غير موجود ما دامت هي لم تتعلم ، وهؤلاء الأدنياء الأخساء لا يتعلمون منك شيئا ، وطالما تدعوهم فاضلين وعلماء ، فإتك تدل على أنك خلاء وخواء ، أنت فارغ وهم فارغون فمن أين يأتيك الغظر ، لكن إذا كان قلبك متصلا ببحر العلم فارغون فمن أين يأتيك الغشق ومن أين يأتيك النظر ، لكن إذا كان قلبك متصلا ببحر العلم اللدني والعلم المطلق الإلهى ، فمن حقك آنذاك أن تتحدث لأتك " تغرف من البحر الذي لاينتهى " ، والذي يأتي إلى قلبك منه المدد باستمرار ، إنما يخشى من يأخذ من الجداول جفاف هذه الجداول ، وأمر " قل " ، إشارة إلى المواضع الموجودة في القرآن التي أمر الله سبحانه وتعالى نبيه بي القول ، والآيات التي تبدأ بـ " قل " ، أما الأمر بـ " أنصتوا " ، فهو لأولئك الذين لم يبلغوا درجة من العلم ومع ذلك يتحدثون ويفيضون فسرعان ما تجف بساتينهم بعد إنفاق ما بها من ماء ، لكن المتصل بالبحر لا يجف علمه ولا ينفد .

(١٣٠٠ - ٣٢٠٠): ويا أيها المتحدث وأنت معتمد على هذا العلم الدنيوى ، دعك من هذا الكلام فلا طائل من ورائه ولا نتيجة منه ، وانظر إلى عاقبتك هنا ، وغيرتى لا تسمح لى بأن أرى الأخساء الذين جمعتهم حولك يستمعون إليك وهم يسخرون منك ، إنهم ليسوا بعشاق ، الغشاق الذين جمعهم هذا الخطيب الدنيوى يستمعون إليه ، إنهم سخرية حقيقية من العشاق ، العشاق الحقيقيون مختفون "خلف حجاب الكرم " لا يتشدقون ولا يتظاهرون ، لكن وجدهم وصياح وجدهم تصل إليك أنت، والعشق الحقيقي يكون لعشاق الغيب هؤلاء ، أما عشاق الدنيا فإن عشقهم يدوم عدة أيام لا أكثر ، إنهم يستغلونك أيها الشيخ و " يأكلون " منك ، دون أن تنال منهم مثقال ذرة من فائدة ، وما قيامك بهذا المحفل في الطريق العام من أجل هؤلاء العوام ، كيف تبسط لهم بساط الإرشاد في الطريق العام ، لقد أهلكت نفسك دون أن تصل إلى هدفك من إرشادهم ، وعندما تسقط مريضا فلن يق ف أحدهم إلى جوارك، ففي الحزن والألم لا مواسى إلا الله سبحانه وتعالى ، فهو الذي يكشف السوء ، ويأخذ باليد ، ويغيث المستغيث ، فتذكر أيام مرضك عندما ينفض هؤلاء المريدون العوام من حولك ، كن مثل إياز اعتبر أن أيام المرض هي السترة الجلدية ، وتذكرها مثلما كان إياز يتبض على سترته الجادية بكاتا

(۳۲۱۰ – ۳۲۱۰): عودة إلى مناقشة المجوسى الجبرى ، لقد رد المجوسى الجبرى ، لمبوسى الجبرى ، لمبوسى الجبرى ، لمبوسى الجبرى ، لمبوبة لم يوردها مولاتا واكتفى بقوله أنه حيرت "الرجل المنطيق" أى المشتغل بالمنطق ولعله يقصد أبا عمرو بن العلاء (انظر شرح ۲۹۱۲) ثم يعود مولاتا فيقول أن هدفه كله ليس القضية في حد ذاتها ومن ثم فهو لا يطيل فيها ، وهناك أقوال عنده أهم من هذا المقال ومن قبل في الكتاب الثالث (الأبيات ۱۳۲۱–۱۳۷۰) عند التوفيق بين حديثي الرضا بالكفر كفر ومن لم يرض بقضائي فليطلب ربا سواى، ذكر مولانا صراحة أنه لو واصل المناقشة جدلاً ، فإن نقاط العشق سوف تمضى لذتها عنده ، وسوف ينقلب "دوره" إلى دور آخر أى سينقلب من مرشد صوفي عاشق إلى متكلم يجادل ، ثم إن مولانا يبين سعة أفق ، وموضوعية أنه إن

ذكر أدلة كلها فعليه أن يذكر أدلة الآخر كلها ، ومن ثم فمن الأفضل أن يترك الموضوع برمته ، لأن الخلاف – فى هذه القضية وفى غيرها – قائم إلى يوم القيامة ، والله سبحانه وتعالى يمد كل فريق بأدلته ، وذلك حتى لا ينتصر أحد ، والنقاش فى حد ذاته لن يؤدى إلى نتيجة ما دام الحل كما رأى مو لانا كامناً فى العشق ، والعشق ليس بالنقاش وليس بالجدل بل هو ذوق وموهبة وعطية .

الشهير: افترقت اليهود على إحدى وسبعين فرقة أمر ضرورى "إشارة بالطبع إلى الحديث الشهير: افترقت اليهود على إحدى وسبعين فرقة وافثرقت النصارى على اثنتين وسبعين فرقة وتفترق أمتى على ثلاث وسبعين فرقة الناجية منها واحدة لكن الإمام الغزالى في فصل التفرقة بين الإسلام والزندقة نقل الحديث بصورة توحى بأن الفرق كلها ناجية إلا واحدة هي فرقة الزنادقة ويتفق هذا التفسير مع منطق مولاتا فتبعه (سرنى ، جلد ١ ، ص ١٤٤) فلا يمكن أن يكون وجود الفرق الهالكة ضرورة من الضرورات ، إن هذه المذاهب والفرق هي ظلال النور ، لأن هذه الأرض هي أرض الظلال ، وأرض المذهب الواحد واللون الواحد أرض أخرى ، الاختلاف إذن هو طبيعة هذه الأرض ، وينبغي أن تكون قابلاً له ، الله نفسه أرض أخرى ، الاختلاف إذن هو طبيعة هذه الأرض ، وينبغي أن تكون قابلاً له ، الله نفسه يقبله ، أليس هو الذي يهب – حتى المبتدع – هذه القدرة على النقاش؟ إذن فكيف يميز المؤمن ، إن لم يكن ثم مبتدع (ديدن مو لاتا جلال الدين إن المتضادات لازمة ، انظر الكتاب الذي بين أيدينا الأبيات ٥٧٥ - ٨١٥ وشروحها) .

(٣٢٢٢ - ٣٢٢٣): وحتى إن كان للمحقق التعب والمشقة من كل هذه الفرق التي عليه أن يتغلب عليها حتى يحصل على الحقيقة فما الضرر في هذا؟ إن عزة أي طريق في وجود المشقة والتعب منه، حينذاك يكون اجتيازه نجاحاً حقيقياً ، ما قيمة أن تقتح مخزناً واهي الأبواب؟ وما قيمة هدف يكون طريقه سهلاً ميسراً لا عقبات فيه ولا وعورة ولا قطاع الطريق؟ وهل تكون زيارة الكعبة عزيزة إلا بقطع البوادي والتعرض لهجمات الأعراب؟

وبقدر ما تعانى من ألم الغربة تكون العودة إلى الموطن عذبة لذيذة ، أنظر إلى هذه الفرق والمذاهب من هذا المنطلق ، كل سلوك في طريق محمود يستلزم العقبات ، والمقلد هو الذي يحار بين الطرق ، عندما يرى أن ﴿ كل حزب بما لديهم فرحون ﴾ (المؤمنون ٥٣) و لأن الجواب الذي يقطع الجدل غير موجود ، فهو مستمر إلى يوم القيامة ويتدارك مولانا : لا إن عظماعنا يعلمون هذا الجواب المفحم ، وإن كان هذا الجواب المفحم مخفياً عنا فهو ليس مخفياً عنهم وأخذ هذا الجواب عنهم .

(٣٢٣٠ - ٣٢٣٠): إن العشق هو الذي ينهي هذه الوسوسة وهذا الجدال والعناد ، ولا يستطيع شخص ما مهما أوتي من عقل أن ينتصر على هذا الوسواس الخناس ، فصر عاشقا ، وابحث عن الحقيقة ، فلا جمال هناك سوى جمال الحقيقة ، وابحث عن طيور الماء الأرواح التي تستطيع السباحة في بحار الغيب وتدرك هذه الأسرار" (وعن طيور الماء وطيور المنزل انظر الكتاب الثاني ٣٧٩١- ٣٧٩١) ، ابحث عن الرجال الذين وجدوا حتى تجد ، إن هذه الوسوسات تريق ماء وجهك ، وتسلب فهمك ، وهناك فرق بين معقولات أهل الدرس والكتاب والمدرسة ومعقولات أخرى يهبها لك العشق ، وهناك غير عقلك هذا الذي يدبر أمور معاشك عقول أخرى عند أهل الحق تدبر لك معادك وتدبر أمور السموات ، وماذا إن وجدت أن عقلك الجزئي هذا لم يسع عشق الرحمن ولم يتحمله فانفرط بدداً ، إن عقل العشق وعقل الإيمان الذي يهبه الحق لك هو أضعاف أضعاف هذا العقل الذي خسرته ، وقارن ولا تكن أقل من نسوة مصر اللائي قامرن بعقولهن عندما رأين جمال يوسف ، وسلب العشق عقولهم لحظة واحدة فمللن هذه العقول إلى الأبد ، وإذا كان جمال ذي الجلال أصل لمائة جمال من أمثال يوسف "كل الجمال الموجود في الأرض جزء من عشرة أجزاء من الجمال والتسعة الباتية لله سبحانه وتعالى" ، فهل تكون أنت يا رجل الطريق أقل من امرأة ، ولا تقامر بعقلك في سبيل هذا الجمال ؟

(۳۲۶۰ - ۳۲۰۰): فالعشق إذن هو الذي يقضى على هذا الجدال بين الجبر والاختيار ، وهو الذي يغيثنا من القيل والقال ، وما يدركه العاشق لا يمكن التعبير عنه ولا يستوعبه المقال ، قلتها كثيراً ولن أمل من تكرارها ، إن العشق يفقد المرء النطق ، يصيبه بالحيرة (انظر الكتاب الثالث ١١١٥-١١١ وشروحها) إنه يخشى أن يفتح فاه مثلاً تسقط جوهرة الإدراك من بواطنهم ويستشهد مولاناً بما رواه أسامة بن شريك عن أن صحابة رسول الله

كلاً كانوا يجلسون في مجلسه "وكأن على رؤوسهم الطير" عن أسامة بن شريك قال: أتيت النبي كلاً وإذا أصحابه كأنما على رؤوسهم الطير. مسند أحمد ج٤ ، ص ٢٧٨ عن أحاديث مثنوى (أنظر أحاديث مثنوى س ١٧٨) وما هذا كله إلا خوفاً من فوات العطاء ، وأنت أيضاً إذا جلست في محضر الرجال العظماء فاجلس بحضور ووقار ولتكن كل سمعا وإصغاء وانتباها ، فالطائر المذكور في الرواية هو طائر المجد الميمون ، إذا وقع ظله على شحاذ قلبه ملكا ، وهل تفعل الإقاضات الإلهية من أفواه الكاملين غير هذا الفعل؟ إن هذا الطائر الذي يسلبك أنت هو "الحيرة" من هذا الذي يكشف لك ولم تكن تظن أنك جدير به ، تكون صامتاً لكنه يغليك (كحبة الحمص في الكتاب الثالث انظر الأبيات ٢١٦١٤-١٦٩٤) ليحولك من حالة الإنسانية إلى حالة الملائكية، ومن جسد إلى روح، مثلما تنضج حبة الحمص لتتحول من حالة النباتية إلى دم وفكر وروح في بدن الإنسان .

(٣٢٦١ - ٣٢٦٣) : عودة إلى قصة اياز التي بدأها مولانا في البيت ١٨٥٧ وأشار إليها في البيت ٣٢٠٨ وفي العنوان تعنى كلمة عامدا أن السلطان كان يعلم الجواب لكنه كان يريد أن يسمعه من إياز ، وإياز هنا هو العبد الصالح الذي يدرك حقارته أمام الخالق . كيف تجعل يا إياز شيئا دنيويا هو في الحقيقة مانع في الطريق قبلة لك كما جعل المجنون من شئ دنيوي هو وجه ليلى ديناً له ومذهباً ، وكيف تتحدث بالجديد "الكلام" عن هيامك مع شيئين قديمين هما الحذاء والسترة ؟ وكيف يكون عشقك هكذا للجماد مثلما كان الشاعر العربي القديم يتحدث إلى الأطلال والربع والدمن بعشقه (قدم مولاتا جواباً على هذا السؤال بالذات في الكتاب الثالث الأبيات : ١٣٤٥-١٣٥٥ وشروحها) ولب القضية هذا أنه لا حديث بدون قديم بل ينبغي أن يقوم الحديث على القديم ، تراك يا إياز تعتبر حذاءك بديلاً عن ربع أصف وزير سليمان الذي عنده علم من الكتاب أو ترى سترتك الجلدية هي قميص يوسف الذي ألقى على وجه يعقوب فارتد بصيرا "والذى هو عند الصوفية رمز لبشارة الافاضات الإلهية"؟ أو تراك تقوم بالاعتراف الكنسي كما يقوم النصارى أمام القسيس بالاعتراف بذنوبهم ويؤمنون أشد الإيمان أن القسيس يغفر لهم هذه الذنوب وإن غفران القسيس من غفـران الله ، فـي حيـن أن القسـيس غافل هو الآخر عن الظلم وعن العدل ، لكنه الاعتقاد قد ينصب على إنسان وقد ينصب على جماد ، وينسج الحب والوهم صوراً جميلة كجمال يوسف ، لأن سحر الحب وسحر الوهم أشد سحراً من سحر هاروت وماروت (انظر الكتاب الثالث ٨٠٠-٨٠٩ وشروحها) ، إن هذا

السحر يخلق صورة على ذكراه ، وهذا الانجذاب إلى الصورة يجعلك تظنها كائناً حياً فتعاملها كما لو كانت كائناً حياً بالفعل ، في حين أنه لا صورة هناك ولا تمثال ومع ذلك فبينك وبينها مائة سؤال وجواب ، تخاطبها قائلاً : ألست محبوباً لك وتتخيل أنها تجيب عليك قائلة لك : بلى ، وكل هذا من الوهم ومن الخيال الذي صور لك وجوداً ليس موجوداً بالفعل .

(۱۹۲۲ – ۱۳۷۴): إن أولئك الذين يبحثون عن الله سبحانه وتعالى فى أثار خلقه فى هذا العالم أشبه بتلك الأم الثكلى التى تبكى وليدها الذى مات ، وتجلس إلى قبره وتحدثه كأنه حى فى حين أنه مجرد تراب ، إن خياله أمامها جسد لها هذا الوهم ، وقد تكون أكثر حباً لهذا القبر وأدن ، لكن عشقها لهذا الوليد هو الذى صور لها هذا الوهم ، وقد تكون أكثر حباً لهذا القبر (الوهم) من حبها لوليدها عندما كان حياً (الحقيقة) لكن عشق الميت لا يستمر ، ومن ثم أوصى دائماً بأن تعشق الحى الذى لا يموت، ومن هنا فلا تمر بضعة أيام حتى يهدها البكاء أمام قبر ذلك الطفل المحبوب فتنام ، وهل ينام المحب فى حضرة محبوبه؟ لا ، العشق الذى كان موجوداً مضى إلى حال سبيله ، "أخذ تعويذته ومضى" ، وعندما تنطفئ النيران لا يبقى الإ التراب .

وان كان ينظر في قطعة من اللبن ، إنه يستطيع أن يفرق بين العشق وعاقبته وبين الوهم الذي وإن كان ينظر في قطعة من اللبن ، إنه يستطيع أن يفرق بين العشق وعاقبته وبين الوهم الذي يبدو عشقاً ، والمثال مأخوذ من سنائي (انظر تفسيرات أخرى على شرح الأبيات ٢٦٩٣- يبدو عشقاً ، والمثال مأخوذ من سنائي (انظر تفسيرات أخرى على شرح الأبيات ٢٦٨ من الكتاب الثاني) وعن نفس هذه الفكرة عبر القشيري عن الصوفية "مذاهبهم أقوى من قواعد كل مذهب فالذي للناس غيب فهو لهم ظهور ، والذي للخلق من المعارف مقصود فلهم من الحق سبحانه موجود، فهم من أهل الوصال والناس من أهل الاستدلال (عن شروح كفافي الكتاب الثاني ص غبناح العشق يعبر بك الأفلاك مهما كنت قانطا ، إن الصور تتخلق وينشط الخيال ويسيطر فجناح العشق يعبر بك الأفلاك مهما كنت قانطا ، إن الصور تتخلق وينشط الخيال ويسيطر الوهم عندما يكون فراق، لكن شتان ما بين ما تدركه عند اللقاء وبين هذا الوهم والخيال الذي كان مسيطراً عليك ، عامل نفسه آنذاك قائلاً لك : أنا الأصل في الصحو السكر الذي ينعكس على تلك الصور (انظر الكتاب الثالث ٢٥٠٣) إن الذي انعكس على تلك الصور فجعلها على تلك الصور (انظر الكتاب الثالث ٢٢٥٢) إن الذي انعكس على تلك الصور فجعلها تجلت لك بهذا الشكل هو حسننا ، وعند اللقاء رفعت الحجب ، وهذا هو الحسن بلا واسطة تجلت لك بهذا الشكل هو حسننا ، وعند اللقاء رفعت الحجب ، وهذا هو الحسن بلا واسطة

(انظر الكتاب الذي بين أيدينا عن جرعة الحسن الصافية دون تراب الأبيات ٣٧٦-٣٧٩) وأنت من كثرة ما امتزجت بالصور (آثار وجود الحق) وفكرت فيها وتمعنت وتحيرت واندهشت وسبحت وكبرت وحمدت صرت جديراً بإدراك الذات مجردة من الصور ، فأجذبك برش لطفى وأنت لا ترى هذا الجذب لكنك لا تلبث أن تحس بآثاره ، فينبثق منك ماء المعرفة كما ينبثق النبع من الصخرة ويتوارى وجودك خلف هذا الماء كما يتوارى وجود الصخرة خلف الماء فلا تبقى صفاتها الصخرية ، واعلم أن الوجود الظاهرى للكائنات هي مجرد أوعية قيمتها بما فيها من معان ومدركات أودعها الحق إياها .

(٣٢٨٦ - ٣٢٨٦): الحكاية الواردة هنا من الحكايات الشهيرة في الأدب الفارسي قصها سعدى في الكاستان وضمنها أبياتا عربية من شعر المجنون (كاستان سعدى بتحقيق فروغي ص ١٦٩ ، تهران ب.د. وانظر إحدى ترجماته العربية "جبرائيل بن يوسف المخلع أو محمد موسى هنداوى أو الترجمة الأخيرة لأمين عبد المجيد بدوى) وأشار إليها مولانا في بيتين من الكتاب الأول (٤٠٨-٤٠٧) وهي موجودة في هوامش الديوان المنسوب لمجنون بني عامر ، ويجيب المجنون هذا بما يؤيد الفكرة الموجودة في البيت ٣٢٨٥ ، وهو أنه ليس المهم الوعاء (الصورة) لكن المهم هو ما يناله الإنسان من الوعاء (المعنى) وأن المعانى ليست متاحة لكل إنسان ، بل ينبغي أن يكون جديراً بها ، فالعشق أيضاً ليس جديراً بكل إنسان ويتراوح عطاء الأوعية بقدر تراوح واختلاف استحقاق الناس فيها فقد يكون "سما" (لذة دنيوية) لإنسان وعسلا "معرفة لعالم الغيب" لإنسان آخر والصورة مأخوذة من سناتي البيت ٤٦١ من الحديقة) وقاصرات الطرف أي حور الجنان موجودات في الخيام "الأوعية" ولا يكون تجليهم إلا لمن وعدهم الله سبحانه وتعالى ، وكل شيء في هذه الحياة نسبى وقائم على النسبة وإليك هذه الأدلة ، يوسف الطَّيْخ بالنسبة لأبيه وبالنسبة لأخوته وبالنسبة لزليخا (امرأة العزيز) بل أن هناك فرقاً بين حب يعقوب وحب زليخا ، انظر إلى الوعاء واحد ، ونصيب كل إنسان فيه مختلف بحسب درجة واستحقاقه وطبيعته ، الإتاء واحد والخمور مختلفة ،الإتاء ظاهر، والخمور مستترة ، وفي الأبيات العربية معانى تكررت في أبيات فارسية سابقة والمقصود بها أن وجودك أيها الإله موجود في داخلنا وإن كان مستتراً ونحن دليل على هذا الوجود .

(٣٣١٢ - ٣٣٢٤): لا يزال مولاتا في مناجاته: إن الله سبحانه وتعالى كالريح غير ظاهرة لكن آثاره ظاهرة في البساتين، وكالروح غير ظاهرة في الجسد لكنها هي التي تحرك قوى

الجسد كله وكالسرور، لا يبدو لكنه يظهر في الضحك وتهلل الوجه، وكالماء الذي يسير حجر الطاحون دون أن يكون ظاهراً، ويتوقف مولانا طائما قال أن آفة الحال هو المقال، فما هذا الذي يقوله، وما هذه الأمثلة التي يقدمها، كيف يصف ما هو خارج الأوهام بهذه الصفات، وكيف يتحدث عنه بهذه السطحية؟ ما أشبهه بذلك الراعي الجاهل الذي كان يناجي ربه بقوله: إني راعيك ومحبك فتعال أخلى قميصك من القمل واخصف نعلك وأرعى حمارك؟ (القصة برمتها واردة في الكتاب الثاني ابتداء من البيت ٢٧٢٤) لكنه العشق أثر في قلبه فانطلق وهو الراعي الجاهل الغبي بهذا الحديث، كان محباً ولم يكن خطيباً مفوها، وأنت لا يتجاوز منك كل هذا الحديث الأذن.

(٣٣٢٥): حكاية أخرى من حكايات الهزل عن مولانا، ومن حوالى ٨٠٠ بيت سبقت ، والإقاضات العميقة تتساب من مولانا ولا بد أن تحضر لطيفة فيقولها دون أن تكون خارجة عن السياق ، للتخفيف عن سامعه ، ولجحا فى الأدب الفارسى شأن ورويت عنه حكايات عديدة فى الحديقة (انظر حديقة الحقيقة الأبيات ٨٠٥٥-١٥٧٥ وشروحها) كما روى عنه مولانا حكاية فى الكتاب الثانى (انظر ٢١٢٨ وشروحه) . والقصة هنا لم ترد فى مصدر قبل المنتوى ، وربما كانت من التراث الشعبى وسقطت إلى عبيد الزاكاني شاعر القرن الثامن فى لطائفه ربما نقلا عن مولانا .

(٣٣٣٧ - ٣٣٣٩): ينتقل مولانا من الفكاهة التي ألقاها ليتحدث عن تأثير الدعوة الإلهية عندما تجد لها مكاناً في سويداء القلب وتؤثر فيه ويتجاوز تأثيرها الأذن ، والدليل سحرة فرعون الذين أدركوا أن موسى عليه السلام على حق وكانوا يعلمون أنهم لن ينتصروا عليه . وفي البيت ٣٣٣٨ إشارة إلى تهديد فرعون بتقطيع أيدى السحرة وأرجئهم (انظر الأعراف الأيات ١٠٥-١٠٠ وانظر الكتاب الثالث من البيت ١٧٢٣ فما يليه) وفي البيت ٣٣٣٩ إشارة إلى ربنا منقلبون ﴾ (الشعراء . ٥) .

(٣٣٤١): ذات الإنسان هنا هى الروح التى تربطه بعالم المعنى وهى فى اتصالها بالوجود المطلق تعيش فى قصر موجود فى الأمن السرمدى ذلك أن من عرف نفسه فقد عرف ربه ومن عرف ربه كان فى حمى وأمن من هذه المعرفة ، والجسد هو بمثابة الشىء التاقه الذى يرضى الأطفال ، لأن الطفل لا هم له فى المعرفة أما الرجال فهمهم القلب ، ذلك القلب الخالى من الشكوك والريب والمطمئن إلى معرفة الله سبحانه وتعالى ، وأنا أقصد بالرجل ذلك الرجل

فى الطريق صاحب القلب الغريد والروح التى تكون في قوة الصقر ، ولست اقصد به صاحب اللحية ، وإلا فلا قيمة لهذه اللحية وهو مشترك فيها مع التيس، والتيس الذي يغتر بلحيته ومظهره يقود القطيع إلى القصاب "شيخ المظهر لا القلب يقود مريديه إلى النبح " ، انه يمشط لحيته " التيس وشيخ المظهر " ، ويتقدم إلى المذبح ، فهيا دعك من اللحية والمظهر ، وانظر إلى " سلوك " من اخترته شيخا ودعك من أنيتك وذاتك ، وأسلم نفسك له ، يكون لك من عبيره ما يجعلك مرشدا للعاشقين إلى رياض جنان الأبد ، أتدرى ما هذا العبير؟ إنه العقل والنهى هو المرشد الطيب الذي يقودك إلى الفناء عن هذا العالم والبقاء ببقاء الحق في ملك الأبد .

(٣٣٥١ – ٣٣٥١): عودة إلى قصة المملوك اياز التى بدأها مولانا في البيت ١٨٥٨ ويعود إليها بين الآن والآخر، وها هو السلطان يطلب مرة ثانية من اياز أن يبين سر الحذاء والسترة، كى يكون في ذلك موعظة للمماليك الآخرين الذين هم في حوزة محمود ، ذلك أن الدين النصحية (حديث نبوى) ، إننى أعلم أنك يا اياز بتحقيقك العبودية " الوفاء للسيد والاعتراف بأياديه " قد علمت ذاتك وهو ما يتحسر عليه الأحرار ، إن العبودية أمام السلطان " الأكبر " هى عين النور ، إن إيمانك بالسلطان لا يتزلزل ، وهذا حسرة للكافرين من المؤمنين أن المؤمن في وهاء الحياة وجبالها لا يتزلزل ولا يفقد عبوديته أمام الخالق الأكبر .

(٣٥٥٦): الحكاية التى تبدأ بهذا البيت وردت في تذكرة الأولياء لفريد الدين العطار (ص ١٧٦): قيل لمجوسى " ادخل في الإسلام فقال : إذا كان الإسلام هو ذلك الذي عند ابن اليزيد فلا طاقة نى به ولا أستطيعه ، وإذا كان هو ما تمارسونه فلا حاجة بى إليه قط ،" وعندما يقول باحث معاصر : " عندنا أزمة مسلمين لا أزمة إسلام " ، يكون ناظرا إلى قول هذا المجوسى الذكي ، إن الإسلام بخير دائما ، موعود بالحفظ إلى يوم الدين ، لكن أولئك الذين يعتنقونه اسما لا فعلا ، وأولئك الذين يدعو أنهم يدافعون عنه ويريدون الموت من أجله يسيئون إليه من حيث لا يدرون ، ويشير مولانا من طرف خفى إلى قولة الإمام على الشهيرة لا تبحث عن الحق بالرجال ولكن ابحث عن الحق تجد الرجال ، فإن قلت أن الإسلام هو ذلك الذي يتشدق به جميع المسلمين به ، فويلنا !! لقد صار اسما ولا معنى .

(٣٣٦٧) : الحكاية التي تبدأ بهذا المعنى وردت قبل المثنوى في فرائد السلوك ووردت في ربيع الأبرار بشكل مختصر ، ويدور الحديث في فرائد السلوك عن مؤذنين في " تغليس " ،

(هي عاصمة جورجيا الآن) ، أحدهما كان أهل تقليس يسرون من أذانه ومن صوته والثاني كان قبيح الصوت بحيث أهدوه الهدايا حتى يغادر تفليس ولا يؤذى المسلمين بصوته (مآخذ ١٨٥-١٨٥) أما رواية ربيع الأبرار فهي : مر سكران بمؤذن ردئ الحنجرة فجلد به الأرض وجعل يدوس بطنه واجتمع عليه الناس ، فقال : ما بي من رداءة صوتـه ولكن شماته اليهود والنصارى بالمسلمين . (مآخذ /١٨٦) . ولسعدى في الباب الرابع من الكلستان حكايتان قريبتان من هذه الحكاية عن خطيب كريه الصوت ومؤنن سنجار المنطوع (ص ١٥٦ -١٥٧ كليات) ، والحكاية في معظم نصوص المثنوى غامضة في البداية إذ كيف يؤذن المؤذن في ديار الكفر ، وهي تبدأ في نسخة جعفري بإحدى عشر بيت غير موجدة في كل النصوص، أن المؤذن كان قبيح الصوت بحيث كان يؤذى الناس بصوته ويفزع الأطفال من نومنهم فجمعوا له الأموال ودعوه إلى رحلة الحج مع قافلة مسافرة ليتخلصوا منه ، ثم تدور الحكاية كما هي موجودة في بقية النصوص ، والمعنى هنا لا يخفى ، إن الإسلام طيب فلابد أن يكون كل ما فيه طيبا ، و لابد أن يعى الدعاة هذا الدرس وبخاصة أولئك الدعاة الذين لا يملكون قلبا يصلح للدعوة أو لسانا يصلح لها أو علما يصلح لها ، بحيث لا تجدى دعوتهم نفعا لأن الدعوة إلى الحق والدعوة إلى الخير الابد أن تكون في إطار جدير بها ، والأن الداعى ينافس وسائل إعلام تقدم الزيف والفساد في إطار شديد الجمال ، لا في فظاظة وسوء خلق وخلقة والعياذ بالله ، وبيان ناب لا يتورع عن الإتيان باللفظ الخبيث ويسمون ذلك ورعا وخشية اا

(٣٣٩١ - ٣٣٩١): هذا المثال واردُ في شعر أوحد الدين الأنورى بشكل مفصل وربما قرأه مولانا في ديوان أنورى (استعلامي ٣٧٤/٥). وربما كان أيضاً من الحكايات الرائجة في أفواه العوام.

(٤ ٣٣٩ - ٣٣٩٥): إن مؤمنا حقيقيا يستطيع بسلوكه وليس ببيانه أن يهدى أمة إلى الإيمان، مثل الخيال (أو الهدف) الموجود في قلب السلطان أو في قلب عسكره يجعل هذا السلطان ويجعل هؤلاء الجنود يجعلون خصومهم بددا في القتال ، إن القلب هو الأساس ، والهدف هو الأساس ، وكان مولانا قريب عهد بما صنعه المغول في الأمة .

(٣٤٠١ - ٣٣٩٧) : لقد كان محمد بن عبد الله رضي فردا واحدا ، لكنه أفنى اليهود وليته فعل " والمجوس ، ويعود مو لاتا وربما سأله أحدهم : لكن اليهود والمجوس موجودون ،

فيقول: لقد اهتر وجودهم، فما قيمة البقاء على دين منسوخ ظهر فساده، لقد آمن به من أمن، لكن الذين بقوا على كفرهم بقوا عليه مهترين وليس لهم ثباتهم الأول، وبقوا في خوف (كل ما تفعله إسرائيل مع العرب والمسلمين مصدره الخوف من أن تعود لهم قوتهم الأولى)، ويعود مولاتا قائلا: إنه ما أقوله على كل حال لا يستطيع أن يصور ما يدور في ذهنى تصويرا كاملا، إن ما أقوله نرة من وجود، لكن ما الذرة ؟! أهى ذلك الهباء الذي يتجسد في ضوء الشمس، لا ليس هي ما أقصد، أو تكون الذرة هي ذلك الذي لا يتقتت ولا ينقسم، ولا هذه، (تراه كان يقصد الذرة التي تفتت وصار العالم منها خرابا بيابا، من يدرى ؟!) وما هو المراد الخفي الذي لديه من ذكره للذرة، إنني أريدك أن تفهم منى ما أقول، ولا محيص من أن أتحدث إليك بهذا الأسلوب لاتك لم تدرك بحر الحقيقة بعد وأنت عليه مجرد زبد طاف،

(٣٤٠٢ – ٣٤٠٨): الكلام هذا للمجوسى الذي يتحدث بهذا الاعتقاد عن أبى اليزيد البسطامى، إن مشرق إيمانه ليملأن حتى حضيض الأرض بالكنوز ، ومن هذا النفس الربانى تخضر الوهاد ، عجيب هذا الشيخ ، وعجيبة روحه المنيرة في حين أن له مثلنا جسدا من تراب ووجودا ترابيا ، فمن يكون يا ترى منهما ، أهو هذه الروح ؟! إذن فما هذا الجسد ؟! أهو هذا الجسد ؟! إذن فما هى هذه الروح .

(٣٤٠٩) : الحكاية التى تبدأ بهذا البيت قال استعلامى انه لم يجد لها أصلا قبل مولانا (٣٧٤/٥) ، واذكر أننى قرأتها في عهد طفولتى في إحدى الطبعات الشعبية من " نوادر جحا " وأن الحكاية كانت بين جحا وزوجته ، وبالطبع لا يمكن تحديد مصادر هذه النوادر وهل هى موجودة قبل مولانا جلال الدين أو بعده. وبالطبع يرمز باللحم لروح ابى اليزيد والقط بجسده ، والإتيان بمثل هذه الحكاية النطيفة داخل هذا البيان العميق المعقد يبين جانبا من جوانب روح مولانا جلال الدين وارشاده ومستويات المئتوى المتعددة التى تتعدد بتعدد مستويات مريديه . (٣٤٢٠ - ٣٤٣٠) : الحديث المجوسى : إنه كلما تأمل في شخصية ابى اليزيد يزداد حيرة ، هذه الحيرة التى لا تتأتى منه حلها ، ولا تتأتى أيضاً من مخاطبه ، والبيت التالى لمولانا : إنه كلاهما معا : أي روح وجسد ، مثلما يكون في الزرع الحب (الروح) والقش والنبن (الجسد) ولابد للحكمة الإلهية أن تجمع هذه الأضداد معا ، ووجود الجسد ضرورى لأنه مركب الروح وكلاهما لازم للأخر ، وبكليهما معا تصبح أسباب الدنيا ، وبعد إدراك الحقائق ، وبعد أن

تقضى هذه الحياة الدنيا يمضى كل عنصر إلى أصله (لتفصيل هذه الفكرة انظر الكتاب الثالث، الأبيات ٤٤٢٤ - ٤٤٤٤ وشروحها) وانتبه عبد الباقي (5/5240) إلى أن هذا المعنى مأخوذة من قطعة لسغائي موجودة ص ٧٧٤ في الديوان . إن الروح والجسد هما السبب في وجودنا الأساسي فيه ، هذه العلاقة بينهما ذات الارتباط باحتياجات وتناقضات موجودة في داخلنا لكن في الوجود علاقات من نوع آخر لا شهدتها عين ولا سمعتها أذن ، لأنها ليست من قبيل الحسيات ، وبعد إدراك حقائق الغيب لا حاجة لنا بحواس هذا العالم ، ولما بقيت الأذن أذنا ولا العين عينا ، تماما مثل الثَّلج والشمس ، أو المعرفة والوجود المادي ، فلو أطلت المعرفة على الوجود المادي لجعلته ماء (فيضا) ودواء لكل أشجار الحياة المتيبسة، أما ذلك الوجود المادي المتمثل في الثُّلج فلا سير روحي له ولا سير معنوي ولا فائدة منه لأحد ، ولا علاقة له بأحد ، ولامساس منه لأحد ، ولا يوجد منه إلا الشح فهو ليس مؤمنا (لان المؤمن يألف ويؤلف والمنافق لا يألف ويؤلف ولا خير في من لا يألف ولا يؤلف وخير الناس أنفعهم للناس) (أحاديث مثنوى ١٧٩) ، لكن خلقة الله لا تكون عبثًا ، لقد يستفيق الكبد من هذا الثلج ، لكن لاإنماء منه ولا إنبات ولا خضرة ولا نضرة ولاحياة ، ويعود مولانا مرة ثانية إلى رابط هذا الكتاب من كتب المنتوى: اياز أو العبد المعترف بعبوديته الشاكر التعم ربه ، يا اياز تحدثت عن أبي اليزيد لكن نجمك أيضاً في صعود وعلو وسمو، لأن إيمانك ووفاءك لا يمكن قياسه بإيمان العوام ووفائهم إن كل وفاء ليس جديرا تهبك وكل صفاء غير الائق بصفاتك . (٣٤٣٩) : الحكاية التي تبدأ بهذا البيت قال فروز انفر : أنها تشبه حكاية واردة في إحياء علوم الدين للغزالي ، بطلها أبي الحسين النوري الذي حطم دنان خمر كانت تحمل المعتضد العباسي ، (مآخذ /١٨٧) ، وبالطبع عدل مولانا في تفصيلاتها كعادته في كل القصيص التي ينقلها عن المصادر لكي يعبر من خلالها عن معان خاصة به ، والعنوان به بعض التناقض ، فإذا كانت الخمر حلالا في ذلك العهد الذي يصفه بأنه عهد عيسى فما وقوف الزاهد في الشارع للأمر بالمعروف والنهي عن المنكر وكسره لجرة الخمر التي يحملها الغلام من هذا المنطلق ؟! وهناك بالطبع من فقهاء الإسلام من قال بأن الخمر محرمة في الأديان الآخر على أساس أن تحريمها في الإسلام لأتها تذهب العقل وهذا شأنها في كل العصور (جعفرى: ٢١/٤٧٥-٤٧٦) ، ولابد أن مولاتا جلال الدين كان يقصد خمرا أخرى لكي يصف الأمير معاقر الخمر بأنه " حلو الروح" ، وكهف المساكين و " المخمورين " ، ومشفق وسخى القلب

في حين أننا بتقدم الحكاية سوف ندرك من أخلاق هذا " الأمير " ، وتصرفاته ما يناقض كل هذه الصفات التي وصفه بها ، وسوف تقدم لـه النصائح بالبعد عن الخمر ، ويظل موقف مولانًا جلال الدين ممن يجلسون على كرسى الإمارة " واضحا " كما عبر عنه في الكتاب الثالث (الأبيات التي تتحدث عن طغيان فرعون وعن باب الحطة الذي يذل الجبارين وفي الكتاب الرابع عن الوزير المقتر البخيل ، وحيثما عن له الحديث عن جبارى الأرض) ، والأمير الذي يقدمه هنا والجو العام للقصــة يشـير إلـى بعـض أمـراء المسـلمين الذيـن ضـربـوا بتعاليم الدين عرض الحائط وعله غلف الحكاية بعهد عيسى الطِّيِّين لكي يبعد الشبهة عن نفسه ، فأغلب الظن أنه كان يصف واحدا من أمراء السلاجقة العديدين الذين كانوا يحكمون إمارات الأناضول المختلفة في عهده وعندما وصفه بأنه "كهف المخمورين " ، كان يسخر منه . (٣٤٤٦ - ٣٤٤٦) : أي خمر هذه يا ترى التي يجد منها العوام والخواص الخلاص !! غير تلك الخمر الإلهية التي تقوم جرعتها بفعل ألاف الدنان من الخمور الأخرى ، ففي هذه الخمر الإلهية ماد؛ خفية ، تشبه تماما تلك القوة الروحية التي تجعل من رجال الله وهم متلفعون بعباءاتهم سلاطين على الدنيا وملوكا ، لا تنظر إذن إلى خرقهم الممزقة، إنها دريئة تخفيهم عن أعين العوام ، تحميهم من أذاهم ، كما يسود الذهب لكي يحمى من اللصوص ، انظر إلى الجواهر، يقوم الجواهرى بتسويدها حتى لا يتعرف اللص عليها (انظر الكتاب الرابع ، الأبيات ٢١٧١ – ٢١٧٣) ، ومن هذا القبيل دفنت الروح في الجسد كما تدفن الكنـوز فـي الخرابـات ، ونلك من أجل حجبها عن كل لعين لاحق له فيها ، ومن هنا كان جسد أدم سدا أمام نظر إيليس إليه ، فنظر إليه ولم ييصر روحه (انظر الكتاب الثالث ، الأبيات ٢٣٠١ - ٢٣٠٢). (٣٤٥٠ - ٣٤٦٠) : ينطلق مو لاتا في وصف الخمر التي اشتراها الغلام بما يوحى بأنه لم يكن يقصد تلك الخمر الدنيوية " فأراد بالأمير الروح وبالغلام النفس ومن الجرتين العقل والقلب ومن الرهبان أرباب الرياضات والمجاهدات من أهل الإسلام ، ولو انبعث نور العشق الإلهى من قلب سلطان الإرشاد وأرشد المريد لوضع الله على رأس المريد تاج الكرامة وأعطاه الدرجات العاليات (مولوى ٥٠١/٥) ، ولأثار هذا الشراب فتن العشق وأشواقه ، ولعلم جميع الناس من سادة وعبيد أنهم دون هذا العشق سواسية ولامتزجوا معا بحثًا عنه وطلبا له ، ولعلم الملوك أن عرشهم ما هو إلا لوح من خشب (انظر الكتاب الرابع ، الأبيات ٩٠٨ -٩٠٩ والبيت ٦٦١) ، ولتحولت العظام (وهمي جماد الجسد) ، إلى أرواح ، وكمل هذه

متضادات إن كان ثم صحو لكنها عند السكر ممتزجة امتزاج اللحم بالبر في ذلك الطعام المسمى بالهريسة ، فلا فرق إذا لا غرق أي لا سحو واستغراق في الفروق .

(١٤٦١ - ١٤٦١): يصور مولانا الزاهد بأنه ذلك المستغرق في الرياضات المتعصب ، الذي توجهت إليه الأحزان من كل صوب ، وأصابته الدنيا بجراحها ، فكأنه زاهد ليس حبا في الزهد أو طلبا لطريق الله ولكن زهد في الدنيا كرد فعل لخداعها إياه ومكرها به ولكثرة ما أصابه من مصائب فيها ومن جراح من جرائها ، وهذا النوع من الزهاد يكون ضيق الصدر ، يتمنى لو استطاع أن يهدم هذا العالم ويبنيه من جديد فإن كان مضطرا إلى الإقامة وسط الناس، لقى الناس من عنته الكثير فينزل إلى الشوارع لأول بادرة من حزن أو انقباض ، ومن خلال حوار هذا الزاهد نعرف أن الأمير طالب (للحق) مثله مثل أي إنسان سوى ، وندرك هنا أن الخمر هنا هى الخمر المادية العادية ، ويستبعد الزاهد من أمير طالب عقله مرتبط بعقول الآخرين ، وهناك عقول تعتمد عليه أن يفقد وعيه ، خاصة وأنه ليس مفيقا بلا خمر ، فماذا تكون النتيجة إذ شرب هذا الضعيف العقل الخمر ؟!

(٣٤٧٢): الحكاية التى تبدأ بهذا البيت يذكر استعلامى أنه لم يعثر على أصل لها قبل مولانا ويذكر أن الألقاب الشائعة في أيام السلاجقة والخوارز مشاهيين (٣٧٧/٥)، ويرى زرين كوب أن هذه الحكاية ذات أصول السلاجقة والخوارز مشاهيين (٣٧٧/٥)، ويرى زرين كوب أن هذه الحكاية ذات أصول تاريخية عن بعض حكام بلخ (مسقط رأس مولانا جلال الدين)، (سرنى را، ص ٣١١)، ويس من المستبعد أن تكون الحكاية قد تمت في حضور بهاء ولد (والد جلال الدين) وأن يكون قد قصها عليه فيما بعد، وبقيت في ذاكرته مثل كل شئ عن بلخ وبلاد ما وراء النهر التي عاش فيها طفولته المبكرة، والحكاية ضربت هنا لبيان أن ضعيف العقل لا يزيده ضعفا بشرب الخمر، كما أن مفرط القصر يبين قصره المفرط بالهم بالقيام كما يفعل طوال القامة. (٣٤٨ - ٣٤٩٣): المخاطب هنا هو الأمير: إنك لا تملك عقلا شديد اليقظة والذكاء بحيث "تريحه"، قليلا بالخمر، فما أشبهك بعبد حبشي يصبغ وجهه بالنيلة وهو أصلا لا يحتاج "ليها، وإن الإنسان ليبحث عن انعدام الوعي إذا كان عنده وعي أصلا، ويقول الزاهد أن هذه "الخمر"، إذا كان الله سبحانه وتعالى أحلها في زمن عيسى الطبيخ للعوام فلابد أنه حرمها على الخواص الذين يطلبون وجه الله، وقصة تحريم الخمر في الإسلام شهيرة فليطلب من تفسير الجلاين على الآية الكريمة ﴿ يا أيها الذين آمنوا إنما الخمر والميسر والأتصاب تفسير الجلاين على الآية الكريمة ﴿ يا أيها الذين آمنوا إنما الخمر والميسر والأتصاب

والأزلام رجس من عمل الشيطان فاجتنبوه لعلكم تقلصون (المائدة / ٩٠) ، والعشاق يسكرون من خمر المعرفة ومن ثم حرمت عليهم هذه الخمر ، إنهم ينظرون إلى طريق الحق وينتظرون منزل الوصول إليه فلابد أن يكونوا في غاية اليقظة والانتباه ، والعقل الذي تتمتع به أيها الأمير ، هو عقل يغيب عن الوعى دائما وشمسه في غياب وكسوف مستمرين رغم وعورة الطريق، وإنك لهذا تضلل المرشدين في هذا الطريق ، وتجعل رعاياك هالكين ضالين وما أحراك بأن تعود هذه النفس على الزهد ، فلا تجعلها تتمرد عليك بتعويدها على النتعم ، وافطمها عن لذائذ الدنيا ، وخذها بالاخشوشان ، إنها لص فاشنقها أو اقطع يدها ، أو قيد هذه اليد وإلا كسرت قدمك وأذنتك ، اسخر منها واجعلها تأكل التراب .

(٣٤٩٥ - ٣٤٩٥): ها هو الأمير الذي كان مولاتا يصفه بأنه أمير المؤمنيان وكهف المستجيرين في صدر الحكاية يسفر عن وجهه الحقيقى ويستشيط غضبا وينهمر بالشتائم الخارجة على الزاهد ويذهب نفسه لتأديبه ويقف له وهو (الأمير) ، على قارعة الطريق يتهمه بهذه التهمة التى يتهم بها الطغاة الدعاة دائما بأنهم طلاب شهرة لا أكثر ولا أقل ، كل هذا والزاهد المسكين يختفى من غضبته هذه تحت الأغطية ، يهمس لنفسه قائلا : المرآة فقط هى التى تستطيع أن تواجه هذه الأمير بقبح وجهه ودمامة منظره ، وجهها الصلب الذي لا يخشى الكسر (كانت المرايا من الحديد المصقول) هو الذي يستطيع أن يواجه الأمير بقبحه وجبروته وجرأته على الحق .

(٣٥٠٧): الحكاية التى تبدأ بهذا البيت ، قال استعلامى (٣٧٨/٥) انه لم يجد لها أصلا ولا يعرف أي حاكم لمدينة ترمذ كان سيد شاه ترمذ هذا ، بينما ذكر زرين كوب (سرنى المرنى الله الله الله المحليين في الها ربما كانت من بقايا بعض الحكايات الشعبية عن بعض الحكام المحليين في ترمذ من الأسرة الحاكمة التى كانت معروفة باسم أسرة " السيد الأجل " ، على كل حال أيا كانت أصول الحكاية ، فإنها تؤكد ما ورد من أنه لا يمكن نقد الطاغية في وجهه ولا يمكن أن تقال الحقيقة في شأنه إلا " تحت اللحاف " .

(٣٥١٦ – ٣٥٣٤): لا يزال الأمير في عنفوان غضبه وصياحه ورفسه للأبواب (فى منتصف النيالى !!) بحيث نهض الناس من نومنهم – وهم جماعة – يلتمسون من "الفرد" الغاضب العذر للزاهد المسكين الذي نصحه نصيحة في محلها ، لقد كان أقاويل الناس كلها تحط من قدر الزاهد من أجل أن تتقذه من غضبة الأمير: فهو ضعيف العقل ، وهو زاهد

وشيخ ، وهو في حالة قبض دائما ، وهو أيضاً لم ير جزاء لزهده هذا ، وصبار سعيه تبابا كأنه سعى اليهود لا إخلاص فيه ، وهو بلا أصل ، وحيد ، مسكين ، قابع في داره عبوس قمطرير ، ثم إن عينه تؤلمه ، وهو مجتهد دون يقين ودون حزم ، على الاحتمال والوهم والظن ، ثم إنه لا يبحث عن " الرئاسة " ، أي لن ينافسك أيها الأمير الأجل ، حتى في عبادته ليس ثابتًا على حال ، إنه يشكو إلى الله دائما أنه غير مفلح في دنيا وغير مفلح في عبادة ، وأحيانا ينعى حظه من الدنيا ، أن الآخرين يطيرون بأجنحة المعرفة وهو مجرد (زاهد) مقطوع الجناح ، إنه أيها الأمير ذو لون واحد ، سجين لطريقة واحدة من طرق المعرفة هي الزهد ، وكل سجين للون واحد يكون في ضيق واكتباب ، إننا حتى نخشى عليه من كثرة اكتنابه ، أن ينتحر وينهي حياته ، حزنا على ما أصيب به من خيبة وما حاق به من أحزان . (٣٥٣٥) : يبدو أن مولاتا انهمك في قصة هذا الزاهد وحالته وانقباضه ويأسه وقنوطه " من الهجر " وأراد أن يثبت أن الهجر قد يؤدى بالعارف إلى " الانتحار " ، فساق قصة عن الرسول ﷺ أغلب الظن أنها من القصيص المنتحلة أو الموضوعة ، وإن كان فروز انفر قد ذكر أن هناك بعض الأخبار في سيرة ابن هشام ورواية عن ابن عباس في دلات النبوة تصلح أن تكون أساسا لهذه القصة (مآخذ /١٨٨) . عن ابن عباس إن رسول الله على اما نزل عليه الوحى بحراء مكث أياما لا يرى جبريل فحزن حزنا شديدا حتى كاد يعدو إلى بثير مرة وإلى حراء مرة ، يريد أن يلقى نفسه منه، فبينا رسول الله كذلك عامدا لبعض تلك الجبال ،اذا سمع صوتا من السماء فوقف رسول الله على صعقا للصوت !! (جعفرى ٤٩٤/١٢) . كما مر بنا ذكر مولانا لمحاولة الشيخ محمد سروزي الغزنوي القاء نفسه من فوق الجبل لأنه لم يوفق في الوصول إلى الجمال الإلهي (انظر ٢٦٧٠ من الكتاب الذي بين أيدينا) وفي البيت رقم ٣٥٤٠ كشف الحجاب: أي أدرك نور النبوة من داخله .

(١٥٤١ - ٣٥٤٨): يعلق مولانا: كيف أن الناس يفكرون في الانتحار عند كل محنة يواجهونها وهم يتحملون أصل المحن داخل أنفسهم، أي تلك " النفس "، التى تعتبر أصل كل المحن أوهناك من يضحون بانفسهم، وأنا في حيرة من أولئك الذين يضحون بحياتهم وأرواحهم، لكن ألا يضحى كل منا بحياته ويهب كل عمره لشئ ما، فما أسعده ذلك الذي يضحى بجسده من أجل روحه، وإذا كان كل إنسان مستعدا للقتل في سبيل شئ قد لا يبقى بعده، ويضيع المشتاق والمشتاق اليه، فلماذا لا تكون التضحية بالروح في سبيل هذا العشق،

($^{\circ}$) : " إنما يرحم الله من عباده الرحماء " (أحاديث مثنوى ، ص $^{\circ}$) ، و " الراحمون يرحمهم الرحمن " (انقروى $^{\circ}$ $^{\circ}$) .

(٣٥٢٠ – ٣٥٦٠) : لم يعد هناك من بد من التقرب إلى الأمير و التشفع للزاهد عن طريق النفاق ، لقد بلغ غضبه قمته " والطاغية أصل الغضب " ، ولم يعد هناك إلا التقرب إليه عن طريق مدحه بما هو ليس فيه ويرى استعلامي أن الأبيات هنا في مدح " الإنسان " لكن إذا جاز هذا من البيت ٢٥٧١ فلا ينطبق على الأبيات التي قبلها التي يوصف فيها الأمير بالجمال واللطف والخد المورد إلى آخره ، والكريم ابن الكريم ابن الكريم في حديث نبوى هو يوسف التخيير (مولوى ٥/٥٥) ولعل استعلامي انطلق من يوسف بن أحمد المولوى الذي فسر الأبيات هذا التفسير الذي فحواه : أي جمال يطلبه الإنسان من الخمر وهو من جمله الله تعالى بنفخته وجعل وجهه كشمس الضحى ، وجعله منورا لكوكب الزهرة (مولوى ٥/٥٥) ، وإلى مثل هذا التفسير ذهب إسماعيل الانقروى (٥٥٥٠ – ٥٥٥) .

(٣٥٧١ – ٣٥٧١) : من هنا يترك مولاتا قصة الأمير والزاهد "دون أن يتمها فلا نعرف إن كان قد عفا عنه أو انتقم منه "ويتحدث عن الإنسان الكامل ذى الأبعاد التى تخرج عن هذا العالم واحتياجات هذا العالم ، إن الوجود كله في شوق إليه ، ذلك الإنسان المتصل بالبحر الكلى ، فكيف يتوق إلى قطرة من خمر هذه الدنيا ، الإنسان الذي قال الله فيه ﴿ ولقد كرمنا بنى آدم ﴾ ، وقال ﴿ إنا أعطيناك الكوثر ﴾ ، إنه هو الجوهر الذي سخرت له كل الأعراض وكل الخليقة " يا ابن آدم خلقتك لأجلى وخلقت كل الأشياء لأجلك " (أحاديث متتوى ، ص ١٨٨) ، لقد سخر له العقل والتدابير واللب ، ومع ذلك فقد باع نفسه رخيصا ، "كان أطلس فخاط نفسه على خرقة " ، إنك أصل كل علم ومع ذلك تبحث عن العلم في الكتب ، لك قلب يسع الخالق الذي لا يسعه الأرض والسماء ، وهكذا ففي وجود في حجم قطرة الظلل اختفى بحر ، وفي جسد حدة ثلاثة أذرع ، هناك عالم أكبر قد انطوى :

أتزعم انك جرم صغير وأنت الكتاب المبين الذي

أتراك تبحث عن السرور خارج نفسك وأنت معدن السور ، كيف تكون شمسا وتطلب السرور من ذرة ، وكيف تكون معدن السرور " كوكب الزهرة " ، وتطلب السرور من جرة ، والروح التي لا توصف ذلك العالم العجيب تجعل لها كيفية للسرور ، والشمس ، الشمس العظيمة تحبس في عقدة الرأس أو عقدة الذنب " أدنى هبوط الكواكب وفيه يقع الكسوف " (الأفكار مفصلة حول موضوع تكريم الإنسان عند فكر مولاتها جلال الدين ، انظر مقدمة الترجمة العربية للكتاب الرابع ، من مثنوى جلال الدين ، تحت عنوان الإنسان ذلك العالم الكبير) . (٣٥٨٣ - ٣٥٩٠) : يرد الأمير بأنه لا يقتم بهذه السعادة التي يتحدثون عنها ، إنه " خدن " " لهذه " الخمر ،ويصف أحوال في السكر بها ، وأن من جرب لذة هذا السكر لا يمكن أن يقبل تلك اللذة التي يتحدثون عنها ، إنها لذة خاصة بالأنبياء ، لأن الأنبياء قانعون بلذة القرب من الحق ، وذلك لأتهم ذاقوها ، ومن ذاق عرف ، ومن هنا فهم عشاق للمحجوب الحي ، ومن عشق محبوبا حيا ، كيف يأنس بمحبوب ميت من أنس بالآخرة كيف يأنس بالدنيا ؟! (٣٥٩١ – ٣٥٩٨) : ﴿ وما هذه الحياة الدنيا إلا لهو ولعب وإن الدار الأخرة لهي الحيوان لـو كانوا يعلمون ﴾ (العنكبوت /١٤) ، ويكرر مولاتا في المثنوي هذه الفكرة القائلة بأن كل شع، في الدنيا حتى الحجر شاهد بوجود الحق وعالم الغيب بشرط أن يفتح عين باطنه (انظر ١٠١٩ و ٣٩٠٣ من الكتاب الثالث) ، والعبارة المذكورة في العنوان ليست حديثًا نبويًا بل تنسب حينًا إلى الإمام على في وحينا إلى الإمام على زين العابدين السجاد في (استعلامي ٣٨٢/٥) ، ويقابل مو لانا جلال الدين بين عالمين : عالم من الأحياء وعالم من الموتى ، ومن ثم فإن من صار حيا بالنفس الإلهي لا يهنأ له عيش في دار الموتى فطعامها يليق بالأتعام ، ومن أنس برياض الجنة لا يقيم في هذه القمامة ، والروح لا تستريح إلا إذا عادت إلى موطنها في عليين أما من يقيم في هذا البعر فهو دودة ، والكأس الطهور ﴿ وسقاهم ربهم شرابا طهورا ﴾ هو للثملين بالله ، وذلك الذي لم يأنس بعدل عمر رضى الله ، يقول عن الحجاج بن يوسف الثقفي سفاح بني أمية ، أنه عادل ، والبيتان التاليان مأخوذان من حديقة سنائي (حديقة الحقيقية ، الأبيات ٦٩٦٢ - ٦٩٧٠) ويشيران إلى أن الدنيا مجاز للأخرة ، وصورة طفولية ، مجرد صورة لا نفع فيها ، والحقيقة الكبرى هذاك في الأخرة ، في العالم الحي الباقي ، والفكرة عند سنائي أكثر تفصيلا .

(٣٦١٥ - ٣٦١٥) : وهكذا لأن الكفار من عشاق الصورة فقد صورا الأنبياء على جدران الأديرة والكنائس وقنعوا بهذه الصور ، ونحن لا تهمنا هذه الصور في شئ ، فنحن مازلنا في نوبة ضياء محمد بن عبد الله على ودينه حي في نفوسنا وقلوبنا فــلا حاجـة لنا بتصويره على الجدران ولا حاجة بنا إلى الظلال، فإن كانت صورة أحدهم قد بقيت في الدنيا ، فإن الآخر صورته في كبد السماء ، وهناك إنسان جلس يستعرض نفسه ويتحدث إلى الآخرين بالنقاط ، وهناك إنسان آخر يعيش مع الحق تعالى في ألفة ويتحدث إليه . إن أنن جسده تسجل الكلام الذي يسمعه هنا لكن أذن باطنه تجذب إليه أسرار عالم الوجود ، وعينه الظاهرة مركزة على البصر لكن عين السر حائرة في ﴿ ما زاغ البصر وما طغى ﴾ (انظر عن الفرق بيني العينين الكتاب الرابع الأبيات ٢٦٤١ - ٢٦٤٤ وشروحها) ، وبينما تكون قدمه (الظاهرة) في صف الصلاة ، تكون قدمه الباطنة طوافة حول الفلك وهكذا فعدد أعضاءهم ، هذاك أعضاء ظاهرة هي التي تموت بموتهم وهذه لا يهمنا أن تصور على الجدران ، إنما يهمنا تلك الأعضاء النَّي هي خارج الزمان والتي لا تموت ، وفي نفس الوقت لا يمكن تصويرها لأنها معاني، إنها تتبع ولا تصور ، وما للأنبياء يكون للأولياء ، ومن ثم فإن ذلك الولى الذي هو ولى الدولتين (دولة الظاهر ودولة الباطن) ، وإمام القبلتين (قبلة الكعبة ووجه الله) ، إن مثل هذا الولى الذي اقتبس أسرار الأنبياء وتمثل بهم لا تلزمه خطوات الولاية التي تلزم الناس العاديين فللا خلوة ولا أربعينيه تلزمه (عن الخلوة والأربعينية انظر الكتاب الثالث ١٦١٦) بالنسبة لهؤلاء البشر الذين نجو من حلقات الضياء والظلام في الليل والنهار ووضعوا أقدامهم في نور الأبدية، لا حاجة هناك إلى خلوة ، إنه كامن في قرص الشمس (في منبع النور ومصدره) .و ما أشبه هذا القول بقول سعدى:

يتلألاً كأنه النهار المضى بل يهبها الله الوهاب إن الليل بالنسبة لأولياء الله وهذه العادة ليست بقوة الساعد

(انقروی ٥/٢١٣)

وقد مر في الكتاب الرابع قصة أبى عبد الله المغربي الذي لم ير ظلمة الليل طيئة ستين عاما (انظر الأبيات ٥٩٨ - ٢٠٦ من الكتاب الرابع) . لم تعد هناك خشية ولا مرض وبحرانه (الروحي) انتهى تماما . لم يعد بين الشك وبين اليقين، لقد تبدل كفرهم إلى إيمان كامل ، لا شئ لديهم إلا الألف المجردة (الاستقامة المجردة بلا إضافة نقطة أو غيرها وبلا انحناء) ،

خرج عن أوصافه ودخل في أوصاف الحق فذاب فيها ، صار عاريا من كسوة الطبع أي من أدر ان المادة وإضافات الجسد ، وأصبحت روحه عارية محتاجة إلى ذلك الحبيب الذي يطيل العمر ، فألبسه الله تعالى رداء القدس والملكوت من أوصافه جل شأنه ، فسما به من حضيض الوجود إلى قمته ، هذا هو الأمير الحقيقى ، وليس الأمير إياه المعربد من أجل الخمر والذي لن يعود إليه مولانا أبدا .

(٣٦١٦ – ٣٦١٥): وهكذا صفا هذا الولى وهذا الأمير الحقيقى على البشر من كدره ، وعندما يصفو الماء يسمو عن وعائه ويبقى الكدر في قاع الوعاء ، إن هذه التراب الثقيل يعطل الروح عن سيرها ، وهو رفيق سوء يقعد رفيقه عن السمو والعلو ، لكن تلك الروح كانت قوية وقاومت هذا الطين وسمت عليه وتخلصت منه ، لقد كانت قبلته عندما سمعت أمره تعالى قلا الهبطوا بعضكم لبعض عدو ولم ولم تكن هي وحدها التي تعانى هذا العقاب وهذا الهبوط وهذا الذل ، كان هاروت أيضاً كذلك بالرغم من أنه كان من ملائكة السماء ، كان الهبوط وهذا الذل ، كان هاروت أيضاً كذلك بالرغم من الذبوب فلما هبطا إلى أرض الذبوب ، ويكن من الذبوب ما لا يرتكبه الإنسان العادي في عمر طويل ، لقد ابتعدا عن مصدر النور ، وتسرب منهما النور (انظر الكتاب الثالث ، ٢٩٦ وما بعده ، و ٢٦٧٤ من الكتاب الرابع و قسرب منهما النور (انظر الكتاب الثالث ، ٢٩٦ وما بعده ، و ٢٢٧٤ والكتاب الثانى : والكتاب الثانى : ولم عنوسة في ماء البحر مليئة بالماء ، فانفصلت عن البحر فأصبحت خالية تماما ، لم تكن تعرف أن الماء من البحر وليس منها ، ولما احترق كبدها من الفراق اشفق عليها بحر الرحمة واستدعاها إليه ، هذه الرحمة الجياشة من لدن الخالق الرحيم الرحمن لا علة لها ، وقد لا تسبقها طاعة ، إنه العطاء الإلهي الذي لا من لدن الخالق الرحيم الرحمن لا علة لها ، وقد لا تسبقها طاعة ، إنه العطاء الإلهي الذي لا يريد سببا .

(٣٦٢٥ – ٣٦٢٥) : فاجعل الله هدفك وحوم حول بحر الرحمة وحول أولنك الذين يعيشون بالقرب منه من الأولياء وكمل الرجال ، مهما رأيتهم صفر الوجوه فديدن من ينتظر لقاء الله أن يكون أصفر الوجه وهذا اللون هو اللون الجدير بهم ، فإن حمرة الوجه دليل على أن صاحبه لا ينتظر شيئا ولا يشتاق إلى شئ ، إن الطمع في لقاء الله طموح لا حد له ، إنه يجعل الإنسان نحيلا أصفر الوجه ذليلا وإن كان صحيح الجسد فإن جالينوس نفسه يتحير من صفرة وجهه هذا نقد طمعت في أنواره ، والرسول على قال : {من طمع ذل نفسه}لكن العشق

يسمو بالإنسان ومن ثم ينبغى أن يكون الحديث النبوى (طوبى لمن ذلت نفسه) (انظر ٣٧٩٦ الكتاب الثالث) والنور بلا ظل هو النور الحقيقى فكن طالباً له ، ولا تطلب النور ذا الظل الذى يشبه النور الداخل من فتحات غربال والمعنى الموجود فى البيت ٣٧٣٣ ورد فى الكتاب الأول (البيت ١٣٦١) والمقصود أن الحديث المباشر أفضل فى هذا المجال حتى يدرك كل إنسان أن المائدة الإلهية من المعارف والمعانى إنما تمد (للصائمين) عن موائد الدنيا المبتعدين عنها ، أما المدعون (الذباب) فسواء لديهم الألفاظ والمعانى التى تحتوى عليها هذه الألفاظ .

(٣٦٢٥ - ٣٦٤٦) : عودة إلى الخيط الجامع يبين أجزاء هذا الكتاب أي قصة إياز فلا يكاد السلطان يطلب من إياز أن يفسر له سر غرامه بالسترة الجلدية والحذاء الريفي حتى يترك مولاتا القصة وينصرف إلى موضوع آخر وكأنه أحس أن القارئ (أو السامع) لم يعد جاهلاً بالسر، لكن السؤال هنا يحمل صيغة الجواب وكأن السلطان يقول : إنثى أعرف سر تعلقك هذا ، لكنك لابد سوف تقدم لنا تفسيراً (جديداً) لهذا المجال القديم ، فالأحوال متشابهة ومتكررة ، لكن العارف يقدم لها تفسيراً جديداً ، ويحس من جرائها بشعور جديد ، الأنها لابد وأنها نابعة من منبع جديد هو عين أسرار عالم الغيب ، دعك من عالم الحواس الخمسة والجهات الستة ، وإن كنت أعلم أن هذه الأحوال الباطنة لا تتأتى في بيان ، بل لابد أن تبنيء بأمثلة من هذا العالم الظاهر، إن لطف الحبيب يجعل حتى تلك المرارة التي نحس بها من الفشل ألذ من السكر، ولو أن ذرة واحدة من هذا السكر الذي وهبه اللطف الإلهي تنزل في هذه الدنيا لحولت كل مراراتها إلى شهد ، وتيار اللطف الإلهي سار في الكون ، وليس مجرد حالـة واحدة ، بل ألاف الأحوال ، تأتى من الغيب ثم تعود ، والماء الذي يجرى في جدول ليس فيــه سدود ليس ماءً واحداً فكل العالم في لبس من خلق جديد ﴿ أَفعيينا بِالخلق الأول بِل هم في لبس من خلق جدید ﴾ (ق ١٥) ، عالم سرور العارف لیس ماءً راکداً بل ماء متجدد، کل یــوم سرور جديد ، وكل يوم فكرة جديدة تحل بالقلب كالضيف ثم تمضى (الفكرة موجودة في الكتاب الثالث بالنسبة لجذرى القبض والبسط في القلب انظر الأبيات ٣٦٠-٣٦٣) وهكذا فأن قلبك هذا كأنه منزل إيراهيم التَّغِيثُا (القلب أيضاً هو كعبة الجسد) ، تنزل عليه الضيوف فلا بـ د إذن أن تكون كابر اهيم الطَّيْكُمْ مكرماً للضيوف ماداً موائدتك لهم ، وإياك أن تضيق بفكرة نزلت على قلبك بل أكرمها لأنها لن تلبث أن تعود إلى العدم (أى عالم الغيب) فهذا العالم أى عالم العدم هو أصل الوجود . (٣٦٤٧): القصة التى تبدأ بهذا البيت لم يجد لها أى من مفسرى المثنوى مصدراً قبل مولانا جلال الدين ولعله ألبس أفكاره بعض الشخصيات فالمرأة هي النفس والرجل هو العقل الطالب للكمال أو القلب الباحث عن الله والضيف هو الواردات الغيبية التى ينبغى بفرح المضيف لها لا أن يبدى ضيقه .

(٣٦٦٦ - ٣٦٦٦): إن الضيف أو الوارد الغيبى ، أو كما يتضح فيما بعد الرجل الذى كان ولياً من أولياء الخضر عليه السلام ، (الأولياء المسافرون الجوابون فى البلاد دوماً) يدعو على نفسه التى سمحت له بالاستراحة من السفر وأخرت العودة إلى أصله ومنبعه ، فهذه الاستراحة قاطعة للطريق ، لقد كان وجه الرجل كالشمعة نورانياً ، وكانت الصحراء تمتلئ من نوره (انظر حكاية أبى عبد الله المغربي في الكتاب الرابع وشرح الأبيات ٣٥٩٩ - ٣٦١٥ من الكتاب الذي بين أيدينا وحكاية الدقوقي من الكتاب الثالث) ، لقد كانت الفكرة التي وقرت من قبل الرجل المضيف أن الضيف كان ولياً كبيراً وأنه كان سيمنحهما الحياة الخالدة (الفناء في الله) .

(٣٦٧٦ - ٣٦٧٦) : يعود مولانا جلال الدين إلى الحديث عن ضيوف "الفكر" والمقصود الواردات القلبية والأحوال التي تترى على الإنسان والتشبيهات والتغيرات هذا تذكر بالأبيات ١٣١٤ - ١٣٢٥ ، وغالباً ينظر مولانا إلى الإنسان على أنه "مجرد فكر" وما بقى عظام وعروق :

يا أخسى إنك لست سسوى فكسرك وما بقى منك هو مجرد عظسام وعروق . فإن كان فكرك ورداً فأنت بستان ورد وإن كان فكرك شوكاً فأنت وقود لموقد الحي

(الكتاب الثاني البيتان ۲۷۸-۲۷۹)

وفى الأبيات التالية يتحدث مولانا عن القبض والبسط (الحزن والسرور) أو الأفكار التى تسبب الحزن والأفكار التى يعقبه الإنفاق الحزن والأفكار التى تسبب السرور وفى كتاب سابق شبهها مولانا بالكسب الذى يعقبه الإنفاق أو الدخل الذى يعقبه الإنفاق وسكر السرور الذى هو تمرة بستان الحزن والبسط الذى هو سعة وإنفاق والقبض الذى منه يكون الدخل (انظر الكتاب الثالث الأبيات ٣٧٦٣-٣٧٦٣ وشروحها) كما وردت فكرة عبوس السحاب والبرق وفضل ذلك على البستان في الأبيات المذكورة من

الكتاب الثالث وانظر إلى مولانا يتبع تيار الأفكار غند المرء وكيف تتراوح هذه الأفكار بين الحزن والسرور لكن لله تعالى لطفأ مخفياً في ثياب القهر وقهراً مخفياً في ثياب اللطف ويتحد القهر واللطف في التأثير (انظر الأبيات ٥٥-٥٨ من الكتاب الرابع والكتاب الخامس ١٥٠٧ و ١٥١٠) المهم أن تكون متيقناً من هذا صبوراً على البلاء متقبلاً لكل ما يأمر به الله تعالى ، فرحاً بقهره انتظاراً لما يعقبه من لطف ، إن هذا الفكر سوف يعود إلى الله تعالى فيخبره عن سلوكك معه ، عن أسلوب تعاملك مع هذا الضيف النازل بك ، وادع الله إن حل بك البلاء واعتبر بأيوب عليه السلام ، لقد حل به البلاء لسبع سنوات فلم يعبس في وجه هذا البلاء ولذا قال الله تعالى عنه ﴿ إنا وجدناه صابراً نعم العبد إنه أواب ﴾ (ص/ ٤٤) وكان جزاؤه المغتسل البارد والشراب وأهله ومثلهم معهم ، رب أعذني من شرها وأتلني من برها ، وإن حل بك اللطف فقل ﴿ رب اوز عني أن أشكر نعمتك التي أنعمت على وعلى والدى وأن أعمل صالحاً ترضاه وأدخلني برحمتك في عبادك الصالحين ﴾ (النمل ١٩) .

(٣٩٩٦ - ٣٧٠٧): هذه الفكرة العابسة الحزينة على مثال السحاب الممطر منه يكون من للأرض البوار الحياة ، وكم خلق الحزن والحرمان من أعمال عظيمة في حين يكون من الترفه والفرح المستمر موت القلب وموت الروح بل ترهل الجسد ، فلا تعبس في وجه الفكرة العابسة ، ابتسم في وجهها ، فلعل فيها جوهراً مهدى إليك وأنت لا تدرى ، حتى وإن لم تستفد ، فمتى كانت الفائدة هي الهدف ، إنك بهذا الرضا تزيد عاداتك الطبية عادة جديدة ، قد تنفعك هذه العادة فيما بعد وقد تقضى بها حاجاتك ، وفكر إن الفكرة التي تمنعك من السرور هي بأمر الله تعالى وحكمته ، فانظر فيها إلى حكمة الله من جميع جوانبها ، ولا تنظر إليها هونا إن كنت حقاً من رجال الطريق وفتي من فتيانه ، فلعل فيها حسن طالعك وإقبالك وعطاء هونا أن كنت حقاً من رجال الطريق وفتي من فتيانه ، فلعل فيها حسن طائعك وإقبالك وعطاء الحق لك ، ربما كانت هي الأصل في انطلاقك ووصولك إلى ما تطمح إليه، في حين أنه من الممكن أن تعتبرها أنت فرعاً من الفروع ورد عليك وصار عقبة في طريقك ، فإن اعتبرتها فرعاً ، ظللت في انتظار أصلها ، والانتظار مر يا بني ، ومن الانتظار يعائق الموت ايل نهار ، فعانق هذه الفكرة ، بدلاً من معاناة الانتظار فالانتظار أشد من الموت الأحمر (انظر نهار ، فعانق هذه الفكرة ، بدلاً من معاناة الانتظار فالانتظار أشد من الموت الأحمر (انظر نهار ، فعانق هذه الفكرة ، بدلاً من معاناة الانتظار فالانتظار أشد من الموت الأحمر (انظر نهار ، فعانق هذه الفكرة ، بدياً من معاناة الانتظار فالانتظار أشد من الكتاب الذي بين أيدينا) .

(٣٧٠٨ - ٣٧١٥) : عودة إلى قصة إياز وكان آخر ذكرها في البيت ٣٦٣٧ . والحديث من السلطان عن رجولة إياز تلك الرجولة التي يثبتها عند موقفين عند الغضب وعند الشهوة (انظر

الكتاب الذى بين أيدينا الأبيات ٢٨٩٢ وما بعده وشروحها) فهذه هى الرجولة الحقيقية ومتى كانت الرجولة بالذكر ، إذا كان الأمر هكذا ، فالحمار أكثر رجولة من الرجال ، وإذا كنت تريد وصف الرجال فارجع إلى القرآن الكريم وأقرأ فى سورة التوبة ﴿ فيه رجال يحبون أن يتطهروا والله يحب المطهرين ﴾ (آية ١٠٨) واقرأ فى سورة النور ﴿ رجال لا تلهيهم تجارة ولا بيع عن ذكر الله ﴾ (آية ٣٧) واقرأ فى سورة الأحزاب ﴿ من المؤمنين رجال صدقوا ما عاهدوا الله عليه ﴾ (آية ٣٧) ، لكن الأجساد الضخمة موجودة فى سوق القصابين ومن جعل همه بطنه وما يملأ به هذا البطن فليس عقلاً ، بل هو أقل من الذيل وأقل من الإلية .

(٣٧١٦): الحكاية التى تبدأ بهذا البيت لم يجد مفسروا المثنوى أثراً لها قبل مولانا ، ويبدو أنها من الفكاهات الشعبية التى تتناقلها الألسنة لكن الحكاية هنا تبدو فى غير موضعها، فأمر الرجل لابنته أن تسيطر على نفسها وهي في قمة شهوتها أمر مثير للسخرية ، لأن هذا الأمر لا يتأتى من الرجال المسلطين على شهوتهم فكيف يتأتى من امرأة؟ ولا يزال كثرة القصيص ذات الإطار الجنسي (ولا أقول المدلول الجنسي فلم يقدم مولائا حكاية واحدة ذات مدلول جنسي) في هذا الجزء يثير التساؤل ، هل كان مولانا قد ضاق من الأمثلة التراثية في أن تفعل فعلها ، فنزل إلى مستوى أقل المريدين لكى يضمن الأفكاره أن تصل؟ الله أعلم .

(٣٧٣٧): طبقاً لقاعدة التداعى يقدم مو لاتا مثالاً آخر لذلك الذى يبدو "رجلا" بل و "صوفيا" لكن نفسه مسلطة عليه فهو يذهب إلى ميدان القتال ، لكنه ليس رجل قتال ، إنه "صوفى" من إياهم من أولئك الصوفية المدعين الذين يظنون التصوف اكلاً وصوفاً ولواطاً ، ويتحدث عن انخداع العوام بأمثال أولئك الصوفية المزيفين فيتوهم أنه شيخ وأنه مرشد وأنه قطب ، ويصدق هذا الوهم مثل المعلم إياه الذى أوقع صبيان المكتب في روعه أنه مريض (انظر الحكاية بالتقصيل في الكتاب الثالث ابتداء من البيت ١٥٢٣) ، لقد ظن أنه من عظماء المجاهدين في الجهاد الأكبر (جهاد النفس) فمن ثم ماذا يبدو الجهاد الأصغر (الغزو) إلى جواره جولات جهاده الصوفي؟ لقد عارك الصوفي في غير معترك ، وهجم على صورة الأسد الذي توهمه (على طواحين الهواء) ، فقالت له التجربة ، تعال ، والامتحان والتجربة في طريق كل مدع تنتظره لتفضح ادعاءه (انظر عن الامتحان ٠٤٧ من الكتاب الثالث وشروحها) .

(٣٧٤٤) : الحكاية من هذا البيت غير مقنعة ، وفيها بعض "تساهلات" مولانا، وهي على كل

حال قليلة في المثنوى. فمتى كان الأسرى يقتلون في الإسلام؟ ومتى كان قتل الأسرى يعتبر غرواً؟ كان المقصود فضح الصوفى المدعى للشجاعة ، لكن ليس على حساب قيمَ الإسلام في الجهاد .

(٣٧٥٦ - ٣٧٥٦): ما أشبهك وأنت مستكين لهذه النفس الأسيرة بهذا الصوفى الذى لم يستطع أن يقتل أسيره بل وانتصر عليه واعتلاه ذلك الأسير المغلول ، وإذا كنت هكذا أمام امتحان النفس وهو امتحان يسير بالنسبة لما سوف تصادفه من امتحانات في حياتك فماذا أنت صانع فيها؟ .

(٣٧٨٠) : يقول استعلامي (٣٨٩/٥) أن المقصود بالحكاية هذا هو العباضي لا العياضي ، وهو في معظم نسخ المئتوى العياضي بالياء وقال ولي محمد أكبر آبادي في شرحه أنه أبو بكر محمد بن أحمد العياضي من فقهاء سمرقند لكنه العياضي دون تشديد الياء ووزن الشعر يستدعى تشديدها (الشارح: ليست مشكلة فالشاعر الفارسي يتصرف في التشديد عند الوزن) ، ويضيف استعلامي : إنه من الصعب تحديد من هو المقصود ، والعياضي الوحيد المذكور قبل مولانا موجود في الباب الثاني من كتاب أسرار التوحيد باسم أبي الفتوح العياضي كشاهد لإحدى كرامات أبي سعيد دون أن يقول لنا من هو أبو الفتوح هذا ، ويواصل استعلامي إنه قرأ ما يشبه هذه الرواية في تذكرة الأولياء عن الشيخ أحمد بن خضروية (البلخي) من أنه ظل فترة يضيق على "تفسه" التي بين جنبيه وذات يوم كان جماعة ذاهبين إلى الغزو ، وألحت على النفس أن اذهب معهم كنت أعلم أن النفس لا تهدى إلى طريق الحق وأن في الحاحها هذا مكراً ، فكبحت جماحها وضيقت عليها الخناق فاعترفت في النهاية قائلة كنت أريد أن تقتل وتغتر بشهرة الشهاد وبأنك صرت محبوباً للخلق ، وأنجو أنا أيضاً من هذا التعب وهذه الرياضة "الصوفية" لكنه ما لم يذكره استعلامي ، وما لم يذكره فروز أنفر وتجاهله تماماً أن الأبيات الأولى تذكر بقوله خالد بن الوليد رضى الله عنه الشهيرة "لقد شهدت ألف غزوة أو زهاءها فما بقى في جسدي ضربة سيف أو طعنة رمح ، وهكذا أموت على فرائسي كما يموت العير فلا نامت أعين الجبناء " ، هذا التجاهل شبيه بتجاهل الشراح الفرس لرواية عمر بن الخطاب وسارية رضى الله عنهما الواردة في الكتاب الثالث (انظر مناقشات الرواية تعليقات الأبيات :٥٠٨-٥١٦ من الترجمة العربية للكتاب الثالث) ومن الممكن بل المرجح أن اسم العياضي من لدن مولاتًا أو اسم للصوفي لم يعرف بعد ، وأن مولاتًا وفق بين ما ورد عن خالد رضى الله عنه حين موته وبين الرواية المروية عند أحمد بن خضروية في تذكرة الأولياء ونسج منها حكاية .

(٣٧٩٧ –٣٧٩٨) : من هنا إضافة من مولاتا والمضمون هنا قريب من الحديث النبوى { إنكم تموتون كما تعيشون وتحشرون كما تموتون } .

(٣٨٠٣) : إشارة إلى ما سوف يرد في حكاية تالية من حكايات الكتاب الخامس (انظر البيت المناب الذي بين أيدينا) .

(٣٨٠٥ - ٣٨١٥): يقارن مولاتا بين اثنين من الصوفية: ذلك الصوفى المزيف الذى مر ذكره، والذى استطاع الأسير المغلول أن ينتصر عليه لأنه كان قد خرج إلى الحرب رياء وسمعة وليس عنده من فنون القتال النفر اليسير، وهذا الصادق الذى خاص الحروب والمعارك لكنه لم يسمح "للنفس" أن تقوده مرة إلى الحرب رياء وسمعة وفضل الجهاد الأكبر داخل الخلوة، وكثير من هم الذين لا يخوضون جهادا أصغر مدعين أنهم يخوضون الجهاد الأكبر منتاسين أن بداية الجهاد الأكبر تستلزم عودة من الجهاد الأصغر إلى الجهاد الأصغر في البداية ويدق مولاتا على قيمة الصدق، إن الله تعالى خلق هؤلاء الصوفية المزيفين لكى يكونوا دلالة على وجود الصوفية الصادقين، إنهم أشبه بعصى السحرة لا تلبث عصا موسى أن تظهر فتلقفهم جميعا، أين هؤلاء الصوفية من هذا الصوفي يقول شارحو المثنوى أنه العياضي لكن مولانا يقول آخر ويذكر أنه جرح في الحرب فربط جرحه وقاتل حتى استشهد ومن الواضح أنه ليس العياضي المذكور في الحكاية.

(٣٨١٥): إن الأمر يحتاج منك إلى استمرارية ، لا تغفل عن هذه النفس الأمارة لحظة واحدة بل داوم على إذلالها ومخالفتها ، وأشد ما تحرص عليه هذه النفس هو المال فقاوم رغبتها هذه بإنفاقه حتى ولو لم تجد وجها للإنفاق إلا أن تلقيه في اليم "؟!!" والمصدر هنا ما ورد في كشف المحجوب "الترجمة العربية ص ٢٧٢ لكاتب هذه السطورو آخرين" يروى أن الشبلي رمى أربعة آلاف دينار في نهر دجلة، فلما سئل ماذا يصنع قال الحجارة أولى بالماء فسئل لماذا لا تعطيها الفقراء ؟ فقال : سبحان الله ماذا أقول إذا سألنى : لماذا رفعت الحجاب عن قابي ووضعته في قلوب إخواني المسلمين كما ذكر ابن الجوزي في تلبيس إيليس ص ٣٥٧ حمل أبو الحسن النورى ثلاثمائة دينار ثمن عقار بيع له وجلس على قنطرة وجعل يرى واحداً واحداً منها إلى الماء ويقول جتني تريد أن تخدعني منك بمثل هذا .

(700 - 700) : عودة إلى حكاية الصوفى المقاتل الكرار غير الفرار: لقد انكسر رمحه عشرين مرة وجرح مرة ثانية ثم سقط ليكون مع المتقين فى مقعد الصدق ، ﴿ إِن المتقين فى جنات ونهر فى مقعد صدق عند مليك مقتدر ﴾ (القمر 00-00) ، إنه لا صدق دون بذل للروح فاقرأ ﴿ من المؤمنين رجال صدقوا ما عاهدوا الله عليه فمنهم من قضى نحبه ومنهم من ينتظر وما بدلوا تبديلا ﴾ (الأحزاب 70) .

(١٣٨٦ - ٣٨٢٠): إياك أن تسمى هذا موتاً، إنه موت الصورة لكنه ليس موت الروح (انظر الكتاب الثالث الأبيات ٣٥٤٧ - ٣٥٤٧ وشروحها) ويضيف مولاتا إن الشهادة ليست بالجسد ، فالجسد مجرد مطية ، فانظر من يركبه ، لترى ماذا قدمت إلى الله سبحانه وتعالى هل قدمت له نفساً لم تجد مركبها فاتجهت إلى العالم الأخر ، إذن خسرت الدنيا والأخرة ، وما أشد سذاجتك ، فليس كل قتيل شهيداً ، فالكفار أيضاً يقتلون ، وإلا صار كل قتيل في مقام أبى سعيد (فسره مولوى بأنه أبو السعادة) ٥٥٢٥ وهكذا فسره الأتقروى ٥٨٠٨) وقال استعلامي أن المقصود هو أبو سعيد بن أبى الخير الصوفي والشاعر الفارسي في القرن الخامس وأبو سعيد بن أبي الخير لم يمت شهيداً. أليس من المحتمل ان يكون اسم الصوفي المذكور في الحكاية السابقة هو أبا سعيد ؟ إن الشهيد الحقيقي هو من قتل هذه النفس ونجا المذكور في الحكاية السابقة هو أبا سعيد ؟ إن الشهيد الحقيقي هو من قتل هذه النفس ونجا الرجل لم يعد هو هو عندما كانت نفسه بين جنبيه مسلطة عليه لكن السيف بقي وبقي في يد الحق ،ومثل هذا الرجل لا يهتم بالألم ولا يأبه به لا مثل أولئك الرجال "الجوف" الفارغين كانهم الغبار .

(٣٨٣٦): في سياق الحديث عن رجال الحق يقدم مولاتا هذه الحكاية التي وردت قبله في أكثر من مصدر ورواية صاحبه المستطرف هي أقرب الروايات إلى جزئيات الحكاية عند مولاتا جلال الدين (استعلامي ٣٩١/٥) وأبطال الحكاية سواء في رواية المستطرف أو في رواية نشوار المحاضرة لم يكونوا من الملوك فلا ذكر لملك الموصل أو خليفة مصر وربما حول مولاتا الأبطال إلى ملوك لكي ينقد ملوك عصره وأمرائه والحديث هنا عن الشهوة ونحن أمام رجلين كلاهما خضع الشهوته ، وإن كان أحدهما قد انصرف عنها في نهاية الحكاية ، وفي الحكاية قدر لا بأس به من المواقف الجنسية وقد تناولنا دلالتها فيما سبق (انظر على سبيل المثال لا الحصر تعليقات البيت ١٣٣٣ من الكتاب الذي بين أيدينا) لكن الجديد هنا أن مولاتا يجعل الشهوة سبباً لاتدلاع الحروب ،ولم لا وكثير من الحروب قديماً وحديثاً ربما

كان السبب في إذكاء أوارها شهوة امرأة لرجل أو رجل لامرأة ، والعصور القديمة حافلة بما يضيق المجال عن حصره ، والذي يثير السخرية هنا أن القائد مسلم والبلد التي هاجمها مسلمة والخليفة الذي انفذه وطلب منه أن يستخدم كل قوته في سبيل الظفر بالمحظية الجميلة مسلم والضحايا مسلمون وعلى كل حال لم يكن هذا من المستبعد في عصر مولانا حيث كانت الدولة الإسلامية تعانى من التفكك، فمن شرقها احتل المغول جزءاً كبيراً منها، والأناضول نفسها قسمت إلى عدة إمارات كانت الحرب تدور بينها لأتفه الأسباب بالرغم من أن كل أمرائها ينتسبون إلى البيت السلجوقي .

(۱۳۸۸ – ۱۳۸۳): يترك مولانا القصة ليتحدث عن العشق الذى هو سر الكون وسر الخليقة وهو كالبحر والأفلاك والسماوات من فوق مجرد زبد، وما دوران الأفلاك وتجدد الكون إلا بالعشق ومن نزوع كل أجزائه بعضه إلى بعض،وبدون هذا يتجمد الكون كله (انظر ۱۶۰۵ علائم والعشق ومن نزوع كل أجزائه بعضه إلى بعض،وبدون هذا يتجمد الكون كله (انظر ۱۳۰۵ علائم والمعاد إلى نبات والنبات إلى حيوان والحيوان إلى إنسان إلا بسر العشق (انظر الكتاب الثالث الأبيات ۱۳۹۳ - ۱۳۹۳ والكتاب الرابع الأبيات ۱۳۳۷ والكتاب الرابع الأبيات ۱۳۳۷ وسروحها) ومتى كانت الروح تتمحى فداء لعودتها إلى تلك النفخة الإلهية التى هى أساسها والتى هى تجذب أرواح الواصلين إلى الحق (انظر ۱۸۹۰ من الكتاب الذى بين أيدينا) إن هذا العشق هو السبب فى التسامى والعلو ، فكل جزء نزاع إلى الكمال وإلى العلو، وبتسبيح الله سبحانه وتعالى يتطهر الجسد من علائق هذه الدنيا حتى تستطيع الروح أن تطير إلى الأعالى (انظر الأبيات ۱۳۹۵–۱۲۲۳ من الكتاب الثالث والأبيات ۲۰۱۱ من أيدينا) .

(٣٨٦٥ – ٣٨٩٩): الكلام عن الشهوة التي تخدع الإنسان حتى في النوم "السراب"، والحديث قد يكون عن البطل الذي اصطحب الجارية أو عن أي إنسان يظن نفسه قوياً وهو يبدو مسلوب الحيلة مفتضحاً أمام الشهوة (انظر الكتاب الثالث الأبيات ١٦٥٥ - ١٧٠٠ وشروحها) إنه بطل في الحروب لكنه أمام شهوة جسده مكتوف اليدين لا يستطيع أن يتقدم خطوة إلى الأمام أو خطوة إلى الخلف، وكأنه ممن تنطبق عليهم الآية الكريمة ﴿ وجعلنا من بين أيديهم سداً ومن خلفهم سداً فأغشيناهم فهم لا يبصرون ﴾ (يس ٩) لقد استطاع ثعلب (في الأصل أرنب) أن يلقى بأسد في البئر (انظر الكتاب الأول من البيت ٤٠٩) فكيف لم يستطع مقاومة شهوته ولم يثنه الخوف من الخليفة عن فعلته؟ وكيف تأتمن رجلاً يخلو بامرأة اللهم إلا إذا كان

هذا الرجل معصوماً كيوسف عليه السلام محفوظاً برعاية الله معتصماً بمعرفته ، فاستطاع أن يقاوم هذه الشهوة وهو غلام يراهق البلوغ .

منه، وهو ليس مجرد لقاء وقتى ينتهى بانتهائه، لكن انظر إلى نتائجه ومن لقاء الأرواح أيضاً ذات نصيب منه، وهو ليس مجرد لقاء وقتى ينتهى بانتهائه، لكن انظر إلى نتائجه ومن لقاء الأرواح أيضاً تتولد روح ثالثه واتصال الأرواح تستطيع أن تنظر إليه بعين الباطن ، ثم إنه أى تلك التى تتولد عن اقتران الأرواح تطهر صورها فى الغيب ، ومن ثم فما لم تظهر لك تلك الصور عياناً لا تكن سعيداً هكذا من كل قرين، بل أجل سعادتك هذه إلى ذلك الموت الذى تنتظر فيه إلى هذه النتائج، وحتى تعلم أن إلحاق الذريات الوارد فى الأية الكريمة ﴿ والذين آمنوا واتبعتهم ذريتهم بإيمان الحقنا بهم ذريتهم ﴾ (الطور ٢١) مبدأ صادق ، إن هذه الأعمال التى تقوم بها فى الدنيا ذات صور وآثار تنطق بقيمة هذه الأعمال (انظر لتفصيل هذه الفكرة الأبيات ٣٤٨٥-٣٤٨ من الكتاب الثالث وشروحها) هذه النتائج تنتظرك كأنها ربات الحجال والحور المقصورات فى الخيام تناديك يا غافلاً تعال، فمن سبقوك إلى عالم الغيب فى انتظارك، فما تلكؤك هنا؟ هيا أسرع وفى البيت ٣٠٠٦ عودة إلى ذلك البطل الذى خان الأمانة من جراء الشهوة .

(٣٩١٠ - ٣٩١٠): يترك مولانا سياق القصة ويتحدث عن الخبر وعن العيان ، ومتى كان الخبر كالعيان ؟ إن الوصف مجرد تصوير من أجل أن تتخيل عين الوعى الشيء الموصوف ، ومتى كان من وظائف الأذن أن تشاهد الصورة ، وفى البيتين التاليين ترجمة رواية حدثت بين الإمام على والإمام الحسن رضى الله عنهما (مآخذ ١٩٣-١٩٣) ، قال الأصمعى : سأل على بن أبى طالب الحسن ابنه رضوان الله عليهم كم بين الإيمان واليقين؟ قال أربعة أصابع. قال وكيف ذلك؟ قال الإيمان كل ما سمعته أذناك وصدقه قلبك، واليقين ما رأته عيناك فأيقنه قلبك وليس بين العين والأنين إلا أربعة أصابع (العقد الفريد ص ٢٧٢ ، ج٤) لكن الأذن تتفع في بعض الأحيان ، وهى التى تثير الخيال وإذا كان الخفاش قد احتجب عن الشمس ، فإن خيالاً من الشمس وتصورا لها هو الذي يخيفه منها ويسوقه نحو الظلام ، في حين أن خيالاً أمام من يدرك قيمة هذا الخيال قد يدفعه وقد يسوقه إلى الحقيقة. وكيف تقلل من قيمة الخيال ، وكل تصرفاتك قائمة على هذا الخيال؟ وهناك فرق كبير بين الخيال من يعرف منها مؤلس موسى حتى والحقيقة ، ولا يستطيع أى إنسان مقيم على الخيال أن يدرك حقائق من هم أمثال موسى حتى

ولو استطاعوا أن يتخيلوه، فليس كل شيء يمكن أن يتخيل، هذا أمر بالذوق وبالتجربة. فهل هناك شجاعة قبل ممارسة الحرب بالفعل ؟ (لا شجاعة يا فتى قبل الحروب انظر ٤٠٠٧ من الكتاب الثالث) إن المخنث يقيم الحروب كلها فى خياله وهو من خياله هذا يهجم على صور البطل رستم المرسومة فى الحمام ، ويظن أن هذا قتال، ويتوهم أن هذا انتصار، وهذا الخيال الحاصل عن السمع سرعان ما تفضحه الرؤية والواقع ، وماذا يكون المخنث آنذاك يصبح كأنه المرأة العجوز فى عجزها ولا يستطيع أن يفعل شيئاً .

والدوية الباطنية أو بعبارة أخرى الإدراك النقلى والإدراك العينى والإدراك عن طريق السمع والدوية الباطنية أو بعبارة أخرى الإدراك النقلى والإدراك العقلى والإدراك العقلى والباطنى أو العلم التحقيقى مولانا عن النقل بالعلم التقليدى أو علم أهل الحس، والإدراك العقلى والباطنى أو العلم التحقيقى هو علم أهل القول (استعلامى د/٣٩٥-٣٩٥) وهذا الادراك النقلى والعينى يمكن أن يصل إلى مرحلة الإدراك الباطنى بشرط عناية الحق سبحانه وتعالى وإرشاد الشيخ وجهد السالك ومن هنا يقول مولانا: اسع لكى تصل من مرحلة الباطل (العلم النقلى) إلى مرحلة الحق وعندما تصل إلى مرحلة الحق تستطيع حتى الأذن إدراك هذا الحق فلا تسمع سوى هذا الحق ، وتصبح لهذه الأذن قيمة فما تسمعه يكون كأنه المشاهدة ليس هذا فحسب بل يتحول الجسد كله إلى عين تشاهد (تتحول كل شعرة في أجساد العارفين إلى عين) ، إن هذا الإدراك يحول الصدر كله إلى مرآة ينعكس فيها هذا الجمال الالهي، جاهد إذن ليكون خيال (الحقيقة) زائداً فهو الدليل لهذا الباحث عن الحقيقة الى الحقيقة والمجاز هو قنطرة الحقيقة، فيها أيها الملك يا ملك الدنيا تحامق مع هذه الجارية والمحظية والزوجة الألف زوج- بتعبير حافظ الماك يا ملك الدنيا تحامق مع هذه الجارية والمحظية والزوجة الألف زوج- بتعبير حافظ فترة من الوقت هذه هي ؟؟ وكل إنسان أخذها فترة من الوقت ، ويا من أنت في دنيا كحلم وتعالى ، فاتخذه مأمناً ، قبل أن ياخذ جلاد الموت بحاقك .

(٣٩٣٥ - ٣٩٤٦): منكر البعث في البيت ٣٩٣٥ هو نفس المنافق المذكور في البيت السابق إنه لا يعرف سوى ما يراه بعينيه ولا يعترف إلا به، فقل له ما أشبهك بطفل يقول أنا لم أر العقل فهل يعنى هذا أن يتخلى العاقل عن عقله؟ وإذا جاء أحد العقلاء وأنكر العشق على أساس أنه لم ير هذا العشق الذي يتحدثون عنه هل معنى ذلك أن يختفى هذا العشق عن الوجود لأن إنساناً لم يذقه لم يعترف به؟ أنظر إلى الفرق بين نظرة إخوة يوسف إليه ونظرة

يعقوب (انظر الأبيات ٣٣٠١-٣٣٠ من الكتاب الذي بين أيدينا) وموسى عليه السلام لم يكر يعرف أن عصاه (وهي في يده) سوف تنقلب إلى حية ، وهناك فرق أيها السيد بين هذه العين التي تنظر بها وعين الغيب ، فعين الغيب هي التي رأت العصاحية ولم يرها صاحب العصامع أنه نبي، كما أنه لم ير اليد البيضاء ، وهي يده وفي جيبه، كان الله تعالى فحسب هو الذي يعلم ، وأنت على كل حال مقيم على ما أنت عليه، لأنك محروم ترى كل ما أحدثك عنه خيالاً ووهما وكل همك مصروف على شهوة البطن وشهوة الفرج ، ولا أملك إلا أن أقول لك (الكم دينكم ولى دين) (الكافرون ٢) فلا فائدة من الحديث إليك ، ولا فائدة من عرض الإيمان على من شاخ على الكفر:

والشيخ لا يترك ما به حتى يوارى في ثرى رمسه

(٣٩٥٧ - ٣٩٥٨) : البيتان ناظران هذا إلى الآية الكريمة ﴿ وَإِنْ مِنْ شَيْءَ إِلَّا عَنْدُنَا خُزَانُنَهُ وَمَا نَنْزُلُهُ إِلَّا بِقَدْرِ مُعْلُومٍ ﴾ (الحجر ٢١).

(٣٩٦١ – ٣٩٦١): يتحدث الخايفة الى المحظية وكأنة سلطان من سلطين الطريق، ويتحدث عن النور الذى فى قلبه ويهديه إلى الحقيقة، والقمر المخفى بالغمام، والمصباح الذى يكون تحت الطست هو قلب العارف عندما تشغله أمور الدنيا، وكأن السلطان هنا يدعى أنه من العارفين وعباد الله المؤمنين الذين وهبوا "الفراسة" وإجلاء القلوب، وينظر بنور الله وإن كانت الدنيا تشغله بين الحين والآخر، ووضع المصاحف على بعضها عادة إيرانية قديمة، والمصاحف السبعة تعبر عن القراءات السبعة (مولوى ٥٧٠/٥).

(۱۹۷٤ - ۱۹۷۶): يترك مولاتا سياق الحكاية وينصرف إلى بيان فكرة تحدث عنها قبل ذلك بالتفصيل في الكتاب الثالث الأبيات ٣٤٤٥ - ٣٤٨٥ وشروحها) إن كل شيئ تظنه مخفياً سوف يظهر لك عياناً يوم الحشر ، إنك إن زرعت بذور السوء هنا فلا تظن أنك سوف تجنى خيراً في الحشر، وما أشبه هذا الحشر بالربيع الذي يظهر ما دفن تحت الأرض في فصل الشتاء، وتبدى لك الأرض أسرارها، وتأتيك بالأنباء عما تخفيه في باطنها ، وما أشبهك بشارب للخمر في ليل هذه الدنيا وظلمتها، فإن أسفرت القيامة عن صباحها أخبرك الخمار عن تلك الخمر التي شربتها، فالخمر هي البذرة المخفية، والخمار هو برعمها الذي ظهر على وجه الأرض ، وبالرغم من أن البرعمة لا تشبه البذرة فإنها نتيجتها، ومهما لم يتشابه الهيولي والأثر فهذا نتيجة ذاك وذاك هو السبب في هذا .

(معروب النار ، والنظر إلى كل الأشياء فمتى شابهت أسبابها ، هل تشبه النطفة الطعام ، وهل يشبه الجنى النار ، وهل يشبه السحاب البخار؟ وهل يشبه عيسى جبريل؟ وهل يشبه الإنسان التراب؟ وهل يشبه اللص المشنقة؟ وهل تشبه الجنة الطاعة ؟، فاعلم أن أى ألم حاق بك أنه هو نتيجة زلة، حتى وإن لم يشبه هذه الزلة التى ارتكبها والشهوة التى قادتك إلى هذه الزلة (من الممكن أن يكون الحديث هنا من خليفة مصر إلى نفسه) وإن شعرت بالحزن فاستغفر ، فإن لكل حزن ذنبا ، حتى وإن لم تكن تعرف هذا الذنب أسجد لله الحكم العدل الذى الايصيب إنساناً بألم أو حزن أو غم دون ذنب جناه ، والله سبحانه وتعالى سوف يستر عليك ويغفر لك ، بدلاً من أن تتغلب غصة الأحزان وهى مختفية فى القلب إلى فضيحة "وينقلب قبض القلب إلى قبض العسس" (انظر لتفصيلات فى هذا المعنى الكتاب الثالث الأبيات ١٣٤٨ قبض القلب إلى قبض العسس" (انظر لتفصيلات فى هذا المعنى الكتاب الثالث الأبيات ١٣٤٨ وشروحها) .

-في العنوان السابق على البيت رقم ٤٠٠٠ (من عمل صالحاً فلنفسه ومن أساء فعليها ﴾ (الجاثية ١٥) و (إن ربك لبالمرصاد) (الفجر ١٤) .

(٤٠٠٣): إن من يعتدى على الأعراض يدعو الناس للاعتداء على عرضه فكأنه قواد لأصله (٤٠٠٣) . أمن زنا زنى به ولو بحيطان داره (جامع ١٧١/٢) .

(٤٠١٣) : ﴿عسى ربكم أن يرحمكم وإن عدتم عدنا ﴾ (الاسراء ٨) .

(٤٠١٥): ﴿ قَالا ربنا ظلمنا أنفسنا وإن لهم تغفر لنا وترحمنا لنكونن من الخاسرين (الأعراف ٢٣).

(٤٠٣٠): في العنوان السابق على البيت: ﴿ وَنحن قسمنا بينهم معيشتهم في الحياة الدنيا ورفعنا بعضهم فوق بعض درجات ليتخذ بعضهم بعضاً سخريا ورحمة ربك خير مما يجمعون ﴾ (الزخرف ٣٢) والبيتان المذكوران في العنوان: ذكر مولوى (٥٧٧٥) وأنقروى (٨٣٩٥) (واستعلامي ٣٩٨/٥) أنهما ننظامي ولم يحددوا في أي منظوماته والأرجح أن البيت من مخزن الأسرار كما ذكر جعفرى (٨٤/١٢) أما البيت التالي فقد ذكر المولوى والانقروى أنه لسنائي الغزنوى من منظومته "اسرار نامه" وليس لسنائي الغزنوى منظومة بهذا الاسم وقال استعلامي أنه لم يستطع التوصل إلى قائله والبيت من حديقة الحقيقة وهو رقم بهذا الاسم وقال استعلامي أنه لم يستطع التوصل إلى قائله والبيت من حديقة الحقيقة وهو رقم الفراد الترجمة العربية) .

(٤٠٣٥) : {حفت الجنة بالمكاره وحفت النار بالشهوات} حديث نبوى (انظر الابيات ٢٣٠- ٤٤٥ من الكتاب الذي بين أيدينا وشروحها) .

(٤٠٣٦ - ٤٠٣٩): يعود مولانا إلى إياز وحكايته: فالسلطان يخاطب إياز على أنه مثال من أمثلة الرجولة الحقة لأنه يتغلب على نفسه التى بين جنبيه، إنه ناجح موفق فى كل امتحان يمتحنه السلطان فيه، ويمهد مولانا الحديث عن الحكاية التالية:

(٤٠٤٠): الحكاية التى تبدأ بهذا البيت وردت قبل المثنوى فى مصيبت نامه للعطار وفى مقالات شمس تبريز والاحتمال الأكبر أن يكون مولاتا جلال الدين قد نقلها من مقالات شمس تبريز (استعلامى ٣٩٨/٥) ولب الحكاية أن أمر السلطان أثمن من الجوهرة مهما كانت قيمتها .

(٤٠٥٦) : حملهم من الطريق إلى البئر أي ضللهم ولم يخبرهم عن هدفه الحقيقي .

(٤٠٥٩): العنوان السابق على البيت (عن التقليد والتحقيق انظر الكتاب الذي بين أيدينا الأبيات ٢٤٦-٧٤٣ وشروحها وعن الامتحان انظر الكتاب الثالث الأبيات ٧٤٣-٧٤٦ وشروحها).

(٤٠٦٣): إشارة إلى ما ورد فى سورة يوسف ﴿فلما ذهبوا به وأجمعوا أن يجعلوه فى غيابات الجب وأوحينا إليه لتنبئنهم بأمرهم هذا وهم لا يشعرون ﴾ (آية ١٥) وانظر الكتاب الثالث ٢٣٤٠-٢٣٤٤ وشروحها) والفتح والظفر هنا كناية عن العناية الالهية.

(٤٠٧٠ - ٤٠٧٥): الزاهد هو الذي يعبد خوفاً من النار أو طمعاً في الجنة والعارف هو الفارغ من الخوف والرجاء والعابد عشقاً ، إنه يعلم من البداية أن روح الانسان في الأزل كانت متصلة بالحق وأنها تعود في النهاية إلى الحق ، إن الله سبحانه وتعالى قد خلصه من كل ادعاءاته، ومحا الخوف عنه فأصبح كله رجاء في وصال الحق .

(۲۰۸۲ - ۲۰۸۷): الجوهرة هنا هى مغريات الدنيا، وأمر الملك هو كناية عن العلاقة بين العبد وربه والحجر الملون كناية عن الوثن والصنم وكناية عن الجوهرة التى حطمها إياز، وكناية أيضاً عن كل ما يقف بين العبد وربه، ومماراة الملك التعلق بسواه من أجل خداع الالوان، تلك الزخارف التى تصرف العبد عن التفكير فى خالقها، وما هى إلا جرار تحتوى على قليل من ماء البحر أو ماء الجدول، فكل جميل فى هذا العالم إنما يملك فتات الجمال وجوهره، وقاطعو الطريق فى الدين كناية عن أولئك الذين

يقعدون للسالكين كل مرصد ويصرفونهم عن الطريق القويم من المشايخ المزيفين المزورين ، وهؤلاء ديدنهم الرسوم والألوان والروائح ، وهم كالنساء (الفكرة من سنائى انظر ص ٤٥١ من الديوان).

محمود الغزنوى لكى يتوارى السخاء كله أمام سخائه وتصغر الأحلام أمام حلمه ؟ وتكون الطيور المباركة التى إن أظلت أحداً كما تقول الأساطير جعلته ملكاً تأخذ بركتها منه ، وأى غفران يكون للملك وأى عفو يكون له بحيث تتجرأ الثعالب على الأسود ، وعندما يتحدث مولاتا عن العفلة التى تنتج من الرعية من كثرة حلم الملك لا يمكن أن يكون المقصود هو الملك أو السلطان محمود ، بل لابد وأن يكون المقصود أنه لو لا عفو الله لما تجرأ العبد على الرتكاب ذنب واحد وهذه العفلة إنما تكون نتيجة عن الوقاحة ، فالعين الرمداء هى التى لا تشعر بالهيية ومن ثم لا تقوم بالتعظيم ، فكيف يشعر صاحب العين الرمداء بالهيية وهو لايبصر شيئاً ، ثم يأتى التعظيم فيحرق هذه الغفلة ويحرق هذه الوقاحة ، والخائف لا ينام ، فهل رأيت نائماً أثناء غارة أو أثناء معركة ، وهكذا ، فإن من يحس بتعظيم الله تعالى ، نتطلق الغفلة وتنطلق الوقاحة خارج قلبه فينطلق مخاطباً ﴿ ربنا لا تؤاخذنا إن نسينا أو أخطأنا ﴾ (البقرة ٢٨٦) .

(۲۱۰۷ – ۲۱۱۱): ومن هنا يحتسب النسيان كذنب على شكل ما ، فالنسيان لا بد وأن يكون لسبب من الأسباب ، وأهم سبب من هذه الأسباب هو التهاون فى تعظيم ذات الله ، وقد يقول قائل : إن النسيان أمر يطرأ على الإنسان دون رغبة منه ، لكن النسيان مع ذلك قد يكون اختياراً ، فليس للسكير أن يحتج بالنسيان لأنه بسكره قد جلب هذا النسيان إلى نفسه .

(١١٣ - ١١٤): وقرق بين سكر وسكر ، بين سكر بالخمر الأرضية تجلبه لنفسك ويكون وبالأ عليك ويحاسبك عليه ربك ، وبين سكر بالخمر الالهية وبجمال الاله يعذرك فيه الإله الساقي الروح" ويحفظ عليك فيه عهدك ، بل إنه يعتذر عنك ، ويساعدك ، ويغفر لك زلة السكر فزلة العاشق النمل بالخمر الالهية أفضل من طاعة غيره (انظر الكتاب الأول البيت ١٥٨٩ وانظر الكتاب الثالث عن سكر هاروت وماروت بخمر القرب الالهي) وكم من أمور تبدر من العارف النمل بالخمر الإلهية ينكرها عليه أهل الظاهر ومن لم يتذوقوا قطرة واحدة من هذه الخمر .

(110 - 110) لل السلطان "أو المدة و الأبدى" فيحدثه عن عفوه الذي تعد أنواع العطف الموجودة في كل العالم ذرة واحدة منه { أن الله سبحانه وتعالى خلق الرحمة يوم خلقها مائة رحمة فأمسك عنده تسعأ وتسعين وأرسل في خلقه كلهم رحمة واحدة فلو يعلم الكافر بكل الذي عند الله من الرحمة لم ييأس من الجنة، ولو يعلم المؤمن بالذي عند الله من العذاب لم يأمن من النار } البخاري ومسلم عن أبي هريرة ، وفي حديث آخر { إن الله تعالى خلق يوم خلق السماوات والأرض مائة رحمة كل رحمة طباق ما بين السموات والأرض، فجعل منها في الأرض رحمة فيها تعطف الوالدة على ولدها والوحش والطير بعضها على بعض وأخر تسعا وتسعين فإذا كان يوم القيامة أكملها بهذه الرحمة } أحمد في مسنده (للحديثين الجامع الصغير ١/٠٠) فهل يمكن أن يقاس عفو الناس بعفوه أو رحمتهم برحمته ، اتقوا أيها الناس القيام بهذه المقارنة الظالمة .

(۱۱۸ = ۱۲٤): الحديث أيضاً موجه في الظاهر إلى السلطان محمود لكن أي فراق عن أمثال السلطان محمود يسبب هذا الهلع وهذا الوجد عند مولاتا؟ إن أمثال هذه التعبيرات عن الفراق لا توحى إلا بأن الفراق المقصود هنا هو الفراق عن نبع الحياة ومصدر العشق (انظر عن الفراق الكتاب الثالث الأبيات ٤٠٥-٤١١ وشروحها والأبيات ٣٦٩٠-٣٦٩٨ وشروحها) إنه وجهك الجميل يا الله ثواب أعمالنا فأي تحمل لفراقه ، إن نظرة منك حتى على الكافر تجعله يتحمل سقر وعذابها ، إن هذه النظرة هي الدية لأرواح كل من ضحوا بأرواحهم في سبيل الله وفي دعاء لعلي الله الفرائك وأوليائك ، فهبني سيدى ومولاى صبرت على عذابك فكيف أصبر على فراقك" (عن سبزواري ١٤٠١).

(٤١٢٥ - ٤١٣٤): الإشارة هنا إلى ما ورد فى الآية الكريمة ﴿قال آمنتم له قبل أن آذن لكن أنه لكبيركم الذى علمكم السحر فلسوف تعلمون ، لأقطعن أيديكم وأرجلكم من خلف ولأصلبنكم أجمعين ، قالوا لا ضير إنا إلى ربنا لمنقلبون﴾ (الشعراء ٤٩-٥٠) وانظر أيضاً الكتاب الثالث الأبيات ١٢٤٦-١٢٥١ حيث وقفت رواية مولانا عند هذا الجزء الذى يُبدأ فى أخر الكتاب الذى بين أيدينا إن ما يعتبره فرعون قتلاً وموتاً يعتبره السحرة الذين آمنوا حياة أبدية خالدة ، ومن هنا قالوا لا ضير (انظر عن الموت كبداية لحياة أفضل الكتاب الثالث أبدية خالدة ، وشروحها) ، فهيا اقترب يا فرعون حتى تسمع الألحان الألهية تقول ﴿يا ليت

قومى يعلمون بما غفر لى ربى وجعلنى من المكرمين (يس ٢٦-٢٧) ، إن ما يعتبره فرعون فناء هو فى الحقيقة بقاء وما يعتبره حرمانا هو غنى فأى نيل وأى مصر ، إن النيل إنى جوار بحر المعرفة الالهية مجرد جدول ، وهو إلى جوار عالم الروح الرحب المتسع لا يساوى شيئا ، وأى فخر لفرعون بالنيل وبمصر ، وما النيل وما مصر ليقول (أليس لى ملك مصر وهذه الأنهار تجرى من تحتى (الزخرف ٥١) وفى عالم الروح ألاف الأمصار والأقطار ؟! كيف تقول يا فرعون "أنا ربكم الأعلى" وتهلع من عبد من عبيدك كل هذا الهلع ؟ (انظر الكتاب الذي بين أيدينا الأبيات ٢٤٤٢-٢٤٥٥ وشروحها) .

(١٣٥ – ١٤٢): عندما ادعى فرعون الألوهية وقال أنا ربكم الأعلى أثبت أنه لا يعرف ربه ولا يعرف نفسه أيضاً ، وعندما اعتبر أن قتل السحرة هو إفناء لأتياتهم كان واهماً ، فإنهم أدرى بأنياتهم وهم يدركون الآن أن تلك " الأنا" التى تخصهم قد نجت من أنيتها وإحساسها بذاتها وشهواتها وهمومها ، إن ذات فرعون كانت شؤماً عليه هو نفسه ، لكنها كانت سعداً واقبالاً على هؤلاء السحرة الذين أمنوا برب موسى ، وما هذه الجذوع التى يصلبهم عليها فرعون إلا المركب الذي به ينطلقون إلى مالا يستطيع وهم أي فرعون أن يصل اليه ، الى الملك الحقيقى ، وإلى دار الملك الحقيقى ، لا ملك الغفلة التي يظنه فرعون اللعين ملكاً ، وما هو إلا دار الغرور (انظر الكتاب الرابع ٣٠٨٣) وهكذا فان فرعون يظنه عدماً وهو وجود وحياة ويظنه فناء وهو بقاء سرمدى (انظر عن البقاء والفناء مقدمة الترجمة العربية للكتاب الثالث) .

(١٤٣٥ – ١٤٨٥): هناك نوعان من "الأتا" أنت حائر بينهما هذه الأتا الموجودة وجوداً جسدياً ، ثم وجودك الأزلى الأبدى أو ما يعبر عن مولاتا بأنية الأزل التي يحار القلب في عوالمها وفي قدراتها وفي عظمتها ، والتي تعد "انا" الجسد عاراً عليها ، والأتا التي بلا أنا هي تلك الذات التي تخلصت من أنيتها واتصلت بالبقاء السرمدى ، هي تلك الأتا التي بها تسعد الروح ، إنها حين تخلصت من أنية الجسد صارت جديرة بأن تطلق على نفسها لفظ "أنا" ولن تستطيع أن تحس بهذه الأتا إلا إذا توصلت إلى فناء تلك الأتية الجسدية ، حينئذ تكون حياة سرمدية ، تطليك هذه الأتا ولا تطلبها أنت .

(١٤٩) - ١٥٢): تراك تظن أن فهم هذه الأمور يتأتى بالعقل ، إذن لكان فخر الدين الدين والذي يقال إن الرازى عالماً (المفكر في القرن السابع وخصم بهاء ولد والد جلال الدين والذي يقال إن

دسائسه ادى خوارزم شاه كانت السبب فى غضب خوارزم شاه عليه ومن ثم هجرته مع أسرته من موطنه وقد ناقش عبد الحسين زرين كوب هذه القضية وجزم بعدم صحتها انظر سرنى ٢/٤١-٧٧) والعقل هنا هو عقل الفقه وعقل المدرسة وعقل الجمع والعقل الدنيوى ، والأمور كلها بالذوق "ومن ذاق عرف ومن حرم اختلف" ومن ثم فإن هذه الأنا الجسدية لا تدرى من أمور الكشف شيئا ، ولأن الأمور بالذوق فإن العقول الجزئية تتشدق بالحلول (أى حلول الله جل شأنه فى جسد العين) وبالاتصاد والأمور كلها روحية ولا علاقة لها بالأجساد ، ولا علاقة لها بهذه الأنا إنه اتصاد النور (انظر ٢٠٣٨ من الكتاب الذى بين أيدينا) .

(١٣٥ – ١٦٥): إن هذا العبد "إياز" الفانى فى الله من قربه منه ، المستمد منه النور إنه لفرط عشقه كالكواكب المقتربه من الشمس تستمد منها نورها ، وهكذا فناء العبد فى النور إنه مثل تخلق النطفة وتحولها إلى جسد ، لقد صارت هذه النطفة جسدا كامل الخلقة فكيف تتكر تحول الجسد إلى نور ، وأى سقوط لك إذن فى الاتحاد والحلول ، أى عفو يطلب من العبد ، إنك أنت يا الله خزانة العفو ، والعفو موجود فى سابق لطفك ، والعفو للسلاطين ، فأى عفو يرجى من العبيد وأية جرأة لهذه "الأتا" حتى تتشبث برداء "الأتا" المطلقة .

(١٥٨٨ – ١٦٦٩): لا يزال مولانا يتابع قصة إياز ومحمود "العبد الصالح والإله الخالق" وها هو إياز يعتنر عن أنه تشفع من أجل العفو عن الأمراء المجرمين والحديث الوارد في العنوان "أنا أعلمكم بالله وأخشاكم لله" لم أجد له أصلاً وأقرب ما توصلت إليه منه { إني لا أرجو أن أكون أخشاكم لله وأعلمكم بما يتقي } (شرح التعرف ٢٦/٧) . والأية الكريمة فاطر ٢٨. ويعتنر إياز هنا عن التشفع بأنه أنا كان يفتح طريقاً من أجل معاينة حلم السلطان والرواية هنا اعتذار من الشفيع وفي الكتاب الرابع غضب من المشفوع في حقه (انظر الأبيات ٢٩٨٥ - ٢٩٨٤ وشروحها) ، ما هذا التبجح ، وما هذه الجرأة بحيث يقوم "عبد" بإخبار "السلطان" عن شروط الكرم ، وكل ما أنا إنما يكون من نورك يا مالك الملك ، وما جرأتي هكذا إلا لإكرامك لي وتفضيلك إياى ، لا بل أنت الذي أوحيت لي بهذا الدعاء وهذه الشفاعة (انظر دعاء الدقوقي وشفاعته في الكتاب الثالث البيت ٢٨٨٣) وعن أن الدعاء والاستجابة له (انظر الكتاب الثالث الأبيات ١٨٩ -١٩٩ وشروحها) إن هذا الدعاء وهذه الشفاعة إكرام من الحق لبعض عبده لكي يكون فخرهم حتى يصبح هذا الذي كان ألماً بأجمعه بلسماً للخلق وطبيباً لهم وشافياً لالامهم (انظر الكتاب الثالث الابا) .

(۱۷۱ – ۱۷۹ علی الجدیر بجهنم کأنه ماه الکوثر یطفی، نیران الجدیر بجهنم کأنه ماه الکوثر یطفی، نیران الجدیم ، بل یعید من احترقت جلودهم فی نار جهنم الدنیا وشهواتها ویجعلهم لاتقین بالجنة مستعدین لها ، هولاء البشر هم ربیع هذا العالم یأخذون بایدی من جردتهم ریاح الخریف من الأوراق والثمار ویبثون فیهم الحیاة ، کل منهم کأنه إسرافیل ینفخ فی صور المعنی فیحیا موتی الروح وکونك یا إلهی قد اصطفیت من عبادك من خصصتهم بهذا الکرم هو مصداق لحدیثك { خلقت الخلق لیربحوا علی ولم أخلقهم لأربح علیهم"} روردت أیضاً للإمام علی رضی الله عنه : یقول الله تعالی یا ابن آدم لم أخلقك لكی أربح علیك إنما خلقتك لتربح علی فاتخذنی بدلاً من كــــــل شئ" (فروزانفر احادیث مثنوی ، علیك إنما خلقتك لتربح علی مثنوی ،

(١٨٢٤ - ٤١٨٦): إن عالم الغيب هو مصدر كل أحاسيسنا وعواطفنا وهو أيضاً مورده ، إن عفو الخلق مجرد صدى من عفوك أنت ، كلها سيول وجداول تقيض من بحرك وتعود اليك إنها كل صباح تطير صوبنا كأنها طيور وفي المساء تكون رجعتها إليك أنت ، إنها الأرواح ، تجعلها محبوسة في الأبدان طيلة النهار فإن جن عليها الليل تحلق إليك بأجنحتها عاشقة لهذا الأيوان صائحة ﴿إنا إليه راجعون﴾ (البقرة ١٥٦).

(١٨٧) - ١٩٩٩): الحديث عن الرجعة الأخيرة ، لا رجعة طيور الأرواح عند نوم الأجساد (من هنا قيل النوم هو أخ الموت واليقظة هي الحشر الأصغر) وعندما يناديها الخالق: تعالوا وتكون الرجعة الأخيرة، فلا يبقى حرص ولا غم ولا يحزنهم الفزع الأكبر ، عندئذ تنتهي الغربة ، غربة الأرواح في الدنيا ، وبعدها عن منبتها الذي لا تزال تحن إليه منذ أن اغتربت عنه ، عندئذ تسترخي بعد الكدح ، كدح الدنيا وعنائها ، ويزوجون بالحور العين اللائي كن في انتظار هؤلاء الصوفية السالكين يعودون من سفر الدنيا ، ومن رحلة الامتحان ، ومن مزبلة البشر ، ومن متربة الدنيا ، فلا أثر منها وقد صفاهم ربهم من الكدر ، لكن هناك قوما آخرين اتقاتهم الذنوب ، ورسبوا في الامتحان ، لكنهم أيضاً أيها الإله طامعون في عفوك ، راجون مغفرتك ، آملون في لطفك ، فاغسلهم أيها الإله العظيم بالثلج والماء والبرد ، وصفهم في عين المغتسل البارد (ص/٤٢) ، لكي يصطفوا في صفوف الملائكة مصلين لك مسبحين بحمدك ، معترفين بفضلك ولطفك ، تراني أستطيع أن أخط وصف هذه الحال في بيان ، وهل يستطيع معترفين بعضلك ولطفك ، تراني أستطيع أن أخط وصف هذه الحال في بيان ، وهل يستطيع القلم أن يصف هذا الرضوان!!

(٣٤٠٠ - ٢٤٠٠): لا يفتأ مولانا جلال الدين يتحدث عن البيان الدى لا يستطيع أن يستوعب المعانى الراقية السامية التى تدور فى ذهنه ، إن المعانى كالبحر والبيان كإناء فخار ، والمعانى كالأسد الهصور والبيان كالحمل الوديع ، ومن هو فى حجاب لا يستطيع أن يعبر عما هو وراء الحجاب ، فاخرج من احتجابك بالمادة حتى ترى عالم المعنى ، والسكارى بك أيها الاله يحطمون كؤوسهم دائما عند وجدههم ، وجد السكر لا يتم الا بعد أن يفيق الثمل ، وهؤلاء لا يفيقون أبدا ، فمن سكر بهواك لا يفيق .

سقطت في المخيض ، إنك مخدوع (انظر ٢٧١٦ من الكتاب الثالث) ، إنك تظن نفسك ثملا ، سقطت في المخيض ، إنك مخدوع (انظر ٢٧١٦ من الكتاب الثالث) ، إنك تظن نفسك ثملا ، لا ، إنك أنت الخمر نفسها ، قبك ثمل الناس ، إنك ضعيف لكن الأقوياء يثملون بك عندما تسوق مركبك نحو بحر معرفة الحق واللذائذ الروحانية ، إنك انت أيها الثمل بالعشق الإلهي برغم ضعفك محور الوجود وقطب المخلوقات (انظر ٢٣٣٩ من الكتاب الذي بين أيدينا) ، ومن خمرك يا ثملا بالعشق الإلهي تصبح الجبال نفسها ثملة بالعشق (أيها العاشق ذاق الطور عشقا * رقض الجبل وموسى خر صعقا ، البيت ٢٦ من الكتاب الأول) ، وكل الجواهر إلى جوار مرتبة العاشق رخيصة الثمن لا تساوى شيئا ، وماذا أقول ؟! إن البيان قاصر عن جوار مرتبة العاشق رخيصة الثمن لا تساوى شيئا ، وماذا أقول ؟! إن البيان قاصر عن وصف هذا الذي لا يوصف ، وأي فم يستطيع أن يتحدث وخمسمائة فم عاجزة وقاصرة ولا تستطيع أن تصفه ، وكلما أردت أن أصف روح العالم ، العشق السارى في الأكوان ، والعاشق أو الإنسان الكامل ، أصبت بالخجل !!

(۲۱۷٤ – ۲۱۹۶): إننى أشعر أمامك بالاتكسار يا مليك العالم ويا عالما بالسر لأن بيانى قاصر ولغتى عاجزة ، لكن هل أكون أكثر انكسارا من العدم الذى قد تخلق بالله عوالما تصل إلى الوجود عالما بعد عالم؟! بلطفك ومنك وكرمك تأتى بالموجودات كلها فى عالم العدم إلى عالم الوجود ، وغير هذه العوالم التى خلقت هناك آلاف العوالم التى تنتظر الخلق ، وهناك سير مستمر ، حركة مستمرة تحرك العدم إلى الوجود فى مراتب وأطوار ، فمن الموت فى عوالم الهيولى يتجذبه إلى عالم الجماد وبالموت فى عالم الجماد يجذبه إلى حيز النبات ثم إلى حيز الحيوان ثم يدخل فى أطوار الإنسانية ، تجدد مستمر بين الموت والحياة ، ثم مرة ثانية بمقتضى إنا إليه راجعون عودة إلى العالم الأصلى ، عالم العدم مصنع الإبداع ومنشئه ، وفى هذا التغير المستمر ، هناك ما لا يتغير و لا يتبدل ، وقدم الصانع وحداثة المصنوع هو الذى



يفصل كل مراتب الوجود عن اللاهوت ، ومرتبة يعبر عنها العرفاء بـ " هـاهوت " ، فجوة لا يمكن عبورها تجعل العارف السالك واقفا على نقص وجوده واحتياجه وفقره ، بحيث يئن دائما ، وينوح من أجل أن يقوم بعبوره (سرنى ٥٥٧/١) (انظر أيضاً مثنوى مولاتا جلال الدين ٢٩٠٠٦ و ٧٦٢ و ٣٩٠٦-٣٩٠١) .

(٢٢٠ - ٢٢٧): كل هذا يصيب رأسى بالدوار فى طلبك ، أحس بأن كل ذرة من الحياة مصدرها أنت ، وأنا مجرد ميت أمامك ، والرغبة نفسها ، تلك الرغبة فى أن تتكشف أمامى هذه الحجب ، أنت الذى خلقتها فى وصورتها فى نفسى ، وأنت محركها ، وأنفاسك السارية فى هذه الألوان ، ونفختك الإلهية التى هي أصل الخلق هي التى تحرك عالم التراب ، فهل يتحرك تراب دون ريح ؟! وهل تسير سفينة دون ماء ، إن ماء الحياة الذى يهب الموتى الحياة الخالدة وينقذهم من الموت إلى جوار ما تمنحه أنت من كدر ، فإن الموت منك أيها الإله هو بمثابة ماء الحياة (انظر لماء الماء البيت ١٢٧٤ من الكتاب الثالث) .

(۲۲۸ - ۲۲۲۱): وما الموت وما الحياة ، إن في كل لحظة موتا ونشرا وحشرا (انظر سنائي الحديقة : الصوفية يقيمون في كل لحظة عيدين) ، والعمر كالجدول يتجدد ماؤه أو لا بأول (انظر الكتاب الأول ۱۱۵۳ و الكتاب الذي بين أيدينا ، الأبيات ۷۹۰ - ۷۹۸) وهذا من جذباتك ومن كرمك ، وليس للماء وجود بدونك فأنت ماء الماء أي أصل الوجود وروحه السارية فيه ، وكيف يمكن لإنسان أن يجرؤ على استقبال الموت دون أن يكون عاشقا لك ، والا فإن الموت بمقياس العقل الدنيوي كريه ، ولا يجعله حلوا إلا العشق .

(۲۲۳۲ – ۲۲۳۳): ها أنا قد قدمت إليك الكتاب الخامس من المثنوى المعنوى ، كوكبا دريا ينشر النور في الأرواح ، وإنما يفهمه من هو أهله ، أما من ليس بأهل فإنه غاقل عن طوالع السعد فيه واقتران هذه الطوالع ، إن هذا المثنوى كالشهاب الثاقب ، محرق للشياطين التي تسترق السمع إليه ، كأنه الرامي بالنفط ، نفس هذه النجوم التي تقوم بدور العقارب التي تلدغ الشياطين ، أو ذلك الكتاب الذي يجد فيه شيطاني النفس مثل لدغ العقرب ، يكون وليا باعثا للسعادة كنجم المشترى لمن هم يعتقدون " فيه " ويستمر مولانا فيدق على النجوم والبروج فهو " قوس " ، بالنسبة للشيطان و " دلو " ، بالنسبة للولى عند الزرع والثمر ، وهو كالشمس يمزق العدو كما يمزقه الأسد ، لكنه يربى الياقوت في منجمه ، وهكذا ، كل أثر فكرى ، إنه قد يكون سماً في فم أحدهم ، لكنه يكون شهدا بالنسبة للآخر ، فإنك إن كنت حبيباً تنال منه

الشهد ، وإن كنت عدوا فليس لك منه إلا السم ، وألم يشرب الفاروق عمر في ذلك السم الذى وجد فى غنائم المدائن (والرواية أيضاً وردت عن خالد بن الوليد) (أو أرسل هدية من قيصر الروم) ، ولم يمت !! (لم يقترب منها أى مفسر إيرانى !!!) وهكذا رجل الحق فإنه لا يصاب بأدنى ضرر حتى من أى شئ يكون ضرره محتوماً .

المحتوات

مقدمة المترجممتدمة المترجم	3
تفسير ﴿ فَحُدْ أَرْبَعَةً مِّنَ الطَّيْرِ فَصُرْهُنَّ إِلَيْكَ ﴾	48
فى سبب ورود هذا الحديث للمصطفى صلوات الله عليه وهو (الكافر يأكل فى سبعة أمعاء، والمؤمن يأكل فى معى واحد)	51
فتح المصطفى ﷺ باب الحجرة للضيف، وإخفائه صلى الله عليه وسلم نفسه، حتى لا يرى الضيف خيال من فتح الباب، ولا يخجل ويخرج بجرأة	54
سبب رجوع ذلك الضيف إلى منزل المصطفى ﷺ فى تلك اللحظة التى كان فيها المصطفى : يغسل فيها فراشه الملوث بيده، وخجله، وقيامــه بتمزيــق ثوبـــــه، ونواحـــه علــــه نفســـه، وعلــــه أحواله.	5 <u>5</u>
ملاطفة المصطفى ﷺ لذلك الأعرابي الضيف وتهدئته إياه مــن اضــطرابه وبكاء ذلك الأعرابي ونواحه علــي نفســه خجــلا ونــدما وبتــأثير نـــأر القنوط	59
بيان أن الصيلاة والصود وكان الأعمال الظاهرة شوود على الزور الراطن	61

62	نطهير الماء لكل أنواع الدنس، ثم تطهير الله سبحانه وتعالى للماء من القذر، فلا جرم أن الله سبحانه وتعالى هو القدوس
63	استعانة الماء بالحق جل جلاله بعد تكدره
65	دلالة الفعل والقول الخارجيين على الضمير والنور الداخلي
66	فى بيان أن النور فى حد ذاته مضىء من داخل المرء دون أن يفسره قــول أو فعل ويدل على نوره
68	عرض المصطفى ﷺ االشهادة على ضيفه ذلك
70	بيان أن النور الذي هو غذاء الروح يصبح غذاء لأجســــام الأوليــــاء، حتــــى يصبح قرينا للروح مصداقا لقول الرسول ليَّةِ أسلم شيطاني على يدى
71	انكار أهل الجسد لغذاء الروح وارتجافهم من أجل الغذاء الخسيس
71	منـــاجــاة
73	تمثيل اللوح المحفوظ و إدراك كل إنسان من ذلك اللوح بالنسبة للأمر وقسمته ومقدار رزقه، بإدراك جبريل الطنائ كل يوم من اللوح الأعظم
74	تمثيل الأساليب المختلفة والهمم المتباينة باختلاف تحرى المتحرين للقبلة في الظلام، وبحث الغواصين في قاع البحر

75	تفسير: يا حسرتا على العباد
76	سبب تسمية الفرجية بهذا الاسم من البداية
80	وصف الطاوس وطبعه وسبب قتل إبراهيم الطَّنْكَ إياد
82	فى بيان أن كل إنسان يعرف لطف الحق وكل إنسان يعرف قهر الحق، وكلهم متعلقون بلطف الحق هاربون من قهر الحق، لكن الحق تعالى أخفى أنواعا من القهر فى لطفه وأنواعا من اللطف فى قهره، فهو قلسب للزهر، ومكر من الله حتى يميز أهل التمييز الذين ينظرون بنور الله من الناظرين إلى الحاضر والظاهر، مصداقا لقوله تعالى: ﴿ لِيَنْلُوكُمْ آيْكُمْ أَحْسَنُ عَمَلاً ﴾ تفاوت العقول من أصل الفطرة خلافا للمعتزلة السذين يقولون إن العقول
86	للجزئية في الأصل متساوية، وإن هذه الزيادة والتفاوت من التعليم والرياضة والنجربة
88	حكاية ذلك الأعرابي الذي كان كلبه يموت جوعا، بينما خرجه ملىء بالخبز، وأخذ ينوح على الكلب وينشد فيه الشعر، ويبكى ويلطم رأسه ووجهه، بينما يبخل عن إعطاء الكلب لقمة من الخرج
90	فى بيان أنه لا توجد عين مؤذية للإنسان بقدر العين التى ينظر بها إلى نفسه بعجب، اللهم إلا إذا بدلت عينه بنور الحق مصداقا له: بسى يسمع وبسى يبصر، وصارت نفسه بلا نفس
0.1	يون المن المنظمة

94	قصة ذلك الحكيم الذى رأى طاووسا ينزع جناحه الجميل بمنقاره، ويجعل جسده عاريا أقرع قبيحا، فسأله متعجبا: ألن تندم؟ قال: لأندم، لكن السروح عندى أعز من الجناح، وهو عدو لروحى
96	فى بيان أن صفاء النفس المطمئنة وبساطتها تصبح مشوشة من الفكر، كما أنك إن كتبت شيئا على وجه مرآة أو رسمت شيئا عليه، يبقى أثـر عليهـا ونقصان، مهما قمت بمحوه
97	فى بيان قول الرسول ﷺ: لا رهبانية فى الإسلام
99	فى بيان أن ثواب عمل العاشق من الحق هو الحق نفسه
100	فى تفسير قول الرسول ﷺ: ما مات من مات إلا وتمنى أن يموت قبل ما مات، إن كان برا ليكون إلى وصول البر أعجل، وإن كان فاجرا، ليقل فجوره
102	فى بيان أن العقل والروح محبوسان فى الماء والطين مثل هاروت وماروت فى جب بابل
103	جواب الطاووس على ذلك السائل
104	بيان أن الفضائل والمواهب ومال الدنيا مثل ريش الطاووس أعداء للروح
106	فى وصف أولئك الذين انسلخوا عن أنفسهم فأمنوا شر أنفسهم وفضل أنفسهم وفضل أنفسهم، فهم فانون فى بقاء الحق، كالنجوم التى تغنى فى الشمس نهارا، ولا يكون عند الفانى خوف من الآفة والخطر

110	فى بيان أن كل ما سوى الله آكل ومأكول، مثل ذلك الطائر الذى كان يمضى الصيد الجراد، وكان مشغولا بصيد الجراد غافلا عن البازى الجائع الدى وقصد صيده من خلف ظهره، والآن أيها الإنسان الصياد الآكل، لا تأمن عن صيادك وآكلك، وإن لم تكن تراه رأى العين، فداوم النظر إليه بالدليل والاعتبار، إلى أن تفتح عين السر
114	سبب قتل الخليل الطبي المناخ المناح ال
115	مناجــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
119	قال النبى ﷺ: ارحموا ثلاثا، عزيز قوم ذل، وغنى قوم افتقر، وعالما يلعب به الجهال
120	قصة سقوط حشف غزال فى حظيرة حمر، وشتم تلك الحمر لذلك الغريب حينا على سبيل السخرية، وابتلائه بالقش الجاف الذى ليس طعامه، وهذه صفة العبد المخصوص من الله بين أهل الدنيا وأهل الهوى والشهوة مصداقا لقول الرسول: الإسلام بدأ غريبا وسيعود غريبا فطوبى للغرباء. صدق رسول الله
121	حكاية محمد خوارزمشاه الذى استولى بالحرب على مدنية سبزوار وكل أهلها من الروافض، فطلبوا الأمان لأرواحهم، فقال: أعطيكم الأمان، إذا أحضرتم لى كهدية واحدا من أهل هذه المدينة يسمى أبو بكر
126	بقية قصة الغزال وإصطبل الحمير

	تفسير ﴿إِنِّي أَرَى سَبْعَ بَقَرَاتِ سِمَانِ يَأْكُلُهُنَّ سَبْعُ عِجَاف كَانِ الله تعالى قد خلق تلك
	البقرات العجاف على صفة الأسود الجانعة، حتى إنها كانت تأكل تلك البقرات السبع السمان بشهية، وبالرغم من خيالات صور البقر أبديت فسى
128	النوم تأمل أنت في المعنى
129	بيان أن قتل الخليل الطّيخ للديك كان إشارة إلى قمع أية صفة من الصفات المذمومات المهلكات في باطن المريد
147	تفسير ﴿ لَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنسَانَ فِي أَحْسَنِ تَقْوِيمٍ، ثُمَّ رَدَدْنَاهُ أَسْفَلَ سَافِلِينَ﴾ وتفسير ﴿وَمَــنُ
131	لْعَمَّرُهُ لُنَكِّسَهُ فِي الْحَلْقَ ﴾
133	تفسير ﴿ أَسْفَلَ سَافِلِينَ، إِلَّا الَّسَذِينَ آمَنُسُوا وَعَمِلُسُوا الصَّسَالِحَاتِ فَلَهُمْ أَحْسِرٌ غَيْسُرُ
133	مَسْتُونِ﴾
137	مثال لعالم الوجود الذي يبدو عدما، وعالم العدو الذي يبدو وجودا
	في تفسير قول المصطفى التَنظر: لابد من قرين بدفن معك وهو حي وتدفن
139	معه وأنت ميت، إن كان كريما أكرمك، إن كان لئيما أسلمك، وذلك القرين عملك، فأصلحه ما استطعت. صدق رسول الله
141	ئفسير ﴿ وَمُو مَعَكُمْ ﴾
	فى تفسير قول المصطفى ﷺ : من جعل الهموم هما واحدا، كفاه الله ســـائر
142	همومه، ومن تفرقت به الهموم، لا يبالى الله في أي واد أهلكه

	في معنى هذا البيت:
	إن مضيت في الطريق، فإنهم يفتحون لك الطريق
144	وإن صرت عدما، يتجهون بك إلى الوجود
146	قصة ذلك الشخص الذى كان يدعى النبوة، فقالوا له: ماذا أكلت حتى صرت أحمق تهذى؟ فقال: لو وجدت شيئا آكله، لما تحولت إلى أحمق، ولما هذيت، فإن أى كلام طيب لو قيل لغير أهله يكون من قبيل الهذيان، وإن كانوا مأمورين بقول هذا الهذي
148	سبب عداوة العوام لأولياء الله الذين يدعونهم إلى الحق وإلى ماء الحياة الأبدية وعيشهم غرباء عنهم
150	فى بيان أن الرجل الطالح عندما يتمكن فى الشر، ويرى آثار إقبال الطيبين، ينقلب إلى شيطان، ويصبح مانعا للخير من الحسد مثل الشيطان الذى احترق بيدره، يريد أن يكون جميع الخلق محترقى البيادر ﴿ أَرَائِتَ الَّذِي يَنْهَى عَبْدًا إِذَا صَلَّى ﴾
153	مناجـــــاة
155	سؤال الملك مدعى النبوة هذا عن الرسول الصادق وماذا يكون معه يهبه لأتباعــه وماذا يجدونه في حضرته وصحبته غير النصيحة التي يقولها بلسانه
	قصة ذلك العاشق الذى أخذ يعدد لمعشوقه أنواع إخلاصه ووفائسه والليالى الطويلة ليالى (تَنَجَانَى جُنُوبُهُمْ عَنِ الْمَضَاجِعِ) وقلة الزاد وظمأ الكبد في الأيسام الطويلة. وأخذ يقول: لا أعرف وفاء إلا هذا، فإن كانت هناك خدمة أخرى وطاعة أخرى أرشدنى اليها فأنا مطيع لكل ما تأمر به سواء كان الدخول في

قصة تلك الجارية التي كانت تقضى وطرها مع حمار سيدتها، وكانت قد دربته كما يدرب الماعز والدب على جماع الآدميين، وكانت تضع قرعة في عضو الحمار حتى لا يجاوز الحد، وعلمت السيدة ذلك، لكنها لم تر النقطة الدقيقة الكامنة في القرعة.. فصرفت جاريتها بحجة ما إلى مكان بعيد، واجتمعت بالحمار بلا قرعة، وهلكت مفتضحة. وعادت الجارية فجأة وناحت عليها قائلة: يا روحي ويا نور عيني: رأيت القضيب ولم ترى القرعة.. رأيت الذكر ولم ترى الآخر. كل ناقص ملعون وإن كان الناقصون في عين الظاهر مرحومين وليسوا ملعونين، فاقراً ﴿لَيْسَ عَلَى الْأَعْمَى حَرَجٌ ﴾ في عين الظاهر مرحومين وليسوا ملعونين، فاقراً ﴿لَيْسَ عَلَى الْأَعْمَى حَرَجٌ ﴾

تمثيل تلقين الشيخ للمريدين و الرسول للأمة التي لا طاقة لها لتلقين الحق و لا الفة لها مع الحق بالببغاء الذي لا ألفة له مع صورة الآدمي بحيث يلقن منه، فالحق تعالى يضع الشيخ كما توضع المرآة أمام الببغاء ويلقنه من خلف المرآة، مصداقا لقوله تعالى (لا تُحَرِّكُ بِهِ لِسَائكَ) و (إِنْ مُو لَا وَحُي يُوحَى) وهنا بداية مسألة لا نهاية لها، بحيث إن تحريك الببغاء لمنقاره في المرآة والذي تسميه خياله هو بلا اختيار ولا تصرف منه فالصورة هي قراءة الببغاء من الخارج وهو المتعلم لا صورة ذلك المعلم الذي وراء المرآة، فقراءة الببغاء الظاهرة تحت سيطرة ذلك المعلم. ومن ثم فهذا مثال لا

رأى أحد أصحاب القلوب كلبة حبلى، وكانت الجراء تتبح فى بطنها، فتعجب وقال لنفسه: إن الحكمة من نباح الكلاب هى الحراسة، والنباح فى بطن الأم ليس من قبيل الحراسة، كما أنه ليس طلبا للعون أو الرضاع أو ما إليها ولا شيء يوجد من هذه الفوائد قط. وعندما عاد إلى وعيه ندى حضرة الله

	﴿ وَمَا يَعْلُمُ تَأْوِينَهُ إِلَّا اللَّهُ ﴾ فكوشف أن هذه حالة قوم لم يخرجوا من الحجاب ولم
	تفتح منهم اعين القلوب، لكنهم يدعون البصيرة، ويتحدثون بالمقالات، فلل
	قوة ولا عون تصل اليهم، ولا تصل إلى مستمعيهم هداية ولا يصل السيهم
176	رشــد

بيان أن عطاء الحق والقدرة ليسا موقوفين على القابلية، لأن العطاء قديم والقابلية حادثة، والعطاء صغة الحق والقابلية صغة المخلوق، ولا يكون القديم متوقفا على الحادث، وإلا استحال الحدوث

فى ابتداء خلق جسد آدم الطّنيخ عندما أمر الحق سبحانه وتعالى جبريل بــأن يمضى ويأخذ من هذه الرض قبضة من التراب وفى رواية: من كل ناحيــة منها قبضة من التراب

100	إرسال ميكائيل لقبض حفنة من التراب من الأرض من أجل تصوير الجسد المبارك لأبى البشر خليفة الحق الذى سجدت له الملائكة الذين علمهم آدم السلامية
188	صم على المسلم ا
	السماوى، والحق تعالى فاعل مختار، ومن ثم يفيد التضرع والنسواح لديسه. ويقول الفلاسفة هو فاعل بطبع وعلة وليس مختارا، ومن ثم فإن التضرع لا
190	يغير الطبع
191	تركيب جسد آدم الصلال المسلم ال
193	إرسال عزر ائيل ملك الحزم والعزم لحمل حفنة من النسر اب من أجل أن يسوى منها سبحانه وتعالى جسم أدم المنتئ على وجه السرعة
	بيان أن المخلوق الذى يحيق بك ظلم منه هو فى الحقيقة كالآلة، والعسارف هو الذى يرجع إلى الحق لا إلى الآلة، وإذا رجع إلى الآلة فذلك فى الظاهر فحسب، ومن أجل مصلحة، كما قال أبو اليزيد: لى سنوات لم أتحدث مسع
	مخلوق ولم أسمع كلمة واحدة من مخلوق، لكن الخلق يحسبون أنى أتحدث معهم وأسمع منهم، لأنهم لا يرون المخاطب الأكبر، فهم عند حالى بالنسبة له كالصدى، ولا يهتم المستمع العاقل بالصدى. كما يقول المثل المعروف
196	قال الجدار الوتد لم تشقني، قال الوتد: انظر إلى من يدقني
	جواب الله على عزرائيل: إن من لا وجه نظره إلى الأسباب والأمراض والطعن بالسيف فإنه لا يقع عليك أيضا، لأنك سبب مهما كنت أخفى من تلك الأسسباب، معدد لذكون خفرا على المعدد القواه تعالى في مُرَّمُ أَثُّهُ مُ الْدُورِ وَكُورُ مَا كُورُ مِنْ اللهِ عِنْهُ الْ
198	وربما يكون خفيا على المريض لقوله تعالى: ﴿ وَنَحْنُ أَثْرَبُ إِلَيْهِ مِـــنكُمْ وَلَكِـــن لُــــا تُبْصِرُون ﴾

	فى بيان وخامة دسم الدنيا وحلوها، ومنعه لطعام الله الــوارد فــى (الجــوع طعام الله يحيى به أبدان الصديقين) أى أن فى الجوع طعام الله، وقوله عليه السلام [أبيت عند ربى يطعمنى ويسقينى] وقوله تعالى ﴿ يُرْزَفُونَ ۞ فَرِحِين﴾
203	الجواب على ذلك المغفل الذى قال: ما أحلى هذه الدنيا لو لم يكن موت، وما أحلى ملكها لو لم يكن إلى زوال. وعلى هذه الونيرة من "الفشارات"
204	فيما يرجى من رحمة الله تعالى، معطى النعم قبل استحقاقها ﴿وَهُوَ الَّذِي يُنَرِّلُ النَّهُ مِن رحمة الله تعالى، معطى النعم قربا، ورب معصية ميمونة ورب سعادة تأتى من حيث يرجى النقم، ليعلم أن الله يبدل سيئاتهم حسنات
211	قصة إياز وامتلاكه لحجرة ليحتفظ فيها بحذائه القديم وسترة الرعى الخاصة به، وظن الحاشية أن له فيها كنزا مدفونا، وذلك الإحكامه غلق الباب وثقل
214	بيان أن ما نذكره هنا هو مجرد صورة القصة لكى تكون مناسبة لمن يأخذون بالصورة وجديرة بمرآة تصويرهم، ومن القدسية التي هي حقيقة هذه القصة يخجل النطق من مجرد التقوه بها، ومن الخجل يضل الرأس واللحية والقلم والعاقل تكفيه الإشارة
217	حكمة النظر في الحذاء القديم والسترة الجلدية مصداقا لقوله تعال ﴿ نَالْهَا لُمُ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ الْإِنسَانُ مِمَّ خُلِقَ﴾
	﴿ وَ خَلَقَ الْحَانُ مِن مَّارِجٍ مِّن تَارٍ ﴾ وقوله تعالى في حق إبليس ﴿ كَانَ مِنَ الْحِنِّ

(لو كشف الغطاء ما ازددت يقينا)	في معنى (أرنا الأشياء كما هي) ومعنى
	وقوله: في كل ما تنظر إليه بعين السوء
***************************************	و الدرجة العوجاء تلقى ظلا أعوج"
	إنما تنظر إليه من كوة وجــودك

	حكاية في بيان التوبة النصوح التي تشبه اللبن الذي يخرج مـن الثــدي ولا
	يعود إليه ثانية فكل من تاب توبة نصوحا لا يذكر ذنبه أبدا فيميل إليه، بل
	يزداد كرها له كل لحظة، وتلك الكراهية دليل على أنه قد وجد لذة القبول،
	وأن تلك الشهوة الأولى قد صارت بلا لذة، وحلت هذه اللذة محل تلك اللـذة
	كما قيل: لا يقضى على العشق إلا عشق آخر فلماذا لا تتخذ رفيقا أفضل
	وذلك الذي يميل قلبه إلى ذلك الذنب مرة أخرى، يكون دليلا على أنه لم يجد
	القبول، ولم تحل لذة القبول محل لذة الذنب، ولم تكن من نصيبه ﴿ فَسُنْيَسُـرُهُ
245	للُسْرَى ﴾ و يقيت عليه لذة ﴿ فَسُنْيَسُرُهُ للْفُسْرَى ﴾

وصول الدور فى التفتيش إلى نصوح، ونداء: لقد فتشنا الجميع ففتشوا نصوح أيضا، وفقدان نصوح الوعى خوفا، وانفراج حاله بعد نهاية الشدة، مصداقا لقوله النبى تية إذا أصابه مرض أو هم: (اشتدى أزمة تنفرجي)... 249

العثور على الجوهرة واعتذار صاحبات الأميرة وجواريها لنصوح....... 250

استدعاء الأميرة لنصوح لتدليكها بعد ثبات التوبة وقبولها "مــن الله" وتعللــه ورفضه.....

	تسبيه القطب العارف الواصل في إعطاء الخلق الرزق من فـوت المغفـرة
	والرحمة على المراتب التي يلهمه الحق إياها وتمثيله بالأسد الــذي تكــون
	الوحوش آكلة من قوته ومن بقاياه على مراتب قربهم من الأسد. ليس القرب
255	المكانى بل قرب الصفة، وتفاصيل هذا كثيرة، والله الهادى
	حكاية رؤية حمار الحطاب النعم التي فيها الخيول العربية الأصيلة في
	الإصطبل الخاص وتمنيه لذلك الإقبال، وفي الموعظة أنه لا ينبغي التمني إلا
	في المغفرة والعناية، فلو كنت في مائة شقاء وظفرت بلذة المغفرة تكون كلها
	حلوة، أما فيما تبقى، فكل حظ تتمناه بلا تجربة فهو قرين لشقاء لا تراه،
	بحيث لا يظهر من كل فخ إلا الحب والفخ خفى وأنت في هذا الفـخ تتمنــــى
257	قائلا: ليتنى أمضى إلى هذا الحب، ظانا أنها حبوب بلا فخ
259	عدم قبول الثعلب قول الحمار "إني راض بما قسم لي"
260	جو اب الحمار على التُعلب
	4 PL 9 P.M. 4
260	جو اب الثعلب على الحمار
261	جواب الحمار على الثعلب
201	جواب الحمار على التعلب،
	فى تقرير معنى التوكل حكاية ذلك الزاهد الذى كان يمتحن التوكل فخرج
	من المدينة ومن بين الأسباب، وابتعد عن أماكن تردد الناس وطرق
	مر العديد ومن بين المسبب، وابعد عن المعدن سرح العدال وسرى مرورهم، ووضع رأسه على حجر في سفح جبل مهجور مفقود وهدو فسي
	عاية الجوع، ونام قائلا لنفسه: توكلت على خلقك للأسباب ورزقك وانقطعت
261	· ·
201	عن الأسباب، حتى أرى أن التوكل سبب

263	جواب الثعلب على الحمار وحثه إياه على الكسب
263	جواب الحمار على الثعلب أن التوكل هو أفضل الكسب، فكل إنسان محتاج الله التوكل، حى يدعو: اللهم هئ لى هذا العمل، والدعاء يتضمن التوكل والتوكل كسب لا يحتاج إلى كسب آخر قط إلى آخسره
265	ضرب الجمل للمثل في بيان أن المخبر عن دولة ونضرة ونعيم لا ترى أثرها عليه يكون موضع اتهامه بأنه مقلد في الحديث عنها
269	الفرق بين دعوة الشيخ الكامل الواصل وبين كلام الناقصين الذين يدعون الفضل لتعلقهم بفضلات العلم التحصيلي
270	حكاية ذلك المخنث وسؤال اللوطى له أثناء اللواطة
272	غلبة حيلة الثعلب على استعصام الحمار
274	حكاية ذلك الشخص الذي من خوفه على نفسه
276	أخذ الثعلب الحمار إلى الأسد، وهرب الحمار من الأسد
279	في بيان أن نقض العهد والتوبة يكون موجبا للبلاء
280	عودة الثعلب إلى الحمار الهارب ليعاود خداعه
281	جواب الحمار على الثعلب

جواب الثعلب على الحمار
حكاية الشيخ محمد سررزى الغزنوى
مجىء الشيخ بعد عدة سنوات من الخلاء إلى مدينة غزنة، وطوافه بالزنبيل "متكديا"
في معنى [لو لاك لما خلقت الأفلاك]
ذهاب ذلك الشيخ كل يوم أربع مرات إلى منزل أحد الأمراء 292
كاء الأمير من نصيحة الشيخ، وانعكاسا لصدقه
وصول الأمر إلى الشيخ من الغيب قائلا له: لقــد أخــذت طـــوال العــــامين الماضيين وأعطيت، ومن الأن أعط و لا تأخذ
معرفة الشيخ ضمير السائل دون أن يتحدث
سبب معرفة ضمائر الخلق
غلبة مكر الثعلب على استعصام الحمار
لمى بيان فضيلة الحمية والجوع
300

301	حكاية المريد الذى وقف الشيخ على حرصه وضميره
303	حكاية تلك البقرة التى كانت وحيدة فى جزيرة كبيرة
305	صيد الأسد لذلك الحمار، وظمأ الأسد بعد افتراسه للحمه
306	حكاية ذلك الراهب الذى كان يطوف نهارا بمصباح وسط السوق
309	دعوة المسلم للمجوسي
311	مثل الشيطان على باب الرحمن
313 -	جواب المؤمن السنى على الكافر الجبرى
318	فى بيان أن الإدراك الوجدانى كالاختيار
321	حكاية في إثبات الاختيار أيضا
323 -	حكاية جوابا على الجبرى أيضا وصحة الأمر والنهى
326	معنی ما شاء الله کان
328	و أيضًا [قد جف القلم]
ن ، 331	حكاية ذلك الدرويش الذى رأى فى هراة غلمان عميد خراسان المــزدانير على جياد عربية وفى أقبية مطرزة بالذهب

335	جو الب ذلك الكافر الجبرى ثانية على ذلك السنى
338	سؤال الملك إيازا عامدا
341	قول أهل المجنون له: إن حسن ليلى محدود ولسيس فانقا وأجمــل منهـــا كثير ات
345	حكاية جحا الذى تنقب وجلس بين النساء أثناء الوعظ
347	أمر الملك لإياز مرة أخرى أن: اشرح سر الحذاء والسترة
348	حكاية الكافر الذى قيل له فى زمن أبى يزيد: ادخل فى الإسلام وجوابه
349	حكاية ذلك المؤذن قبيح الصوت الذى أذن فى دار الكفر
353	حكاية تلك المرأة التى قالت لزوجها: إن القطة أكلت اللحم
355	حكاية ذلك الأمير الذى قال للغلام: أحضر خمرا
359	حكاية ضياء دلق الذي كان مفرطا في الطول وأخيه شيخ الإسلام تاج بلــخ الذي كان شديد القصر
361	ذهاب الأمير غاضبا لمعاقبة الزاهد
362	حكاية غلبة المهرج لسيد شاه ترمذ في الشطرنج

هم المصطفى ﷺ بالقاء نفسه من جبــل حـــراء خوفـــا مـــن نــــأخر نـــزول جبريل النَّــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
<u>جبرین شدر است</u>
جواب الأمير على المتشفعين للزاهد وجيرانه······· 366
قيام المتشفعين للزاهد وجيرانه بتقبيل يد الأمير
جواب الأمير عليهم مرة ثانية
تفسير هذه الآية ﴿وَإِنَّ الدَّارَ الْآخِرَةَ لَهِيَ الْحَيَوَانُ لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ﴾
استدعاء الملك لإياز مرة أخرى قائلا له: فسر لنا عملك
تمثيل جسد الإنسان بدار ضيافة وأفكاره المختلفة بمختلف الضيوف 374
حكاية ذلك الضيف الذي قالت عنه ربة الدار: لقد انهمر المطر وبقي
حكاية ذلك الضيف الذي قالت عنه ربة الدار: لقد انهمر المطر وبقى الضيف في رقابنا
تمثيل الفكرة التي تحل كل يوم بالقلب بالضيف الجديد
إكرام السلطان لإياز
وصية أب لابنته قائلا: احتاطى لنفسك حتى لا تحملي من زوجك 381
وصف ضعف قلب صوفى منعم ووهنه

٠	نصح المبارزين له قائلين: بهذا القلب وبهذه الجرأة بحيث يغمى عليك مــن تقليب كافر لعينيه	
	كاية العياضى رحمه الله	386
	حكاية ذلك المجاهد الذي كان يلقى كل يوم بدرهم من كيسه في الخندق	389
	عودة إلى حكاية ذلك المجاهد في القتال	390
	وصف أحد الوشاة لجارية	391
	إيثار صاحب الموصل الخليفة بتلك الجارية حتى لا يسستحر القتل فى المسلمين	393
	ندم ذلك القائد على الخيانة التي ارتكبها	397
	حجة منكرى الآخرة، وبيان ضعف تلك الحجة	400
	مقاربة الخليفة لتلك الحسناء من أجل الجماع	401
	ضحك تلك الجارية من ضعف شهوة الخليفة	401
	إفشاء تلك الجارية ذلك السر للخليفة خوفا من الضرب بالسيف	403
	عزم الملك عندما عرف تلك الخيانة على أن يسترها ويعفو	405

408	فى تفسير ﴿ نَحْنُ قَسَمْنَا﴾
409	إعطاء الملك وهو وسط الديوان والمحقل جوهرة لأحد الوزراء وسؤاله
411	وصول الجوهرة من يد إلى يد إلى إياز في نهاية الدور
413	تشنيع الأمراء على إياز "وسؤالهم" إيــاه عــن ســبب كــــرها، وجـــواب إياز عليهم
414	هم اللك بقتل الأمراء وتشفع إياز أمام عرش السلطان قائلا: العفو أولى
417	تفسير قول السحرة لفرعون عند توقيع العقاب عليهم ﴿ لَا ضَيْرَ إِنِّسَا إِلَـــى رَبَّنَـــا مُنتَلِبُونَ﴾
420	اعتبار إياز نفسه مجرما في هذا التشفع
429	شروح و هوامش

الإشراف اللفوى: عـزة شـبل

الإشراف الفنى: محسن مصطفى

تم طبع هذا الكتاب من نسخة قديمة مطبوعة